

amfiteatru

REVISTĂ LITERARĂ ȘI ARTISTICĂ EDITATĂ DE UNIUNEA ASOCIAȚIILOR STUDENȚILOR COMUNIȘTI DIN ROMÂNIA

Anul XII

Iulie 1977

7

(139)

Apare lunar

12 pagini

1 leu



Viorica Ioana Slădescu : „Omagiu”

PÎINE ROMÂNĂ

Vară frumoasă, vară cu pace, hrană fierbinte,
Grii-i acasă, piinea se coace în vatra cuminte,

Truda-ntre haruri își face casă de bucurii,
Umplind de daruri țara mireasă, pentru copii,

Și tinerețile, și-nțelepciunile șed aplecate
Peste viețile strinse-n minunile țării bogate,

Piine și sare, calcar și dor, vis și poveste,
Mărgăritare într-un ulcior, ladă de zestre,

Dulce te-ngină ritmul de vrajă și poezie,
Piine română rumenă-n coajă, fără trufie,

Cum ni se lasă limba dibace-n învățăminte,
Limbă aleasă vine să-mbrace vara-n cuvinte.

Constanța Buzea



Tudora Speriatu : „Bogăție”

IULIE

Despre și pentru oameni

Este un adevăr binecunoscut asupra căruia trebuie să reflectăm însă destul de des, tocmai pentru a nu-l transforma într-un loc comun, într-un **topos** lipsit de o gravă și permanent valabilă încărcătură ideatică — faptul că arta, ca emanație a spiritului creator, este în același timp o punte permanentă de legătură, o modalitate de comunicare a acestuia cu lumea ce îl înconjoară, cu universul căruia gândirea artistului i se circumscrie și pe care îl privește din personala sa perspectivă. Modul cum se materializează în operă rezultatele confruntării directe cu realitatea complexă a prezentului, derivat firesc al modului cum creatorul se raportează la experiența acumulată în diferite cimpuri ale activității umane, ne dă o imagine elocventă asupra integrării operei într-o problematică mai largă, proprie civilizației unui anume spațiu și unui anume timp. A face ca opera să devină **proprie** spațiului și timpului în care se manifestă ca parte integrantă a unei anume culturi — care conform legilor obiective ale istoriei este un fenomen ce nu poate trăi în afara sferelor politicii, economiei, socialului — este nu numai o obligație morală a creatorului, ci și condiția esențială a viabilității creației. Căci descărnată de seva pe care i-o dă pulsul generator și regenerator al experienței nemijlocite, al vieții în ultimă instanță, opera de artă devine o floare vestejită ce se hrănește din seve devitalizate de elementele nutritive folosite deja ca hrană, în alte vremuri și cu alte prilejuri, de alți căutători de izvoare proaspete. A confunda izvorul, sau a folosi unul deja pe cale de secare, are drept urmare ieșirea din actualitate, plasarea pe o orbită periferică a gândirii, are drept urmare incapacitatea de a face din propriile gânduri un stimul pentru gândirea multora din aceia care vibrând la noutatea unei idei încearcă să o folosească precum un ocean cu ajutorul căruia se vede cât mai departe... A rămâne, pe de altă parte, la suprafața lucrurilor, a

nu vedea structurile lor din cauza suprafețelor, lucitoare sau mai puțin atrăgătoare, înseamnă a ignora însăși capacitatea formelor artistice de a fi purtătoare de sensuri și nu de afirmații, a trece cu vederea nobila obligație ca prin ele să vorbească esențele, să se exprime dialectica mișcării și devenirii, a progresului însuși. Faptul că, în ceea ce au ele mai valoros, artelor și literaturii din România le este consubstanțială aderența la problematica majoră ce derivă din înțelegerea acestei dialectici este, credem, o dovadă a responsabilității creatorilor. Răspunderea în fața istoriei culturii socialiste este, în fond, echivalentul răspunderii în fața istoriei societății socialiste în ansamblul ei. Tratarea cu gravitate a demersului creator este corolarul firesc al eforturilor ample de transformare radicală a însăși vieții sociale și de reasezare a ei pe temelii noi și solide ale socialismului. Din strălucita analiză pe care tovarășul Nicolae Ceaușescu a făcut-o la **Congresul consiliilor oamenilor muncii din industrie, construcții și transporturi** a reieșit limpede faptul că, mai mult ca oricând, capacitatea de inițiativă, spiritul creator, sint chemate să contribuie la accelerarea procesului dinamic de transformare a economiei socialiste, a vieții sociale în ansamblul ei. Factorul de bază al evoluției societății noastre este, în viziunea partidului nostru, strălucit exprimată de tovarășul **NICOLAE CEAUȘESCU** la recentul Congres al oamenilor muncii : personalitatea umană. Afirmarea acesteia a constituit — arăta secretarul general al partidului — țelul final al luptei îndelungate a clasei muncitoare pentru drepturile sale legitime, pentru lichidarea exploatarei și pentru construirea unei noi societăți, întemeiată pe egalitate și justiție socială. Pentru fiecare artist acest adevăr simlu al istoriei noastre reprezintă un adevărat capital moral. Din el izvorăște conștiința necesității unei arte despre și pentru oameni.

Amfiteatru

Dezbaterile revistei Amfiteatru

În seria intervențiilor revistei noastre privitoare la fenomenul literar-artistic contemporan, în acest număr vă propunem dezbaterile

CRITICA LITERAR-ARTISTICĂ ȘI PERSPECTIVA ISTORICĂ

Contribuțiile revistei sub acest generic au ca punct de plecare cuvântarea tovarășului **NICOLAE CEAUȘESCU** la plenara C.C. al P.C.R., cuvântare care fixează din nou, cu clarviziune, rolul și sarcinile criticii literar-artifice din perspectiva ideologiei marxist-leniniste. La dezbateri participă : Grigore Arbore, Ion Cristoiu, Dinu Flămând, Gh. Grigurcu, Marian Popa, Mircea Scarlat, M. N. Rusu.

MARIN PREDA

VIATA CA O PRADA



editura Albatros

În literatura română, cartea lui Marin Preda — *Viața ca o pradă* — este o apariție fără precedent. Nu există modele nici anterioare, nici contemporane lui, cu care să o putem confrunta. Există, cel mult, câteva situații literare asemănătoare.

În literatura română contemporană, Marin Preda este scriitorul care a creat o „stare civilă”, o tipologie umană recunoscută în realitate. Sau care a forțat realitatea să se recunoască în „starea civilă” a eroilor din romanele sale. (Cam puțin pentru o literatură, dacă îl adăugăm și pe Călinescu, dar suficientă pentru realitatea „în mers” a ultimelor patru decenii). Acesta e cazul personajului Moromete, a cărui adevărată imagine, deopotrivă tragică și comică, este departe de a fi explicată în toată subtilitatea și actualitatea ei. Spun asta deoarece el este înțeles doar ca un caz al literaturii „muntenesti”, pe când el este exemplul tipic al personajului creat de situații social-istorice generale, nu locale.

Firește, pentru realizarea acestui tip de personaj, mai exact spus de reprezentant al unei anumite conștiințe a realității istorice, Marin Preda a găsit acea enclavă socială și geografică în stare să condenseze anumite date majore, semnificative ale realității. Sau, estetic vorbind, să descopere aceste semnificații majore în elemente ale realității care au o mare încărcătură de cotidian. Dar acest travaliu reprezintă însăși procesul creației sale romanești. În *Viața ca o pradă*, procesul de creație (și e de văzut dacă e vorba doar de creație) urmează un drum invers. În această carte, Marin Preda pleacă în căutarea propriilor sale personaje, mai exact spus a propriului său destin. Este cazul fără precedent în literatura română când un autor încearcă să scrie biografia spirituală a unora din personajele și situațiile sale romanești, după modelul creat de propria sa operă. Cu alte cuvinte, realitatea tipologică a scrierilor sale, valabilitatea estetică și socială a acesteia obligă pe scriitor să intre în tiparele ei. Reprezintă deci această situație un caz de falsificare a biografiei autorului? Nu, firește. E o dovadă a faptului că un scriitor este mare în momentul în care a descoperit un teritoriu psihologic, social și geografic, cu valoare general umană. Că arta poate fi mai „puternică” decât realitatea, că aceasta din urmă primește numele proprietarilor ei spirituali.

Acest proces estetic și biografic care se întâmplă în *Viața ca o pradă* este similar cu acela întâmplat lui Rebreanu. Spre deosebire însă de Marin Preda care a creat (a descoperit, de fapt) o tipologie emblematică pentru spiritul unui anumit timp istoric, pentru geneza acestuia, și care, pe anumite porțiuni, a primit denumirea unora din personajele și situațiile sale din *Moromeții* sau *Întrușul*, Rebreanu a trebuit să dezmințită existența civilă a personajelor sale din *Ion*. Începu-se fenomenul literar de depistare a identității reale a personajelor din roman, pe când scriitorul era obligat să susțină valoarea estetică a operei sale prin sublinierea necondiționată a creației ca operă de ficțiune.

Spre deosebire, deci, de autorul *Răscoalei*, Marin Preda își scrie romanul autobiografic, de fapt autobiografia spirituală a creației sale, mergând în întipărirea propriilor săi eroi și situații care i-au creat. De aceea, *Viața ca o pradă* este, orice

O triadă: „Moromeții”, „Imposibila întoarcere”, „Viața ca o pradă”

s-ar spune, o carte dramatică, dureroasă. O carte în care autorul se luptă să descopere care este mecanismul destinului uman în general, și al celui de scriitor în special. Cartea este dramatică pentru că nu oferă nici un răspuns concret în acest sens. Ea este dramatică fiindcă adevărul social-istoric de aici nu este doar adevărul generației sale, ci al generațiilor ca forme de succesiune ale unui destin. *Viața ca o pradă* reprezintă o suită de episoade autobiografice care ilustrează dramatic una din tezele științifice ale spiritului modern: acțiunea societății, „zeița suverană”, cum o numește Marin Preda, asupra conștiinței umane în formare. Cum trebuie să ieși învingător din interacțiunea lor dialectică.

De fapt, *Viața ca o pradă* nu este romanul unui învingător, ci al unui învins. Un personaj concret, invins de propriile sale personaje fictive (creația). Aici invins însemnând confundarea acestora din urmă cu primul, până la formarea unei unități aproape perfecte. Cum este ilustrată această situație existențială în *Viața ca o pradă*? Niciodată, în paginile cărții, Marin Preda nu se confruntă cu o realitate din afara creației sale, ci cu una din chiar interiorul ei. Autorul, pornit în descoperirea propriei sale biografii, care a fost capabilă să creeze o „stare civilă” în romanul românesc contemporan, face deseori trimiteri la tipologia din *Moromeții*, ca la o realitate concret-istorică. De pildă, la „fierăria lui Iocan”, centrul politic al „domeniului” stăpinit de imaginația creatoare a lui Marin Preda.

CRONICA LITERARA

Sistemul de raportare introdus de Marin Preda aici este, cum spuneam, fără precedent în genul proteic românesc. Să mă explic. În volumul *Imposibila întoarcere* el supunea analizei (și explicației) realitatea concret-istorică, rurală și citadină, care a generat substanța romanului *Moromeții*. Deci, realitatea primordială din Siliștea-Gumești. În această carte, s-o numim reportaj sociologic, el a eliminat cu totul convenția literară din roman, rezumându-se doar la discutarea datelor obiective, lucide, ale realității fictive din *Moromeții*, realitate, la rândul ei, secundă. În cazul *Vieții ca o pradă* în loc ca raportarea scriitorului să se facă la realitatea primordială, așa cum a procedat în *Imposibila întoarcere*, adică la realitatea originară, concret istorică, el se raportează la realitatea secundă care este însăși universul existențial din *Moromeții*, înzestrind de fapt această a doua realitate cu un nou plan de semnificație. Prin această tehnică (sau concepție romanească?) Marin Preda schimbă raporturile de cauzalitate și de cronologie din cadrul celor trei volume ale sale, realizând o tensiune a semnificațiilor de ordin existențial și deci foarte modern. Încălcând parca principiile logicii clasice, el accede la una matematică, introducând un nou termen de confruntare în cadrul uneia și aceleiași opere, a unuia și aceluiași sistem de semnificații. În acest raport existențial insolit se află modernitatea și, deopotrivă, unicitatea nu numai a *Vieții ca o pradă*, dar, am impresia, că a întregii creații a scriitorului. El reușește performanța să transforme cu ajutorul unui filtru sui-generis — *Viața ca o pradă* — un roman, în esență, tradițional — prin temă — ca *Moromeții* într-un epos modern, dramatic, tensionat de multiple conflicte; să transforme sau să-i alăture omogen un plan, o replică „documentaristă” care să-i potenteze semnificațiile aparent închise. Este aici un procedeu intrucitiv folosit de Cervantes în *Don Quijote* și de Camil Petrescu în *Ultima noapte de dragoste, întâia noapte de război*. În partea a doua a romanului său, eroul lui Cervantes își confruntă biografia cu

cartea isprăvilor sale, deci existența obiectivă cu una posibilă, fictivă. Dar dacă la Cervantes această confruntare avea scopul accentuării parodicului, la Marin Preda ea are scopul să accentueze conștiința dramatică atit a eroului, cit și a momentelor istorice prin care el trece. Mai mult decât atât, să ilustreze faptul că însăși realitatea-terță — biografia scriitorului — este supusă modificării de către propria sa operă, să ia, cu alte cuvinte, chipul propriilor sale situații romanești. Dacă la Cervantes se confruntă două imagini despre același personaj, la Camil Petrescu sint exploatate două situații cronologice, pe cind, Marin Preda, izbuteste să introducă în fluxul creației sale, triada hegeliană, confruntarea între elemente care, aparent, par imposibil de reunit. Este de meditat asupra felului în care sistemul de confruntare între imaginile diferite, create asupra unei anumite situații existențiale, funcționează și în *Delirul*. Oricum, prin *Viața ca o pradă* putem verifica doza de ficțiune a romanului așa cum prin modalitatea denudării epice din *Imposibila întoarcere* (absența convenției) am verificat modernitatea și actualitatea *Moromeților* sau a *Vieții ca o pradă*.

Că *Viața ca o pradă* confirmă caracterul general-uman al tipologiei morometiene o demonstrează și planul simbolic al cărții în toate compartimentele ei. Personajul principal se naște odată cu o nouă realitate istorică. El „n-are ochi” nici pentru cea prezentă și nici pentru cea viitoare. El începe să vadă „treptat”, să intre în contact cu lumea reală pe măsură ce începe să-și rectifice — la propriu și la figurat — deficiențele optice. *Viața ca o pradă* e romanul unei conștiințe care — sub influența unor factori diverși, ajunge la cunoașterea de sine, și la aceea a realității înconjurătoare, sub umbra complexităților a destinului din *Moromeții*. Dramatismul acesteia este conferit nu atât de conflictele cu oamenii și cu situațiile existențiale prin care ea trece, cât de un conflict superior, invizibil, spiritual. E conflictul dintre valorile morale ancestrale cu care este înzestrat personajul principal și valorile culturale și cotidiene deopotrivă. E aici, în nuce, un conflict între valorile individuale, capabile să păstreze o personalitate și valorile generale, momentane, capabile să o modifice într-un sens sau altul. Pe un alt plan de semnificație, formulat în spiritul morometian al cărții, e vorba de un conflict între cunoașterea intuitivă (nu instinctuală!) a realității și cunoașterea raționalistă, apercceptivă a acesteia. Acest conflict este unul din lătmotivele fundamentale ale *Vieții ca o pradă* și cine nu-l vede în paginile cărții nu vede unul din punctele comune ale biografiei lui Marin Preda cu biografia eroilor din romane: mirajul legilor morale, echilibrat, cartezien, în perfectă concordanță cu cele ale psihologiei noastre colective. De aici atracția lui Marin Preda pentru Tolstoi, de pildă, și respingerea valorilor abisale din Dostoievski, Nietzsche ș.a. De aici, modul în care și-a conceput această carte, ca pe un cod de axiome morale scoase din viața empirică și confruntarea lor cu o altă viață, aceea a eroilor săi. Trebuie subliniat caracterul aforistic al cărții lui Marin Preda, ideile clare și distincte care o străbat, dorința lui programatică de a înlătura „vălurile cuvintelor” pentru a ajunge la lumina legilor morale, la acel „fulger al intuiției” care poate monta sau demonta, îndruma sau deturna, un destin, o biografie în devenirea lor.

Viața ca o pradă ilustrează adevărul estetic că nu numai o biografie excepțională poate crea o operă excepțională, ci și acela că aceasta din urmă poate crea o biografie de autor pe măsura ei. Căci atunci când o operă acaparează și pe creatorul ei în substanța sa intimă, spre deosebire de situațiile cind a acesteia două se resping total, ne aflăm în fața unui reper ce devine clasic prin el însuși.

M. N. Rusu

CARTEA DE DEBUT

Scrisori dintr-un cîmp cu maci

Bănuiesc că manuscrisul i-a fost încărcat, sufocant, orgolios. Și mai bănuiesc că nu din simpatie pentru poezie, ci mai mult din teama de a nu arunca din greșală ceea ce e bun și de a păstra ceea ce e mai puțin bun, s-a născut această carte de debut cu aspect și regim de consacrare. La o despărțire, cu o fluturare ironică /... / Doar calul mă privește fix / și simt că nu mă mai respectă — este fraza lirică pe care o rețin dintr-un poem sentimental mai lung, eliminând adică fără regrete tot ceea ce a așezat autoarea în-

tei sale descriptive și ca obiect al ambiției celei asediate de texte celebre, sonore, rostite — la Ioana Crăciunescu acest fel de a fi, nu se știe cit de fals, capătă aură, lumină și gesturi imbelșugate. Mereu întrebarea, mai voalată sau mai stridentă, Cine sînt eu? devine preocupare de căpătii și obsesie în scrisoarea nr. VIII, din lectura căreia cititorul se alege însă cu foarte puțină substanță: Aș fi vrut să plec. / Să plec continuu, de oriunde. / El mă ținea pe după git... / Visele se decolorau. Sufletul se destrăma /... / vroiam să fiu primejdia sau salvatorul... / Cine sînt eu? / Mama ducea degetul la gură: / — Ssst! /... / tot pămîntul ăsta se scoală la cinci / și griul / se scoală la cinci / la cinci se ridică copacii în picioare, / zidurile devin ziduri, riurile devin riuri... / Ce zgomot! Autoarea, care cu iubire și simțire recită din marii poeți, dispera, scriind, că nu se poate elibera și nu poate sări peste umbra acestora. Cartea ei e o mască posibilă, dar nu singura posibilă, este ceea ce se poate vedea adunat cu trudă dintr-o sfărîmătură de caleidoscop.

Ioana Crăciunescu ne conduce bine prin această lume de haos tenace, cu ore false și cu subterfugii tragice, cu lacrimi strivite și cu recreații prelunge dincolo de firesc, până la dezagregare. O carte care cere de la cititor să facă pentru ea un popas special. Este păcat că de prea multe ori poeta lasă în libertate cete de cuvinte care n-o servesc. Din dorința de a cuceri fulgerător, actoricește, devine gălăgioasă înecînd neatenția viața simburilor de lumină. În bucuria ei crudă de a scrie, bucurie amestecată cu deznădejdea că darul i se poate sfărîma înainte de a-l oferi, am simțit însă și o mare hotărîre, aceea de a-și hăitui slăbiciunile și a le face tăioase și expresive: Am căzut de cinci ori de la trapez / pentru că zburătorul numărul I / era gelos pe / zburătorul numărul II / Am zîmbit sters aruncătorului de cuțite / sub cerul hipnotic / Mi-am imprumutat o mină și-un picior, / omului cu trei miini și trei picioare. /... / și nimeni nu m-a crezut bună / și nimeni nu m-a crezut harnică. (XIV).

Constanța Buzea



tre titlul lui promițător și finalul cutremurat de sinceritate. Într-un fel *Scrisori dintr-un cîmp cu maci* o consacra pe Ioana Crăciunescu mai mult poate decât și-ar fi dorit ea însăși, obligînd-o la căzma auto-depășirii și impunîndu-i să tipărească de acum înainte după mai lungi perioade de timp. A supra acestei cărți plutește ca o indoaială, sentiment ce vine poate chiar din conștiința, pe care autoarea și-a hrănit-o timp îndelungat, că ar fi o intrusă în lumea poeziei, că poezia este un rol pe care trebuie să și-l scrie singură și nu are destul curaj să discearnă și destulă pricepere să decidă asupra valabilității lui. Poezia, privită mai mult ca lucru al inteligen-

CRONICA FAPTULUI LITERAR

● La Babadag se găsesc romane de W. Faulkner la preț redus ● Sinziana Pop în „România literară” (nr. 25) reușește unul din cele mai interesante interviuri cu Marin Preda. Autorul *Moromeților* declară: „Am încercat să respect un pact de care am vorbit la sfîrșitul acestei cărți, pe care l-am făcut cu scrisul, și anume, acela de a ispiți în oameni ideea că nu au de pierdut ci de cîștigat dacă trăiesc în adevărul propriei lor vieți, chiar dacă un asemenea examen ar fi pentru ei dezastuos” ● „Eu caravane de urări de bine / Cu vînturi ce le țin tovarășie — îți trimit / Cînd oști de chinuri lasă inima-n ruină, / eu, sufletu-mi smerit vrînd hrana ta să fie — ți-l trimit” (din 100 de gazeli, de Hafez tipărite la Editura Univers într-o excelentă traducere de Otto Starck) ● Citim, cu reală emoție, *Jurnalul de atelier* publicat în serial de Aurel Baranga: „Eram la felul doi, la o fasole monahală, cum numai ea știe să pregătească, parfumată ca o primăvară, cînd s-a pornit Coriolan să ne povestească, vădit incin-

tat, ce s-a petrecut în urmă cu două zile, la minister...” (din fragmentul nr. 5 apărut în „Flacăra” nr. 26) ● Se prefigurează un an al romanului mai bun decît 1968? ● Pentru revista Argeș: „Unde sînt zăpezile de altădată?” ● America ogarului cenușiu de Romulus Rusan este o carte de călătorie. Scriitura și observațiile asupra vieții propun însă un prozator ● Se mai așteaptă încă romanele lui Marian Popa și Adrian Păunescu, anunțate de editura *Cartea românească* ● Dumitru Micu în „Contemporanul” nr. 26 sugerează o dezbatere despre proza unor tineri în care eroii au o viață „dezolant de săracă”. Proza acestora „nu-și pune întrebări, nu răscolește întesurile faptelor, rămîne ogîndă pasivă” ● Editura Junimea publică într-o ediție bine îngrijită *Croaziera* de Emmanuel Roblès, scriitor francez de origine algeriană, unul dintre cei mai reprezentativi scriitori contemporani ai Franței. Tirajul destul de mare s-a epuizat cu repeziune ● Din revista *Astra* nr. 2 (107) ne-a atras atenția doar fotografia publicată pe prima pagină ● „Cimpia este se pare o întindere dreptă de pămînt...” susține Mihai Traianu în 960 de exemplare tipărite de editura Dacia (*Stăpin pe pașiști*) ● Un alt debut „remarcabil”: Ion Davideanu, *Gravuri*, Ed. Facla: „În marele regal al firii, / arzînd pe munții omenirii, / urechea merge ca să vadă / iubite funii de cască / cu care s-ar lega să creadă / ci ochiul a rămas acasă / întru petala-i sfîcioasă...” Ce a păzit conducerea editurii?

Observator

OPINIA LITERARA

Discuțiile despre critica literară au o lungă și glorioasă tradiție la noi, inițiate fiind cu mai bine de un veac în urmă de generația pașoptistă. Apărută de la început ca o **conștiință a literaturii**, critica și-a creat la rându-i o **conștiință a ei**: **critica criticii** sau, cu un termen mai nou, **metacritica**. Intotdeauna incitante, discuțiile în jurul unor principii ale criticii literare au dus la progresul permanent al conștiinței artistice, lucru cu urmări importante în creația beletristică.

Se observă în fraza de mai sus că marile discuții în jurul criticii au vizat **principii** și nu **metode**. De aceea nu inițiem acum o dezbateră a ceea ce, pe alte meridiane, se intitulează pompos **nev criticism** sau **la nouvelle critique**. Avem convingerea că metoda este în critică doar **instrumentul** cu care îți argumentezi

fruntare de opinii, evaluări și reevaluări din perspectiva acumularilor atite în planul creației, cit și al criticii. Vocile care se ridică împotriva metacriticii sînt din ce în ce mai rare, pentru că tot mai mulți văd desuetudinea unor astfel de atitudini. Revista noastră încurajează **schimbul de opinii** (în ciuda atacurilor iritate ale unor confrăți), întotdeauna **argumentate** însă.

Dată fiind creșterea rolului criticii în etapa actuală, revista noastră își propune să găzduiască și alte opinii despre critică, fără a neglija abordările critice propriu-zise ale operelor.

Ne interesează, în sens generic, **problematica** ridicată de operele de artă. Iar aceasta nu este exclusiv **estetică**, ci și ideologică, istorică, sociologică ș.a.m.d. Implicarea artistului în epocă fiind o certitudine, opera lui este întotdeauna **expresia unui moment**



M. N. RUSU

Clișee și inerții critice

În mai multe articole și cronici literare publicate de-a lungul anilor în revistele noastre studențești am pledat pentru o **rescriere** a istoriei literaturii române premoderne. La aceasta m-au îndemnat nu atât încercările izolate de **recitire** a scriitorilor de la începutul secolului al XIX-lea, cit deficiențele și punctele de vedere eronate asupra acestora, ale unor critici și istorici literari. Pentru că nu izbinzile singulare sînt, în cazul de față, cele care decid necesitatea de a se impune un nou curent de idei în istoriografia noastră literară, ci faptul că bagajul de erori care se mai plimbă de la un autor la altul, de la o ediție critică la alta, împiedică afirmarea concludentă a înviării istoriei literare actuale. Dintre cauzele care împiedică realizarea unei perspective istoriografice noi în critica literară sînt de enumerat cîteva exemple.

În ceea ce privește literatura română premodernă și modernă din prima jumătate a secolului al XIX-lea, critica literară nu mai recitește **operele** scriitorilor (cele mai multe în chiralică), poezia, proza și publicistica în special, ci mai ales exegezele asupra lor, **rezumarea** critică a acestora. Sînt cunoscute cazurile unor dascăli universitari care au calchiat și continuă să calchieze atît opiniile lui **G. Călinescu** asupra unui autor sau altul de la 1821 sau 1848, cit și schema din monumentală sa **Istorie a literaturii române de la origini și pînă azi**. Aș spune că acești universitari poligrafi se află în aceeași situație cu studenții de la propriile lor cursuri de literatură română: cei din urmă procedează la fel ca dascălii lor care recitesc pe Călinescu, compilîndu-l și vezi doamne, completîndu-i opera sa critică, mai ales, fără a relua în studiu de la capăt **izvoarele** și subiectele acestuia; unii studenți nu se îndreaptă spre **textele** scriitorilor, ci spre prefețele și studiile propriilor lor profesori. Din acest motiv și, desigur, și din altele care derivă din aceea că familiarezarea cu epoca preclasicilor presupune cunoașterea unei anumite tehnici de studiu — critica literară (termenul e voit generic), colportează același inventar de cunoștințe, același buget de informații asupra scriitorilor preclasiici, aceleași **judecăți de valoare**, și, ceea ce este mai grav, **aceleași imagine** desuetă, romantică, balcanică, asupra **epocii** respective. Numai astfel se poate ajunge la situații riziabile de „inventare” a unui scriitor important, prin eludarea informației asupra acestuia și preluarea alteia care nu este verificată și probată documentar. În capitolul despre **Constantin Făca** din **Istoria literaturii române**, tratatul „academic”, **Paul Cornea** îl descrie pe comediograf astfel: „Era un om iubitor de liniște: biografia lui nu cuprinde nici o peripeție”. Sau: Făca aparține celor care trec prin viață fără să fie observați. Avea purtări cuvințioase, era rezervat și modest”. Ce spun aceste și documentele din epocă despre Făca, existente în colecții tipărite, pe care **Paul Cornea**, firește, nu le-a citit. Spun un lucru care îl contrazice „vehement”. Într-o diată din 1823, un unchi al scriitorului decide: „Și la împlinirea sorocului dă 10 ani ai vinzării venitului munților și moșii Teișani, de vor vedea epitropii pe nepoții mei **Costache** (Constantin Făca, n.n.) și **Manolache**, fii răposatei fii-mi Marioara Făca, că s-au astîmpărat din **nebuliile tinereții** lor, s-au părăsit dă **năravurile** cele rele ce dobîndiseră și s-au statornicit viîndu-și în minte și că nu mai prăpădesc (averea desigur, n.n.) atunci să le împartă aceste acareturi...” (subl. n.). Iar în alt document, „cuvînciosul”, „modestul”, „rezervatul” **Constantin Făca** (din fantezia lui **Paul Cornea**), ne apare ca în viziunea eroilor lui **Mateiu Caragiale**, cu a căror biografie,

Critica literar-artistică și perspectiva istorică



DEZBATERI

principiile. Reglementările revoluționare cu privire la viața cultural-artistică a țării, adoptate la Plenara C.C. al P.C.R. din 28—29 iunie 1977 vizează sporirea accentuată a **responsabilității** tuturor lucrătorilor din domeniul presei, editurilor, radioteleviziunii ș.a.m.d. În acest context, rolul criticii se dovedește mai important ca oricînd. Dar, cu același prilej, tovarășul **Nicolae Ceaușescu** arată, că se impune **înfăptuirea unei veritabile cotituri în activitatea criticii literar-artistice**. De la înalta tribună, conducătorul partidului nostru sublinia că „avem nevoie de o critică literară și artistică făcută de pe poziții revoluționare materialist-dialectice”.

Revista **Amfiteatru** a inițiat o dezbateră asupra perspectivei istorice în critică, propunînd colaboratorilor săi o abordare a problemelor ridicate de această temă. A fost, desigur, numai un punct de plecare, căci articolele pe care le publicăm dovedesc o extrapolare a temei inițiale. Ele arată, în același timp, vigoarea criticii tinere românești. Facem această afirmație bazîndu-ne pe caracterul combativ al articolelor, mărturia cea mai grăitoare că subiectul a fost incitant și va duce în continuare la discuții fructuoase.

Critica literar-artistică presupune o permanentă con-

istoric, prin prisma căruia percepe și momentele precedente. Problemele ridicate de operele literare nu sînt exclusiv de ordin estetic și tocmai astfel se explică marea audiență a literaturii. Indiferent de discuțiile privind valoarea strict estetică a unor opere, precum **Păsările**, **Delirul**, **Incognito**, **Caloianul**, **Vînătoarea regală**, **Absenții**, **Galeria cu viață sălbatică**, **Clipa**, ele au ridicat un întreg cortegiu de probleme de actualitate, stîrnind vie discuții în mase largi de cititori. Adevărata audiență a unei cărți stă în această problematizare a materiei literare. O revistă scrisă de tineri și pentru tineri nu poate fi decît combativă, incitantă. Dacă după discuțiile pe care le găzduim, cititorii și, poate, chiar scriitorii, vor găsi aspecte noi, problematice, în operele existente, vom crede că ne-am făcut datoria.

Spre această permanentă problematizare orientăm colaboratorii noștri, de la care așteptăm, în același timp, o menținere la curent cu toate metodele moderne ale criticii și o foarte justă perspectivă istorică. Exigențele noastre sînt — în mod cert — în folosul literaturii și climatului literar.

Amfiteatru



ION CRISTOIU

Conceptele criticii literare marxiste

Asistăm, în ultimul timp, la o afirmare decisivă a romanului românesc contemporan, născut din orientarea unor scriitori de prestigiu către abordarea curajoasă a complexei problematice social-politice și filosofice a revoluției socialiste — experiență istorică fundamentală, care oferă literaturii noastre premise de excepție, o ferește de sterilitate experimentală li vestri din alte literaturi cu un trecut prestigios, cea franceză, de exemplu. Fenomen cu atît mai interesant cu cit acești romancieri reiau unele teme ale perioadei de început a literaturii socialiste, într-o abordare mult mai nuanțată, polemică chiar. Dacă romanele perioadei de început au fost salutate, la momentul cuvenit, ca tot atitea încercări de a îmbogăți tematica literară, sau de a revalorifica dintr-o perspectivă nouă teme tradiționale, dacă **Mitrea Cocor** (Mihail Sadoveanu), **Negura**, **Temelia** (Eusebiu Camilar), **Ana Roșculeț** (Marin Preda), **Un om între oameni** (Camil Petrescu) au răspuns prompt îndemnului sadovean, conform căruia timpul nu așteaptă, abordînd o realitate în constituire, romanele apărute în ultimul timp cum ar fi: **Delirul** (Marin Preda), **Incognito** (Eugen Barbu), **Apa** (Alexandru Ivasiuc), **Niște țărani**, **Clipa** (Dinu Săraru), **Drumul ciinelui**, **Caloianul** (Ion Lăncrăjan), **Fetele tăcerii** (A. Buzura), aduc o perspectivă proprie asupra unor teme — devenite deja clasice — ale literaturii noi, perspectivă posibilă prin clarificările teoretice aduse de Congresul al IX-lea al P.C.R. Trăsătura caracteristică a ceea ce revista „Flacăra” numea, sugestiv, **Noul roman românesc**, constă deci tocmai în acest spor de problematizare, de meditație, în vînta de a se implica în dezbateră social-politică și filosofică a revoluției socialiste. Prin această vîntă de a se alătura unei întreprinderi considerate a fi pînă acum un apaj exclusiv al științelor sociale, romanul românesc contemporan se racordează la una din exigentele literaturii moderne: sporul de problematizare, concurența făcută filosofiei. E ușor de sesizat, deci, un mai mare accent pe funcția de cunoaștere a literaturii socialiste, funcție care, într-o anumită perioadă, delimitată mecanic de funcția educativă, pedagogică, fusese serios neglijată. Neglijarea funcției de cunoaștere a literaturii

— prezentă și în exagerarea caracterului subiectiv al reflectării prin artă — s-a concretizat, practic, în considerarea literaturii ca o ilustrare „cu alte cuvinte” a unor teze teoretice despre realitate, ca un mod de a spune ce „cuvinte frumoase” ceea ce științele sociale afirmă în limbajul arid al conceptelor. Formă a cunoașterii, însă, literatura scrisă de pe poziții revoluționare poate propune puncte de vedere proprii asupra realității, participînd astfel la cunoașterea realității complexe și deseori contradictorii a lumii contemporane, puncte de vedere discutabile uneori, dar puncte de vedere proprii, nu simple ilustrări ale unor „decrete” despre realitate, de genul: esența realității din satele noastre este lupta dusă de tărănimă săracă și mijlocii împotriva uneltirilor chibaburimii (ca să dau numai un exemplu din acuzațiile aduse în epocă excepționalului volum al lui **Marin Preda**, **Întîlnirea din Pămînturi**) sau lupta de clasă se ascute tot mai mult în procesul construirii socialismului (etc.). Această modificare de substanță din literatura noastră contemporană face anacronică genul de critică orientată cu precădere spre aspectele strict estetice ale operei literare. Dacă — și noi trebuie să recunoaștem aceasta din perspectiva dialectică asupra istoriei, inclusiv a istoriei literare — dacă acest gen de critică a avut la un moment dat misiunea maiorească de a lupta împotriva unei inflații de literatură proastă, artificială, care-și ascundea în spatele tematicii lipsa talentului, de a sprijini înnoirea și modernizarea formelor literare, astăzi, în literatura noastră pericolul vine din partea inflației de literatură experimentală, sterilă, a literaturii care nu spune nimic, și se pune problema de a sprijini direcția modernă a literaturii profund ancorate în realitate, un asemenea gen de critică ni se pare dăunătoare progresului literaturii noastre contemporane. Cu atît mai mult cu cit adepții ei au talent polemic, scriu frumos — și deci seducător — dețin cronici literare în reviste de prestigiu, ocupă deci puncte-cheie de influențare a literaturii. Ca un exemplu a efectelor acestei criticii: romane de acută problematică social-politică și morală, de tendință moral-filosofică, afirmată chiar de autorii înșiși, cum ar fi **Delirul** (M. Preda), **Incognito** (Eugen Barbu), **Racul** (Al. Ivasiuc), **Caloianul** (Ion Lăncrăjan), **Orgolii** (Augustin Buzura) au avut parte de cronici care n-au sesizat problematica lor profundă și complexă, importantă lor pentru dezvoltarea literaturii contemporane apărînd diminuată. Astfel se face că, exceptînd pe **Dumitru Micu**, critica a pus pe același plan istorioara poetică și superficială **Frumosii nebuni ai marilor orase** a lui **Fănuș Neagu** cu soldul și complexul roman **Orgolii** al lui Augustin Buzura, sau n-a sesizat manierismul ultimelor două romane ale lui **D. R. Popescu**, în care epicul — și așa firav — e sufocat de o adevărată jonglerie tehnicistă. Evident, se caută cauzele. Unele aparțin climatului literar: componența revistelor literare, slăbirea autorității morale a criticii prin compromisuri, permanenta subminare a cronicii literare de genul celei practicate cu o deosebită rîvnă de **Adrian Marino**, succesul de care se bucură, datorită stilului

jucăus, seducător, cronica impresionistă în raport cu alte genuri de cronici, obligate a folosi un limbaj conceptual, a face referințe documentare, efortul scăzut pe care-l reclamă cronica impresionistă (e mult mai ușor să-ți consemnezi interjecțiile decît să faci rapoarturi solide la realitatea social-politică, la ideologie).

O cauză fundamentală, puțin sesizată, ține însă de absența unor clarificări în aparatul conceptual al criticii marxiste. Grație dezbaterilor teoretice din ultimul timp, avem precizată o serie de concepte ale esteticii marxiste, dar acestea au un mare grad de generalitate, nu sînt operante în raport cu realitatea vie a operei literare. Trebuie deci constituit un aparat conceptual operant al criticii noastre literare marxiste, printr-o dezbateră complexă, care să antreneze critici, esteticieni și filosofi marxisti. Această dezbateră trebuie să înceapă, după opinia noastră, cu analiza marxistă — adică prin raportare la contextul social-istoric concret — a unor concepte critice operante în deceniul șase: **realism socialist**, **tipic**, **veridic**, **personaj pozitiv** (un început în bucurător îl constituie cartea Ilenei Vrancea, „Confruntări din critica deceniului VI—VII”), operație absolut necesară pentru a înlătura unele prejudecăți, care, între altele, explică multe din ezitățile criticii în abordarea problematicii social-politice și filosofice a operei literare. De exemplu, ezitarea în a dezbate conținutul, de idei al unei opere literare se poate explica și prin confuzia făcută de unii critici între depășita **teorie a veridicului** și **autentică teorie marxistă a adevărului**. Într-o anumită perioadă a literaturii noastre dezbateră problematicii moral-filosofice a unei opere literare, analiza de conținut, s-a transformat într-o confruntare dogmatică a personajelor și faptelor nu cu realitatea complexă și contradictorie a vieții, ci cu anumite scheme abstracte despre realitate, cu așa-numitul reprezentativ, nu cu ceea ce este, ci cu ceea ce se consideră că trebuie să fie realitatea, nu cu adevărul, ci cu veridicul. Lungile și incitentele discuții din jurul **Anei Roșculeț** (Marin Preda), **Negura**, **vol. II** (Eusebiu Camilar), **Bietul Ioanide** (G. Călinescu), **Groapa** (Eugen Barbu) sînt o bună dovadă a caracterului artificial al teoriei veridicului în care o perspectivă mecanicistă antimarxistă delimită rigid în realitatea complexă și contradictorie Binele de Rău, Noul de Vechi.

În același context, se impune dezbateră, din perspectiva actuală, perspectivă în care să fie incluse transformările din societatea românească, cit și achizițiile de ultimă oră din domeniul aparatului critic, al unor aspecte ale criticii literare marxiste, cum ar fi: **rolul operei literare**, **poziția social-politică a autorului**, **raportul formă-conținut**, **sursele de inspirație ale scriitorului** (etc.). Sînt teme cunoscute ale criticii literar-marxiste pentru care avem însă, din păcate, accepțiuni depășite, anacronice în raport cu transformările din structura societății românești și deci inadecvate stadiului actual al literaturii noastre.

Punctul de plecare pentru o îmbunătățire a criticii literare-marxiste trebuie să fie în ultimă instanță un lucid proces de autoanaliză.



Critica literar-artistică și perspectiva istorică

Je altfel, trebuie apropiat. La 15 Decembrie 1835, — deci după nici zece ani de la indicațiile diatei, și în timpul cînd comedia sa **Franțuzele** era cunoscută cărturarilor bucureșteni — „s-au auzit că doftorii **Estiotis** și **Guş** s-au prins soțiile în curvie. **Estiotis** cu **Scarlat Roset** și **Guş** cu **Faca Costache**. Iar astăzi, Dichiembrie 27, s-au auzit că soția lui **Estiotis**, după ce au iertat-o, au urmat să-l și omoare cînd dormea, cu cuțitul”. Deci, unde este acel **Faca a căru** „biografie — cum afirmă **P. Cornea** — nu cuprinde nici o peripeție”? Aceasta este o „direcție” universitară în istoria literară actuală, e drept minoră, dar semnificativă pentru concepția autorilor față de interpretarea adecvată a istoriei literaturii române premoderne. În opoziție cu aceasta, revista „România literară” face, în ceea ce privește **revalorificarea** și mai ales **recuperarea** unor opere, biografii, perioade etc. din literatura română, figură singulară, realizată cu multă competență științifică de excelență istoric literar care este **George Ivașcu**. Nu cred că există aniversare a unui scriitor clasic sau preclasic care să nu beneficieze, în paginile revistei, de comentarii interesante, cu puncte de vedere noi, sau pe baza unor documente și informații inedite. Este, desigur, aici, o intenție de a repune pe noi fundamente științifice atît rediscutarea unor perioade din istoria literaturii române, cît și valorificarea depozitului documentar și informațional necesar la explorarea din multiple incidențe istoriografice a acestora.

Nu caleașca lui **Dinicu Golescu**, ori cerbiile de la sania lui **Mavrogheni** sînt elementele care indică adevărată fizionomie a unei epoci, ci elementele din biografia socială, istorică, politică și culturală a acesteia. Faptul, de pildă, că **Vasile Cârlova** era în corespondență cu **Lamartine**, înaintea lui **Heliade**, ori că acesta din urmă, împreună cu **Dinicu Golescu**, făcea demersuri pentru a înzestra Tipografia de la Cișmea cu mașini aduse de la Londra și Viena. Ce vreau să spun cu alte cuvinte? Că, pur și simplu, critica literară care se ocupă de perioadele de început ale literaturii române preferă jîlful confortabil al datelor istorice cunoscute (tipărite), multe din ele eronate și simpliste, preferă zic, pe acestea, cercetării de documente inedite ori colecțiilor de documente istorice apărute în ultima jumătate de secol. Prin aceasta, nu vreau să pledez pentru confundarea criticii literare și a istoriei literare cu **arhivistica** ori **factologia**, ci pentru a se recupera acest avantaj științific față de exegeții de dinaintea noastră care n-au beneficiat de fondul respectiv de documente.



MIRCEA SCARLAT

Eforturi conjugate

Inițierea prezentei discuții de către revista **Amfiteatru** mi-a readus în minte „ciuda” pe care, în studentie, mi-a produs-o o revistă de prestigiu introducîndu-mi un articol de critică literară la rubrica **Istorie literară**, din simplul motiv că se ocupa de un cronicar din secolul al XVII-lea. O prejudecată curentă face să se creadă că numai istoricii literari au căderea de a se ocupa de scriitorii mai vechi, în timp ce domeniul criticii s-ar restringe la literatura contemporană. Prejudecata provine în bună măsură din echivalarea abuzivă a criticii (genul) cu cronica literară (specia). Cîteva erori spectaculoase ale lui **Eugen Lovinescu** (antologică rămîne opinia despre **Caragiale**) au acreditat prejudecata, căreia a venit timpul să-i dovedim falsitatea. Altfel vom lăsa în continuare o literatură plină de valențe artistice în seama lui **I. C. Chițimia**, în timp ce criticilor le vom ierta — precum lui **Laurențiu Ulici**, cel din urmă exeget al lui **Dostoiev** — suplînirea informației prin transcrieri din lucrări de erudiție.

Necesitatea unor eforturi conjugate este evidentă în abordarea literaturii. Is-

toricul trebuie să vadă care era stadiul literaturii la o anumită dată (inexistent, immanent, incipient sau dezvoltat), criticul judecă același text din perspectiva literaturii ce i-a urmat. Primul plasează în timp, al doilea evaluează din perspectiva prezentului (se mai adaugă, în cazurile fericite, prozatorul, care face caracterologie și înlănțuie totul, precum **Călinescu**, într-un nex epic).

Dar necesitatea acestor eforturi conjugate nu implică ideea unui colectiv, ci presupune existența unui exeget dotat cu o deosebită putere de sinteză și — de ce nu? — cu o știință a utilizării întregii informații oferite de lucrările de strictă specialitate. Faptul că într-o perioadă depășită azi a fost supralicitată informația (în detrimentul interpretării și al evaluării estetice) a dus, prin reacție polemică, la un absolutism de sens contrar. Nu erudiția este periculoasă în critica literară, ci parada de erudiție. Toți marii critici literari români au avut o cultură de înviat, ceea ce nu le-a anihilat deloc gustul și sensibilitatea. Perspectiva istorică este, în cazul fiecărui critic, rezultatul culturii sale și nu se poate pune problema existenței (căci fără ea n-ar putea evalua o operă), ci a **justeței** ei. Erudiția afișată nu atrage după sine **justețea** perspectivei istorice.

Se cuvine în acest context să mai facem precizarea că o sumă de medalioane literare puse între copertile aceleiași cărți după anii de naștere ai creatorilor respectivi nu constituie nici pe departe o operă de istorie literară. Fără a fi dovedit vreodată capacitatea găsirii unei linii de evoluție în literatura română sau măcar un punct de vedere coagulant **Nicolae Balotă** publică unul după altul volume de articole, dintre care unul poartă chiar un titlu ce sugerează o devenire istorică: **De la Ion la Ioanide**. Nu există gen mai comod decît medalionul literar. Să nu acuzăm însă critica de greșelile celor care o practică... Nu critica literară este vinovată de faptul că **Laurențiu Ulici** se aventurează în domeniul originilor poeziei românești, ci criticul în cauză.

Sîntem dator să facem aici și delimitarea necesară între istorie literară și arhivistă. În domeniul editării documentelor literare inedite, noi avem una din cele mai bune reviste pe plan mondial: „**Manuscriptum**”. Dar această revistă este extrem de deficitară în ceea ce privește tocmai... istoria literară. Foarte rar revista atrage critici literari întru valorificarea documentelor (exceptionale, uneori) inedite. Faptul este în parte scuzabil prin faptul că publicatia **nu-si propune** să interpreteze inedite, ci doar să le pună la îndemina cercetătorilor. Sînt însă o multime de reviste literare ce publică drept „inedite literare” tot felul de bilețele fără importanță scrise, deseori, de oameni consemnați cu exces de indulgență la indicele vreunei istorii literare. Chiar numele mari ale literaturii române nu sînt scutite de umorul involuntar al unor zeloși scormonitori de arhive, case memoriale ș.a.m.d. Să ne amintim de... **lingurita** ce ar fi aparținut sorei lui **Eminescu**: prețioasă piesă de veselă a apărut, fotografiată, în volumul de „**Noi documente** (!) privitoare la viața lui **Eminescu**”, publicat de **Augustin Z. N. Pop**, care face orice în afară de istorie literară. Trebuie să deosebim foarte clar documentul biografic de cel literar și să fim conștienți că faptul de a poseda sau de a fi descoperit un document literar nu-ți conferă în mod automat și competență literară (în treacăt fie spus, această competență se manifestă și în ceea ce dai publicității). Citez aici doar cazul regretabil cînd cel mai vechi manuscris cunoscut al cronicii lui **Grigore Ureche** a fost pur și simplu ascuns de **Gheorghe Cardas**, privindu-l pe editorii cronicii de acest pretios manuscris. Abia în ultimul timp o fotocopie a manuscrisului a ajuns în mîna unui specialist — **Liviu Onu** — care a avut nu numai onestitatea de a-l descrie și populariza, dar și **competența** de a-l interpreta și de a-l compara cu celelalte manuscrise cunoscute.

Necesitatea unor eforturi conjugate se relevă încă o dată: atît descoperitorul, cît și arhivarul, sînt la fel de necesari ca și interpretul. Arhivarul introduce documentul în muzeu, de unde criticul scoate numai ceea ce folosește înțelegerii și explicării operei. Unul conservă (introducînd, inevitabil, o doză de „formol”), altul dă viață unei statui.

Implicînd perspectiva istorică, orice act critic contemporaneizează opera abordată.

Operele care apar modifică filtrul prin care receptăm cultura existentă și opiniile noastre devin, din fapte literare, fenomene de cultură. Ele pot incita, pot da sugestii asupra nivelului conștiinței literare la o anumită dată, dar nu-si vor depăși condiția de expresii ale unui moment istoric. În această conștiință stă orgoliul adevăratului critic.



MARIAN POPA

Suferințele criticii

Critica literară a devenit o problemă fără vina ei, pentru că pur și simplu orice poate deveni o problemă: dar este astăzi o problemă mai ales din vina ei, în măs-

ura în care nu si-a respectat nici funcțiile, nici demnitatea. Un fenomen negativ frapant al momentului actual îl constituie lipsa criticii în condițiile creșterii numărului de critici. După o inflație de poezie, asistăm la o inflație a criticii. Am prevăzut fenomenul acesta în 1970, dar m-am temut să-i antcip și natura negativă. Pentru că, spre deosebire de poezie, unde am cunoscut o inflație de poezie remarcabilă, în critică asistăm la o inflație a mediocrității.

Explicațiile sînt multiple. În primul rînd, critica literară nu-si mai respectă nici măcar condiția semantică: **ea nu mai critică**, în cel mai bun caz, criticul **scrie**. Și din acest punct de vedere motivația e variată. Crescînd numeric, critica n-a crescut și calitativ profesional: o multime de nechemati, inculti, corupți sau superficiali pot face critica beletristică așa cum poate fi făcută aceea fotbalistică sau a micilor probleme gospodăresc-edilitare. Apoi, această cohortă de critici, de toată mina, nu are suficiente obiecte pe care să se exercite. Există mai multă critică decît literatură care merită să fie comentată. Alt fenomen ce pare eternizat: incapacitatea criticilor de a depăși conformismul, oportunistul, scepticismul și fatalismul; sau conștiința inutilității propriei activități, simetrizată cu supraconștiința acesteia. E greu de imaginat o recenzie severă sau măcar obiectivă a vreunei cărți proaste din Banat în revista **Orizont**. E la fel de dificil de imaginat același lucru în legătură cu un autor posesor temporar al vreunei funcții administrative-obstestice oarecare: de la ministrul adjunct la **Traian Iancu**, directorul Fondului literar.

Un alt motiv al decăderii criticii îl găsim chiar în beletristică. Apar multe cărți proaste ale unor autori recunoscuți ca mediocri: critica i-a atacat o vreme, dar fără eficacitate, editurile au continuat să-i publice. Descoperindu-si ineficacitatea, critica i-a trecut mai tîrziu sub tăcere: acești autori continuă să umple teighelele librăriilor, cîștigă bani deși nu se cîștigă bani cu ei și nimeni nu poate lua nici o măsură de blocare a unei asemenea producții editoriale. Mai dramatică e decăderea criticii datorită autorilor mari care scriu cărți mediocre: e greu să susții mediocritatea acestor cărți, autorii lor au o poziție, sînt vindicativi și revendicativi. Așadar, cărțile sînt trecute sub tăcere sau se scrie politicos despre ele, în cazul cel mai bun; în cazul cel rău și cel mai frecvent, sînt lăudate. Nu s-a sancționat nici măcar impostura: nu a apărut nici un rînd despre enormul și grosolanul plagiat care a fost romanul **Miezul și coaja** de **Corneliu Ștefanache**, prozator care continuă candid să-si publice profesiuni de credință literare, iar cartea amintită beneficiînd la apariție de cronici elogi-

OPINIA

Unii scriitorilor sînt dominate în ceea ce privește critica de critici care habar n-au de literatura română contemporană, ba uneori nici măcar de cea clasică, în genere, cu totul relativ familiarizati cu problemele criticii și literaturii românești actuale: de la **Ion Ianoși** la **Dan Hăulică**. S-a observat că nu există o revistă literară condusă de un critic remarcabil: **România literară** este condusă de **George Ivașcu** care nu scrie și nici n-a scris critică literară, care ignoră sau evită literatura contemporană, dar care reprezintă consecvent turistic critica literară românească în întîlniri profesionale internaționale. Într-un fel, și acest fenomen este explicabil: criticul care-si ia în serios activitatea declanșează animozități, capătă sub raportul reprezentării de breaslă condiția precară a intrusului, huliganului, outsiderului. Rămîn, așadar, criticii cumînți și mediocri sau cei care nu se ocupă de literatură. Adică cei apti să asigure o involuție a propriei profesiuni.

Iată numai cîteva absurdități și paradoxuri ale criticii literare actuale. Se poate deci afirma că degradarea criticii este înainte de toate o degradare a condiției criticului și o deformare a ideii de profesionalism angajat al criticii.

Se poate deci afirma că degradarea criticii este înainte de toate o degradare a condiției criticului și o deformare a ideii de profesionalism angajat al criticii.



DINU FLĂMÂND

Calmul plat

Sînt sase ani de cînd asistăm în presă la ultima polemică literară mai consistentă, dialogul dintre **Al. Paleologu** și **Al. Ivasiuc**. Era o polemică de idei interesantă, în care se angajaseră doi scriitori culti și inteligenți. De atunci s-au mai tipărit pe ici și colo iritate puerile la punct, sau mici răfuieți personale. În rest, calmul plat! Deși există critici literari care se întepă reciproc, la diverse intervale de timp, nu am văzut nici o discuție mai serioasă, nici o pătîmasă susținere de principii. Am avut în schimb și avem spectacolul săptămînal sau lunar al recenziilor și cronicilor literare, aceste adevărate mașini de tocat, prin care intră cărți de diverse dimensiuni și de variate structuri spre a fi prefăcute într-o pastă amorfă, deci în comentariu critic. Cu puține excepții,

cărțile nu au produs entuziasme deosebite în acest răstimp, iar cele socotite în mod unanim proaste au fost mai mult ignorate decât criticate. În schimb, presa a găzduit periodic articole, anchete și mese rotunde despre statutul criticii literare între celelalte genuri, ocolind în fond problematica concretă a practicii curente. Evaziune? Polemică de subtext? Și una, și alta. Nu definești sau redefinesti periodic, cu obstinație, statutul unei discipline, dacă nu plutești suspiciunea în aer. Pe de altă parte, este destul de anacronic să mai pledezi pentru o cauză demul ciștigată, acum când era implineste două milenii și când se știe că despre esența literaturii se discută și se scria încă din cealaltă eră. Dacă diverși critici reiau periodic chestionarul „statutului” criticii literare, asta poate decurge din mai multe motive. Fie că există la scriitorul român grave carente de cultură, și el trebuie în acest caz să fie îndrumat spre aflarea citorva date fundamentale (multi critici ne lasă sentimentul că ar detine în exclusivitate „secretul” literaturii!); fie că aceste reluări de generalități reprezintă un mod al conservării de sine (al criticilor) în fața ofensivei potențate a cutărui redactor șef, rămas cu lecturile la biblioteca de cartier, sau a cutărui scriitor „ofensat” pentru te miri ce nuanță dintr-un comentariu ce nu i-a convenit. Adevărul ar fi deci, ca totdeauna, la mijloc. Cert este că reacția scriitorului contemporan la critică nu este dintre cele mai pilduitoare. În consecință, criticii, în marea lor majoritate, recurg la un limbaj supra simbolizat, codificând atât reproșul, cât și lauda.

De unde vine asadar actuala senzație de calm plat? Constatăm în primul rând că autoritatea celor mai cunoscuți co-

vestigare, deși păstrează în secret nostalgia primumiilor. De aici rezultă doar un limbaj pretios, confuz, cu destule improprietăți de termeni, ceva între tradiționalul foileton critic și constructivismul vag structuralist. Nimic nu este mai favorabil lipsei de opinie ca această mixtură de frază critică. Ar mai fi de remarcat faptul că analiza tradițională a operei literare s-a deplasat treptat spre inventarierea tematică. În fond, comentariul curent nu se va putea dispensa niciodată de analiză. Este prima condiție ce i se cere unui critic al actualității: să informeze just despre actualitatea literară.



GH. GRIGURCU

Moralitatea criticii

Cred că trebuie definite mai întâi cele două noțiuni în jurul cărora polarizează discuția noastră, istorie literară și critică literară. În fond este vorba de aceeași

Critica literar-artistică și perspectiva istorică

lui întrucât noi trăim în istorie așa cum respirăm în atmosferă. Vrînd, nevrînd, noi sintem implicați în istorie și aducem aportul nostru la definirea acesteia. Cronica literară a fost în ultima vreme supusă unei deprecieri care pornește în speță de la Adrian Marino. Deși îl prețuiesc mult pe Adrian Marino nu pricep cum domnia sa a încercat o ierarhizare a speciilor criticii. Dacă am încerca un pandant mai ilustrativ a unei asemenea scheme pur materiale, pur cantitative am ajunge la rezultatul că La Rochefoucauld care este autorul unor aforisme, deci a unor creații de un rînd și jumătate, două, maximum trei și foarte rar mai lungi, este un pitic pe lângă Dekobra. În artă contează o atingere a esenței, care poate fi realizată și într-un mod masiv, dar și într-o pagină sau într-o frază critică ori într-un fel și-n altul. Adică Călinescu care a scris o Istorie a literaturii de dimensiuni impresionante are prospețimea de recepție și norocul formulatului al unui ziarist de mare talent cu spațiu fix. Compendiul nu face decât să sublinieze caracterul fragmentar, caracterul de creație pe spații mici pe care-l are istoria. Cronica literară privind lucrurile într-un mod mai puțin partizan, cred că este o formă de istorie prin excelență. Cronica literară nu este altceva decât corespondentul critic al cronografului, sau dacă vreți, al jurnalului intim. Facerea lumii este o dată politică. Facerea lumii poate începe unde dorește fiecare dintre noi. Un cronicar literar nu procedează altfel decât Manasse, să spun, care înregistrează în loc de înconștință, asasinat și războaie, niște emoții estetice sub regimul zilei. Cronica literară este o expresie a conștiinței literare în stare pură și de aceea mai istorică decât așa-zisele sinteze spre care se tinde, cu o oarecare ostentație. Cronicarul literar fiind primul istoric al faptului literar și adesea și ultimul, în măsura în care obiectul preocupării sale nu izbuteste să atragă atenția altora, se cuvine a fi de o moralitate ireproșabilă.



GRIGORE ARBORE

Discernămintul inevitabil

Este indiscutabil un câștig pentru cultura noastră faptul că în coloanele unor mari ziare și ale unor reviste săptămânale de mai largă circulație, critica de artă a dobîndit „drept de cetate”. Aproape că nu există expoziție în București pe care organele centrale de presă și revistele de cultură să nu o semnaleze acordînd comentării acesteia spații mai mari sau mai mici, în funcție de importanță. Trebuie să fac din capul locului observația că publicațiile despre care vorbim nu dau dovadă de aceeași rapiditate și eficiență în reflectarea fenomenului plastic din celelalte zone ale țării. De mai multă vreme sintem în situația paradoxală de a fi rezumat viața plastică a țării la ceea ce se produce și se expune în București. Rareori un cronicar „bucureștean” ajunge, să zicem, la Cluj-Napoca, unde muzeul de artă de acolo a realizat nu o dată remarcabile expoziții retrospective ale unor artiști ce au avut o evidentă importanță nu numai pentru circulația ideilor și formelor artistice în interiorul arcului carpatic, ci și în afara lui. Și mai arar aceiași cronicari ajung, să zicem, la Slobozia, unde de vreo cîțiva ani într-o sală a unui foarte tinăr muzeu local expun, aproape cu regularitate, pictori și sculptori tineri care au depășit faza debutului și se înscriu deja în rîndul promisiunilor. Evident însă că problema reflectării critice a fenomenului artistic, în presă, nu poate fi limitată

de organizarea mai judicioasă a voiajelor cronicarilor publicațiilor centrale. O problemă mult mai serioasă, de fond, merită să fie, cred, discutată plecîndu-se, dacă vrem, de la aceste observații preliminare. Ea s-ar putea rezuma la o interogație: își exercită oare — chiar în condițiile în care aria ei de observație este fatalmente, sau artificialmente, limitată — critica din publicațiile noastre funcția de îndrumare activă a creației plastice contemporane? Mi se pare că trebuie să spunem, cu destulă luciditate, că nu! Sau nu în suficientă măsură. Nu putem face însă o asemenea afirmație fără a preciza de la bun început că, în general, ea se achită cu conștiințozitate de obligațiile ei de a comenta la nivel epico-descriptiv operele de artă. Cine răsfoiește paginile ziarelor și revistelor nu poate să nu remarce că și-a făcut loc tot mai mult un tip de comentariu din care se înțelege tot mai puțin care este poziția recenzenților față de un fenomen în ansamblul său, față de o expoziție în totalitatea ei, față de ceea ce un artist aduce în fața privirii noastre într-o anumită fază a experienței sale artistice. În toate aceste situații nu avem de-a face cu o lipsă de acuitate a observației, ci cu o insuficientă canalizare a ei într-o perspectivă unitară și orientativă. Astfel se face — și această constatare este la îndemîna oricui, căci este lesne verificabilă — că, atunci cînd se scrie o cronică a unei noi expoziții de amploare, după introducerea de rigoare, privind semnificația manifestării, se trece la însiruirea, într-o ordine preferențială, a numelor — grupate de regulă pe categorii de vîrstă și reputație — și la caracterizarea succintă a lucrării sau lucrărilor expuse, într-un rînd-două, dacă este posibil. De multă vreme nu am mai auzit un cronicar criticînd în ansamblu modul de organizare al unei expoziții cînd este clar că ocazii nu au lipsit. Această carență de fond a activității de exercitare a funcției orientative a criticii a fost perfect vizibilă în timpul desfășurării recentului festival Cîntarea României, cînd unele manifestări mediocre au fost comentate pe un ton de parcă ar fi fost cel puțin vorba despre bienala celebră dintr-un oraș aflat într-o anumită lagună. Este de meditat a posteriori la acest fapt, cu atât mai mult cu cît observațiile critice ale tovarășului Nicolae Ceaușescu privind anumite aspecte ale desfășurării festivalului sînt valabile și pentru domeniul ce ne interesează. Partidul nu a cerut artiștilor noștri o artă pompiestică în numele abordării unei tematici majore și ca atare nu vîd rațiunea pentru care trebuiau privite cu atîta deferență, de către critică, lucrări mediocre ale unor creatori consacrați, aflate sub nivelul pretențiilor generale față de o artă care trebuie să fie ecoul noului spirit umanist, revoluționar, ce mobilizează energiile culturii. Dar, ajunși aici, nu putem să nu ținem cont de faptul că factorul rutină are și el un rol. În virtutea lui, de pildă, foste promisiuni artistice se consacră fără ca ele să mai fi depășit faza promisiunilor. Mie mi se pare ciudat faptul că, cu o obstinație demnă de o cauză mai bună, se vede o reușită personală a unui artist într-o — să zicem — natură moartă compusă din cîteva mari pete de culoare, cînd e clar că de ani și ani același artist pictează variante ale aceleiași naturi moarte. Ar fi cazul ca, fiind ceva mai exigenți cu maestrul, să fim ceva mai îngăduitori cu unii mai puțin maeștri. Acesta, neavînd o mare reputație de întreținut sînt mai atenți, cel puțin, cu meșesugul. Și la fel de atenți s-ar cuveni cred să fim cu tinerii. Căci se simte la ora actuală în critică absența unui Petru Comarnescu, critic ce avea darul să se mai și entuziasmeze pentru ceea ce îi plăcea. Se simte absența vervei lui Ion Frunzeti, care cu condeiul său a dat avînt multora. Se simte în fine absența acelor care chiar cu riscul de a investi o excesivă încredere în evoluția unui artist nu sînt dispuși în același timp să accepte fără drept de apel anumite opere numai pentru că o semnătură reprezintă un nume și deci o relativă garanție. În fond, nu chiar tot ceea ce a făcut Picasso poartă pecetea genului. Fără discernămint, critica de artă se poate ușor transforma în exhibiție.

LITERARA

mentatori literari de azi este departe de a fi cea pe care Călinescu, Vianu, Pompiu Constantinescu sau Lovinescu o aveau la vremea lor. Cum să aibă autoritate Șerban Cioculescu, decanul de vîrstă al criticilor? Soarta l-a dezavantajat în tinerete: criticul era pregătît să descopere și să comenteze autori de genul lui Codru Drăgusanu, dar literatura vie a epocii îi oferea — ce nesansă! — cărțile proaspete ale unor scriitori ca Rebreanu, Ion Barbu, Bacovia s.a. Despre marea majoritate a scriitorilor interbelici, Șerban Cioculescu a scris superficial, reluîndu-și, e drept, opiniile în noi ediții, pentru ca toate generațiile să le cunoască. Cînd a trecut la literatura de azi, alternînd studii despre istoria oinei cu cele despre contribuția epigramistică a diverselor județe, Șerban Cioculescu și-a oprit privirile asupra poeziei tinere. Dorînd să pună lucrurile la punct, i-a comparat pe tinerii poeți cu viermii, și-i era frică — așa cum a scris negru pe alb în România literară — să nu-i jignească pe cei din urmă prin această comparație. Cum să nu-i înțelegem în acest caz și rivna de a polemiza periodic cu toți tinerii care, după știința domniei-sale, se fac vinovați de snobism pronunțînd acel U final din numele lui Mateiu Caragiale! Și dacă nici Șerban Cioculescu nu are autoritatea necesară, ce să mai vorbim de activitatea lui Nicolae Ciobanu, de exemplu, care de ani de zile plimbă cu silnicie atribuțiile și complementele în căutarea predicatului salvator ce închide propoziția.

În calmul plat navighează astăzi mai mulți critici care ne dau sentimentul că scriu din cînd în cînd despre cărți doar ca să nu ne lase de izbeliste, în plin mutism. Comentatori eminamente plicticiși de lunga activitate, care-și transferă plictisul asupra literaturii pe care o comentează, știu să scoată la lumină unelte subtile de analiză atunci cînd citesc literatură străină, dar discută literatura contemporană într-un limbaj rudimentar, cu metode improvizate. Păcat că nu apar acei adevărați sociologi literari care să investigheze cu reală dăruire spațiul în care critica literară își exercită efectul asupra cititorului tinăr. S-ar descoperi astfel un cititor avid de literatură bună, care nu se lasă dezorientat de o critică superficială, fiindcă își are propriul său sistem de valori. În fond, toate acele cărți de estetică traduse în ultima vreme, sau reeditarea criticilor români din prima jumătate a veacului, au contribuit la educarea gustului public și la sporirea interesului pentru demersul critic în general. Se întîmplă însă că mulți critici se opun aplicării unor metode noi de in-

terpretare, deși păstrează în secret nostalgia primumiilor. De aici rezultă doar un limbaj pretios, confuz, cu destule improprietăți de termeni, ceva între tradiționalul foileton critic și constructivismul vag structuralist. Nimic nu este mai favorabil lipsei de opinie ca această mixtură de frază critică. Ar mai fi de remarcat faptul că analiza tradițională a operei literare s-a deplasat treptat spre inventarierea tematică. În fond, comentariul curent nu se va putea dispensa niciodată de analiză. Este prima condiție ce i se cere unui critic al actualității: să informeze just despre actualitatea literară.

materie abordată din două unghiuri diferite. Pentru că istoria literară tinde să se convertească din ce în ce mai mult în critică literară, după cum critica curentă este nutrimentul obișnuit al istoriei literare. Și adesea sub pana aceluiași autor sînt ilustrate ambele modalități. Roland Barthes considera pe bună dreptate că critica este prezentul continuu al istoriei literare. Este vorba de o intuiție pe care a avut-o și Călinescu, precum și alți istorici literari substanțiali, de încercarea acestora de a trăi operele literare ale trecutului ca și cum ar fi momente ale prezentului spiritualității lor. Istoria literară însă, are de luptat cu o concepție mai îngustă, rebarbativă, cu factologia, cu propria istorie de care nu s-a debarasat nici după loviturile de berbece pe care i le-a aplicat Călinescu uneori. Există o istorie literară minoră, de culise, cu gesturi insignifiante, de fapte ale infinitului mic, reprezentată nu numai de publicisti obscuri, ci și de publiciști foarte iluștri dintre care unul dintre ei cu o cultură filosofică pe care și-a manifestat-o uneori direct, despre care nu se prea vorbește, este vorba de Bogdan Duiică și de către alții fără cultură filosofică, ca de pildă Iosif Pervain. Avem de luptat deci nu cu istoria literară, ci cu fantoma ei care, ca orice fantomă, este o desubstanțializare, adică o iluzie. În literatura română am asistat la un fenomen din cale afară de ciudat și anume noi am început cu critica și nu cu istoria. Maiorescu a fost un gourmet al literaturii care nu a făcut istorie literară, nu a făcut nici istorie culturală din supremă eleganță, a făcut un gen de pură istorie. Mă refer la prefețele sale de discursuri parlamentare, care au fost întrunite într-un volum de istorie contemporană a României. Nici măcar la francezii Saint Beuve nu a comis o mai mare îndrăzneală, fiind autorul Porte Royal-ului în cinci volume, deci noi nu am început cu o istorie a literaturii nici măcar sub specie culturală, ci cu o critică pură care în momentul respectiv avea un aspect foarte autonom, foarte bine diferențiat. Istoricii noștri literari cei mai de seamă au fost fie niște critici, niște sensibilități care au evitat factologia sau au pus-o în paranteză. Lucru vădit în special la Lovinescu, precum și la generația următoare în frunte cu Călinescu, Streinu, Perpessiciu. Sigur că lucrurile nu sînt atât de simple, este o dialectică continuă între istorie și critică și pînă la urmă rămîne în cîștig o sensibilitate globală asupra literaturii care nu poate fi împărțită foarte clar între cele două domenii care sînt pure convenții.

În ceea ce privește factorul istoric cred că este superfluă insistența pe relevarea

Calul alb

— fragment din romanul „Iulie” —

Obosit, cu coatele proptite pe genunchii picioarelor înfipite adinc în pământul moale, încărcat de apele primăverii, Țuper abia auzi gîfîiturile următorilor. Nu mai putea să fugă.

Văzoc se așeză alături, pe aceeași brazdă a răzorului, bucuros că a scăpat de chinurile arăturii. Deși era vlăguț, izbuti să îngăimeze :

— Mă, Șofronie, ț-am spus ?!... Ț-am spus că te prind... Fugi tare... Him... Dacă puneai mina p-un cal... Nu scăpai nici atunci... Nici în gaură de șarpe, mă, Șofronie... O să-ți facem proces public, să știe tot satul... N-ai avut de lucru ?!... De ce n-ai venit la mine, dacă nu ți-o plăcut ceva, să te-ajut...

Privi spre Țuper, care strîngea în pumni un bulgăre de țărînă, de noroi ; apa murdară i se prelingea printre degete, în picuri mari, groși. Innegrit de funinginea cuptorului în care s-a ascuns și stropit pe față de ploaie, pătat de sudoare, omul se urîșise și ochii îi intraseră în orbite.

Omul acesta, fugărit pe arături, nu era altul decît cel de care, în sinea lui, Văzoc se temea atît de mult. Îl știa periculos, puternic, deștept, rău, în stare să întorcă tot satul, fricos și el, împotriva oricui. Miștienii îl ocoleau. Cînd a venit la Semlac, străin și derutat în noua lui meserie, Văzoc a aflat o poveste despre calul alb al lui Țuper, ajuns acum la căruța lui Nica Uspăț. Ar fi vrut să-l întrebe pe Țuper care era adevărul, să-i spună măcar lui, la ureche, să-și astîmpere curiozitatea. Și nevastă-sa îl bătea la cap...

În vremea războiului, nemții au trecut prin Semlac, fără să se oprească. Sătenii au răsuflat ușurați. Unul dintre soldați s-ar fi ascuns în podul casei lui Barbura. Tăinuit de femeie, a stat acolo cîțiva ani. Se spunea că se iubesc. De aceea nici n-ar mai fi vrut omul să plece, să caute altă scăpare. În orice caz, nimeni nu l-a văzut vreodată pe dezertor, deși mergeau mulți să-l caute, să audă zgomote, seara, la ferăstrău, cînd se credea că vine în patul femeii, să se culce cu ea.

Ce era adevărat, și asta aproape tot satul o știa, într-o zi, chiar marțea, la piață, pe ulița mare a trecut, într-un galop nebun, înspumat, un cal alb ca laptele, cu coama lungă și lată. A cotit la ultimul colț de la marginea satului și s-a oprit, nechezînd, la poarta casei lui Barbura. Părea că și-a găsit stăpînul, după cum adulmeca aerul, lemnul porții. Mirată, femeia nu știa ce să facă. Un dar picat din cer ?! Un semn despre bărbatul plecat pe front ?! S-au adunat vecinii, care au îndemnat-o să țină calul, că doar au văzut și ei că nu l-a furat.

Tocmai se nimerea ca Țuper să treacă pe acolo. A aflat pățania femeii și, coborînd din căruță, a hotărît, năucit de frumusețea animalului :

— Îl duc io... la primărie... Îl iau...

S-a apropiat de cal și a încercat să-l prindă de fâlci. Calul a întors gîtul puternic și l-a izbit pe om în umăr, azvîrlindu-l în drum. Țuper a luat biciul. A vrut să-l lovească, dar calul, cu mușchii pieptului tresărînd, zvîcnind, a fugit spre Țuper, vrînd să-l calce cu copitele. Omul s-a ascuns sub căruță, a ieșit pe partea cealaltă și a urcat în mare grabă, înfricoșat. Blestemînd și amenințînd, a dat bici cailor săi și a dispărut într-un nor de praf, ascunzîndu-se de răzbunarea armăsarului.

Așa s-a trezit nevasta lui Barbura cu un cal în grajdul bătut de vînturi, prea mare pentru capra pe care o ținea în coteț. Femeia, cu o grijă alături, se bucura că nu mai e singură, că îi va face o bucurie bărbatului aflat pe front.

După ce războiul s-a întors împotriva nemților, toamna, Țuper, aflat în Cutina, în lunca Mureșului, a văzut calul alb, culcat în iarbă, cu gîtul întins, avînd un om aplecat, adormit pe spinarea sa. Se odihneau. S-a uitat în jur : nimeni în toată lumea. La să-i sperii — a socotit : a scos pușca de sub paie din căruță și a tras în vînt. Calul nu s-a clintit. Și nici călărețul. Celălalt s-a mirat : or fi morți ?!

Nu, calul ciulise urechile.

Țuper s-a ascuns după o salcie. Sprijinînd arma de pom și de urmă, a ochit drept în capul călărețului. În cască. Glonțul a țîuit, lovindu-se de oțelul care a sunat stîns, fără ecou, fără folos.

Cu arma în mină, a ieșit din ascunzătoare și, lipind degetul de trîgaci, a strigat :

— Sus miinile !

Nici un răspuns.

A tras încă o dată, țîntind mai jos, să ucidă. Tremura de frică.

Ajuns la zece pași, a simțit că îl năpădește duhoarea unei mortăciuni. I s-a făcut greață înainte de a privi mai bine

trupul putred al călărețului. Uniforma — decolorată, zdrențuită, îmbibată cu umezeală și casca — ruginită nu mai puteau mărturisii de unde venea soldatul. Omul a murit înclăștat pe spatele calului, amețit și el, bolnav, de mirosul și chemarea morții ; a mai avut putere să vină în luncă, vrînd, poate, să intre în Mureș și să lepede povara, otrava, vrînd, poate să moară și el, nevăzut de nimeni. Era vlăguț, aștepta să se sfîrșească în iarbă crudă, din care nu se mai înfrupta.

Țuper a rupt o creangă din salcie, făcînd o cange, un cîrlig. A tras mortul cu grijă, să nu-l frîngă. De cîteva ori, pînă la fiere și mai adînc, a golit stomacul, intestinele, totul. Îl ustureau ochii, îl dureau plămînii. Calul îl privea nepăsător, cu ochii mari, blegiți, încețoșați, gata să se stingă. Omul voia calul, calul alb care l-a speriat în poarta casei lui Barbura. Îl visa noaptea, răzbunîndu-se pe el, vorbindu-i, blestemîndu-l. A luat toporul din căruță și a săpat, în pământul moale, nisipos, o groapă, să ascundă mortul. Duhoarea, îl toropea, asemenea căldurilor din iulie, cînd nu suporta să rămînă la ceasul amiezii sub soarele indrîjit să ardă totul.

UN PROZATOR : TEODOR BULZA

Iată că la distanță de nici două decenii, debutul unui prozator nu se mai produce doar prin intermediul schiței sau povestirii. Să ne amintim că atît protagoniștii cît și critica literară ajunseseră să absolutizeze acest tip de debut. Mai mult decît atît, înseși editurile confirmau o astfel de concepție înființînd colecția *Luceafărul*, în care, unica posibilitate de afirmare a unui prozator era volumul de schițe și povestiri. Cu mici excepții, situația s-a schimbat radical și ea este un subiect de meditație pentru sociologia literaturii. Astăzi, intrarea în rîndul prozatorilor se face aproape numai prin roman, iar „școala prozei” nu mai aparține în exclusivitate schiței sau reportajului. Nici revistele literare nu mai publică proză scurtă, preferînd în schimb fragmentele de roman și nuvelele. Astfel majoritatea tinerilor prozatori de azi au debutat (editorial) prin roman și continuă să fie atrași de același gen. Iată cazul lui **Teodor Bulza** din al cărui roman în manuscris, inspirat de realitățile unui sat bănățean, publicăm un fragment semnificativ nu atît pentru „suflul” epic al autorului, inevitabil redus de spațiul tipografic, cît pentru maturitatea scriiturii și a res-tituirii faptului de viață, a plasării lui într-un orizont stilistic care să suscite interes: „Școala romanului” a devenit nu numai „școala prozei” de azi, dar, se pare, și sarcina majoră, a literaturii noastre contemporane.

M. N. Rusu

— Te-am prins... i-a spus calului. O să te leg de iese și te bat pînă te omor !

L-a lovit peste șale cu coada toporului. Calul nu s-a ridicat. Abia atunci a privit mai atent rana lată, pata care a rămas pe locul mortului. Viermii rodeau fără cruțare din carnea vie.

A amuțit.

I s-a făcut milă, i-au dat lacrimile adevărate, de durere, nu cele dinainte.

N-avea găleată, să aducă apă, să-l spele, să-l curețe, să-l adape.

A luat pătura din căruță — îi venea să dezgroape casca ruginită — și a aruncat-o în Mureș, udînd-o. A stors-o apoi pe spinarea bolnavă a calului. A luat un smoc de iarbă moale și a șters urmele morții începute. Rana era urîtă, roșie, săpată în carne, sub părul scurt, alb ca spuma. A înmuiat pătura încă de cîteva ori ; și-a rupt cămașa, să poată șterge cu pinza curată. O dată a stors pătura peste botul animalului, care s-a lins cu limba vinătă, îngroșată, duhnînd. Venele din gîtul lung începeau să se miște. Și, ceea ce nici Țuper nu credea despre sine că ar fi în stare de asemenea faptă, a început să care apă cu pălăria, peste limbă, peste dinți. Calul, gîngoaș, deși în pragul morții, nu vroia să bea din pălăria murdară. Doar atît cît să se răcorească, ca în ploaie.

— De unde vrei vadră ?! — s-a răstit, de fapt îl implora, Țuper. Că nu ți-o aduce cu palmele...

Și, totuși, asta era ultima salvare. Umplea pălăria și o puneă alături, să n-o

vadă calul, apoi făcea palmele căuș și le apropia de botul setos. Cîteva ceasuri la rînd l-a tot adăpat. I-a cosit iarbă și i-a dat să mînce cu mina, îndopîndu-l. Toată noaptea a stat alături de cal, uitîndu-i pe ai lui înfomețați, înhămați, cu zăbalele trînte. Dimineața, înainte de venirea zorilor, calul s-a ridicat în picioare, proptindu-se cu gîtul frumos de umerii bărbatului care l-a salvat. Pe celălalt, îngropat, l-a uitat. Țuper l-a legat de spatele căruței și l-a adus acasă, bucuros, luîndu-și gîndul de la bătaia plănuită. Nu l-a văzut nimeni pe străzile încă pustii la ceasul acela. De ce s-o fi ferit, nu a putut pricepe. Putea spune adevărul. Da, dacă nu-i era teamă că nevasta lui Barbura ar putea să ceară calul, ca fiind al ei.

L-a luat pe Popian ca martor și s-au dus împreună la Lăoușca, primarul, căruia i-a declarat că ei doi au văzut-o pe femeie în Cutina, cu un dezertor, iubindu-se cu el în iarbă înaltă, apoi omorîndu-l, ca să-l jefuiască. Toată noaptea s-a gîndit Țuper la minciuna aceasta, pe care, mai apoi, o regretă pînă la moarte. Lăpușcă nu prea îi credea. Țuper l-a apucat de guler și s-a năpustit asupra lui :

— Mă, primare, îi așa cum îți spun io !

— Bine — a îngîmătat Lăpușcă, rinjînd. L-a trimis pe Todor Băbău s-o aducă pe nevasta lui Barbura. Știa el ce știa : femeia a murit în primăvară, doar el i-a semnat actul de deces, din pricina unei tăieturi adînci în talpa piciorului. Săpa în grădină și a călcat într-un fier ruginit ; a făcut tetanos, neavînd cine s-o îngrijească. Cînd s-a întors Todor Băbău, care nu știa,

Antologia „AMFITEA

La recenta Conferință națională a scriitorilor, tovarășul **NICOLAE CEAUȘESCU** a spus din nou, importanța temeinică a muncii drumare a tinerilor creatori, muncă ce s fășoară la nivelul cenaclurilor literare artă. Ne putem îngădui, după un an de act să publicăm lista celor care au citit în ce „Amfiteatru” : **Gabriel Chifu și Patrel Ber Magdalena Ghica și Adrian Pinteș, Katia și Dinu Adam, Domnița Petri și Cleopatra rințiu, Ion Stratan și Elena Ștefci, Anca randa Digă și Roman Istrati, Gabriel Stăn Mihai Tatu, Lucia Moraru, Mircea Birsilă cian Petrescu, Constanța Păduraru, Irina A Maria Omăt și Vivi Anghel, Radu Drăgan men Focșă și Dumitru Paul Oprescu, Rad giu Ruba, Mircea Drăgănescu și Adrian gea, Viorel Lică, Viorel Padina și Sorir neasa — dintre poeți, și Aurel Antonie, Rădulescu și Valeria Negovan — dintre**

Pîine

vîntul mi-aduce mirosul belșugului și unduirile holdelor

în orașul acesta am scris primele poeme încrustate pe bătăturile miinilor tatei.

El a mai rămas acolo, m-a trimis pe mine înainte.

Silviu An

Printre cei numărați

„Ei bine, toate se prind, se-nțeleg Nu pentru toți este luna mai bună Dacă te știi printre cei numărați Am putea porni împreună”.

Un tunet de-atunci incolțește la glezne Nu mă mai cheamă nici flăcări, nici scri Și mă simt într-un exil tulburat Doar de mrejele unei ore de fum.

„Lasă, toate se vor potrivi de minune Bucatele-ajung pentru toți oaspeții, știi foarte bine, am arvunit lăutarii Am adus poamă bună din vii”.

Lunatic să trec pe sub ramul de măr Cu flori scuturate de lună Și să uit ca un vis neuitat Orice urmă din trecuta furtună.

„Nu pot să-ți răspund. Cuvintele-s rare Și mă tem. Și vinul mă îndeamnă să plec. Mințile-s lunecose. Mă desprind de polei Umbra nopții încerc să o trec”.

Tremură toate. Poate totuși de frig. Căna cea veche cu flori s-a ciobit Ah ! dacă toate-ar fi fost cum le-am vru Fără nici un tăiș de cuțit.

„Atunci într-o zi vei primi o scrisoare Nu va fi de la mine să știi Cîte-un rînd de tăceri purtăm fiecare Dar adesea nu te-numeți să scrii”.

Parcă ierbile-s astăzi de fum Și așteptările teamă de miri Nu există pe lume iertare Și cuvinte mai reci, mai subțiri.

„Ei bine, toate se prind, se-nțeleg Nu pentru toți este luna mai bună Dacă erai printre cei numărați Am fi putut porni împreună”.

Cleopatra Lorin

Bucuria dimineții

Aproape de pleoapa ta se deschide un stol păsă

Cum zborul lor născînd aerul trezirii uimit de vraja clocotind în mări — iubitul meu, ce alt tărîm deplin cînd pasul tău, ca soarele îndrăgostit, pădure a cerului, mă înveșmîntă — fug ochii ciutelor răspîndind lumina diminet lîngă noi oceanul algele își despletește. Și trupul cu mugurii somnului se uită, cîntă de unul singur, rătăcitor prin imbelșugatul tărîm al bucuriei. Nașterea în umbra brațului tău este precum prea dulcele rod al grădinii ascuns stăpînire a greierilor. Stînca albind de așteptare plouă în lacuri,



Constanța Cristou : „Obiceiuri de iarnă”

cenaculului

eațiile lor, în versuri și proză, de aseme-
niile lor critice exprimate în ședințele de
consemnate în cronici și-au găsit un loc
nile „Vieții studentești” și „Amfiteatru-
cenacul „Amfiteatru” este, prin definiție,
aclu numeros și atent, un cenacul care
ează spiritul critic, spiritul de discernă-
lar un cenacul prin excelență **colegial**.
i lui permanenți sint elevi și studenți,
i căror activitate principală este **invă-**
Ucenici ai cărților de învățătură deci, și
cu ardoare la cărțile pe care ei înșiși le
e în viitor, tinerii noștri colaboratori, în
edem și pe care îi susținem ori de câte
țiile lor ating un bun nivel artistic sint
de dorința de a se angaja cu toată ener-
noblețea la „creșterea limbii românești”.

„Amfiteatru”

nufăr desprinzind,
cum o prea blindă liniște prin tălpi.
ălda înmiresmata trezire
dar al trecerii noastre ;
prin lume, cetății ale cerbilor vom zidi,
te neasemuită umple-vom frunze,
ale...

Katia Fodor



olanda : „Intemeietorul”

ă
primi în prispă să-mi lepăd traista udă,
s-ar întinde pe casa ta, cuminiți,
a-n poduri pruncii cei cu miros de sevă
te șoapte și trecători părinți,

uita la haina pe care-o port sub coaste
rească cerul de-a se muta-n picioare,
culoarea sfioasă și purtată
tăi de curte rotindu-se la soare,

atinge, bună, ne-ar trece-n stilpi suflarea,
ile sterpe ar prinde rîndunici ;
vești lumina în care se recheamă
plăpînde, cu cercuri de furnici !

d sub plug

ă pun lingă stele
minii ogorului meu ?
ă chem la masa
intind de cu seară
rbe de spaimă și neodihnă ?
ă e murmur și e tihnă,
ă se cosește trifoi,
sub tălpi o strivită izbîndă,
căpat sub plug, cine știe
ovită bucurie.

Constanța Păduraru

Istoria noastră

Implintată în brazdele țării, adînci
Cu arme străbune de singe și dor,
Răscolită de sete, de speranțe și furci –
Istoria noastră e faptă și zbor.

Iar cînd seara coboară încet peste văi,
Cînd satele-s roșii de-amurgul de jar,
Bujori de fecioare și briu de flăcăi –
Istoria noastră e soare și far.

Iar cînd marea multime se-adună din zori
Și porțile lumii spre soare deschid,
Cînd totul e fluviu de-omagiu și flori
Istoria noastră e imn de Partid.

Camelia Cirstea

Patria – măr roșu

Măr roșu, rotund, cu raze domnești,
vâmi ale pămîntului sint semîntețe grele,
sorb din roua palmelor miresmele, ești
purător de-anotimpuri, de păsări și stele.

Necunoscut, întreg-miezul aprins...
Spre răsărit te ridici încet, mi se pare
că-n sufletul nevăzut ale cerului prins
cîntec înflorit vei rămîne pe zare.

Măr roșu, rotund, cu arome tîrzii,
deschid palmele și mă doare o rană...
Uneori din somnul țării-mi mai vii –
vis al nopților mele și hrană.

Lucia Moraru

Sălbăticiii albastre

Sălbăticiii albastre se zidesc,
precum stelele peste fluierul greu al apusului,
din ce în ce mai rotund, leagănul
uită de toate celelalte păreri.
Latră întimplările umbrei.
Citeodată ar trebui
să trag peste cap
acest punct care se încapăținează să mă îmbrace
perfect.

Într-o cameră

Jocul,
pînă ce subteranele cerului
erau atit de aproape,
încît în copilărie
precum într-o cameră vinovată stăpîneam.
Cine-și amintește
lacrima dintii
între lanțuri de purpură ?
În urma secerătorilor,
dragostea macilor, tălpile
amețesc.

Elena Ștefoi

Cum se poate...

Cum se poate dormi, zbuciumat sau cuminte
cu timpla căruntă sau cu timpla ușoară,
fără straie de umbră și fără cuvinte,
cu gîndul simplu turnat de cu seară
în ghinde de aur sau în boabe de linte...

Cum se poate dormi cu inima goală
și ochii întorși într-un flutur de lut,
cum se poate dormi scuturat de vreo boală
cu fruntea-n mătase sau cu fruntea pe scut,
pe palme de nufăr sau pe palme de smoală,

Și cum se poate mingiiat de osîndă
să-ți fie somnul prunc fără nume,
cînd orbii-s făcuți anume să vindă
pe bani de lumină, întuneric de lume,
pe vorbe de cînte, vorbe de pîndă...

Și iată prietene, păianjen de ceară
țese pace și țese odihnă și n-are
toată clepsidra lumii în gheară
atita fulger cit scoica de sare
ține ascunsă-n drapele amare,
de mac.



Crăciun Anca : „Sfîrșit de iarnă”

Rămîne un spațiu

Focul s-a spart în cenușă
și nufării dorm,
vezi, gîndu-i cărarea trecînd
ca o spaimă tîrzie,
și liniștea plouă în noi
arzînd iasomie,
vai, urmele mari de la ușă
sint flori de noroi.

O stea își sparge greu
lumina prin cer
vezi, umbra vrea să răsară
uscătă aproape,
și singur în ea, un flutur
zbate din pleoape,
vai, timplele-s flori de salcim
și iarăși se scutur.

Rămîne un spațiu în care
zăpada se stinge
și liniștea-și culcă genunchiul
umbrît de povară,
tot singuri vislim din cuvinte
în luntrea de ceară,
căci vuietul surd, ne duce
cu el înainte.

Roman Istrati

Gesturi

Cele ce-au fost vor ajunge,
Cele ce vin s-au schimbat
în leșuri de lucruri
sufletul focului
sărac pasager
în calea de fum
le aduce.
Cele ce-au fost vor ajunge,
Cele ce vin s-au schimbat
în pendule egale,
un mac le ridică-n miresme
înterupînd curentul.
Cele ce-au fost vor ajunge,
Cele ce vin s-au schimbat
în cuțitul ce le împarte,
melcul în noapte
stringe resturile apropierii
le respiră pe toate.

Ion Stratan

Iluminare

Trecea un Număr adumbrînd
Fireasca Tablă a înmulțirii,
Împărțitorul Împărțirii...
Cînd fu în limba mea, șoptii :
– De unde vii, de unde vii ?
– Viu chiar din vii !...

Trecea un Număr numărînd
Din unu-n doi, că-i mai cuminte,
Din doi în minte...
Eu îl priveam cutremurat cum se împarte...
– Cine ești tu ? I-am întreb...
– Eu sint din „moarte”.
Eu fac vieții deșarte,
Eu sint în „parte” !...

Astfel, privește, iubito :
Viața mea numărul a lovit-o ! –
Iubito !...
Ființa mea dubito a-ndoit-o ! –
Firea mea **lumina** a albit-o ! –
Cogito !...
Mă iluminez, dar, – cum să îți spun ?
Ergo sum.

Viorel Padina

În Maramureș

Atitea grînzii noi am înfipt în cer
și le proptim cu umerii de-o viață
– este șoptirea grea ce nu se-nvață
decît aici sub streșina luminii.

Și stînd așa de ani mai multe sute
nînsorile și ploaia ne zidiră
șîndrila ca un fulg ne-o geluiră
albinele cu aripe cărunte.

Poem

Mă plimb, urmîndu-te ca pe-o-nserare,
ca pe o frunză fără de sfîrșit,
și pun timid aceeași întrebare
și capăt un răspuns nelămurit.

Nervurile se pierd într-un poem
în care timpul nu-și mai are margini.
Se face seva scrum și eu mă tem
că-i muzica ascunselor paragini
ce-și au creneluri șui și minarete
în clorofila de la început
cu care-ncet mă minte înserarea
să scriu acest poem nepriceput.

Mihai Tatu

Cîntec de dragoste

Apoi, un perete devine imens
și se poate numi vietate ;
plecînd, aș mai cîștiga un sens
aducerii mele de spate ;
cîmpul cel lung dintre noi
are niște nimicuri de flori ;
el începe în ușa dată de perete
pentru tot felul de privitori !

Ah, tu nici nu ești cu adevărat,
dar seamănă singurătatea mea
cu tine !

Venirea

Totul în casă micșorat dispare
se înțeleg în șoaptă toate
fără-ndoială am avut un gînd
fără-ndoială este pe aproape.

Negura încă nu s-a ridicat
primejdia uitării la tot pasul
el trebuie întîmpinat
strîgat pe nume de departe
și apoi pe numele calului său.

Ca în poveste își trimite
inima ghintuită înainte ;
de nouă ori aceasta bate-n poartă
și-apoi o țîn în palma mea, fierbinte.

El vine cu cele nouă vieți
ca să le povestim cît țîne noaptea
și fiecare care va muri
în urma ei va arăta venind
o alta care să învingă moartea.

Răpindu-mi-se respirarea cînt
ies înainte și mă recunoaște
după cum nu mă mai descurc
vorbind din nou după atita timp.

Adrian Pinte

Patrel Berceanu

Către Labiş

ce dacă mintea refuză să ştie
poetul nu moare prin analogie

ce dacă disperarea ta e sfântă
din cînd în cînd se moare nu se cîntă

hemoragiile zăpezii-n luna mai
ce dacă rima naşte din tramvai

ce dacă mintea refuză să ştie
iată : trăim după el prin analogie

tinereţea mea bunăoară atît de concretă
dăruită de el cu rang de ştafetă

ridicată la rang vrea să zică
mîndria mea generos de pitică.

Rugăminţi cardinale

să nu te îndoieşti nici o clipă
de onestitatea picăturii de sudoare
de pe fruntea spicului de griu
din orice parte a cîmpului vei privi —
soarele nu poate fi închipuit
decît ca o piine

există năframe pentru legat ochii
dar nu există năframe pentru legat sufletul
în acest fel drumul spre patrie
nu poate fi o singură clipă rătăcit

Nu te întrista dacă n-ai să spui
singur totul despre patrie

ca şi cum cerul s-ar naşte de pe
gura unei singure fîntini

Poemele în care
vei cînta simplu toate acestea
vor fi mai frumoase
cu o inimă.

Poem

nici vouă nu vă cresc
în fiecare zi
urechi sociale
nici metafora nu scoate
una-două
colţi şi ghiare

în faţa mării
cu poetul în gură
verbul duce la perfecţiune
arta oratoriei.

Ouă mici, pistruiate

Cam la un pogon de griu străbătut cu piciorul
găseam două-trei cuibare cu ouă de prepeliţă,
ouă mici, pistruiate ca obrazul unui zeu nordic
prins de soare
Treceam cam cu două-trei săptămîni
înainte secerişului
cînd lanul mustea de rouă
pînă tirziu la răscrucea amiezii
Mă lăsam spălat de rouă
pînă la piept
fără să mişc un deget
La un timp în urmă
intrau secerătorile mecanice în lan
Pe atunci eram încă dispus să iau

mizga aceea gălbuie de pe roţile secerătorilor
drept rouă
Uitasem de cuibarele cu ouă mici, pistruiate
Nu bănuiam o clipă că o să trebuiască
să dau detalii
despre moartea timpurie
a cite unui poem de-al meu.

Balanţa coruptă

vai bunătaea violentă
a lanului de griu
cînd o tonă de piine
în balanţa istoriei
cîntăreşte mai puţin
decît o grenadă de o tonă
vai grea este dogoarea
macilor în lan
dar ea se lăfăie pe
altă balanţă.

Invocaţie

dacă în noaptea asta rouă
izbeşte nemiloasă-n dungă
clopotele lumii
binevenită fie ;
la fel tunetul Lunii
izbindu-se de-c păpădie,
ave cutremurare-a plopiilor
cînd vîntul nu vă caută
pricină.
ave ţie zgomotoasă neastîmpărată
glicină
binecuvîntaţi fie rărunchii
cu care ţipă pruncul
în pintecul mumii

e ora cînd se bat monezi
(mo-nezi mo-nezi mo-nezi)
în toate trezoreriile lumii.

Structuri şi demersuri artistice

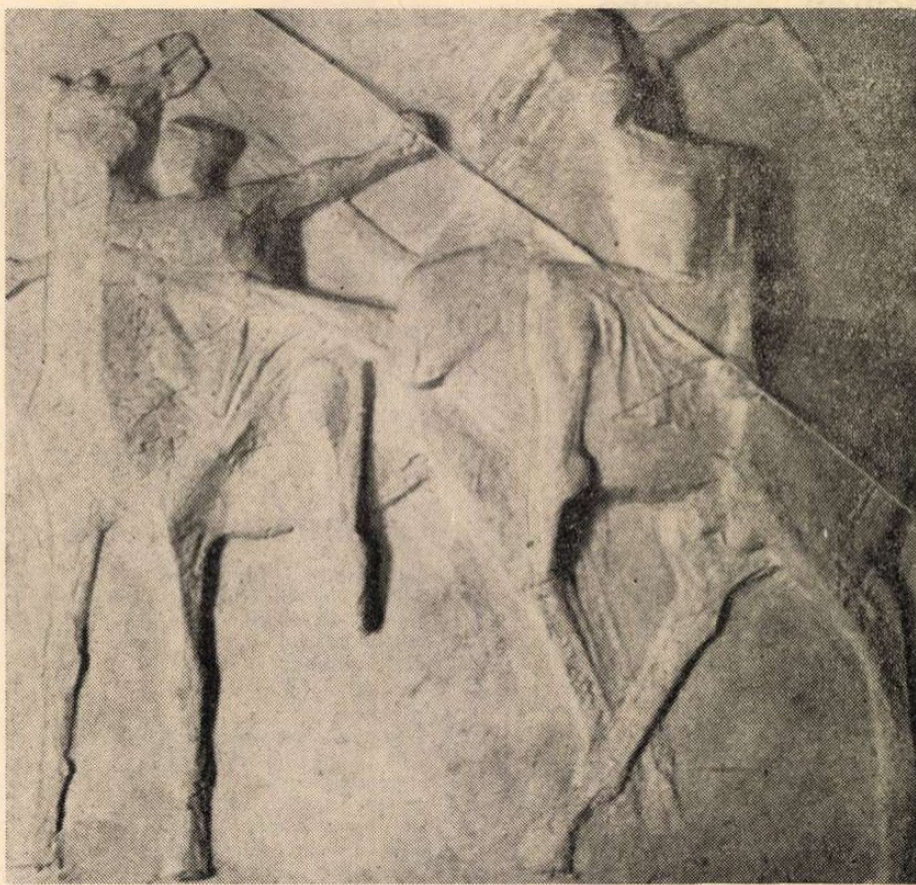
S-au deschis în Bucureşti expoziţiile de diplomă ale studenţilor Institutului de arte plastice „N. Grigorescu”.

La sala mică a Teatrului Naţional au expus patru studenţi din anul de specializare, fiecare aparţinînd unei bresle artistice diferite. **Gabriela Bubă** — graficiană — expune mai multe cicluri de lucrări în genuri diferite (compoziţie istorică, ilustraţie, desene) în tehnici diferite (aqua forte, aqua tinta, litografie, tuş colorat) cu tematici diferite: Strămoşii, Ritual, Dans, Trei poezi din Tang. Diversitatea este nu numai o caracteristică materială sau cantitativă în cazul de faţă, ci şi una de structură şi de demers artistic. Ea are în vedere o atitudine a experimentului, ca instrument de cercetare a realităţii, ca măsură de validare a posibilităţilor plastice. Dar în acelaşi timp această atitudine vorbeşte despre o conformaţie lăuntrică labilă, încă nedecisă asupra unui unic drum, o stare de „tinereţe” care se caută. Dincolo de influenţele inerente şi chiar necesare acestei etape, există la G. B. calitatea disponibilităţii, într-un univers grafic marcat de metaforă dar şi de alegorie, univers care-şi atrage tensiunea din încercarea de vieţuire în sine şi dorinţa de comunicare cu ceilalţi.

Alexandru Preiss — designer — expune o bogată suită de fotografii. Tentativă privitorului de a trece peste ele ca peste simple mostre neobişnuite ale realităţii este interzisă de un simţ foarte dezvoltat al calităţii pur plastice a vizibilului care se transformă într-o operă de artă inepuizabilă şi nemărginită. Fragmentele surprinse sînt deja compoziţii în sine, de sine stătătoare, atît prin ineditul anecdotei extrase din real (care are întotdeauna în cazul de faţă o trimitere simbolică sau implicită), cit şi prin calitatea de echilibru şi organizare compoziţională în cadrul operaţiei de alegere şi decupare din real cu care acţionează A. P. Dincolo de o oarecare monotonie a tehnicii unice folosite şi de exploatarea vizibilă a unei filosofii a paradoxului, fotografiile expuse trimit, prin bogăţia şi frumuseţea semnificaţiilor posibile în limita esteticii specifice, la puterea şi valoarea imaginii din film.

Florin Tănăsescu — sculptor — dezvoltă o obsesie a materiei şi a purităţii formei la punctul terminus în care forma in-formează materia, în care materia naşte şi face posibilă forma. O anume substanţă generează o anume voinţă de formă: lemnul tratat cu substanţe speciale dînd o senzaţie tactilă exacerbată înspre geologie, dar şi înspre litic, generează o puritate formală pe măsură. Dincolo de busturi (Macedonski, Portret) sau de statuare (Arcaş I şi II) ea rămîne una singură, circulată de un sens al masivităţii şi compactităţii fără cezură, dă o monumentalitate emanată din planurile mari în care se organizează volumele simple, tinzînd spre un geometrism menţinut în limitele organicului.

Sorin Nicodim — pictor şi tapisierist — îşi caută şi îşi creează prin operă o definiţie a propriei personalităţi. Partea de elan şi gestul de instaurare, căutarea forţei şi monumentalului se împlinesc prin arta tapiseriei. Omagiu şi Triptic reprezintă însemnele unui acut simţ al participării şi responsabilităţii nimbate de un discret şi profund patriotism, legate de realitatea de asemenea responsabilă şi



Tănăsescu Florin : „Basorelieu”.

EXPOZIȚIILE DE DIPLOMĂ

gravă cu care dialoghează. Pictura satisface latura sensibilă şi impulsivă a unui temperament delicat dezvoltat pe coordonatele percepţiei realităţii. Realitate care se organizează impresionist şi dinamic, într-o viziune deschisă, nelimitată, intuitivă şi bine susţinută plastic a unui univers relevant numai în aspectele sale pozitive, plăcute, frumoase. Generozitatea şi deschiderea sînt calităţile inepuizabile ale lui S.N.

La Galeria de artă ale Municipiului Bucureşti îşi expun lucrările din cadrul diplomei, studenţii clasei de grafică a profesorului Gh. Ivancenco: **Alexandrescu Catrinel**, **Ardeias Florica**, **Iov Maria**, **Hermeneanu Marilena**, **Pacepa Dana**, **Sotirescu Sylviane** (Franţa) şi **Sharaf M. A.** (Sudan). Este vizibilă dintr-un bun început o unitate care dă coeziune expoziţiei generată de un acelaşi simţ grav şi responsabil al travaliului artistic şi al meşteşugului, cercetat în toate subtilităţile sale. Unitate mărturisită şi de tematica comună asumată: ciclu istoric, peisaj, grafică publicitară, grafică de carte. Tematică generatoare a unei problematice unitare, diferenţiată după genuri şi tehnici, nuanţată după individualităţi. **Alexandrescu Catrinel** preferă sintaxa clară a imaginii, hrănită dintr-un sens raţional

şi alegoric al gândirii de tip speculativ dar şi plastic a unei realităţi care se arată conceptuabilă. **Ardeias Florica** minuieste cu virtuozitate şi nerv o construcţie eliptică a formelor şi universului, surprinse în dinamica lor fizică şi spirituală, pînă la valoarea desen concentrat şi grav al imaginii. **Hermeneanu Marilena** construieşte o lume mai efervescentă şi bogată, străbătută de un sens narativ şi organic al limbajului care se desfăşoară într-o acoperire bogăţiei de forme, de gusturi şi de semnificaţii ale vizibilului. **Iov Maria** caută în actul plastic o dezlănţuire a intuiţiei dar şi a gândirii, a sensibilităţii şi a raţiunii, pentru atingerea unei stări de plinătate şi de fluiditate, în care materia şi spiritul să se contopească. **Pacepa Dana** dezvoltă o elaborare mai complicată a universului lăuntric, în care discreţia sensibilităţii rafinate se compensează în subtilitatea gândirii, către un echilibru armonios al viziunii unei realităţi percepute multiplu, complex. **Sotirescu Sylviane** participă mai acut şi mai extremist la înţelegerea realului, evaluat între partea sa de semnificaţie şi de act şi partea sa de intuiţie şi atmosferă, pînă la o reducere concentrată către esenţial şi definitiv. **Sharaf M. A.** propune un tip de personalitate şi de viziune a lumii, sui generis,

cu temelii adînci în istoria şi spiritualitatea naţională, sublimată într-un mod manifest şi vizionar de concepere a imaginii ca forţă revoluţionară şi activă de transformare a realităţii. Dincolo de această succintă trecere în revistă în ordine alfabetică, unitatea de atitudine şi de trăsătură, de tematică şi de înţelegere a actului plastic conferă acestei expoziţii o înută adecvată.

Magda Cărnei

Tematica şi studiul culorii

Lucrările de tapiserie ale studenţilor secţiei Textile a Institutului de arte plastice „N. Grigorescu” expuse la Galeria de artă ale municipiului Bucureşti au adus în atenţie, în special, unitatea de concepţie a celor 11 exponanţi, şi în acelaşi timp stăpînirea unei tehnici care permite trecerea cu discreţie de la demonstraţia de studiu la jocul dezinvolt al culorii.

Tematica largă, inspirată de momente ale istoriei sau pitorescul obiceiurilor folclorice, alegoria sau tainele trecerilor naturii a lăsat un larg spaţiu de afirmare a originalităţii de concepţie a tuturor exponanţilor. **Liliana Agache (Nuntă)** se prevalează de efectul decorativ al contrastului complementarelor stăpînite de subtilitatea valorăţii albului. **Mihaela Constantin (1848)** realizează atmosfera momentului istoric într-o compoziţie amplă, în care portretul document, interpretat plastic în grisaille, este secondat de inserarea culorilor naţionale în treceri tonale subtile. Aceeaşi preocupare pentru portret o vădese lucrările **Vioricăi Ioana Slădescu (Omagii)** — evocare a eroilor Independenţei, ca o izbucnire a incandescentei luptei transpusă pe un fond întunecat, şi **Corneliei Iacob (Stolnicul Constantin Cantacuzino)** — o succesiune metaforică a portretelor-efigie pe fondul de sugerare geografică a unui ţinut bogat. **Iolanda Zaharescu (Intemeietorul)** preferă o abordare plină de sobrietate, o interpretare cromatică în tonuri reci, contrastante, rupte. **Lucrarea Marilenei Popa Mancaş (Istorică)** respiră aerul întoarcerii în timpul vechilor scrieri şi al însemnelor heraldice săpate în piatra îngălbenită de rugină. Pitorescul obiceiurilor folclorice reinterpretat în lucrarea lui **Constanţa Cristou (Obiceiuri de iarnă)** trăieşte în pata mare de culoare, discret nuanţată, în sintetizarea volumelor. În schimb **Gheorghe Popa** preferă jocul cromatic, vioi, surpriza (**Măşti**). **Anca Crăciun** se apropie cu ochi curat şi atent (**Sfîrşit de iarnă**) de o lume discretă şi fragilă. Aparenta dezordine este ritmată conducînd ochiul pînă la înţelegerea pretextului liric pe care ni-l propune. Un alt decupaj, de data aceasta numai din lumea vegetalului, îl realizează **Teodora Speriatu (Bogăţii)** — transpunere decorativă a sevei fructelor de toamnă. În sfîrşit, **Lucrarea Ecaterinei Dumitraşcu (Vibraţie)** este evident atrasă de efectul decorativ, de dinamica petelor de culoare caldă presărate cu generozitate. Deşi era de aşteptat o mai mare varietate în realizarea tehnicii a lucrărilor, originalitatea abordării tematicii, precum şi calitatea execuţiei recomandă expoziţia ca o reuşită.

Ioana Coltofeanu

JURNAL DE CARTI

POEZIE

„Un soi de descriere“

Nu mai comparându-l cu masa amorfă a majorității volumelor de versuri apărute în ultima vreme realizezi cât de original este și acest nou volum (*Dialectica virstelor*) semnat de Leonid Dimov. Mulți credeam într-o vreme că trebuie să obiectăm dacă volumele lui Dimov seamănă între ele. Pe cit se dorea de autoritară acea teorie, pe atât era însă de riscantă. Să-i cerem lui Dimov, sau oricărui alt poet bine fixat într-un univers propriu, transformări bruște de la o carte la alta? Nu avem nici o justificare. Poeți ca Nichita Stănescu, Marin Sorescu, Leonid Dimov sau M. Ivănescu (dar exemplele pot fi mai multe) sînt beneficiarii unui mod propriu de a scrie, iar individualitatea reală a fiecăruia reprezintă un fapt important dincolo chiar de valoarea pe care le-o atribuim. Scăpați de această prejudecată, vom putea citi cu mai multă plăcere cărți bune. În această carte a lui Dimov există un poem intitulat „Memoria acrobatului”, care constituie, cred, o adevărată piatră unghiulară pentru toate celelalte. Este un poem-fabulă în care lesne putem înțelege că se vizează existența poetului ca ins. Acrobatul din fabulă execută o riscantă echilibristică la capătul unui șir

de cuburi și bile al căror număr sporește până în tavan. Într-o zi se va decide să treacă de tavan, să urce spre ameteitoare înălțimi, adăugând la nesfârșit cuburi și bile, spre a-și mulțumi spectatorii. Spectacolul se încheie, dar acrobatul continuă să urce, obsedat acum să atingă cifra accelerăției gravitaționale care, pină la urmă, îl va sorbi în mișcarea eternă. Acrobatul își devine propriul său virtuoz și spectator. Asemeni lui (ne conduce demonstrația), poetul lasă în urmă carte după carte. Cîndva îl vor părăsi și pe el „spectatorii”, iar el se va apropia tot mai mult de acel „Număr cumplit și de neînvinș / Care spulberă orice ins”. Prin ton burlesc Leonid Dimov ajunge deci la acel blagian „ciclu al elementelor”. Dar pentru a încheia o asemenea viziune poetul este obligat să consume un larg registru al comi-tragicului. Adevărații maestri ai lui Dimov (Blaga nu poate fi o referință) sînt de fapt Argezi și Ion Barbu, cel din balade. Se îmbină în Dimov caracterul gnomi și precizia univalentă a versului argezean, cu plăcerea barbiană de a inocula cuvintelor o savoare specială, de a construi largi volute, încercate cu plurale sensuri fabulatorii. Iată de ce Dimov este cuceritor în acele fabule unitare prin intenție (deși divagante pină la limita maximă), dar devine confuz acolo unde substratul epic demonstrativ este înlocuit cu o necontrolată cavalcadă onirică de imagini. „Baia” și, mai ales, „O dimineată în curte”, alături de poemul citat mai sus, sînt piese antologice. „O dimineată în curte” ar putea fi analizată pe spațiul întreg al unei cronici. Niste înși bizari, veniți de niciunde, măsoară cu rigla tot ce întîlnesc în cale. Se măsoară distan-

țele, se măsoară viața și moartea, caracterele, aerul. Totul devine un spectacol împărțit pe rubrici speciale într-un imens catastif, spectacol ce se desfășoară pe fundalul colorat al vieții de mahala. Se înțelege că nu o dată, ca și în celelalte poeme, Leonid Dimov „scapă” în fantastic, trece dincolo de real printr-o poartă pe care autorul știe să o facă aproape invizibilă. Dar și suprarealitatea își păstrează nota burlescă, lucru deja observat și în volume, însă devenit acum mai interesant prin sporirea elementelor de ambiguitate.

Există însă o nedumerire ce stăruie în legătură cu genul poeziei pe care o scrie Dimov. Deși îi cunoaștem artificul, convenția, poate mai bine decât artiștii și convențiile altei poezii (de vreme ce poetul le enunță periodic), ne întrebăm totuși de unde vine senzația acută de real, sentimentul de viață ardentă. Probabil că explicația se află în acea pondere substantivală materială de genul lui Anton Pann, care se impune prin densitate. Toate aceste cuvinte pline sînt vehiculate cu fină ironie, după tehnici dintre cele mai diverse, toate mimînd însă prozaismul, căci Dimov se vrea un prozaic: „E o înțelegere biruitoare / Venind de la moderni ori arhaici / Între alcătuitoarii prozaici / Precum ca, mintuți de ură / Să recurgă la scriitură...”. Să mai adăugăm și necesara observație că Leonid Dimov folosește azi în poezie o limbă românească dintre cele mai curate și mai sugestive, care se mîlăiază în savante procedee de versificație, oferind deliciul compunerii de noi cuvinte plauzibil „modificate” din necesități prozodice. Nu fără un oarecare orgoliu, poetul însuși își definește pină la urmă arta, cu o



Florin Tănăsescu : „Arcaș”

subtilă fadoare și parafrazănd cunoscute idei, ca ținînd de o structură sincretică: „M-am hotărît / Să scormonesc și-n ce-i urit / Și — vă rog să mă credeți, nu-i o poză, / N-o fac nici în poezie, nici în proză, / Ci într-un soi de descriere / La mijloc între desen și scriere, / Cu un fel de intruzii, că / Mă gîndesc să pară o muzică”.

Dinu Flămînd

PROZA

Relația personaj-ceilalți

În timpul unui obișnuit raport de gardă, prof. dr. Ioan Cristian, savant de renume și cercetător în domeniul cancerului, își pierde pentru o clipă conștiința. Astfel se deschide, în buna tradiție a romanelor moderne ale „crizei de conștiință”, noul roman al lui Augustin Buzura, „Orgolii” (Ed. Dacia). Este, cum se va vedea imediat, prima dintr-un lung șir de întîmplări, de amănunte care sînt viața unui om, cum ne avertizează, printr-un citat luat din Camus, motto-ul romanului: atragerea profesorului într-o ridicolă concurență pentru postul de rector, necazurile create prin atitudinea saint-justiană, cum ar caracteriza-o Camil Petrescu, a băiatului, delațiunea ordinară a unui mai vechi delator al profesorului, fostul procuror Redman, complicațiile legăturii amoroase cu colaboratoarea sa, Vera Panaiteșcu etc. Desfășurarea acestor întîmplări în spațiul romanesc evidențiază un punct de vedere modern asupra relației personaj — ceilalți care alcătuiește conflictul romanului: toate întîmplările dintre Cristian și ceilalți au existat anterior deschiderii romanului, în potență, mișcarea epică nu face altceva decît să le transforme în act. Dar nu numai atît. Punctele de vedere diferite și chiar contradictorii asupra prof. Ioan Cristian, ale lui



Florin Tănăsescu : „Macedonski”

Redman, Andrei, Sanitarului, expuse pe larg în roman, s-au format anterior timpului epic. Romanul nu face altceva decît să le expună în amănunt. Odată cu această simbolică pierdere a conștiinței (simbolizînd slăbirea forței, momentul de oboseală a întregii voințe) pactul profesorului cu realitatea sau mai degrabă iluzia acestui pact se destramă. Cine este prof. Ioan Cristian înaintea deschiderii romanului? Un om de știință care, la un moment dat, se retrage din viața cotidiană, se izolează de ceilalți, pentru a se dedica în întregime științei. Anterior

acestei reclusiuni, profesorul era un om al cotidianului, un om al relației cu ceilalți, răspunzînd prompt și eficient cînd realitatea îl provoca. În timpul retragerii sale în laborator, nenumărate amănunte ale vieții din jur, cărora înainte le acordase atenție, nu-l mai interesează, pe unele le ignoră (intrigile din institut), pe altele le amînă sine die (atitudinea băiatului față de el, lămurirea relației cu Vera Panaiteșcu). Ocupat cu cercetările sale, convins că pierduse enorm de mult timp, pină atunci acordîndu-l amănunțelor relației cu ceilalți, profesorul se crede absolvit de această relație printr-o denunțare unilaterală a contractului. Este, cum va descoperi imediat o frumoasă iluzie. Amănuntele cotidiene, problemele ignorate sau amînate, se adună încetul cu încetul, într-o energie dușmănoasă, care așteaptă cel mai mic semn de slăbiciune pentru a se pune în mișcare. Acea banală pierdere a conștiinței din deschiderea romanului este semnul așteptat. Romanul este în ultimă instanță istoria luptei dintre personaj și aceste amănunte acumulate anterior timpului epic, într-o perioadă de calm relativ. Anterior acesteia, la un fel de mai mult ca perfectul în raport cu timpul deschiderii romanului, s-a mai consumat o altă confruntare cu realitatea, constituită — în viziunea autorului — ca o paralelă la confruntarea prezentă. Prezența ei nu este deloc inutilă în economia romanului cum s-ar putea crede, dimpotrivă, structura acestuia se sprijină tocmai pe această permanentă paralelă dintre cele două confruntări cu realitatea, despărțite printr-o perioadă de calm relativ.

Prima confruntare — o nedreptate suferită de profesor în perioada deceniului șase, una din nedreptățile arbitrare ale epocii, este — s-ar putea spune — una din variantele tradiționale, subiect de

roman tradițional, ale tensiunii dintre personaj și ceilalți. Cei doi termeni — personajul și ceilalți — sînt delimitați tranșant, personajul trebuie să reziste fizic și psihic, interogațiilor închisorii. A doua confruntare — cea cu intrigile meschine ale celor din jur, cu amănuntele, care constituie, de altfel, și subiectul propriu-zis al romanului — reprezintă aspectul modern al relației. Eroul trebuie să reziste nu durerii fizice, nu închisorii, ci să lupte împotriva tentațiilor oferite de cotidian, a intrigilor, a propriilor șovăieli. Prima pune la încercare rezistența fizică. A doua, rezistență morală. Din prima confruntare eroul iese puternic, victorios moral. Din a doua, înfrînt, sau, ca să fim exacti, slăbit moral. În confruntarea cu ispita postului administrativ, cu mizeria morală a legăturii sale amoroase, cu slăbiciunile dragostei părintești, prof. dr. Ioan Cristian nu mai are fermitatea morală din fața nedreptății de odinioară. El șovăie prea mult, se complică, nu este tranșant în micile incurcături morale. Astfel, cartea lui Augustin Buzura își dovedește modernitatea punctului său de vedere moral. Erou modern — sugerează autorul — este acela care se împotrivesc presiunii morale exercitate de cotidian, miilor de tentații mărunte la care sîntem zilnic ispiți. E mult mai ușor să lupți cu durerea, cu foamea, cu frigul, decît cu tentațiile unui post rivnit de alții, cu linguşelele celor din jur, cu slăbiciunile părintești, pentru a rămîne consecvent cu tine însuși, adică moral. Astfel, modernitatea tehnică a romanului „Orgolii” reflectă o modernitate de conținut. Ca orice roman modern „Orgolii” se prelungește nu atît dincolo, cit mai ales dincoace de timpul epic.

Ion Cristoiu

CRITICĂ

Citind și trăind literatura

Încercarea lui Dan Culcer de a ne oferi un tablou viu al literaturii, în cadrul căruia critica să fie factorul dinamizator, are ceva din impulsul sub care Pierre de Boisdeffre își concepea a sa *Istorie vie a literaturii... Citind sau trăind literatura* (Ed. Dacia, 1976) este o carte incitantă, un „loc geometric” în care profesiunea de credință se întîlnește cu participarea reală la destinul literaturii, iar atitudinea tranșantă este secundată deaia aproape de opinia constructivă. „În acest sens — scrie criticul — idealul meu este o carte în care sociologia, critica, teoria literaturii, estetica, analiza stilistică și analiza moravurilor obștei scriitoricești și a obștei naționale să se împletească într-o lucrare concentrată” (*Discurs preliminar*). Acest ideal rămîne doar simplu proiect pentru „cartea care va veni”, căci, deocamdată, Dan Culcer este preocupat mai mult de înlăturarea obiectivismului („moarte obiectivității!” — zice el asumîndu-și toate riscurile), de asu-

marea literaturii ca pe un fapt viu, modelator de conștiință. A citi, scrie mai departe criticul, trebuie să devină o similitudină pentru a trăi literatura. Critica trebuie să se elibereze de aerul doctoral, inchizitorial și să dizolve, pe cit posibil, latura meschină a omului, convertînd-o în „luciditate și acțiune”. Pe întreg parcursul cărții autorul relaționează scrisul cu existența socială, caută puncte de convergență, descoperă „omologii”, pledînd pentru o abordare sociologică a literaturii: „Sociologia literaturii este la noi un dulce vis. Ce știm despre mecanismul publicității literare, cum se impun cărțile și în primul rînd cum se fac cunoscute (sociologia succesului — în corelație cu analiza gustului public), care e rolul criticii în acest proces de decantare, cum se manifestă el, ce răspunderi morale implică...” — se întreabă autorul pe urmele lui Ov. S. Crohmălniceanu.

Receptarea vie a literaturii nu trebuie să vizeze însă doar literatura prezentului. Pentru a avea o imagine de ansamblu, criticul trebuie să-și apropie și literatura trecutului, s-o „subiectiveze” (nu s-o subiectivizeze!), s-o contemporaneizeze spre a fi trăită cu aceeași intensitate ca cea actuală. De aceea, el trebuie să apeleze în permanență la recurs și sinteză. Judecățile consacrate nu trebuie să inhibe, ci să incite („cultura are nevoie de dărîmători de idoli precum comunitatea de indivizi care să-i transgre-

seze opreliștile”). A sintetiza o literatură după norme străine unei anume sensibilități critice înseamnă a o îndepărta de cei mai recenți cititori, a o înstrăina de noua conjunctură. Opinia este valabilă și pentru literatura contemporană. Astfel de aserțiuni îmi amintesc o observație a lui Robert Escarpit: literatura prezentului nu poate fi avantajată fără o educare a gustului, fără constituirea unui public cititor cultivat care să recunoască acea „naștere socială” a scriitorului.

Majoritatea comentariilor (cronici literare adaptate, glose conjuncturale, efuziuni critice) ilustrează premisele stabilite de autor și, fără a neglija totuși analiza la text, ele devin argumente pentru o posibilă trăire a literaturii. În acest sens, parafrăzîndu-l pe Boisdeffre, Dan Culcer profesează „une critique vivante”: angajare în destinul literaturii; pledoarie pentru o etică desăvîrșită a scrisului (cu luciditate, criticul disculpă aici pe Virgil Ardeleanu și Mircea Iorgulescu de falsele acuzații ale lui Al. Piru, apreciîndu-le obiectivitatea considerărilor); participarea afectivă la lectură („o lectură fierbinte, nu strict informativă (...), o lectură de participare, atît cit ni se îngăduie, supunînd textul și nu supunîndu-ne”). Astfel, autorul apreciază la Mircea Zăciu faptul că „trăiește bucuria tristă a lecturii, transmițîndu-ne-o, nouă, cititorilor”, acuză romanele „cu teză” (*Delirul* de Marin Preda, „eseul

travestit” al lui Al. Ivăsiuc), preferînd proza participativă: „Prefer deci cărți ale trăirii cărților speculative cu mențiunea, necesară, că deși nu a venit poate încă momentul, în literatura noastră trebuie să se producă fuziunea naturală între revoluția socială în desfășurare și modificările la nivelul timpului de narațiune” (*Schematism contra schematism*).

Citind sau trăind literatura nu este o carte de critică propriu-zisă, ci cartea unui critic atent la destinul literaturii, judecîndu-i intransigent toate subtilitățile perverse, dar și entuziasmiindu-se în fața adevăratelor valori. Tînta comentariilor sale nu este atît obiectul literaturii, cit imaginea ei de ansamblu cu laturile intrinseci sau adiacente. Cartea, indiferent că este de critică, poezie, proză ori teoria literaturii, reprezintă pentru Dan Culcer din perspectivă sociologică, posibilitatea aderării la fenomenul literar, partea prin care se accede la întreg, șansa recuperării și integrării într-un spațiu afectiv.

Polemica în intenție, scrisă cu nerv și cu dorința vădită de a brusca spiritele letargice, *Citind sau trăind literatura* este o pledoarie convingătoare pentru identificarea actului lecturii cu cel al trăirii, pentru a înlocui, cum zice autorul, disjunția prin conjuncție.

Radu G. Țeposu

Prima gramatică româno-macedoneană

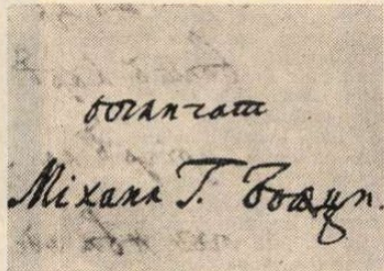
O astfel de gramatică a fost scrisă de Mihail G. Boiagi și tipărită pentru prima dată la Viena, un centru cultural foarte important pentru mulți români din dreapta și din stînga Dunării, în a doua jumătate a secolului al XVIII-lea și în prima jumătate a secolului al XIX-lea. Dintre românii care s-au stabilit la Viena și au ajuns la situații materiale foarte bune, amintim pe Zenovie Pop, succesorul vestitei firme comerciale Hagi Const. Pop din Sibiu, care a făcut negoț cu ridicata și afaceri de schimb monetar, ajungînd, la un moment dat, să ocupe înalta funcție de director al Băncii Naționale din Viena. Al doilea este Nicolae Voicu, fiul coșocarului Const. Voicu din București, maha-laua Oțetari și nepot al marelui neguțar toptangiu Tudor Hagi Tudorache. Prin învățătura sa și prin afacerile comerciale și de bancă a ajuns o personalitate de vază în capitala Imperiului habsburgic, fiind declarat cetățean de onoare al orașului, sub numele de Nicola de Woikowitz, iar după moarte, datorită nenumăratelor acte filantropice ce a făcut orașului, i s-a cînsit memoria prin ridicarea unui frumos monument de marmură la Zentral-Friedhof din același oraș. Atît cei doi de mai sus cît și alții au primit din partea statului titluri înalte datorită cărui fapt puteau beneficia de anumite drepturi politice, economice și în special culturale.

Nu cunoaștem împrejurările și nici cînd precis părinții lui Mihail Boiagi, veniți din Moscopole, s-au stabilit la Viena, — unde aveau cunoscuți, poate și rude —, pentru a se ocupa cu negoțul, pentru care românii macedoneni aveau o deosebită înclinație și pricepere. Dorința tatălui său, Gheorghe Boiagi, de a da fiului o pregătire comercială mai avansată, n-a avut ecou. Tînărul Mihail, născut în jurul anului 1780, voia să învețe cît mai mult, să prindă o învățătură mai înaltă și temeinică, să devină profesor, să scrie cărți folosite neamului său, la fel ca și alți români care se găseau atunci la Viena. Visul lui s-a împlinit, fiindcă după o învățătură serioasă prin care și-a însușit o frumoasă cultură, limbile germană, greacă și latină, precum și cele balcanice, a ajuns profesor și după o muncă de cîțiva ani a tipărit prima **Gramatică macedo-română** în grecește și nemțește, iar convingerile și bucuriile de lectură de la sfîrșitul volumului, le-a redat în aromânește și în limba macedo-română, cu caractere latine, nu chirilice cum obișnuiau cei mai mulți autori români în acea vreme.

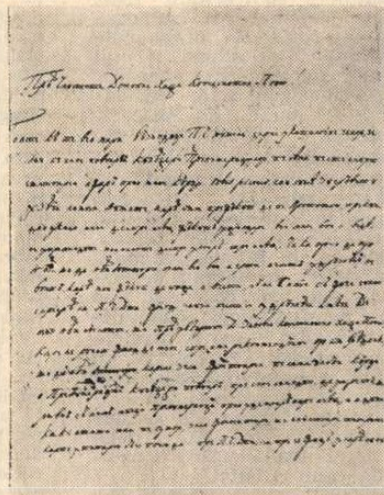
Gramatica macedo-română a apărut la Viena, în toamnă anului 1813, în tipografia lui Ioan Snirer, în format 8, de 16 + 228 p + 2 foi pentru arătarea cuprinsului. Probabil fiindcă lucrarea a fost tipărită cu sprijinul material al lui Dimitrie Nicola cavalier de Nitta (tot român macedonean), ea a fost dedicată acestuia, în text grecesc și nemțesc. Această gramatică, în vremea de atunci, s-a bucurat de o bună primire din partea tuturor iubitorilor de cultură, iar învățatul filolog Bartolomeu Kopitar (1780—1844) i-a făcut două recenzii laudative, prima în 1814 iar a doua într-o analiză de ansamblu în 1829. Mai tîrziu, un alt învățat străin Arno Dunker, elev al lui Weigand, a reeditat Gramatica lui Boiagi, în limba germană, însoțită de un documentat studiu. Alți învățați străini care s-au ocupat de Gramatica și activitatea culturală a lui Boiagi au fost: F. Miklosich, Emil Picot, Ioan Urban Jarnic. Din filologii și istoricii români, care au studiat și comentat această primă și interesantă gramatică macedo-română amintim pe următorii: D. Bolintineanu, Timotei Cipariu, Al. Popu Ilarian, Gr. H. Grădăraș, I. Massim, I. Nădejde, N. Iorga, Pericle Papahagi, Theodor Capidan și Sterie Diamandi.

Dar fiindcă prima ediție din 1813 a fost tipărită într-un tiraj redus, care, pe la mijlocul secolului al XIX-lea devenise foarte rară, profesorul și publicistul Ioan C. Massim (membru al Acad. Rom.) a pregătit o nouă ediție despre care spunea că merită „să o retipărească români în eterna memorie a bărbatului învățat ce consacră toată viața sa

la luminarea națiunii sale”. Din inițiativa lui Dimitrie Bolintineanu, care era ministru în acea vreme, și cu cheltuiala personală a marelui patriot Costache Negri, s-a tipărit o nouă ediție, în 1863, în tipografia lui Ștefan Rasidescu, din București. În prefața acestei ediții, D. Bolintineanu după ce laudă fapta lui C. Negri care „totodată a avut fericita și merituoasă idee de a face ceva pentru acești români macedoneni”, încheie cu cuvintele că ar dori „ca și

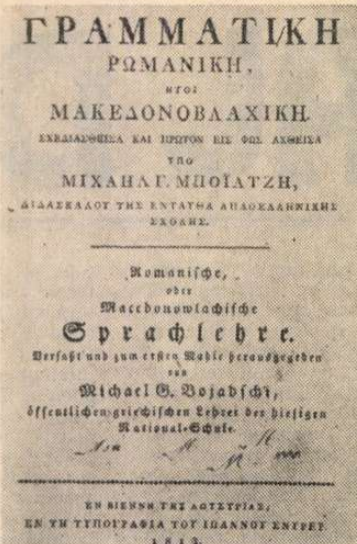


alți patrioți să vie în ajutorul altor opere ce sînt a se tipări în această limbă” românească. A treia ediție, — cu o documentată și amplă introducere și cu un bogat vocabular — a fost reeditată de prof. Pericle Papahagi în 1915. Acesta ne spune că Boiagi ne-a dat „gramatica aromânească cea mai completă și mai metodic întocmită”. Că era un „învățat în adevărată accepțiune a cuvîntului — cunoștea limbile balcanice și multe limbi europenești — că



tratează cu competența cuvenită importanța limbii materne pentru educația unui popor, are conștiința superiorității românilor” față de alte popoare. În prefața Gramaticii, Boiagi spune că „Limba română sună mai frumos ca toate”. El „vorbește cu mindrie de neamul din care face parte și privește cu încredere viitorul neamului românesc”. Pe la jumătatea secolului al XIX-lea, anumite povestiri sau istorioare, puse la sfîrșitul Gramaticii lui M. Boiagi, ca bucăți de lectură, au fost publicate separat, în dialect macedo-român, cu note explicative, de unele periodice. Ex. „Reu crescutu ficsorlu”. Mai tîrziu, M. Gaster în **Chrestomatie română**, vol. II, Leipzig și București, 1891 la p. 263—267 reproduce citeva texte din ea.

După această Gramatică, — la care a lucrat ani de-a rîndul Boiagi, ca profesor, dîndu-și seama că tineretul are nevoie de o bună metodă în deprinderea învățăturii, între 1813—1819 se ocupă cu traducerea scrierii pedagogice — **Orbis pictus** (Lumea zugrăvită) — a lui Jan Amos Komensky — numele latinizat Comenius (1592—1670). În primăvara acestui an — 1819 — avînd lucrarea gata de tipar, dar nemaiavînd pe mecenatul de altădată (D.N. de Nitta) ca să i-o publice, se gîndește că ar putea înfăp-



tui acest lucru prin subscriere de prenumerați, cu plata, dacă se poate, anticipat. Pentru acest motiv el întocmește un prospect în limbile greacă, sîrbă, română etc., pe care, cu scrisori anexate le trimite în 23 localități din Europa, cu rugămintea ca acei cunoscuți ai lui să se ocupe de difuzarea știrii și cu înscrierea de prenumerați. Din prospectele scrise în diferite limbi nu s-a păstrat decît cel în limba greacă care a și fost publicat într-o revistă la Viena. Cuprînsul lui ne este cunoscut din traducerea făcută de P. Papahagi și din care vedem formatul și cuprînsul lucrării scris în zece limbi, calitatea hîrtiei, prețul (5 fiorini, 7 piaștri, 2 fiorini de argint), precum și numele și persoanele la care se pot face abonamente. În încheierea prospectului datat 24 aprilie 1819, Viena, Boiagi roagă persoanele cărora li s-a încredințat listele de abonați să trimită numele celor care s-au înscris, eventual și sumele date, lui Simon George Sina sau lui Zenovie H. C. Pop, la Viena.

Interesant și inedit, în legătură cu lucrarea **Orbis pictus** și cu acest prospect, este **scrisoarea lui Boiagi din 6 mai 1819**, pe care el o prezintă lui Zenovie H.C. Pop la Viena, iar acesta o trimite asociatului său Stan Popovici la Sibiu, cu rugămintea să se ocupe de această „greutate”, acolo, și s-o prezinte și anumitor neguțători din Craiova, cu care firma era în relații de afaceri comerciale. Scrisoarea, într-o frumoasă caligrafie chirilică, cuprinde nenumărate scuze pentru îndrăzneala avută de a-l ruga să se ocupe de această problemă, lucrarea fiind tradusă după „prototip”. El roagă să nu se supere și să accepte să facă parte dintre binefăcătorii săi și „pe lingă cuvințioasa închinăciune... rămii al prea cînsit dumitale obligat”. Din ce împrejurări nu știm, se pare că lucrarea **Orbis pictus** nu s-a tipărit, cu toate că în revista **Leucothes** din Viena, 1819, p. 198 este anunțată că s-a publicat. Poate că anunțul a fost dat înainte de a se pune în tipar, care însă nu s-a mai realizat, fiindcă nu se cunoaște nici un exemplar.

În 1823 tipărește o **Scurtă gramatică neogreacă** pentru tinerimea greacă și pentru germani, iar pentru slavistul B. Kopitar, în 1829, redă în românește **Parabola fiului pierdut** (risipitor). De la această dată informațiile despre M. Boiagi sînt foarte sărace. După unii autori el s-ar fi dus ca secretar al ducelui de Luca, în Italia și ar fi murit acolo, în jurul anului 1840. Pericle Papahagi spune că el a murit în februarie 1842 și este înmormîntat la cimitirul din Buda-PEsta. Realitatea este că într-adevăr a fost înmormîntat în Buda-PEsta (mai precis în Pesta), dar după cum rezultă dintr-o scrisoare inedită*) a istoricului literar maghiar Alfred Moes, trimisă lui Tache Papahagi, din cercetările sale de arhivă, rezultă că Boiagi s-a stins din viață la 12 ianuarie 1839. Deci, relativ tînăr, după o suferință fizică îndelungată și o mare amărăciune sufletească că n-a putut să dea mai mult pentru folosul neamului său.

Istoriile literaturii române — foarte sărace în informații despre Mihail Boiagi — pe baza tuturor acestor știri (amănunte) colectate sau inedite, vor trebui, pe viitor, să-i acorde cîteva rînduri în plus.

George Potra

*) Cuprînsul acestei scrisori ne-a fost comunicat de colegul meu, prof. dr. Valeriu Papahagi.



Antologia debuturilor liceale

Tudor Mușatescu

În revistele **Glasul Țării** și **Mugurii** din Cimpulung Muscel, întemeiate și conduse între 1921—1924 de un grup de liceeni și studenți au debutat personalități ale istoriei literare românești ca Vladimir Streinu, Dan Simonescu, Șerban Cioculescu, precum și dramaturgul Tudor Mușatescu, care publică mai multe poezii și proza „Kiralina”. Prima, în ordine cronologică, este **Amurg**, apărută în „Glasul Țării” din aprilie-mai 1922. (TUDOR OPRIS)

AMURG

Amurgul vînat își întinde nebanuitul lui zăbranie
Asemeni unui giulgiu-n care se-mbracă zilele, și mor.
Apune soarele... și pare în majestuoasă lui cădere
Un ochi nemăsurat de aur sub pleoapa sură-a unui nor.

Apune soarele... și-n suflet simt strecurîndu-se
amurgul
În giulgiul lui înveșmîntate, abia născute doruri,
pier
Cu aripi frînte simt cum cade nădejdea gîndurilor
mele
Și-apune sufletul în mine, asemenea soarelui pe cer.

FIȘIER

O istorie a presei școlare românești*)

Datorită strădaniilor profesorului Tudor Opris, presa școlară are, în fine, un volum de referință. Spunem aceasta avînd în vedere, în primul rînd, utilitatea acestei lucrări, caracterul ei sistematic, dar și noutățile de investigare arhivistică și de comentariu istorico-literar pe care le aduce. Sigur că — dincolo de această sumă de aprecieri, care se referă la o cercetare de pionierat — critica și istoria literară vor trebui să-și găsească timp pentru a cîntări cu precizie cît din această cercetare, rod al unei activități încheiate cu un doctorat, este muncă de contabilitate arhivicească, dar și cît este interpretare de document ori punere în valoare de informație inedită.

Concepută pe trei mari compartimente (publicații ale elevilor pînă în 1916, reviste din perioada interbelică, evoluția revistelor și publicațiilor după Elibărare), lucrarea „Reviste literare ale elevilor (1834-1974)” se vrea o istorie a presei școlare românești, căci astfel se și intitulează în subtitlu. Dincolo de unele obiecții care se pot aduce formulei în sine (ținînd de rigorile de concepere a unei „istorii” de acest gen), volumul reușește să fie ceea ce autorul lui a intenționat. Spunem aceasta avînd în vedere, mai ales, exhaustivitatea investigațiilor, faptul că autorul cuprinde aproape tot ce a apărut în materie de presă școlară de la începuturi (1834) și pînă în 1974. O perspectivă interesantă deschide autorul chiar în legătură cu aceste „începuturi”, faptele evidențiate punînd în lumină sincronia existentă (și probată prin documente) între tipărirea „școlară” și „presa românească” a acelor vremuri în Transilvania, semn că unitatea românilor funcționa la toate nivelurile.

În condițiile stăpînirii străine, primele „publicații” ale elevilor au fost caietele cu procese-verbale și însemnări referitoare la reuniunile societăților literare din Transilvania, caiete în care se transcriau și cele mai interesante producții literare. Aceste „producțiuni” au apărut apoi în anuare, almanahuri, antologii sau broșuri omagiale — căci posibilitatea editării unor publicații nu exista. Ne este foarte cunoscut exemplul broșurii **Lăcrimile învățăcelilor lui Arune Pumnul**, din 1866, unde Eminescu și-a văzut publicate primele versuri. Cum apreciază și Ovidiu Papadima, în prefață, ar putea să mire pe unii datarea atît de timpurie a apariției primelor reviste școlare românești. E neimportant să menționăm aici împrejurările în care elevul lui Timotei Cipariu — anume Nicolae Pauleti — a scos revista muncă scrisă **Aurora**, dar e necesar să subliniem meritele autorului, care pune în lumină, pentru prima oară, tradiția de aproape un secol și jumătate a revistelor școlare, tradiție care-și are geneza în viața națională a românilor din Transilvania.

Dincolo de comentariile pe care Tudor Opris le face asupra producțiilor literare existente în revistele analizate, asupra activității liceale a unor importante personalități ale științei și culturii noastre, comentarii care încheie fiecare mare secțiune a cărții, e important de semnalat și faptul că unele se opresc cu precădere asupra lucrărilor de debut ale unor scriitori cunoscuți. Credem că o parte din constatările lui Tudor Opris, mai ales cele referitoare la începutul activității literare la un număr important de scriitori români, merită să ajungă, pe această cale, și la îndemîna istoricilor literari.

„Istoria presei școlare” a profesorului Opris are șanse să fie des citată de cercetătorii acestui domeniu — ca orice apariție de pionierat dar și de referință.

LECTOR

*) Tudor Opris, *Reviste literare ale elevilor (1834-1974)*, E.D.P., 1977



Marilena Hermeneanu: Lucrare din suita „Constantin Brincoveanu și epoca sa”

POEZIE

Constanța Buzea

Cultivarea uneltelor

PITEȘTEANU NOOR — Poate că mai mult decât oricare din poeziile trimise, luate în parte, merită toată atenția sufletul cu care au fost scrise. Înțelegem însemnătatea mișcării răcoroase a aerului, simțită din plin în copilărie, respirată de miei și de păsări, și care nu tulbură în amintirea lor mireasma lapte-lui, roua...

FILIP ROMAN — Lingă bunele dv. intenții, nu ne rămâne decât să așteptăm cu încredere să vă realizați.

GIL FABAR — Versurile care urmează coboară ideea de poezie patriotică sub orice nivel: Cununi de rod și slavă / aducem istoriei / la mausoleul gladiatorilor comuniști / părinții eroi / ai laminorului de pace / în care se transformă oțelul proletar. (Letopisete). Și epigramele sint agramate.

VOCATIV — Nu împărțăm nici filosofia și nici

ideile poetice din manuscrisele dv. Aceasta însă nu trebuie să vă demobilizeze.

CICERO — Iubire pînă de păianjen / Tesută între Gange și Teleajen / ... (Baladă pentru...) dar, și Argezi... (Cîntare omului).

IOAN VINTILĂ FINTIȘ — Ritmul din „Sara pe deal” nu este inimitabil. Desigur, nu ți-ai propus în „Aniversare” să urmezi, ca un epigon, acest nobil ritm. Textele au prea puține calități. Singurul lor sprijin real este sentimentul de încredere în mai bine cu care ai pornit la drum.

POPA DAN MIHAIL — Ca întotdeauna, titlurile sint excelente. Păcat că versurile nu fac mai mult decât să se urmeze unele pe altele, fără să se sudeze, scandalizînd în egală măsură gustul comun și bunul gust.

IOAN PETRUȘ — Se spune, și se știe, că amărăciunile și bucuriile creației de pînă la debut sint mai ușor de suportat decât după. Îndoiala de sine are un rol educativ, formator. Căderea nu mai știe drumul... vine să contrazică patetic afirmația mea. Inutil însă atîta timp cît metafora ajută prea puțin ideea poemului, sublini-

indu-i regimul de falsă problemă: Căderea ocolind fără stare / Ca un șarpe, ca un semn de întrebare / Ca o nesfîrșită veghe, ca un somn în care / De-ndoială se moare, — se-n-groapă / Drumul în cărare. În Stare de patrie și Monolog cu ideea de a fi (dedicată lui Nichita, adică... Poeziei) sint frăgezimi și versuri reușite. Sint de părere că modalitatea mai mult decât lesnicioasă de a scrie, din Rușine mi-e nu face decât să strice. Am observat că atunci cînd îți inventezi un partener fie el și o Ciocirle, poezia se simte bine și se înhamă cu credință să-ți poarte numele.

DELIA STRĂUȚ — Reușite sint primele două strofe din **Ardere II**. Vorbe mari, material demonstrativ, rece, pe marginea unui subiect generos în sine, dar care aici apare lipsit de viață: **Și privirile noastre necercuite / Sufocate în gura vorbitorului suprem / mișcarea / care induce umbre totale...** (Pace). Ceva mai bine stau lucrurile în **Zbor, Ardere I**, deși și aici ar fi cîteva lucruri de îndreptat.

BĂGESCU NICUȘOR — Poemul este sub orice critică. De ce vreți lumea transforma / Cu visul alb într-o beție? Aproapele nu-ți reforma / din real în incubăție!... Cu aproape aceleași cuvinte, preluînd, pentru ca să ne înțelegem perfect, și greșala, întrebăm la rîndul nostru: **De ce vreți limba scileia?**

ITU NEOLIU — Și totuși / mereu în fiecare clipă o pasăre / rînită în zbor, și pasărea poate fi nevino-

vată ca și versurile care se scriu și care n-au destin. **Copacii mor în picioare** — este titlul unui roman, și o metaforă la care ai meditat îndelung, pînă la identificare. Brîncușiană, deci, nu greșește cu nimic în fața eternității primitoare a geniului românesc. Fiecare poezie, constat, învață de la pietre, învață de la păsări, învață de la rădăcini, învață de la toți și de la toate cîte ceva din arta altora, cu acel mod candid de a transcrie motive și imagini bine cunoscute. **Viața ca întîmplare** (de ce nu ca meditație?).

CRISTINA TELEANU — Dacă am fi sfătuiți să ne temperăm exaltarea, ne-am îngrijora de confuzia care se face în mod curent între exuberanța fără de care vîrsta..., și exaltare, care e mai mult o stare psihică. Exuberanța, deci, nu e un scut prea rezistent. Ea nu face decât să ne părasească, și să ne lase puri și dezarmați în fața propriei noastre singurătăți.

MATEI MIRU — Reușite. Recul, Mă uit la miinile mele, Sinceritate și Monolog, din care citez cîteva versuri simple, frumoase: **Aceeași umbră mereu / între mine și soarele tău / aceeași pasăre de fum / la orice început de drum / de după perdele / același gînd / cu-n ochi la mine / și altu-n pămînt. Stampă nai-vă, Poezia** (în care găsesc o apropiere prea dură între nuntă și creație), lingă toate celelalte, căroara, deși nu le găsesc cusururi de fond, nu le pot accepta decât cu stringere de inimă înțelepciunea, tristețea, împăcare.

CONVORBIRI COLEGIALE

manierism. Regretabil. Condeul nu-i lipsit de sprinteneală, dar îl siliți să alerge tot pe la margine.

I. ALEP. — Iași. „Noapte de dragoste” e o caligrafie monotonă și bătrînicioasă. Cum puteți vorbi astfel despre tinerețe?

LIGA A. — Galați. Scrierea e mai inteligentă decât povestirea. De ce vreți neapărat să redați „măreția personajelor”? Dovediți luciditate în epistolă, dar, surprinzător, în proza pe care-o anexați vă arătați prizonieră a literaturii de carte poștală ilustrată.

COSMA N. R. „Banca monezilor găurite” și „Parcul scaieților roz” sint niște jocuri de cuvinte cu ceva umor pe alocuri. Dar prea departe, vorba dv., cu așa ceva „nici gîndul, nici vîntul n-o să ajungă”.

VL. RADU ION. Mai mult în „Șoarecele trist” decât în „Pămînt pe din două” răzbate puțină originalitate. Un lucru cîștigat: scrieți într-o limbă româ-

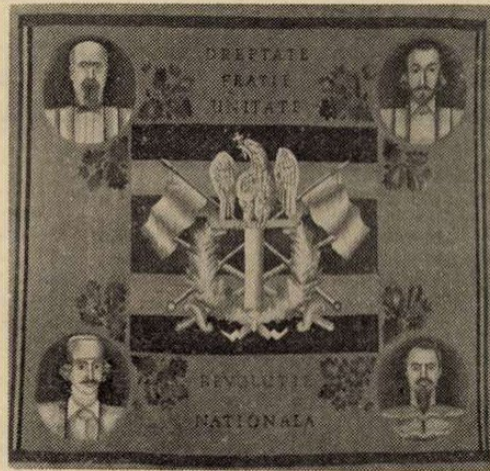
nească frumoasă, simplă și aveți proprietatea termenilor. Restul povestirilor — cam împrumutate ca ton după cele din gazete.

G. D. TUDOR. Prea multe vorbe care strică și „fac penița boantă”, ca să folosim replica funcționarului din „Ghișeu A.A.”. Spuneți: „Lună de lună trimit aproape tuturor revistelor paginile mele de literatură și nu primesc un răspuns satisfăcător măcar. Care să fie cauza?” — vă întrebați dv. „Scriu proză, poezie, teatru, scenariu de film și este de mirare că preocupările mele nu trezesc interesul pe care-l merită din plin. Pot zice că am deja în manuscris cîteva volume. Cine răspunde de toată această situație? Atîta lipsă de răspundere mă înfioară” — încheiați dv. scrisoarea și ne rugați să dăm publicității această filipică. O facem, dar, credeți-ne, vă dezavantajează. Cititorii au în genere un foarte ascuțit simț al umorului.

COLOCII CRITICE

Laurențiu Ulici

Derutant prin scriitura nebuloasă și adesea gongorică, L. Ulici se ascunde încă subtil între vîlurile unui **diletantism critic „programatic”**. Pe de o parte, este vorba de voluptatea exaltării perpetui care poate naște oricînd un scriitor; la acest nivel criticul se adăstă răbdător încercînd să avanseze orgolios ipoteze personale în receptarea unor poeți clasici cum ar fi, de exemplu, Argezi. Iconoclastia e, mai ales, un atribut al personalității creatoare care, spre a se manifesta, începe prin a nega. Acest gest va fi însă simplă umoare la Ulici, căci criticul va exagera la celălalt pol, făcînd din Carolina Ilica o egală a Elisabetei Browning. „Răsfățul” criticului va fi motivat chiar prin această mobilitate programatică.



Mihaela Constantin: „1848”

În realitate, chestiunea nu este atît de simplă și nu incipe într-un eseu sau într-un foileton de două pagini. Vocația demolatoare ca și adulația extatică decurg dintr-o atitudine necontrolată, ce a caracterizat întotdeauna impresionismul critic. Rigurozitatea implică o anume rigiditate, derivată din norma impusă de corsetul sistemului. A nu se conchide imediat că vreau să-i cer lui Ulici să „nască” un sistem critic propriu pentru a-i conferi validitatea actului critic pe care îl îndeplinește. De fapt, lucrul e chiar posibil după ce prin „prima verba” criticul a demonstrat răbdare și comprehensiune, dublate de nuanță și intuiție, calități ferme pentru validarea unui critic foiletonist. Discursul critic al lui Ulici tînde să depășească însă foiletonismul lax al criticii actuale. El se articulează în ambiții mai mari și de aici vine și necesitatea acestei confruntări. Ulici are uneori frumoasa calitate a unor teoretizări pe care critica ar trebui să și le propună în mod constant: finalitatea actului critic se află în această încercare perpetuă de a explica mecanismul literaturii prin aproximări tot mai riguroase. Dacă așa cum se susține, critica nu este o știință, ea poate să devină știință atunci cînd reușește să treacă dincolo de simpla improvizație sau măcar atunci cînd ajunge să „improvizeze” sistematic. Un fel de „improvizație sistematică” pare să fie „recursul” prin care debuta editorul L. Ulici. Numai că, deși armătura teoretică nu-i lipsea, criticul se lăsa furat aici de gongorismul la modă: „De sub zodia Indiferenței metafizice Poetul ieși, ciclic, chemat de întîmplările efemerității sale, care își cereau, în leagănul Poeziei, dreptul primului născut; între ele Dragostea trecea mereu în triumf, inchipuindu-se cu inegalabilă candoare și, totodată, cu perfectă justificare, drapelul însoțitor al ființei de la naștere pînă la moarte. În miinile zeului arcaș Poezia făcu încă o dată, dar pentru totdeauna...” etc. etc., plin de majuscule și de vorbe goale care stau bine unui poet declarat dar sint aproape stridente pentru un critic aplicat. Dincolo de aceste păcate, caracteristice tuturor pînă la o anumită vîrstă, cînd vorbele sint făcute să zumbăie monoton ca albinele la stup, Ulici va încerca să dibuie o anume „sistematică” în articularea discursului său critic. Prin „distincția psihologică” cu caracter programatic, intitulată „Existență și interpretare”, el se ambiționează să depărteze lirica alegînd un „unghi behaviorist” în „poezie-existență” și „poezie-interpretare”. Observațiile nu sint deloc noi numai că au aerul unei expunerii mai sistematice: „Poezia-existență e un fel de a fi în lume, poezia-interpretare, un fel de a vedea lumea. Una face să se vadă nevăzutul, să se audă nevăzutul, dă formă imaterialului, cealaltă își asumă contingentul, re-formulîndu-l, însă numai din elementele lui...” etc. Dacă nu va dori să facă și el o istorie a literaturii române (obsesie a literaților actuali) atunci s-ar putea să devină un cercetător interesant al universului poeziei cu mijloacele psihanalitice. Indecizia și scepticismul afișate pînă în prezent sint caracteristice unei naturi artistice geloasă de sine; exteriorizarea totală ar însemna o trădare a blazonului vetust. Lui Ulici îi stă bine cînd face teoria poeziei unde informația exhaustivă este totdeauna îngrădită de gustul ferm.

Marin Mincu

Bibliografie

„Recurs” (Cartea românească, 1971); „Argezi, Bacovia, Barbu, Blaga, Fundoianu, Pilat, Vineanu, Voiculescu” prezentată în colecția „Multum in parvo” (Editura enciclopedică română, 1974). „Prima verba” (Albatros, 1975).

PROZA

Ștefan Bănulescu

Alte plicuri

GEORGE ȘERBAN. „O noapte în Sibaris” e plină de banalități spuse cu gravitate. Vreți să dați povestirii dv. mister, dar neîntîmplîndu-se nimic pe cele aproape treisprezece pagini totul devine plicticos, iar pretenția de intelectualitate a personajelor e hila-

ră. De ce nu vă îndreptați spre lucruri mai normale și spre un limbaj mai puțin sofisticat?

F. TUDOR. Lipsește ceva. „Momentul” povestit e interesant dar condeul n-a avut ambiție să scoată nici poezie, nici fior tragic din nefericita și nedreapta întîmplare. În orice caz, parcă ar fi o speranță în paginile trimise. Așteptăm altele.

T. RAVA. „Genericul alfabetului de pe cer”, „Hipodromul” și „Urișul” sint la fel scrise ca și schițele pentru care v-am dat un răspuns în numărul trecut. E ciudat cum neajungînd încă la povestiri reușite, cădeți prematur în



Florica Ardelean: „Răscoale țărănești” (gravură în metal)

HERMANN HESSE

S-au implinit 100 de ani de la nașterea marelui scriitor german Hermann Hesse (1877-1962). Cărturar de structură umanistă, Hermann Hesse a debutat ca poet și s-a afirmat ca romancier. Dintre cărțile sale (Peter Camenzind, Demian, Ultima vară a lui Klingsor, Narcis și Goldmund, Jocul cu mărgelile de sticlă etc.) — al căror principal leitmotiv ar fi drama intelectualului într-o lume obtuză și pragmatică, ori cum poate fi împărțită existența între atracția materiei și viața ideilor, — sînt câteva care i-au adus o glorie universală. Natura duală a tematicii umaniste din romanele sale poate fi sesizată cu ușurință în cărțile-pereche: Siddhartha (o poveste indiană) — 1922, și Steppenwolf (lup de stepă) — 1927, din care oferim, în traducere, câteva pagini ilustrative pentru angajarea etică a scrisului său și pentru dezbaterea filosofică asupra efortului de înnoiere a condiției umane.

Pentru semnificațiile umaniste ale întregii sale creații, pentru atitudinea sa antirăzboinică, Hermann Hesse a fost distins, în 1950, cu Premiul Nobel.

SIDDHARTHA

O poveste indiană (fragment)

Cînd Siddhartha părăsi dîmbrava, unde rămase Buddha, desăvîrșitul, unde rămase Govinda, simți că în dîmbravă rămase și viața lui de pînă a-tunci și că se desprindea de el. În timp ce mergea agale cugeta asupra acestui sentiment care îl cuprinsese într-un tot. Cugetă adînc, alunecînd ca printr-o apă adîncă pînă în străfundul acestui sentiment, pînă acolo unde dorm cauzele, fiindcă i se părea că a gîndi înseamnă a recunoaște cauzele și că doar astfel sentimentele devin certitudinile și n-ajung să se piardă, ci se a-deveresc și încep să iradieze ceea ce se află înăuntrul lor.

Mergînd agale, Siddhartha se gîdea.

Constată că nu mai era un băietan-dru, ci devenise bărbat. Constată că ceva îl părăsise, după cum șarpele e părăsit de vechea-i piele, că ceva dispăruse din el, ceva ce-l însoțise și îi aparținuse de-a lungul întregii tinereti; dorința de a avea învățători și de a asculta învățători. Pe ultimul învățător, ce-i ieșise în cale, și pe el, cel mai presus și înțelept învățător, pe cel mai sfînt, pe Buddha îl părăsise, trebuise să se despartă de el, nu putuse să-i primească învățătura.

Și mai agale mergea gînditorul și se-ntreba: „Dar ce-ai fi vrut oare să cunoști din învățători și de la învățători, și ce n-au putut ei, cei ce te-au învățat atîtea, să te-nvețe?” Și gîsi: „Eu eram acela, ale cărui sens și ființă voiam să le-nvăț. Eul era acela de care voiam eu să mă rup, pe care voiam să-l înfrîng. Dar n-am putut să-l înfrîng, ci doar să-l înșel, doar să fug de el, doar să m-ascund de el. Adevărat e că nici un lucru din lume nu m-a pus pe gînduri ca acest Eu al meu, misterul acesta, că trăiesc, că sînt eu unul, desprins și aparte de toți ceilalți, că sînt Siddhartha. Și nu e lucru din lume despre care să știu mai puțin decît despre mine, despre Siddhartha”.

Gînditorul ce mergea agale se opri cuprins de acest gînd, și curînd izbucni din acest gînd un altul ce suna: „Faptul că nu știu nimic despre mine, că Siddhartha mi-a rămas ceva străin, necunoscut îmi are o cauză, una singură: mi-era teamă de mine, fugeam de mine. Am căutat un atman, am căutat un brahman, voiam eul să mi-l sfîrîm, să-l cojesc adînc pentru a găsi în străfundul necunoscut miezul tuturor cojilor, atmanul, brahmanul, viața, divinul, sfîrșitul. Dar astfel eu însumi mă pierdeam”(…)

Siddhartha se duse la negustorul Kamaswami, pătrunse într-o casă bogată, slugi îl purtară printre prețioase covoare spre o încăpere unde îl aștepta pe negustor.

Întră Kamaswami, un om iute, mlădios, cu părul tare încrunțit, cu ochi foarte inteligenți, prevăzători, cu o gură lacomă. Stăpîn și oaspete se salutară cu prietenie.

— Mi s-a spus, începu negustorul, că ești un brahman, un învățat, dar care cauți de lucru la un negustor. Ești oare la ananghie, brahmane, de cauți de lucru?

— Nu, spuse Siddhartha, nu sînt la ananghie și nici n-am fost vreodată. Află dar, că vin de la Samanasi, la care am trăit multă vreme.

— Dacă vii de la Samanasi, cum oare să nu fii la ananghie? Nu sînt Samanasii lipsiți de orice avut?

— Nu sînt avut, spuse Siddhartha, dacă despre asta e vorba. Sînt neavut desigur. Dar sînt astfel de bună voie, așa că nu sînt la ananghie.

— Dar din ce vrei să trăiești, dacă nu ai nimic?

— La acest lucru nu m-am gîndit niciodată, stăpîne. De peste trei ani nu

am nimic și nu m-am gîndit niciodată din ce să trăiesc.

— Înseamnă că ai trăit din avutul altora.

— Peșemne că-i așa. Și negustorul trăiește din bunul altora.

— Bine spus. Dar el nu ia bunul altora fără plată; le dă mărfurile sale în schimb.

— Așa se pare că se petrec lucrurile în realitate. Fiecare dă, fiecare primește, asta e viața.

— Dar dă-mi voie: dacă nu ai nimic, ce vrei să dai?

— Fiecare dă ce are. Oșteanul dă forță, negustorul dă marfă, învățătorul învățătură, țărănul orez, pescarul pește.

— Intocmai. Și ce anume ai tu de dat? Ce-ai învățat să faci, ce știi?

— Știu să gîndesc. Știu să aștept. Știu să postesc.

— Asta e tot?

— Cred că asta e tot!

— Și la ce folosește? De exemplu postitul — la ce bun?

— Este foarte bun, stăpîne. Cînd un om nu are ce minca, postitul este lucrul cel mai înțelept pe care poate să-l facă. Dacă, de exemplu, Siddhartha n-ar fi învățat să postească, ar trebui azi să primească orice de lucru, fie la tine, fie în altă parte, căci foamea l-ar sili s-o facă. Dar astfel Siddhartha poate aștepta în liniște, el nu știe ce-nseamnă nerăbdarea, nu știe ce-nseamnă nevoia, vreme îndelungată se poate lăsa impresurat de foame și poate ride. Iată la ce, stăpîne, e bun postitul.

— Ai dreptate Samana. Așteaptă o clipă.

Kamaswami ieși și se întoarse cu un registru ce îl întinse oaspetelui, întrebîndu-l: — Poți să-l citești?

Siddhartha privi registrul, în care fusese trecută o învoială de cumpărare și începu să-i citească cuprinsul.

— Minunat, spuse Kamaswami. Și-ai vrea să-mi scrii ceva pe această foaie? Ii dădu o hîrtie și un condei și Siddhartha scrisese și-i înapoie foata.

Kamaswami citi: — Bun este scrisul, mai bună e cugetarea. Bună e înțelepciunea, mai bună e răbdarea (...)

Prezentare și traducere de Mihaela Davidescu



Silviana Sotirescu: „Comuna din Paris”

ITINERAR

O revistă literară universitară

actualmente profesor la Universitatea Națională Autonomă din Mexic, de a cărui virulență aproape iconoclastică și acuitate a pătrunderii critice, cititorul din țara noastră își poate da seama parcurgînd versiunea românească din „Antologia eseului hispano-american”, Buc., 1975; p. 187-203. Cu o fervoare morală de manifest vorbește, în numărul 6-7, despre „Scriitorul latino-american și revoluția posibilă”, distinsul intelectual uruguayan Mario Benedetti, eseist, poet și romancier, una din conștiințele cele mai lucide ale continentului: „...trebuie să ne gîndim că acum ofensiva imperialistă își schimbă frontul, și unul din domeniile prevăzute este acela al culturii... Trebuie să ne fortificăm în voința noastră revoluționară, însă și în imaginația noastră creatoare; în cultura noastră de masă, dar și în guerri-lla noastră culturală”.

Pe o linie apropiată se înscriu „reconsiderările” moștenirii literare ecuadoriene (Pablo Palacio, în nr. 8, asupra căreia Abdón Ubidia aruncă „O lumină laterală” și José de la Cuarda, în numărul 9-10, cu un eseu de Jorge Enrique Adoum) dar mai ales înregistrarea și promovarea la zi a valorilor literare majore din America Hispanică. Astfel, numărul de 6-7, dedicat solidarității cu poporul chilian, cuprinde o antologie destul de semnificativă a tinerei poezii din Chile, între care un poem de Omar Lara, premiul „Casa de las Américas” — 1975, care trăiește actualmente în România, iar în numărul 8, interesantul poet care este Ivan Eguez, editor al revistei, publică un interviu cu Salvador Garmendia, naratorul fără îndoială cel mai important al ultimei generații de scriitori venezuelieni; amănunt interesant, interviul a fost realizat cu ocazia întîlnirii celor doi scriitori cu studenții și profesorii secției de limbă și literatură spaniolă a Universității din București.

Victor Ivanovici

Ion Pop

Pentru o poetică a narațiunii

În seria contribuțiilor — din ce în ce mai numeroase în ultimii ani — la configurarea unei „teorii interne a literaturii” așezată pe fundamente structurale, ni se pare demnă de semnalat culegerea de studii *Poétique du récit* (Paris, Seuil, 1977). Ea reunește textele a patru critici și teoreticieni de prestigiu — Roland Barthes, Wolfgang Kayser, W.C. Booth și Philippe Hamon. Dacă în cazul lui W. Kayser (*Cine povestește romanul?*) și W.C. Booth (*Distanță și punct de vedere*) avem de-a face cu abordarea problemei mai generale a statutului naratorului în raport cu universul povestit sau cu cititorul său, demersurile lui R. Barthes (*Introducere în analiza structurală a povestirilor*) și Ph. Hamon (*Statutul semiologic al personajului*) sînt orientate către analiza și sistematizarea, pe baza cuceririlor lingvisticii structurale, a ansamblului de forme și relații presupuse de narațiunea romanească sau — în ultimul caz — de un element al său fundamental. Lian-tul tuturor acestor puncte de vedere îl constituie perspectiva asupra romanului ca univers coerent, regizat de legi și de reguli proprii, lume fictivă, organizată în funcție de un număr de relații esențiale între elementele componente, conturate și dezvoltate de-a lungul istoriei speciei: situație ce permite degajarea unor constante structurale, dar și a variantelor lor istorice.

Întrebîndu-se „cine povestește romanul”, W. Kayser argumentează, într-o cercetare de mare finețe, non-identitatea *autorului real cu autorul fictiv* și a acestuia din urmă cu *personajul* narat: joc diversificat al „măștilor” și al „rolurilor”. Trăind în egală măsură în sistemul cronologic al personajelor sale și în prezentul său de povestitor, romancierul este, în fond, asimilabil unui „creator mitic al universului”: „În spatele acestei măști — scrie autorul — se află romanul care se povestește pe sine însuși, spiritul omniștient și omniprezent care creează acest univers”. Distincția dintre povestirea la persoana întîi sau a treia apare ca relativ minoră din această perspectivă, ambele modalități nefiind decît forme stilistice ale istoriei narațiunii, așa cum deosebirea dintre lirismul direct, personal, și cel indirect rămîne superficială: dîncolo de ele învinge *prezentul creației* care e întotdeauna mai mult decît „schema caracterială a poetului” sau decît „suma ideilor conținute în schema lui despre lume”. În această privință, poziția criticului german se întîlnește cu aceea a autorului *Retoricii ficțiunii*. „Sîntem cu toții de acord — afirmă W.C. Booth — că punctul de vedere este într-un anume sens un «truc» tehnic, un mijloc pentru a ajunge la scopuri cu mult mai ambițioase (...), tehnica nu poate fi judecată decît în raport cu noțiunile mai generale de sens și de efect, pe care ea e menită să le servească”. Naratorii *nereprezentăți* (impliciți) sau *reprezențați* în povestire participă deopotrivă la „omnișciență”, neputînd-o eluda chiar dacă punctul de vedere ales este limitat la extrem, iar relațiile lor reciproce ori față de personaje și cititor sînt dintre cele mai diferite.

Mult mai cuprinzătoare ca problematică se prezintă — cum spuneam — *Introducerea în analiza structurală a povestirilor* semnată de Roland Barthes, vizînd crearea unui „model ipotetic de descriere” sugerat de lingvistica însăși și armonizîndu-se perfect cu anumite propoziții ale antropologiei actuale: „lucrurile cel mai rezonabil este de a se postula un raport omologic între frază și discurs, în măsura în care o aceeași organizare formală reglementează, pare-se, toate sistemele semiotice”. Un astfel de model frastic oferit, bunăoară, de tipologia „actanțială” a lui J.A. Greimas, ar fi aplicabil la studiul personajelor, în paralel cu funcțiile elementare ale analizei gramaticale. Pe un plan mai larg, analiza structurală a narațiunii poate exploata cu profit conceptul *nivelului de descriere* (enunțat de E. Benveniste) — mergînd de la aspectul fonetic la cel fonologic, gramatical și contextual. Cele două tipuri de relații fundamentale (sau funcții, în terminologia formalistilor ruși), *distribuționale* și *integrative*, care concurează la crearea *sensului*, urmează a fi puse în evidență prin decuparea narațiunii în mici unități grupate apoi în *clase de unități* („nuclee”, „catalize”, „indicii” și „informanți”); acestea vor fi considerate, la rîndul lor, în înlănțuirea unei „sintaxe narative”. *Acțiunile, narațiunea* și, în sfîrșit, *sistemul narațiunii* sînt unitățile superioare ierarhic primului nivel, al *funcțiilor*. Opera încetează astfel să mai fie interpretată sub semnul mimesisului, accentul mutîndu-se pe o logică internă ce triumfă asupra accidentalului, pe o „ordine superioară a relației”, care-i constituie *sensul*. E o direcție a cercetării pe care se situează și excelentul studiu al lui Ph. Hamon despre statutul semiologic al personajului. Indicațiile oferite de lingvistica, antropologia și teoria literară structuraliste sînt fructificate aici și dezvoltate cu rezultate dintre cele mai remarcabile.

amfiteatru

REVISTĂ LITERARĂ ȘI ARTISTICĂ EDITATĂ DE UNIUNEA ASOCIAȚIILOR STUDENȚILOR COMUNIȘTI DIN ROMÂNIA

Anul XII

August 1977

8

(140)

Apare lunar

12 pagini

1 leu

AUGUST

Sub semnul construcției

Fiecare august este pentru noi o lună de sinteze; fiecare august ne îndeamnă să privim în urmă un drum ascendent care își socotește începutul în acel 23 August 1944. Sărbătoarea națională ne găsește la cei 33 de ani de la Eliberare în plin efort constructiv. Ziarele aduc tot mai multe vești despre intensificarea activității productive în toate sectoarele. A devenit o frumoasă tradiție să ne angajăm în cinstea acestei zile de august, să producem mai mult și mai bine pentru a o cinsti. În fiecare an sute de unități industriale, colective muncitorești din toate domeniile raportează depășirea sarcinilor de plan. Pretutindeni se răspunde cu promptitudine la chemarea partidului de a construi mai bine și mai eficient, dar și de a înlătura cit mai grabnic urmările distrugerilor cutremurului din tragicul martie. Aceste luni de vară au fost încă un examen de maturitate pentru tinerii muncitori, studenți și elevi. I-am văzut zilnic pe schele și am înțeles că există un firesc al muncii și al dăruirii care impresionează. Iată de ce și ziarele au publicat cu generozitate portrete de muncitori, căci munca nu este anonimă, munca are un nume și un chip și este bine să-i cunoaștem și să-i elogiem pe cei care se dăruiesc muncii cotidiene.

În acest august mai aniversăm și 60 de ani de la victoria de pe frontul de la Mărășești. Torța de pe monumentul eroilor arde ca o flacără vie în conștiința noastră. Acum 60 de ani, la 6 august se scria în Vrancea o pagină esențială din istoria României, iar eroismul soldaților români a devenit la Mărășești un fapt de legendă și un punct de referință.

Cei 33 de ani care au trecut de la eliberarea patriei noastre de sub dominația fascistă ne gă-

sesc acum mai temeinic angajați în muncă și creație, mai curajoși și mai fermi în afirmarea adevărului.

Din îndemnul și din inițiativa tovarășului Nicolae Ceaușescu, creatorul de azi simte din plin responsabilitatea ce-i revine ca autor și judecător al operei sale. Un prim efect al acestui proces de continuă adâncire a democrației noastre socialiste, al acestei noi etape în care a intrat creația românească se vede în reinvierea discuțiilor privind statutul creației de diverse tipuri, în evidențierea sarcinilor noi ce stau în fața tuturor ținând seama de amploarea fără precedent a activității culturale, de participarea tot mai largă a maselor largi populare la dezvoltarea culturii socialiste. Un climat cultural sănătos și cu îndelungi tradiții, cum este climatul nostru cultural asimilează adevărul conținut în diversitatea de opinii. O diversitate de opinii a căror trăsătură fundamentală, unificatoare este dorința de a contribui la îmbunătățirea și îmbogățirea neîntreruptă a creației literare și artistice. Numai activând în spiritul creației, numai având încredere în literatură și în forțele proaspete ale ei poți contribui la încurajarea și maturizarea unor tinere talente. Tot așa, revista noastră a dedicat numere întregi literaturii contemporane, dând posibilitatea studenților și tinerilor publiciști să-și manifeste respectul și capacitatea de comprehensiune față de literatura unor importanți scriitori români aflați în plină maturitate creatoare.

În aceste zile fierbinți de august, în aceste zile de construcție să milităm deci și pentru fermitatea opiniilor din care se construiește adevărul.

„Amfiteatru“

Zilele muzicii românești

Emulația favorabilă creației

Încă nu s-au stins ultimele acorduri ale Festivalului de folclor al țărilor balcanice și o altă manifestare muzicală a capatat atenția publicului: „Zilele muzicii românești”. Veritabile concerte ale laureaților Festivalului „Cîntarea României”, aceste zile muzicale se vor desfășura din doi în doi ani, după încheierea etapei republicane a Festivalului național.

Desfășurată, în principal, pe două scene — aceea a Teatrului de vară din Mamaia (unde și-au dat întâlnire formațiile folclorice, interpreți de muzică ușoară și de estradă, brigăzile artistice) și a Teatrului de stat din Constanța (pe al cărui podium au răsunat acordurile orchestrelor și formațiilor de muzică simfonică și de cameră, a corurilor de muzică patriotică și revoluționară), ampla manifestare a cuprins însă practic tot litoralul, multe din concerte repetându-se la Neptun, Năvodari, Eforie, Costinești și Mangalia. Au fost prezente aici nu doar formații și interpreți de largă notorietate națională și internațională, ci și cei ce s-au

afirmat cu prilejul primei ediții a „Cîntării României”. Cinstea deschiderii festivităților a revenit corului „Madrigal” al Conservatorului „Ciprian Porumbescu”. Strălucita noastră formație, multiplă laureată a concursurilor și festivalurilor internaționale și-a adăugat în bogatul său palmares o nouă cunună, continuare directă a celei splendide distincții cucerită aici, la ea în țară: Premiul I al „Cîntării României”. Dar în domeniul muzicii culte alte și alte formații de prestigiu i s-au alăturat: Filarmonica „George Enescu” din București, Orchestra simfonică a Radioteleviziunii, Filarmonica de stat din Cluj-Napoca. Pe de altă parte, rămânând în sfera muzicii simfonice și de cameră, să amintim și formațiile de amatori ce au impresionat puternic publicul prezent la Festivalul de pe litoral: Quartetul de coarde și pian al Institutului politehnic din București, Corala — „Paul

(Continuare în pag. 2)

Cristian Mihăilescu



Simona Mihăilescu: „Bălcescu”

MEMORIALISTICA ÎN ACTUALITATE

Scriitorul sub lupă

În epoca lucidității post-romantice nici un scriitor nu-și mai poate îngădui orgoliul să participe la confecționarea publică a propriului său mit. Cei care au îndrăznit, totuși, să o facă, au căzut pradă unor condamnabile excentricități sau pur și simplu ridicolului. Scriitorul autentic este, dimpotrivă, primul dușman al propriului său mit. Marquez mărturisea, cu teamă, într-un discurs prilejuit de înminarea unui mare premiu că își simte intrarea într-un mit pe care nu-l dorește. Dar mitul scriitorului există, iar cei care dintr-o anacronică nevoie de mituri îl fabrică sint cititorii. Mai precis: categoria de cititori privilegiați de soartă să fie prietenii, rudele sau intimplătorii cunoscuți ai scriitorilor. Nimic nu-i poate opri pe aceștia să povestească ce întâmplări extraordinare au petrecut în compania maestrilor sau ce vorbe mari au spus maestrilor. O categorie specială a acestei categorii privilegiate de cititori (ai vieții în primul rînd și ai operei în ultimul) sint cei care își publică amintirile despre... Iar o categorie și mai specială sint cei care le pu-

blică cu pretenția de biografii de înaltă competență științifică bineînțeles. Căci nu poate fi o mai științifică acribie biografică decît convingerea.

Constant Ionescu, prieten de o viață al lui Camil Petrescu, își mărturisește vocația de biograf al prietenului său într-o auto-

portretizare concisă: „mereu eu creionul în mină, același grefier și arhivar pentru POSTERITATE”, subliniind acest ultim cuvînt sub a cărui magie își descoperă vocația. Șansa biografului de a intra alături de maestru în posteritate este un resort puternic al orgolioasei sale umilințe. Mentalitatea de viitor biograf al prietenului său se cristalizează încă de la vîrsta naivităților juvenile. Noul Eckermann

și-a înțeles misiunea din prima clipă. El va colecționa o viață vorbe, atitudinile și hîrtiuțele manuscrise ale celui care va deveni obiectul operei sale de biograf, inclusiv scrisorile versificate adresate unor iubite cu adresă și identitate reale, a căror publicare, sub titlul de inedit, este nu doar o impudoare, ci chiar o impietate. Mentalitatea că tot ce a mîzgălit scriitorul se cuvine valorificat este una comercială, fără îndoială, exploatarea unei curiozități condamnabile a unei anume categorii de cititori. Fiindcă și nevoia acestora de mituri este doar fața vizibilă a unei ascunse necesități: aceea de demitizare. Nu se poate ști cit de autentice sint preținsele piese ale dosarului reconstituirii biografice. Expresii notate în ghilimele și subliniate ostentativ în paranteze speciale ca aparținînd limbajului scriitorului pot fi chiar autentice, dar chiar așa fiind, importanța lor este nulă. Biograful are cultul amănuntelor autentice și autentificabile în speranța că în procesul veșnic viu al operei autorului biografiat, el însuși, biograful, va fi un martor veșnic viu. C. Ionescu, asemenea Claudiei Millian, dar fără emfaza stilistică a acesteia, cu emfază documentaristică de no-

(Continuare în pag. 10)

Ioan Buduca

PERIMETRUL
Literar
PERIMETRUL PERIMETRUL PERIMETRUL

CĂRȚI de POEZIE



Leonid Dimov:

Dialectica vîrstelor*)

nu în cerurile în care zboară cuvintele sale colorate, ci prin straturile adânci ale poemelor sale. În **Dialectica vîrstelor**, Leonid Dimov pare că dialoghează cu etape din existența sa lirică, pare că răspunde unor vechi reștănțe ale eului său creator. Ele se scrutează cu autoironie, dar în același timp este și foarte atent să nu sfîșie cu totul suava pinză a lirismului, geometria lunară care înconjoară cuvintele: „M-am hotărît / să scormonesc și-n ce-i urît / Și — vă rog să mă credeți — nu-i o poză, / N-o fac nici în poezie, nici în proză, / Ci într-un soi de descuiere / La mijloc între desen și scriere, / Cu fel de fel de intruzii, că / Mă gîndesc să pară o muzică / Plină de anotimpuri și de sfîșiere / Ca și cum s-ar așeza ere peste ere / Potrivit unor legi, / Cititorule, cititorule, înțelegi / Că s-au sfîșiat în virful unei nopți neuite / Horbote cu scrobeli întinsecate / Lăsînd a se zări o primăvară / Cu largi amin-tiri părăsite afară, / În jocul de sus, dar de sus de tot, / Printre ironii de cașalot“ (**Roman**). Firește, este de reținut aici o nuanță muzicală și programatică arghezieană. Nu numai aici. Din panglicile poemelor pot fi desprins cu ușurință însemnele maestrului de la Mărtșor; ele nu diminuează personalitatea emulului său ci, dimpotrivă, metodele cu care Dimov construiește aici artificii colorate, accentuează și mai mult substratul lor dramatic. Iată două situații existențiale figurate într-o manieră specifică lui Dimov, dar prin semitonurile joase ale cuvintelor, și lui Argehi: „O! Strimbăturile care curmă / Această fantomatică urmă / A unor vremuri trecute demult / Dar, hai să stau și s-auscult / Explicațiile necesare / Ale celor care / Se tot străduiesc să ne lase / Mici memoriale duloase / Despre tot ce se-ntîmplă / Ei bine, chestiunea e simplă, / Căci am visat în această noapte / Vilbrochene născînd cornuri cu lapte / În aburul de dimineată / Al gârlor înșirate ca pe-o ață / De-a lungul traseului serpentinat / Pină către virful Ararat / Unde, îmbrăcată-n vopsea bogomilică, / Ne-aștepta o bazilică / Obisnuită-n acele sihăstrimii alpestre: / O bazilică fără uși și ferestre, / Doar cu lumină bătută jur împrejur, / Cum numai vînturile trecînd prin deschizături, / Știam că din întreaga, vastă / Geografie, ne-a rămas doar aceasta, / Adică ultimul canton suspendat / În virful muntelui Ararat“. Iată aceeași intrare în „ultimul canton“, la poarta căruia bate o sugestie arghezieană, potențînd teribilul clipei respective: „Simt, prin somn, o durere stranie / Și mă trezesc sănătos / În sala cazanelor de jos / Mirosînd a curat și a creolină, / Aștept apoi să vină / Schimbul, la o oră vesperală, / Îi predau o coală / Pe care am notat în amănunt / Toate citirile cite sunt, / Iau o gură de spirt / Înainte de cină, vizavi, la birt, / Mă gîndesc că totul va pieri: / Ce-tățile, stelele sidefii / Din jurul feței de masă, / Întînsă la noi, acasă, / Brodată cu albăstrele și maci, / Purtînd ouă și cozonaci, / Atunci cînd bem și ne veselim cu de toate... / Ia vezi, mi-ai șoptit, cine bate?“ Volumul **Dialectica vîrstelor** face dovada că motivele argheziene fundamentale au un caracter general valabil.



Emil Brumaru:

Cîntece naive*)

izvoare se înclină / Și Chloe mai cîntă din flaut. / N-o să-ți mai scriu poeme. Poemele-s cuvinte / Sint faun în iarba înaltă și plîmbinte“. Ce observăm aici? Că în decorul vegetal al poemului, poetul plantează un arbore nou: cuvîntul. Dar se îndoiește de consistența lui. Așa se întîmplă și cu poezia pastorală românească a simbolistilor și semănătoristilor pe care Emil Brumaru, preluîndu-i recuzita, o parodiază dar nu cu instrumentul ironiei, ci cu acela al nostalgiei după un teritoriu benefic pierdut. Iată câteva din ele care, pe de o parte trebuie extrase din alaiul său poetic pentru că să li se cunoască originea, iar pe de altă parte, pentru a descoperi gradul de coeziune a materiei sale lirice. În **Viața la țară**, idila descriptivă și muzicală a simbolistilor este transformată în autoironie: „Nu trebuie, iubito, să te miri / Că geamurile-s roase de zefir / Și nici că din dulapuri, cu răsfrîngerii, / Paharele lovesc geloase-n ingeri. / Iar apa dintr-un crin de-o scoți cu cana / Nu te mîhni cînd ți se-ntoarce geana / Pirlită de parfum, ci-n timp ce scriu / Pune la copt dovleac portocaliu. // Apoi, ca să vineze melci de aprilie / Și rime roz, dă-mi flîntă cu fitile, / Și pantalonul de poet, bufant, / Calcă-l solemnă cu un diamant“. Recuzita simbolistilor moldoveni o găsim și în „străvechea birjă“ care circula în decorul său pastoral, dar și în această bijuterie parnasiană care se cheamă **Elegie**: „În burg din zidurile calde / Picură-ncet cuie de fier, / Șopîrlele înghit smaralde — / Le domnului bijutier. // Și iarăși sufletul mi-l pierde, / Pe străzi întortocheate lin, / O balama pictată-n verde / Și care scriștie-a destin“. De aici ajungem la lirica pilatiană a obiectelor, cărora Brumaru nu le solicită ca modelul său interbelic forme externe, ci poezia lor secretă.

Ca la marii naivi ai artelor plastice, în poezia lui Emil Brumaru nu lucrurile servesc sufletul poetului, ci sufletul poetului se servește de lucruri.

M. N. Rusu

*) Editura Cartea Românească.

FAPIUL...

LITERAR

Editura Univers a avut o vară plină. **Manierismul în literatură** de Gustav René Hocke, **Structurile antropologice ale imaginarii** de Gilbert Durand, **Poezia spaniolă** de Dámaso Alonso, plus... ● Revista **Vatra** acordă cu generozitate spațiu publicistic unor tineri abolenți afirmați în revistele studențești: Virgil Mihai, George Perian, Nicolae Ioan Pop, Ștefan Borbely. **Hic sunt leones** ● **Rod IV** de Cezar Ivănescu tipărită la Cartea Românească este, credem, cea mai bună carte de poezie a acestei veri: „Nu-l mai plîngeți pe acela / Care veșnic singur nu-i — / Plîngeți-l pe cel ce n-are / Soartă și Moldova lui“ ● Ov. S. Crohmălniceanu și-a început în „Vatra“ nr. 7 un serial science-fiction ● Dan Calis perseverează la Poșta redacției ● Geo Bogza a publicat în „România literară“ un antologic poem despre petroliști ● În revista „Ateneu“ se impun câteva nume: Miluță Bortă, Florica Dimoftache, Vasile Sporic, Nicolae Gr. Stețcu, Cătălin Vitencu ● Atrage atenția prin seriozitate, informații și spirit academic un tânăr istoric literar: Nicolae Scurtu ● Cocosul se aude la o distanță de 130 de kilometri: „Cocosul mai rămîne-n preajma vetrei / Soarele-l sloboade din gîtlee / O, la o sută treizeci de kilometri“ (Horia Gane, **Plante gînditoare**, Ed. Eminescu, 1977) ● Tot din viața animalelor: „boce-tul de vultur / nu poate fi ascultat / chiar dacă urechea / se preface în aer“ (Miron Georgescu, **Demnitatea ochiului**, Ed. Albatros, 1977) ● Limbaj de debutant: „Era o toamnă de aur, cu lumină de aur, cu bucurii de aur, care pătrunsese aducînd înăuntru înima orașului. Scâldați de razele blajine ale soarelui...“ (George Radu, **Cîntecul drumului**, Ed. Albatros, 1977). Păcat doar că debutul nu este nici măcar de bronz ● Au apărut și dușmani ai clorofiliei: „Vreau duhul clorofiliei să-l sfîșii între dinții“ (Elisabeta Costin, **Arcul de nisip**, Ed. Cartea Românească, 1977) ● Revista **Tribuna** a realizat un reușit număr tematic: interviu ● Ce se mai întîmplă cu **Istoria literaturii române de la origini pînă în prezent** a lui George Călinescu? ● Cu **Preludiu** (Ed. Cartea Românească) debutează un tânăr critic de talent: Alex. Ștefănescu ● Cam greu de analizat psihologic aceste versuri ale lui Victor Săhleanu: „Cobor spre stele / Urc înspre pămînt / Aceste ape prea puțin fluide / mă-mpărăte ca pe-o cenuse-n vînt / O fostă viață vie mă ucide“ (**Cîteva cuvinte**, Ed. Cartea Românească) ● **Moromeții** (vol. I — II) a ajuns la a V-a ediție ● Revista „Orizont“ publică dezbaterea: 3 critici literare despre romanul „6 căluți în galop“. Cite 2 căluți de fiecare critic! Cu cîteva numere mai înainte revista abordase o problemă fundamentală pentru istoria literaturii române contemporane: „Structuri stilistice în proza lui Ion Ardeanu“, titlul putea să sune astfel „Structuri stilistice în proza lui Ion Ardeanu — redactor șef al revistei „Orizont“.

TEATRAL

„Stagiunea estivală a început să devină de la o vreme, cu mici excepții, o stagiune fără premiere — declară Emil Rădulescu în cronica teatrală din „Luceafărul“ nr. 31. ● Vara se joacă comedii. Teatrele au decis, de la sine putere și cu unanimitate de voturi că vara e sezon de comedii. Să înțelegem că iarna e propice tragediilor? ●

Teatrul TV, singurul „activ“ în acest sezon estival a luat lăudabila inițiativă de a prezenta spectacole de succes ale unor colective artistice profesionale aplaudate în ultima stagiune. Între reluări: **O fată cinstită**, de Goldoni, și **Capul**, de Mihaela Gheorghiu. ● Deși elevii sint în vacanță lipsește de pe afiș spectacolul de teatru pentru copii și tineret. Singurii avantajăți sint „șoimii“, pentru care Teatrul Tăndărică oferă, cu generozitate și în exclusivitate, „**Sinziana și Pepelea**“ ● Teatrele bucureștene anunță că au reținut șapte texte dramatice românești în premieră absolută, semnate de condeie consacrate: **Aurel Baranga, Horia Lovinescu, Leonida Teodorescu, Iosif Neghiv, Paul Anghel, Paul Everac**. ● Între „surprizele“ stagiunii teatrale viitoare se află și cîteva texte inedite semnate de **Teodor Mazilu, Ion Băileșu, Alecu Popovici, Dan Tărchilă**. Să sperăm deci și în cîteva comedii noi care să descrețească frunțile. ● Luna viitoare, spectatori din cîteva orașe iugoslave se vor întîlni cu poetul și dramaturgul **Marin Sorescu** prin intermediul „**Răcelii**“, în interpretarea unui colectiv artistic al Teatrului „Bulandra“. Piesa va fi prezentată și în cadrul Festivalului internațional BITEF de la Belgrad. ● În „**Conspect asupra anului teatral 1976—1977**“ „România literară“ nr. 29) **Valentin Silvestru** notează: „Publicul nostru s-a spectaculizat și el, adică percepe din ce în ce mai mult teatrul ca teatru și aderența ori inaderența sa are azi un grad mai înalt de specificitate. Calitatea spectatorului a sporit“. ● Singurele instituții de spectacole teatrale prezente pe afișul sărac al acestei stagiuni estivale rămîn, deocamdată, **Rapsodia Română**, cu spectacolul „**Bucuroși de oaspeți**“, **Teatrul „Constantin Tănase**“, cu „**Camping-Boema**“, și **Teatrul Mic**, cu spectacolul de sunet și lumină de la Rotonda scriitorilor din Cismigiu, intitulat „**Din stejar, stejar răsare**“. ● Deși nu se poate vorbi de o adevărată stagiune teatrală estivală, sau, poate tocmai de aceea, ziarul „Informația Bucureștiului“ consacră spațiu tipografic în două numere pentru a dezbate, sub semnătura lui Ion Butnaru, „**Stagiunea estivală**“. Cităm din concluziile dezbaterii: „Avem în Capitală teatre în aer liber, stadioane, săli cu aer condiționat, săli cu plafon descoperit și se pot amenaja lesne, la nevoie, noi spații de spectacol în piețe publice și parcuri; avem în țară o recoltă artistică bogată, avem organizatori capabili; avem un public extraordinar, căruia i se alătură din ce în ce mai numeroși oaspeți. Ce ne lipsește?“. Chiar, ce ne lipsește? ● În seria „**Confluente**“ a Editurii Minerva a apărut o lucrare „**Hamlet în România**“ de Aurel Curtui ● În numărul din iunie al revistei „**Teatru**“ un amuzant interviu cu scriitorul Iosif Naghiu și o piesă „în premieră“: **Autobiografie**, semnată de Horia Lovinescu.

CINEMATOGRAFIC

Criticul cinematografic Călin Căliman, în „Contemporanul“, nr. 30 reafirmă valoarea și diversitatea filmului documentar românesc. Sint amintite cîteva pelicule cu adevărat remarcabile, dar trecute neobservate de critica de specialitate și de publicitate („**Școala de la baraj**“, regia Nicolae Cabel, „**O echipă de tineri**“, regia Ada Pistiner, „**Baladă pentru un erou contemporan**“, în regia lui Erwin Szekler). ● Vara nu se prezintă

premiere cinematografice românești. Din motive de insucces. Succesul e direct proporțional cu creșterea temperaturii. Dacă da, recomandăm unor regizori de-ai noștri să-și programeze premierele în Groenlanda. ● La toamnă, căldură mare: se anunță nu mai puțin de șase premiere cinematografice, între care „**Buzduganul cu trei peceți**“ în regia lui Constantin Vaeni, și un western, primul realizat la noi, regizat de Dan Pița: „**Profetul aurl și ardelenii**“. ● Cum nu avem de ales între premierele marelui ecran ne mulțumim cu telecinematograful, mai exact cu serialele: **Regan, Robin Hood, Ce verde era valea mea, Exploratorii, Prinț și cerșetor, Cuore**. ● Între ultimele reluări de succes pe micul ecran, pelicula italiană „**Martori reduși la tăcere**“. ● La cel de al X-lea Festival internațional al filmului de la Moscova actorul **Amza Pellea** a obținut premiul pentru interpretare masculină, pentru rolul din pelicula „**O-sinda**“, iar filmul (încă neproiecat pe ecranele noastre) **Ma-ma**, realizat de Elisabeta Bostan, a fost apreciat, la secțiunea pentru copii și tineret, pentru „reușita punere în scenă, pentru forța artistică și realizarea lui în coproducție, precum și pentru cel mai bun film muzical și cea mai călduroasă audiență la public“. ● Criticul de film **D. I. Suchianu** declară că „Filmul **Rocky**, distins cu multe premii Oscar, a stîrnit un potop de cîudă în sinul breslei superiorilor critici cinematografici francezi“. Să fie acesta unul din motivele pentru care filmul a fost primit la noi elogios? Este totuși o performanță a sectorului de achiziții din Centrula Româniatim de a prezenta pe ecranele noastre acest film, producție 1976, incunurat cu 3 Oscar-uri pe anul 1977! ● Continuă să încinte privitorii spectatorilor între 7 și 10 de ani momentul cinematografic de înaltă ținută susținut, pe micile ecrane, de cuplul **Stan și Bran** (în fiecare sîmbătă la ora 17,10). ● O reluare de succes... a anilor 1951: „**Omul liniștit**“, cu John Wayne, film de John Ford, distins cu Marele premiu la Bienala de la Veneția, 1952. ● Pentru cei care nu și l-au procurat încă, în librării se găsește, „**Dicționarul actorilor de film**“. ● Deși e vacanță, singura „achiziție“ oferită micilor cinefili rămîne pelicula „**Robin Hood Junior**“. La concurență, se pare, cu Robin Hood Senior, prezentat pe micile ecrane sub formă de serial. ● Referindu-se la premierele cinematografice ale săptămînii 25—31 iulie, criticul cinematografic **Magda Mihăilescu** afirmă: „Sărăcia cu lustru și-a pus pecetea pe repertoriul de noutăți al acestei săptămîni. „**Lustrul**“ îl dă mai ales chinuit-exuberantul „**Frații mei, păsări călătoare**“, producție muzicală a studiourilor din Grecia“. ● A apărut **Magazin estival**, editat de revista „Cinema“. De vînzare la toate chioscurile de difuzare a presei. ● „**Eu, tu... și Ovidiu**“, plus regizorul Geo Saizescu, și-au propus o nouă comedie cinematografică românească. Numai de n-ar fi ca altele! ● Pe fundalul anului 1949, un film românesc politist cu patru actori de succes: Ion Besoiu, Ion Caraniriu, Mircea Diaconu și Dan Nuțu: „**Spaima sub clar de lună**“ (în regia lui Mircea Mureșan). ● Sub semnătura criticului de film și dramaturgului **Ecaterina Oproiu**, revista „Cinema“ (nr. 7) găzduiește articolul „**De unde vine și încotro merge critica noastră cinematografică**“ ● Se împlinesc 15 ani de cinematecă în România. La mulți ani!

Cronicar

Emulația favorabilă creației

(Urmare din pag. 1)

Constantinescu“ din Ploiești, Orchestra Simfonică a Societății Muzicale „**Lira**“ din Brăila, corul „**Athenum**“ al Casei de cultură, sectorul 4, București, și Corul „**Vox Maris**“ al Sindicatelor din Constanța.

Pe scena Teatrului din Mamaia au evoluat excelenta Orchestră de muzică populară I.T.C.V.T. Timișoara și ansamblul artistic „**Rapsodia română**“, orchestrele de muzică ușoară ale caselor de

cultură din sectorul 5, București și din Satu Mare, a Fabricii de zahăr din Giurgiu, Quartetul de jazz de la Casa tineretului din Sibiu, formațiile artistice de varietăți ale caselor de cultură din Rimnicu Vilcea și Medgidia, a Școlii populare de artă din București și — marea revelație — formația I.A.S. Ogradă, Ialomița.

În cadrul concertelor au fost prezenți deci, deopotrivă, artiști profesioniști și amatori. Astfel, de pildă, alături de Maria Ciobanu, deținătoarea Premiului 1

la interpretii profesioniști în cadrul Festivalului „**Cîntarea României**“ a apărut Olimpia Vlaicu, prima premiantă a amatoriilor. Pe același podium, în aceeași seară, tot o laureată a Premiului 1 profesioniști, binecunoscuta Maria Butaciu-Dragu a predat microfonul amatoarei Vetură Metricaru.

În această alternare a valorilor stă, de altfel, însăși importanța Zilelor muzicii românești — prelungire firească a Festivalului „**Cîntarea României**“. Interferarea creației artistice profesionale cu aceea a amatorilor a reflectat domnește în viața noastră muzicală.

De la repere teoretice la instrumentele criticii

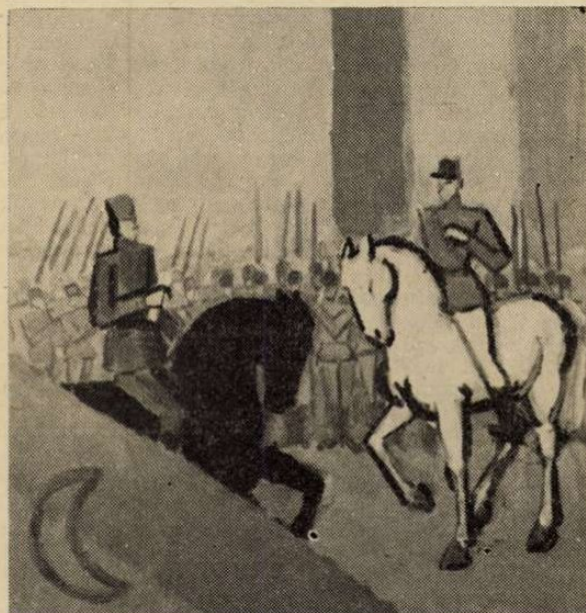
Inițiind o discuție despre perspectiva istorică în critica literară și de artă, revista „Amfiteatru” a înțeles să răspundă necesității dezbaterii aprofundate și la obiect o modalității în care opera de artă este receptată — de către cei ce își asumă responsabilitatea de a încerca **determinări valorice**, nu doar în plan estetic — ca un element al unui ansamblu cultural el însuși aflat în legături de interdependență cu un natural context social-politic-economic. O determinare valorică nu poate ignora faptul că opera de artă are pe lângă o dimensiune estetică, una politică, una sociologică, intim conexe dimensiunii istorice. O determinare valorică, în plan estetic, nu poate ignora că opera este expresia unei anume gândiri și unei anume tehnici care au evoluat în strânsă corespondență cu evoluția generală a societății. Problematika operei de artă oferă suficiente premise pentru o abordare multilaterală a realității sale, astfel încât orice încercare de valorizare a ei — făcută cu **instrumentele adecvate** pe care filosofia marxistă le pune la îndemina oricărui critic, a asimilat-o organic — să corespundă cu locul și importanța reală ce îl deține deja, sau i se poate conferi fără riscul de a falsifica imaginea de ansamblu asupra unui context cultural, într-un moment anumit al existenței sale. **Semnaland noi înșine** unele inadvertențe în abordarea problematicii operei de artă de către critica literară și artistică actuală, nu avem, desigur, pretenția de a fi epuizat tema (vezi numărul anterior al revistei), și nici de a fi emis adevăruri imuabile. Diversitatea de opinii, **confruntarea fertilă de idei asupra rosturilor criticii** va fi, fără îndoială, stimulatoare pentru critica noastră lite-

rară care — de ce să nu o mărturisim deschis ! — nu a ajuns, **oricum**, în totalitatea ei, la gradul de perfecțiune care să facă imposibil recepția unor opinii emise onest și tinerește tocmai în scopul de a contribui la îmbunătățirea capacităților ei operaționale în cîmpul culturii. Exagerarea unor aspecte mai mult formale și mai puțin conținutistice — reciproca fiind și ea valabilă — ale problematicii operei de artă, conjugată cu o viziune specifică a criticului despre funcția și finalitatea operei, au fost de natură, nu o dată, să deplaseze accentele. De asemenea tribulații — motivele fiind adesea mai numeroase decît cele semnalate reductiv mai sus — nu au fost scutiți de-a lungul anilor critici cunoscuți. Fenomenul nu este valabil doar pentru cultura noastră și spunînd acest lucru nu vrem să ne consolăm ! Oricum, încercînd să descifrăm resorturile, ne apropiem implicit de întrebarea remedierii. Unul dintre ele ar fi ca în cîmpul criticii noastre să se manifeste cu mai multă **vigoare** acea **capacitate analitică** exercitată din **păcate de exegeți** mai ales atunci cînd se **aplecă asupra fenomenelor** ce **țin deja de istoria literară, în accepțiunea clasică a noțiunii**. O perspectivă cuprinzătoare, largă, asupra problematicii operei, care să nu o izoleze în cadrul fenomenului cultural curent și evoluției sale firești, fiind premisa indispensabilă a valorizării corecte a acesteia, este firesc să ne punem întrebarea dacă ea se aplică într-o suficientă măsură literaturii actuale. Un răspuns, fie și incomplet, trebuie să aibă în vedere, în primul rînd, modul cum concepția materialist-dialectică este folosită ca un instrument activ și operant în surprinderea multiplelor semnificații ale operei de artă. (RED.).

Vocația sintetică a esteticii marxiste

Apărută în urmă cu trei ani, culegerea Marx, Engels, Lenin, **Despre literatură și artă** (texte alese, sistematizate și comentate de Ion Ianoși) îndreptățește, credem, o dezbateră profundă a statutului esteticii marxiste, a corelației dintre aceasta și practica istoriei și criticii literar-artistice. Perspectiva **globală** pe care o îmbrățișează și o propagă estetica marxistă, rezultată din adoptarea deliberată a punctului de vedere dialectic al **totalității concret-istorice**, îi conferă acesteia chiar un caracter de **integralitate** — avem deci de-a face cu un specios exercițiu academico-speculativ, nu cu o retorică conceptuală vlăguită și aseptică, ci cu o **metodologie concretă** de abordare a creației literare și artistice în genere. Acestui adevăr ce a căpătat se pare drept de cetate, riscînd ca prin repetiție să devină un loc comun, Ion Ianoși caută să-i asigure vigoare și credibilitate printr-o temerară operație de regîndire a chiar fundamentelor teoriei marxiste a artei și literaturii. Faptul în sine este, neîndoiș, meritoriu, întrucît o viziune reductivist-dogmatică a reușit de-a lungul multor decenii să umbrească acea originală istorie a esteticii marxiste ai cărei artizani fuseseră un Plehanov sau un Mehring și să edifice un sistem de teze pretins estetice cu pretenții de infailibilitate. Caracterul inedit al întreprinderii lui Ion Ianoși constă în faptul că se înlătură dintru început limitarea depistării unor citate cu conținut manifest estetic — în treacăt fie spus, acestea au suferit îndeajuns datorită suprasolicităților conjuncturale sau extragerilor abuzive din context, utilizate de prea multe ori pentru aseasonarea unor texte de aplicație curentă sau a unor insipide monologuri **ex cathedra**, susținîndu-se dimpotrivă ideea existenței unei **unități intrinseci** a esteticii marxiste. Analiza lecturii marxismului propusă de Ion Ianoși trebuie astfel să țină cont de faptul că era necesară depășirea unui handicap care grevase destule asemenea tentative anterioare — dogmatismul, fetișizarea formulării explicite, refuzul recunoașterii unei pluralități a nivelelor de semnificație ale **operei literare marxiste înseși**. Cu alte cuvinte, determinarea liniamentelor esențiale ale esteticii marxiste se conjugă cu o redescoperire a structurii lăuntrice a discursului filosofic marxist, modalitate comprehensivă pe baza căreia se naște interogația capitală : conține gîndirea lui Marx, ca atare, posibilitățile unei estetici ? Este Marx întemeietorul propriu-zis al esteticii marxiste ? Răspunsul lui Ion Ianoși la această întrebare este subsumat unei demonstrații în care distingem certe reverberații lukácsiene, îndeosebi în sensul probării descendenței hegeliene a esteticii marxiste, fundament al capacității de percepere **contextuală**, a artei ; pentru că în oricare dintre textele clasice și ulterior în dezvoltările discipolilor, imanența obiectului estetic a fost mereu subordonată, chiar dacă **relativ**, unei transcendențe istorice, economice, sociale, politice și general-culturale. Probabil că nicăieri mai mult decît în estetica marxistă nu a căpătat o funcție mai decisivă dezideratul dialectic al **transgresării imedialității** în vederea întemeierii unei autentice **perspective istorice** odată cu geneza actualui artistic.

Pentru clasici, teoria societății nu putea fi altceva decît un Weltanschauung atotcuprinzător care nu avea cum să elimine sau să ignore universul problematic al esteticii tradiționale — îndeosebi al



Corneliu Răteu : Moment istoric

cele Hegeliene —, dar care, pentru a fi consecvent cu premisele sale dialectice, îl integra într-o unitate teoretic-practică ce pînă atunci se dovedise inconceptibilă. Rezultă așadar că fiind filosofi, sociologi, politicieni și economiști, clasicii au fost esteticieni, propunînd astfel o modalitate **sui generis** de a concepe estetica, tot astfel cum propuseseră o modalitate fără precedent de a realiza filosofia. Se ajunge pe această cale la o „deprivatizare”, la o „secularizare” a sferei de interes a esteticii, la o extensie a acesteia de natură să modifice radical imaginea comună asupra raportului dintre estetic și extraestetic.

Devine așadar inteligibil sensul opțiunii inițiale a lui Ion Ianoși : pentru el capodoperele clasice — **Manuscrisele economico-filosofice, Ideologia germană, Optsprezece Brumar sau Capitalul** — posedă o semnificație estetică proprie, fragmentele cu caracter explicit estetic constituindu-se ca elemente în corpul unor mai largi demonstrații, întrucît pentru clasici arta este implicată în logica discursului filosofico-politic, politico-economic, economico-sociologic. Estetica marxistă nu poate fi astfel decît estetica filosofiei marxiste, care, fiind la rîndul ei o **filosofie a praxisului**, nu se va putea recunoaște decît într-o **estetică militantă**, capabilă să se raporteze critic, deci **negativ-constructiv** la conținuturile **existente** în numele conținuturilor posibile, să extragă din chiar Forma estetică nucleul de raționalitate pe care îl va valorifica în acțiunea de înfrumusețare practică a lumii și a vieții.

Ar fi, desigur, interesant și profitabil în același timp ca demersul critic astfel conceput să fie aplicat cu mai mare frecvență de Ion Ianoși — și nu numai de el — asupra literaturii și artei românești contemporane spre a-i putea decela acesteia și pune într-o lumină mai clară trăsăturile fundamentale, împlinirile și scăderile.

Istoria esteticii marxiste a fost constrînsă o lungă perioadă — cea a dogmatismului mortificat — să se confunde cu cronologia acceptării sau recuzării unor sau altora dintre afirmațiile cu caracter deliberat estetic al creatorilor filosofiei praxisului. Oricum, erau trecute cu vederea semnificațiile tezelor din **Manuscrisele economico-filosofice** cu privire la înstrăinarea ființei umane, se făcea un tabu

(Continuare în pag. 4)

PATRIEI

Slăvire

Slăvire zic acestui pod sub care doarme luna,
și-acestei ape curgătoare,
și-acestui deal cu pintec roditor,
și-acestei păsări cîntătoare.

Slăvire zic olarului rotind pămîntul între palme,
și roții sale ancestrale,
femeilor ce spală griul
la vadul apelor natale.

Slăvire zic izvorului cu apă clară,
și-acestei ciute născătoare,
și stelelor înmugurind
în ochii fetelor fecioare.

Slăvire zic, și brațul mi se subțiază
pe-această coală trecătoare,
slăvire graiului,
al zilei noastre lucrătoare.

Slăvire zic acestei dimineți în pace,
și cerului ningînd ninsoare,
și mamei noastre, țara, frămîntînd
aluat de piine fragedă de soare.

Moștenire în august

E moștenirea noastră pridvorul cu lăstuni,
eternă moștenire ne e pămîntul țării,
ascultă domnitorii preînțelepți și buni
cum desfășoară steagul de pace întomnării.

Sintem stăpînitorii grădinilor natale
în nopțile adînci cînd scuturăm livada
de roade pămîntene, din vremi voievodale
pe care le zidirăm cu scutul și cu spada.

E moștenirea noastră pridvorul cu lăstuni
și Dosoftei cu slova săpată-n stîlp de casă,
și pragul din odaie sub care dorm preabuni
cînd toamna ațipește în poală de mireasă.

Fîntîni

Te-aplecă, trecătorule și bea
din profunzimea apei o cronică nescrisă
cînd colbăit de vremuri îți ocrotești zăbava
și noaptea înflorește în ochiul tău, narcisă.

Te-aplecă trecătorule și cată
obîrșie luminii în ciuturi și izvoară
și peștera în care născutu-s-a vederea
și zborul de cocori în unduire clară.

De-oriunde ai veni drumețule, privește
prin fir de iarbă verde morminte și morminte
și ia aminte, toate ne știu pe dinafară
pe dinlăuntru, toate, ne locuiesc, mai sfinte.

De știi s-auzi, ascultă cum se răstoarnă brazda,
cum se nuntește griul pe sub pămînt, prin ere,
cum se întinde arcul în zugrăveli, pe ziduri
și cum se naște pruncul și aerul ni-l cere.

De ani și ani venim cu torțele aprinse
prin crînguri și poeme să luminăm pămîntul.

Lucian Vasiliu

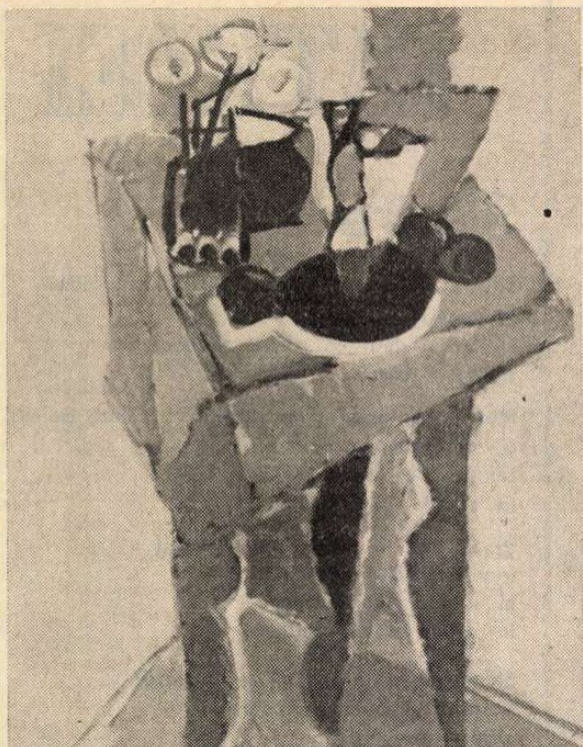
Zbor

Noi ardem vertical într-o noapte rotundă
arteziene fîntini de lumini
luminînd fiecare secundă.

Din coama galbenă a unui tînar cal
ne-mpodobim oglinzile din stele
cu zborul ud și clar și sideral
al unor sfere albe și inele.

Rotund ne este ochiul și din el
asemeni lacrimii ne picură lumină
umplînd cu șoaptă albă un tunel
atît de lung că nu se mai termină.

Marin Dumitrescu



Minea Dan Ștefan : Natură statică

Vocația sintetică a esteticii marxiste

(Urmare din pag. 3)

din problematica dialecticii obiectivitate-subiectivitate cu corolarul ei, procesul revoluționar de transcendere a reificării. Într-un cuvânt, a reciti operele clasice într-o viziune cum este cea la care aderă Ion Ianoși înseamnă a restitui un mesaj teoretic prea multă vreme ocult. Mai mult, această operație este inimaginabilă în absența contrapărții ei: exercitarea actului estetic-critic pe un teritoriu inedit și adeseori greu determinabil, operaționalizarea conceptelor prin aplicarea lor diferențiată și creatoare. Instrumentar metodologic indispensabil, teoria estetică creată de clasici nu alcătuiește nicicum un corpus doctrinar închisat, o summa intangibilă, supusă cel mult finisării, dar nu dezvoltării, desăvârșirii. Experiențele estetice ale secolului nostru, modificările intervenite în concepțiile despre raporturile om-istorie sau om-tehnică, noul puls al sensibilității artistice observabil în realitatea noastră cotidiană, toate acestea converg spre o redimensionare a esteticii marxiste ca estetică a vieții.

Vladimir Tismăneanu

Ideologii implicate și ideologii declarate

Operația de valorificare critică a moștenirii noastre culturale este importantă din mai multe puncte de vedere între care unul ar fi acela că efectuarea ei corectă, de pe poziții autentice marxiste poate duce la eliberarea de unele prejudecăți. Ea este cu atât mai însemnată, din această perspectivă, atunci când își propune demontarea atentă a articulațiilor unui curent sau a dominantelor unei grupări literare de mare complexitate, contradictorii. Este acesta cazul, printre altele, al impunătorului studiu al lui Dumitru Micu „Gîndirea” și gîndirismul. Apărut în 1975 și primit cu destulă răceală, el îndreptățește o discuție mai amplă pentru relevarea unei metode de investigare despre care se vorbește destul de mult, dar a cărei aplicare nu se bucură de aceeași atenție. Ea s-ar referi la abordarea nuanțată, din mai multe unghiuri a obiectului supus analizei, la instituirea unui demers critic care să țină seama deopotrivă de contextul social-istoric, de considerente estetice, de ideologia profesată de gruparea literară respectivă, dar și de ideologia implicată în substanța opere literare a membrilor acestei grupări. Așa se face că, beneficiind de clarificările aduse în ultimii ani de partid în privința diferitelor aspecte ale istoriei noastre naționale, a putut fi întreprinsă investigația, din perspectiva istoriei literare, a uneia dintre publicațiile proeminente ale perioadei interbelice cum este „Gîndirea”. Pentru că, în mod evident, o revistă care a grupat în paginile sale câteva dintre figurile cele mai reprezentative ale perioadei (Lucian Blaga, Adrian Maniu, Ion Pillat, Al. Philippide, Ion Vineanu, Cezar Petrescu, Gib Mihăescu, Mateiu Caragiale, Victor Ion Popa, Dan Botta, George Călinescu ș.a.) nu poate fi ignorată, așa cum, a fost de altfel, atîta timp.

Concluzia masivului tom al lui Dumitru Micu: „Gîndirea” trebuie disociată de gîndirism” poate constitui punctul de plecare pentru dezbaterile unor însemnate aspecte ale analizei și valorificării critice a istoriei noastre culturale. Autorul procedează la o analiză detaliată a celor mai importanți dintre scriitorii prezenți în paginile „Gîndirii” pentru a-și demonstra teza și pentru a realiza decelarea orientării literare și ideologice a fiecăruia. Aceasta permite

De la repere teoretice

evidențierea inconsistenței schematismului identificării ideologiei proprii operei unui mare scriitor cu declarațiile sale întâmplătoare sau chiar cu apartenența de mai lungă sau de mai scurtă durată la o anumită grupare. După cum etichetarea maniheistă, spontană, în funcție de o asemenea apartenență, sau de declarații fără legătură cu opera, este deopotrivă, păgubitoare. Argumentat, Dumitru Micu, examinând ideologia profesată manifest în „Gîndirea” demonstrează că gîndirismul a fost, sub aspect filosofic și ideologic, o „excreșcență parazită”, un produs minor al unei orientări politice de esență reacționară. Aceasta face ca literatura inspirată direct și conținând manifest resorturile unei asemenea „directii” ideologice să se instaleze la periferia creației literare. Pentru că, așa cum arată D. Micu, „o ideologie își îngustează sfera de irradiație în arta autentică — de la sine înțeles — cu atît mai mult cu cît îi sînt mai strîmte și mai șubrede temeiurile în existența obiectivă”. Iată de ce creația lui Lucian Blaga, de exemplu, este de esență antigîndiristă, în fapt pentru că ceea ce e specific gîndirismului în gîndirismul literar — ortodoxismul, bigotismul, religiozitatea pravoslavnică — nu are nici o legătură nici cu creația și nici cu filosofia lui Blaga.

De altfel, este cunoscut că Blaga a criticat sever pretinsa legătură necesară și exclusivă între ortodoxie și românităte. Sau în cazul lui Adrian Maniu, așa cum arătase de altfel înainte Ov. S. Crohmălniceanu, poezia acestuia se integrează într-un fel expresionismului. Semnificativ, în același sens, este și analiza pe care D. Micu o face poeziei lui Aron Cotruș, poezie al cărei caracter emanent social, progresist, propriu perioadei de pînă în 1935, este minat mai tîrziu de trecerea poetului spre pozițiile fascismului, încît, preocupîndu-se de creație din perspectiva propagandei reacționare pusă în serviciul oribilei cauze a fascismului să ajungă să facă apologia violenței, să exalte militarismul, diversionismul, demonstrîndu-se fără putință de tăgadă că o ideologie abjectă este incompatibilă cu literatura autentică. Așa cum, de altfel, este și cazul poeziei lui Radu Gyr. Aceiași oportunitate politică îl aduce pe Crainic să renunțe la criteriul pentru a exalta valoarea unor versificatori de duzină, să aprecieze literatura exclusiv în funcție de considerente propagandistice reacționare, așezînd la baza demersului său critic nu o doctrină, ci doctrinarism, tezism. Doctrinarism ce anulează, în mod firesc, nu numai intervenția critică, ci și literatura, creația autentică. Și atunci, observînd evoluția dezbaterilor prezente în „Gîndirea” de-a lungul anilor se constată că de la elementele pozitive și profitabile ale pledoariei pentru sublinierea specificului literaturii noastre naționale, pentru punerea în valoare a tradițiilor culturale românești și pînă la naționalismul feroce, xenofob, în ortodoxismul ostentativ gîndirismul a parcurs un drum ce l-a anihilat resursele creatoare.

Se pot obiecta lui Dumitru Micu anume inconsecvențe, în aplicarea metodei, precum și faptul, că, în unele cazuri, atunci cînd are sentimentul că o problemă este de ordinul evidenței, abdică de la analize de profunzime pentru a se limita la descrierea factologică, sau invocarea unor raporturi administrative sau subiective. Așa se întîmplă de pildă în analiza raportului dintre ortodoxismul „Gîndirii” și ortodoxie, în care afirmația că ortodoxismul gîndirii este altceva decît ortodoxia se sprijină pe faptul că raporturile dintre revistă și Patriarhie nu erau dintre cele mai fericite și că deci revista și-a elaborat și aplicat programul în totală independență sau chiar în contradicție față de linia bisericească oficială.

Pledînd — implicit desigur — pentru investigarea temeinică și din multiple unghiuri a operei literare, pentru eliberarea de prejudecăți dictate de considerente administrative, sau de aparențe a căror legătură cu realitatea complexă și contradictorie este redusă, cartea lui Dumitru Micu se afirmă ca un posibil model de analiză marxistă a unor probleme controversate ale istoriei literaturii române, un model care nu este o invenție desigur, dar care își evidențiază încă o dată virtuțile în acest studiu. După cum o asemenea perspectivă este profitabilă și în abordarea literaturii contemporane. Activitatea de cronicar a lui Dumitru Micu vădește perseverența în scrutarea profundă a literaturii pentru evidențierea trăsăturilor de fond, pentru a pune în valoare implicațiile ideologice, sociale, estetice deopotrivă, ale operei. Asociate probității și intransigenței constructive ele creează imaginea unei perspective critice originale.

Stelian Moțiu

G. Ivașcu și complexitatea actului critic

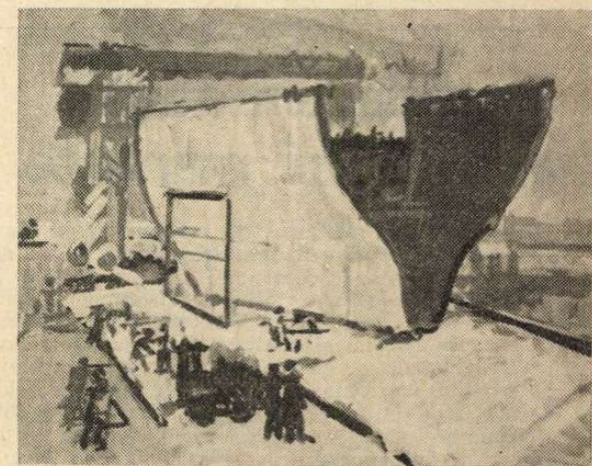
Generațiile mai tinere îi datorează lui G. Ivașcu descoperirea lui Blaga, după cum datorează în bună măsură Contemporanului climatul literar în care s-au format. Păstrez și acum numere vechi ale acestei reviste care, la vremea apariției, constituiau adevărate documente de istorie literară. Astăzi, cînd vorbim așa de mult despre critică, e vremea să ne gîndim mai insistent la critici, mai ales la

cei care nu țin cronica literară. Dacă nu vom confunda genul cu specia (critica literară cu foiletonul critic) vom vedea cît de larg este domeniul genului care a polarizat discuțiile literare din ultimul timp.

Structural, G. Ivașcu este un gazetar, cu merite excepționale în acest domeniu, atrăgînd de tînr atenția lui G. Călinescu. În Istoria din 1941 acesta îl prezenta astfel: „Excelent deocamdată jurnalist literar, G. Ivașcu, profesor, capabil de a redacta revista (Jurnalul literar, n.n.) în marginile programului absolut, instruindu-se mereu cu un mare devotament pentru o idee”. Precuția lui Călinescu este evidentă. Să vedem în ce măsură caracterizarea din 1941 a fost confirmată de activitatea ulterioară a lui G. Ivașcu.

Vorbînd despre acesta, discutăm implicit despre critica literară. S-a exagerat cînd s-a spus că nici o revistă nu e condusă de un critic literar. Dar România literară este condusă de un poet? Chiar dacă nu a ținut cronică literară, G. Ivașcu este un critic important al literaturii contemporane, contribuînd în măsură decisivă la instaurarea unui climat literar (și, în sens larg, cultural) favorabil impunerii valorilor. Și apoi, oricît n-am fi de acord cu unele dintre opiniile lor, cei mai mulți critici prestigioși de azi publică în România literară. Este și meritul lui G. Ivașcu.

Apariția unei reviste de cultură este ea însăși un act critic, ca și editarea sau reeditarea operei unui scriitor. Reimpunerea lui Blaga la începutul deceniului șapte, ca și publicarea lui Călinescu și Arghezi într-o vreme cînd Ion Vitner și Sorin Toma se bucurau încă de autoritate, sînt acte polemice bazate pe un criteriu axiologic ferm. Implicarea în prezent a lui G. Ivașcu a fost întotdeauna de o subtilitate exemplară. O dovedește în primul rînd Contemporanul. Să dirijezi o astfel de revistă nu e



Ion Buliga : Șantier naval

doar un act jurnalistice (profesional), ci, în primul rînd, critic, selecția redactorilor, colaboratorilor externi, debutanților, rubricilor, subiectelor de tratat ș.a.m.d. constituînd, fiecare, o opțiune. Act critic nu este doar comentarea unei cărți. Meritele unui critic în crearea și menținerea unui climat literar sînt esențiale, depășînd cu mult, prin eficiență, pe cele ale unui simplu recenzent. Implicat adînc în viața noastră culturală, G. Ivașcu ia atitudine în cele mai diverse probleme, de la studierea literaturii române în școală și „instrumentele muncii intelectuale” (titlul unui articol din „România literară”, 17 august 1972) pînă la principiile teoretice ale exegezei literare contemporane. „Cultura editorială” (titlul unui articol din revista citată, 5 aprilie 1973) îl interesează în cel mai înalt grad și este cazul să spunem aici că modul în care G. Ivașcu susține să se reediteze Istoria literaturii române de la origini pînă în prezent a lui G. Călinescu, cînd există păreri divergente în această privință, este tot un act critic (vezi foiletonul Editoriale, din Știința tineretului, 23 febr. 1972).

Să nu uităm, de asemenea, că G. Ivașcu a riscat impunerea unui tînr de 22 de ani (Nicolae Manolescu) într-o vreme cînd șabloanele îndelung folosite tociseră antenele perceptive ale multor critici.

Așadar, în critica literară contemporană, G. Ivașcu are merite esențiale ca gazetar (conducător de revistă), recuperator al moștenirii literare și creator de climat. De ce să nu recunoaștem însă că așteptăm mai mult? După perioada de recuperare și valorificare a moștenirii literare (proces în care G. Ivașcu a avut un rol important) a urmat perioada sintezelor, în care se părea că profesorul care conducea, pe atunci, Catedra de literatură contemporană (s.n.) și istoria presei din București se va angaja cu aceeași vigoare. În 1967 îi apărea volumul I al lucrării Din istoria criticii literare române. Acum, la un deceniu de la apariția primei lucrări (care se oprea la 1866) și la opt ani de la următoarea este normal să ne întrebăm: de ce se opresc amîndouă în pragul junimismului? (și antologia Din istoria reportajului românesc, scoasă de G. Ivașcu în 1964, se oprește tot la 1866!). Sau, mai bine zis, pe cînd continuarea? Ultimele două capitole din partea a cincea a Istoriei (Constituirea literaturii române moderne) lasă impresia că sînt „expediate”. G. Ivașcu și-a definit lucrarea drept „o carte contemporană despre trecutul literaturii române”. Just. Dar ar fi preferabil ca perspectiva asupra prezentului să nu fie doar implicată în paginile despre Macarie, Eftimie și Azarie... Am susținut în repetate rînduri necesitatea rediscutării literaturii vechi dar G. Ivașcu s-a angajat într-o muncă ce ne face, prin forța lucrurilor, exigenți. „Ingrati-

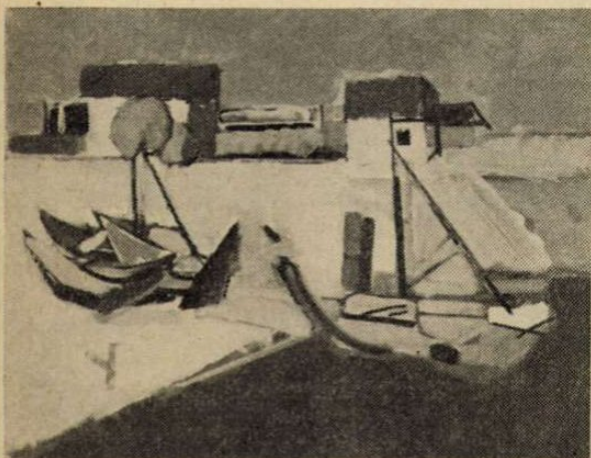
la instrumentele criticii

tudinea" noastră juvenilă este de a-i cere mai mult. Căci principiile esențiale ale **Istoriei** sale vor putea fi acreditate numai în măsura în care se vor dovedi aplicabile **întregii** literaturi române. Spiritul constructiv este la G. Ivașcu de natură ideologică. Istoricul a demonstrat convingător continuitatea culturii române vechi. Plasarea literaturii române în context european este urmărită cu deosebită pertinentță, cartea fiind, sub acest aspect, cea mai bună din cîte cunosc. De asemenea, ea oferă cele mai succinte (utile fără a fi pedante) cadre social-politice din istoriile literare postbelice.

Vocația clasică a literaturii române, discutabilă (deci fecundă), este oricum o ipoteză incitantă și un principiu coagulant posibil. Dar atît ea, cît și „filtrul” prin care noi am receptat creațiile altor arii de cultură, le dorim argumentate prin operele de certă valoare estetică (deliberată).

În **Istoria** sa, G. Ivașcu valorifică scriitorii a căror operă nu constituise obiectul atenției lui G. Călinescu și rezultatele (cel puțin în cazul lui Radu Ionescu și Ionică Tăutul) sînt meritorii. Dar G. Ivașcu cunoaște foarte bine literatura română de după 1941 (unde se opriese Călinescu) și imaginea despre ea a unuia din cei care au contribuit la făurirea ei ar fi foarte interesantă azi. Este adevărat că istoria **trecută** e mai ușor de înțeles și doar ea poate fi „dominată” cu adevărat și exeghet. În fața prezentului, alegerea și nuanțarea sînt mult îngreuiate. Odată pornit însă la redactarea unei istorii a literaturii române, un critic nu trebuie să lase evenimentele contemporane lui să devină „istorice”, spre a le comenta. O istorie care nu-și asumă riscul discutării fenomenului literar contemporan este, eufemistic vorbind, infirmă.

Mircea Scarlat



Simona Mihăilescu : Port la Dunăre

Dimensiunea politică a receptării

1.

Apărut în 1975, studiul Ilenei Vrancea „**Confruntări în critica deceniilor IV-VII**” a fost discutat mai ales în aspectele lui de „bîrfă literară”, opinia recenzenților depinzînd foarte mult de amabilitatea cu care se vorbea în carte despre ei sau despre amicii lor literari. Excesiva insistență pe aspectele colaterale ale cărții, culminînd într-o discuție pe tema Cine e mai mare : Lovinescu sau Călinescu, a făcut ca unele aspecte teoretice să treacă neobservate, lucru păgubitor atît pentru studiul respectiv, cît și pentru dezbaterile unor probleme teoretice ale criticii noastre marxiste. Unul dintre aceste aspecte vizează raportul politică-literatură, raport controversat în lumea contemporană, aparținînd prin implicațiile sale sferei ideologiei politice. El este discutat în carte în raport cu problema concretă a valorificării critice a moștenirii literare, a semnificației politice, în contexte istorice specifice, a lovinescianismului. Astfel autoarea urmează o cale imbrățișată de marea majoritate a celor care au dezbătut pînă acum problema. Pentru că, paradoxal, deși raportul politică-literatură constituie un fundament al literaturii noastre noi, el a fost dezbătut, mai ales, nu în legătură cu crearea acestei literaturi, ci în legătură cu valorificarea critică a moștenirii culturale. Mai precis, în legătură cu valorificarea critică a moștenirii culturale interbelice, proces care capătă o amploare deosebită începînd cu anul 1954, anul publicării la E.S.P.L.A., întâia oară după 1948, a „Răscoalei” lui Liviu Rebreanu. Odată cu declanșarea procesului de valorificare a ceea ce avea să se numească realismul critic interbelic, se ridică pentru critica și estetica noastră marxistă cîteva probleme dificile, datorate peisajului politic complex al perioadei interbelice, apropierea în timp a perioadei analizate. Dacă pînă atunci problema valorificării critice a moștenirii literare se discutase mai mult în legătură cu continuitatea și discontinuitatea literaturii socialiste, încă de la sfîrșitul anului 1948, problema fiind tranșată în favoarea continuității (vezi articolul de fond al Scînteii, „**Spre un nou avînt al creației literare**”, din 12 decembrie 1948), noile sarcini ale criticii impuneau o dezbateră a conceptului de valorificare critică în jurul problemei politică-literatură în perioada interbelică

Această dezbateră se anunța cu atît mai complexă și mai dificilă cu cît principiul leninist al partinității literaturii, operant acum, alături de principiul celor două culturi, în valorificarea critică, nu fusese încă aplicat creator la realitățile noastre concrete. De aceea, dezbateră privind valorificarea moștenirii literare interbelice, a aprecierii rolului politic al literaturii dintre cele două războaie mondiale se va prelungi în timp, relevîndu-se pasionant odată cu introducerea în circuitul cultural a unor valori negate cu vehemență chiar și în 1954 : Maiorescu, Lovinescu, Blaga, Ion Barbu, treptat, treptat conturîndu-se unele aplicări creatoare ale principiului partinității : disocierea între poziția politică a scriitorului și ideologia operei sale, teza ideologiei sublimăte a operei literare, abandonarea tezei privind semnificarea politică a tehnicilor literare etc. Puncte de reper în lămurirea acestor probleme de-a lungul anilor sînt dezbaterile Primului Congres al scriitorilor din 1965 (vezi îndeosebi coraportul lui Paul Georgescu), dezbaterile duse în 1957 — 1958 în jurul preluării necritice a unor personalități interbelice, comemorarea a 75 de ani de la moartea lui Eminescu în 1964, culegerea de articole „**Lenin și literatura**” (1970), lucrările colocviului „**Valorificarea critică a moștenirii culturale**” din martie 1972, volumul „**Cultura socialistă în România**” (1974). Toate aceste clarificări teoretice în problema raportului politică-literatură sînt indisolubil legate de evoluția cadrului politic general, de procesul de înlăturare a deformărilor birocratice staliniste, de consolidarea puterii populare, de destinderea internațională, de trecerea în etapa societății socialiste multilateral dezvoltate. Punctul de plecare al discuțiilor privind raportul politică-literatură a fost, cum e și firesc, principiul leninist al partinității literaturii formulat de Lenin în cunoscutul articol „**Organizația de partid și spiritul de partid**” apărut în 1905. Acest principiu general (formulat în condițiile specifice ale Rusiei anului 1905, cînd liberalizarea cenzurii cerea o sporire a disciplinei în redacțiile ziarelor bolșevice, înglobînd în termenul de literatură și o serie de elemente extraliterare : activitatea publicistică, de exemplu) trebuia să constituie punctul de plecare pentru dezvoltări ulterioare, pentru găsirea răspunsurilor la unele întrebări ținînd de activitatea critică propriu-zisă : cum se apreciază concret spiritul partinic al unei opere literare, cum se traduce în limbaj politic, fără a neglija specificitatea literaturii, un text literar, cum se aplică principiul la literatura nouă etc. Că, uneori, în căutarea acestor răspunsuri, cercetătorii noștri n-au reușit să iasă din sfera citatului propriu-zis, o demonstrează și constatarea de mai sus, că principiul partinității literaturii a fost dezbătut aproape în exclusivitate în legătură cu literatura interbelică, literatură al cărei context istoric concret se apropie de cel analizat de Lenin în articolul său. Or, problemele complexe ale făuririi literaturii noi cereau o analiză nuanțată a aplicării principiului partinității și în condițiile cuceririi puterii de către partidul comunist, în condiții politice fundamental schimbate de cele ale perioadei interbelice. Această dezbateră creatoare (înclocuită de multe ori prin afirmații teoretice vagi, prin declarații privind partinitatea literaturii socialiste) ar fi făcut posibilă evitarea unor greșeli birocratice, criticate la cel de-al IX-lea Congres al partidului, în domeniul politicii față de literatură.

2.

Chiar dacă pusă tot în contextul valorificării moștenirii literare interbelice, problema raportului politică-literatură primește în studiul Ilenei Vrancea o perspectivă interesantă, generatoare de dezbateri ulterioare, ipotezele autoarei în legătură cu rolul maiorescianismului sau lovinescianismului în diferite situații istorice concrete, cu un mare grad de generalitate, fiind aplicabile nu numai în analiza literaturii noastre interbelice, dar și în aprecierea nuanțată a unor fenomene ale literaturii occidentale contemporane. Noutatea punctului de vedere al autoarei în dezbaterile raportului politică-literatură constă după opinia noastră în accentuarea deosebită a fenomenului receptării operei literare. Pornind de la caracterul deschis al operei literare, precum și de la datele sociologiei literaturii, autoarea folosește în analiza maiorescianismului și lovinescianismului, principiul selecției, actualizării de către epocă a unei anumite dimensiuni a operei unui autor din multitudinea sa de aspecte, în funcție de confruntările ideologice, cu directe implicații politice, ale epocii. Analizînd destinul maiorescianismului, autoarea arată că în perioada polemică cu Gherea maiorescianismului s-a actualizat pe dimensiunea teoriei artă pentru artă, pe cînd, în perioada confruntărilor raționalism-misticism a fost actualizat de către lovinescianism pe dimensiunea raționalismului, a pledoariei pentru valorile umaniste, pentru ca, în perioada 1945, să se actualizeze din nou pe dimensiunea teoriei artă pentru artă.

Această **actualizare** diferită de către fiecare epocă se datorește faptului că, o dată apărută, opera unui scriitor devine, cum ar spune Claude Prevoist în a sa „**Littérature, politique, idéologies**”, un **fapt obiectiv** pe scena luptei politice, semnificat politic și de atitudinea pe care o iau față de el diferitele formațiuni politice. O dată elaborată, opera literară, în societățile occidentale, de pildă, se înstrăinează de autor, poate să urmeze un destin pe care autorul să nu-l fi intenționat niciodată. Opera literară, **ca produs finit, ca fapt obiectiv**, este adesea utilizată de forțele politice în lupta pentru putere, utilizare conștientă uneori în evidențierea pînă la deformare a uneia din dimensiunile operei Desigur, aici se im-



Gabriela Vasilescu Popescu : Natură statică

pun nuanțele obligatorii. În primul rînd că semnificația politică a unui text literar, utilizarea lui în scopuri politice de către forțele politice depind de potențialitatea sa politică, de ideologia sa. Oricît de puternică ar fi deformarea operei literare în lupta politică din societatea pluripartitistă, ea nu poate inventa dimensiuni inexistente, ea trebuie să aibă ca punct de plecare o anume potențialitate politică a operei. Această potențialitate politică, actualizată prin atitudinea diferitelor formații politice față de opera literară, depinde de o multitudine de factori : genul literar căreia îi aparține (un roman, o piesă de teatru au o potențialitate politică mai mare, decît o poezie de dragoste), prestigiul autorului (opera unei mari personalități a istoriei literare sau a contemporaneității este purtătoare unui prestigiu care nu poate fi neglijat. Articolul lui Lenin „**Lev Tolstoi, oglindă a revoluției ruse**”, scris cu ocazia celei de-a 80-a aniversări a lui Tolstoi, nu este operă de critic literar, ci de om politic. Lenin a sesizat rapid că anumite dimensiuni ale operei tolstoiene erau folosite de presa oficială, prin deformare, ca instrumente de propagandă reacționară. Era absolut necesar ca o operă purtătoare de un asemenea prestigiu să fie relevată în dimensiunile sale progresiste, de partea revoluției) ș.a.

3.

Introducerea în analiza raportului politică-literatură a dimensiunii receptării, pînă acum neglijată, poate explica și o serie de fenomene ivite în perioade istorice de excepție. Ileana Vrancea demonstrează excepțional că pledoaria lovinesciană pentru valorile raționaliste, pentru valorile liberalismului burghez, au fost receptate în epocă drept gesturi politice tratate ca atare de către presa de dreapta. Autoarea caracterizează această pledoarie lovinesciană ca un gest politic voluntar, o reacție a criticului la istoria misticoidă. Am putea spune că și fără acest caracter deliberat gestul lovinescian capătă o semnificație politică. Pentru că în perioade istorice de excepție politicul își extinde rapid sfera de semnificare, fapte pînă atunci depărtate de politic sau chiar neutre din punct de vedere politic primesc unele semnificații politice și sînt tratate ca atare de către forțele politice.

Fiind de acord cu rolul politic al literaturii într-un anume context politic dat, cu forța ei de influențare, critica noastră marxistă a neglijat, în valorificarea moștenirii noastre culturale și în analiza peisajului occidental, importanța pe care o are în această problemă, receptarea operei. De cele mai multe ori, raportarea la contextul istoric concret consta exclusiv în decodificarea ideologică a textului literar (prin aceasta înțelegîndu-se uneori, cum bine observa Mihai Novicov la Colocviul dedicat valorificării critice a moștenirii culturale din martie 1972, sublinierea influențelor filosofice și politice asupra autorului, influențe care, așa cum suna un clișeu, „n-au reușit să înfrîngă instinctul realist al scriitorului”, neglijîndu-se faptul că o operă literară remarcabilă poate avea o ideologie proprie) apoi raportarea acestei teorii, conform tezei celor două culturi, la ideologia progresistă sau reacționară a epocii. Acest punct de vedere, necesar oricărei întreprinderi vizînd rolul social-politic al unei opere literare într-un anume context istoric devine insuficient în rezolvarea unor aspecte concrete ținînd de capacitatea de influențare a literaturii. Pentru că, dacă forța de influențare politică a unui text literar depinde de ideologia pe care o transportă, nu mai puțin importante sînt și aspectele de difuzare și receptare a acestui text : tirajul, introducerea operei în circuitul extraliterar, diferitele evenimente politice survenite chiar în perioada apariției textului, poziția mecanismului de propagandă al diferitelor formațiuni politice față de el etc. Toate acestea impun ca în analiza rolului politic al unei opere literare, să fie introdusă ca element necesar și analiza receptării sale. Dacă această nu este o concluzie explicită a studiului Ilenei Vrancea, îndrăzneala cu care el atacă prejudecăți ale istoriei noastre literare, plăcerea extrapolărilor o pot confirma pe deplin.

Ion Cristoiu

Magdalena Ghica

Vacanțe

O, vacanțe !
Care timp e mai plin și mai gol ?

Cel ce păși, crezu că împlinește o lege mai gravă
și nu se opri.
Cel ce în nemișcare se cobori,
crezu a întâlni eternitatea, și nu se sculă.
Zilele și nopțile, asemeni soarelui,
o ordine albă și strălucitoare
Cu care pășești în repaos,
Pe țărnul mării pe care n-o vezi.
Și pinzele singurătăților, mai vechi și mai noi,
Se-nalță mai sus și încă e liniște.
Curată ești. Leac și plăcere pentru trupul
obosit de gindire.
Cel ce dragoste nu găsi, se cufundă în plăcerile
simțului

pină când uitare se numi totul.
Iar ceasul din cer, arată încă toate orele și nici una.
Și acesta e singurul lucru cu adevărat dăruit,
Dar cine mai gindește acum
la asemenea simple eternități ?

★

Ai dori să se întâmple ceva :
bucuria de care ți-e sete, să curgă pe fluvii,
gîndul rar să capete trup.
Ai dori să se întâmple ceva :
totul să se prefacă-n lumină
ori să aibe un alt înțeles,
Precum semnul dintelui timpului, pe fața care
încet se întoarce
Și n-ai s-o mai vezi.
Încă mai poți încerca, încă mai ai vreme să pierzi.
Dezgolitul. Dacă ai ști să te lepezi de tine
În dulce zăbavă, în lene,
Dacă ai mai ști să nu te temi de repaos ori de
somm...
Dar cine mai gindește acum
la asemenea mici nemuriri ?

O, timpul acesta, mai plin și mai gol ca oricare...

Pastel

Neștiutori mestecenii, neștiutoare privighetorile.
De la an la an, mai frumos,
mai perfect cîntecul lor.
Aura trupului lor, mai strălucitoare !

Neștiutoare privighetorile.
Țipătul lor întrecîndu-l pe-al meu
Și nu-i durere în el,
amintirea uno: vremuri ale minunii.
Și nu e teamă în el,
păcatul de a ști dinainte
cum și de ce glasul se va sfîrși.
Veșnic același e cîntecul lor,
învîingînd altfel decît mine, timpul și fulgurea...

Dacă pentru înflăcărată vecie
Să-mi pierd cugetul este prețui,
Fă-mă să uit !
Șterge-mă de pe cărare...
Țipătul meu, fără cuvînt, fără înțeles,
Asemeni privighetorii...

Nefrumusețe

Iar dacă nu sînt frumoasă, tu nu mă certa.

Pămîntul e arat pentru splendoare,
dor pline de lut sînt uneltele sale.
Noaptea extatică peste toate coboară
Și în întuneric, numai cu chip blind dar hidos
poate imblinzitorul să se apropie de fiare.
Și asemănîndu-se lor,
Pină-n adîncul durerilor sale
Să le doboare pe rînd, să le plîngă,
slujindu-le umil, dorul fratern de eliberare...

Și pentru umbră, o măsură de hrană.
Pentru cei fără de duh,
fie o luptă și o dragoste fără prihană.
Leac ușor pentru cel fără de chip, cel fără vedere,
cînd frumusețea nu poate vindeca, ci mai degrabă
omoară...

Să uit de mine, să uite de sine
dogorînd pentru ceilalți ; care nu-l recunosc.
Nu suferi. Imblinzitorul urît
este sclavul care te iubește cel mai curat.
El este decît tine mai liber și este mai tare...
O, totuși fără de chip
Fie vîntul de Sărbătoare...

Un cal aleargă pe pajiște. E răsărit, sau
poate apus de soare. Apoi zăresc
o mireasă în voal alb alergînd
spre oraș. Vine de sus, din munți
sau poate din cer.

La ora 4 fără 10 bate portarul în ușă.
Nu mă trezesc. Sînt foarte obosit.
Mă trezesc la 4,20 și mă uit pe fe-
reastră să văd lumea cea adevă-
rată.

Duminică dimineața orașul e pustiu.
Lumea doarme și visează. Nici ți-
penie pe strada mare. Doar va-
gonetele acelea galbene, pline de
cărbone, vagonete spilcuite, pe
care crește iarba de atîta nemiș-
care.

În Uricani, cînd ieși de sub pămînt vezi
minunea lină a munților. Femeile
croșetează pe băncile de lemn ge-
luit vopsit în verde din fața
blocurilor, tăifăsuiesc. Uricaniul
e un oraș care așteaptă.

Am venit în '49 în Uricani. Era un tren
cu roți dințate care făcea jumă-
tate de oră din Lupeni. Veniți
din București ne plăcea să bem
bere. Eu Stelică Nuță și Costică
Vintilă mergeam la „șefăraie”,
azi restaurantul „Minerul” și
beam cite două halbe de bere.

Mă spăl pînă la jumătate. La 5 fără 20
serveș masa. Ies de la cantină
prin Tarhant spre stația de auto-
buz.

Vezi, bărbatul ăla cu un fiș în mîină e
Birta, repară televizoare. Cine,
aia ? A, femeia aceea în doliu. E
Maria Circumaru, i-a murit so-
țul. Uite, fetele astea, pe una o
cheamă Postolache. Pe omul ăla
cu aparat de fotografiat îl
cheamă Duma. Pe acesta de aici
care-și aprinde o țigară, Szekely.
Pe cel în costum și cu guler răs-
frînt, verzui, nu-l cunosc.

Se poate petrece la hotelul „Valea de
pești” și la cabanele Cîmpu lui
Neag și Buta. Se pot face excursii
la Cîmpușelul.

La 5 fix vine autobuzul. „Locala”
pleacă încet spre mină. A-
jung la garderobă, mă uit la
noutățile de pe afișe și mă depla-
sez la vestiar. Echipat în salopetă,
cască și cizme, trec la lămpărie,
dau marca și iau lampa și masca.

Am stat în sat pînă la 16 ani. Am făcut
curs de calificare de 9 luni la
Brașov, după care am lucrat 3
ani ca zidar pînă cînd unul Băl-
teanu Alecu mi-a spus să vin aici.
Părinții îmi scriau să vin la Bra-
șov unde-mi sînt frații, să nu um-
blu prin străini. Am 20 de ani.

Sînt născut în Poiana Sibiului în '47.
Am făcut școala generală în co-
mună, apoi școala profesională la
Simeria. Din '76 sînt la E.M. Uri-
cani. Mi-a plăcut întotdeauna să
colînd muncind. Cine aleargă după
bani nu știe ce e viața.

În mijlocul orașului un delicat obelisc
din lemn de brad sculptat de Va-

ler Iacobescu. Coloana stă pe un
soclu de marmură de Simeria. De
o parte și de alta a coloanei, pan-
seluțe galbene și un trandafir
mov. Într-un oraș în care oame-
nii coboară sub pămînt, lucrurile
au vocația înălțării spre cer.

Sînt din '56 în Uricani. Atunci erau
două blocuri lîngă cinematograful
în Sterminos. Se dădeau filme de
război. Tinerii nu aveau distrac-
țiile de acum. Uricaniul era un
fund de sac, adică un loc de unde
nu mai puteai să mergi nicăieri.
Biblioteca are 13 000 de cărți și 780 ci-
titori.

La 5,35 la pontaj. Maistrul Mihai Cocu
ne spune ce avem de făcut. Fu-
mez o țigară Carpați. La 5,42 în-
tru în colivie. În 2—3 minute a-
jung la orizontul 500. Străbat ga-
leria și ajung la planul 3 frontal.
Cetățeni din județul Hunedoara ! Nu
lăsați fecerile să ardă inutil.
Dacă fiecare abonat ar economisi
un kWh s-ar realiza economii
echivalente cu costul a 833 000 kg
piine sau 278 000 kg zahăr, sau
10 000 uniforme școlare.

Gîndurile se topecs cînd începe munca.
Transport pe plan vagonetii cu
piatră de la Gheorghiu, Brinzan
sau de la combină. La 7 fără ceva
terminăm de băgat prima marcă
și pregătirea de transport. Aurel
Burlă și Gălățeanu primesc va-
gonetii plini cu piatră, îi decu-
plează și-i transportă către o altă
marcă.

Am venit de acasă din Hunia Calafat.
Am fost 7 frați. Al bătrîn a murit
pe front și am fost obligat să vin
la mină. Nevastă-mea a lucrat 18

Vocile orașului

ani la cantina minerilor A
fete. Nemăritate.

Scena e adîncă și neagră. 8 bec-
terale, pe dreapta, 2 chiu
margine. Draperii de cati
bastră. Două uși de ieșire
cajul spart. Scaune farno-
nate. După începerea film-
ora 16 și ceva o femeie t
plînsă, anunță că lui Nicc
lae i-a murit fratele.
aprinde lumina. Iese doar
fratele lui Nicolae Nicoi.

Undeva, mai sus de tutungerie,
după un boschet o statu
momirlani dansînd. Spre
promenadei o altă statuie
mineri. La marginea așeză
peretele abrupt al munt
părculeț cu 9 bănci și ru-
nate la uscat. Două bătr
femeie, un bărbat în căm-
tic, cîțiva copii.

Alături de mine lucrează un om
vreo 40 de ani. Uplem și
marcă după care pe la 9
servim a doua masă.
tinuăm lucrul pînă la 70 a-
nefi. La ora 14 și 5 termi-
și urc în colivie.



Călin Popescu : Amintiri din Sighișoara

Dinu Adam

Poet în fața cîntecului

„Astăzi voi cînta din flaut
pe propria-mi coloană vertebrală”
Vladimir Maiakovski

Țin în palma goală un fluier ;

palma mea
este cu totul deșartă
și tocmai de aceea
pot ține în palmă
orice :
un fluier
și mai mult chiar
decît un fluier —

aerul
tremurător
care trece prin fluier.

Presimțire a dimineții

„Cine sînt ?
Vorbiți pentru mine, răni ale mele”.
Rita Boumi Pappas

Cade somnul ca o lespede strălucitoare,
peste memorie se tulbură-o undă,

tainică tremurînd și fără întoarcere,
ogîndă ce se stinge,
floare
care-și închide petalele ;
singurătatea-mi respiră deasupra,
cărare
pe care gîndurile rătăcesc către ziuă —
bat
în porțile lumii,
oamenii mă privesc neputincioși din mormintul
ferestrelor,

și totuși
este nevoie de puterea
ce duce la spargerea mugurilor,
este nevoie de visele ce străpung,
ca niște muguri,
apele timpului —
este nevoie de sudoarea
ce urcă prin vinele omenirii,
orînduind lucrurile și gesturile
pe pămînt,
minunea de-a fi,
minunea de-a zbura prin univers
odată cu pămîntul,
minunea de-a zbura prin univers
odată cu universul,
odată cu timpul —
o, de aur sudoarea lumii scînteind
în piinea și în apa noastră !
Fiecare din noi poartă în piept
un bob de griu al luminii,
fiecare
poate
grăbi

cu piine și cu
venirea dimine-
fiecare din no-
un grăunte di-
ce urnește roș-
tinerețea,
ca un trandaf

Clepsidr

Și desfac timp-
— ca pe un
ce s-a copt p-
rămîne cerul,
și luna,
grăunță pentr
rămîne primă-
și vîntul răm-
și zborul coc-
încercînd c-
cerul rămîne
cum podul u-
înrouate de
luna, deasupr
bătînd
asemeni une

iar dedesubt
retezată,

turbină blocată în schimbul trei. După asta fac o lungire de crațer. Alături de mine, Românaș. Bag lucne, eu o lucnă, el o lucnă. Artificierul încarcă frontul și pușcă. Stăm de pază. După aeraj, dau drumul la crațer. Mă uit la ceas. E 14,07.

Mă ocup de activitatea sportivă de la club, organizez spectacole, brigada artistică cu texte scrise de mine, în care critic beția, lenea, chiulul. În '74—'75 erau două stații de 12,5 wați, niște tobe care au făcut războiul mondial, ghitare românești „Serena-da” și „Super”. Acum clubul a cumpărat orgă „Vermona”, stații ghitare, microfoane, pedale. Avem și orchestră. Ne-am pus-o pe roate de vreo săptămână.

De 20 de ani sint aici și mă cunosc toți copiii. Când am venit în Uricani am găsit citeva blocuri în Sterminos, blocul de pe strada 23 August și Republicii, apoi strada 1 Mai. După '65 s-au construit o mulțime de blocuri cu încălzire centrală, apoi blocurile din Bucu-ra. Când am venit erau 2 televizoare în oraș. Acum toate familiile au televizor.

Uricaniul? Cel mai întins oraș din țară, de 221 km², pierde 100 de puncte la întrecerea dintre orașe fiindcă nu are monument.

Sint pasionat de lectură. Joc fotbal aiurea, că terenul e-ncuiat duminica.

Merg la Lupeni la ștrand. Mă gindesc să văd serialul cu Robin Hood.

Mergem la restaurant, la „Păltiniș” sau la „Expres” sau la berărie,

fiecare se uită și el după ceva. Fiecare ar vrea să meargă la Herculanee. Fac „pământ” din lut și apă. Il duc la frontal. Artificierul „burează” găurile. Mă retrag din frontal. Artificierul pușcă. Aștept să iasă gazele. Dau cărbune pînă la 14 și 10.

Sint aici din noiembrie '53. Era numai noroi și vreo 6 blocuri.

Ce face un director duminica? Stă în mină 3 ore și rezolvă probleme tehnice, stă de vorbă cu minerii, rezolvă chiar sub pământ probleme de locuință.

Nu, Uricaniul nu e un oraș de tranzit. E drept că pleacă unii dar ei sint tineri. Noi trebuie să acceptăm faptul că tinerețea e o încercare. Din cei 2 100 de angajați 1 400 lucrează în mină.

Trebuie să stai sfîntă în fața lui, să-i faci mîncare, să-i vezi de rînduială, să-l îngrijești.

Mă apuc de treabă, de ales piatra din cărbune. N-am timp să mă gîndesc că vine piatra mare. Stau de vorbă cu Roland. Pe la

9,30 mănînc suplimentul, un sfert de piine și salam.

În '49 am venit 75 din București și am rămas 3.

Avem 7 318 locuitori, 250 flotanți, o echipă de fotbal și un stadion, un cinematograf, un club, o casă de cultură, 3 grădinițe, 2 școli.

Pe la 9 seara orașul se stinge. Bărbați îmbrăcați frumos se odihnesc pe piatra din fața Expresului. Cîțiva tineri, în vacanță, dansează pe muzica unui casetofon. Duminica se termină repede ca un rock.

Un om care trăiește aici 20 de ani nu mai înțelege capriciile tineretului. Fumez o țigară și privesc răsăritul. Un frig moale amestecat cu ceață coboară dinspre munți. Peste citeva zeci de minute iarăși colivia, iarăși așteptarea. Sintem toți tineri.

Orașul n-ar fi existat fără mină.

Silviu Hoișie

P.S.: Mircea Jampa, primar, Dan Marcu, prim-vicepreședinte al Consiliului popular orășenesc, Emeric Covaci, director tehnic al E.M. Uricani, Mihai Doboi și Eftimie Mardare, pensionari, Nicolae Pinca și Constantin Ispir, bătrînii, Gheorghe Nichita, Aurel Oprean, Ionel Cojan, Dumitru Tabun, Balint Silviu, Aurel Balaur, tineri mineri, Valeria Muzuran, bibliotecară, Ioan Kiss, cizmar, Szigyarto Alexandru, croitor, Aurelia Sava, croitoreasă, Marcela Budescu, Maria Suciuc și Robert Blaj, elevi, Constantin Țipoi, Simion Mitrea, Tudor Olaru, mineri, vocile orașului. Voci înregistrate de mine, reporter, azi 31 iulie 1977, în orașul Uricani, Valea Jiului.

Anca-Smaranda Diga

Grăbita respirație a apei

Mereu mai rar mi-e dat să respir trecerea ta înspre mine. Poate ar trebui să te readuc prin cuvinte dar puțin ademenitor mi-e gustul poemelor.

Cît timp rămii în văzduhul inimii mele e cald ca-ntr-o barcă lipită de Tropic Apoi, cînd umbra ți se dilată spre Nord pescuiesc luna și mă prefac în carapacea ei.

...Trece atunci un rechin tînăr, adulmecînd grăbita respirație a apei.

Plănuit poem de dragoste

El are desigur gust și parfum, împudic e-n răcoarea serii ca o fructă de mai foșnindu-și semințele-n somn. La-nceput el se intrupează din melancolia părului tău, din metafora în care ochi-ți, alarmă salvă, îmi circulă-n singe. Apoi, deasupra frunții inima mea îți răsare în formă de nimb, mirată de rotunda ei stare.

Despre coborîrea timpului

Aidoma unei luntre cuvîntul ne trece pieziș dinspre șesuri pe povirnișul înțelegerii; cel care șovăie între regnuri mirat se va stinge.

Libertate e în rîndurile firii, sub învelișul plantei și elitrele gizei. Gustul clipei tale va fi august ori sălciiu, Se va hotări odată cu aplecarea luminii spre toamnă Din care cenușă ai rodit.

Timpul coborî-va atunci în cugetul tău dimpreună cu primenirea ultimă a slovelor. ...Și de-această fericire, izbăvirea ta va fi numai lacrima.

Ziua de lucru a poetului

Se trezea în zori, foarte devreme ocrotind somnul vecinilor de planetă; primele știri îi soseau pe calea curcubeului: o femeie tînără descoperise trifoiul cu patru inimi, florii „Se-luminează-de-zi” îi era decernat premiul pentru pace al anotimpului, un rîu avea trac la gala vărsării în mare, cel mai vîrstnic albatros murise în zbor spre retina poetului tînăr. El zîmbea, transmitea felicitări, telegrame îndoliate, apoi deretica albiturile norilor, mătura bolta cu un mînunchi de heliotrop, alinia copacii după timpul probabil comunicat de pasărea Soledad, asorta peisajul la zîmbetul

primului

copil care traversa dimineața. Noi ne obișnuisem să-l privim robotind, agonisind polenul cuvintelor; către amiază își ducea la păscut inorogul și se interesa de soarta miorișelor prăsite într-un colț vechi de rai sau de suflet. Seara încăpeam toți în cearcănul său, nu-l mai mira bătaia de pleoapă a luceafărului. Ațipea cu grumazul pe un miros de tei,

asigurîndu-ne

„n-o să dureze mult”...

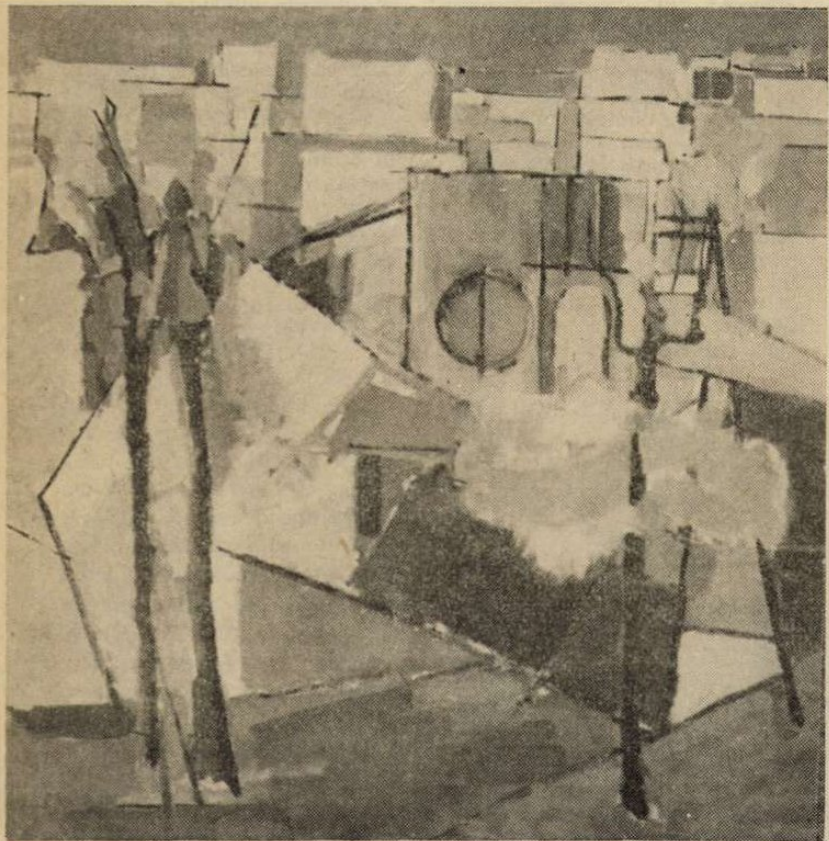
Imposibila întoarcere

M-a sedus lumina, m-a înlăcrimat ploaia, ochiul îmi foșnește retoric printre salcîmii lumii: „nu-i frunză să nu-mi semene” — se laudă. Dar văzduhul staturii mele s-a îngreunat de

douăzeci

de anotimpuri încoace. Tot mai rar visez iarba normală de-acasă unde părinții capătă lustrul icoanelor. Ei vin o dată pe anotimp să-mi viziteze planeta și mama bocește fiindcă munții sunt de fapt oasele mele și craniul meu bate pieziș ca o lună iluminînd durerea în care-mi nasc cuvintele.

„Ce iarba ciudată” — se miră tata, iar singele lui, amintindu-și, îmi cheamă globulele semănate-n pămînt.



Nicoleta Avram-Stăncescu : Orașul

spumă-a pămîntului
și-a singelui
ce foșnește-n pămînt —
toate lucrurile
și toate gesturile devin
dintr-o dată adînci,
în joc scurgîndu-se,
risipindu-și rădăcinile precum petale
ale unor flori ce au drept miros
privirile noastre;
pămîntul, fagure ce respiră tăcut.
înmiresmat, cade vîntul în liniștea ei;
deasupra, cerul — deasupra, cocorii;
dedesubt,
popoarele ierbii, alergînd să se-arunce,
prin fîntini,
în adînc;

deasupra, cerul,
vîntul, deasupra,
și luna;
dedesubt,
pămîntul, fagure ce respiră tăcut.
Au împietrit riurile,
s-au subțiat munții,
anotimpurile,
neterminate,
s-au spulberat;
deasupra, luna ca un măr mușcat —
în apa iazurilor,
dedesubt,

cealaltă jumătate,
nemîșcată limbă de clopot.

Iarba fiarelor

Jumătățile lumii s-au unit
ca două umbre,
ieșind îmbrățișate din oglindă;
timpul curge deasupra-le, iarba a fiarelor
ce ne desferecă doar trupurile,
preacurate
cîmpiile trupurilor
spre miile de ani de cînd
sămînța singelui așteaptă să se spargă.
Cuvintele mele se despletesc fără hotar,
cum fără hotarele mării;
pe ele-au urcat,
rumegătoare,
și-au nins în brazde cenușile
fără somn,
fără contur.
Sint
o sămînță cu o mie de aripi:
la fiecă adiere de vînt
se aud cum cîntă
păsările
ce și-au construit cuiburi
în cocarea mea,
orbitoare.

Primum din partea scriitorului Ion Lăncrăjan :

„V-aș ruga foarte mult să considerați textul alăturat ca pe un ecou al discuției inițiate de revista „Amfiteatru”, cu spiritul căreia am fost și sint de acord, spre deosebire de cei ce au sărit imediat să vă dea

lecții, — vezi bine, dumnealor sint pentru diversitate, dar să fie peste tot, în toate foile, unii și aceiași corifei ! “

9.VIII.1977

Cu sinceră stimă,
ION LĂNCRĂJAN

OPINIA

ECOURI LA DEZBATEREA:

Critica literară de astăzi *)

Critica literară de astăzi, dacă e să intrăm direct în subiect, știe „să facă” foarte bine, impecabil aproape, două lucruri : să laude fără măsură și fără nici un discernământ (sau să elogieze, să preamărească, să tămieze, depinde de împrejurări și de eroi) ; să desființeze sau să anihileze, să injure sau să ponegrească de-a dreptul (depinde, iarăși, de împrejurări și de eroi, mai ales de eroi, fiindcă niciodată nu veți găsi printre cei certați de critică, sau desființați, de-a dreptul, cum ziceam, oameni cu o poziție socială cit de cit importantă, un proprietar de editură, să spunem, sau de revistă, sau altfel de proprietari literari). Lucrurile acestea două le împlinesc în mod statornic stimata noastră critică literară, de ani de zile, nu de ieri sau de azi. Analiza propriu-zisă, analiza obiectivă și ponderată, analiza aplicată la **carte** sau la întregul fenomen literar se manifestă mai slab, cu intermitențe, devenind cel mai adesea latura periferică a acestei activități, deși ar trebui să fie latura ei principală. Din cauza aceasta lipsesc aproape cu desăvârșire din cîmpul literaturii contemporane studiile de sinteză, generalizările de un anumit tip, capabile să impulsioneze dezvoltarea întregii literaturi. Din cauza aceasta ne împiedicăm în foarte multe articole, și în cronici literare (și în cronicute, în recenzii și recenzioane, fiindcă nesfârșite sint cohortele **analizatorilor**) de fel de fel de aluzii răuvoitoare, de răbufniri pătimașe, care iau de obicei locul reflecțiilor și al unor considerații estetice cu adevărat elevate, în spatele cărora să se simtă grija și preocuparea față de soarta literaturii, față de destinul întregii culturi românești. Din cauza aceasta au loc periodic învâpieri aproape inexplicabile, nesfârșite valuri de entuziasm critic, în timpul cărora aproape tot ce apare este elogiât și săltat spre stele, în numele eferescenței, în numele unor noi scări de valori etc. etc., pentru ca apoi, în timpul inevitabilelor și tot atât de inexplicabilelor perioade de plictiseală aproape generală, totul să devină neinteresant, slab, mediocru etc. etc. totul sau aproape totul, pentru că anumite canale laudative, ținînd de un schimb mai mult sau mai puțin evident de interese și de reciprocități (azi te laud eu, mâine mă lauzi tu) vor continua să funcționeze, mai greoi și cu mai puțin entuziasm, dar vor continua. Schimbările acestea de temperatură au daunat și dăunează enorm de mult ambianței creatoare, fragmentînd-o sau chiar pulverizînd-o, ceea ce a dus și duce la derutarea scriitorilor mai tineri, au înlocuit ozonul îndemnului cu îndoiala așteptării, au coborît și coboară nivelul multor dezbateri, care încep de obicei de la un ton foarte înalt, eșuînd apoi pe nesimțite în considerații periferice, minore.

Critica noastră literară e servilă și serviabilă, nu întotdeauna, desigur, și nu în totalitate, nu chiar în totalitate, fiindcă există diferențieri și aici, există gradații, în funcție de direcția în care merge cădelnițarea. Ea a elogiat de-a lungul anilor scriitori care nu erau chiar așa de teribili, pe

care i-a contestat apoi, sau i-a părăsit, pur și simplu, fără prea multe „processe de conștiință”, căutîndu-și alte „victime” după aceea, contestînd sau uitînd astăzi de ceea ce au laudat ieri, laudînd astăzi ceea ce va contesta sau va uita mâine, în același mod, fără „processe de conștiință”, și fără nici o **revizuire** (revizuirile sint conținute, nu e nevoie să devină fapt public, ele se văd numai pe statul de plată). Mi se va spune, probabil, că nu e o situație generală și că mulți dintre cei care s-au dedulat cu asemenea indeletniciri au rămas pe drum, iar eu mă voi grăbi să recunosc că e așa, precizînd doar atîta : nu mulți au rămas în urmă, ci numai unii, obiceiul ca atare perpetuîndu-se, suferînd și el modificări, ce-i drept, nuanțîndu-se și intelectualizîndu-se, esențială fiind și rămînînd dependentă de conjuncturi, de conjuncturile administrative, în primul rînd, de mișcările ierarhice care au loc în lumea literelor. Urmăriți, dacă vreți să vă convingeți de acest lucru, ce se întîmplă cu un scriitor, după ce nu mai are anumite munci și anumite funcții în „frontul literar”, sau ce se petrece în jurul altuia, care este investit cu asemenea miraculoase însemne. Veți constata, în primul caz, o ușoară dar fermă schimbare de temperatură, o răcire a lucrurilor, linia suitoare a elogiilor frîgîndu-se și căzînd în neantul uitării. În cel de al doilea caz veți constata, dimpotrivă, o înviorare ușoară și aproape întimplătoare, care se va intensifica însă, se va precipita și va crește, aruncînd spre cele mai înalte piscuri curba elogiilor, cunoscînd uneori adevărate și nesfârșite „deliruri cri-

amintite mai înainte au fost și sint fenomen, au dus și duc la subordonarea unor critici literari grupurilor sau unor „persoane particulare”, mergîndu-se citeodată atît de departe cu subordonarea aceasta, încît se ajunge la elogiarea (în cor, de obicei) a oricărui „produse literare”, aparținînd, bineînțeles, de patronatul respectiv. Praful și pulberea se alege din obiectivitate, în asemenea împrejurări, iar analiza literară devine simplă colaborare explicativă cu autorul în cauză. Se transformă, de fapt, într-un fel de publicistică de joasă calitate, semiculturală și sferto-doctă. Teorema aceasta, ca orice teoremă, are reciprocă ei, pentru că atunci cînd intră în discuție un „adversar” al unuia sau altuia dintre „patronate”, publicistica aceasta își schimbă sensul, înlocuind „plusul” cu un „minus”, și mai răspicat, punînd în locul laudelor și cădelnițărilor „obiectii” peste „obiectii”, în numele valorii, desigur, în numele echității și a dreptății, uitîndu-se că dreptatea și echitatea, și valoarea, au rămas pe drum, sint în suferință.

O dovadă în plus a provincialismului de care e bîntuită această activitate (nu întotdeauna și nu în totalitate, aș preciza eu din nou, pentru a preîntîmpina cine știe ce acuzații) o constituie forța de nezdruccinat a etichetărilor, mai ales a celor ce poartă semnul „minus”. Dacă despre un anumit scriitor s-a spus cîndva că e schematic ori că nu are „stil”, e zgrunțuros și mai știu eu cum, el așa va trebui să fie, pînă la moarte, indiferent ce, cît și cum va scrie, îl privește. Un asemenea scriitor, etichetat și „rezolvat”, pentru totdeauna, poate să pună în balanță o scriere ie-

ra sau altora dintre criticii noștri literari, de-a îmbrățișa de fiecare dată, chiar și atunci cînd sint simpli cronicari literari, întregul fenomen literar, de a fi generoși, în sensul constructiv al cuvîntului, de a fi cu adevărat la înălțimea celor ce au sfințit, prin competență dar și prin cinste, printr-o ținută etică exemplară, activitatea din acest domeniu.

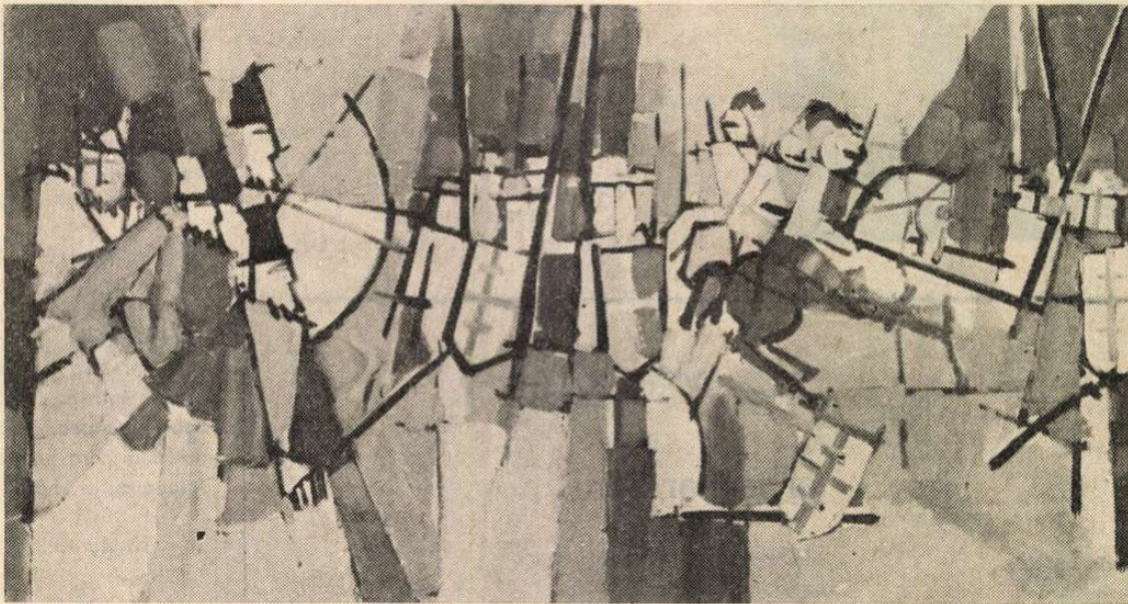
Se poate vorbi, în afară de asta, de tactica ridicării la parat a lucrurilor neesențiale, pozitive sau negative, în funcție de necesități, care sint mai întotdeauna extra sau sub-literare. Astfel, dacă „necesitățile” o cer, în funcție de relații (sau de relațiile relațiilor, fiindcă determinările funcționează aici pînă la a patrusprezecea spiță) vor fi solicitate și suprasolicitate laturile negative ale unei cărți, vorbindu-se numai de ele, inversînd imaginea, întunecînd tabloul, nu prin analiză, nici vorbă, ci prin simplă și „tranșantă etichetare”. Vor exista și aici diferențieri, unii vor ataca „frontal” problema, numînd de-a dreptul ceea ce li se pare în timp ce alții, recenzați de ocazie sau simpli autori de articole semi-culturale și pseudo-literare, vajnicii veletari, își vor risipi spumegările în tot felul de aluzii, nimicitoare toate, distrugătoare, menite unui singur și notabil țel : „limpezirea” imaginii pe care literatura trebuie s-o dea despre viață etc. etc. etc. Dacă inversarea poartă celălalt semn, pozitiv, molipsirea se va produce la fel, cu deosebirea că de data aceasta cei ce se molipsesc nu mai rămîn la aluzii, se desăfoară în nesfârșite și patetice „cantate critice”. În sfîrșit, pot și ei — sărăcuții — să respire în voie, pot să laude, pot să preamă-

a se evidenția în acest mod. El e specialist în „dărîmări” și în „puneri la punct”, negăsindu-și limbaul adecvat, cînd e vorba de discuții mai potolite, vizînd probleme de fond. El ocolește cu abilitate, cu o consecvență demnă de o cauză mai bună, polemicile adevărate, polemicile de idei. El ocolește, mai ales dacă i se spune, și conținutul real al cărții, ocolește la nevoie și cărțile — anumite cărți — fiind disciplinat la modul pompiestic și entuziast la modul... rentabil. Dar nu toți criticii sint așa. mi se va spune. Și nu întotdeauna, aș adăuga eu, precizînd, pentru cei ce înțeleg mai greu anumite lucruri, că n-am vorbit și nu m-am referit la un critic, anume, sau la toți criticii literari (Doamne ferește și apără !). M-am referit la o **mentalitate**, care a existat și există. Dacă n-ar fi așa, am avea polemici răsunătoare în epocă, polemici de idei, am avea „construcții critice” demne de toată lauda, pe care nu le poate ocoli sau nega nimeni, oricît ar dori-o. A putut oare să ocolească cineva, în epoca respectivă, monumentala „**Istorie a literaturii**” a lui G. Călinescu ? ! Sau „**Viața lui Eminescu**” ? ! Sau „**Istoria literaturii române contemporane**” a lui E. Lovinescu ? ! Sau atîtea și atîtea alte scrieri ale marilor predecesori ! ?

Despre critica literară se spune adeseori că este „conștiința de sine” a literaturii. Dacă ar fi așa, pentru fiecare perioadă, pentru fiecare epocă literară, nu pentru ansamblul unei întregi literaturi, ar însemna că literatura română contemporană are o slabă „conștiință de sine”, mijlocie sau submediocră. În realitate lucrurile nu stau așa, dovadă fiind în acest sens lucrările care s-au scris și se scriu, căutările și eferescențele reale care au animat-o și o animă (spun reale deoarece există și eferescențe mimatice, care nu lasă în urma lor nici măcar reziduuri). Cred, dimpotrivă, că literatura română de astăzi este una din literaturile mari ale Europei, prin ceea ce a dat la iveală și prin potențele ei adînci și profund generatoare. Nu exclud critica literară din perimetrul acestei literaturi, în măsura în care nu se exclude singură, prin neparticipare, prin neconsecvență și prin lipsă repetată de obiectivitate, prin subordonarea unor țeluri mărunte, printr-o inadecvată înțelegere a angajării sociale și politice și prin atîtea și atîtea alte scăderi, care îi dispersează și-i fărîmîtează eforturile, cum dispersează și fărîmîtează lumina o oglindă alcătuită din cioburi de oglinzi. Să sperăm, însă, că lucrurile se vor îndrepta și că într-un viitor nu prea îndepărtat critica noastră literară va deveni o oglindă limpede și fidelă, o multitudine de oglinzi, de fapt, corespunzătoare cu tot atîtea personalități, cite o vor alcătui, spre folosul întregii culturi românești, în steaua căreia am crezut și cred cu tărie.

Ion Lăncrăjan

*) Titlul aparține redacției.



Călin Popescu : Moment istoric

tice”. E de menționat că asemenea schimbări de temperatură se petrec fără nici o intervenție, de nicăieri, de unde se poate trage concluzia că deprinderea aceasta e înrădăcinată adînc de tot în solul criticii literare. Există, desigur, și scriitori care își organizează sistematic „coruri critice”, folosindu-se pentru aceasta de pozițiile pe care le ocupă în administrația literară, există oameni care cer sau așteaptă, cu o îngăduință poruncitoare, de adevărați sultani culturali, să li se aducă laude și preamărirea. Asemenea cazuri, însă, sint izolate, nu s-au constituit într-un fenomen, în timp ce reacțiile

sîntă din comun, fiindcă lucrurile tot nu se vor schimba, „șabloanele critice” vor cădea ca niște matrite peste propria operă, trunchiînd-o sau mutilînd-o de-a dreptul. Se operează în asemenea cazuri cu o anumită detașare, dar și cu enervare, cu îndrăjire chiar, intoleranța fiind aproape obligatorie. „Cum adică, se spune în asemenea împrejurări, scriitorul X sau Y, Z sau N, îndrăznește să mai scrie după ce l-am etichetat noi, după ce l-am pus pentru totdeauna unde-i era locul ? ! Indrăznește să lucreze și să reflecteze, fără aprobarea noastră ? !...” La mijloc e și multă obtuzitate, o anumită incapacitate a uno-

rească **valoarea**, care e pusă din cînd în cînd în drepturi, pentru a fi dărîmată mai apoi și pentru a fi repusă în drepturi, de către aceiași oameni aproape, fiindcă baterea pasului pe loc își are dialectica ei, nu-i simplă țopăială, e muncă și chin, cere sudoare ba chiar și elan.

Criticul de astăzi lucrează cu bucată și pe bucată, disprețuînd ansamblurile. El e cel mai adesea simplu cîrcotaș literar, fiind imbatabil în această ipostază, de simplu cîrcotaș, de bîrfitor al literaturii, de „creator de atmosferă”, mai ales pe cale orală, deși nu disprețuiește nici pagina, cînd îi oferă prilejul de

LITERARA

„CRITICA LITERAR-ARTISTICĂ ȘI PERSPECTIVA ISTORICĂ”

Cîteva simple opinii

1. O abordare a aspectelor pe care le ridică la noi cercetarea literară, de la forma curentă a cronicii și recenziei pînă la marile sinteze, nu se poate desfășura cu seninătatea de care are nevoie dacă nu pleacă de la considerarea lucidă a cîtorva realități. Polemica spre care pare a se îndrepta acum atenția, cea între așa-zisul „foletonism” (termen impropriu și aproape destabilizant) — pe de o parte — și un mai puțin delimitat teritoriu, înăluntrul căruia intră în competiție, în egală măsură, partizani ai „noilor” metode, adepți ai teoriei literare sau, în general, toți acei critici care nu se îndeletnesc sistematic cu comentariul curent, riscă să transforme discuția într-o prea puțin profitabilă alternativă foletonism/non foletonism, în ultimă instanță sterilă.

În toată această dispută este întîi de toate invocat cuvîntul maestrilor: în perioada interbelică E. Lovinescu, Pompiliu Constantinescu, Perpessicus, G. Călinescu, Vladimir Streinu sau Șerban Cioculescu s-au îndeletnicit într-adevăr cu comentariul literar curent și — s-o recunoaștem — observațiile lor sînt astăzi puncte solide de plecare în reinterpretarea scriitorilor noștri, fenomen de remarcabilă extindere și care răspunde, de altfel, unei dialectici firești a receptării, unei necesități permanente de reverificare a opiniilor și judecăților, dacă nu chiar de „revizuire” a lor. Nu e mai puțin adevărat însă că iluștrii predecesori menționați au fost în același timp autori de sinteze de istorie literară sau de probleme, au alcătuit monografii, au fost adică, în paralel, reprezentanți ai unei critici militante (în cea mai largă accepție a cuvîntului) dar și autori ai unor instrumente de lucru a căror importanță nu e cu nimic diminuată de faptul că astăzi judecățile lor pot fi parțial și, uneori, integral amendate. Dar „lecția maestrilor” poate fi „urmată” și printr-o nedorită unilateralizare: de la postularea metodei lor ca infailibilă, pînă la invocarea lor cu statut de „auctoritates” sau la dogmatizarea speciei scurte a criticii drept singura posibilă. Consecința este că se face din cronica „la zi” singura specie critică, din judecățile pronunțate odată — criterii absolute; la polul opus, negarea lor mai mult sau mai puțin vehemăntă aruncă într-un con de umbră, tocmai acele opinii și acele sinteze pe care, vrem sau nu, ne întemeiem și astăzi. Soluția e pînă la urmă simplă: nici transformare a unor autori în „monstri sacri”, nici „desacralizare” a outrance, ci receptare suplă și dezbateră critică a rezultatelor la care ei au ajuns, căci este vorba la urma urmelor de fixarea unor repere de la care critica de azi trebuie să procedeze în continuare.

2. În realitate, oricît de aprinsă ar fi discuția, lucrurile s-au întîmplat tocmai așa. Primul pas (chiar dacă nu și cronologic primul) a fost acela al reeditării cîtorva opere fundamentale: în ultimul deceniu au reapărut operele lui Maiorescu, Gherea, Lovinescu, Dragomirescu, Perpessi-

cus, Călinescu, Pompiliu Constantinescu, D. Popovici, Ș. Cioculescu, Vladimir Streinu, sinteze, culegeri de studii, istorii literare generale sau speciale care (sintem conștienți sau nu) au orientat într-un anumit fel tonul dezbaterilor, provocînd în același timp, indirect, prin incitarea poate și a unui spirit de competiție, apariția unor lucrări de mai mare amploare. E drept, istoriile literare generale apărute în ultima perioadă nu sînt foarte multe și, oricum, au o valoare inegală (de la *Tratatul* academic de istoria literaturii române la istoriile literare „de autor” ale lui G. Ivașcu, I. Rotaru, Al. Piru — mai multe istorii parțiale). Proiecte mărturisite (I. Negoițescu) sau nemărturisite (Mircea Zăciu) de sinteze mai ample se pot reconstrui din volumele de istorie și critică literară pe care cei amintiți (și cîțiva alții, nu foarte mulți, totuși) le-au publicat și le publică. Un fenomen nou (și care găsește, probabil, un model mai îndepărtat în E. Lovinescu) este acela al sintezelor pe perioade delimitate. Rezultatele sînt aici remarcabile: de la masivele lucrări ale lui C. Ciopraga și D. Micu asupra literaturii începutului de secol, la excelența istorie a literaturii române interbelice a lui Ov. S. Crohmălniceanu, la privirile de ansamblu ale lui Al. Piru, D. Micu și N. Manolescu, E. Simion și, dintre tineri, Petru Poantă, asupra literaturii contemporane („Istoria polemică și antologică” a lui E. Barbu nu e reprezentativă decît

fapt remarcabil — datorate unor tineri), trebuie să recunoaștem acestui tip de opere statutul de instrumente de lucru de neîndoiebnică utilitate.

De altminteri, ideea „instrumentelor de lucru” ar merita o mai nuanțată considerare. Cîteva edituri (Ed. Științifică și Enciclopedică, Ed. Albatros) și-au luat în serios sarcina de a comanda și patrona astfel de întreprinderi. Deocamdată singurul dicționar al literaturii române este cel al lui Marian Popa (literatura contemporană), lucrare nefinită de omisiuni, greșeli sau inadvertențe (corijabile la o ediție viitoare), dar utilă ca ghid critic în literatura de azi. Dar sînt de iminentă apariție cîteva opere de același gen: sub conducerea lui Mircea Zăciu a fost redactat un dicționar critic al scriitorilor români ce va apărea la Ed. Științifică și Enciclopedică, alte două (unul din ele conceput ca dicționar-tezaur al scriitorilor români de la origini și pînă în prezent sînt în curs de elaborare sub aceeași direcție; Editura Academiei a anunțat și ea o astfel de lucrare (realizată de un colectiv de cercetători ieșeni); un dicționar similar anunță și Editura Univers. Este un domeniu în care istoriografia și critica literară românească rămăseseră îngrijorător de mult în urmă, și unde munca trebuie să fie în mod necesar colectivă, dincolo de orice interese de „grup”.

3. Din această trecere în revistă nu pot să lipsească două alte sectoare: teoria li-

traducerilor promovate cu remarcabilă consecvență mai ales de Editura Univers (prin colecțiile sale „Studii” și „Eseuri”) și, tangențial, de alte edituri, sînt incontestabile. Dintre literați, Adrian Marino este la noi reprezentantul cel mai consecvent al teoriei criticii, fie prin cărțile dedicate acestui sector al cercetării literare, fie prin *Dicționarul de idei literare* din care a apărut un prim volum. Un dicționar de termeni literari a fost publicat de curînd (și ar fi meritat o mai largă discuție). Dar în această problemă aportul vine din partea celor mai diverse specializări: lingviști (I. Coteanu, autor al unei importante lucrări despre *Stilistica funcțională a limbii române*), istorici, critici, stilisticieni și teoreticieni literari (Savin Bratu, Silviu Iosifescu, A. Marino, Romul Munteanu, M. Nasta, V. Nemoianu, Ion Vlad), matematicieni (Solomon Marcus), filosofi (V. Florescu); menționabilă este recent apăruta enciclopedie a figurilor de stil (Gh. N. Dragomirescu). Două colocvii de poetică (unul la Sinaia, altul la Cluj), organizarea unor cercuri de poetică (la Timișoara și la București), trei reviste de bună circulație internațională *Cahiers Roumains d'Etudes Littéraires*, *Synthesis* sînt cîteva din inițiativele și cadrele instituționale prin care se poate realiza atît mai directă angrenare într-o problematică modernă a cercetării literare cît și intrarea într-o mai largă sferă de circulație a rezultatelor la care a ajuns critica românească.

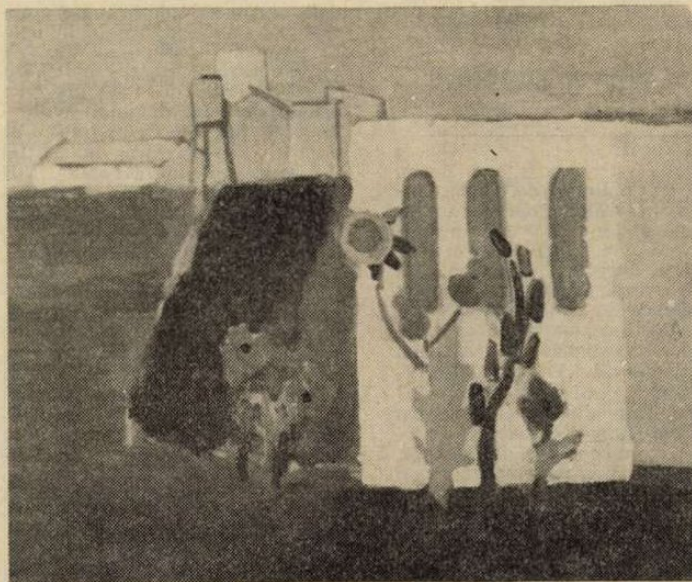
În paralel, urmînd unei tradiții insuficient dezvoltate încă, trebuie menționat aportul comparatistului, dar și al cercetărilor românești asupra literaturilor străine (cu care ocazie eternă problemă a informației cu ultimele apariții pe plan mondial, principalul factor inhibitor al unor atari cercetări, reapare în întreaga ei actualitate). Din păcate, din multe dezbateri pe care revistele le organizează periodic, atari chestiuni rămîn sistematic pe dinafară, și fantoma foletonismului, ca unică

tică și lingvistică), ci și, inevitabil, destul de schematic. Cercetarea literară românească trebuie să-și pună, după opinia noastră, pe lîngă problemele pe care le ridică comentariul aplicat și critica curentă, și alte cîteva de mai largă respirație. Întîi de toate problema cooperării pentru realizarea unor lucrări colective, a unor instrumente de lucru, a căror lipsă se resimte încă; includerea în dezbateri nu numai a cheltuielilor privitoare la critica aplicată ci și a celor de teorie, stilistică sau poetică, a unor subiecte de tehnică abordării operei, de metodologie critică (unde, din nou, opoziția falsă între impresionism/metode „moderne” trebuie înlocuită cu o discuție mai fertilă); considerarea, cu o atenție egală, a cercetărilor de literatura străină și comparată; discutarea necesităților de informare pe care le resimte critica literară de la noi, mergînd pînă la punerea în dezbateră a planurilor de traduceri ale editurilor; diversificarea seriilor și colecțiilor literare, cu profil critic; discutarea caracterului pe care îl au revistele editate de Academie sau Universități (evident a celor axate pe chestiuni de studiu al literaturii), și a modului în care ele sînt realmente la nivelul la care ajung publicațiile similare din alte părți etc. Acest „inventar” se poate lărgi.

Lipsește din schița de mai sus un subiect de predilecție în presa literară a ultimilor ani: critica tînără. Am relevat pe alocuri aportul tinerilor critici, și realitatea este că o întreagă „generație” critică tînără s-a constituit în ultimul deceniu (cine dorește să-și facă o idee n-are decît să răsfoiască revistele pentru a urmări cronicile debuturilor, sau să urmărească activitatea specializată de comentare a aparițiilor editoriale ale tinerii generații pe care o desfășoară Laurențiu Ulici). Ceea ce trebuie spus aici este că această sintagmă („critica tînără”) tinde să se transforme într-un concept cu valoare operativă; el este manipulat în dezbateri ca și cum, într-adevăr, singur atributul tinereții ar putea intra în discuție ca factor autonom și criteriu de judecată. Dar atunci, măcar pentru simetria tabloului, ar trebui să introducem cîteva sintagme paralele: „critica între două vîrste”, „critica senilă” etc. Nu e lipsit de interes să constatăm faptul că au apărut o seamă de critici, teoreticieni, cercetători sau comentatori literari deosebit de capabili: dar de aici pînă la a face din tinerețe un criteriu absolut mai e destul de mult. De fapt problema nu este aceea a catalogărilor și ordonărilor (manie mai veche a criticii noastre, și nu numai de azi, de ieri), ci aceea a seriozității, valorii și adîncimii demersului critic luat ca atare, indiferent de vîrsta celui care îl promovează. În fond e falsă o alternativă între critica „tînără” și critica „bătrînă”: există doar critică adevărată și/sau pseudo-critică. Adevărata alternativă este aceea dintre seriozitate și profesionalitate (pe de o parte) și impostură, mai mult sau mai puțin mascată de adjectivă (de cealaltă).

Considerarea nivelului actual al criticii românești depinde în același timp de climatul literar (pe care în primul rînd revistele îl instaurează) și de ansamblul de chestiuni pe care sîntem dispuși să-l luăm în observație. Ea are nevoie, pentru a avea realmente semnificație, de spirit constructiv. În fond, orice discuție ar trebui să plece de aici.

Marian Papahagi



Corneliu Rădulescu : Bărăgan



Simona Mihăilescu : Gabriela

pentru autorul ei), la cercetările asupra unor direcții și curente literare datorate lui M. Angheliescu (preromantismul), P. Cornea (romantismul), Z. Ornea (poporanismul, jurnimismul), Lidia Bote (simbolismul), D. Micu (gîndirismul), I. Pop (avangardismul). Li se pot alătura încercările de sinteză pe compartimente dintre cele mai diverse: critica și istoriografia literară (M. Bucur, Fl. Mihăilescu), povestirea (Ion Vlad), umanismul românesc, literatura veche (Al. Dușu, Doina Curticăpeanu), retorica literară românească (A. Sasu), „balcanismul” (M. Muthu) etc. Fără să avem nici intenția de a epuiza tot ceea ce a apărut în acest sens, nici de a pune pe același plan valoric lucrările menționate (unele —

terară și literatura comparată. În ce privește primul domeniu, el se află astăzi, pe plan mondial, în primul plan al atenției. Dar nu dintr-o simplă dorință de imitație, ci din cauza caracterului autoreflexiv inerent oricărei activități, problemele de teoria criticii, de stilistică literară, de poetică sau de retorică trebuie să-și găsească locul în dezbaterile asupra criticii. Posibilitatea informației este din păcate lăsată încă pe seama inițiativelor individuale sau, mai rău, a hazardului (ar fi curios de știut în ce măsură sînt consultați specialiștii în alcătuirea listelor de publicații și cărți ce urmează a fi achiziționate din străinătate), deși cantitatea și valoarea

problemă a criticii, reapare de fiecare dată. Critica aplicată și cercetarea teoretică nu se exclud (ba chiar se interîmplică); ele pot, cel puțin, să coexiste — iată o idee pe lîngă care trecem cu prea mare ușurință, părăind a uita că demersul critic are multiple modalități de existență.

4. Toate cele de mai sus pot apărea ca un bilanț. El este nu numai incomplet (s-ar cuveni amintite, de pildă, bibliografiile de reviste și scriitori, monografiile, aportul revistelor universitare sau de institut — unele din păcate destul de anonime în ce privește studiile literare, rezistînd mai ales prin cercetările de stilis-

Întoarcerea la fapte

Memorialistica celor ce nu „profesează” nici una dintre formele literaturii artistice prezintă, pentru cel care îi caută virtuțile perene, problemele obişnuite artei amatoare şi, deopotrivă, ale domeniului memorialisticii. Lectura autorilor în mod accidental scriitori de memorii lor, prin opoziţie sau nu, dar uneori într-un mod mai convingător decît prozele memorialiştilor scriitori, aspecte fundamentale ale genului, justificînd, paradoxal, mai mult decît în orice altă secţiune de artă literară, lipsa de profesionalism. Căci memorialistica nu aparţine, într-adevăr, sferei creaţiei artistice, este incompatibilă cu noţiunea de **ars** care presupune transfigurarea realităţii, sublimarea ei într-o ordine superioară spre satisfacerea exigenţelor de cunoaştere ale spiritului; nu există scriitor adevărat fără harul demiurgic, fără putinţa cristalizării ordonate într-o imagine esenţializată a realităţii şi orice „amator” răspunde acestor imperative accedînd la marea literatură, merită a fi reţinut de istoria literară alături de valorile consacrate.

Gen situat, evident, în afara acestui context estetic, memorialistica a dobîndit, deja, drept de cetate în spaţiul literaturii, mai cu seamă în cel al literaturii moderne. Pentru sensibilitatea artistică novatoare de la începutul acestui secol, arta înseamnă întoarcerea la faptul nud, la realitatea trăită total: scriitorul este chemat ca activ şi spiritual să înregistreze întocmai cursul existenţei, să o comunice cu monotonia, grandoarea, obişnuitul şi neobişnuitul ei. Este limpede că acest unghi estetic marchează doar aparent o negare a celui alt, a transfigurării artistice. Realitatea comună, faptul relatat ca atare şi nu prin sublimare artistică, nu şi-ar fi făcut loc în literatură fără nevoia de integrare a întimplătorului, obişnuitului ca date esenţiale ale realităţii. „Inregistrarea” afectivă plenară a vieţii şi consemnarea, deci, sub toate aspectele, a realităţii, memorialistica răspunde, ca gen, acestor exigenţe ale literaturii moderne şi dobîndeşte interes, adevîrune, din partea cititorului care ştie că citeşte fapte într-un tot adevărate, întimplări reale. Condiţia memorialistului nu este, aşadar, de a crea, ci de a participa, de a consemna, astfel, faptele dinlăuntrul lor. Acela care, scriitor consacrat sau nu, se poate ridica la acest „modus vivendi”, accede la condiţia me-

morialistici de înaltă valoare, pentru care profesionalismul literar nu înseamnă, evident, nici şansă, nici piedică.

Fără a avea conştiinţa acestor implicaţii estetice, autorii de memorii care nu sînt în primul rînd scriitori, ci fac din literatură o pasiune adiacentă profesiunii lor, le confirmă şi le justifică prin scrierile lor. Un examen lucid de autoanaliză a actului de consemnare a memoriilor relevă la fiecare dintre acestea înţelegerea memorialisticii ca o transcriere fidelă a propriului efort de cunoaştere şi ca o transmitere de experienţă trăită la modul total. Autorii comunică direct reacţiile proprii şi colective în faţa lumii. Iosif Micu, Ecaterina Lazăr rememorează anii de temniţă fascistă pe care au cunoscut-o ca deţinuţi politici (41 de zile în ghearele DEF-ului şi, respectiv, Aveam 13 ani); un istoric de marcă, Constantin C. Giurescu îşi consemnează impresiile de călătorie în Statele Unite, biologul Nicolae Coman desfăşoară firul unei inedite expediţii transafricane (De la Atlantic la Oceanul Indian), învăţătorul bucovinean Toader Hrib împlineşte, pentru anii de după 1900, fapta literară a cronicarilor moldoveni (Cronica de la Arbore) etc. Cu oricîtă ştiinţă întru literatură, memorialistul „amator” foloseşte uneltele scriitorului consacrat nu din „tehnică” ci din receptarea ca atare a faptelor, dobîndind, astfel, faţă de acela, avantajul prospeţimii, al spontaneităţii.

Portretul, observaţia psihologică, peisajul, dezbaterile sociale, nu constituie „etape”, momente distincte ale naraţiunii, ci se succed în concentriceitatea percepţiei lor fireşti, pînă la întregirea în întreg. Această lipsă de „sistem” — pe care un scriitor consacrat şi-o permite rareori, nu exclude, totuşi, ordonarea impresiilor autorului după criterii afective şi spirituale care îl trădează ca personalitate, cu disponibilităţile şi limitele sale „artistice”. Trăirea faptelor, cunoaşterea lor nemijlocită, fără intenţia expresă a valorificării literare acordă memorialistului amator, şansa asociaţiilor inedite în care lectorul nu mai află „cliseul”, nici previzibilele artificii lingvistice. Un merit al acestor lucrări este descoperirea virtuţilor figurative ale unor cuvinte ce aparţin sferei concretului, experienţa mai bogată, în acest sens, a memorialistului amator, asigurîndu-i posibilita-

tea înnoirii limbajului literar. Oricît ar fi socotite locuri comune, răsăritul, apusul soarelui sînt comunicate totuşi cu noutate în volumele lui Toader Hrib şi al lui Nicolae Coman, de pildă. Reflecţia morală, social-filosofică, implicită ori exprimată nu este un scop în sine în aceste scrieri, ea se degajă firesc din întimplarea trăită, dobîndind, astfel, o maximă forţă de înrînire asupra lectorului.

Memorialistica amatorilor, care minuiască adesea cu pricepere analiză şi autoanaliză, conciziunea şi forţa expresiei cade, nu rareori, în primejdii inerente amatorismului. Stîngăciile verbale însoţesc graba de a rezuma, cu un epitet generalizator, o situaţie, un fapt, de ale căror semnificaţii lectorul este, astfel, privat. Înlocuirea reacţiilor afective din momentul trăirii întimplării cu consideraţiile tirzii din momentul consemnării ei şi deci exteriorare acesteia se conjugă adesea cu îngrămădirea, alături

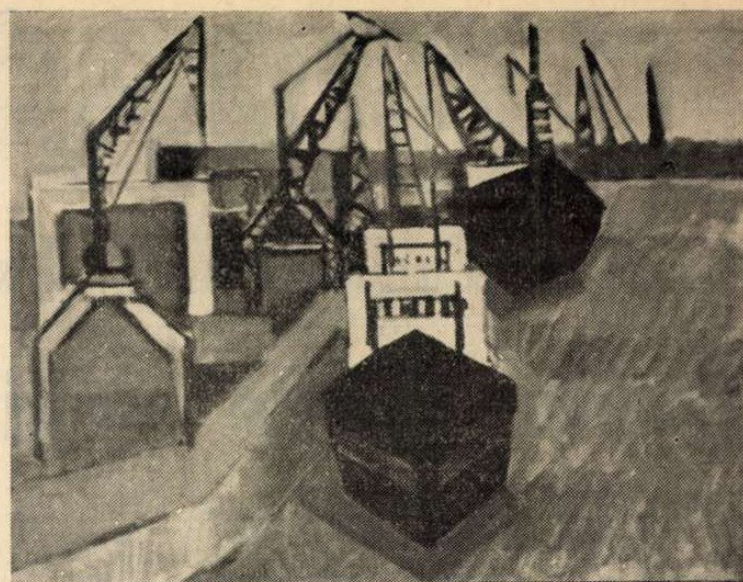
PERIMETRUL Literar PERIMETRUL PERIMETRUL

de slabela încercări de a pune în lumină materialul de viaţă, a unor date şi informaţii teoretice, fide.

Înţelegerea exactă a genului pe care îl slujesc asigură amatorilor întru memorialistică realizarea fiecăruia ca personalitate distinctă. Finalitatea în mod sigur literară, pasiunea evocărilor, întinse ca dimensiune istorică şi socială pe care le cunoaşte cel mai adesea scriitorul consacrat, ce îşi consemnează memoriile, sînt substituite de o motivaţie şi o finalitate mai variate în cazul memorialiştilor amatori de care ne ocupăm. Jurnalul istoricului Constantin C. Giurescu marchează, de pildă, surpriza şi vibraţia unui intelectual în faţa unui alt tip de civilizaţie decît al nostru, pe care ni-l prezintă sublimind emoţia în dezbateri problematică. Cronica de la Arbore se constituie, prin nelimitarea ei la un aspect sau altul al existenţei, într-o adevărată monografie a satului românesc şi, în acelaşi timp, într-o viziune ţărănească asupra lumii.

Memorialistica amatorilor — incurajată în ultima vreme prin merituosă colecţie a Editurii Eminescu: **Mărturii. Documente de viaţă** — constituie un capitol palpant de istorie literară, care, prin virtuţile şi limitele ei, înseamnă un examen matur de sinceritate faţă de ceilalţi şi de sine, o lecţie de artă trăită, aş cum pretinde literatura din era modernă şi lectorul acestor vremi.

Liliana Țigănescu



Gabriela Popescu Vasilescu : Şantier naval

Scriitorul sub lupă

(Urmare din pag. 1)

tar sirguincios însă, notează amănunte, date, acte, scene, cuvinte, dar nu surprinde spiritul, ideea care traversează viaţa scriitorului. Căci a privi viaţa unui mare scriitor în sine nu interesează mai mult decît viaţa unui nescriitor. Doar a privi viaţa scriitorului sub lupa operei, cum a făcut-o admirabil Călinescu, capătă importanţă. Biografia de acest tip rămîn nişte profituri ai maniei arhivistice care alimen-tează uneori cercetarea literară. Vinători de ciorne ale scriitorului, ei pierd contactul autentic cu opera pe care n-o mai pot citi decît prin prisma biografiei.

Claudia Millian presimte riscurile amintirilor dar nu le poate combate. Scriind despre Ion Minulescu, va încerca să fie „înfăşurată în obiectivitatea împrejurărilor şi în decenţa discreţiei”. Dar dincolo de preţiozitatea limbajului său „simbolist” nici epoca pe care încearcă să o revie, nici personalităţile ei, nici ideile care au animat epoca şi aceste personalităţi, nici Ion Minulescu nu prind viaţă. Limbajul amintirilor nu falsifică ci neutralizează adevărul epocii. Iată, despre boemă se spune: „În acest stagi, începe gestaţia crisalidei, care pregăteşte spaţiilor înalte fluturii cu polen de aur pe aripi”. Dincolo de cuvintele preţioase, „datoria informa-torului” (cum singură îşi numeşte impulsul care îi însufleţeşte rememorarea) nu se materializează intenţia de „a prezenta schematic fresca unei evoluţii dovedită de timp”, „ritmul de creaţie care a vibrat în spaţiul dintre cele două războaie”. Nici vibraţia vieţii nu se însinuează în pagină, fiindcă simţul observaţiei şi memoria intelectuală a scriitoarei sînt surclasate de gustul transfigurărilor lirice. Cumplitele luni de ger ale iernii ieşene de pribegie valahă, lupta cu foamea, cu păduchia, cu tifosul, din anii primului război, nu trec în pagina stilizată şi sterilizată a Claudiei Millian care nu posedă nici intuiţia concretului vieţii şi nici o memorie de prozator autentic. Nereuşindu-i „romanul” epocii, adevărata ambiţie a amintirilor sale, nu-i va reuşi nici portretizarea poetului. Prisma unei biografii interioare e de două ori deformatoare în acest caz incit ni se poate enunţa o convingere ca aceasta: „În el sînt doi oameni: omul precis, de toate zilele, şi poetul, cu alte gînduri, cu alt limbaj, cu altă atitudine”. Astfel că vom avea o sumă de date cînd despre unul, cînd despre celălalt, dar în adevăr nici unul, nici celălalt nu ne apar decît ca stricte date. Nu fără exagerările de rigoare, care fac să avem un personaj principal, sanctificabil, un mit cu buletin de identitate pe numele său civil Ion Minulescu şi o lume de „figuranţi pitoreşti”. „soldaţi anonimi angajaţi în lupta de creaţie şi elocinţă a noii literaturi”.

Dacă C. Ionescu ratează o biografie ştiinţifică, iar Claudia Millian un roman, amîndoi avînd ca pretext depozitul memoriei şi ca mentalitate cultul mitologicizant, i se întîmplă lui Vasile Sadoveanu, fratele lui Mihail Sadoveanu, să păstreze cu desăvîrşită decenţă o convenţie pură a amintirilor fără imixtiunea veleităţilor ştiinţifice sau literare. În cartea sa „Bădia Mihail”, Vasile Sadoveanu, într-o proză

care nu şi-a propus să fie proză, ci să povestească întimplări despre un om foarte bine cunoscut, Sadoveanu e prezent nu ca personaj, nici ca simbol sau ca mit, ci în dimensiunile sale umane fireşti. Firescul acestor amintiri şi uimirea simplă, profană, aproape de candoare, a celui care îşi aminteşte aici, sînt de o desăvîrşită, sadoveniană, discreţie: „Cu o putere de muncă puţin comună, se ocupa de gospodărie, de cercurile culturale, de bibliotecă pentru popor, editată de fosta Casă a Şcoalelor, de redactarea acelei renumite gazete pentru săteni RĂVAŞUL POPORULUI, de conducerea Teatrului din Iaşi, pe care a reuşit să-l scoată din marasmul în care ajunsese, împin-du-i o viaţă nouă: să se ducă la vinat şi pescuit, făcînd dese incursiuni la munte, deal şi ses, să se perfecţioneze în jocul de şah, pentru care prinsese pasiune; să se bucure în liniştea livezii înnoite de plăcerile ce-i oferea viaţa de familie. ŞI TOATE ACESTE FARA A NEGLIJA SCRISUL”. (s.n.) Cu această propoziţie finală care refuză să tulbure taina creaţiei, V. Sadoveanu este mai autentic decît cei care îşi propun, amintindu-şi viaţa unui scriitor, să-i înţeleagă astfel mai ales opera neînţelegîndu-i în cele din urmă nici viaţa. Iar dacă ne gîndim la stilul desăvîrşitei decenţe şi discreţiei în viaţa a scriitorului însuşi n-am putea spune că scriitorii nu-şi au memorialişti pe care îi merită.

„Faza” mitologică din destinul operei şi vieţii unui scriitor este deocamdată cel mai puţin studiată şi dacă există o contradicţie între document şi legendă, aceasta se datoreşte şi faptului că documentele printre care şi amintirile, memoriile despre scriitori sînt conservate în „spiritul” mitizant al unei memorii individuale sau colective constructoare de imagini idealizate. Mai eficientă decît contribuţiile nescriitorilor devin în acest caz cele ale scriitorilor înşişi. Generaţia poetică de sub patronajul lui Nichita Stănescu, prezenţă evasi-mitică şi el, şi-a inventat un mit necesar în viaţa şi opera lui Labiş, din care prin esenţializare supremă a fost reţinut doar simbolul. O carte întreagă „Moartea unui poet”, montaj de amintiri şi documente despre Labiş, realizat de un alt poet, Gheorghe Tomozei, un cor im-nic al criticii solidarizată să fortifice mitul Labiş, un context socio-cultural, prielnic consac-rării acestui mit, au realizat ce şi-au propus. Pentru ca mai apoi, după ce funcţia mitului şi-a desăvîrşit acţiunea, odată cu consacarea generaţiei Stănescu, să fie posibilă apariţia unei viziuni critice profund realiste despre viaţa şi opera mitului Labiş, în recenta carte a lui Lucian Raicu, critic ce în acest caz pe lângă excelenţele calităţi analitice a avut şi o altă calitate nu mai puţin importantă, răbdarea. Incit cartea sa, într-o formulă inedită de aliaj a amintirii şi analizei, este prima mărturie care reuşeşte o rară performanţă, o estetică a biografiei (arta de a trăi viaţa şi literatura într-o dramatică, neconvenţională unitate). Critica devine în acest caz o instituţie a demitizării şi în acelaşi timp a explicării raţionale (psihoso-cio-culturale) a mitului ce mai rămîne după această demitizare.

Sub semnul culorii

Galeriile de artă ale municipiului Bucureşti au găzduit în perioada iulie-august **Expoziţia lucrărilor de diplomă ale studenţilor secţiei de Pictură de la I.A.P. „N. Grigorescu”**. Cei opt expozanţi, „elevi” ai clasei pictorului Grigore Vasile, formează o orchestră plastică bine armonizată, la un unison de mijloace şi de viziune, sub vădită gamă dominantă a tinărului lor maestru, dar în care răsună mai puternic sau mai încet instru-

mente diferite ale personalităţii lor tinere.

Ion Buliga mărturiseşte o plăcere absolută pentru culoarea pură, în stare să trăiască prin sine, ca o substanţă vie şi palpabilă. Aplatizarea aproape totală a spaţiului lucrărilor sale înspre un univers abstract, trăieşte prin puterea pigmentului. La Minea Dan Ştefan culoarea pare a-şi câştiga o independenţă ardentă, care îi dă o neaşteptată forţă motrice, o vioiciune proprie structurilor ritmate, ner-

voase şi dominate de curbă. Lucrările lui Călin Popescu au un specific al lor dat de delimitările grafice cu negru a petelor colorate, dezvăluie o evidentă aplecare spre stilizare. Simona Mihăilescu se concentrează asupra culorii ca asupra unui mijloc de investigare a aparenţei, pentru dezvăluirea prezenţei ca realitate tactică şi a ritmurilor ca realitate dinamică. Pentru Corneliu Răteu culoarea, surprinsă în aparenţa ei fulgurantă, de continuă metamorfoză, este capabilă, asemenea materiei încă nesolidificate să se muleze în diferite culori. La Nicoleta Avram Stănescu cromatica diafană „subţiază” universul plastic, subliniind o delicată zonă afectivă. Gabriela Popescu Vasilescu alege acorduri aspre şi surdizate în pigmentul lor, totuşi viu şi puternic, pentru a-şi defini lumea sa concretă, tactică. Adam Ilia trăieşte întru exacerbarea culorii ca mijloc absolut de descărcare a sufletului pentru atingerea unui echilibru dorit cu sine şi cu realitatea.

Înscrierea acestor destine tinere sub zodia fierbinte a colorismului este un semn de bun augur. Fiecare expozant îşi conturează modalitatea apropierei intuitive, intime şi puternic afective faţă de realitate — şansă a unei vivacităţi a sensibilităţii, cale specială de construire a unor universuri plastice personale.

Magda Cărneci

P.S. Ilustraţia acestui număr cuprinde reproduceri ale lucrărilor prezente în expoziţia comentată mai sus. (Red.)



Simona Mihăilescu: Natură statică

CONVORBIRI COLEGIALE

POEZIE

Constanța Buzea

Cultivarea uneltelor

TH. BĂNĂȚEANU — Singur, pastelul Poveste e limpede de la un capăt la altul, molcom, meditativ, înțelept chiar. Toate poemele sînt incontestabil gîndite cu seriozitate, ecoul lor însă rămîne palid, valabilitatea lor e restrînsă. Cîteva imagini mai proaspete, în genul stea cu botul umed și finalul din Clipa.

VIRGINIA GHEORGHIU — O copilărie trăită profund, cu accente poate prea sumbre uneori. Versuri surprinzătoare pentru vîrsta autoarei (13 ani), de o exemplară concizie și acuitate artistică. Vara, cînd crăpau țărurile de sete / și se adunau oamenii pe la răscruci / îmbătrînind unii în ochii celorlalți / noi, copii satului / intram în tulpinile plopilor înalți. / Acolo, creșteam învîluți într-o răcoare milenară. (Mennire). Viziuni teribile, umitoare în Reeviem, Geneză, Peisaj. Tonic, într-o lumină lăuntrică bine prevestitoare, poemul Palmele țăranelor... Și oamenii privesc în zare / prin raza fixă din ochii porumbeilor albi. / Cu sufletul ca o holidă coaptă / ies oamenii la cîmp / căci griul s-ar îmbolnăvi / și-ar plînge de dor / dacă n-ar cunoaște mîngierea / acestor palme imense, imense. Prea puțin, am observat cu surprindere, intră în vederile tale versul clasic.

ALEXANDRU VIZIREANU PAVEL — Modestie exagerată în Zestre, sinceritate păgubitoare, aproape indiscreție în poemele de dragoste, alături de texte cu subiecte majore, 1907 și Mindria de a fi român, cărora însă nu le acorzi nici o șansă de a rezista din punct de vedere artistic,

PROZA

Ștefan Bănuțescu

Mici balade

ALEX. VULCU. Proza dv. „Mică baladă” are totuși un merit, care nu e un merit oarecare: e scrisă într-o limbă românească simplă și limpede. N-aveți o frază încărcată care să încurce sensurile. Dar prea alergic după simboluri forțînd puțina substanță a poeziei și a intrigii să spună și să aibă mai multe înțelesuri decît poate. Luați-vă subiecte mai consistente, realități mai coerente și atunci nici simbolurile nu vor întîrzi să se contureze,

nereușind să le salvezi de platitudini demult ieșite din uz.

NICUȘOR BĂGESCU — Vă asigurăm că prin tonul dv. categoric ne-ați silit să ne retragem din cîmpul cumpănitelor noastre intenții. Nu vă putem ajuta și pentru că veșnic ultimul dv. plic îl anulează pe penultimul. Ne oferiți de fiecare dată o variantă... definitivă a unor poeme lipsite de interes artistic. Credem că aveți nevoie de un timp mai îndelungat în care să meditați și în care să încercați să vă temperați iluziile grandioase. Dacă nu vă inspirăm desulă încredere, vă rugăm să consultați și alte păreri.

ROMAN ALBERT — Exasperarea lungilor întrebări pe care și le pune omul, îl duce la un răspuns, cu siguranță: **Oare cînd / se naște poezia?** dacă poetul se ține în vrajbă cu modestia și discernămintul, și notează, notează, notează totul, perseverent, subliniind: **Cîți știu că tinerețea / e un bulgăre ce se sfarmă / în lupta dintre vechi și nou?** (i), sau Omul acesta este atît de uman / încît nici nu mai știu ce cuvinte frumoase să mai rostesc despre el. (XXX) sau Vrînd să trăiesc, mă mai iert / dar mă condamn zilnic / și după cum mi-am propus / merg înainte... (Destăinuire temătoare). Probabil că, dacă nu este în realitate vorba de o farsă, de un gust pentru parodie, jocul pe care ni-l propui este lipsit de orice amuzament, este un joc al vorbelor, cu totul special, tragic, în sfîrșit. Într-un fragment din Fragment al unui cîntec îngînat în gînd, citim: **Deschideți metalele / deschideți obișnuința / pătrundeți în griu / dați la o parte aroganța / încercați gustul pămîntului / și împingeți în prăpastie pe cei ce nu produc.** / Tot înainte / furnalele dragostei merg mină în mină cu dezvoltarea....

TITU ȘERBAN — Din tot ciclul nu rețin decît o imagine frumoasă, dar care nu este nici ea prea nouă: **Fericirea / nu am găsit-o /**

dacă vreți neapărat să tințiți simboluri. Dar v-aș sfătui ca scopul ultim să nu fie frumusețea unui simbol sau a altuia. În orice caz, grija dv. pentru cuvînt vă obligă la luciditate și deloc la idei obscure și inutile.

IACOB FLOREA. Am fi vrut să vă spunem cîteva lucruri bune despre cele două povestiri ale dv. Dar am rămas nelămuriți că, în ciuda predispoziției dv. pentru proza lirică, sacrificați cu bună știință gramatica și rostul limbii: acela de a comunica ceva. Zadarnic efortul de a obține efecte poetice și emoții prin cuvînt dacă-i distrugeți logica înțelesului. Iar motto-urile pretențioase pe care le folosiți nu pot salva nimic din inconsistența paginilor.

FLAVIU SOLOMEȘ. „Toată gloria” — această

decît în floarea / unde mă-nchid / și adorm (Vine o mireasmă).

LAURA DIAC — Într-adevăr, fiecare începător încearcă să-și găsească un drum, să devină o voce distinctă. Dar cum el nu scrie fără să ceară, din cînd în cînd, asigurări că drumul pe care merge este cel bun, cel consultat îi poate ignora orgoliile cînd răspunde liniștit că ideal, în poezie, este drumul scurt și, în același timp, paradoxal, cel care durează. Altfel, cuvintele se înmulțesc, și ne legănăm noi pe noi înșine, într-o singurătate și într-o izolare fără ieșire.

CONSTANTIN BRINDUȘOIU — Tot lipsa de dis-



Buliga Ion : „Natură statică”

cernămint lasă împreună într-un Fragmentarium poetic, versurile frumoase (Ea merge în urma mea / Și imi adună lacrimile / Izvorul fără secetă), ca într-un Orfeu și Euridice, dar și aberațiile (Ai dat eu mine prin lume / Cum n-am dat eu cu tine / În brațele cerului / De-au rămas cioburi).

MIHAI LAUREANU — Te prefigurezi ca moralist, cu lipsuri serioase însă la capitolul dificil, firește, al limbii bine gîndite și bine așternute pe hîrtie: **Rămînem unde ne răsuflă rostul / ... / sînt un moș / mult mai bătrîn decît inchipui...** / Uite-aici, în bătură, nu erau nici stîne / cînd m-am zidit într-un dînt (sic!) (Băiatul și mănăstirea). Stranie este și jalea la moartea sfîncșilor, a tuturor sfîncșilor, care nemuritori erau

schită care ne-a părut scrisă cu un condei priceput, are un umor discret și o ascuțită observație asupra celor cîteva personaje inteligent și fin șarjate. Continuă să scrieți, apropiați-vă mai atent caracterele pe care vreți să le creionați și mai apoi urmăriți detașarea. Dv. începeți invers, parese. Carte știți, talent dovedeți, limba română o respectați, aveți cu ce porni la drum. Așteptăm de la dv. lucruri bune.

T. RAVA. V-am mai răspuns în numerele trecute. Persistați într-un gen de absurd pompos și hilar al întîmplărilor care deteriorează tot, înțelesurile, coerența ideilor, limba în care scrieți. Față de puținul nu prea puținul pe care-l obțineți prin ploaia dv. de lucrări trimise redacției, efortul pe care-l depuneți ni se

doar pentru-o clipă! (Clipa).

ISTRATE DIANA — Compunerea, extrem de scurtă, ne-a impresionat profund. În mod deosebit ținem să remarcăm plasticitatea și vigoarea imaginilor. Universul folcloric, tonul impetuos, întretăiat de o dăruire totală vizibilă, frumoasă, și de plăcerea gravă de a spune simplu, cu sufletul deschis, cît de uriaș se cascade misterul, ca o prăpastie, în care alunecă trupuri de cai, între existență și piere. Credem că această compunere nu este singura și nici prima pe care ai scris-o. Mai trimite.

FLORES BUGANTI — Două variante la Lucifer,

din care extragem o strofă, pentru umorul ei involuntar: **Lîngă marginea colnicei / printre raze de beteală / priveam zbor de rîndunice / îmbătat de topeală.**

FLORIN ANTON BUGA — Dacă Flores Buganti — din Buzău — își încheie pînă la urmă poemul sus amintit, divulgîndu-ne și nouă micul său truc poetic, prin aceea că toată întîmplarea, recunoștea el, nu fusese decît un vis de poet, dumneata, urmărești în Firul pribegiei parcă traectoria aceluiași vis. Urcă colbul meu de vis / Sparge lîră globu-nchis / ... / Nopțile se scurg cu spaimă / Și copilul-n somn îngaimă: / Dați-mi melcul și cu scoica / Fii cuminte-i spune doica.... Ciudată coincidență!

pare enorm, chin inutil de a zgîrîia hîrtia, timp pierdut. Păcat, inteligența nu lipsește, nici puterea și plăcerea de lucru.

G.S. Nu cred că trebuie să vă temeți de a mai trimite, chiar dacă socotiți că lucrarea sau lucrările discutate nu vă mai reprezintă. În sfîrșit, dacă preferați liniștea de acasă a încercărilor literare asta nu e rău.

R. ZANEA. Cel care semnează aceste rînduri nu e redactor la revista „Amfiteatru”. O spunem și pentru alții. Ideile dv. le puteți trimite direct revistei și cred că veți obține atenția dorită.

PETRE CARAMAN, I.N. MOGA, VASILE Z., GH. MARDARE, VL. PINU. Așteptăm alte lucrări mai concludente.

CARTEA DE DEBUT

Ion V. Strătescu:

„ULISSE, ALTE ÎNTÎMPLĂRI”

Buna credință, sinceritatea, sînt indiscutabil sentimentele de blindaj, aș spune, cu care debutanții reușesc în tentativa de a se apropia de un subiect incandescent și dificil — Patria, ca subiect de meditație lirică. Spun de a se apropia, deoarece nu toți se mențin pe linia de plutire. Puțini sînt aceia care cîntă patria ca dinlăuntrul ei, convingător și definitiv, cu o vocație reală, nu numai din dorința de a poetiza. Timpul operează imperturbabil în favoarea valorii adevărate. În fața poemelor promițătoare intitulate, dar reci în fond, fade în mijloace, incolore și simpliste, retorice și țepene de generalități, cititorul rămîne păgubit și pînă la urmă pierdut pentru cauza poeziei, ostenit și indiferent. Un poem patriotic, prin definiție trebuie să aibă ecou, trebuie să mobilizeze și să convingă, să fie util și frumos. O lume a sentimentelor adînci și simple, iubirea de patrie este ca o mină de aur, îngăduindu-i lirei tinere să existe în teritoriul ei și să o exploateze prin cuvînt. În general, primul univers care apare în poezie este copilăria, copilăria în case cu pereți de lut, case clădite lîngă riuri care poartă luntre cu amintiri ce nu se pot scufunda. **Rîurile tale, Patrie** — spune poetul în poemul de deschidere — **poartă cîmpurile spre rod în marile provincii / răcoarea de la ele vine în toată de vară / adună strop cu strop din lacrimile strămoșilor / rîurile tale, Patrie, sînt mîinile noastre / alergînd serpuind spre dulci întîmplări / cîntecul și nesomnul la urmăresc. (Rîurile).** Merită a mai fi citate, pentru energia lor suavă, izvorită din adînc, poemele cu amintiri Casa părinților, În dreptul inimii și Cîntec neauzit. Poetul Ion V. Strătescu este un sensibil, un pasionat al tonurilor calme, un descriptiv. Cartea lui poate trece neobservată însă și autorul o știe, o dată pentru că poemele lui au o semnificație, egală cu a multora dintre colegii de generație care au pedalat insistent pe aceleași teme, generale și peisagistice. Și pe de altă parte, universul său liric este sărăcit prin aglomerare de cuvinte și imagini, de locuri comune. Autorului nu-i este clar ce trebuie să păstreze și ce trebuie să îndepărteze din manuscris. Iată un fragment ilustrativ în acest sens. **Vîntul cotrobăie prin sertarele / nopți după sămînta suavă a răbdării. / Visăm: / în spite ruginite noaptea ne amină / plecările și cine știe pe unde s-au rătăcit cisternele nimbus... (O ploaie atît de răpăitoare).** Opt poeme, sub un titlu căutat Ultima dimineață a lui Mihai Viteazul, alcătuiesc un ciclu mai încheiat, cu subiect de meditație istorică în centrul căruia se află Eroul. Eroul, sau aburul triumfal ce uneori îi ține locul, trimite către noi o amintire asupritoare. Pietrele minăstirilor sînt oase căzute din sa, iarba mai scoate o aripă; pe picioarele de fum subțiri / umblă prin lume faptele mari ale bunilor noștri. În peisajul sensibil mai apar și alte amintiri ca într-o oglindă a zilei care arată / rîni sfînte la capătul razelor. O femeie contemplă vrăjită un salem / rămas cu pieptul gol să apercșesul cu toate frunzele sale. „Ulissee, alte întîmplări” este o plachetă care justifică numai în parte încrederea editurii. **Ion V. Strătescu** încearcă să fixeze pe firmamentul tinerei poezii cîteva stele neîndeajuns sfeluite. Va reveni, cu siguranță, în cartea următoare, asupra unor motive pe care le-a ratat sau le-a ostenit aici. Ceea ce le dorim tinerilor poeți este să aibă curajul de a renunța la balast, să discearnă, să nu sufocă primele lor cărți în cenușa cuvintelor de prisos, în imagini care s-au mai folosit într-un fel sau altul. **Prima carte** să nu aibă mereu un destin de cenușă, condamnată să aleagă meul din cenușă, sau să lase această operație în sarcina criticilor. Această primă carte, bună, sau nereușită, are totuși puterea de a marca soarta autorului ei, are o putere aproape magică asupra muncii literare care abia începe. Încheiem transcriind un poem pe care îl considerăm reușit, exemplar. O definiție exactă a stării de poezie și a gloriei: **Nimfa știe atîtea farmece / cum să amine sfîrșitul liniștii, / cum să ascundă libertatea clipeilor, / cum să-și arate pieptul / întotdeauna cald, cînd apari // Ea are umblet de femeie, ea / se ascunde în carnea ta... / înflorită de o singură dorință / ea te apasă ca o manta pe umeri / luminîndu-ți simțurile. / Nu știe că mîngîind aerul călător / tu iubești din tristețe // ea nascocoeste timpul unei / necesare nemărginiri.**

C. Buzea

*) Ed. Cartea Românească, 1977.



Gabriela Vasilescu-Popescu : „Portret”

Ca orientare filosofică, existențialismul aparține, desigur, trecutului. Nicăieri nu mai e la modă astăzi să fii existențialist, așa cum era cu treizeci de ani în urmă, când la Paris funcționau și cabarete cu un atare profil. Multe dintre elementele existențialiste de șoc altădată au devenit acum locuri comune ale reflecției speculative.

Cine urmărește însă atent mișcarea contemporană de idei nu poate să nu observe o situație oarecum contradictorie. Deși existențialismul nu se mai legitimează ca actual, el continuă să dispună, totuși, de o incontestabilă forță de seducție, mai ales în mediile tinere din Occident.

Cuvintele „amețelă”, „greață”, „dispreț”, „criză existențială”, „desperare”, „conversiune” sint invocate, nu o dată, așa cum au fost consacrate în principalele texte existențialiste, pentru a justifica situațiile în care pot fi violate cele mai elementare norme morale, fără ca cineva să fie găsit vinovat.

Pe planul culturii, însuși fenomenul non-artei, adus în discuție de noile manifestări avangardiste, despre care se vorbește atita în ultimul timp, trădează deslușite ecouri ale atitudinii întemeiate pe filosofia existențialistă a „refuzului” și a „riscului”.

Nu e mai puțin adevărat, în același timp, că — tot pe planul culturii — imensul interes ce poate fi întâlnit pretutindeni în literatură, arta și esistica de astăzi, pentru problemele morale ale omului, pentru condiția individului trăind într-o lume complicată în care el nu reprezintă decât o neglijabilă piesă a unui uriaș angrenaj, trădează, de asemenea, deslușite ecouri existențialiste, bineînțeles, interpretate de fiecare scriitor, artist sau gânditor potrivit convingerilor ce le nutrește. Încercările de demitizare a raporturilor pe care oamenii le au unii cu alții pe plan moral, încercările de demistificare a raporturilor pe care omul, în societatea capitalistă, le are cu produsele proprii sale munci, cu ideile în circulație, — încercări caracteristice pentru diverse tendințe literare și artistice recente — își datorează măcar în parte din fervoarea lor impulsurilor venite din cimpul filosofiei existențialiste.

Nu cumva e cazul să procedăm la o reconsiderare critică lucidă a existențialismului? S-au spus atâtea lucruri despre existențialism, un autor contrazicându-l pe celălalt, iar câteodată, contrazicându-se pe sine de pină atunci, încât confuziile au devenit inerente.

Pentru a înțelege corect, atit ceea ce a însemnat cindva existențialismul, cit și ceea ce pot să însemne astăzi eventualele sale ecouri, e necesară nu numai reaprecierea lui, pe baza unei analize atente, întreprinsă din perspectivă filosofică marxistă, ci și o reapreciere a interpretărilor care i s-au dat de-a lungul anilor.

Din miile de pagini care s-au scris în acest sens să extragem citeva pasaje.

A fost o vreme cind existențialismul însemna, pentru mulți, „scandal filosofic”. În focul polemicilor din al cincilea deceniu al secolului nostru s-au utilizat, nu o dată, epetete prea puțin măgulitoare pentru a-l caracteriza. Replicile au venit din direcții diverse și nici una nu era lipsită de vervă. Am putea începe prin a ne aminti chiar de un articol al lui Lucian Blaga: **Existențialism sau neputința de a crea**, publicat în revista „Saeculum” din 1943. Blaga exprimă aici, e ușor de înțeles, reacția gândirii metafizice tradiționale față de noul curent. „Existențialismul a devenit fără îndoială și din referire o modă filosofică — notează Lucian Blaga — la fel cum a fost intuiționismul bergsonian în ajunul celui al doilea război mondial. De multe ori, unei filosofii de cele mai bune intenții i se întâmplă accidentalul de a fi prefăcută în subiect de confortabile discuții în preajma unui cecanic între femei savante, sau între rotați, cu capul plutind în fumul cu înfățișare de haos originar, prin unghere de cafelele. Existențialismului, care ca reacțiune și-o fi avut rostul și vrednicia sa în ritmul mișcărilor spirituale, i s-a întâmplat același grav și foarte regretabil neajuns. La noi ca și în alte părți, existențialismul s-a schimbat în uimitor pretext de elogiare a sterilității și de exaltare a neputinței congenitale de a crea — nu un sistem de gândire, ci chiar și numai o singură idee, măcar cu i mic”. Caustică replică! Din păcate, ea se menține doar la nivelul epitetelor. Nici Lucian Blaga, așa cum vor face, mai târziu și unii comentatori, de formație marxistă, ai existențialismului, nu găsește de cuviință să apeleze la argumente, să demonstreze neputința creatoare a „modei existențialiste”. Existențialismul e respins și atit. Să fi considerat oare Lucian Blaga că nu merită să opui argumentelor unui Martin Heidegger, Gabriel Marcel sau Jean-Paul Sartre (care devenise deja un nume cunoscut), alte argumente?

RIZONTURI

Tentațiile existențialismului astăzi

E foarte dificil de oprit asupra citatelor menite a ilustra reacțiile negative apărute în cimpul filosofiei idealiste europene, de cele mai diverse nuanțe, față de noul curent, care încearcă să se impună, într-adevăr zgometos. Ne permitem să cităm, de data aceasta, o poziție situată mai în apropierea existențialismului, unii chiar confundind-o cu acesta, judecat global. Ne referim la poziția exprimată de către Emmanuel Mounier (1905-1950), corifeu al personalismului în celebra **Introduction aux Existentialismes** (1947): „Ultima absurditate a secolului trebuia să fie moda existențialismului. Convertirea la pălăvrăgeala cotidiană a unei filosofii al cărei unic sens este de a ne smulge pălăvră-

proșati că nu este. Ba chiar este mai mult decât atita. El este singurul autentic. Are o facultate de a digera, de a asimila, absolut extraordinară. Nici un domeniu nu-i este străin: se mișcă, pe toate planurile, cu suficientă ușurință. Un alt semn distinctiv, el nu se teme de ridicol”.

Nu-l vom mai cita pe Henri Mounier, alt gânditor francez de formație marxistă, autorul volumului, apărut postum, **La sainte famille existentialiste** (1947). Nu-l vom mai cita nici pe Lukács, care fără să fie atit de colorat, sub aspect stilistic, ca Jean Kanapa, nu e mai puțin virulent, în **Marxisme ou existentialisme** (1948). Ii vom reaminti, doar, în aceeași ordine de idei, pe Auguste Cornu, cu studiul **Bergsonisme et existentialisme** (Bergsonism și



Pier Paolo Calzolari: „Impazza Angelo Artista” (1968), Galeria Sperone, Torino

gelii. Cindva, zăpăciții aveau destul instinct pentru a nu bea decit spumă de gindire, cind țineau să-și grizeze zăpăceala cu motivații frumoașe. Mai prudent decât alții, Emmanuel Mounier nu renunță totuși la încercarea de respingere a existențialismului, cu argumente și în cunoștință de cauză. Din acest punct de vedere, comentariul lui Mounier își păstrează, în bună măsură, și astăzi, actualitatea. Mounier ne-a lăsat prima analiză globală a existențialismului — existențialismul văzut de dincolo de cazuri, dincolo de personalitățile ce-l ilustrează, dincolo de problematica diferitelor volume. Din păcate, ea rămîne alterată de efortul vizibil pe care autorul îl face pentru a demonstra superioritatea personalismului asupra existențialismului, ca și asupra celorlalte orientări filosofice ale timpului.

Semnificative se dovedesc și pozițiile exprimate, pe acest fond de reacții negative față de existențialism, în primii ani de după ultimul război, de către mulți autori marxști, foarte cunoscuți, atunci ca și astăzi. Cine nu-și amintește de eseul-pamflet semnat de Jean Kanapa și publicat sub titlul: **L'exintentionalisme n'est pas un humanisme** (1947). Pentru autorul francez „Existențialismul este un animal dintr-o specie mimetică: el se adaptează mediului, luind culoarea și aspectul adecvat. Mai mult chiar, în fața atacantului el dispare, pentru a reapare curind, sub înfățișarea atacantului însuși. I se reproșează că nu este marxist? Cum? El este marxist. Se afirmă că poziția sa îl împiedică să fie umanist? Păi cum? El este umanist. Marxist, umanist, el este tot atitea cite ii re-

existențialism), apărut în culegerea „L'activité philosophique contemporaine en France et aux États Unis”, volumul I (1952). Pentru Auguste Cornu, existențialismul, ca filosofie pesimistă, exprima lipsa oricărei perspective de viitor pentru burghezia europeană ieșită istovită și derutată din cel de-al doilea război mondial.

Prima concluzie ce se desprinde din analiza textelor citate și a pozițiilor la care ne-am referit privește, prin urmare, faptul că în primii ani de după război întâlnim, în cimpul principalelor orientări filosofice europene, o atitudine comună de negare polemică a existențialismului.

Scrierile pe această temă abundă în epetete adeseori insultătoare. Acuzațiilor de frivolitate, impostură filosofică, vorbărie gratuită, valabile pentru toate reacțiile față de existențialism, autorii marxști angajați în polemică par să le mai fi adăugat cel puțin două. Prima se referă la caracterul de clasă al existențialismului, înțeles ca filosofie pesimistă a burgheziei aflate în derută ca urmare a mutațiilor economice și sociale survenite în timpul marii conflagrații mondiale dintre 1939 și 1945 și în primii ani de după război. A doua se referă la caracterul de „diversiune ideologică” a filosofiei existențialiste. Folosirea acestor acuzații de către diferiți autori a continuat pină târziu, după anii '60, paralel cu alte încercări de interpretare obiectivă a existențialismului.

Evident, astăzi atari modalități de „combatare” a existențialismului, cu ajutorul epitetelor denigratoare și a formu-

lelor de tip rechizitorial, ne fac să zimbim. Să ne amintim însă că pretutindeni, în vremea aceea, se utilizau fără nici o reținere epetetele „dure”. Jean-Paul Sartre nu se dovedea nici el cu nimic mai prejos decât preopinienții săi, atunci cind era vorba de folosit invective. Avea multă trecere, în primii ani de după război, tipul de dialog în care preopinienții sugerau fiecărui că s-au înțeles unul pe altul, fără însă a o demonstra. Acum, după mai bine de 30 de ani, îți pui întrebarea dacă unii comentatori severi de atunci au cunoscut totuși bine existențialismul, măcar sub principalele sale aspecte. Dar autorii existențialști, cind se pronunțau atit de violent la adresa altor curente filosofice contemporane, nu sufereau, oare, cel puțin de același neajuns? Nu o dată Jean-Paul Sartre, de exemplu, s-a lansat în aprecieri negative spectaculoase în legătură cu unele poziții filosofice marxiste, în absența oricărei argumentații.

Poate fi reținută, ca una dintre trăsăturile definitorii ale existențialismului, care s-a dezvoltat după Karl Jaspers și Martin Heidegger, în speță, a existențialismului ateu francez, agresivitatea arrogantă. Cel puțin la Jean-Paul Sartre, atitudinea agresivă și arrogantă s-a păstrat pină astăzi. Înțelegind-o, va trebui să ne ferim de a ceda ispitelor pe care le antrenează.

Trebuie spus că și în interiorul existențialismului s-au încrucișat săbiile, destul de des, cu aceeași furie și cu același zgomet. Martin Heidegger a protestat totdeauna împotriva punerii pe același plan a filosofiei sale existențiale cu cea a lui Karl Jaspers. Să ne amintim de certurile, din anii '50, dintre Jean-Paul Sartre și Maurice Merleau-Ponty, avind drept consecință abandonarea, de către acesta din urmă, a platformei existențialiste consacrate. Să ne amintim de polemicele izbucnite cu ocazia detașării de existențialism sartrian, a lui Albert Camus. În toate cazurile s-a folosit limbajul „tare”.

Multe dintre confuziile create de-a lungul anilor în legătură cu existențialismul se datoresc tocmai situațiilor pe care am încercat să le prezentăm.

O reexaminare atentă a fundamentelor existențialismului, a arsenalului său terminologic, ca și a ecourilor sale în gindirea politică, socială și morală din ultimele decenii apare, așadar, imperios necesară. Cîteva contribuții marxiste, fragmentare sau parțiale, ce merită reținute în calitate de utile puncte de referință, s-au impus atenției publice după 1965, tocmai prin eforturile făcute pe această linie. Și diferiți autori nemarxști s-au străduit, în ultimul timp, să înțeleagă în mod obiectiv existențialismul, ca moment din istoria filosofiei contemporane, cu ecouri, deloc neglijabile, în literatură, artă, în morala noii generații, în mentalitățile diferitelor grupuri sociale. Semnificativ se dovedește astfel amplul articol semnat de către Nicolas Herpin: **Existențialismele** din cadrul lucrării tip enciclopedie intitulată **La Philosophie**, apărută în 1970, sub egida Centrului francez de studii și promovare a lecturii. Putem reține și astăzi însă destule poziții, exprimate de oameni nutrind convingeri din cele mai diferite, în lumina cărora existențialismul apare ca o direcție filosofică ieșită din uz și vehiculind o problematică anostă și desuetă. Comențindu-le, Nicolas Herpin arată că, dacă moda existențialistă a trecut, existențialismul nu poate fi considerat totuși „mort”. „E suficient să ne gindim la cărțile lui Sartre sau ale Simonei de Beauvoir, care se vind în prezent în tiraje de masă, e suficient să avem în vedere succesul de care se bucură piesele lui Sartre, pentru a ne convinge de vitalitatea existențialismului. Dar, acest succes e cu dublu tăiș. El dovedește și că existențialismul și-a pierdut puterea de altădată de a șoca. Acum a devenit spectacol. Nu mai suscită acele mecanisme profunde de apărare pe care orice gindire ce tinde să schimbe modurile de viață nu întirzie să le trezească”. A constata actuala situație a existențialismului — scrie Nicolas Herpin — nu e suficient. Trebuie să ne străduim să găsim un răspuns satisfăcător la întrebarea: de ce existențialismul era la modă în 1947 și de ce nu mai este astăzi? Un asemenea răspuns presupune analiza existențialismului ca direcție filosofică modernă, în condiții de deplină obiectivitate.

Gheorghe Achiței

amfiteatru

REVISTĂ LITERARĂ ȘI ARTISTICĂ EDITATĂ DE UNIUNEA ASOCIAȚIILOR STUDENȚILOR COMUNIȘTI DIN ROMÂNIA



Emilian Urse : „Toamnă la Tg. Jiu”



IN ACEST NUMĂR :

- Ancheta Amfiteatru : În jurul unui concept : critica literară tină. Răspund la întrebările noastre Ioan Adam, Al. Călinescu, Val Condurache, Dan Culcer, Al. Dobrescu, Marian Papahagi, Petru Poantă, Alex. Ștefănescu în pag. 3-4-5.
- Proză de Constantin Antonescu — „Dare de seamă asupra unei case”
- Reluăm rubrica „Primele” cu poezii de Irina Airinei în pag. 6-7.
- „Simboluri și semnificații în Princepele”, la rubrica „Permanențe” : un articol de Ioan Buduca — pag. 10.
- Convorbiri colegiale cu... Constanța Buzea și Ștefan Bănuțescu în pag. 11.
- Marin Preda : „Cum am scris „Delirul” — pag. 12.



SEPTEMBRIE

Spiritul revoluționar

În viața social-politică a țării, mai cu seamă în activitatea politico-ideologică, de propagandă, recenta Cuvîntare a tovarășului Nicolae Ceaușescu rostită la „Consfătuirea de lucru cu activiștii și cadrele din domeniul educației politice, al propagandei și ideologiei”, constituie un important document de referință. Nu este prima dată cînd secretarul general al partidului vizează în cuvîntările sale însăși esența spiritului revoluționar, cerîndu-ne o mai entuziastă participare sau semnalînd apariția, pe alocuri, a unui spirit de auto-mulțumire, stagnant, străin spiritului revoluționar. Iată că și acum, în această esențială cuvîntare care are o deosebită forță mobilizatoare, se analizează numeroase aspecte în care spiritul revoluționar riscă să fie înlocuit cu adeziuni superficiale la idei privite doar sub aspectul lor general, ignorîndu-se în acest fel însăși complexitatea vieții societății noastre socialiste. Atunci cînd scriitorul nu participă efectiv, ca activist, în munca de propagandă, el nu se poate considera un adevărat revoluționar, așa cum îi cere partidul. Oare nu de aici se naște și în literatură ceea ce secretarul general al partidului numea „spiritul boieresc”, o altă variantă de declin a spiritului revoluționar? Din păcate există încă în literatura actuală destule exemple de asemenea literați automulțumiți, trăind la adăpostul unei suficiente

care nu are nimic din adevăratul spirit revoluționar. Presa, ca mijloc eficient de educație și de propagandă, va trebui deci să analizeze cu o sporită seriozitate asemenea aspecte, pentru a-și îndeplini, în fond, ceea ce secretarul general al partidului îi cere în această cuvîntare: „Este necesar ca presa să atace problemele mai activ, mai variat, cu curaj, să generalizeze experiența pozitivă”. Se cere deci ca spiritul revoluționar, re-vigorat de acest fundamental document, să se manifeste și în presa literară la nivel de maturitate și deplină responsabilitate, ignorînd falsele tabu-uri, dezavînd prudența anonimatului și a ideilor ultra generale, în spatele cărora s-a ascuns de atîtea ori lipsa de opinie. Atunci cînd secretarul general al partidului dă exemplu personal de vigilență și de profund atașament la idei reale, tot reale trebuie să fie și discuțiile despre literatura actuală, despre menirea ei, despre reușitele și insuccesele ei.

În acest frumos început de toamnă, cînd intrăm într-un nou an de învățămînt, multe din ideile formulate în Cuvîntarea tovarășului Nicolae Ceaușescu reprezintă un nou imbold și pentru tinăra generație studiosă a țării. Așadar, prin muncă și învățătură spre adevăratul spirit revoluționar!

„Amfiteatru”

Literatura — conștiință activă

Intr-unul din numerele precedente ale revistei, în cadrul unui dialog despre funcțiile criticii literare contemporane, unul dintre interlocutori readucea în prim plan o întrebare de cert interes care, ușor reformulată, ar suna cam așa : după o treime de secol de literatură nouă, după o treime de secol de exercitare continuă a funcțiilor sale, dispune critica românească contemporană de un limbaj adecvat realităților noi literaturi, de acele principii, categorii, concepte și noțiuni care reunite să constituie o estetică literară marxistă? Sau, mai exact, dispune critica literară românească de acel sistem de idei, de exigențe cu care să opereze și în virtutea căruia să-și exercite atribuțiile?

Răspunsul nu poate fi decît afirmativ. Gîndirea românească contemporană, ideologia marxist-leninistă, acțiunea politică a partidului nostru acordă literaturii și artei o atenție particulară. Capitole întregi din Programul partidului, din cuvîntările secretarului său general, tovarășul Nicolae Ceaușescu, din hotărîrile congreselor și conferințelor naționale ale partidului, rezoluțiile unor forumuri de largă reprezentativitate sînt consacrate dezvoltării literaturii și artei, misiunii lor sociale. Cumulate, aceste documente alcătuiesc un corpus unitar al unei concepții revoluționare, profund marxist-leniniste despre locul și rolul literaturii ca element al suprastructurii, ca parte a conștiinței sociale, în procesul de formare a noii societăți bazată pe proprietatea socialistă asupra mijloacelor de producție. Aceste idei, aceste formulări relevă existența unei politici de partid și de stat în domeniul literaturii și artei, demonstrînd că în concepția partidului nostru literatura și arta sînt componente active ale conștiin-

ței sociale, că ele joacă un rol important în procesul dezvoltării sociale de modele morale.

Folosind procedeul cumulării organice, nu al simplei adăugări cap la cap, ci al topirii în spiritul lor, documentele partidului nostru privitoare la literatură și artă, la misiunea operei de artă în societate alcătuiesc împreună fundamentele unei estetici marxist-leniniste, comuniste, estetice ce dispune, în mod implicit, de acele principii, categorii, concepte și noțiuni pe baza cărora poate opera, și operează în fapt, critica de literatură și artă de astăzi. Se poate afirma că găsim în concepția partidului nostru toate fundamentele unei estetici bine încheiate, bine adaptate obiectului său, o estetică în accepțiunea filosofică a termenului, creatoare, dinamică, nu rigidă, nu dogmatică, ci elastică, cuprinzătoare. Ea se cere aplicată în spiritul său, în esența sa, nu în litera, în buchea formulărilor, pentru că marxismul, deci și latura sa estetică nu este, după cum spunea tovarășul Nicolae Ceaușescu „o cu-legere de rețete infailibile elaborate odată pentru totdeauna, nu este un „ghid” practic pe baza căruia se poate acționa automat sau un talisman care poate feri de greșală. El este o filosofie vie care te obligă să gîndești intens cu propriul cap, în orice împrejurare, să interpretezi în mod creator realitatea aflată în continuă transformare”. În acest spirit trebuie înțeleasă concepția partidului nostru cu privire la literatură.

Mi se pare important să reținem că în documentele partidului cu privire la literatură, la locul și rolul acesteia în socie-

Mircea Florin Șandru

(Continuare în pag. 8)

Cu cine polemizăm?

O discuție constructivă despre critică se poartă de mai multă vreme în toate revistele noastre. Ea e menită să aducă un spor de responsabilitate și probitate profesională într-o disciplină a cărei condiție primă e rigoarea opiniilor exprimate și talentul interpretativ al textului, pe baza unei solide pregătiri teoretice. Uneori însă dezbateră, purtată de mulți critici animați de buna intenție de a-și analiza propriul domeniu, degenerază în accente disperate, ca și când critica bună nu s-ar fi produs în mica noastră din ultimii ani, ori în tonul pamfletar — care înlocuiește argumentul serios cu persiflarea. Dacă asemenea ieșiri umorale ar fi semnate de nume obscure ori de tineri cu capetele infierbinate, dispuși să se arunce în orice bătaie, chiar și atunci când nu știu prea bine pentru ce și pentru cine dau cu bita, lucrul ar fi derizoriu și n-ar merita comentariul nostru. Cind însă un scriitor de talia lui Eugen Barbu intervine în discuție în modul cum procedază în articolul **La ordinea zilei: Critica** („Contemporanul” nr. 34, din 26 august), fenomenul ni se pare simptomatic și îngrijorează. În celebrul său articol **Poeți și critici** (1886), Titu Maiorescu — ne amintim, nu-i așa? — lua apărarea unui scriitor (V. Alecsandri) tocmai fiindcă atacurile împotriva autorului **Pastelurilor** veneau din partea unor confrăți de indubitabil talent. „Dacă dd. Delavrancea și Vlașcu ar fi oameni de a treia mână, nu am pierde nici un cuvânt asupra criticii lor; dar fiindcă sint dintre scriitorii cu talent ai junei generații, credem că lucrul merită o discuție publică”, scria marele critic. Teoretizând ideea receptării diferite a realității de către scriitori de structuri divergente, conducătorul „Junimii” credea pe bună dreptate că arareori creatorii și-au înțeles reciproc operele, aducând exemplul poate cel mai frapant istoric, al comentariului negativ semnat de Voltaire asupra tragediilor shakespeareene, și sancționând imixtiunea scriitorilor în critică, prin cunoscuta formulă: „Puterea lor intelectuală trebuie intrupată în opere de artă, și nu mistuită în elaborări de critică”. Ideea maiorească a unei așa-zise incompatibilități între natura scriitorului și aceea a criticului a fost adesea amendată în chiar critica noastră modernă. Nu vom relua deci o polemică evasiv-insolubilă, unde argumentele de o parte și de alta nu lipsesc. Departe de noi prin urmare intenția de a contesta dreptul (uneori și obligația morală) a poeziei sau prozatorilor de a se pronunța cu instrumentele criticii în propășirea unei literaturi adevărate, în a cărei cauză credem fierbinte cu toții. Dar nu instituindu-ne într-o instanță de judecată supremă, scutită de analiza fondului chestiunii, dispusă numai să dea verdicte și investită (de cine?) să pună etichete infamante; ci asumându-ne rigorile disciplinei, spiritul ei analitic judicios (pretins altora), limbajul și terminologia specifice. Critica criticii nu e mult diferită de critica poeziei ori a prozei, numai obiectul analizat e altul, nu și vocabularul. Ceea ce se cere cu voce ridicată criticii, atunci cind aceasta analizează starea poeziei ori prozei, nu e oare valabil și în cazul discuției despre critică? Se pare că nu, de vreme ce unii consideră că imbrințirea, caricatura, stilul de „fiziologie” gen secolul XIX, insinuările ori maliția pură pot înlocui termenii serioși ai unui dialog real. Or, nu credem că actuala dezbateră în jurul criticii românești poate soluționa problemele ei adevărate prin simplul monolog iritat, oricâtă vervă stilistică ar conține „cinticelul comic” rostit la rampă. Am admirat întotdeauna pe prozatorul Eugen Barbu, autorul **Groapei** și al **Prințelului**, al unor nuvele antologice, al unor pagini de jurnal scilicet, pe ziaristul bătaios și cu verb mușcător din multe articole și pamflete. Dar nu i-am înțeles suferința excesivă pe toată critica românească, categorisirile disprețuitoare în care o divide, cu o neașteptată superbie pentru un domeniu cu care l-aș fi bănuțat mai degrabă solidă. Căci nu mă indoiesc că s-a izbucnit odată și de dificultățile meseriei,

de vreme ce se „mistuie” (vorba lui Titu Maiorescu) să comenteze atâtea volume de poezie, sau măcar atunci cind și-a propus să construiască o grandioasă istorie a întregii literaturi române. Las la o parte reproșurile la adresa diagnozelor „după ureche”, la autorul unei cunoscute exegeze goetheene; alergia la „recenzenții care de ani de zile laudă același scriitor”, la beneficiarul unor elogii ieșite din țigini pe marginea „romanului popular” **Incognito**: uimirea în fața proliferării „criticilor de casă”, a zeloșilor „băieți buni”

OPINII

în căutare de patron, la directorul „Săptămânii”; indignarea sfântă împotriva „spiritului de grup” și a intoleranței, la un spirit atât de tolerant cu Marin Preda ori cu alt prozator incomod prin obsesia unei posibile rivalități — toate acestea transparente în recentul articol. Vreau să mă opresc doar asupra unui paragraf din programul de „ecarisaj” (termenul îi a-



Liviu Russu: „Poarta”

parține) propus de Eugen Barbu: „năpasta” criticii zise „universitare”, incriminată în acești termeni: „O altă năpasta care stăruie în critica noastră e aceea a înclinației pedagogice a criticului, de obicei, universitar, om care își inchipuie că o diplomă îi dă dreptul la o meserie atât de dificilă ce presupune înainte de toate, mai ales gust, rafinament, instrucțiune suplimentară. Și atunci apare specia de „povestitori”, de indivizi care te vindecă de curiozitatea lecturii, relatind cu delicii poezia **Lacul** de Eminescu sau ultimul roman de pe piață. Nici o opinie, nici o idee, nici o încercare de sinteză sau de clasare a cărții judecate. Pur și simplu, se pune punct după ce ultima frază a eroului a fost istorisită și cu asta mergem să ne culcăm!”. Nu voi nega, iarăși, verva pamfletară a pasajului, remarcabilă prin subtextul ei umoral saintsimonian; nici nu am intenția să întreb măcar dacă diplomele (adică pregătirea profesională calificată) nu mai sint necesare, putind fi înlocuite cu „gustul, rafinamentul, instrucțiunea suplimentară” (unde?), cu un soi de dilettantism critic adică; ceea ce mă pune pe gânduri în alineatul citat e lezarea unei întregi discipline — a criticii „universitare” — ilustrată de Iorga, Ibrăileanu, Densușianu, Tudor Vianu, D. Popovici, ba chiar de „divinul critic” G. Călinescu, la școala căroră s-au format cîțiva dintre exponenții actuali ai criticii românești. Să-i mai amintim? Da, fiindcă oprobiul îi atinge în egală măsură pe criticii și istoricii literari Șerban Cioculescu, Edgar Papu, Al. Piru, Zoe Dumitrescu-Busulenga, Paul Cornea, Ov. S. Crohmălniceanu, Eugen Todoran, Const. Ciopraga, D. Păcurariu, Romul Munteanu, pină la mai tinerii N. Manolescu, Eugen Simion, Mircea Martin, Gelu Ionescu, D. Micu, Mircea Angelescu, P. Marcea, Marin Mincu s.a., la care, firește, se cuvine să-i asociem și pe ieșenii Al. Călinescu, Mihai Drăgan, I. Constantinescu, ori pe clujenii I. Pervain, Ion Vlad, Ion Pop, Ioana Em. Petrescu, Liviu Petrescu, Mircea Muthu, Sergiu Pavel Dan, Doina Curticăpeanu, I. Vartic, Marian Papahagi, Aurel Sasu și mulți alții,

nevrind să fac aici un pomeinic și nici un parastas. Toți acești universitari luați în furculiță au produs în ultimii ani volume de critică și istorie literară consacrate fenomenului poeziei contemporane, analize prozei, curentelor literare, coordonator cultural-literare specific românești, studiilor comparatiste ori cronici pur și simplu a creației curente. Nu puțin dintre ei sint autorii unor monografii de prim ordin, consacrate marilor figuri ale scrisului național, de la Cantemir, Eminescu, Caragiale, Maiorescu, Sadoveanu, Ibrăileanu, Lovinescu, pină la contemporanii Labiș ori Nichita Stănescu. Unii au analizat în tomuri ce însumează ani de studii complexe (arhivistice, textologice, analitice) fenomenul vechii noastre literaturi, iluminismul, preromantismul și romantismul românesc, „gîndirismul”, categoria fantasticului, a barocului, conceptul de umanism, aria și specificul „poveștii” românești, modalitățile moderne ale romanului, criticii etc. Alții au dat exegeze despre valori majore ale altor literaturi — și bineînțeles, nu am intenția să epuizez aici contribuția dinamică, diversă, intru totul remarcabilă prin pregătire, informație, talent, modernitate a lecturii, probitate și înalt profesionalism a criticii așa-zis „universitare”. Dacă există azi o mișcare critică românească cu adevărat creatoare, autentică, intru totul capabilă să-și măsoare for-

țele cu nivelul criticii din alte culturi (fie ele cu o mai veche tradiție), aceasta este produsul universității noastre contemporane. (Nemai vorbind că și ceilalți critici, cronicari literari, teoreticieni etc., care nu sint cadre didactice, rămîn beneficiarii studiilor lor academice). Critica aceasta nu se poate recunoaște sub nici o formă — nici măcar sub pretextul unei turnuri retorice a malițiozității — în portretul-robot al pamfletarului. Căci fără a nominaliza, autorul **Groapei** vizează o categorie. Fără a cita măcar un titlu de carte, exemplul unei cronici ori al unui studiu, le implică pe toate. Este, firește, foarte greu, dacă nu imposibil, pentru un singur om — prins în atitea ocupații de anvergură renașcentistă — să fie în curent cu zecile de volume semnate în ultimii ani doar de confrății săi critici, cu atât mai puțin să-i cerem să-i rupă din timp pentru a înlătura „năpasta” criticii universitare. Ceea ce îi putem totuși solicita, e să evite aserțiunile infamante generale, aluziile neclare, și să le înlocuiască cu denumirea expresă, limpede, pe față, fără ocolisuri și piruete stilistice, oricît de spirituale sub alt raport. Are Eugen Barbu să reproșeze ceva anume unui anume critic? Să o spună răspicat și să-l citeze la bară. Are vreo nemulțumire legată de vreo revistă condusă de un critic (poate „Transilvania”, al cărei redactor șef e criticul Mircea Tomuș?), să ne-o împărtășească pe șleau. Are o răfuială personală cu niște „structuraliști” pasionați de tipuriturile oșenești? Să aflăm și noi despre ce studiu ar fi vorba. Il incomodează că mai scriu și alții romane de tip faulkerian ori morometian? că în proza cuiva se află maltratată limba română? Să ne facă o confesiune cu citate. Atunci, da — putem angaja și o polemică. Fiindcă prozatorul nostru afirmă în încheiere, cu aceeași vagă insinuație nedeterminată: „Acești oameni fug de polemică cum fuge dracul de tămîie”. Cine sint acești oameni anume? Și cum vrea Eugen Barbu să polemizeze cu fantomele ori cu portretele-robot?

Mircea Zăciu

FAPTUL...

LITERAR

A venit toamna și abia acum se simte „vara” editorială. ● **Caloianul** a ajuns la a doua ediție. ● Se continuă dezbaterile privind problemele criticii actuale. Se dezbate mai ales principiul și se mai vorbește despre „unii”, despre mediocritate, dar cind e vorba de nume, se folosește tot „unii”, adică un fel de „sint destui, dar nu vrem să ne punem rău cu nimeni”. ● **Adalbert Ignotus** se intitulează volumul postum al Danelei Caurea, apărut la **Editura Junimea**. ● Una din cele mai interesante rubrici ale revistei **Cronica** se ocupă de bridge. ● Opt din titlurile cărților academicianului **Serban Cioculescu** se referă la Caragiale. ● **Al. Cistelecan** a preluat în **Familia** debuturile de poezie. ● „Ați cunoscut îndeaproape activitatea Uniunii Scriitorilor. Ce i-a lipsit?” „Capacitatea de a-și respecta propriile hotărîri și, implicit, propriile interese” răspunde **Mircea Radu Iacoban** în interviul publicat în **Convorbiri literare** nr. 8. ● Și totuși, **Marian Popa** a scris un roman. ● În numărul trecut al revistei noastre, dintr-o greșeală de tipar, în articolul lui Ion Cristoiu, a apărut „dezbaterile Primului Congres al scriitorilor din 1965”, în loc de 1956. ● **Constantin Noica** a început în **Cronica** un **Jurnal de idei**. ● Amintirile lui Aurel Baranga din „Flacăra” continuă... ● „Reportajele îi dau (revistei **Orizont** n.m.) o notă de mare revistă și astfel se poate constata că nu e ruptă de viața citadină...” „La drept vorbind, poezii care publică în **Orizont** sint, după părerea mea, mai talentați decît unii pe care îi publică la nesfîrșit revistele din Capitală” spune o interlocutoare a lui **Petru Dinu Marcel**, într-o mediocră pagină de interviuri publicată de (evident) **Orizont** din nr. 35.

TEATRAL

La 15 septembrie fix a bătut gongul inaugural al noii stagiuni teatrale, stagiune marcată de primatul piesei românești. După numărul de titluri anunțate — 12, în premieră absolută — vom avea o stagiune mai bogată ca oricind. ● Revista timișoreană „**Orizont**” găzduiește panseurile „dramatice” ale unor actori din localitate. Actorul **Mircea Belu** declară (la început de stagiune): „Un actor nu-și aparține ci este al publicului. Un actor bun nu trebuie să aibă eșecuri: aici intervin cele 35 procente de minte (!). Să nu accepte orice fel de rol chiar dacă e principal”. Bravos! ● **Virgil Stoescu** încearcă să facă dîintr-un roman bun și o piesă asemenea. E vorba de „**Clipa**”. ● **Mircea Sintimbreanu** a dat Teatrului Creangă **Recreația mare**. Sperăm că va fi o pauză... dramatică. ● Lui **Corneliu Marcu** i-a ieșit **Măseaua de mințe** (la Teatrul de comedie). E un semn bun! ● Maestrul **Baranga** mărturisește că **Oul lui Columb** (viitoarea premieră la Teatrul Național) nu este o operă înedită, „M-am amuzat să transform „Fii cumințe Cristofor” într-o comedie muzicală”. Ne vom amuza oare și noi? ● Stagiunea 1977—1978 va fi marcată și de un dublu jubileu: 125 de ani de la naștere și 65 de ani de la moartea marelui nostru dramaturg Ion Luca Caragiale. Teatrul Nottara va marca dubla aniversare cu spectacolul **Inele, cercei, bagatelă** (reunind lucrări mai puțin cunoscute publicului, semnate de Caragiale). ● Sala Mică a Naționalului bucorestean a deschis stagiunea cu o premieră, la fel Sala Atelier. În schimb Sala Mare a rămas... în stagiunea trecută!

CINEMATOGRAFIC

Ion Popescu Gopo este optimist. El afirmă: „avem o cinematografie cu opere ce rezistă la orice examen, inclusiv la a-cela necrutător al timpului”. De cind rezistența e totuna cu calitatea? ● **Ion Bucheru**, direc-

torul Casei de filme 1, își respectă promisiunile: multe din peliculele realizate aici poartă semnătura tinerilor regizori. Numai în această toamnă ne vom reîntîlni cu **Ștefan Traian Roman** (Regăsirea), **Mircea Daniliuc** (Foc în iarbă), **Cristiana Nicolae** (Rîul care urcă muntele) și **Mircea Moldovan** (Iarna bobocilor). ● După mai mulți ani de „uitare” actorul Victor Rebeniuc își redobîndește locul pe care-l merita pe ecranele cinematografelor. ● **Iosif Costinaș** (**Orizont** nr. 35) face descoperiri: „se întîmplă ceva cu comedia cinematografică. De cîțiva ani încoace. Se întîmplă ceva de-a dreptul neplăcut: vedem filme care, în intenția autorilor se vor comedia și nu ridem”. Asta-i bună! ● Ajutat de Sergiu Nicolaescu, **Nea Mărin miliardar** intră în această lună în producție. Sperăm că pe ecranul mare va avea ceva mai mult decît de-cit la TV. ● Și-au dat înlînire pe litoral tinerii creatori din domeniul cinematografiei și peliculele lor apreciate, în cadrul primului **Festival al filmului pentru tineret**, manifestare așteptată de mult și găzduită la Costinești. Oare au avut vreme bună tinerii noștri regizori? ● Cu filmul grecesc **Necunoscutul din noapte** — melodrama reintră în drepturile ei sezoniere. Deci va ploua și în această toamnă! ● Ocolită pe nedrept de regizorii de film **Gina Patrichi** s-a decis să cînte numai ca să joace. Ajutată de Temistocle Popa, ea va cînta într-un film de Alex. Tatos pe scenariu de Ion Băieșu. ● Din lipsă de Oscar-uri ne mulțumim și cu portocale (de argint): **Patima** lui Draga Olteanu-Matei și George Cornea a găsit portocale tocmai la Antalya.

MUZICAL

● **Iancu Dumitrescu** notează că: „...la acest preluu de stagiune aș îndrăzni, cu toată modestia, să întreb cîți dintre dirijori au avut răgazul să-și scruteze partiturile noi, pe care s-au angajat — în alb — să le interpreteze?” Sintem curioși și noi. ● Va lua ființă — cînd? cum? — **Orchestra de copii** a RTV, inițiativă așteptată cu nerăbdare de publicul meloman... și de părinți. ● Cîntărețul folk **Nicu Alifantis**, întrebât fiind despre viitorul muzicii folk, răspunde: „unii ne tratează drept niște amatori. Și culmea e că nu se prea greșeste... gradul de profesionalizare al multor cîntăreți folk e foarte scăzut”. Păi dacă e așa, care e viitorul muzicii folk? ● În magazinele de specialitate a fost pus în vânzare cel de-al cincilea disc al seriei **Din cîntecele Mariei Tănase**. ● **Cristian Mihăilescu** lansează o întrebare: „Poate răspunde cineva iute ce este aceea nașterea muzicii, fără a păcătuia de o parte sau alta; poate cineva zugrăvi interiorul, momentul de grație?” Așteptăm, mai întii, răspunsul autorului. ● Mereu pe prima treaptă valorică, mereu în atenția iubitorilor de muzică, corul Madrigal oferă al doilea disc din ciclul **Documente ale culturii vocale în Muntenia, Moldova și Transilvania**. ● „Nu puneti degetele pe suprafața discului, se pot întîmpla pagube irecuperabile. Țineți-le doar pe margini, cu un deget pe porțiunea acoperită de etichetă”, sfătuiește pe discofilii un cronicar din „Săptămîna” (nr. 349). ● Răspunzînd unor întrebări puse de revista „Flacăra”, **Petre Codreanu** — directorul Operei Române lansează următoarea definiție: „Spectatorul contemporan este un om al muncii, el are grijile sale, trebuie să facă față în producție, suprasolicitat de diverși stimuli, el se gîndește sau își amintește de artă numai duminica sau în concediu”. Oare? ● După ani de anonimat, membrii corpului de balet al Teatrului de operă ies la lumină! Teatrul anunță două premiere cu baletele **Păsărea măiastră** și **Meșterul Manole**. ● Stagiunea muzicală a RTV promite, pe lîngă ciclurile cunoscute, seria educativă **Dialog cu tineretul** și **Decada tinerilor muzicieni**. Să vedem ce ascund aceste promițătoare titluri.

Observatori

Ilustrăm acest număr cu lucrări din tabăra de sculptură în lemn de la Arcus (1—31 iulie 1977). Lucrările sint semnate de **Liviu Russu**, **Florentin Tănăsescu**, **Ion Iancuț**, **Leonard Răchită**, **Iosif Koppandy** și **Gheorghe Adam**.

Continuăm în acest număr ancheta despre statutul și rolul criticilor literari. Ne-am întrebat și noi, apoi am pus aceeași întrebare participanților la această anchetă, dacă există sau nu o nouă generație de critici și istorici literari tineri. Am primit răspunsuri contradictorii, unele mai tranșante, altele mai prudente. Cum însăși noțiunea de „tînăr scriitor” a stîrnit în ultima vreme numeroase discuții, era de așteptat să se extindă încercările de teoretizare și asupra noțiunii subdivizionare: „tînăr critic”. Cît despre criteriile după care se constituie generațiile, încă de la Thibaudet s-au multiplicat numeroase teorii. Una atotcuprinzătoare nu a apărut însă; iată de ce discuțiile despre generațiile literare sînt profitabile, în mod periodic, chiar dacă ele trezesc suspiciuni și, nu o dată, iritare. Cine are umor și este de bună credință, va putea utiliza însă expresii ca „tînăr scriitor”, „tînăr generație”, „literatură tînă” cu deplina convingere că ele sînt

uzuale ca oricare altele. Ele încep să fie mai insistent utilizate tocmai în acele momente cînd o anumită realitate le reclamă. Iată de ce considerăm că răspunsurile trimise redacției noastre încearcă să definească un asemenea moment. Nu puține dintre ele localizează această nouă generație în termeni apropiați, ca dovadă că se poate vorbi, de astă dată în mod serios, de nașterea unei conștiințe de generație. Oricum, discuția rămîne deschisă. Alte întrebări, poate mai incitante decît ale noastre, vor putea stîrni continuarea acestor opinii. Dacă unele din întrebările noastre au părut convenționale, ne mulțumim cu faptul că ele au putut stîrni, cel puțin, dezaprobarea. Nu este oare aceasta legea prin care se definește locul geometriei al unei anchete?

D. F.

1. Anii din urmă au impus nume noi în critica și istoria literară. Există oare o nouă generație?
2. Este dator un tînăr critic să scrie despre literatura contemporană, sau trebuie mai întîi să facă dovada că poate scrie despre clasici?
3. Aveți un model pe care, fie și nemărturisit, îl urmați? Există pentru dumneavoastră o operă critică exemplară?

4. Cum apreciați metodele moderne de cercetare? Aveți încredere în ele, le aplicați? Sînt ele compatibile cu foiletonul curent în care se exercită, de obicei, majoritatea criticilor?
5. Este important pentru un tînăr critic să-și afirme opiniile în mod constant în presă, sau importante rămîn doar cărțile pe care le publică?



Ioan Adam

1.-5. Dialectica generațiilor tinde să devină problema homerică a criticii românești. Citim săptămînal articole care atestă realitatea unei noi generații, dar și puncte de vedere care o contestă aprins. Prinși în cleștele dilemei: „A fi sau a nu fi”, subtilii au inventat neangajantul și discret minimalizatorul cuvînt „promoție”, pe care-l caligrafiază cu voluptate diplomatică. Trăim febra pomelniceilor, a inventarelor, a recensămintelor pe falange operate în funcție de vîrstă. Mărturisesc că îmi displace accepția biologică a conceptului de generație. Generațiile sînt ale cărților, nu ale inșilor. Nu este obligatoriu să fii tînăr pentru a face parte dintr-o generație.

Principal, probabil este prea devreme să ne punem această întrebare. Amintind cazul „tinerilor publiciști care voiau să ia temperatura epocii din propria lor febră”, Lovinescu observa judicios în „Istoria literaturii române contemporane” că „masca morală a generațiilor nu poate fi luată decît mai tîrziu și nu atît prin studiul lor izolat, ci prin contrastul cu ceea ce precede și urmează”. Afirmația se verifică și în critica și istoria literară, domeniu în care argumentele pro mi se par totuși a conține o doză mai mare de adevăr. Iar credibilitatea lor sporește atunci cînd discutăm atent motivațiile contrare. A distanța belferește generațiile după intervalul canonic de 30 de ani nu este o soluție. Lovinescu, ca să reiau exemplul anterior, eșalona mai multe generații de postmaiorescieni pe intervalul unei jumătăți de veac. Nici argumentul, des invocat, al absenței unei estetici care să diferențieze noua „promoție” (horribile dictu) de cea precedentă (adică a anilor '60) nu rezistă. Cine adoptă perspectiva istoricului literar sesizează imediat fragilitatea respectivei teze. G. Călinescu și Șerban Cioculescu reprezintă altă vîrstă a criticii decît Lovinescu, deși se revendică de la primatul esteticului. Dar G. Călinescu publică în 1937 în „Viața Românească” un caricat „Portret” al mentorului de la „Sburătorul”, iar Șerban Cioculescu destina „Gazetei literare” nemiloasa execuție „Un critic dogmatic — E. Lovinescu”. Coborînd mai adînc în timp, nu se poate să nu dea de gîndit disidența lui Mihail Dragomirescu, junimist mai ardent decît însuși Titu Maiorescu. Cine își inchipuie istoria literară ca o suită de antante cordiale, cu efuziuni și reverențe reciproce între gene-

rații dă dovadă de naivitate. Același lucru și în poezie sau proză. Gîndindu-se la Eminescu, Alecsandri insinua o notă dubitativă cînd se întreba: „E unul care cîntă mai bine decît mine?”, iar tînărul Sadoveanu formula (vezi „Correspondența debutului”, Ed. Minerva) la adresa lui Caragiale, Coșbuc, Macedonski, Vlahuță, Delavrancea, Slavici, rezerve scandaluoase pentru spiritele neprevenite. De ce amintesc toate acestea? În primul rînd că sînt mulți cei care vîd în tînăr un scriitor subaltern, al cărui statut ar fi cel de laudator disciplinat. Condensarea maturilor va încuraja întotdeauna iconoclastia tinerilor. Cu atît mai mult în critică unde în ultimii ani a apărut o pleiadă de comentatori pătrunzători, eleganți și riguroși. Nu dau nume, deoarece socot că tinerii trebuie citiți, nu citați. Cărțile lor au început să confirme prestigiile publicistice și neîndoielnic că numărul acestora va crește. Cei care se uită cu plictis seniorial în oglinda retrovizoare și nu vîd nimic bun, suferă probabil de un strabism ignorat.

Statutul „criticului tînăr” (formulă discutabilă, fiindcă criticul, ca și scriitorul, există sau nu) nu e dintre cele mai comode. Drumul afirmării sale trece pe sub acoladele falselor antinomii. Una dintre ele îl recomandă să-și facă mina scriind despre clasici. Criticul autentic nu trebuia să respecte granițele dintre contemporani și clasici. În plan ideal, clasicii trebuie văzuți drept contemporanii noștri, urmînd ca în cei din urmă să distingem clasicii viitori. Cine scrie bine despre Neculce, dar rămîne mut în fața unui roman istoric actual nu e critic. Condiția criticului, tînăr sau matur, este polivalența. Exemplul cel mai convingător în acest sens este G. Călinescu. „Istoria literaturii române de la origini pînă în prezent” este pentru mine însăși Opera critică, sinteză de rafinament și erudiție care adună pe cronicari, dar și pe moderniști sub unica acoladă a esteticului. Ceea ce se uită însă uneori este faptul că G. Călinescu nu este un purist, un fenomenolog radical și excesiv. Putem desprinde de la el nu numai arta paradoxului, flexibilitatea și strălucirea de lamă de oțel ale silogismului, ci și rigooarea documentării, informația ireproșabilă. A face critică modernă fără metode moderne este o iluzie. Nu cred că cineva mai poate interpreta pătrunzător literatura actuală recurgînd numai la instrumentul maiorescian. Într-un dialog purtat acum cîțiva ani, doi comentatori cu autoritate ai literaturii reproșau criticii noastre contemporane patriarhalitatea, dezinteresul pentru nou. Sigur, concluzia nu era agreabilă, dar, din păcate, era justă. Între timp situația s-a schimbat: se manifestă tot mai pregnant tendința contrară. Nu poți ignora intertextualitatea, semiotica, stilistica structurală, prozodia matematică, analiza contextuală, psihanaliza fără riscul de a deveni un Robinson pierdut pe o insulă a patriarhalității. Dacă aceste metode moderne sînt privite încă cu neîncredere, aceasta se datorează fetișizării lor. Metodele potențiază, rafinează intuiția, dar nu o substituie. Și totuși nu sînt puțini cei care cred că metoda ține loc de gust, iar rezultatele activității lor sînt niște texte critice șarade. Foiletonul curent poate face apel la sugestiile metodelor moderne, fără a fi însă spațiul aplicării lor integrale.

Pentru un critic, îndeosebi la început de carieră, prezența constantă în presă este obligatorie. Disprețul — fățiș sau

mascat — al unora pentru foiletonistică este o prejudecată lipsită, ca orice prejudecată, de un fundament serios. În critică, ades, volumul nu face altceva decît să confirme publicistica. Nu mi-l inchipui pe Titu Maiorescu fără studiile sale din „Convorbiri literare”, nici pe Lovinescu fără cronicile din „Sburătorul”. În Nicolae Manolescu, ca să dau un exemplu dintre contemporani, îl vîd întîi pe cronicar, apoi pe autorul „Contradicției lui Maiorescu”. Criticul care începe cu volume și publică numai volume nu va fi niciodată popular, nu va avea vreo influență decît într-un cerc de specialiști. Iată, Livius Ciocărlie a publicat un excelent volum intitulat „Realism și devenire poetică”. Cîtă lume vede totuși în el un comentator de marcă al literaturii?



Al. Călinescu

1. Despre existența unei noi generații în critica, istoria și teoria literară s-a mai vorbit, și n-ar avea rost să repet lucruri cunoscute. Aș dori doar să precizez că această nouă generație nu trebuie nicidecum delimitată în funcție de criterii rigide de vîrstă (chiar dacă mulți dintre reprezentanții ei sînt — încă destul de tineri). Ceea ce trebuie, dimpotrivă, întotdeauna subliniat este că s-a produs în critica noastră, începînd de prin 1970, o salutară diversificare a mijloacelor de investigație, și că în cadrul acestui proces s-a afirmat o generație care a căutat să așeze studiul literaturii pe baze mai solide, revendicîndu-se de la diferite direcții moderne de cercetare. Diversificarea, repet, e mare în sinul acestei noi generații, dar ceea ce îi unește pe reprezentanții ei e mai important decît ceea ce îi desparte. Fenomenul e observabil atît în ceea ce privește critica — să zicem — curentă cît și istoria și teoria literară. Îmi place să cred că această „generație” (ghilimelele sînt acum de rigoare) are un caracter eminentamente deschis, așa cum teoria literară modernă se vrea deschisă, receptivă, perfectibilă.

2. Pentru un critic (tînăr sau nu) stricta „specializare” mi se pare o greșeală, ca și excesul în sens invers, cînd el se „risipește” în prea multe direcții. Este oare compatibilă imaginea cercetătorului modern cu aceea a „specialistului” doar în poezie, sau doar în proză, sau doar într-o anumită perioadă literară? Sau, reluînd și parafrazînd pe G. Călinescu, e acceptabil ca cineva care a scris excelent despre Nichita Stănescu să fie incapabil să analizeze un roman de Marin Preda,

sau cel care practică foiletonistica „la zi” să rămînă total opac la valorile clasice? Ar însemna că respectivul e lipsit de o înțelegere a literaturii în totalitatea și în profunzimea ei. Important mi se pare, înainte de toate, ca tînărul critic să aibă o constantă a preocupărilor, o direcție și în scop bine determinate. Cît privește capacitatea sa de a se pronunța asupra unor texte ce aparțin unor genuri și unor epoci diferite, aceasta dă tocmai măsura competenței sale profesionale. Cu alte cuvinte: criticul trebuie să facă dovada că se situează în interiorul Literaturii și — că poate să o străbăte în toate sensurile, fără să riște să rămînă blocat la periferia ei.

3. Orice critic urmează (cel puțin) un model. Acesta (sau acestea) sînt ușor reperabile, fie că respectivul critic are onestitatea și franchețea să le declare din capul locului, fie că demersul său se integrează (volens-nolens) în una din orientările majore ale cercetării literare. Consider că opțiunea pentru o anumită metodologie este o exigență elementară: cel care își face un titlu de glorie din a se declara deasupra oricăror metode ori se amăgește pe el însuși, ori demonstrează prin aceasta o fundamentală lipsă de vocație. Totodată, critica „totală” rămîne, cred, o himeră: în realitate, criticul optează pentru una din lecturile posibile, iar dacă încearcă niște lecturi „plurale” (din perspectiva mai multor metodologii) ele nu vor fi, fatalmente, decît succesive. În cel mai bun caz putem vorbi de un demers unificator, care să încerce punerea în relație, „integrarea” diferitelor lecturi. Acestea fiind zise, îmi vine acum destul de greu să trec la partea de „confesiune” a răspunsului; o voi eluda, sub următorul pretext: lucrez „cu cărțile pe față”, așa că modelele la care mă raportez în textele mele sînt ușor de identificat. Drept opere critice exemplare, voi cita două, dintre multe altele: opera critică a lui G. Călinescu, exemplară pentru practica critică anterioară apariției noilor metodologii; opera critică (în plină evoluție) a lui Gérard Genette, exemplară pentru rigooarea și finețea analizei textuale, pentru echilibrul pe care îl păstrează între teorie și aplicație, pentru înaltul nivel și caracterul stimulator al reflecției teoretice.

4-5. Metodele moderne nu sînt compatibile cu foiletonul curent, de unde două observații importante: a) criticul trebuie să urmărească adevărul instrumentelor de lucru, să aibe în vedere finalitatea actului critic; b) necesitatea unor studii ample și de profunzime privind operele majore ale literaturii noastre contemporane, care să completeze și să continue bunele, dar sumarele interpretări și sugestii pe care le poate propune foiletonul curent. Utilizarea în astfel de studii a metodelor moderne ar fi nu numai posibilă, ci și benefică, permițînd un dialog real, o conlucrare constructivă între critică și literatură, aflate, amîndouă (nu e oare aceasta și dorința scriitorilor?) sub semnul modernității, al unei modernități lucide, reflexive și cu adevărat innoitoare.



Val Condurache

1. Ideea de generație literară e destul de veche, dar ea se vehiculează, încă, din deficit de imaginație. Pentru că, dincolo de aspectul timpului, rareori există filiații mai adînci în sinul unei „promoții” noi de critici. Criteriile care funcționează astăzi sînt altele decît, să spunem, în urmă cu cincizeci de ani, cînd, între anumite limite, existau curente, școli, cercuri, grupări literare. Pentru observatorul atent și în peisajul literar al ultimelor trei decenii se pot distinge asemenea filiații bazate pe opțiuni și atitudini estetice, dar, zic eu, ele se manifestă în durată și, de cele mai multe ori, nu au un caracter programatic. Sigur că dintr-un punct de vedere, există o nouă „generație” de critici, care s-a impus fie printr-o susținută activitate foiletonistică, fie, mă refer aici la critica universitarilor, prin editarea unor monografii ori culegeri de studii.

Critica literară tînăra

Dacă am face, însă, o „radiografie” a acestei presupuse ori reale „generații”, am descoperi tot atâtea atitudini citi critici adevărați.

2. Tînărul critic trebuie, mai întîi, „să facă dovada” talentului. Dacă factorul numit îi lipsește, nici literatura contemporană, nici studiul clasicilor nu-i sînt de folos: el apare, la fel ca „oratorul mut”, plin de cuvinte pe care nu le poate rosti.

3. „Modelele” sînt, pentru foarte mulți, oglinzi ale orgoliului. Pentru alții, statui, din spatele cărora, pitici, își îngroașă vocea ca în fabulă, apărați de falma uriașei umbre. „Modelele” sînt, pentru mine, cărți la care mă întorc ori de cîte ori simt nevoia să-mi întăresc credința în „biruința gîndului”. Maiorescu e Logica criticii, Thibaudet — Imaginația, Lovinescu — Morala, Perpessiciu — Ironia, Pompiliu Constantinescu — Praxis-ul ei, George Călinescu nu poate fi un „model”, el e cu neputință de urmat, decît cu pași mărunți. El poate fi, printr-un miracol, cel mult reeditat. Cine și-ar propune s-o facă e sortit dinainte ridicolului. Pe Călinescu îl citesc pentru a-mi reaminti cît de departe poate ajunge critica. De la el am deprins spaima de cuvînt, de cuvîntul-fascinație și de cuvîntul-neant. Ideile mari sînt grotești dacă sînt bilbiute.

4. Teoreticienii literari au îmbrățișat cei dintîi principiile și metodele „noii critici”, fie ca neo-retorică, structuralistă, formalistă, morfologică. Mai vechea disjunctie dintre critici și teoreticieni are, acum, o nouă arenă de confruntare. O confruntare, dacă e să gîndim bine, de la un punct gratuită, pentru că, pus să comenteze literatura la zi, teoreticianul și-ar abandona în grabă noile unelte, întorcîndu-se po-căit, la învechitele mijloace ale criticii. Și invers, cronicarul literar, la curent, va asigura, cu ultimele „noutăți”, ar recurge la ele, uitîndu-și disprețul afișat, dacă obiectul studiului său obișnuit ar fi înlocuit de meta-critică. Disputa se poartă de mai bine de o jumătate de secol, dar nimeni nu vrea să bage de seamă că, în mijlocul pădurii, chiar și un om cu privirea sănătoasă vede copacul. Sigur că, din virful muntelui, cel „rătăcit” pare un biet miop, de unde și binecunoscuta expresie, bună pentru uzul folcloriștilor. Miopia și prezbitismul sînt „boli profesionale”, cum s-a spus, deformări care fac „profesia”.

5. Într-o vreme nu era nevoie să figurezi în fișierele bibliotecilor pentru a fi scriitor. Mai recent, s-au găsit destui care să pună la îndoială calitatea unor tineri cronicari, sub motivul că n-au nici un volum editat. „Autoritatea” e, în ochii unora, chestiune de birocrație: așa cum traducătorul are nevoie de un „certificat” și tînărului critic i se cere o „atestare” și aceasta e Cartea. Paradoxal e că, disprețuit cu voce tare de „autori”, foiletonul e dorit în secret. El exprimă, în fond, o stare nesofisticată a criticii, dar nu o condiție frivolă, ci una de comunicare ne-protocolară. În ultimă instanță, foiletonul e, ca în poveste, o „cămașă a săracului” pe care mulți ar îmbrăca-o, lepădîndu-se de „veșmintul bogat”.



Dan Culcer

1.—5. Voi începe prin a reflecta asupra întrebării a doua. Datoria unui critic „tînăr” sau „bătrîn” este să fie întîi ceea ce se proclamă a fi, pentru a fi mai apoi recunoscut ca atare; un critic este dator să facă critică, adică să-și exercite **spiritul critic**, indiferent care este obiectul asupra căruia acționează. Dar să ne întoarcem la prima întrebare. Dacă există o nouă generație de critici? Fără îndoială că da, doar stabilitatea componenței și caracteristicilor acesteia rămîn obiectul controversei. Dacă acceptăm existența unei noi generații, trebuie să precizăm că ea nu se formează printr-o (ne)întîmplătoare adăugare de noi semănături apărute quasi-simultan în presă sau prin coincidențe fortuite privind de-

butul editorial. O generație se definește printr-un program (critic) comun, explicit sau implicit, ca expresie a unei mentalități, formații intelectuale, a unor scopuri și mijloace (doar ultimele pot fi diferite). Astfel văzînd lucrurile, o generație biologică poate conține mai multe generații de creație, între care se pot manifesta și chiar se manifestă (voalat, la noi) contradicții. Existența unor noi critici nu implică și impunerea unor **personalități** critice, căci cucerirea poziției de lideri de opinie necesită o stagiatură într-un spațiu de manifestare, dotată cu constanță în acțiune și continuitate, condiții necesare dar nu suficiente, de vreme ce doar rectitudinea profesional-morală îi oferă criticului credibilitate.

Cred că multe dintre carențele criticii, de pildă, pierderea credibilității prin atitudinea conjuncturistă, sînt reflexe ale unor neajunsuri a căror înlăturare este posibilă prin aplicarea consecventă a codului nostru etic, prin mărirea gradului de responsabilitate individuală, printr-o mai fluentă circulație a informației, prin detabuizarea funcției. Atîta vreme cît în multe situații critica (în general) se exercită de sus în jos, nu vîd de ce ne mirăm că obținerea unei funcții ne asigură invulnerabilitatea. Oricît s-ar strădui, în mod individual, un critic sau altul să-și păstreze independența, aflîndu-se el într-o rețea de „relații” cedarea este inerentă, dacă nu în esență, măcar în nuanțe. Exemple vom găsi, nenumărate: tonul elegiac al comentariilor critice din **Săptămîna**... și supralicitarea valorică nediferențiată în cazul scrierilor lui Eugen Barbu și a altor redactori sau colaboratori dragi inimii **săptămîniștilor** (fie spus în treacăt că nu înțelegem de ce sînt semnate cu numele autorului **Prințepelui** montajele de citate din opera altora despre Caragiale, depășindu-se adesea 90% din totalul textului. Cum se cheamă această abuzivă folosire a citatului?), tratamentul îngăduitor aplicat unor scriitori ieșeni în **Cronica** sau **Convorbiri literare**, analizele stilistice entuziaste și prețioase dedicate mijloacelor narrative în proza lui Ion Arleanu la **Oriente**, entuziasmul pe care îl produc volumele atîtor redactori, redactori șefi sau adjuncți, directori de edituri în propriile reviste sau în publicațiile afiliate, ignorarea aproape completă a unor autori nedotați cu funcții, corul de laude „dezinteresate” ce însoțește succesiunea la „tronurile” Uniunii sau în alte tronuri, desigur nu neapărat din pricina vreunui imbold exterior, ci din cauza nevoii imperioase pe care o simt unii critici (o minoritate, e drept) de a face temenele, genuflexiuni. Vreau să vă reamintesc că un poet, relativ tînăr, ca Vlad Versavia, în orice caz nu mai puțin dotat decît alții, n-a mai avut parte de nici o mențiune în presă (poate cu excepția **Vetrei**) din 1972, cînd a avut ghinionul să supere pe cineva cu volumul său intitulat „Sărbătorile absenței”.

Înainte de a afla dacă există o altă „nouă generație” ar fi bine să analizăm ce s-a întîmplat cu cea imediat anterioară. În 1971, în **Familia**, Marian Popa, M. Ungheanu, Gheorghe Grigurcu, Zaharia Singeorzan, Constantin Călin, Voicu Bugariu, Constantin Culeșan, Nicolae Ciobanu, G. Gheorghită, Ov. Ghidirmic, Al. Protopopescu erau chemați, în calitate de **critici tineri**, să discute condiția criticii românești. Toate propozițiile esențiale despre ce era (ce este) critica și cum trebuie ea să fie au fost scrise aici (alături de propuneri concrete, cum se zice, rămase fără nici un ecou), așa cum mai fuseseră scrise cam din trei în trei ani în ultimele două decenii, semnate firește de alții. De aceea repetarea lor, rituală, cită vreme situațiile se repetă cu obstinație, mi se pare inutilă și ridicolă, cu atît mai mult cu cît, în ultima vreme, le citesc sub semnătura unor „foști” critici, care au pierdut gustul actualității, sau a unor falși critici, care nu l-au avut niciodată, erijați în sfătuitori, mereu scuturați de naftalină și repuși apoi în mediul ei protector care îi conservă și pentru generațiile viitoare.

Dintre „tinerii” pomeniți mai sus, citi au devenit personalități critice și citi nu, rămîne, pînă una alta, să decidă Dumneavoastră. Citi mai au unde să scrie despre literatura contemporană, citi au abandonat-o forțați de împrejurări sau de bunăvoie? Ar mai fi de pomenit atîtea alte nume de critici care, dacă ar acționa nu doar sporadic în teritoriul „literaturii” contemporane (care nu se restrînge doar la proză, poezie și critică, cum s-ar părea uneori, ci cuprinde și textele filosofice, de estetică, de teorie literară, românești sau străine — traduse, sau citeodată ar merita să fie analizate mai pe larg, chiar și stilistic), ar schimba fundamental chipul acesteia. Să pomenim cîteva: Magdalena Popescu-Bedrosian, Liviu Petrescu, Alex. Ștefănescu, Ovidiu Cotruș, Virgil Nemoianu, Sorin Alexandrescu, Eugen Negrici, Ion Marcoș, Anton Cosma, Marcel Pop-Corniș, Ov. S. Crohălniceanu, Gabriel Liiceanu, Petru Creția, Marian Papahagi ș.a. Alături de semnatorii unor rubrici sau de cei a căror prezență este constantă, activitatea lor în presă ar defini mai exact potențialitatea reală a momentului cultural, prin diversificarea receptării critice, realizată cu competență.

Model, adică pildă întru toate, pe care să-l urmez îndobitocit de admirație, nu am. Există opere critice, dacă nu **exemplare**, lucru greu de realizat, măcar deosebit de stimabile și uneori invidiabile, în sensul „mobilizator” al cuvîntului, nu atît pentru realizările lor în sine cît pentru condițiile de viață literară în care le-a fost dat să acționeze, opere pe care le citesc cu neostoită plăcere. Sînt cele ale lui Lovinescu și Pompiliu Constantinescu. Metodele lor nu mai pot fi și ale mele căci metodele (în afară de cea esențială, a **lecturii atente**) se istoricesc în critică, desul de rapid. Față de așa-numitele „metode moderne” poziția mea nu poate fi alta decît cea **critică**. Aplicarea tale-quala a uneia sau alteia ar însemna abdicare de la spiritul critic. Da, există o nouă generație de critici literari, constituită ca atare, avînd o comună mentalitate și o comună bază culturală. Din ea fac parte Nicolae Manolescu, Mircea Iorgulescu, Marian Popa, Alex. Ștefănescu, Laurențiu Ulici, Virgil Nemoianu, Gheorghe Grigurcu, Cornel Ungureanu, Marin Mincu, Ion Pop, Valeriu Cristea, Zaharia Singeorzan, M. Ungheanu, Al. Călinescu, ca să pomenesc pe cei pe care îl consider, dincolo de aprecierile mele de nuanță privind atitudinea/altitudinea lor critică și moraliă, drept niște personalități formate și afirmate ca atare. În aceeași perioadă au mai intrat în spațiul presei și critici ca Alexandru George sau M. Nițescu, de o cu totul altă structură și formație. Există și foarte mulți scriitori (prozatori sau poeți) care publică comentarii pe marginea literaturii contemporane ce pot concura nivelul criticii specializate (Radu Petrescu, Norman Manea, Radu Mareș, Vasile Sălăjan, Ștefan Aug. Doinaș, Dumitru Mureșan ș.a.).

Mai de curînd, fără să se constituie însă în generație din simplul motiv că nu au avut vreme să se delimiteze sau fiindcă practică critica sporadic, pe spații ce nu oferă conclundență și manifestă indecizii în judecata de valoare, au apărut o seamă de critici dintre care trebuie amintiți Petru Poantă, Al. Dobrescu, Daniel Dimitriu, Val. Condurache, Constantin Pricop, C. Costin, Anton Cosma, Cornel Moraru, Valentin Tașcu, Marian Papahagi, Aurel Sasu, Marcel Pop-Corniș, Gheorghe Perian, Doina Uricariu, Artur Silvestri, Mircea Constantin, Ion Cristoiu ș.a. De se vor constitui în generație, de vor pierde unii prin afilierea la cea anterioară de care aceia par să aparțină natural, urmează să aflăm. Tentațiile, primejdiile îi împrejmuie. Nu știu dacă am reușit să conving că o generație nu se constituie prin decretare sau autoproclamare.

Criticul de vocație și temperament nu poate fi mulțumit doar cu afirmarea opiniilor sale prin cărți, căci ele nu dau sentimentul participării directe la un lucru **ce se face**. Un poet care are darul de a scrie adesea versuri ușor memorabile și uneori fraze cu aceeași calitate, îmi îngăduie să sugerez o paralelă — poate hazardată — între vocația politică și cea critică: „Dacă vreodată va trebui să zbor în univers, nu voi accepta aceasta dacă, fie și în cea mai mică măsură, nu voi fi în stare să influențez mersul mașinii de zbor”. Critica nu are nici o justificare fără această amăgitoare aparență și fără acest imens orgoliu, știut fiind că traiectoriile mașinilor de zbor depind nu doar de impulsurile rachetelor, ci și de masele corpurilor cerești, de gravitația universală.

Criticul de vocație și temperament nu poate fi mulțumit doar cu afirmarea opiniilor sale prin cărți, căci ele nu dau sentimentul participării directe la un lucru **ce se face**. Un poet care are darul de a scrie adesea versuri ușor memorabile și uneori fraze cu aceeași calitate, îmi îngăduie să sugerez o paralelă — poate hazardată — între vocația politică și cea critică: „Dacă vreodată va trebui să zbor în univers, nu voi accepta aceasta dacă, fie și în cea mai mică măsură, nu voi fi în stare să influențez mersul mașinii de zbor”. Critica nu are nici o justificare fără această amăgitoare aparență și fără acest imens orgoliu, știut fiind că traiectoriile mașinilor de zbor depind nu doar de impulsurile rachetelor, ci și de masele corpurilor cerești, de gravitația universală.



Al. Dobrescu

1. Dacă afirmarea în ultimul deceniu a unor noi critici este incontestabilă (mă gîndesc la Al. Călinescu, Val. Condurache, Dan Culcer, Daniel Dimitriu, Constantin Hărlav, Mircea Iorgulescu, I. Marcoș, Marian Papahagi, Alexandru Ștefănescu, Cornel Ungureanu) — cum incontestabilă este impunerea atîtor poeți și prozatori —, a vorbi, pornind de la ei, de existența altei generații literare mi se pare cel puțin

discutabil. E destul să ne întrebăm ce teme și preocupări le sînt comune și dacă ele îi disting de criticii deceniului anterior. Că toți militează pentru valoare, dînd criteriului estetic prioritatea cuvenită față de celelalte, e adevărat. Dar e prea general. Căci, astfel, ei se înscriu printre critici, nu se individualizează. Că tind spre conturarea unor imagini cît mai complexe ale operelor, asociînd criteriul estetic cu acela sociologic, psihologic, moral, e, iarăși, adevărat. Însă tot prea general. Pentru că toți cei care i-au urmat lui Maiorescu, indiferent de cuprinsul declarațiilor de principiu, au năzuit să lărgescă orizontul criticii. Că manifestă un mai pronunțat interes pentru noile metodologii critice? Și asta e adevărat, dar numai pentru cîteva. Că sînt mai exigenți, mai lipsiți de „scrupule” extraliterare, că refuză pe cit se poate compromisurile? E drept, dar oare nu orice critic trebuie să procedeze astfel? Un spor de moralitate și mobilitate e vizibil, nu însă în așa măsură încît să definească o generație literară. Le-a lipsit (sau numai au întîrziat să o fructifice) ocazia solidarizării, șansa de a lupta pentru una și aceeași idee, de a susține aceleași valori, de a apăra literatura de aceleași pericole. Le lipsește însuși sentimentul generației. Mă gîndesc că impunerea scriitorilor deceniului al șaptelea n-a fost opera acestor critici, ci a celor care au acum în jur de patruzeci de ani (între resul ultimilor veniți a mers mai ales către reevaluarea deceniilor precedente și a clasicilor). După cum mi se pare că discuțiile din această vară asupra condiției criticii noastre ar fi fost un bun prilej de testare a existenței unei noi generații de critici. Din păcate, intervențiile lor, rare și, cu două-trei excepții, nesemnificative, nu îndreptățesc concluzii optimiste. Deocamdată, criticii ultimilor promoții se manifestă ca individualități, și-au cîștigat o relativă individualitate, sînt serioși și informați, evoluează aproximativ previzibil și n-avem decît să sperăm că viitorul cu încercările lui îi va determina să-și dea mina.

2. Nimic nu consfințește obligația criticului de a se ilustra mai întîi prin lectura clasicilor. Formularea lui Al. Călinescu, de fapt o invitație la întrecere, nu e axioma. Un critic de prima mărime, cum e Lovinescu, a început cu foiletoane impresioniste asupra literaturii contemporane. Și nu e singurul. S-ar putea susține, dimpotrivă, că majoritatea criticilor a pornit pe acest drum și că abia experiența călinesciană ține de excepție. Fără îndoială, abordarea unui mare scriitor reprezintă o încercare fundamentală a vocației. Dar a-i impune criticului cînd să o îndrăznească, a-l controla cu calendarul în mînă, mi se pare cu totul nepotrivit. Fiecare scrie despre clasici atunci cînd are efectiv ceva de spus, iar nu presat de datele buletinului de identitate. Poate că și asta explică banalitatea atîtor încercări monografice, născute mai degrabă din dorința de a îndeplini o condiție, decît din nevoia de a afirma un nou punct de vedere.

3. Probabil că orice critic își are modelul (modelele) lui, pe care îl (le) urmează cu fidelitate (asta aduce a mimetism!) sau numai în principiu. Cine ar putea contesta că idolii lui Al. Piru sînt Corțan, Popovici și Călinescu? Personal, aș vrea să am conduita unui Pompiliu Constantinescu și exactitatea judecăților aceluiași, spiritul de sinteză și eleganța frazei lui Lovinescu, pătrunderea psihologică a lui Sainte-Beuve și libertatea de spirit a lui Thibaudet, subtilitatea lui Perpessiciu, maliția lui Zarifopol și forța evocatoare a lui Iorga și Călinescu. Indirect am răspuns și la cealaltă întrebare. Nu am o singură mare iubire, ci mai multe, fiecare din altă pricină. Mi-ar fi plăcut, astfel, ca eu să fi scris **Port-Royal** și **Amurgul evului mediu**, **Gogol** sau **fantasticul realității**, **Dicționarul de literatură română contemporană** și **Sadoveanu** sau **utopia cărții**...

4. Toate domeniile care au oarecare legătură cu literatura trebuie să-i fie criticului cît de cît familiare. Dezinformarea descalifică mai repede decît orice eroare de apreciere. Cît privește noile (de acum sînt vechi) metodologii critice, cunoașterea lor intră în obligațiile elementare. Nu și aplicarea. Mai ales că numărul lor este aproape egal cu al celor care le folosesc. Mai mult decît o poetică există poeticieni și observație e valabilă și pentru stilistică, psihanaliză, sociologia literară. A împrumuta „grila” cuiva (ceea ce echivalează, pentru unii, cu simplul împrumut terminologic) ca să-l citești pe Bacovia e ineficient și, deci, inutil. Căci metodologiile moderne nu sînt rețete cu aplicatie universală. Ele sînt concepute ca adecvate unui anumit obiect (mă încapăținez a crede că fiecare operă literară pretinde o metodă **sui generis**), ca să nu mai spun că presupun speciale disponibilități ale minuitorilor lor. Ideal e ca fiecare critic să-și aplice propria metodă, pe care să o adevceze mereu realității literaturii.

5. Istoria modernă a criticii se împletește cu istoria presei și nu întîmplător. Întrucît își propune să informeze și să educe publicul, foiletonul este locul ideal

de manifestare pentru critic. Să nu uităm că până și cei mai înverșunați adversari ai foiletonului l-au practicat și îl practică, dînd genului hult supra satisfacție. Criticul ale cărui opinii nu circula, nu există, practic, pentru momentul literar respectiv. Audiența și autoritatea, în absența cărora acțiunea critică e un discurs în deșert, prin foileton se cîștigă. Sigur, mai sînt și cărțile. Dar ele reprezintă fructul momentelor de tihnă și meditație și, nu o dată, valorifică tocmai experiența jurnalistică. A te mîrgini la scrierea lor, a renunța la cursele zilnice pentru marea întrecere, e însă o formă de lășitate. Nu-i vorbă, uneori împrejurările te fac să preferi liniștea cărților. Foiletonul are servituile lui (de cite ori nu-ți treci vremea citind cărți plicticoase și, mai ales, scriind despre ele?). Iar cînd acestor obligații inerente li se adaugă și altele, de-a dreptul exterioare, cînd redactorul șef crede că revista este proprietatea lui și le preține cronicarilor să scrie numai așa cum îi face lui plăcere, iar plăcerea asta capătă justificări pe cit de diferite (ba că nu e bine să ne punem rău cu X, care e, oricum, o personalitate; ba că despre Y nu se cuvine să scriem atît de reticent, căci e moldovean de-al nostru și ce va zice lumea văzînd că ne furăm singuri căciula; ba că Z îmi e prieten din copilărie și, înțelege-mă, nu mă pot certa cu el de dragul tău; ba că pe K îl iubesc pur și simplu și nu dau drumul cronicii; ba că sînt rațiuni superioare, care... etc.), pe atît de nepotrivite climatului nostru și în flagrant dezechilibru cu spiritul documentelor de partid, în care se subliniază cu insistență ideea necesității unei critici ferme, clare și obiective pe deasupra arbitrarului și a micilor interese, încurajînd dialogul, confruntarea de opinii, atunci mai că îți vine să lași totul baltă și să te adrești în propriile-ți proiecte. Iar dacă, totuși, nu o faci, e pentru că, în pofida predicilor, mai crezi în demnitatea și funcționalitatea actului critic, în puterea lui regeneratoare.



Marian Papahagi

1. Literatura noastră are, între alte obsesii, pe aceea a clasificărilor. Pe spațiul citorva decenii un observator cit de cit perspicace poate remarca existența unor tendințe și a unor mode, a unor filoane și a unor grupări pe care, împins poate de o legitimă dorință de ordine și chiar de simetrie, le așează, dispune și redispune ca piesele dintr-un puzzle. Nimic rău în toate acestea, doar că, văzute dinăuntru, un fenomen dinamic și viu cum este literatura contemporană creează inevitabil false perspective. Revizuirile ulterioare ar fi mai puțin spectaculoase, în consecință, dacă privirea noastră s-ar înfierbînta mai puțin și ar încerca să contemple cu mai mult calm și cu mai destinsă detașare ceea ce se întîmplă în jur. Asemenea prudență, dictată nu atît de teama de a nu greși, cit mai degrabă de un anume simț al realităților ar trebui, după opinia mea, să ne ghideze și atunci cînd e vorba de „generații”. Am sentimentul că această noțiune are o valabilitate numai în măsura în care implică o recunoaștere ulterioară a unor situații și momente ale devenirii unei literaturi și mai puțin din punct de vedere operatoriu în interiorul unui fenomen încă în desfășurare. Este o noțiune care aparține mai degrabă istoriei decît criticii literare. Primei îi va putea reveni să stabilească dacă există sau nu astăzi o nouă generație; în ce mă privește, consider că scriitorii apăruiți pe scena literară în ultimul timp (să spunem în ultimul deceniu) se așează în prelungirea înnoirilor pe care le-a reprezentat așa-numita „generație 60”. Ei continuă și vor încheia, poate, un discurs, nu îl inaugurează (sau cel puțin nu deocamdată).

2-3. Consecința adoptării noțiunii de „generație” în planul criticii este aceea de instituire, cu valoare operatorie, în planul discuțiilor curente a unui atribut („tineretă”) care, în sine, nu spune mare lucru. E de fapt vorba de aceeași schimbare de optică: a vorbi astăzi de tînărul Maiorescu (cum s-a făcut), de tînărul Călinescu (cum s-a cerut), sau, de ce nu, de tînărul Lovinescu, e cu totul altceva decît a vorbi

de tînărul critic x sau y. În primul caz, printr-o raportare la ansamblul unei opere încheiate, adjectivul în cauză poate constitui o indicație de valoare (simplific puțin): în cel de-al doilea „tînăr critic” nu înseamnă mai mult decît „critic tînăr”. Un critic e un critic și nimic mai mult, nimic mai puțin. Ulterior (din nou ulterior!) se va putea discerne pînă unde un critic a fost „tînăr” și unde începe adevărata lui maturitate, formată pe solul fertil al „tineretii” sale. Sintem tineri în mod diferit. Pe de altă parte, ideea confruntării cu operele clasice ca examen necesar pentru abordarea literaturii contemporane aparține, dacă nu mă înșel, „tînărului Călinescu”. Oricum, cînd a produs dovada cerută, el n-a mai fost tînărul critic care avansa această idee, ci Călinescu **tout court**! El este unul din modelele criticii de azi; unii resimt această ereditate ca pe o împovărătoare condiție; alții, la polul opus, drept singura posibilă. Adevărul este că un model (cel invocat sau alte, de la noi sau de aiurea) acționează în mod necesar asupra noastră; e un fapt ce ține de dialectica formării. Din punctul meu de vedere, dacă ar fi să schițez portretul modelului ideal, el ar putea fi acela al unui filolog deplin (în accepția cea mai notabilă a termenului) dublat de un filozof.

4-5. O confuzie care se face adesea este aceea dintre critic (în sens larg) și criticul jurnalist care își exercită profesiunea în paginile publicațiilor curente în calitate de comentator al ultimelor apariții. Această din urmă calitate este, **implicit**, cea a oricărui cercetător literar, ba a oricărui cititor. Nu toți au însă vocația criticii curente explicate. De fapt termenul însuși de „critic” permite anumite ambiguități, de aceea aș prefera să vorbesc de cercetători și comentatori literari. Tipurile sînt distincte, fără a se exclude și fără a fi incompatibile, ținînd de o anume specializare, de un anumit moment al exercitării unei funcții critice. Iată de ce alternativele puse în ultimele întrebări ale acestei anchete mi se par oarecum oțioase. Critica nu se reduce la opinia critică curentă, însăși prezența sau nu în publicistica literară fiind mai degrabă o chestiune de vocație, de ritm interior sau depinzînd de necesități de moment (dorința de exprimare al unui punct de vedere sau de confruntare cu un public mai larg). Dacă însă prin publicarea în reviste se înțelege tipărirea unor studii mai ample, a unor fragmente sau momente din lucrări de mai largă respirație, ea este indispensabilă. Revistele noastre literare cuprind îndeosebi, prin însăși structura lor de magazine literare, primul fel de publicistică; ne lipsesc însă revistele de al doilea tip. În alte părți raportul este invers proporțional: revistele de opinie și informație sînt (relativ) mai puține (ajutate, altminteri, în sarcina lor și de paginile literare ale cotidienele), în timp ce publicațiile critice specializate, cu apariții mai rare (trimestriale, semestriale) abundă. Ele sînt intermediarul cel mai potrivit între studiul izolat și cartea întreagă, locul cel mai adecvat de încercare și propunere a unei metode de lucru, care găsește prea puțin spațiu pentru a se articula în jurnalele literare obișnuite la noi. Reactivarea și punerea într-o circulație mai largă a revistelor universitare sau de institut ar putea fi un prim pas pe această cale. Dar sigur că, în ultimă instanță, cartea e punctul de referință cel mai important. Să lăsăm cărțile să impună „noua generație” despre care vorbim azi. E cel puțin o chestiune de timp.



Petru Poantă

1. În mod cert, literatura noastră contemporană se află, în ultimul deceniu îndeosebi, într-un proces de acută maturizare, prin afirmarea unui impresionant număr de critici. E dificil de spus dacă aceștia constituie o generație cu ideile și sensibilitățile ei, cert este însă faptul că „tinerii” care au astăzi în jur de treizeci de ani nu sînt niște apariții întîmplătoare, superficiale și efemere, cum lasă să se înțeleagă, în intervenții malițioase, generația „bătrînă”, „serioasă”. S-ar putea ca abia din această pleiadă să se formeze,

Critica literară tînără

într-adevăr, prima generație veritabilă post-călinesciană, capabilă să reevalueze într-o perspectivă cu adevărat înedită fenomenul literar românesc.

2. Semne sînt, căci aproape toți „foiletoniști” aceștia au înțeles că despre literatura contemporană nu poți scrie temeinic fără o serioasă cunoaștere a istoriei literare. Desigur, nu există rețete cu ce anume să-și înceapă un critic cariera, dar credem în principiul că el nu se poate forma decît în preajma operei unui mare scriitor. Prin extensie, orice critic adevărat visează să scrie o istorie a literaturii țării sale, faptă mult mai dificilă decît întocmirea unor tratate de „metodologie”, erudiție însă inaplicabile. Dintr-un anumit unghi, devine limpede că a scrie despre literatura contemporană nu reprezintă un simplu exercițiu sau o obligație profesională. „Foiletoanele” sînt capitole dintr-un proiect vast, dintr-un edificiu care trebuie construit cu răbdare. În **Istoria...** lui Călinescu, multe dintre capitolele referitoare la literatura interbelică, așadar contemporană lui, sînt formate din simple recenzii, citeodată despre o singură carte a unui anumit scriitor, altminteri prolific.

3. Modelele oprimă chiar dacă instruiesc. Admir spiritul de sinteză a lui Eugen Lovinescu și exaltitatea, aproape „inumană”, a lui Pompiliu Constantinescu și mă fascinează erudiția plină de poezie a lui E.R. Curtius. O operă critică exemplară? Poate fi întreaga activitate a neasemuitului A. Thibaudet. O carte exemplară? **Radiografia pampei**, unde se manifestă spiritul critic în plenitudinea sa.

4. Există astăzi un fel de „nebulă” metodologică, la care unii critici participă fără o pregătire temeinică. A susține însă principiile unei metode de aiurea nu înseamnă însă a face critică cu metodă. Metoda trebuie să fie decisă de obiectul asupra căruia se exersează actul critic. O bună critică bazată pe metode moderne (structuralism, sociologie, semiotică) face la noi în ultima vreme Ion Vlad. Cartea sa **Povestirea. Destinul unei structuri epice**, rămîne un termen de referință. Foiletonistica noastră cochetează deocamdată cu critica tematică, în linia G. Bachelard, J.P. Richard, care ia amploare, de altfel și în studii mai întinse semnate de Romul Munteanu, Nicolae Balotă, Gh. Grigurcu. Un structuralism eseistic, suplu, inteligent, la Nicolae Manolescu, monografistul. Dar, metodologic, critica noastră este încă datoare unei mari literaturi. Despre singurul critic care a introdus o metodă riguroasă în foiletonistică spunem încă cu naivitate că a fost impresionist: Eugen Lovinescu. Ipoteza lui Negoiescu (un Lovinescu simbolist) încă nu a prins.

5. Cei care publică puțin în presă susțin prioritatea cărților și invers. Dar presa, ca și cartea, este un mod de manifestare publică. În spatele unui articol sau a unei cărți se ascunde același mecanism psihologic: orgoliul de a fi citit. Dacă nu o certitudine o bănuială ne încearcă totuși: un critic care publică cu regularitate în reviste intră mai ușor în conștiința publicului. **Contradicția lui Maiorescu, Sadoveanu sau utopia cărții** ar fi avut alt destin dacă nu ar fi existat cronicarul literar de la **Contemporanul** sau **România literară**, adică autorul lor, Nicolae Manolescu.



Alex. Ștefănescu

1. Sînt convins că există, fie și numai pentru că i se pune periodic la îndoială existența (avem, în această privință, predecesori iluștri în Homer, Shakespeare

ș.a.). Este o generație compactă, formată din „specialiști” de prima mînă, care, teoretic vorbind, nu se înșeală niciodată, dar care tocmai din cauza acestei competențe duse pînă la dezabuzare și a obiectivismului asociat inevitabil cu o anumită solitudine se află la discreția tuturor presiunilor. Pînă și o eroare trăită cu patos ar fi mai eficientă, mai sigură „metodologic” și, într-un fel, mai cinstită decît acest cult al justeții, atît de ușor de transformat într-un tehnicism dirijat de „strategi” din afara lui, animați de interese personale, sau într-o diplomație incurabilă, înzestrată, printre altele, cu mijloacele necesare pentru a-și justifica propriile compromisiuni. O asemenea generație are nevoie, ca de aer, de un climat moral sănătos pe care singură nu și-l poate crea — nedispunînd nici de energie și nici de... timp — dar care, odată creat, i-ar da posibilitatea să se manifeste, sînt sigur, cu strălucire.

2. În ceea ce mă privește, nu mi se mai pare atît de înțeleaptă — cum mi se părea în anii studenției — regula conform căreia un critic tînăr trebuie, înainte de a scrie despre contemporani, să „facă experiențe” pe clasici. Sau, mai bine zis, mi se pare prea înțeleaptă și tocmai de aceea numai bună de încălcat. Oare literatura de altădată poate fi privită ca un material didactic pe care începătorii să-l manipuleze cu degetele tremurînde sub privirile scrutătoare ale unor imagini profesori? Oare această literatură nu există oricum în conștiința tînărului critic, ca un diapazon ideal care-i dă mereu sunetul-etalon pentru aprecierea vocilor de azi? Oare ceea ce scriu contemporanii noștri nu este mai pasionant — măcar prin faptul că scrisul nostru poate încă săvîrși miracolul de a modifica, fie și infinitesimal, scrisul lor — decît toate capodoperele lumii la un loc?

3. Întrebarea nu este abil formulată, deoarece cuvîntul „model” produce întotdeauna oroare în rîndurile celor care trăiesc în raza literaturii. Ei fac confesiuni pe această temă cu aceeași greutate cu care un puritan ar mărturisi un incest. Cel mult, admit să indice vreun înaintaș, după ce s-au convins însă — consultînd, eventual, încă o dată calendarele — că acest înaintaș a murit. Cum nu am prejudecăți de acest gen, voi recunoaște că în biografia mea spirituală există un „model”, și încă din imediata apropiere. Este criticul Nicolae Manolescu, de la care am învățat un adevăr simplu, dar esențial: **că literatura este înainte de toate literatură**. Cit privește operele critice pe care le consider exemplare, prefer să numesc, în locul **Istoriei literaturii...** a lui Călinescu, care, oricum, chiar și neamintită în cu-prinsul răspunsului la o anchetă, mă terorizează, scrieri mai recente: **Spiritul și literatura, Gogol sau fantasticul banalității, Teme, Tînărul Dostoievski**.

4. Metodele moderne, în afară de faptul că sînt inteligente, ingenioase, subtile, se caracterizează prin realism, prin capacitatea de a înlătura din critică orice reacție irațională, „religioasă” în fața literaturii și de a contribui, astfel, la întărirea încrederii în capacitatea umană de cunoaștere. Aceste metode trebuie însă folosite cu o siguranță atît de mare, incit folosirea lor să devină invizibilă. Altfel, riscăm să bruscăm lumea de fulgurații și transparențe a literaturii. Am răspuns, astfel, implicit la ultima parte a întrebării: metodele critice moderne nu trebuie scoase din dulap, asemenea unor instrumente nichelate, doar pentru anumite intervenții, ci merită transformate într-un mod de a fi al gîndirii critice, într-o permanentă stare de spirit.

5. Opera unui critic este formată din comentariile sale plus promptitudinea acestor comentarii. Un Maiorescu care nu l-ar fi propus atenției publicului din epoca sa pe un tînăr poet „reflexiv mai peste marginile iertate” sau un Lovinescu care nu s-ar fi aflat la post pentru a ține piept invaziei tradiționalismului ar fi fost mai puțin critici, chiar dacă ar fi revenit cîndva, în studii monumentale, asupra problemelor respective. Insuși „divinul critic” a avut de pierdut — dovadă: o anumită inaderență la sensibilitatea modernă — din cauza reținerii manifestate în practica critica literare curente. Apariția unei reviste în exclusivitate de critică este așteptată, de aceea, cu o atît de mare ardoare incît este imposibil să nu se și producă.

DARE DE SEAMĂ ASUPRA UNEI CASE

I

Strada Cosmești se întinde între strada Eternității și Calea Găzarilor. Ea are douăzecișipatru de case pe partea stângă și douăzecișidouă pe partea dreaptă, case modeste, timide, ridicate de la pământ atît cît să nu supere impoanța unui coș de fum de la fabrica de sticlă, case construite din pereți „de gard”, elastici și economici, cu prisme de pământ galben și bălegar, cu stîlpi drepti și fără ornamente, cu tăpșane de iarbă în față și duzi și, de aici, vara — muște, case cu geamuri de treizeci de centimetri (lățime și înălțime) și acoperișuri din carton asfaltat, cenușiu sau negru din pricina straturilor de smoală așternute în întimpinarea fiecărei toamne ploioase, case cu bătrîne pricepute în prețul legumelor și în scăldatul copiilor sortiți încă din momentul nașterii registrului de mortalitate infantilă, cu aceleași bătrîne păstrind cu rigoare niște tabieturi muncitorești cum ar fi: așteptarea bărbaților în fața grilajului care înconjoară rezervoarele consorțiului „Steaua Română”, în zi de salariu sau consumarea pateurilor cu brînză sărată care te murdăresc pe degete cu grăsimi și „cer o bere”, după cum se exprimă mai toți acești bărbați cu fața brăzdată încă de la treizecicinci de ani, săraci pe dinafară dar bogați pe dinăuntru, acei bărbați ce puteau fi văzuți în număr foarte mare, duminică, pe strada Cosmești, dimineața, în pijamale colorate, stînd pe scăunele, privind cerul în căutarea porumbeilor străini, discutînd strategii de prindere a porumbeilor și fotbal. Casele de pe partea stîngă a străzii Cosmești (cum vii dinspre strada Eternității) nu au grădini, ele îngrămădindu-și dependințele sub peretele masiv de la fabrica de sticlă. Casele de pe partea dreaptă au grădini sau, mai degrabă, au curțile terminate peste ruinele altor case, dărîmate de bombardamentele primului război mondial, ruine printre care au crescut, fără voia oamenilor, diferite bălării populate cu șopîrle și rozătoare, ori au crescut, cu voia oamenilor, dovleci turcești, pruni, legume, caiși, cireși, iasomie, castraveți, pepeni, viță de vie, smochini (rar, pe ici, pe colo), vegetație populată din abundență cu porumbei aflați în libertate sau în cuști. La numărul 18, pe partea cu grădini a străzii Cosmești, la ora unui prînz fierbinte al anului 1928, a rămas în pană un automobil care, aparent, nu avea ce să caute pe strada aceea, nepavată și necanalizată, înfășată în mod periculos cu tot felul de descendenți zgomotoși ai păsărilor domestice, crescute în cuștile supraetajate din spatele caselor, stradă presărată cu tot felul de gropi, ascunse în mod perfid de praful catifelat și fierbinte, a cărui utilizare la rumenirea glesnelor copiilor de diferite vîrste (de cînd încep să se țină singuri pe picioare și pînă descoperă și celelalte străzi) fusese pusă la punct de tușica, o inveterată fumătoare de „Mă-rășești”, considerată de mulți ca fiind piatra de temelie a numeroase familii de pe stradă, sfătuitoare de bine (dar și de rău, atunci cînd datele cazului ce i se aducea spre elucidare conțineau rectificări datorate subiectivismului omenesc), blîndă cămătăreasă a perechilor tinere ce așteptau ajutorul sosit la timp și neglijau dobinzile simbolice percepute.

Din automobilul paralizat de pana aceea coborî un domn înalt, subțireț și bălai, a cărui vîrstă fu apreciată de Cristiana (altă bătrînă, mai puțin văzută în relațiile publice dar incontestată campioană a năutului fiert cu mult zahăr, leșios și hrănitor) la cincizeci—șaizeci de ani, de fapt, la cincizeciciopt de ani.

Deși bărbatului i se păru că e singur și că, în general, casele sărace și pitice de ale căror streșini putea oricînd să se lovească, fuseseră părăsite, foștii lor locuitori depășind pubertatea și trebuind să caute adăposturi pe măsura noilor vîrste, în dosul perdelelor de apă, interesul bătrînelor și femeilor „casnice” atinsese deja un anumit plafon. Bărbatul nu avea de unde să știe că este privit așa cum pe strada Cosmești este privit, îndeobște, numai mortul. Aflat în fruntea convoaielor scurse tocmai din capul celălalt al orașului, convoaie extenuate, de căldură, de durere, de distanță, îndreptate pe drumul mai scurt către cimitir de către purtătorul de prapur, pe drumul mai scurt, adică pe strada Cosmești care tăia de-a dreptul bucla făcută pe strada Eternității. Nu ca un mort. Nu! Ci cu același interes pentru că bătrînele și „casnicele” nu aveau altă măsură pentru interes decît trecerea mortului, cum bărbatul aveau pentru interes doar două stimulente: porumbeii și fotbalul. Și asta numai duminică, zi începută cu vorba „Acum n-are decît să plouă și să tune!”, adică: rezervoarele de la „Steaua Română” n-au decît să sară în aer că ei sînt la adăpost în casele lor de pe strada Cosmești.

Nu se știe exact cum s-a întîmplat dar automobilul acela ce-l lepădase pe străin în praful fierbinte și catifelat al străzii Cosmești nu și-a mai revenit niciodată. A doua zi șoferul mai meșterea încă la motorul înjumătățit de curiozitatea copiilor (adunați ciorchine) și de complicitatea prafului catifelat la această curiozitate. A treia zi șoferul plecă să caute „ceva” și străinul nu-l mai văzu niciodată, deși acel șofer se stabili cu cîteva străzi mai încolo, suflă sticlă cît suflă și apoi își luă o nevăstă și deprinse apreciatul obicei de a mîcina porumbul celor ce aveau loturi la periferie cu ajutorul unei mori născocite de el. Iar străinul, părăsit în dreptul numărului 18 de pe strada Cosmești, rugă într-o duminică dimineață cîteva bărbați să-i împingă automobilul lîngă ulucile putrede (unde, în parte, se mai află și azi, ca dovadă a faptului că ceea ce vă spun este adevărat). Cînd,

după o săptămînă, se întoarse pentru a cumpăra locul acela de la numărul 18, străinul văzu, cu o oarecare și plăcută surprindere, că mare parte din bălăriile suculen-te părăsiseră locul pentru a se muta la umbra mădu-larelor de fier ale automobilului. Astfel, un petec de pămînt roșcat și încă umed, inspirînd o anume podoare feciorelnică, se oferea celor ce trebuiau să sape șanțurile noii temelii, celor ce trebuiau să ridice acolo noua casă.

II

Trebuie spus că locul acela de casă nu conținea nici o altă construcție în afara obișnuitelor dărîmături asupra cărora timpul se exercitase cu finețe, risipindu-le sub formă de pulbere, peste lujerii suculenți de laur sălbatic, peste florile mov de ciulin, peste romanța și coada rîndu-nicii și traista ciobanului și peste alte ierburi obișnuite să crească și să ascundă pereții defuncți. Străinul cumpără cu multă ușurință locul (cu o așa de mare ușurință încît s-ar fi putut crede că nu se nimerise întîmplător pe strada Cosmești ci venise special pentru a-l cumpăra) și trebui să se deprindă cu dese fraudă ale copiilor, nemulțumiți, așa cum se nemulțumeau ori de cîte ori vreun maidan căpăta o întrebuintare jignitor de concretă pentru risipa de imaginație ce-l transformase într-un finet fabulos. Dar ce să vă mai povestesc, cînd astea vi le puteți închipui și singuri.

Cert e că străinul continuă să dovedească o neașteptată ușurință în a face cumpărături. La numai patru luni de cînd bărbatul de pe strada Cosmești împinseseră automobilul sub ulucile numărului 18 (era într-o duminică, nu?!) el cumpără și fabrica de sticlă și dreptul de concesiune al loturilor de pe strada Cosmești. Apoi se opri. Il chema Gösler și era tăcut.

III

Construcția casei (botezată „Gösler” după numele celui ce-o începuse) dură un an și două luni. Prima piatră fusese așezată la 14 august 1928, iar ultimul fir de praf de pe parchetul rașchetat fusese șters de Tușica la 9 octombrie 1929. Între timp, tăcutul domn Gösler dispăruse în cotloanele unui hotel de lux din București, de unde îl suna la telefon pe antreprenor pentru a se interesa de bunul mers al lucrărilor și pentru a-i indica fișa de cont în care trebuiau operate toate cheltuielile.

Desigur, schimbarea fu adînc resimțită de petroliștii în pijamale de duminică. Dreptul de concesiune, cumpărat de străin de la stat, se concretiză, într-o primă fază, prin apariția unui camion-cisternă care pieptănă praful fierbinte al străzii cu dire paralele de păcură. Prin îndelunga repetare a operației praful catifelat dispăru iar pruncii nu mai aveau acum în ce să-și coacă glesnele. O crustă de bitum se întinse ca o piele proaspătă și profund mirositoare din gard în gard. „Casnicele” blestemau toată ziua

„noroiul puturos” în care li se înțepeneau papucii cînd mergeau să primenească apa din căldări la ci Siminei (numărul 9 pe strada Cosmești). În curîn toată lumea se obișnuia cu amănuntul, ignorîndu-l a doua fază, dreptul respectiv luă o înfățișare materială dar mai profundă prin implicațiile lăun-t care le avea, prin puterea de a pune în discuție u-asupra căruia nimeni nu se gîndise că se va mai deși, în fond, un drept de concesiune căpătat de r-ticular ar fi trebuit să-i neliniștească pe bărbații strada Cosmești mai ales în acea direcție. Înfașe-care vorbeam era aceea a unui zvon. Tușica se tre-dispariția prafului, cu un plus de timp liber. Se gî-cheltuiesc cu folos angajîndu-se pe șantierul „Gösler”. Aici îl surprinsese pe antreprenor stînd dîn particular, cu unul dintre zidari (un italian pe Bassi) căruia, tocmai, îi povestea ce parc vroia să c-iască Gösler pe partea cu grădini a străzii și ce l-acces (modernă) pe partea dinspre zidul fabricii de închizînd legătura dintre străzile Eternității și G-și expropriîndu-i pe petroliști în nordul danelor cărcare ale „Stelei Române”, acolo unde elvețienii seră să monteze noi rezervoare în buncherele construite. Locul era celebru. I se spunea „La gro-furnici”. Acesta era zvonul. Difuzat de Tușica se-că el trebuia luat, mai degrabă, ca fapt în cu-implinire.

Dar, la 9 octombrie 1929, dată specificată de n-sus împreună cu semnificația ei, nu apăruse nici u-ciu că zvonul respectiv ar fi mai mult decît ceea c-In schimb, odată cu întoarcerea străinului, apăr-u-nică tăcută și melancolică, cu privirea bănuitoare fensivă, de victimă sigură, îmbrăcată fistichiu, ca-mască (așa li se părea celor de pe strada Cosmeș-nu era vorba decît de două inofensive piese de ves-tație tradițională de pe vremea Kaiserului), ce umi-casă în casă arătînd un bilefel scris într-o romă-stilcîită, din care reieșea că se mîrșiseră chirile. Bă-era soția lui Gösler. (...)

IV

Dar asta n-are nici o legătură cu pacea și nem-casei de la numărul 18, strada Cosmești, cum legătură nu era între înfățișarea senină a străin- ceea ce gîndea și făcea. De asemenea, nu se putea o legătură între seninătatea lui aparentă și pictele răsuceau în inimă. Căci orice om poartă după el o-te. Și străinul de asemenea. O poveste rămasă pent-deauna dincolo de ulucile de piatră ale casei de la- rul 18, punînd la grea încercare puterea de discer-a bătrînelor și „casnicelor”, încă în dispută asupra- tragice sau meschine ce merita a fi subliniată în p-aceea. Oricare ar fi fost ea, pînă la urmă hotărîră c-fiind sărăcia vieții publice a celor de la numărul 1-

PRIMELE

Irina Airinei

Are numai 15 ani. În-țelege poezia ca joc pozitiv și ca eliberare a unei energii senti-mentale. Bucuria de a simți cu ajutorul cu-vîntului, între limitele acestuia, care pot fi largi și neasurătoare cînd poetul este înzes-trat, este autentică și se sprijină pe un înde-lungat exercițiu. Un exercițiu din care nu lipsește căldura inspi-rației, dublată imediat de conștiința valorii sau eșecului și, reacția firească în fața acestora, munca pe manuscris, variantele, vinarea cuvintelor potrivite, puterea de a arun-ca la coș. O conduce cîntecul, ritmul cuvintelor și așezarea lor melodioasă în versuri. Gesticulează suav în favoarea unei filosofii luminoase. Reluăm, deci, rubrica noastră de debut „Primele”. Am fost în vara aceasta așteptii a două tabere naționale de literatură, la Șanta, lîngă Sibiu, și la Costinești, la marginea mării pe care Eminescu a văzut-o, totuși, înainte de a o cînta. Am fost bucuroși să-i vedem strînși laolaltă și să-i ascultăm pe mulți dintre premianții concursurilor naționale de literatură deschise elevilor. Sînt tineri și foarte tineri. Rubrica noastră de debut, în reve-nire, surprinde, credem, un moment de virf al creației celor mai tineri, și intenția noastră este să le oferim spațiu acestei rubrici ca pe un teren colegial, necesar, de compe-tiție lirică.

Constanța Buzea

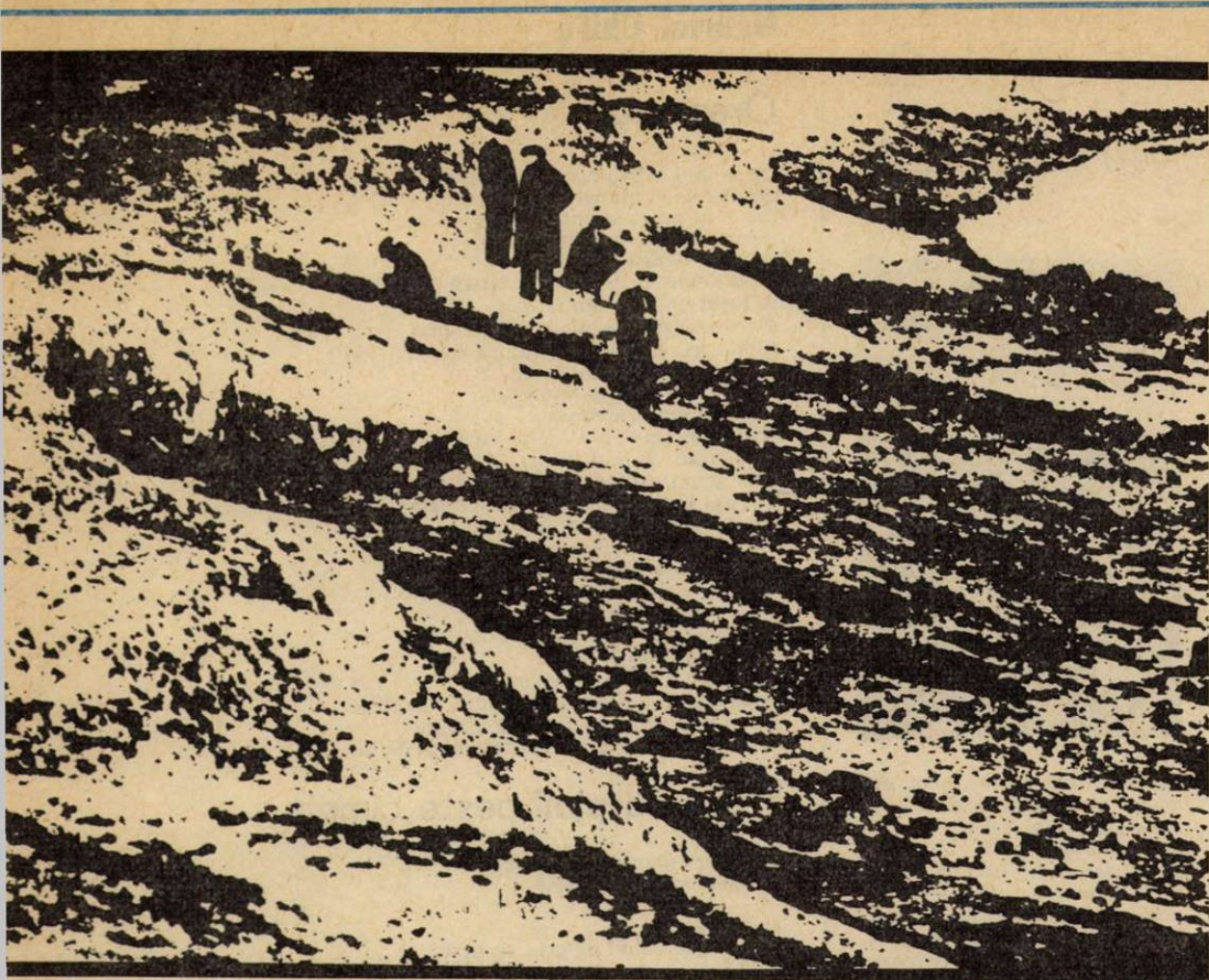
Dorința

Lîngă vatra caldă sîntem, cu o liniște pe masă,
Cu o sete pe-un ciorchine și-o privire curioasă,
Cu minunile zburlite, ochii mari durînd o lume,
Cu crîmpeiele de vise botezate peste nume,
Lîngă joaca lumii care simt că vine chiar din mine,
Poate eu și numai vîntul să m-aline, să m-aline,
Pumnii strînși în amintire poate calzi și poate sumbri
Cresc în pași pe care-i luneci și amarul care-l umbli.
Pumnii strînși pentru durere bucuriei viitoare,
Vine-un dor din mine-n mine și-i o moarte care moare
Numai bine, numai bine, răului cu rău se lasă
Lîngă vatra caldă sîntem, trei perechi de ochi și-o cas

Pe drumul plin de so

Pășeam puțin și aspru pe drumul plin de sorți
La freamătul luminii cioplit subțire-n porți.
Mă răvășeau stejarii inele lepădînd
Și eu pășeam ca cîntec, pășeam ca un descînt.
Stejarii mă strîng tare cînd trec din piatră-n piatră
Și nu știu cum, de-mi pare că zarea e sărată,
Și locul de sub mine erupe, nu știu cum,
De parc-aș fi un pocnet de muguri și nu drum.
De mult nu mai văzusem trecînd o dimineață,
C-un coș de viață-n mină, un coș de precupeață,
De mult nu mai văzusem venînd niște ninsori
Ce-mi troieneau poteca cu vis rotund de flori.
De mult nu mai văzusem convoi de zurgălăi
Lung respirînd cu mine, sorbind și anii tăi.

Freamătul dulce-liber nu-ți pară efemer
Ci numai ca albastrul ce cade de la cer,
Ci numai ca surîsul ce vine de la ploi,
Ci numai ca lumina numîndu-ne pe noi.



Vlădoiu : „Oameni pe malul mării“

ine și „casnice“ diferențele sociale nu funcționau la Cosmești, asta fiind încă un bun obicei muncimai mult că sigur, au ceva de ascuns un lucru ce în cele din urmă la lumină ; pentru momentul cu femeile făceau intense și secrete pregătiri.

ijlocul lui februarie (ANUL 1933), Göesler făcuse mare în pivnița cu vinuri și provizii. Fumul ieșea răsufătoare din grădină și se amesteca blind, șmănie, cu ceața de afară. El, Göesler, stătea în și bea singur. În stînga lui sfordiau niște budane ou, din toamnă. În dreapta erau sticle cocoloșite-n cepe de gladiolă și crini și lujeri incolori de circiubulbi de bujori, gropnițe cu nisip în care dormeau și morcovii, lăzile cu pătrunjel și telină, tufe de uscat. Focul imbrobonase pereții damigenelor cu și țuică de Văleni.

uta Göesler acolo ? Păi, ce să caute ? ! Citea și el, i lumea, ziarele. Dormita în blănuri, în zăpușala niță și i se părea că are ceva de faraon. Ceva avea ita !

o vreme (cu anii se încurcase ziua cu noaptea și se risipise printre pietre) i se păru că suflă un fel dînspre budane, ca și cum lemnele acelea de mite să ațină singe de struguri, ar fi recăpătat a pădurii și legătura, înspăimîntătoarea legătură,

amintire, un tilc rotund de ceață, nserare sau ca o dimineată. ins în fire zborul icoanei ce se teme ni mărunte-s zimțate cu blesteme. ot ca visul ascuns în prunc sau pruncă, dor mă cheamă și care dor m-aruncă ? de cărare, trifoiul ca zăbunul, cult pămîntul și-am să-mi aud străbunul, sfir prin troiți și să răsune dorul mea profundă am să-mi sădesc izvorul. vin prin zarea brăzdată pe la poale pieții lunii fug cu picioare goale. al în copite mi-l duce o cireadă lumii mele și codrii lungi de zadă.

nina-țară

și lumină, în cerdac, povestea aplecată-n veac.

ci din rațe lungi un șes, it de-atita înțeles.

i cu vîntul pe lăstuni ruce, țară, la străbuni.

lină pe ulciorul gol, truguri pe bundițe, stol.

lumină, peste fus, și eu s-ajung la tine, sus,

i și mie trupul pe ștergar, lună blindă de mărar.

cu pămîntul. Ceva paradoxal, un fel de carne vegetală rupse forma familiară a butoaielor și lumea opulenței, a săfietății se transformă într-o mașinărie a gîndului, a minții și a conștiinței unde se amestecau, în spiritul unei viguroase independențe, în spiritul respectării propriei naturi, obiectele, cărămizile, esențele stoarse pămîntului prin fraudă (adică prin intermediari care făceau ca pămîntul să nu știe că singele său va unge cîndva buze de străin) reconstituiau, cu o putere înfinit mai mare decît cea a visului, fragmente întregi din trecuta și sāraca (în sentimente) viață a incolorului bărbat, retras acolo, sub pămînt, sub rădăcinile ierburilor adormite de iarnă, sub pîntenii ruinelor mineralizate de timp, sub insectele și rozătoarele îmbătate de visele hibernării, ca într-un mormînt. Cele mai concludente exemple ale mirșăviei sale, cele mai teribile imagini ale ignoranței și sārăciei sufletești, părăsite de crusta fragilă a scuzelor prin interres, se dezvoltau pe pereții din cărămidă subțire, în culori șterse, cenușii.

Abia atunci pricepu Göesler că, deși o anumită bancă trecea cu osîrdie cifre după cifre la rubrica „profit“ a fiicei sale (și a nevastă-si) el este, în fond, un om sărac, demn de plîns și apt să primească ajutor. Cum nimeni nu a asistat la acest petrecut în pivnița „casei Göesler“, orice referire la capacitatea străinului de a avea și probleme de conștiință este gratuită și imposibil de dovedit. Cît despre moartea acestuia (pe care nu știm dacă s-o punem sau nu în legătură cu episodul povestit mai sus), bătrînele și „casnicele“ străzii Cosmești au pus-o, fără ezitare, pe seama Göesleroaiei. În acte, ce-i drept, era trecut „congestie“. Și, la fel ca în ziua în care automobilul înțepenise pentru totdeauna pe strada lor, femeile acordară cortegiului discret interesul cuvenit. Poate că interesul fusese, totuși, cu o notă mai scăzut dar, mai mult ca sigur, asta se datora temperaturii aceluși mijloc de februarie.

VI

Odată cu venirea primăverii, schimbările survenite la casa „Göesler“ apărură cu o evidență de necontrazis. Florile se sălbăticiară. Trandafirii canadieni putreziră de căldură sub țoluri, altoaiete se uscară, buruienile se îndesiră iar obraznicia lor fu luată (de către copiii care înfrîneră, în primul rînd, stavila zidurilor) ca drept legitim. Ferestrele maure, galeria și glasvandul rezistară o bucată de vreme. Dar, cu timpul, vopseaua giurgiuvelelor crăpă iar sticla ferestrelor păstră ceea ce se putea păstra din apa deselor ploii : dire de sāruri și seve cu iz de văzduh. Locul acela devenise din nou un rai al copiilor ce-și desăvîrșeau curajul explorînd hrubele pivniței și camerele cu mobile acoperite de huse ca niște stafii.

Se părea că această curiozitate copilărească va măcina cu inocență, meticulos, casa de la numărul 18. Aveau, oare, să dispară sub mîinile lor imaginile conservate în pereți, jocul de sentimente false impregnat în tapițerii ?

Un reprezentant al muncitorilor de la fabrica de sticlă (rămasă, în urma evenimentelor, în picioare) încercă să stabilească legătura cu administratorul ipotetic al casei, în vederea închirierii ei de către cîțiva tineri sticlari proaspăt căsătoriți. Cum nu reuși să dea peste cineva cu un asemenea titlu, sparse pur și simplu lacătele și împărți casa celor ce aveau nevoie de ea. Ca măsură de prevedere hotărî, totuși, să stringă de la fiecare cap de familie o sumă echivalentă cu chiria plătită de un locuitor al străzii Cosmești pentru casa pe care o ocupa.

Abia mutați, tinerii sticlari începură să efectueze rectificările corespundente nevoilor unor căsnicii aflate la început. De fapt, primii care aduseră un amendament situației vechi fuseseră tot locuitorii străzii. Ei reboteară casa de la numărul 18. Pentru a marca schimbarea calitativă petrecută odată cu dispariția Göeslerilor, ei numiră edificiul „La locuință“.

Rectificările, începute de chiriași, semănau în spirit cu opera de pînă atunci a copiilor. Cineva adăugă pivniței încă o hrubă unde se decise să crească doi porci primiți ca dar de muntă. Un altul adăugă, la rîndul lui, o hrubă în care găzdui niște rațe leșești. Dar și cel cu porcii și cel cu rațele se mutară după un timp și uitară de animale (mai mult sau mai puțin intenționat). Lipsite de lumină (dar nu și de lujerii și rădăcinile livezii de meri și peri sub care înaintaseră hrubele) animalele se sălbăticiară. În locul celor plecați se mută un bătrîn timplar. Terorizat de impozite acesta își săpă atelierul sub cămăruța de la demisol, unde locuia. În continuarea atelierului săpă un depozit de cherestea. Materialul era introdus prin pivnița unui timplar ce locuia pe o stradă vecină și care lucra, și el silit de impozite, sub pămînt. În același timp cu bătrînelul se mută și un frizer țigan. El nu ezită să-și atîrne firma pe gardul de piatră al casei (din care dărîmă o bună bucată pentru a i se vedea prăvălia) chiar în vecinătatea vechiului automobil din pricina căruia unii mai pronunțau numele vechi al casei. Femeile de pe strada Cosmești adoptară imediat frizerul. El îi tundea pe copii cu breton sau „numărul unu“ și le făcea „casnicelor“, la botez, nunți și de anul nou cîrlionți cu fierul. Bărbaților le rădea bine ceafa și îi dădea cu „odicolor“. Bineînțeles, rolul frizerului nu se consuma doar în fața oglinzii și a scaunului cu pernă pentru cap. El se ocupa cu angajarea lăutarilor pentru diferitele evenimente și introduse, pe lîngă porumbei și fotbal, o a treia pasiune pe strada Cosmești : tablele cu zaruri și piese bicolore. În dormitoarele din aripa dreaptă se mută o familie de negustori. În ziua aceea reprezentantul sticlarilor anunță că „el își declină orice responsabilitate“. Neștiind ce înseamnă asta și ce repercusiuni poate avea, bărbații de pe strada Cosmești așteptară să se iște vreun scandal. Dar nu se iscă.

Apăru, în schimb, garajistul Robert. El luă în antrepriză aripa stîngă. Dărîmă pereții exteriori ai bucătăriei și înființă acolo un atelier de reparații auto. El fu acela care descoperi porcii sălbăticiți și, pentru a îndepărta orice pericol, îi împușcă și-i vindu. Deasupra garajistului, în sufrageria vastă și în două sau trei camere aferente, apăru o „doamnă“ cu „nepoatele“ ei. Și dînsa participă la îmbogățirea stilistică și locativă a casei „La locuință“, stabilînd o cale de comunicare între sufragerie și pivniță prin intermediul unei scări din fier forjat, cu ornamente bogate, cumpărată de frizer de ocazie. Cîteva vechi și trainice căsnicii de pe strada Cosmești erau cît pe-aci să se destrame. Dar „casnicele“, conduse de Tușica, luară poziție și, după incidente, doamna cu nepoatele ei se mutară. Asistă și un „vardist“.

Negustorii plecară și ei. Plecă, de fapt, numai negustorul pentru că, într-o seară, doctoriile de năduf, luate de nevastă-sa, nu-și mai făcură efectul. În locul văduvului se mută un profesor de geografie boem. El se însură cu o fată de pe strada Cosmești și renunță la viața de pînă atunci. A fost ultimul care a plecat din casa „Göesler“, supranumită „La locuință“.

Într-o dimineată bătrînul timplar coborî în depozitul său de cherestea și nu se mai întoarse... Nevastă-sa îl rugă, pe Robert, să întreprindă o anchetă. Acesta își luă pușca și coborî în depozitul de cherestea. Se întoarse în noaptea celei de-a treia zile cu bătrînul timplar înfometat și speriat. Robert povesti tuturor că-n ultimii 4 ani, de cînd casa „Göesler“ devenise „La locuință“, toți chiriașii săpaseră cite un adăpost sau cite o ascunzătoare sub pivnițe sau în continuarea lor. Hrubele mergeau pînă la malul dînspre port, pe sub bălăriile și arbustii ce serveau drept gard caselor construite de docheri. Și mai povesti Robert că nu era hrubă care să nu ascundă cite ceva, asemenea culcușurilor de hîrciog. Cele mai ciudate erau hrubele săpate de „doamna“ cu „nepoate“. Printre obiectele fine de îmbrăcăminte și cutiile cu ulei de măsline se găsea și un...

Dar ce să vă mai spun ? ! Obiectul respectiv a constituit materialul unui faimos fapt divers publicat în ziarele timpului. Casa nu se dezvoltase doar sub pămînt, așa cum s-ar putea crede. Dată fiind abundența porumbeilor pe olanele turcești care acopereau cele trei corpuri, mai toți bărbații străzii Cosmești construiseră capcane aeriene, grătare de lemn așezate în capul unor stilpi înalți de cîțiva metri, de pe care porumbeii erau culeși cu ajutorul unor prăjini cu virful înmuiat în clei fierbinte. Și lîngă capcane, cuștile aferente (stivuite sub forma unei strănii cetății a porumbeilor). Aceste capcane aveau casa „Göesler“ să aibă înfașșurarea unei corăbii cu multe catarge, pornită pe marea ierburilor, cărora doar motorina răspîndită de automobilele puse pe picioare în bucătăria lui Robert le mai venea de hac. La 26 septembrie 1937 casa „Göesler“ nu mai avea decît doi ocupanți : profesorul de geografie și tînăra lui soție de pe strada Cosmești.

Exact în ziua mai sus pomenită a apărut un individ îndrituit, prin scrisori sosite din țara Göeslerilor, să administreze edificiul de la numărul 18, strada Cosmești. Acesta nu se pierdu în sentimentalisme. Prin intermediul unui executor al Tribunalului Județean îi puse în vedere profesorului să se mute din spațiul ocupat (ceea ce el ar fi făcut și fără somația atît de oficială ce i se adresă). Apoi imputernicitul acela refăcu gardul de piatră, suprainălțîndu-l cu traverse ignifugate. Zidi poarta. Se asigură că meșterii întinseseră în mod corespunzător streășina de sîrmă ghimpată deasupra gardului și dispăru. Se vorbește, dar cine stă să creadă ? !, că imputernicitul ar mai fi zăbovit o noapte pentru a acoperi cu lapte de var toate dovezele de viață viguroasă impregnate în pereți de chiriașii ultimilor ani.

Prima bombă căzută dintr-un avion aliat deasupra rezervoarelor consorțiului „Steaua Română“ (consorțiu capturat între timp de trupele de ocupație) greși țînta. În loc să facă praf și pulbere cei 60 000 barili de gaz din rezervor, ea făcu praf și pulbere casa „Göesler“, dînd la iveală munca subterană a chiriașilor, sperînd porumbeii adormiți în cetatea lor și restabilind dreptul de proprietate al copiilor asupra raiului, uzurpat timp de patru ani de bălării și uitare. Era într-o duminică fierbinte în care, ca de obicei, petroliștii îmbrăcați în pijamale stăteau pe scăunele, pe la poartă discutînd strategii de prindere a porumbeilor și fotbal.

Nu înainte de a rosti cuvintele eliberatoare : „Acum n-are decît să plouă și să tune !“.

Poezia previzibilă

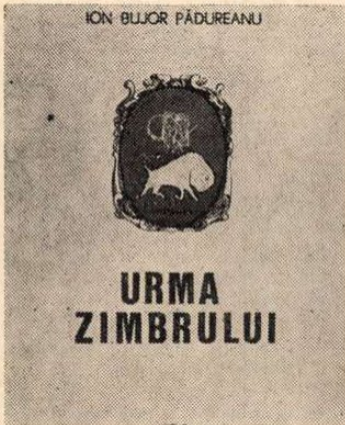
Pe lângă poezia mare (sau marea poezie) mai există — și trebuie să acceptăm acest lucru ca pe un dat al naturii literare — poezia corectă, poezia mediocră, poezia ofensivă, poezia inofensivă, poezia previzibilă etc.



Marin Mincu, **Discurs împotriva morții**, Editura Eminescu, 1977. Cea mai recentă carte de versuri a criticului, italianistului, călătorului și poetului Marin Mincu, nu cuprinde o poezie filosofică asupra morții ca noțiune existențială, ci, pur și simplu, un discurs asupra celei din urmă clipe a lui Decebal, conducătorul dacilor. Sub raport epic și istoric, autorul discursului nu ne spune nimic nou. Decebal, fugărit de hordurile romane, se oprește la umbra unui stejar, își țintuiește dușmanii cu privirea, înainte de-a duce la gură paharul (?) cu otrăvă. Așadar, nimic nou, față de ceea ce cunoaștem din memoria istoriei. Sub raport liric însă, Marin Mincu apelează la imaginație. El se consideră scribul anonim care l-a însoțit pe Decebal pe altarul jertfirii de sine. L-a privit, i-a ascultat ultimele indicații către popor, și le-a scris (?) pentru posteritate. Ce ne spune Decebal prin gura scribului dac Marin Mincu? Ceea ce știe toată lumea, nu numai de la Decebal citire. „Să ne lăsăm învinși ca să câștigăm!” Sau, ca un bun actor de dramă, Decebal zice: „Iubiții mei, trebuie să ne ferim să fim mici / în clipa aceasta atât de lungă”. Sau: „Iepădați armele s-aveți gîndul mai limpede; / iarba crește în drum sub roata carului / este strivită, se usucă / apoi bate vîntul și dă din nou...” (sic!) Contrar acestui sfat defensiv, Decebal, cuprins de umbra morții, emite un altul: „Nu cădeți în genunchi; / îngropați-vă pînă la briu în lut /.../ dar nu vă schimbați Datinile”. Sau, revenind la indicația dintii: „Ca fiul ierbii retrageți-vă-n sămință și în rădăcini / cădeți în rîncăchii pămîntului și odihniți-vă / cît va ține iarna Istoriei”. Sau încă-l pe Decebal vorbind ca în poezia imperativă a lui Ion Gheorghe (de altfel, unicul poet autentic al mitologiei dacice): „Încă o dată vă spun: intrați în muncile anului fără zăbavă / uitîndu-vă la hîrnicia soarelui — / el singur să vă călăuzească”. Aici Marin Mincu uită să scrie Soarele cu majusculă, dacă e să respectăm protoistoria noastră. Și încă un panseu din testamentul oral al lui Decebal: „Nu vă îngămădiți în Istorie / clipa voastră așteaptă /.../ căci nu sin-teți voi în Istorie / Istoria e-n voi”. Discursul lui Marin Mincu despre Decebal e format din două recitative; spun recitative deoarece versificația autorului are un pronunțat caracter de montaj literar artistic. Am citat mai sus fragmente din recitativul lui Decebal, așezat în mijlocul scenei, la rădăcina unui stejar, străjuit de un scrib anonim și speriat (sau mai puțin speriat) de grozăvia momentului la care asistă, iar în colțul din stînga al scenei, un grup de soldați romani așteptînd ca Decebal să săvîrșească istoricul gest al sinuciderii. Din recitativul scribului citez un pasaj care suscită o dilemă: este „cronicarul” lui Decebal un

discipol fidel al acestuia, sau nu este? Decebal, contrazicîndu-se (din cauza morții iminente evident) a spus poporului său să reziste precum „iarba sub roata carului”; scribul pare să spună altceva, el invitînd la **cunoaștere și ajutor reciproc** cu poporul roman: „doar cunoscîndu-l, / un popor poate să moară ușor / fugind de Istorie; / astăzi prin mine, Decebal, / Se vede întregul popor / dăruit al acestui pămînt”.

★
Ion Bujor Pădureanu, **Urma zimbrului**, Ed. Cartea Românească, 1977. Mult mai aproape de „fiorul” liric al poeziei decît Marin Mincu, în ciuda simplității tehnice de care uzează, este Ion Bujor Pădureanu, care, fără să ambiționeze sondarea preistoriei se adresează în primul rînd spațiului natal. El este un „pădurean”, ca și Gh. Pituț, ieșit și copleșit din și de „pădurea-cetate” de acasă: „În al cincii mîile an, / am săpat la rădăcinile Țării, / eu / Ion al Pădurenilor, / și-am găsit, / cioplite / în piatra de hotar a fericii, / cîntece de izvoare, / culese de ape de Soare. / Eu, / Ion al Pădurenilor, / am dat drumul / celui de-al șase mîile an / să



cînte doine și hore, / sirbe și jocuri de doi, / cum cîntă izvoarele / dintotdeauna, la noi”. În cel mai autentic stil al versificației populare, altot uneori cu o vigoare și ritmică a termenilor lirici care amintește de Aron Cotruș, Ion Bujor Pădureanu cîntă pădurea (sau codrul, desigur, frate cu românul), frunza, bunii și străbunii, eroismul românului, lovește în dușmani etc. în ciclul **Țara de mit**. Dar nu aici este de văzut sinceritatea lirică a autorului, ci în **moralismul** versurilor sale, similar, în simplitate și formulare, cu acela al creației populare. Despre Ion Bujor Pădureanu se poate spune ca și despre Coșbuc (poet, de altfel, preferat al său) că dacă ar fi rămas în lumea satului ar fi ajuns, în mod natural, zicătorul din frunză, gură și lăută al acestuia (vezi din nou poezia mai sus citată). Pe de altă parte, aspectul folcloric al versificației sale este abil combinat cu tematica nouă a poeziei noastre actuale. Ion Bujor Pădureanu nu cîntă numai **urma zimbrului** care traversează paginile istoriei noastre și, desigur, pădurile noastre seculare, dar și viitorul țării, adică: „Uniți în suflet și-n gînd, / vulcanica noastră erupție spre comunism / s-o-nscriem azi cu mîndrie / în Veșnicie!”. Sau: „Vîsul acesta pe care-l trăim / e socialismul ce-l construim. / Socialismul acesta românesc e temelia viitorului ce-l iubesc. / Iubirea aceasta, fără zid, / e dată marelui partid”. Volumul **Urma zimbrului** mai cuprinde și ciclul de dragoste intitulat **Frunzele toamnei**.

★
Paul Tutungiu, **Fiul Dunării**, Editura Albatros, 1977. Așa cum arată și titlul volumului, autorul său, folclorist, publicist de teatru, organizator de șezători poe-

CRONICA LITERARA



tice și literare, în fine, poet, este un **fiu al Dunării**, deci tema sa preferată o reprezintă marea fluviu european. Ce ne spune poetul despre acesta este altceva decît ne-am aștepta de la un poet ce ar putea fi numit și „al Dunării”, cum a fost, de pildă, un Istrati, sau sint, în subtextul lor epic, un Fănuș Neagu și Ștefan Bănulescu. Așadar, „fiul Dunării”, Paul Tutungiu s-a născut desigur la Dunăre: „Aici, din trei zări, m-am născut / Cu fața spre cerul lui Ștefan cel Mare; / Sint unicul fiu, blond cioplit pe un scut / În plaiuri cu riuri țîșnite din Soare”. Ce i s-a întimplat **unicului fiu blond** al Dunării? „Aveam nouă ani cînd era să mă inec / Într-un braț al Dunării, culbec / Nu știam că există infinitul / Lumea **suna blond** în țeasta mea...” Sau: „Cînd eram la Bordsani / **Fiul blonzilor pescari** / Descintam știucile mari / Și le perpeleam pe jar / În proțap verde-amar / Să le intre-n carne har”. Sau: „Într-o noapte mama a țipat / Și ne-am trezit plîngînd de frig, cu riul în pat”. Dar **blondul fiu al Dunării**, cum se autodefiniște obsesiv Paul Tutungiu, este în același timp — pentru a nu exista cumva dubii asupra stării sale civile — și „fiul Mioriței”. El a fost alăptat — ca și Burebista de altfel — nu de o lupoaică, asemeni lui Romulus și Remus — ci de „o neagră oaie cu ugerul bogat”, sugerînd astfel o naștere mitologică a Poetului: „Și se hrănește pruncul cu taine străvechi / **Sugînd** sub oaia lae ca sub un cer / Sprijinit pe patru stilpi tremurători / Abua, abua, abua / Pruncul se plămădește în uriaș / Toată istoria lumii incapse în el / Abua la stele, abua la pămînt / Turme de secunde se opresc la genele sale”. Așa s-a născut și a fost descintat **fiul Dunării și al Mioriței**, în plan simbolic, recte Paul Tutungiu. Îl cred pe poet. Mărturisesc direct că în toată poezia noastră actuală n-am întîlnit versuri mai hilare ca acestea și nici n-am crezut că un motiv fundamental al spiritualității românești poate fi tratat atît de ridicol și lipsit de gust precum procedează acest **blond fiu al Dunării**. Mă consolez însă cu gîndul că nu numai cultura populară românească iese caricaturizată involuntar de sub „lira” lui Paul Tutungiu, ci și aceea universală. Iată exemplul decisiv: „Ce sint oare aceste **ouă blonde**, pline de gînd / De la Pitagora la Hegel / Decît cuprinsul unor baloane cu heliu / De care atîrnă în cosmos planeta Pămînt? / / Ce sint oare plămămirile mele decît cuprinsul **unui zepelin** / De care atîrnă încă o dată planeta?”

Transformarea lui Paul Tutungiu din „pescar” și „haiduc” în „zepelin” este singurul fapt imprevizibil din această carte, tipărită cu generozitate de Editura Albatros. El poate interesa istoria medicinei românești, nu însă poezia contemporană.

M. N. Rusu

Gabriel Chifu

Oraș natal

Ca și cum într-o noapte pe un viscol năpraznic ai ajunge lingă o casă, dar n-ai putea să intri și ai privi pe fereastră fețele limpezi, focul ce arde — astfel eu de oriunde m-aș afla mă întorc în locul unde m-am născut și privesc spre geamul aburos spre copilărie... Lumina năvalnică a acelor ani cînd, infinită, neîntinată, în față mă aștepta numai viață, și viață, și viață... Azi nu merg, ci plutesc pe străzile acelea. Uneori un cuvînt rostit atunci, abia acum răsună, îl aud. Tot așa bate, ca o pendulă de cristal, Dunărea și aruncă munți de miresme tot așa se nasc și cresc pruncii cu aripi umbroase — numai eu sint un străin cu trupul rînit de ploi și de aștri... Sint un copac care tinjește după pierdutul său pămînt, dar sint un copac care rodește după o sută de ani: sevele atunci primite acum le înapoiez — ascultă, coapte și glorioase cad fructele din pomul de lacrimi.

Trecerea ploii peste cîmpie

Deasupra cîmpiei ploaia e un inorog ce paște satele ierboase

sub ploaie
se trezește bobul de grîu cît ursul
de greu
o casă dărăpănată întinerește
o piatră se ridică la cer cu aripi de albatros
iar o femeie tînră frumoasă
atînsă de ploaie
brusc naște un fiu fără moarte

ploaia asemenea unui inorog trece peste cîmpie
și din răcoarea ei ca dintr-un spor
se iscă un înger ce cu respirația
mîna satele spre copilărie.

Literatura — conștiință activă

(Urmare din pag. 1)

tate este subliniat cu pregnanță rolul formativ al literaturii, contribuția sa activă la formarea conștiinței revoluționare a omului nou. În expresii sintagmatice, deja consacrate, se apreciază că literatura este unul din elementele cu ajutorul cărora societatea a acționat dintotdeauna pentru influențarea morală a omului, pentru sădirea în conștiință a unor principii superioare de viață, că literatura și arta reprezintă un instrument de perfecționare continuă a societății, a omului, de afirmare a dreptății și echității sociale, a modului de muncă și viață socialistă și comunistă. „În activitatea de formare a omului nou, a conștiinței socialiste, un rol important îl au literatura și arta, chemate să contribuie la afirmarea în forme specifice a concepției înaintate despre lume și viață”, se apreciază în Programul partidului. I se recunoaște astfel literaturii rolul de arhitect al conștiințelor, capacitatea de influențare, rolul său activ, dinamizator în perfecționarea spirituală a omului, contribuția sa la educarea oamenilor în spiritul moralei comuniste, al eticii și echității socialiste, deziderate explicit sintetizate în Cîndul principiilor și normelor vieții și muncii comunistilor, ale eticii și echității socialiste, carta conduitei comuniste, chintesență a omeniei românești. „Dorim o literatură, spunea tovarășul Nicolae Ceaușescu, în Cuvîntarea rostită la recenta Conferință a scriitorilor, care să contribuie activ la formarea omului nou, la conturarea modelului uman al orînduirii comuniste”, idee accentuată și în Cuvîntarea rostită la recenta Consfătuire de lucru cu activiștii din domeniul educației politice, al propagandei și ideologiei, în care se subliniază că literatura și arta trebuie să contribuie la educarea maselor largi de oameni ai muncii, îndeobște a tineretului, în spiritul nobilelor idei care au însuflețit întotdeauna existența poporului nostru, ale patriotismului, ale dragostei față de partid și față de patria socialistă.

Care sint modalitățile prin care literatura își exercită funcția sa formativă, educativă, modelatoare? În formulări explicite, limpezi, sintetice, nu o dată propagandistice, mobilizatoare, răspunsul îl aflăm tot în documentele partidului privitoare la rolul literaturii și artei în societatea socialistă multilateral dezvoltată. În primul rînd, se precizează în documentele partidului trebuie avut în vedere mesajul social al creației literar-artistice. „Adevărata artă, se spune în Programul partidului, a exprimat întotdeauna realitatea socială în procesul dezvoltării istorice... Literatura și arta trebuie să-i ajute pe oameni să privească mereu înainte, să le dea o imagine înflăcărată a perspectivei istorice, să prefigureze schimbări viitoare ale societății, să însuflețească masele populare, tineretul patriei noastre la fapte mărețe, închinat visului de aur al omenirii — comunismul.” Literatura trebuie să înfățișeze „universul spiritual tot mai bogat al constructorilor socialismului, efortul lor pentru autodepășire, să surprindă și să redea cu fidelitate diferitele ipostaze în care se manifestă atitudinea înaintată față de muncă și societate, virtuțile și trăsăturile morale ale omului nou. Literatura trebuie să propună modele, să dezbătă situații din viață, să încerce să pătrundă în alchimia complicată a vieții, a proceselor sociale. În acest context sint memorabile repetatele apeluri ale secretarului general al partidului, care semnala necesitatea întoarcerii scriitorilor la sursa adevăratelor valori literare: viața cu multitudinea fenomenelor ei, activitatea socială în toată complexitatea sa, pledind pentru înfățișarea adevărului obiectiv nemistificat, pentru transfigurarea veridică a realității, atît cu luminile cît și cu umbrele ei. Deziderat realizabil, desigur, în condițiile unei diversități de stiluri și de maniere artistice, în condițiile unei exigențe creatoare care presupune perfecționarea artistică, îmbogățirea mijloacelor de expresie, continua înnoire creatoare, în condițiile unei libertăți de creație pusă în slujba intereselor societății.

JURNAL DE CARTI

POEZIE

Parodie și extaz

În familia nu prea numeroasă a poezilor ironice, **Mihai Ursachi** face figură aparte. El folosește un complicat ceremonial de inscenare a poeziei, în stilul poezilor post romantici, lăsându-și cititorul într-o derutantă ambiguitate. Puțini mai sînt astăzi poezii care să vehiculeze, fără teamă de ridicol, atît de numeroase elemente dintr-o desuetă recuzită titanică, precum **milenii, eternitate, abisuri ancestrale** ș.a. Peste acestea Ursachi adaugă în plus ezoterici onii din filosofia gnosticilor alexandrinii (aclimatizați în chip de monadă autohtonă ca în această chemare patetică: „copii ai eonului / uranian, niciodată / satul străbun să nu-l scoatem din inima noastră”), sau face trimiteri la suprapuse spații legendare. Iată deci o complicată materie, mereu alterată de plăcerea fabulatorie a poetului, organizându-se în parabole. Unele ne propun cetăți scufundate, altele întreprind o ironică arheologie spre vremea hititilor. Pe un plan generic apare imaginea, nuanțată și multiplicată, a „martorului”, scribul sau desenatorul care lasă mărturie

despre trecerea veacurilor, cel ce numără picăturile milenare din care se naște marea. Poetul ar fi deci un agent al eternității, idee suficient de ridicolă ca să nu o suspectăm de intenții ironice. La Ursachi este importantă mai degrabă permanența lui disponibilitate de „fantazare” în supratemporalitate, decît „morală” și cheia poemelor. Cine confundă aceste două aspecte, riscă să citească cu uimire o poezie crepuscular decorativă al cărei rost nu-l înțelege, lăsându-se în plus derutat și de limbajul prețios și subtil ridicol (ex. „electronii” și „asterele” bat în „malul existenței”), despre care se va întreba neliniștit pînă unde este serios și de unde intră în parodie.

S-ar putea deja spune că ne aflăm în plin manierism, cu sau fără intenții parodice, și că poetul nu e departe de a-și lua în serios viziunile și limbajul. Adevărat, există o pendulare, o ezitare a lui Ursachi în momentul cînd trebuie să opteze. Anumite teme mari îl atrag în mod evident și poetul se lasă sedus de promisiunea unor delicii cărturărești care, se știe, la anumiți poeți depășesc sfera uscată a livrescului, căpătînd prospețimea elementelor celor mai „naturale”. Dar spiritul demistificator îi dictează poetului să-și cenzureze extazul, să distrugă, să ridiculizeze, să parodieze poezia și artele poetice. „Poezia nu-i o brățară de aur / Poezia nu-i frunzuliță de laur / Poezia cu solzi de balaur / Poezia nu-i o caleașcă / Poezia nu este o plească / Poezia cînd vrea să te pască / Poezia nu-i un ceasornic / Poezia nu-i ornitorinc / Poezia se sfîșie spornic”. Cum însă nu poate exista poet care să trăiască



Florentin Tănăsescu : „Călărețul”

numai din parodie și persiflare, ne așteptăm să vedem și o altă „înfățișare” a lui Mihai Ursachi din acest ultim volum „**Marea înfățișare**”, Junimea, 1977, și descoperim o aproape nebănuită exaltare în numeroase poezii unde simțurile exultă. Mecanismul de compunere este același, ipostazierea într-o idee, infiltrarea într-o suită de imagini care se autodezvoltă în deplină libertate, precum în **Ploaie pe cîmpuri, Lacrimă** și, mai ales, **Zborul**, din care cităm: „Cu mult mai sus; fantastică putere/

aripile în urmă rămîn — un strai de nimfă — / și simțurile-ncete pe rînd în urmă, / ca niște lesturi grele; cu mult mai sus, mai iute, // de orice formă liber, nimic nu-i în afară / decît mișcare pură. cu mult mai iute încă, / și însăși sinea pare treptat să diminueze / ca o merinde slabă și nefolositoare”.

Există la Ursachi o tentație a enormului care se exercită nu doar în fantastice compuneri parabolice, dar și pe spații mai mici, în zone consacrate ale intimității. Exacerbarea comparației, dezvoltînd miriapodice metafore (ex. „dedat singurătății ca pardosul la sine / ied auriu de iubire zărit-am / în codrii înflăcărați ai amurgului”), sau supralicitarea unor fastuoase personificări — „tigrul de aur al melancoliei” — contribuie și mai mult la impresia că ne aflăm în fața unei poezii menite să se creeze și să se autoperfecționeze în simulanță. Căci, bunăoară, falsa galanterie lexicală de mai sus, ieșită parcă din țesătura unui truver, impacă în același timp și spiritul modern, asigurînd ironia, dar tot același limbaj trebuie să-și fie suficient sieși dincolo de afectare și în absența oricărei intenții parodice. Mihai Ursachi este un spirit proteic de o versatilitate mai degrabă tragică, decît comico-ironică. Eul poetic își devine eu empiric, dar nu poate accepta cu toată convingerea această transformare. Pentru poezie, complicațiile abia încep.

Dinu Flămând

PROZA

Despre reportaj

Egon Erwin Kisch: „Nimic nu e mai frapant ca adevărul, nimic nu e mai plin de exotism decît ceea ce ne înconjoară, nimic nu e mai fantastic decît lumea concretă. Și nimic pe lume nu e mai excepțional decît timpurile pe care le trăim”. Frazele acestea, aparținînd intemeietorului reportajului modern ca (totuși controversată) specie literară sînt esența teoretică pe care se sprijină întreprinderea oricărui reporter al zilelor noastre. Structural vorbind, protagonistul unui reportaj este reporterul însuși. În cadrul intelectual al spațiului pe care îl străbate, al timpului consumat ireversibil, evenimentele, locurile, oamenii descriși reprezintă opțiunea secretă a unei experiențe; reporterul este, în esență, un **călător prin spațiu sau prin timp**, convins de „exotismul” adevărului; or, în cadrul unei călătorii, ca activitate umană fundamentală opțiunea, experiența alcătuiesc un raport pe cît de evident, pe atît de interiorizat. Este paradoxul oricărei călătorii. Destinția dintre un simplu jurnal de călătorie, reportaj și călătoria literară se bazează de asemenea pe vectorul **opțiune**. Indicele relativității, care intervine în toate cele trei tipuri de texte, conlucrează subiectiv cu faptul obiectivizat (experiența adevărului înregistrat) numai în ultimele două. Este unul din motivele pentru care reportajul se

poate apropia de sfera literaturii, mai ales cînd personalitatea reporterului devine caracter, deci posibilă translație într-o tipologie. De aceste lucruri ne-am convins — încă o dată — citînd un recent volum de reportaje, **Timpul din ziduri** (Ed. Scribus Romănesc, 1976) de Romulus Diaconescu. O primă parte și citeva texte din cea de-a doua (**Orșova! Orșova, Civilizația lutului, Embleme sibiene, Efigiile Țării de Sus**), sînt aproape de ceea ce îndeobște considerăm reportaj literar. Din partea I, reportajele din Elveția sînt excepționale, prin atmosferă. La fel de adevărat: este foarte greu să distingem între zodia literaturii și cea a publicisticii sub care se așează un asemenea text. El are un statut multiplu; o astfel de scriitură este o permanentă oscilație între un rafinament estetic cert și o valoare practic-instructivă, în afara intenționalității artistice. Cartea lui Romulus Diaconescu, plăcută și scrisă cu nerv, se citește așadar sub semnul unei dualități de principiu. Personalitatea reporterului inundă și acolo unde datele (de obicei istorice sau economice) refuză pitorescul. Sînt pagini în care sensul derivă din confruntarea a două cifre, parametri tehnici sau industriali. Semnificația acestei nuanțe este tot respectul pentru fantasticul lumii concrete, la care se adaugă sugestia **accelerării** dezvoltării contemporane: „Restriști de secole sînt corectate, astfel, doar în cițiva ani...” (p. 146).

De la acest motiv, de pură esență reportericească dar trimițîndu-ne, parcă, și la concepția filozofică a lui Gaston Berger, se dezvoltă un trunchi de imagini ale prezidului lui Romulus Diaconescu este mai mult un călător prin sensibilitatea sfîrșitului de secol XX, decît un pelerin pe drumurile țării și ale Europei. Titlul volumului explică, într-un fel, curiozitatea omului contemporan pentru stăpînirea detaliului istoric. Curiozitatea călătorului din toa-

te timpurile a devenit nevoie de obiectivare a informației; reporterul va spune: „Pare normal ca amintirile durabile să-și tragă seva din locuri apăsate de întimplări bogate; tot atît de normală apare, însă, și legătura cu anumite locuri care ni s-au impus prin altceva ce nu mai aparține doar desenului geografic” (p. 48). Acest „altceva” este în mod sigur sensul evoluției. Accelerarea a sensibilizat călătorul modern pînă la o griji aproape artizanală față de acele date care înseamnă tot atitea limite de existență pentru o comunitate. A nu se înțelege de aici că reporterul de precizie matematică Romulus Diaconescu cultivă cu precădere senzationalul, obișnuit cosmar pentru reporteri (excepțional ilustrat la noi de Ioan Gîrgorescu, v. **Spectacolul lumii**).

„Pămîntul ăsta este un fel de carte a istoriei”, spune un bătrîn din olari, în cartea lui Romulus Diaconescu. De o asemenea metaforă tînde să se convingă însuși reporterul. Himera lui este discretă căptuseală metaforică a lucrurilor evidente, desenată de un acut sentiment al timpului. „...Călătoria cu trenul... este o traversare prin mai multe vieți” (p. 40): alt motiv de excepție sugerat de autor. Textul este nervos, condensarea lexicală indică efortul de a surprinde cu un singur gest o bogăție de sensuri. În cîteva cazuri, pentru sugestia mișcării se fortează acordul gramatical. Varietatea gerunziilor adjectivale, de cele mai multe ori exagerări — gratuite — pentru obținerea conciziei produc alt efect decît cel scontat: „...noi dovezi, **mustinde** de sensuri, unele **întrînde**... prin zidurile unor case, valuri **zvircolind** răsar după maluri, nesfîrșite pinze verzi, **unduinde** sau drepte...” (s.n.). Exemple suficiente pentru un lingvist, sever căutător de erori. Neologismul, atît de familiar stilului reportericesc, este uneori cultivat inutil: „Pe o suprafață de peste o



Gheorghe Adam : „Sperietoarea”

sută de hectare, sînt adunate **testimoniile** unei civilizații pilduitoare” (p. 136) sau „noi ritmuri de viață au scintilat atmosfera bucolică” (p. 147, s.n.). În ciuda acestor efemere exagerări, textele lui Romulus Diaconescu se impun în peisajul reportajului românesc.

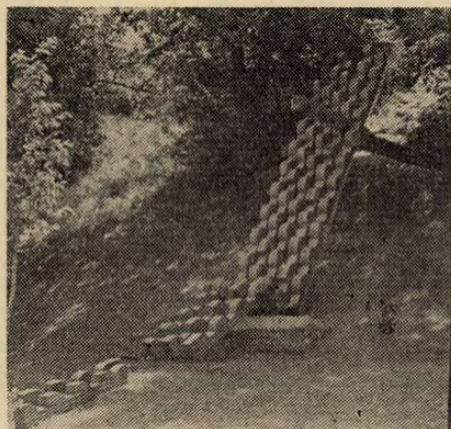
Costin Tuchilă

CRITICĂ

„Fenomenul” Labiş

Acest titlu nu este o simplă calchiere a sintagmei lui Pompiliu Constantinescu privitoare la Sadoveanu, ci o concluzie sugerată de Lucian Raicu în cartea sa despre poetul Primelor iubiri (**Nicolae Labis**, Editura Eminescu, 1977). Toate argumentele invocate de critic ne îndreptătesc să vedem în Labiş un „fenomen”, un moment crucial al poeziei românești, comparabil, ca semnificație istorico-literară, cu apariția lui Eminescu ori a lui Nichita Stănescu. Nu criteriul valorii absolute configurează pomenita triadă, ci vocația lor de inauguratori. „Impulsul unei renasteri” pe care poezia lor îl poartă. Criticul confirmă aici încercarea lui Ion Pop de a pune poezia unei generații sub semnul „luptei cu inerția, semn benefic, restaurator”.

Pentru a institui o nouă imagine a Poetului, Lucian Raicu cercetează întreaga existență a lui Labiş, vizînd cu precădere



Leonard Răchită : „Cascada”

relația dintre viață și operă, spre a dezvălui, cum ar spune J. P. Richard, „experiențele sensibile” încorporate de poezie. O asemenea carte totală, integrală nu poate fi (și nici nu este) o strictă operă de analiză. Metode și procedee diverse se întîlnesc într-o convergență perfectă: modul călănescian de a restitui imaginea vieții prin operă, psihomonografia în genul lui Charles Mauron, confesiunea (Lucian Raicu l-a cunoscut îndeaproape pe Labiş) și

analiza uneori... stilistică. Folosite cu măsură, aceste modalități sînt în egală măsură funcționale deși linia directoare a monografiei mi se pare a sta sub semnul criticii genetice. Foarte bine, mai ales că în cazul lui Labiş poezia este „expresia unui mod de existență”: „Poezia sa este în întregime ocazională, strict determinată de împrejurări biografice, dar „sunetul” pare straniu și face aceste împrejurări de nerecunoscut sau neglijabile în sine”. Nu și pentru criticul atent care a cercetat cu abilitate „nașterea” poeziei și constituirea acesteia într-o structură unitară.

De aceea cartea este de fapt o **biografie a poeziei** labisiene căci, identificînd sfera originară (generator de poezie) cu cea finală (poezia însăși), e de prisos a mai face alte delimitări.

Specificul „fenomenului” Labis, Lucian Raicu îl găsește în cîteva trăsături fundamentale ale poetului: tentația întregului („Era omul realizării globale...”), vocația de începător („Labis avea vocație de inaugurator”), vitalismul și energia rar întîlnite la un poet (în el „pulsă o extraordinară energie”). Mai mult, autorul **Albatrosului ucis** reprezintă o sinteză a ceea ce dăduse mai bun literatura română de pînă la el, fără a fi însă un traditionalist, dimpotrivă, încercînd cele mai noi experiențe: „...poezia lui Labis, aproape în același timp cu revelarea de sine, trăiește încă o dată, pe seama sa, asumîndu-și riscuri de discipol și sacrificînd aspectul exterior al originalității, experiența tuturor înaintea-

mergătorilor nu numai a celor imediat apropiați (...), dar și a marilor clasici...”. La acestea se adaugă semnele unei noi poezii (privite cu suspiciune de contemporani), vizibile în „excesiva reflexivitate”, în aspirația nerăbdătoare de a accede la idee. Această schimbare (manifestă) pe care poezia lui Labis o înregistrează este mai evidentă în „ciornele” și bruiioanele neincluse în volum, pe care Lucian Raicu le analizează cu minuție, încercînd să le reconsidere. Aici criticul face intrucivă o operație asemănătoare cu cea a lui I. Ne-goitescu din **Poezia lui Eminescu**: restituiră adevăratei modernități nu din poezia arhihiștă, ci din „dosarul de creație”, tănuț și supus unei elaborări nemistificate. Deși valabilă în mare, încercarea de a restitui total aceste poezii nu poate valida totuși versuri ca acestea: „M-am desprins foarte timpuriu de părinți. / Am trăit numai din puterea gîndurilor mele. / Deci sînt proletar”.

Fin interpret al nuanțelor, operînd în permanență cu bipolarități (noroc-nenoroc, cruzime-compasiune, viață-operă etc.), Lucian Raicu ne-a oferit o carte convingătoare, menită să schimbe o imagine prea puțin știută. Scrisă cu o admirație deosebită pentru Labis, cu pasiune și cu reală participare afectivă, monografia lui Lucian Raicu este fascinantă fără a fi spectaculoasă.

Radu G. Țeposu



Simboluri și semnificații în „Princepele”

dut sensul. O „ieșire din țitini” plutește prin lumea **Princepelui**, simbolizată magistral în capitolul cumei (fluturii — simbol al extincției). Simbolurile degradării reprezintă „cheia” esențială a **Princepelui**. Iar forța artistică în care degradarea este sugerată rămâne fără egal în literatura noastră. Însăși tema degradării pare abia acum inventată prin verbul



sonor, apocaliptic, fascinant al acestei cărți.

Cuplul androgin reface simbolul, acum degradat, grotesc, acum al virstei fericite, al istoriei de aur. Perpetuarea la infinit a căutării androgine (finalul romanului aduce un alt messer, după ce primul a fost ucis într-o scenă a-

PERMANENTE

troce) dezvăluie sensul circular-vicios al lumii degradate, decăzute din condiția paradisiacă. Inițierile oculte pe care le profesează Ottaviano semnifică pierderea funciară a sensurilor arhetipale și rătăcirea în labirint. Alchimia, astrologia, cabalistica produc dovezile cele mai fidele ale acestei lumi. Perspectiva centrală a cărții devine aceea a degradării pe măsură ce „conflictul” se purifică de aluviuni impure. Ioan Valahul (fără să fie, cum s-a spus, un personaj puternic conturat, dar nici Ottaviano, nici Princepele, nu sînt, fiindcă nu sînt personaje ci simboluri, ceea ce s-a înțeles în ce-l privește pe ultimul dar nu și în ce-l privește pe primul) încarnează un alt semn „cheie” al cărții, el fiind purtătorul de sens al ordinii vechi, elementare a lumii. Personaj sado-venian, el este un alt Kesaron Breb, ființă astrală și pămînteană în același timp, sihastru fericit și înțelept, purtînd, în spirit autohton, conștiința fericită a lumii ideale, a lumii de arhetipuri armonioase, a unității nedegradate dintre spirit și istorie.

Prin semnificațiile încifrate în simbolul din Ioan Valahul se descifrează sensul dialogurilor dintre Princepe și Ottaviano despre dăinuirea spiritului în istorie prin durarea în monumentalitate, despre supraviețuirea ideii în construcția monumentală (vezi și sugestia motto-ului cărții: „Aedificabo et destruabam”). Gîndul ascuns al acestor dialoguri nu este neliniștea în fața ruinelor pe care romanticii le-au plîns retoric întristați în fața labilității sorții tuturor lucrurilor, de la destinul civilizațiilor la destinul spiritului însuși printre lucrurile lumii („zidurile trebuie să știe să îmbătrî-

nească nu să se ruineze”). Posibilitatea de eternizare a gîndului, rostuirea în spirit animă meditația esențială a cărții („Trebuie să construim în spirit” spune Ottaviano căi „bogăția e în spirit”, iar nu „bogăția strămoșilor”, după vorbele Stagiritului). Virtutea de care vorbea Aristotel tot în spirit este, iar Ottaviano va fi profetul machiavelic al acesteia. Lumea degradată unde „puterea este numai o părere, un vis scurt sau lung” este o lume a cărnii care a învins spiritul. Ottaviano visează în chiar imperiul decăzut al cărnii visul diabolic al supraviețuirii spiritului. („Aici toți fură ca să supraviețuiască. Voi nu trebuie să supraviețuiți în felul lor...”). Ottaviano nu este diavolul decît prin căderea în această lume degradată unde utopiile sale se degradează ele însele în nebulie și grotesc. O lume medievală care stă sub semnul carnavaului și a nebuliei este curtea Pricepelui. Degradarea ireversibilă anantizează în evoluția ei totul: „Calicii își scormoneau plăgile cu unghii negre și se căutau de purici acolo unde se înălțau cîntări nemaiauzite și spaima domnea cu tot cortegiul ei sumbru”. Un principiu pur prevestește însă semnele mînturii. Simbolul său este Ioan Valahul. Morala (nu teza) pe care acesta o poartă este cea naturală, a comuniunii cosmice dintre individ și ordinea transcendentă, o morală a ieșirii din cercul vicious al istoriei, înțelegerea ca intrare în labirint, cădere în păcat. Din perspectiva lui Ioan Valahul lumea Pricepelui este însuși Infernul, iar vorbele acestuia cuvintele Diavolului: „La noi sînt de vînzare templele, preoții, altarele, cele sfinte, coroanele, torțele, tîmlii, aerul este de vînzare și Dumnezeu însuși”. Princepele este răul acestei lumi. Melancolia lui este neputință de a-și depăși înțelegerea întru făptuire, iar făptuirea întru spirit, oprind astfel răul. Iar messerul fascinează prin promisiunea unui bine ideal care însă înfăptuit se dovedește o altă față a răului. Androginul nu mai poate semnifica unitatea originară armonică, ci una malefică, un cerc vicious al răului.

O „cheie” a meditației cărții fără de care sensul său ar rămîne neîmplinit se ascunde așadar în simbolul lui Ioan Valahul din perspectiva căruia se luminează semnificațiile raportului Princepe-Messer. Deoarece complicitatea Pricepelui cu Messerul perpetuează păcatul în chiar voința de a-l opri, iar Ioan Valahul poartă „cheia” spirituală a cărții, semnificația sa trebuie judecată în funcție de valoarea simbolului pe care îl întrușipează, iar nu în funcție de retorica sa romanescă. Iar în măsura în care Ioan Valahul încetează a fi privit ca un simbol și devine o teză, valoarea însăși a dramei spirituale pe care cartea o înscenează se limitează.

La confluența dintre decadentismul matein al **Crailor de Curte Vechi** (craii fiind și ei incarnații ale unui spirit „ou tout est pris à la légère”), dintre meditațiile camilpetresciene despre spiritul noocratic și acelea ale lui Ioanide-Călinescu despre monumentalitate, **Princepele** lui Eugen Barbu produce o sinteză care este mai mult decît un „basm”, mai mult decît un spectacol de stil, mai mult decît o viziune a istoriei, mai mult decît o teorie, fiind toate acestea la un loc și un inefabil mister liric în plus care-i va asigura posteritatea. O posteritate care nu va reuși să închidă sensurile cărții într-o formulă definitivă fără a se frustra de eozterismul ei fecund.

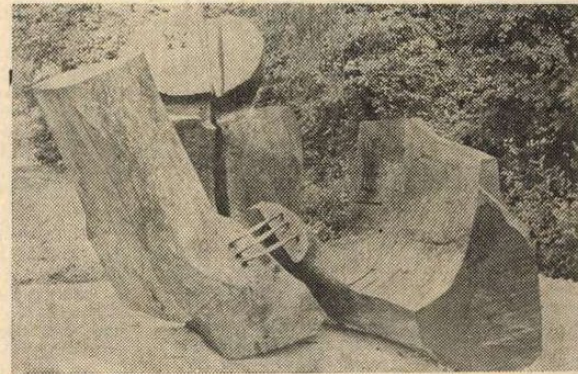
Ioan Buduca

CARTEA DE DEBUT

Liliana Ursu: „Viața
deasupra orașului” *)

Privită într-un context mai larg, al cărților semnate de tineri, apărut în ultima vreme, cartea de debut a Liliane Ursu are greutate și se înscrie în rîndul celor care reușesc să facă o impresie favorabilă. Este un debut editorial care s-a produs după o apariție mai îndelungată, și după o consolidare a numelui poetei în conștiința celor care au urmărit cu interes fenomenul liric, în cenaclul revistei „Luceafărul” și în revistă. În acest sens, după cîțiva ani de la prima lectură a poemelor sale, recitim aceste poeme adunate în cîteva cicluri substanțiale, și constatăm că ele sînt transcrise aproape fără nici o intervenție pe text. Dacă unele defecte ușoare sau lungimi observate cîndva, făceau atunci farmecul primelor încercări lirice incredințate tiparului, instaurîndu-se astfel în firescul momentului, aceste lungimi trebuiau, credem, amendate pînă acum de exigența autoarei lor. Dar poate că ele au fost păstrate intenționat, fiind considerate în continuare, și în perspectivă, componente ale stilului preferat de Liliana Ursu, și argumente care vor decide asupra clarității profilului liric al poetei. Luînd ca exemplu un poem, pe care îl considerăm reușit (și l-am fi văzut chiar perfect, dacă se lipsea numai de unul din versurile lui), dorim să demonstrăm valabilitatea unei idei, anume că, a nu vrea, ori a nu ști cum să te rupi de balast, și cum să renunți la cuvintele de prisos și care vizibil fac operă de deturnare, se numește mai devreme, ori mai tîrziu, slăbiciune, sau lipsă de măiestrie literară. „Rup din cuvinte / cu dinții celui osîndit / la foame, / ce-și capătă azi / ultimă hrană. / Le mestec cu lacrimi / de neputință / și frică de tăcere, / imi răstignesc rostirea / în cuie de consoane, / pe frunte, Doamne, / mi s-așează / cununa de pene rătăcite / a Păsării Cuvînt” (Foame). Am amenda, acele cuie de consoane, interesante, este adevărat, doar cînd sînt descoperite de un teribil copil care compune.

Foarte frumoasă, plină de o deznădejde caldă, este bucata **Podoabe pentru cea neîubită**; **Brățări de iarbă la încheietura albă** / unde viața și moartea laolaltă pîndesc, / inele de fum pentru mina / ce dulce copil



Ioșef Kappandy: „Compoziție”

n-a atins / Nici merinde omului ei n-a pus, / Lanțuri de flori pe trupul / Insemnat de ciulini / Și cuvînt pe gura / Nesărutată de alt cuvînt.

Ceea ce o caracterizează, și o justifică în totul, pe Liliana Ursu este patetismul, energia firii sale, care transpare în fiecare vers. Ea încearcă să demonstreze importanța pozitivă și a zonelor mai puțin colorate și exuberante ale stărilor sufletești. Că omul, că omenirea, că timpul și spațiul, că toate sînt cuprinse într-o apă rănită poate prea des de conflicte durabile și de vindecări provizorii, poeta încearcă să ne sugereze ideea că pe ea se poate conta în această luptă de revenire la starea de bine a tuturor stărilor. Este ceea ce, deocamdată, are mai bun poeta. Sufletul ei e încărcat, e încîntată de dialogul pe care-l provoacă în contradictoriu. Exemplu, poemul **Sete**. Un sensibil omagiu este adus Poetului, mai ales într-un frumos final de poem (**Și poate e bine**). Este comentată drama izolării și a singurătății în aglomerație, în multime. Omul construiește, și se consumă, într-un mediu în care se simte pierdut? Soluția ar fi așteptarea activă și lucrul imaginației care să umple cu artă și să parcurgă victorios drumul dintre două răsărituri de soare, sau drumul senzațiilor intermediare. Autoarea cultivă, în grabă e drept, un aspect pentru care credem că are har. Este vorba de puterea de a folosi în poezie suficiente elemente plastice din natura înconjurătoare. Gustul pastelului îndulcește de multe ori duritatea și patetismul frazei poetice.

Primează acțiunea, starea fertilă, realitatea imediată, strigătul de împotrivire. Credem că dînd un singur exemplu de poem ratat, începînd chiar cu titlul, care devine și leitmotiv, și care, ne amintim, aparține unui film muzical care a rulat acum cîteva ani, este suficient pentru ca autoarea atîtor poeme promițătoare, să înțeleagă de ce anume să se ferească de acum înainte. În **Cînd tu nu ești**, vrea parcă să șocheze cu orice preț. Tramviele opresc numai în stațiile unde a zîmbit iubitul; un om scrie o anonimă în care face o descriere exactă a celui iubit; florile cresc invers și îngerii se îmbolnăvesc; cineva găsește lacrima iubitului, o depune la bancă, după care îl raportează totul lui Dumnezeu. Toate acestea și încă altele, se petrec, spune poeta **Cînd tu nu ești**.

Opera lirică ce se adună în urma unui nume de poet cu personalitate puternică și foarte harnic, nu va fi ocrotită în timp decît în ceea ce aceasta are durabil cu adevărat și îngrijit. Este adevărat că poeții tineri, deși ar vrea, nu pot învăța din sfaturile colegilor, oricît de drepte ar fi acestea, mai mult decît din greșelile proprii. Prolixitatea unora, nerăbdarea altora, îi împiedică să revină, să muncească pe text. Ei preferă să scrie mereu altceva, decît să rescrie, și preferă să arunce decît să se confrunte cu ei înșiși după un timp.

Încă o dată, credem că este o chestiune de temperament modul în care poezia se naște și își atinge destinul. Fie ca un mijloc de descărcare impetuoasă a unei nobile energii, fie ca o muncă plăcută, calmă, de artizan.

Constanța Buzea

*) Ed. Cartea Românească, 1977.

CONVORBIRI COLEGIALE

POEZIE

Constanța Buzea

Cultivarea uneltelor

DAN MIHAIL POPA — A primi răspuns aici, nu credem că trebuie să fie interpretat ca un semn de dare îndărăt, după debutul la **Primele**. Dar pasul înainte, cel decisiv, cel așteptat de noi cu atenție, dacă s-a făcut, el este prea mic. Ești un ironic încă în stare de haos, un poet care acumulează lent date în ajutorul evoluției sale. Avem senzația că fiecare poem, care ar merita să fie remarcat, conține și versuri sublimе, dar și zone care îl condamnă la ratare. Tensiunea bine condusă în **Fluturi la graniță**, de pildă, scade în final datorită scopului minor, atins prin consumarea unei atitudini mari îndrăgite. Poemele se cer a fi rescrise. Cel intitulat **Vină** ni se pare neterminat. Teribilismele de genul: **Ne-am povestit unul pe altul / cu îndrăgire / pină am căzut osteniți la podea**, sînt stricătoare. **Mulumirea mea** are căldură și sinceritate, ideea lui simplă se bizuie pe un lirism direct, eficient.

MIRCEA BĂLCESCU — Poezia începe să fie abia de la al zecelea vers și se sfîrșește înaintea ultimei strofe (**Primăvară**). Nimic nou, cînd spui **fiară fioroasă, zăpadă albă, teamă amară**, și mai mult decît banal **barca despărțirii** aluneacă pe apa urii minată din urmă de **vîntul uitării**! (**Vară**). Ieșite din comun, dacă le compari cu restul, sînt strofele pline de acuratețe, ritm și noblețe lirică din **Inchinăciune**. Ideea, și nu numai

ideea, ne sună însă foarte familiar.

TACHE TIC ROMAN — Înțeleg că intenția a fost să te exprimi aforistic. De cele mai multe ori versurile rămîn însă într-o stare de enunț, eliptice de subiect ori de predicat. Faza prin care treci este o fază de acumulare, desigur, și de consemnare, la rînd, fără alegere și fără puterea de a renunța la balast. Am avut la lectură sentimentul că am parcurs niște ciorne transcrise fără corecturi. Semnele de punctuație nu apar. Nici un specialist n-ar ști unde să le așeze în textele pe care ni le-ai trimis. Cele mai multe versuri stîrnesc nedumerire, dar sînt și pasaje clare în **Zbor, Mai poate oare, Scoici** (6, 7, 8 și 9).

MARIN TEODORIAN — Idealul de care amintеști este comun tuturor corespondenților. Ca și întrebarea, de altfel, care ar pune în dificultate pe oricine, din finalul scrisorii. Poate este pusă prea devreme.

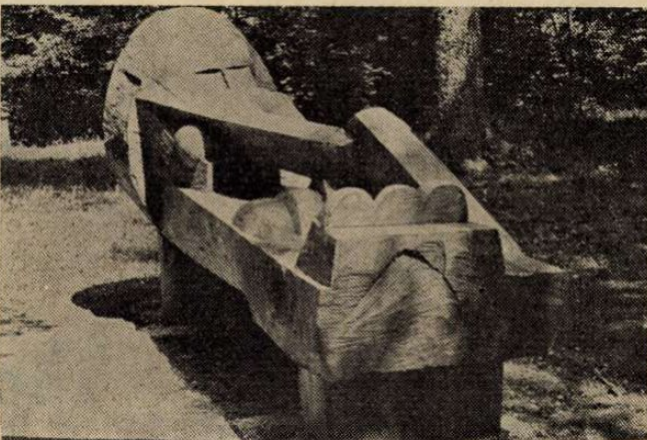
VASILE ISCRU — Odată atacată practic ideea de formă fixă, prin simplul act de nesupunere la rigurile ei, aceasta nu înseamnă că orice hazard ce ni s-ar propune trebuie văzut ca obiectiv posibil al celor care au gîndit să înnoiască. Legile poeziei pot opera asupra oricărui text care le reflectă într-o cită de mică măsură, indiferent de forma nouă inventată și preferată de poet.

CONSTANTIN DASCĂLU — Poemele dovedesc în continuare truda și emoția autorului lor.

ANA ANTON — Regăsindu-se în poeziile pe care le scrie, și asigurîndu-și prin aceasta o oarecare liniște de sine și un partener în oglindă, poetul, la începutul lui de drum, gîndește, de fapt, și trăieș-

te împotriva lui însuși: **Mi-e silă să zbor pe ascuns / și mai ales / nu sînt singur...** / Troienind cu flori de salcimi / dorul / păsările își iau zborul / mereu înaintea noastră... (Păsările).

CONSTANȚA TAZLĂU — Sinceritate și orgoliu. Personalitatea dumitale, atît de evidentă în scrisoare, este mai interesantă deocamdată, decît poezia: **Lună, lună / dragă lună, dă-mi și mie / o pădure / unde-s numai / ramuri sure, / unde-s numai / ploaie de stele / și unde pietrele-s / mărgelile; / unde**



Ion Iancuț: „Ursa mare“

cerbii-și / cată nervii / și lumina / rădăcina; / unde apa-și / sună clapa, / unde pasu-și / bea răgazul / și unde noru-și / bea soboru' ... / Și unde-n zori / se naște soare / clar și mindru / din cuibare... (Cîntec). Este vorba, firește, de un simplu joc scris dintr-o răsufare, dar care reflectă posibilitățile lirice pe care se poate conta.

VALERIU STANCU — Univers ușor desuet (Imn. Pentru urmașul lui Prometeu, Moartea unui Faraon, Balsamul vechilor poeme, Cînt pentru o clepsidră). Cele mai multe poezii sînt corect versificate. Ritmul se rupe inexplicabil în altele, în care ar fi putut fi cu ușurință corectat. Nu lipsește fluența și nici plăcerea de a scrie.

JIM — București — Fraze lirice lapidare. Ți se văd clar preferințele literare: **Uneori / Spre o insulă plec / Acolo / Pasăre albă / Sufletul meu sălășluiește // Și nici nu știu dacă e o insulă, / Sau numai iluzia ei.**

GEORGE LUNCAVĂȚ — Uneori tonul și temele

poeziilor amintesc de departe viața sentimentală a înaintașului Costache Cohnachi (Maria, privirea ta îmi șgirie oglinda!). Asta nu înseamnă că, de pildă, în **Și astfel caii** nu este încercat și drumul către soluții lirice moderne.

TH. BĂNĂȚEANU — Mă bucur odată cu dumneavoastră pentru mențiunea pe care a-ți primit-o din partea revistei Transilvania. Noi, însă, nu publicăm decît foarte rar epigrame, astfel că vă îndemnăm să vă adresați unei

reviste de umor. Celelalte poeme rămîn valabile și generoase apeluri și pledoarii pentru cauze nobile și fără să supere, din punct de vedere formal, rigorile poeziei. Totuși, le-ar mai fi trebuit ceva, și dv. înțelegți foarte bine acest lucru.

VASILE DRAGOȘ — Desigur, un timid acceptă mai greu ideea de a se afla față în față cu publicul. El își face singur curaj, scriind în continuare cu o ardore veritabilă. În copilărie natura ți se părea o casă uriașă purtînd însemnele unui declin dumnezeiesc. Și cum nu e mult de atunci (ai acum 17 ani), toate speranțele sînt la locul lor și starea de poezie nu s-a alterat. Și, de aici, obligatoriu, sentimentul de dragoste și supunere pentru limba română și pentru truditorii ei, în rîndul cărora visezi să fii primit. Din punctul de vedere al poeziei, scrisoarea cu care îți însoțești versurile este mai valoroasă.

G. DRUMARU. Ne-ai mai trimis „cite ceva“, e adevărat. Lipsa de răspuns putea avea un înțeles pentru dv. Cele două schițe despre ploaie și vînt sînt recent nu ne-au spus mai mult decît celelalte.

I.N.S. Mă invitați la „un schimb de scrisori personale“ despre „problemele criticii actuale“. Sînt foarte mirat. Fiind vorba de chestiuni de domeniu public vă puteți adresa părerile unei reviste literare. Ce avantaj reciproc am trage din pledoariile epistolare intime? După cum vedeți, v-am respectat rugămintea, nu v-am dat numele, dar pentru că trebuia să vă răspund într-un fel (în nici un caz „prin manuscris personal“ și la domiciliu) nu vă puteam răspunde) am abuzat dintr-o dată totuși inițialele la această rubrică. Vă rog să mă scuzați.

REMUS VLAS, GR. SANDULEA, M. IONESCU, VLAD BUNEA. Poate viitoare lucrări să ne spună mai mult.

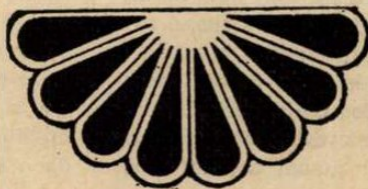
COLOCUI CRITICE

Mircea Muthu

Impresionismul congenital al criticii actuale se manifestă și în declarata restricție în fața oricărei lucrări sistematice. Mai precis: un foiletonist poate să-și strîngă în volum recenzii diverse, simple efemeride publicistice și nu va păți nimic decît cel mult să fie proclamat „exceptional“, „remarcabil“ etc, pe cînd dacă un critic serios își propune elaborarea voluntară a unei cercetări de amploare metodologică și aplicativă, riscă să nu fie luat în seamă, sau, în cel mai bun caz, să fie bagatelizat de un recenzent oarecare pe motiv că încercarea sa ar fi prea exhaustivă sau că nu are importanță din punct de vedere „științific“, întrucît nu l-a citit și pe cutare. Așa se întîmplă că majoritatea criticilor tineri cu asemenea preocupări articulate sistematic cum ar fi Eugen Negrici, Liviu Petrescu, Al. Călinescu, Petre Poantă, Marian Popa, Dan Culcer nu sînt aproape deloc comentați sau citați în listele „stimulative“; în schimb, recenzenți harnici ce dețin cite o rubricuță permanentă, se citează și răscează între ei în toate revistele și în toate culegerile de recenzii numai de dragul de a-și vedea numele tipărite. În categoria criticilor adevărați citați mai sus putem să înscrîm și pe clujeanul Mircea Muthu, nume mai puțin cunoscut din publicistică; acest amănunt nu-l împiedică să fie autorul unei lucrări de mare anvergură critică, intitulată „Literatura română și spiritul sud-est european“ (Minerva, 1976). Recurgînd la o perspectivă metodologică nouă, prea puțin întrebuintată la noi, Mircea Muthu circumscrie teoretic o coordonată structurală a literaturii române (balcanismul) și încearcă să-i analizeze implicațiile istorice și estetice. Spunem că asemenea perspectivă metodologică este nouă întrucît puțini sînt aceia printre cercetătorii literari actuali care să conjuge în studiile lor spiritul teoretic cu cel analitic; de obicei se preferă latura analitică (ce se apropie mai mult de improvizatia impresionistă) decît să se urmărească ampla stratificare ideologică și estetică a unui concept literar. Balcanismul, iată un concept ademenitor mult vehiculat în istoria literaturii române dar niciodată elucidat în spațiul său specific de manifestare. Dacă mai toți marii critici l-au atins în treacă (mă gîndesc la G. Călinescu, D. Caracostea, T. Vianu) nimeni nu i-a conferit totuși cuvenita cercetare. Este tocmai ceea ce se încumetă să întreprindă Mircea Muthu cu mijloace din cele mai adevărate și mai fine. Criticul face uz de metoda istorică în configurarea și analiza conceptului, identificînd un spațiu tipologic al balcanismului numai după ce a constatat premisele ideologice și filosofice care întemeiază istoricește existența acestuia. Autorul vorbește de un „balcanism structural, înțelegînd prin aceasta o comunitate de interese vitale pentru creștinătatea balcanică, aflată în fața pericolului otoman, dar și sensibilitatea estetică, comună și ea, manifestată în preferința pentru aceleași forme de artă, îndeosebi religioasă, originare din perimetrul mai larg orientalo-bizantin“ (p. 32), disociînd inteligent între o „balcanitate profund tragică“ și „răscumpărarea“ ei estetică în „balcanismul literar-artistic“. O idee interesantă este aceea a balcanismului „privit ca fenomen de sincronie culturală“. În acest sens noi am vorbit deja de așteptul pentru modernism al muntenilor, încadrați în tipologia barocă a heliadistilor (vezi „Critice II“, Cartea Românească, 1971) care sînt preocupati în permanență de sincronizarea estetică. Susținînd înglobarea balcanicilor la heliadism, urmăream stabilirea notelor specifice ale unui concept mai larg ce își subsumează și balcanismul geografic. Dincolo de această observație, trebuie să constat că Mircea Muthu demonstrează convingător cum prin balcanitate și balcanism se cimentează un proces de „continuitate“ culturală în spațiul etnic românesc; prin aria balcanică și mai ales prin o primă apartenență la spiritualitatea bizantină, românii se manifestă culturalicește în forme creatoare autonome cu mult înainte ca Occidentul să se fi făcut prezent ca influență hotărîtoare. Sinteza culturală între Orient și Occident depășind cadrele balcanismului, înfăptuită pentru prima dată de D. Cantemir va deveni apoi un semn axiologic tutelar. Criticul are meritul de a dovedi permanența creatoare a românilor în aria balcanică și capacitatea asimilării și depășirii bizantismului. Urmărind apoi o configurare a unor serii estetice balcanice în spațiul literar propriu-zis, Mircea Muthu deschide probleme fertile de discutat care sperăm că vor face obiectul următoarelor două volume ce au același argument. Prin seriozitatea întreprinderii sale, tinărul critic Mircea Muthu continuă tradiția școlii de cercetare clujeană, ale cărei baze le-a pus cel mai strălucit elev al lui Caracostea, D. Popovici.

Marin Mincu

Bibliografie: „Orientări critice“ („Dacia“, Cluj, 1972); „Literatura română și spiritul sud-est european“, („Minerva“, București, 1976)



PROZA

Ștefan Bănulescu

Jocuri vesele și jocuri grave

PETRU DORȘANU. Cele trei scrisori ale lui Delfi au umor și sînt scrise cu inteligență. Divertismente ale condeiului, ele pot fi o plăcută petrecere a celui ce le scrie. Materia e însă prea săracă, iar absența ideilor sperie. Am vrea să greșim, dar orizontul cultural e uimitor de limitat. Poate așa a vrut autorul pentru a ironiza stupiditatea și lipsa de substanță a unor existențe nestructurate? Personajele au un cerc mic în care conviețuiesc, sînt dominate de Tele-enciclopedie, de Kojak, de un meci-două și de Sa-ba-da-ba-da. Dar autorul prea riscă să-și identifice trăsăturile de condei cu diagra-

ma săracă a sensibilității și intelectualității celor despre care scrie. Dovadă și transcrierea incorectă a unor cuvinte franțuzești foarte la îndemînă, pe care, cu minimum de efort, prin folosirea unui dicționar de buzunar, le-ai fi putut nota cum trebuie. Este în **Cele trei scrisori ale lui Delfi** o fascinație a superficialității care contravine mobilității dv. de spirit și priceperii de a ciocni cuvintele și de a obține citeodată efecte laudabile. Reținem abilitatea cu care teceți de la un lucru la altul pentru a produce umor și degajare („Cine este pentru, cine este împotriva, abțineri nu sînt, deci unanimitate, mulțumesc. În fine, în fine, sîntem încă frunțași și e bine, cînd mai avem ceva timp, unii dintre noi lucrează fotografii artistice cu plopi desfrunziți“ Etc. etc.). În ceea ce privește „Cîntări pentru o nuntă“ suferă de aglomerare de tropi.

GHEORGHE ȘERBAN. „O mină, două miini“ e o poveste studentească ama-

ră care, fără a fi literatură, e capabilă totuși să comunice lucruri interesante. Mai degrabă o transpunere epică a unor reflecții despre „jocul de-a gravitatea și de-a problemele“ petrecut în forurile unei asociații, povestirea, cu multe observații pătrunzătoare asupra inutilităților complicate și a bălăniilor verbale artificioase dinainte aranjate, poate anunța, dacă nu neapărat un talent, un om de opinie. Ceea ce poate însemna mai mult decît un autor mediocru dornic să se desăvîrșească în falsități fastuoase.

R.N. BADEA. Cărarea cu trei intrări și cu ieșirea glumeață are un umor forțat. Prea multe lucruri de împrumut și obositoare prin repovestire și prea vizibilă intenția de a imita orele vesele de la televiziune. Mai reușită schița „Pumnareta-Pumnali“ în care naivitatea calculată folosește amintirea copilăriei în dejucarea unor „jocuri adulte“. Dar se îroșește mare efort pentru rezultate mici.

— Sînt doi ani de cînd a apărut „Delirul”, una din cărțile dumneavoastră de mare succes. Cred că este timpul să fiți întrebat, stimate Marin Preda, cum s-a născut ideea acestui roman ?

— Voiam să scriu „Delirul” încă din anul 1949, dar pe atunci nu eram pregătit pentru o asemenea carte, deși evenimentele erau spectaculoase și ispititoare, unele trăite direct. În „Viața ca o pradă” am arătat starea de spirit care mă stăpînea în acei ani. Pasiunea mea pentru istorie mă făcea totuși să reflectez asupra istoriei prezente și a războiului din care abia ieșisem. Ieșisem dar... a trebuit să privesc în urmă, să văd ce se întîmplase înainte de a izbucni. Rodul acestei întoarceri a fost altă carte; ora „Delirului” se îndepărta...

— Totuși, cum ați scris „Delirul”; de ce acum și nu în urmă cu zece ani ?

— Cred că există la mulți scriitori o presiune care îi determină să scrie sau să nu scrie o anumită carte. După „Moromeții” mi s-a părut imperios să scriu în continuare nu numai despre soarta acelor eroi, dar și despre satul în care trăiau, despre această colectivitate umană care se confruntă cu evenimente acute. Aceste evenimente lăsa în urmă istoria tulbură și fatală a anilor '40—44. E drept că și eroii mei, oamenii în general, toți românii mai păstrau în memorie faptele petrecute în acel răstimp. Dar iată că alte evenimente îi solicitau. Istoria le intra acum în ogradă. Oamenii se întrebau acum ce facem cu carul, cu caii, cu pămîntul și aceste întrebări nu mai puteau fi ocolite. Nu mai era vorba acum de o furtună pornită din inima Germaniei, eșuată în inima Rusiei și întoarsă apoi să devasteze însăși Germania. Povestea aceea cu Hitler și Antonescu părea acum foarte îndepărtată și aproape fără nici o importanță față de somația noilor evenimente. Presat și eu de aceste noi evenimente a trebuit să răspund, ca scriitor, la acele întrebări reale. Ani întregi am stat în fața hîrtiei punîndu-mi aceleași întrebări care frămîntau colectivitatea umană. Așa am scris „Moromeții” II, „Marele singuratic” și „Imposibila întoarcere”. Și numai după ce le-am scris, ochiul amintirii a putut să revină la acele evenimente ce păreau atît de îndepărtate, adică la anul '40, la începutul și sfîrșitul războiului. Eliberat de obsesia evenimentelor acut contemporane, am putut astfel să reiau în liniște istoria Moromeților din punctul unde o lăsasem în primul volum. Am putut acum să mă întreb ce s-a întîmplat cu cei trei băieți fugiți de acasă la București și am putut să-mi pun ispititoarea întrebare: ce a făcut naratorul însuși ? Naratorul nu putea fi Nicoale Moromete, care rămînea în sat, ci Paul Ștefan, tot un Moromete, care părăsea satul. Prin destinul lui, prin mica lui viață, în căutarea fericirii, cum ar spune Stendhal, Paul Ștefan putea juca în carte rolul de martor. Naratorul îl urmărește dar știe mai multe. Revelația acestor posibilități de construcție m-a determinat să încep de îndată scrierea romanului. În ciuda aparențelor, documentația nu a fost enormă. Nu doream să scriu un roman istoric de reconstituire a epocii, ci numai să dau glas



MARIN PREDA:

Cum am scris „Delirul”

- Voiam să scriu „Delirul” încă din 1949.
- În 1945 istoria intra în ogradă oamenilor. Ei se întrebau ce facem cu carul, cu caii, cu pămîntul și aceste întrebări nu mai puteau fi ocolite.
- Antonescu părea și se credea el însuși un om providențial.
- Nu am spus în carte decît lucruri despre care eram sigur că au fost adevărate.
- Am găsit în București ceea ce bănuiam că voi găsi și anume o viață culturală intensă.
- Spus direct, se crease o psihoză a forței invincibile care era armata germană.
- Unele săptămînale apusene au mistificat adevărul despre această carte.
- Lucrez la o carte care mă îndepărtează pentru o vreme de Paul Ștefan.

unor întrebări cu privire la istoria contemporană, a noastră și a omului, în general, într-o epocă în care vremurile, așa cum spune Shakespeare, își ieșiseră din țîțini.

— Vă întrerup ca să insistati asupra aspectului documentar. Există o setă a cititorului de astăzi pentru literatura document, pînă acolo dusă, încît uneori se uită un adevăr de bază al literaturii: acela că literatura este ficțiune. Nu aveți impresia că și unii comentatori ai cărții au supralicitat latura documentară, istorică, uitînd că romanul rămîne totuși o operă de ficțiune ?

— S-a întîmplat ca unii cititori, mai ales străini, să fie surprinși de modul cum am abordat problema psihologiei personajului implicat în istorie ca și cînd ar fi uitat dreptul imprescriptibil al scriitorului de a interpreta personajul istoric, ignorînd o schemă rudimentară. Albert Camus cînd a scris piesa „Caligula” a dat și el la o parte o schemă transmisă de istorici și a creat un personaj viu care nu contrazice istoria, dar care e totuși altceva și anume un om insensibil, uimit el însuși de insensibilitatea sa, chiar încîntat. Antonescu părea și se credea el însuși un om providențial. Și a ajuns să intre printre criminalii de război ai Europei, ca fost aliat credincios al lui Hitler. A sonda o asemenea conștiință nu

înseamnă a o reabilita istoric, ci a încerca să descifrezi în ea, între altele, determinările fatale ale unor timpuri bolnave.

— Ce simte un prozator atunci cînd firul epic îl duce în preajma unui personaj celebru al istoriei ?

— O lungă reflecție asupra oamenilor ce creează evenimente sau care sînt purtați de evenimente, la care se adaugă biografii, studii, documente, jurnale intime, ne poate duce la un moment dat în plină revelație. Apar atunci în lumină acele mobiluri umane uluitoare, generice, care ne fac să ignorăm faptul că personajul este un exponent al istoriei și să-i intuim comportamentul de semen al nostru, ale cărui gesturi, pași, cuvinte, sentimente le putem urmări și le putem supune judecății necrutătoare a adevărului despre om. Tolstoi nu l-a cunoscut pe Napoleon, dar a putut deduce că era un individ vanitos, meschin, ignorant în ceea ce privește libertatea individului și dorința lui de fericire. Cadavrele pe care Napoleon le vedea pe cîmpul de luptă nu-l impresionau. Era doar satisfăcut de sine că dăduse o bătălie pe care o cîștigase cu strălucire. Pe cînd scriam romanul, nu am fost în posesia unor biografii detaliate despre Hitler, ca să spun prea multe despre el. Așa că nu am spus în carte

decît lucruri despre care eram sigur că au fost adevărate.

— Sînt foarte multe scene de masă în carte, multe lupte de stradă. În ce măsură le-ați trăit ?

— Atît cît se arată în „Viața ca o pradă”. Restul aparține imaginației declanșate de documente. Spre satisfacția mea, mi s-a întîmplat uneori să descopăr ulterior în documente ceea ce imaginasem.

— Ce va surprins mai mult din Bucureștiul aceluia timp ? Descrieți orașul cu o secretă simpatie !

— Nu i-am studiat nici mobilele stil, nici palatele vechi — în treacăt fie spus. Ele sînt foarte puține — nici nu i-am trăit luxul. Mi-a plăcut ceea ce bănuiam că voi găsi și anume o viață culturală intensă, în care doream să intru și, bineînțeles, să mă afirm.

— Ca titlu „Delirul” definește foarte precis cartea. Hitler era în delir. Antonescu așijderea, legionarii nu mai puțin. Există oare un „delir” special al momentului, o exaltare colectivă ?

— Spus direct, se crease o psihoză a forței invincibile care era armata germană. Victoriile ei în vest asupra Angliei și Franței erau fapte brutale care nu puteau fi ignorate. Spiri-

tul critic se afla în mare dificultate. Tragedia Franței nu a constat atît în înfrîngerea ei, cît în indoiala ce cuprinsese anumite spirite, teama că istoria lua un alt curs, unul definitiv, fatal. Nu uit, desigur, importanța Rezistenței franceze, dar colaboraționismul a fost acolo expresia acestei derute.

— Revenind mereu la istorie, observ că o importantă parte din roman, în special partea a IV-a este un eseu despre istorie. Prin acest mare spațiu de intervenție directă, nu vă neglijați oare personajele ? Nu puteau să aparțină aceste meditații ziaristului Patriciu ?

— Mi s-a părut foarte complicat să distribui o asemenea problematică ziaristului Patriciu, care era, de altfel, angajat de partea lui Antonescu, sau lui Paul Ștefan, abia ieșit din adolescență. Și mai precis spus, pentru că ar fi trebuit să creez un personaj problematic căruia să-i atribui gînduri și sentimente pe care nu le-am descoperit la nimeni și pe care nu le-am avut nici eu însumi decît la mulți ani după ce s-au consumat evenimentele.

— Ce se va întîmpla cu Paul Ștefan în volumul al doilea, anunțat ?

— O altă carte se află acum în stare de urgență pe biroul meu. Așa cum spuneam la început că înaintea „Delirului” alte cărți mă presau să le scriu. Această carte la care lucrez acum mă îndepărtează pentru o vreme de Paul Ștefan.

— Au și cărțile destinul lor, lucru pe care îl știau încă cei din vechime. Ce destin a avut „Delirul” ?

— Unul dintre cele mai bizare. În *Der Spiegel*, apoi în *l'Express* au apărut articole scabroase și absurde în același timp, care ne arată că liniștile și atît de sigure pe ele săptămînale occidentale (cel puțin așa par că le știu ele bine pe toate și că trebuie negreșit să te încrezi în ele) scriu adesea și după ureche despre lucruri pe care nu le cunosc în esența lor și care nu exprimă decît ipoteze de senzație, speculații fără temei, menite doar să alimenteze curiozitatea cititorului, pe care nu l-ar interesa, să zicem, adevărul unei situații de cultură dintr-o țară pe care în general o cunoaște puțin. Asemenea reviste care altminteri se arată sensibile la cultură judecă acest roman al meu plasîndu-l în false conjuncturi și trîgînd false concluzii care nu țin cîtuși de puțin de domeniul esteticului, ci de cel al politicului. Săptămînalele pomenite ca și alte ziare europene acreditaau ideea că această carte ar fi fost „comandată”, „aprobată” etc., neconcepînd că în România se poate scrie o carte în mod liber. Mărturisesc că m-au scribit aceste grosolane mistificări ale adevărului. Ziarele americane au publicat însă articole mai nuanțate și mai apropiate de realitate, informîndu-si cititorii că este o carte despre război, care a impresionat publicul românesc. În rest, destinul cărții în țară este cunoscut, a primit chiar o „replică”, anunțată cu tam-tam în presă și la televiziune.

**A consemnat
Dinu Flămînd**

Amfiteatru

REVISTĂ LITERARĂ ȘI ARTISTICĂ EDITATĂ DE UNIUNEA ASOCIAȚIILOR STUDENȚILOR COMUNIȘTI DIN ROMÂNIA

OCTOMBRIE

Demersul teoretic

Destinul criticii literare este astăzi în atenția majorității revistelor noastre de cultură. Anchete, mese rotunde, interviuri, articole etc. mai mult sau mai puțin polemice sau constatative întrețin sau mențin atenția asupra domeniului. Ele ilustrează, deopotrivă, vitalitatea spiritului nostru literar în general și a celui critic în special. E un semn de înțelegere în profunzime a „mecanismului” dialectic care stă la baza formării conștiinței socialiste, e un semn de înțelegere superioară din partea scriitorilor și oamenilor de cultură a forței motrice care trebuie să funcționeze în cadrul fenomenului literar-artistic. Această „forță motrice” care este activitatea politico-educativă are la bază — arată tovarășul Nicolae Ceaușescu — „concepția noastră revoluționară, materialist-dialectică, spiritul militant, revoluționar, combativ, al partidului nostru!” Critica marxistă și critica critică își aduceau sau își relevă, asadar, mijloacele, citește, modelează și perfecționează, în conformitate cu spiritul înnoitor al realităților contemporane, cu progresul științei și culturii. Pe de o parte. Pe de altă parte, critica și, paradoxal, critica critică, prin încercările ei de a-și circumscrie hotarele și mai ales rezultatele, clarifică înseși hotarele și rezultatele literaturii noastre contemporane: ale poeziei, prozei, teatrului, muzicii și artelor plastice din țara noastră. Rezumându-ne doar la critica literar-artistică, aceea despre care revista noastră a încercat să se pronunțe cu bune rezultate — vezi aprecierile formulate de revista *Era socialistă* —, putem spune că ea și-a dezvoltat câteva virste interioare, vis-à-vis de interpretarea adecvată a literaturii și artei românești contemporane. Mai întâi, modalitatea ei cea mai operativă — foiletonistica — a dovedit și dovedește că reprezintă pentru conștiința literaturii ceea ce reprezintă topografia pentru proiectanți și arhitecți. Atât ancheta *Critica literar-artistică și perspectivă istorică*, dintr-un număr trecut al revistei noastre, cit și continuarea ei, *Criti-*

ca literară tină, au demonstrat cu precădere că procedeul numărului unui al afirmării spiritului critic novator este foiletonul critic. Este sau nu este acesta suficient pentru a da greutate, pentru a dovedi maturitate și clarviziune în validarea noilor legi și direcții interioare din materia literară a anilor din urmă, iată o întrebare care nu s-a pus direct, dar la care s-a răspuns în același fel, indirect. Foiletonistica, înțeleasă doar ca punere a unui termometru la brațul literaturii indicând cucerirea (sau reflectarea) unui spațiu necunoscut, nu este o modalitate suficientă. Este doar necesară. Pentru completarea acestei prime virste critice e nevoie ca spiritul critic al părții, respectiv foiletonistica, să devină un spirit critic al ansamblului și asupra ansamblului. E nevoie ca spiritul critic foiletonistic să-și mărturisească meditația asupra lui însuși. Cu alte cuvinte, să-și dezvăluie propria sa estetică. Acest lucru înseamnă să devină un spirit reflexiv, să încerce a-și înmulți punctele de contact cu filosofia literaturii și a istoriei, cu ideologia și sociologia, cu estetica în general. În majoritatea intervențiilor din revista noastră — ne rezumăm doar la exemplele care, desigur, ne sînt mai apropiate — autorii răspunsurilor au avut în vedere doar într-o mică măsură literatura estetică și estetica literaturii, adică corolarul teoretic al demersului literar-artistic. Astfel, în termenii materialismului dialectic, am spune că foiletonistica trebuie să se ridice de la concretul fenomenologic la concretul abstract, spiritul critic să treacă de la analiza aspectelor particulare ale literaturii contemporane la aspectele generale, esențiale, ale literaturii. Să generalizeze pentru a putea descoperi coordonatele sale intime. De aceea, cu acest număr, în pagina a treia a revistei, propunem o pledoarie pentru revitalizarea articolului și studiului de critică literară, formă majoră, completă, informată, angajată, de manifestare a problematicei spiritului critic românesc.

M. N. Rusu

ÎN ACEST NUMĂR :

- Cîteva din reperele esteticii marxiste : articole de Vladimir Tismăneanu și Mihai Milca (pag. 3)
- Ancheta Amfiteatru : În jurul unui concept : critica literară tină. Continuare din numărul trecut. Răspund : Lucian Alexiu, Mihai Dascăl, C. Ungureanu (pag. 4)
- Memorialistica în actualitate : Obrazele conului Aurică B., foileton de Victor Birlădeanu (pag. 8)
- Cronica literară de M. N. Rusu : Nicolae Iorga, Istoria literaturii românești. Introducere sintetică (pag. 2)
- Tinere condeie 1977, versuri
- Proză de Mihai Minculescu (pag. 6-7)
- Arhiva Amfiteatru : Inedite de C. D. Aricescu
- Convorbiri colegiale și Cartea de debut de Constanța Buzea

Propunere pentru o posibilă Istorie a literaturii române contemporane

I. Critică și conjunctură

1.

Condiții istorice specifice cer ca o istorie a literaturii noastre de după 23 August 1944 să cuprindă, într-o formulă net deosebită de cea a istoriilor tradiționale, și trecerea în revistă a modului în care au fost primite, în circumstanțe culturale concrete, cîteva din cărțile literaturii noastre noi, între care așa aminti : *Ana Roșculeț* (Marin Preda), *Negura* (vol. I, Eusebiu Camilar), *Descult* (Zaharia Stancu), *Bălcescu și Un om între oameni* (Camil Petrescu), *Cetatea de foc* (Mihail Davidoglu), *Mitrea Cocor și Nicoară Potcoavă* (M. Sadoveanu), *La scară 1/1* (Nina Cassian), *Vioara roșie* (V. Tulbure), *Singele popoarelor* (Radu Bouréanu), *Bărăgan* (V. Em. Galan), *Moromeții* (M.

Preda), *Groapa* (Eugen Barbu), *Mărul de lingă drum* (Mihai Beniuc) etc. Despre destinul cărților s-a mai scris la noi, un volum semnat de Al. Oprea, „*Procese literare*”, întreprinde mici anchete retrospective asupra controverselor critice iscate în jurul unor capodopere ale literaturii noastre dinainte de Eliberare. Păstrînd în linii mari trăsăturile oricărui proces de receptare (inclusiv posibilitatea unor flagrante erori de diagnostică critică), receptarea unor opere ale literaturii noastre noi, cu deosebire în perioada 1948—1965, se reliefează ceretătorului mult mai pasionantă și mai complexă ca în alte perioade ale istoriei noastre literare. Mult mai pasionan-

Ion Cristoiu

(Continuare în pag. 4)



„Anotimpurile iubirii” (pag. 6, 7, 8, 10, 11) de Aurelia Morărescu

Memorialistica în actualitate

Memorie și istorie

Genul literaturii de frontieră, cuprinzînd scrierile aflate între literatură și non-literatură, se subdivide după o coordonată spațio-temporală : reportajul se află la granița spațială a literaturii, jurnalul și memoriile la cea în timp. O mai veche dihotomie pozitivă împărțea literatura între obiect și subiect, ca pe oricare „produs” uman. Acest procedeu era de un interes deosebit pentru istoria, sociologia și psihologia literaturii, discipline pozitive ce-și propuneau studiul extrinsec al unor opere în care „obiectivitatea” domina „subiectivitatea”. Memorialistica îndeplinea funcția de furnizor de date pentru istoricul literar. Pentru cei ce considerau literatura obiect, memoria, ca și istoria, era privită ca un depozit de fapte. Orice literatură, spune, de exemplu, Ibrăileanu, „se învechește”, devine, cu timpul, istorie, memorialistică, rezumînd contextul unei istorii. Memoria este un fenomen psihic fundamental pentru acest mod de a înțelege literatura, deoarece o operă evocă o anumită realitate, pe care cititorul, în timpul lecturii, o rememorează. Comunicarea se realizează prin amintire, autor, critic, istoric, participă la un fond de memorie comun. Obiectul

este net despărțit de subiect : pe de o parte faptele istorice teaurizate, pe de altă fluxul memorialistic, dominant afectiv, ce-l unește pe scriitor de lectorul său.

Dacă pentru cei „vechi” memorialistica era în primul rînd o sursă de istorie, pentru „moderni” ea este întîi un prilej de literatură. Datele biografice continuă să fie o preocupare a istoricului literar, fără a mai fi un punct de sprijin, centrul de greutate mutîndu-se asupra textului, ele devin cel mult complementul acestuia. Subconștientul fiind organizat ca un limbaj, memoria nu poate fi decît traducătorul acestui limbaj în literatură. Jurnalul nu mai poate fi înțeles ca o arhivă de fapte, ci ca un tipar al acestora. Scriitorul care își scrie memoriile își modelează, de fapt, viața după figurile operei implinite, el însuși se construiește ca personaj în interiorul acestei cărți. Dacă pînă acum părea că poate dispune de creația sa, deodată el se vede constrins de cele înfăptuite, existența fiindu-i ocupată

Mihai Dinu Gheorghiu

(Continuare în pag. 8)

Iorga — un filosof al istoriei
literare românești

În această **Introducere sintetică***, Nicolae Iorga este un modern. Nu știu cum a apărut ea contemporanilor — se pare că lucrarea fiind un curs de catedră n-a avut circulație și audiență în afara Universității — dar nu-mi vine să cred că apărătorul și, într-o oarecare măsură, teoreticianul tradiționalismului putea fi văzut astfel. Și, totuși, sub înfățișarea atît de tipică și tipizată a unui Iorga reținut între hrisoave prăfuite și cărți ferecate se ascundea un spirit modern, un vizionar. Adeseori — scrie Iorga în această **Introducere sintetică** — „stilul înseală”. „Poți îmbrăca într-un stil foarte tradițional un fel de a fi revoluționar, după cum poți îmbrăca într-un stil revoluționar ceva care aparține tradiției celei mai autentice”. În același an în care Iorga formulează aceste cuvinte, dialecticianul Camil Petrescu scrie: „Strict teoretic, tradiționalismul nu e decît o serie infinită de modernisme clasate”. E anul — 1929 — cînd Camil Petrescu trecea drept un modernist, adică un scriitor al cărui „stil revoluționar” ascundea un gânditor asupra valorilor tradiționale. Fără să vrea, el se inscria perfect în aprecierea generală a lui Iorga, iar acesta din urmă confirma definiția dată de Camil Petrescu tradiționalismului. De altfel, formularea celui care, în această epocă dominată de spiritul și personalitatea lui Iorga, scotea **Cetatea literară și Săptămîna muncii intelectuale**, era, — într-o mare măsură — influențată de concepțiile literare ale lui Nicolae Iorga. Lucrarea **Substanțialism**, din care am scos definiția lui Camil Petrescu, cit și atitudinea autorului față de omniprezența prestigiu al istoricului, obligă la reconsiderarea raporturilor dintre generația lui Camil și generația reprezentată de Nicolae Iorga. Adică dintre „moderniști” anilor 1920 și tradiționaliști începutului de secol. După cum se vede, raporturile de gândire și afinitățile spirituale ale acestora nu erau chiar atît de disjunctive. Dimpotrivă, Camil Petrescu este, la începuturile activității sale de filosof, un „Iorghist”, cel puțin în domeniul filosofiei culturii și filosofiei istoriei. Adică un modern.

Am făcut această paranteză pentru a demonstra că puterea de teoretizare a lui Nicolae Iorga este tot atît de subtilă ca a oricărui alt teoretician din generațiile de după el. Se știe că tocmai această capacitate i-a fost pusă la îndoielă marelui istoric, cel puțin în această etapă. Or, **Istoria literaturii românești, Introducere sintetică** demonstrează nu numai contrariul, dar și modernitatea gândirii sale teoretice, respectiv actualitatea ei.

Introducere sintetică este o carte structuralmente de filosofia culturii. Că ea este compusă dintr-un mozaic de modalități literare și retorice, de la jurnal la pamflet, de la însemnări de călătorie la note de arhivă și de la observații psihologice la reflexii asupra economiei politice, asta ține de personalitatea, de stilul inimitabil al lui Nicolae Iorga. Expunerea lui urmează deopotrivă un flux al memoriei și o afectivitate care a devenit „memorie” colosală în contact cu valorile subiective și obiective ale istoriei noastre.

Introducere sintetică este o carte de filosofia culturii deoarece Nicolae Iorga părăsește contingentul cultural și literar al citorva secole românești și se ridică la replica în abstract a acestora. Cu alte cuvinte, Nicolae Iorga părăsește șantierul arheologic al literaturii și culturii române pentru a încerca să deseneze harta lui codificată, să dezvăluie **legăturile** și **legăturile** ascunse, logice și istorice, care leagă fenomenele culturale și literare între ele. Pînă aici, efortul metodologic al istoricului literar este fără precedent în raport cu precursorii a căror viziune asupra istoriei și asupra istoriei literare era descriptivă, prizonieră obiectelor și faptelor istorice. Prin **Introducere sintetică** Iorga face un salt conceptual și de concepție, de la istoria văzută ca depozit de evenimente, la filosofia istoriei, cu aplicare, firește, printre altele, la istoria literaturii române. Dar, filosofia asupra istoriei nu poate fi o filosofie dacă nu are în vedere și contextul universal al istoriei. Pentru prima dată în istoria literaturii române, Nicolae Iorga încearcă să demonstreze teza — și o demonstrează magistral — menită să spulbere toate complexe — că dezvoltarea noastră culturală a „mers pas de pas cu dezvoltarea culturală generală a Europei”, că „nu a fost o singură mare mișcare intelectuală în Apus la care, aducînd și noi o producție literară oarecare, să nu ne fi integrat între nevoile noastre și sub apăsarea pe care am suferit-o și de care trebuie să ținem samă”. Trebuie precizat că afirmația lui Iorga nu este a unui retor aflat la bara istoriei locale, ci a unui mare teoretician. Firește, teza lui a putut fi exemplificată prin ceea ce astăzi se cheamă literatură comparată. Se mai făcuse, izolat, pînă la el — prin teoria mecanicistă a sincronismului — s-a făcut masiv după el. Dar pe compartimente și pe domenii de specialitate. Iorga vine în 1929 nu numai cu o viziune integratoare și unitară asupra tuturor domeniilor spiritului românesc, dar mai ales cu o răsturnare revoluționară a raporturilor și informațiilor istoriografice, cu o intuiție metodologică nu mai puțin revoluționară. El caută să illustreze existența spiritului creator național cu valoare universală, nu numai în faptele și lucrările de cultură, ci mai ales în ceea ce aș numi **relațiile, raporturile** de spirit dintr-o epocă, adică în elementele care țin nu atît de documente concrete, cit de concretul impalpabil al vieții sociale. Iorga, cercetătorul nesățios de izvoare și izvoade românești, și-a dat seama că acestea sînt insuficiente (deși cantitatea lor este

enormă) pentru a ilustra spiritul unei epoci, sufletul românesc. Mai este nevoie de ceva. Acel ceva trebuie căutat în altă parte decît în arhive, sau, în alte arhive decît cele sistematizate de arhivari. Aceste arhive „fără documente”, fără probe, sînt **raporturile** dintre oamenii unei epoci, sînt raporturile oamenilor cu natura, cu spațiul fizic, cu geografia și psihologia colectivității, raporturile dintre provinciile românești și raporturile dintre națiuni și „țările” românești. Această teză avea să fie explicată și exploatată din punct de vedere strict filosofic de Lucian Blaga. Dar Nicolae Iorga o descoperă — cu intuiția sa genială — înaintea acestuia sau, poate, concomitent cu acesta, dacă nu cumva ambii gânditori erau contemporani cu această mare idee românească, aceea de a descoperi în urmele concrete ale istoriei naționale urmele spiritului nostru european, importanța acestuia pentru evoluția ulterioară a spiritului românesc. „Nu cuvintele creează ritmul, ci **ritmul creează cuvintele**, și descoperirea cea mare nu este să le găsești pe dinsele, ci ritmul amplu, care rămîne în ureche (...). Cercetînd nevoile esențiale ale poporului, răpede ni dăm sama de necesitatea de a găsi ritmul potrivit cu aceste cerințe de ordin practic”. Această observație, prin generalizare, se aplică la toate producțiile spirituale din istoria noastră. Iorga, pe urmele întîiului său dascăl, I-am numit pe Gherea, avea să transfor-



me această observație în metodă. Și anume că orice experiență subiectivă are în miezul ei ascuns și un determinant obiectiv. Dar, în ceea ce privește universul spiritual al unui popor, el este determinat și de **ritmul** spațiului geografic, și de un complex de factori. Ideea prețioasă și pentru Blaga, la care tot Iorga adaugă și factorul subconștient, anticipînd ideile filosofului de la Cluj, și fiind în consonanță cu cele ale esteticianului Pius Servien.

Nu insist asupra nenumăratelor exemple pe care le produce Iorga în excursul său sintetic. Aș vrea doar să mai subliniez o dată că Iorga este modern și revoluționar în această **Introducere sintetică**, extrem de bogată în sugestii teoretice și istorice, și pentru că **recitește** istoria literaturii și culturii române în conexiune cu istoria propriu-zisă. Fără cea mai mică urmă de orgoliu, el demonstrează rolul imens pe care l-au jucat cărturarii români din Transilvania în fertilizarea Principatelor române, din punct de vedere intelectual, cu valorile culturii europene. „Ardealul literar românesc — scrie Iorga — de prin anii 1760 pînă prin 1820, timp de o jumătate de veac, nu poate fi înțeles nici deosebit în legătură cu viața literară și intelectuală din Principate”. Documentele descoperite de noi la Budapesta, relațiile necunoscute dintre românii de aici și din Viena cu scriitorii din Țara Românească și Moldova confirmă perfect aprecierea marelui istoric. Polemic, Iorga are aici în vedere, desigur, pe Titu Maiorescu, pe care îl portretează într-o pagină antologică dar, să nu uităm că, eroarea de a desconsidera aportul Școlii Ardelene la formarea conștiinței moderne românești, se mai păstrează și astăzi. Și asta din aceeași cauză pe care a combătut-o cu 50 de ani în urmă Nicolae Iorga: necesitatea sursă a operelor și activității acestora și, mai ales, a **conexiunilor, a relațiilor**, deseori, imponderabile care au existat între aceștia și cărturarii din Principate. Dar această teză ar merita o discuție separată.

În totalitatea ei, **Introducere sintetică** este o excepțională lecție de gândire și de viziune teoretică asupra înălțării „sufletului românesc”.

M. N. Rusu

*) Nicolae Iorga, **Istoria literaturii românești, Introducere sintetică** (după note stenografice ale unui curs). Postfață de Mihai Ungheanu, Editura Albatros, 1977

La ordinea zilei: Principiile

Cu privire la articolul **La ordinea zilei: critica de Eugen Barbu**, unde sînt redate ideile domniei-sale binecunoscute în materie, pe care nu le mai repet pentru a nu-i încălca pe cititorii avizați ai revistei, rugîndu-i pe ceilalți, dacă simt nevoia, să consulte nr. din 26 august a.c. al „Contemporanului” — imi permit următoarele simple și logice observații:

1. Intrucît autorul are atît de stringente și binecuvîntate revendicări la adresa criticii literare, se ridică fireasca întrebare: ce anume l-a împiedicat pe domnia-sa, în calitate de redactor-șef al „Săptămîinii”, ca, pe lîngă polemicele cu „fenomene negative”, să construiască și acele mostre pozitive de critică literară, cum îi sînt pe plac, pînărunse adică, de vastă cultură și competență a lucrului cercetat, eliberate de conjuncturi și de intoleranța spiritului de grup, ori de zelul suspect al băieților de casă (cărora le repugnă, de pildă, titluri ca: „Să ne trăiești, coane Cutărică!”) etc.? Ca astfel, această tradițională „cenușăreasă” a literaturii să fie izbăvită din iremediabilul ei impas, măcar în coloanele revistei pe care chiar domnia-sa o conduce...

2. Atent, ca orice polemist care cultivă abilitatea expresiei și culoarea, la forma și nu la esența lucrurilor, domnia-sa pare a lua în seamă, în primul rînd, aspectele (secundare) de manifestare exterioară și nu pe cele (principale) de conținut. Așa se face că autorul amendează drastic modalități de exercitare a criticii — prin relatări, teoretizări, parafraze „creatoare”, interpretări structuraliste etc. — modalități care nu au nimic nociv în sine, ci, dimpotrivă, judicios utilizate, ele constituie, pentru critic, maniere personale de a se manifesta, care concură, toate, la indispensabila polifonie a genului, alcătuiind totodată, multiple căi către interpretarea operei literare. Altfel, dacă anatemi-zăm dinainte anumite maniere, ne atragem riscul să ni se reproșeze că pledăm, subiectivist, pentru un număr restrîns, dacă nu chiar pentru o singură metodă privilegiată, de a se face critică literară.

3. De altfel articolul trăiește, ca mai tot ce întreprinde Eugen Barbu, printr-un foarte suculent și pitoresc tablou de năravuri, și în care racilele criticii, mai ales sub aspect etic, își găsesc o potrivită interpretare de ordinul sociologiei culturale. Atîta doar că remediul pe care-l propune autorul, ca scriitorii de diferite genuri să facă ecarisaj în curtea vecină a criticii, mi se pare de rău augur și anacronic. Fiindcă el ne-ar întoarce la procedeele arbitrare și intolerante ale grupurilor, pe care tot domnia-sa le combate cu justificată vehemență. Căci e arbitrar să propui ca teritoriul criticii, ce presupune activități cu vocație și calificare specifică, să fie cotoplit, să spunem, de poezi — așa, precum, nici invers, nu s-ar putea admite ca criticii, nemulțumiți, să zicem, de „universul” poeziei, să se apuce ei înșiși să pună ordine în lucruri, făcînd ecarisaj (n.b. — „acțiune de stîrpire a ciinilor vagabonzi”, cf. dicționarului) printre pegasii care nu sînt pe gustul lor. Metoda e alta, consfințită de prac-

tica de partid în domeniul muncii ideologice, și ea constă, nu în acțiuni de ecarisaj, ci în dezbateri democratice, deschise, sincere, colegiale, fie în organismele de lucru ale Uniunii de creație, fie în presă — cu participarea tuturor oamenilor de litere, critici ori scriitori.

4. Nici asertiunea imediat următoare, ce rezultă din propusa operație de ecarisaj, nu-și are acoperire în principii, atunci cînd Eugen Barbu neagă criticilor putința de a face bune reviste literare. Căci, la urma urmei, chestiunea nu se poate transa ca o dispută între căprării de gen literar. Fiindcă nu tehnica literară în care ești specializat contează, ci omul, cu calitățile lui etice, politice, profesionale, calități pe care le cunoaștem prea bine, iar dacă ele cer o aprofundare specifică în ceea ce privește funcțiile de răspundere în domeniul literaturii, ori e nevoie de anumite reconsiderări potrivit etapei în care ne găsim, etc. — atunci subiectul acesta, să-i spunem: „profilul unui bun conducător de revistă sau de editură” etc., să-l discutăm, tot potrivit practicilor ce s-au încetățenit în viața noastră culturală.

5. În foarte multe alte afirmații, mă declar de acord cu scriitorul de valoare care este Eugen Barbu, și-i sugerez, în calitate de preopinient, ca pe ordinea zilei pe care a propus-o, să adauge, dacă e de acord, cuvîntul: „principii”. Adică: „La ordinea zilei: critica și principiile”. Căci o critică a faptelor, care sar în ochi la prima vedere, fără a se ajunge la principii, riscă să devină o critică cu scurtă bătaie, și, în pofida celor mai bune intenții, pasibilă de erori de tip voluntarist.

Vasile Nicorovici

Nota redacției: Articolul scriitorului Vasile Nicorovici ne-a parvenit cu următoarea scrisoare:

Dragi tovarăși,

În cadrul dezbaterilor despre critica literară, vă rog să mă acceptați cu materialul de față, care, potrivit uzanțelor presei, ar fi trebuit să apară în revista „Contemporanul”, căreia m-am adresat inițial (2 sept. a.c.), dar am fost temporizat pînă în ziua de astăzi (20 sept. a.c.).

Cred că această inegalitate de tratament, tocmai cînd sînt în cumpănă importante principii, nu are darul să avantajeze nici pe stimatul scriitor Eugen Barbu, nici revista respectivă, stimată și valoroasă, și nici practicile democratice pe care Partidul le promovează cu consecvență în relațiile dintre scriitori.

Cu prețuire pentru valoare și tinerete.
VASILE NICOROVICI

București, 20 sept. 1977

În momentul primirii articolului și a rîndurilor care îl însoțesc, revista noastră, pe luna septembrie, se afla în tipar. În mod firesc, el își găsește locul în acest număr, în continuarea schimbului de opinii pe care Mircea Zăciu l-a propus în numărul precedent al „Amfiteatrului”.

O graficiană:
Aurelia Morărescu

În domeniul graficii de revistă este tot atît de greu să te impui ca și în grafica propriu-zisă. Revistele noastre abundă în ilustrații care seamănă unele cu altele cum seamănă de la o vreme poeziile unora cu ale altora. Ilustrația de revistă pare a fi înțeleasă ca o cenușăreasă a graficii, pe cînd, dacă avem în vedere istoria genului, lucrurile stau altfel. Ce sînt ilustrațiile noastre la manuscrisele și cărțile culturii medievale românești, ce este miniatura secolului al XIX-lea decît prelungirea unei anumite „științe” asupra artei tiparului și a caligrafiei? Iată de ce ne-au atras atenția desenele semnate recent, în revista **România literară**, de tînăra graficiană Aurelia Morărescu, în care am recunoscut nu numai o subtilă asimilare a tradițiilor existente în grafica noastră de carte veche românească, dar și o tratare personală a acestora, capabilă să o deosebească de linia improvizată, așa-zis decorativă a altor ilustratori de reviste. Reproducăm cîteva desene din ciclul **Anotimpurile iubirii**, inspirat de personaje ca Daphnis și Cloe sau Romeo și Julietta, semnificative pentru atmosfera lor lirică, finețea liniei și diversitatea punerii în pagină a personajelor.

M.N.R.

DIALECTICA IDEILOR

CITEVA DIN REPERELE ESTETICII MARXISTE

Revigorarea climatului de dialog și dezbateri în jurul conceptelor și fenomenelor criticii și istoriografiei literar-artistice la care asistăm în momentul de față, constituie, fără îndoială, o expresie elocventă a căutărilor, preocupărilor și tentativelor, multe dintre ele fructuoase, de dezvoltare a teoriei literare și a filosofiei culturii, de dezvoltare a esteticii marxiste românești. Ele se înscriu într-un proces mai amplu și profund - restructurarea de dedogmatizare a spiritului filosofiei marxiste în genere, din ultimul deceniu. Desfășurându-se pe multiple direcții, de altfel convergente, acest proces încorporează într-o sinteză teoretică inedită nu numai tradițiile și contribuțiile cele mai valoroase ale gândirii estetico-filosofice românești, ci și achizițiile și experiențele contemporane din cimpul esteticii marxiste sau de inspirație marxistă; avem în vedere în acest sens traducerea în limba română a opus magnus-ului Lukácsian Estetica, publicarea unor fragmente din creația unor Galvano della Volpe, Lucien Goldmann, Istvan Hermann ș.a. Capacitatea critico-teoretică a esteticii noastre marxiste de a se situa în centrul confruntărilor de idei contemporane se vedește pe de altă parte și în raportarea la o serie de texte clasice, consacrate, care într-un fel sau altul își trimit prelungirile și influențele până astăzi (Nicolai Hartmann, Wilhelm Worringer, Benedetto Croce ș.a.). Acestei perspective critic-integratoare i se subsumează în intenție și atitudine comentariile ce urmează.

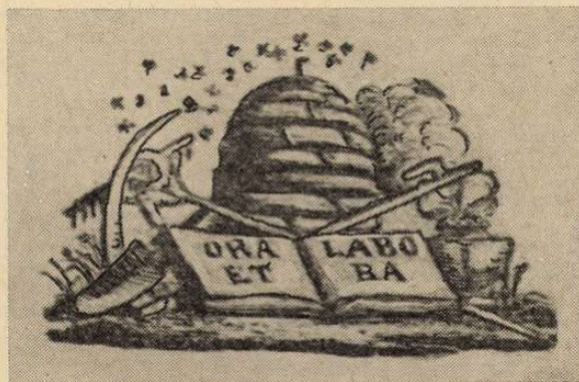
M. Ralea sau dimensiunea sociologică a esteticii

Recenta apariție a celui de-al doilea volum din seria „Scrierilor” lui Mihai Ralea constituie, în sine, nu atât un eveniment editorial, prin care se restituie publicului de azi o sumă de pagini peste care se așternuse probabil lespeda uitării, cât mai ales ocazia redeschiderii critice și valorizatoare a „dosarului” unei opere și al unei personalități excepționale, de largă respirație intelectuală. Posteritatea critică este tentată în atari circumstanțe, să fabrice ad-hoc și ulterior să pună în circulație, cu o condescendență ce frizează convenționalul, o imagine mitificată a autorului și a operei, ce nu mai păstrează adesea din originalul, al cărui reflex, mai mult sau mai puțin fidel, se revendică «a posteriori» a fi, decât un contur aproximativ, descărnăt și nebulos. Această imagine tinde să funcționeze ca un alibi exegetic convenabil oricărei întreprinderi de reconsiderare sau valorificare critică și primejdia pe care trebuie să o înfrunte cercetătorul operei sau editorul, nevoit să procedeze selectiv, în însuși cimpul de semnificații al operei, nu este cituși de puțin formală sau neglijabilă. Metodologia de lucru adoptată de îngrijitorul ediției Ralea, N. Tertulian, este inerent de ordin monografic, cu toate avantajele și riscurile pe care aceasta le implică. Dificultatea de a decela îndărătul unui caleidoscop de idei și demonstrații, de aprecieri și considerații eterogene și totuși consonante, aparent fragmentare și dispartate, în realitate congruente, principiul unic, constitutiv și ordonator, al unei opere vaste, controversate, ce se refuză impactului public superficial și precipitat, precum cea a lui Mihai Ralea, este fără îndoială un handicap inițial, chiar dacă ulterior, în procesul lecturii și al restructurării comprehensive, acesta se dovedește a fi surmontabil.

Mihai Ralea, deopotrivă estetician și moralist, sociolog și critic literar, psiholog, filosof și om al cetății a deconcertat dintotdeauna prin polivalența spiritului său care se exercită cu consecvență și febrilă aplicație asupra unor domenii dintre cele mai diverse, asupra unor chestiuni teoretice neelucidate sau asupra unor fapte din realitatea literară cotidiană, spirit pentru care olimpiismul filosofic și estetic nu a putut constitui nici resortul, nici mobilul unei atitudini intelectuale. De aceea, pentru un gânditor de calibrul și de tensiunea intelectuală a lui M. Ralea, modul propriu de abordare a problemelor de expresie și comunicare, nu putea fi nici pozitivist nici speculativ, ci unul funciamente totalizant, eliberat de false rigori de metodă, echilibrat, dominat de un irepresibil „esprit de finesse”, pentru care vocația eseului se impunea ca preeminentă. Desigur că un intelectual de formația lui Ralea, așa cum remarcă pe bună dreptate și prefactorul ediției, implicat de o manieră decisivă și responsabil în spiritualitatea unei epoci traversate de ruinatoare contradicții, nu putea să rămână nici abstras, nici străin de o realitate istorică și culturală în care problema unei opțiuni fundamentale, morale și ideologice, devenea condiția abilitării intelectuale și a supraviețuirii, în conformitate cu exigențele unei conștiințe superioare ce face din triumful națiunii și umanismului legea propriei identități. Chiar dacă lui Ralea i se poate aplica fără a greși, calificativul pe care el însuși îl considera definitiv în cazul lui G. Ibrăileanu, și pe care N. Tertulian, i-l atribuie cu egală îndreptățire de „esprit-carrefour” — spirit aflat la răscruce de evuri și mentalități și din care pornesc răspintii de atitudini și idei, nu este mai puțin adevărat că

dominantele acestui spirit, coordonatele între care el se mișcă, sint constante și ferme.

Fie că este vorba de estetica teoretică sau de critica literară, de istoria culturii și literaturii autohtone sau universale, este mai mult decât vizibilă la M. Ralea tentația de a tranșa sociologic, eterna problemă a esteticii, a artei formulată în termenii exclusivi ai autonomiei sau heteronomiei. Pentru un discipol al școlii sociologice franceze, reprezentate de Durkheim, Lévy-Bruhl, Mauss și Bouglé, dialectica raportului între societate și ceea ce marxismul numește suprastructura societății, indiferent că avem în vedere religia, filosofia, arta, literatura etc viața socială, dinamica istorică deveneau inconceptibile în absența factorilor de conștiință a reprezentărilor colective, denotind o capacitate coercitivă asupra indivizilor generind presiune socială, reglementind și structurind relațiile sociale. Alături de cimpul cunoștințelor științifice obiective despre lume și societate, Ralea spunea la un moment dat că „societățile ca și indivizii, își creează realități aparte, basme mitologice, adeseori absurde, câteodată chiar primejdioase, dar care în conștiința lor subiectivă au o anumită semnificație și corespund la un anumit rol”. Or, aceste reprezentări chiar dacă se prezintă ca o realitate în sine sint în ultimă instanță produsul determinismului social. M. Ralea consideră că valabilitatea unui asemenea punct de vedere preponderent și aprioric sociologic se probează cu atât mai mult în cazul fenomenelor artistice pentru care înțelegerea principiului condiționării sociale coincide cu însăși adjudecarea unui principiu explicativ și operant teoretic. Gînditorul apreciază că „Astfel, prin scop, arta devine socială, fiindcă se adresează publicului, iar prin origine este



deja socială fiindcă educația artistului nu poate fi decât aceea a mediului în care trăiește”. Receptivitatea față de marxism și adeziunea, e drept parțială încă la data la care au fost elaborate textele la care ne referim, deceniile al treilea și al patrulea al secolului nostru, la o serie de teze și demonstrații desprinse din lucrările lui Marx, Engels, dar și din lucrările unor doctrinari socialiști, în special Kautsky, evidențiază în cazul lui Ralea, o necesitate structurală de a regăsi, dincolo de spațiul legilor și semnificațiilor fenomenelor artistice și literare, originea și condiționarea lor socială, efectele, implicațiile sociale pe care le comportă acestea, coborînd teoria estetică, analiza producțiilor artistice, literare, din sfera speculației sterile și sterilizante pe teritoriul existenței sociale, vii, proteice, care le conferă în ultimă instanță acestora realitate și sens. Scrierile lui Ralea se pretează desigur la o analiză mult mai amănunțită și mai profundă, astfel încît în considerațiile inevitabil sumare pe care ni le-am permis semnalind apariția volumului de față, nu putem decât manifesta dorința amorsării unui dialog în măsură să favorizeze cunoașterea adecvată a operei acestui gînditor original și ce rămîne contemporanul nostru, astăzi mai mult ca oriînd. Pe de altă parte se impune, credem, o dezbateri, pe care cartea de față prin textul explicit, prin aparatul critic și istorico-literar ce o însoțește, ar putea-o prilejui, asupra criteriilor și principiilor

Nichita Stănescu

Cîntec latin

Pierzătoare gură de cuvînt pierdut
care lucrurile toate le-ai părut
scumpă, tu și dragoste a mea
care neputîndu-se tu mai putea,
care inverzindu-se a iarbă verde
l-ai lăsat pe cal cu aripă.

Cea mai vinovată mină dintre două miini
eu am pus-o peste tine, peste sini,
cel mai vinovat din ceruri
șă l-am pus să fie peste pieptul meu.

Ah, mă călărește raza,
di, calule, di !

Pun privire lungă, pun privire lată
și triumfiulară și pătrată
peste bietul trupul tău
care este cortul meu.

valorificării unei asemenea moșteniri teoretice, asupra condiției criticii ideologice, de factură sociologică în al cărei con de lumină o astfel de contribuție intelectuală, precum cea a lui Ralea trebuie să se afle și care este nu numai justificată în momentul de față, ci și necesară.

Mihai Milca

Marxismul și estetica

Ține fără îndoială de specificul filosofiei marxiste, de structura sa esențială, curajul de a se concepe sub semnul istoricității, categorie ontologică și gnoseologică însemnînd înainte de toate permanența devenirii, ostilitatea față de dogme, clișee și tabuuri. Privită prin această prismă istoria marxismului, iar cînd spunem marxism avem în minte totalitatea componentelor unei Weltanschauung fundamental originală, se prezintă ca o întreprindere pe cît de laborioasă pe atît de incitantă, fie chiar și numai pentru motivul că realizarea ei se confundă cu un angajament integral în comprehensiunea dialecticii libertății și necesității, spontaneității și organizării, autonomiei și heteronomiei normelor, valorilor și acțiunilor umane. Autarhia ideologică promovată de dogmatismul stalinist, nefastă barieră așezată în calea cugetării marxiste, a stopat o lungă perioadă de vreme perpetuarea tradiției critice și polemice a dialecticii materialiste, a privat practica politică de o teorie pe măsura ei, generînd în schimb un succedaneu îndoielnic de rețete autoritare, înlocuind interogația prin exclamație, dilemele transfigurîndu-se în aserțiuni vanitoase. Pentru teorie, fenomenul a fost de două ori dăunător : mai întîi pentru că a frustrat-o de posibilitatea dialogului, condiție sine qua non de avans în știință și, în al doilea rînd, deoarece a condus la geneza unei pseudoistorii a doctrinei, primul pas spre confiscarea totală a virtualităților ei introspective. Consecvența dramatică a acestui fapt a fost pe de o parte constituirea unei „marxologii” nu mai puțin mitologic-mistificatoare în Occident și dificultățile recuperării propriei tradiții pentru intelectualii marxști o dată înlăturate principalele fenomene alienante mai sus amintite, pe de altă parte. În acest sens, cred că putem întui o întreagă traectorie a demistificărilor operate în ultimii douăzeci de ani, direcție ce coincide prin substrat etic și axiologic, cu eforturile factorului politic de a reabilita și de a dezvolta concepția marxistă asupra umanismului revoluționar.

A scrie fie chiar și o schiță a istoriei esteticii marxiste înseamnă prin urmare a accepta implicarea într-o tematică prea multă vreme ocultată, ale cărei dimensiuni sint intim conectate cu contradicțiile și tensiunile realităților politice care au influențat evoluția mișcării muncitorești de la mijlocul secolului trecut și pînă astăzi. Mai mult, este vorba de necesitatea recuperării unui Capital teoretic expulzat odinioară din spațiul gândirii marxiste (hegeliano-marxismul tinărului Lukács sau al lui Karl Korsch), minimalizat (doctrina Rosei Luxemburg asupra acumulării capitalului sau tezele ei privitoare la democrația socialistă, teze elaborate cu puțin timp înaintea oribilului asasinat din 1919) ori bagatelizat (opera unui Karl Liebknecht, de pildă), din considerente mai mult sau mai puțin conjuncturale, oricum însă ignobile și nocive. Istoria esteticii marxiste se va construi astfel în chip polemic, va reexamina oamenii și operele, refuzînd ab initio să se subordoneze mimetic aprecierilor pragmatice devenite cîndva termen sacrosanct de referință. Aceste deziderate le-a avut în vedere Ștefan Morawski, filosof marxist polonez, estetician de notorietate internațională, atunci cînd și-a imaginat planul unor investigații teoretice extrem de necesare pe un teritoriu spiritual de o mare generozitate, al căror rezultat îl constituie textele reunite în ediție românească sub titlul **Marxismul și estetica** (Editura Meridiane, 1977).

Lucrarea, întrunind rodul unor profunde meditații asupra statutului esteticii marxiste, are meritul de a se opune integral diviziunilor îngust-profesionale, de a susține, implicit și explicit, faptul că este-

Vladimir Tismăneanu

(Continuare în pag. 10)

I. Critică și conjunctură

(Urmare din pag. 1)

tă pentru că, într-o mai mare măsură ca altă dată, destinul cărților influențează acum destinul autorilor. Elementele ale succesului literar cum ar fi: premii literare, difuzare, includere în manualele școlare și universitare, traducere peste hotare, schimbări în statutul social al autorului, prezente și în perioadele anterioare, dar ușor estompate, primesc acum un loc decisiv în receptarea operei literare. Astfel, primirea entuziastă făcută unei cărți în perioada 1948—1965 putea însemna, mai mult ca în perioada interbelică, o schimbare în statutul social al autorului. Autorul putea fi promovat șef de editură sau de revistă literară, putea fi ales deputat sau academician. În ce măsură destinul cărții influența destinul autorului? În măsura în care o asemenea promovare în ierarhia administrației literare, prin posibilitățile de dictat literar oferite de postul respectiv, putea să releve confrărilor de breaslă unele aspecte morale surprinzătoare pentru persoana în cauză. Dimpotrivă, o primire violent critică, marcată de grave etichetări politice, putea însemna, ca în cazul lui Arghezi, o nedorită perioadă de tăcere literară.

Mult mai complex ca în alte perioade istorice pentru că, acum, ponderea factorilor extraestetici conjuncturali în receptarea unei opere literare este mult mai mare, decisivă chiar. Deși elementele conjuncturale sînt inerente oricărei receptări a operei literare, segmentul receptării fiind mult mai marcat de conjuncturi decît cel al creației, în perioada 1948—1965, mai ales, ele primese



o trăsătură specifică, prin predominanța aproape absolută a factorilor social-politici nu numai față de ceilalți factori de conjunctură (subiectivitatea criticului, presiunea unor valori tradiționale), ci și față de receptarea estetică propriu-zisă. Operele literare din această perioadă apar, în marea lor majoritate, în contexte social-politice de excepție, în care politicul primește o extraordinară forță de influență asupra tuturor elementelor realității sociale și morale, extinzându-și semnificarea chiar și asupra unor elemente pînă atunci depărtate de politic sau chiar neutre. Cîțiva din factorii de conjunctură politică din perioada 1944—1965 se regăsesc astfel în destinul literar al mării majorității a operelor apărute în această perioadă.

2.

Iată, cu titlu de exemplu, numai cîțiva din aceștia. **Bătălia pentru cucerirea puterii politice din perioada 1944—1947.** Tensiunea luptelor politice, climatul de confruntare violentă dintre partidele frontului democrat-popular și partidele „istorice” își pun vizibil amprenta pe întreg climatul dezbaterilor literare. Acestea își pierd aura de seninătate teoretică, chiar și în cele mai aparent abstracte probleme se folosește de o parte și de alta pamfletul, etichetarea politică, nuanțele inerente oricărei dezbateri teoretice, se exclud. În acest context de maximă tensiune politică, marcînd politic fiecare gest al unei personalități culturale, prezența unor critici ca Șerban Cioculescu și Vladimir Streinu în paginile oficiosului țărănist „Dreptatea” din 1947, cu polemici împotriva „Scînteii”, fie în intenție numai încercări de clarificare teoretică, primește brusc o semnificație politică deosebită. În alte condiții mai calme, de consolidare a regimului democrat-popular, intervențiile celor doi critici ar fi fost probabil primite cu înțelegerea că trebuie acordată unor intelectuali în curs de autoclarificare ideologică, dar în contextul istoric concret prezența lor în paginile unui

ziar care calomniase fruntași ai partidului comunist, care etichetează pe Sadoveanu, Parhon, Călinescu și alți intelectuali progresiști de „vînduți” și „trădători” a fost receptată în rîndurile stîngii ca o atitudine politică dușmănoasă. În același context, trecerea lui Arghezi, după o perioadă de simpatie față de regimul democrat-popular (care îi și acordă Premiul Național pe anul 1945) în tabăra publicistică a opoziției violente, primea o gravă semnificație politică, un rol important avîndu-l aici și forța politică pe care o reprezenta prestigiul de mare scriitor al lui Arghezi, într-un moment cînd partidele „istorice” agitău ideea unei rezistențe a intelectualității românești în fața regimului democratic. Nu e de mirare deci că atacurile lui Arghezi la adresa guvernului democrat-popular din 1947, interpretate de toate forțele politice nu ca opinii ale unui intelectual de bună credință (de exemplu oficiosul țărănist „Dreptatea” le reproducea cu satisfacție), ci drept gesturi care făceau jocul dreptei (să ținem cont și de extraordinarul talent de pamfletar al lui Arghezi, de pana lui ucigătoare în polemică), gesturi politice, deci, să primească din partea „Scînteii”, prin pana virulentă a lui Miron Radu Paraschivescu, o replică nu atît literară, cît una politică: **Drumurile unui poet: T. Arghezi** (Scînteia de miercuri, 5 martie 1947) și **De la Dealul Mărtisorului la Iasnaia Poliana** (Scînteia de vineri, 7 martie 1947).

Războiul rece, un factor politic marcînd profund perioada 1948—1954, indispensabil în explicarea unor elemente ale climatului cultural, nu numai al țărilor socialiste, ci și al celor occidentale. Climatul de încordare internațională, debutînd cu discursul lui Churchill de la Fulton, înființarea și funcționarea comisiei pentru activitatea antiamericană în S.U.A., provocările la adresa țărilor socialiste, toate au influențat grav fireasca circulație internațională a valorilor culturale. Aprecierile culturii occidentale contemporane primesc o excesivă deformare polemică, lipsită de nuanțe, schimbările din atitudinea politică a unor intelectuali occidentali ca Sartre, Camus, de exemplu, sînt imediat urmate la noi de radicale schimbări de atitudine față de opera lor literară. Se vehiculează termenul de „decadent”, „putred”, multe elemente ale spațiului nostru cultural apar din simpla nevoie a unei replici polemice la elementele spațiului literar occidental. De exemplu, tehnicile literare moderne, apărînd ca fiind de inspirație occidentală, sînt receptate la noi cu semnificare politică, drept expresii ale decadentei artei burgheze, orice încercare de a le utiliza pe o materie literară nouă fiind imediat etichetată ca influență a ideologiei străine, ca gest de cosmopolitism. Nu e lipsit de semnificație că teza neutralității politice a tehnicilor literare, a diversității stilurilor în cadrul literaturii socialiste, s-a ivit și s-a afirmat după 1954, în climatul începutului de destindere internațională și deci de firească circulație a valorilor. **Deformări din cadrul mișcării comuniste și muncitorești internaționale.** Urmare a acestei conjuncturi istorice concrete, a pare între preocupările ideologiei noastre obiectivul luptei împotriva revizionismului și, deci, posibilitatea rapidei etichetări ca revizionistă a oricărei tentative de aplicare creatoare la condițiile specifice ale țării noastre, a tezelor marxist-leniniste privind literatura. **Aplicarea în practica politică a partidului și statului a tezei privind continua ascuțire a luptei de clasă.** Consecința logică pentru literatură a aprecierii privind continua ascuțire a luptei de clasă a fost exagerarea celei mai mici greșeli și considerarea ei, rapid, ca avînd substrat politic primejdios, deschisă deci combaterii cu mijloace administrative și nu ideologice, cum ar fi fost firesc. Lucrurile se complica și prin faptul că trecerea cu vederea a unor asemenea greșeli, adică nedemascarea lor la timp și cu toată vigoarea, era considerată ea însăși ca lipsă de vigilență, un gest politic primejdios.

3.

Situația specifică a literaturii socialiste e un alt element de care trebuie să ținem seama în alcătuirea unei istorii a receptării operei de artă după 23 August 1944, în alcătuirea unei istorii a literaturii socialiste. Menținerea în ilegalitate a partidului în perioada interbelică n-a dat posibilitatea afirmării depline în critica literară a vremii a

punctelor de vedere ale partidului în domeniul literaturii, posibilitatea afirmării unor prestigioși critici marxști, care să-și confrunte polemici propriile poziții cu cele ale adversarilor, care să poarte polemici răsunătoare în jurul unor opere literare. Afirmarea criticii noastre marxiste abia după Eliberare (subliniată și în raportul „Literatura în R.P.R. și perspectivele ei de dezvoltare”, prezentat de Mihai Beniuc la **Primul Congres al scriitorilor din R.P.R.**, 1956), în condiții speciale, deci, a avut cîteva consecințe nefericite pentru procesul receptării firești a operelor literaturii socialiste. Una ținînd de exercitiul critic curent: neștiința multor critici de a polemiza cu punctele de vedere ale adversarului numai pe tărîmul ideilor, tentația lor de a lunea rapid la etichetări, la argumentul autorității, ei considerîndu-se deseori, în intervențiile lor publice, mandatarii opiniei cititorului față de opera literară, în ultimă instanță, purtătorii de cuvînt — și deci imposibil de contrazis — ai exigențelor poporului muncitor față de noua literatură. A doua: necesitatea mării majorități a criticilor și teoreticienilor noștri marxști de a duce o muncă uriașă de răspîndire și popularizare în rîndul intelectualilor a tezelor marxismului privind literatura și arta, în detrimentul preocupării pentru dezvoltarea creatoare a acestor teze, determinînd, în ultimă instanță, grosolane simplificări, precum și revendicarea unor esteticieni ca fiind singurii cunosători ai poziției maxiste în probleme literare. A treia: unele principii și concepte ale criticii literare curente de genul **realism socialist, tipic, reprezentativ, personaj pozitiv**, nu s-au format printr-un amplu proces de dezbateri creatoare a aplicării tezelor marxist-leniniste la realitățile concrete ale țării noastre. Cîteva dintre ele, preluate din alte părți, au fost aplicate mecanic la realitatea țării noastre. De aici un proces specific receptării operelor literare din această perioadă. Principiile și conceptele, create în marginea creației literare originale, intră deseori în violentă contradicție cu realitatea concretă a creației și, sub influența determinantă a schimbărilor din spațiul social-politic, ele sînt într-un permanent proces de transformare. Semnificativ este în acest sens conceptul de literatură socialistă. Afirmările de genul **literatură în slujba poporului, literatura activă, literatura inspirată din realitățile vremii** privind literatura socialistă, avînd un prea mare grad de generalitate erau inoperante pentru exercitiul critic curent. Atunci, sub influența unor modele exterioare, se stabilesc rețete privind literatura nouă, răspunsuri dogmatice la întrebarea Ce este, ce trebuie să cuprindă literatura nouă?, ba chiar și la întrebarea Cum trebuie să se desfășoare procesul de creare a unor opere literare noi? Treptat, treptat, literatura nouă, identificată cu realismul socialist, un termen deopotrivă de imprecis pe cît de îngust în raport cu materia literară își lărgeste sfera de cuprindere. Poate să pară ciudat astăzi cînd avem un climat firesc de dezbateri culturale, dar un însemnat pas înainte în lărgirea sferei conceptului de literatură nouă și deci în perfecționarea printr-o mai mare suplete a receptării critice l-a constituit acceptarea în cadrul dezbaterii cu tema „**Unele probleme ale creației în R.P.R.**” organizată de Uniunea scriitorilor între 24—27 martie 1953, a principiului că poezia nouă poate și trebuie să abordeze omul muncii și în sentimentele sale intime, în viața personală. Acceptarea acestui principiu avea să ducă la o substanțială lărgire a sferei conceptului de literatură nouă, la o diversificare a peisajului literar, mulți poeți, pînă atunci obligați, contrar vocației lor, să beniuicizeze sau să maiakovskizeze, găsindu-și o mai bună cale de valorificare a talentului. În cadrul aceleiași debateri, s-a afirmat și principiul că literatura nouă poate aborda și aspecte negative ivite în însuși procesul construcției socialiste (aspectele negative reprezentate de acțiunea dușmanului de clasă și a reacțiunii internaționale fiind prea grave pentru a fi îndepărtate prin ris). Astfel s-a dat drept de cetate satirei, gen hulit într-un cunoscut raport din 1946, cînd satiricii erau acuzați că nu văd și succesele socialismului, că scormonesc în lada cu gunoi a societății. Entuziasmul cu care a fost primită „Mielul turbat” a lui Aurel Baranga în acea perioadă își are o parte din explicație (cealaltă stă în talentul autorului) și în acest neașteptat interes al criticii pentru promovarea cu orice preț a satirei. Alături conceptul de literatură socialistă și-a lărgit sfera prin forța de influențare a unei opere literare de excepție care, în ciuda unor receptări denigratoare de

moment, a reușit prin forța sa, să determine ulterioare revizuirii a unor rețete critice. Este cazul romanului „Groapa” de Eugen Barbu, la început exclus din categoria de literatură, acceptat apoi în această generoasă categorie, dar numai cu titlul de realism critic (de aici o lungă discuție dacă în socialism pot să recidiveze asemenea elemente ale literaturii interbelice, cum ar fi realismul critic), pentru că în cele din urmă să fie acceptat ca parte integrantă a realismului socialist.

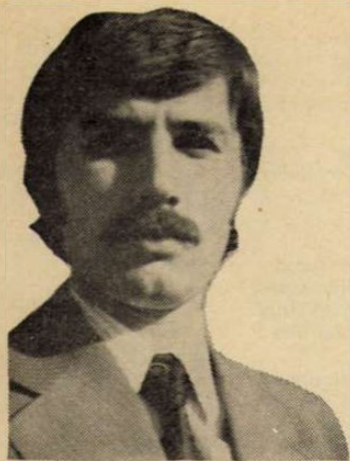
4.

Orice istorie a literaturii de după 23 August 1944, orice trecere în revistă a modului cum au fost receptate unele opere ale literaturii noastre noi, trebuie să aibă drept principiu călăuzitor permanenta raportare a faptului literar la contextul social, politic și cultural concret. Desigur, în perioada care a urmat Congresului IX, greșeliile trecutului în domeniul culturii au fost eradicate, asigurîndu-se vieții literare românești un climat de afirmare liberă a punctelor de vedere diferite, de dezbateri creatoare. Dar istoricul și deci și istoricul literar trebuie să evalueze faptele și fenomenele nu din perspectiva vremurilor pe care le trăiește, ci prin raportare strictă la contextul istoric concret. Judecată prin raportare la contextul istoric concret, perioada literară 1948—1964, ne apare complexă și contradictorie, nuanțată de la o etapă la alta, fiecare etapă fiind marcată de încercări menite a înfrînge îngustimile dogmatice. Două exemple sînt, cred suficiente pentru a demonstra că acolo unde ochiul grăbit vede o continuă monotonie, un cercetător atent poate descoperi nuanțe semnificative. Astfel, în numărul de simbătă, 22 iunie 1957, al „Scînteii” apare o cronică literară la „Groapa” lui Eugen Barbu, roman discutat aprins chiar din faza publicării unui fragment în „Viața românească”. Raportul lui Mihai Beniuc la **Primul Congres al scriitorilor din R.P.R.** (1956) și Coraportul lui Paul Georgescu, „Pro-



blemele criticii”, îl citau împreună cu un fragment de roman al lui Radu Boureanu la capitolul concesiile făcute obiectivismului și naturalismului. În linii mari cronică „Scînteii” relua observațiile de naturalism și obiectivism făcute de alți critici, observații depășite astăzi cînd romanul prestigiosului nostru prozator este considerat, firesc, o capodoperă a literaturii noastre postbelice. Articolul „Scînteii” conținea însă două nuanțe aproape imperceptibile, însă semnificative pentru transformările survenite în modalitatea de receptare critică a unei opere literare. Astfel, acuzînd romanul de naturalism și obiectivism, articolul sublinia însă talentul viguros al autorului, o noutate în raport cu perioada anterioară de negare în bloc a unei opere, cînd distincții de genul celor făcute de „Scînteia”, între talentul autorului și concepția sa greșită, erau considerate concesiile făcute reacționarei disocieri a formei de fond. Apoi, lucrul cel mai important, „Scînteia” sublinia: „Cartea prozatorului E. Barbu a stîrnit discuții aprinse în lumea literară. Rezervele, criticile care pot fi făcute viziunii filosofice și artistice a autorului nu pot avea nimic comun cu insinuările, cu lipirea de etichete, cu acuzații care pun la îndoială bunele intenții ale autorului. E regretabil că asemenea manifestări care amintesc de metodele criticii administrative, conționale, și-au găsit loc într-un articol apărut în „Tribuna” sub semnătura criticului Dumitru Isac”. Se vede clar din această promptă intervenție că un anume gen de critică, practicat chiar în paginile prestigiosului cotidian era considerat o experiență definitiv eșuată, iar încercarea lui Dumitru Isac de a-l prelungi nefiresc în timp căpăta ea însăși semnificații politice grave.

(Continuare în nr. viitor)



Lucian Alexiu



ÎN JURUL UNUI CONCEPT: Critica literară tînăra

1. Anii din urmă au impus nume noi în critica și istoria literară. Există oare o nouă generație?
2. Este dator un tînăr critic să scrie despre literatura contemporană, sau trebuie mai întîi să facă dovada că poate scrie despre clasici?
3. Aveți un model pe care, fie și nemărturisit, îl urmați? Există pentru dumneavoastră o operă critică exemplară?
4. Cum apreciați metodele moderne de cercetare? Aveți încredere în ele, le aplicați? Sînt ele compatibile cu foiletonul curent în care se exercită, de obicei, majoritatea criticilor?
5. Este important pentru un tînăr critic să-și afirme opiniile în mod constant în presă, sau importante rămîn doar cărțile pe care le publică?

1. Contestată și susținută cu ferveare egală în tot felul de comemorări festive, jubiliare, în recapitulări semestriale, anuale etc. ale producției editurilor, existența unei noi generații în critica și istoria literară (ca și în poezie, proză) poate fi confirmată numai prin „probe” concrete. Or, evident, aceste „probe” există: cărțile semnate de tineri critici și istorici literari apărute în acest deceniu (multe meritorii, citeva excepționale), faptul că semnatorii cronicilor literare, foiletoniștii activi în majoritatea revistelor literare sînt și ei tineri. De ce să nu vorbim atunci despre o nouă generație în cercetarea literară și, probabil, foarte curînd despre o nouă „nouă generație”? Rămîne, se înțelege, chestiunea numelor care reprezintă această generație de critici și chiar a gradului în care ea este reprezentativă pentru cristalizarea unei noi conștiințe literare. Dar încercînd a da un răspuns acestor două din urmă întrebări nu înseamnă totuși să anticipăm prea mult (în fond, nici „generația mijlocie” nu a dat totalitatea operelor care să o reprezinte) și să căutăm în manifestările unei noi generații coerența unei grupări literare cu o platformă estetică unitară exprimată?

2—3. Mi se pare inoportun a stabili o listă de opțiuni ori priorități în activitatea criticului tînăr, fie numai și pentru bu- nului motiv că afirmarea sa depinde de o sumă de factori ireductibili la un simplu rețetar — aceasta începînd cu propria formație și încheind cu circumstanțele generale ale afirmării. Chestiune uneori de vocație, alteori de șansă și de profesionalizare (citiți critici ai unui moment literar pot fi, practic, cronicari literari ai unei reviste și citiți dintre aceștia aparțin unei generații?), aplicația critică asupra literaturii clasice sau a celei contemporane nu impune valoarea unui critic și nici nu-l constrînge neapărat la o strictă specializare.

Nu văd cum admirația transformată în exegeză asupra clasicii ar putea împiedica asupra exprimării unei opinii privind literatura contemporanilor, dar nici cum respectiva împrejurare i-ar acorda cuiva siguranța unei opinii pertinente. Rostul unui critic este să se pronunțe asupra unor opere, în schimb datoria sa este de a fi informat asupra întregii literaturi. Ce credit poate fi acordat, să zicem, unui comentator și documentarist literar care mărturisește cu deplină seninătate (ori cu secret dispreț pentru ceea ce îi contrazice, nu gustul, ci informația estetică) că tot ce e învățat mai tîmbează în materie de metodologie critică și a istoriei literare datează de 4—5 decenii și că dintre poezii de astăzi prețuiesc versurile unui autor care nu s-a desprins nici măcar de modelul lui Bolintineanu?

4. Metodele moderne (totuși, cît de moderne?) în cercetarea literară mi se par pozitive atît timp cît nu sînt fetișizate, cît nu se cere totul de la ele. Nu valabilitatea unei metode mi se pare că trebuie pusă întotdeauna în discuție, ci alegerea obiectului de aplicare a acesteia. În plus, optînd pentru o cercetare sociologică, psihanalitică, stilistică etc., nu înseamnă că am înlocuit cercetarea tradițională cu alta bazată pe o metodă neapărat superioară, ci doar cu una complementară căreia în plus mai trebuie să-i definim și obiectul, domeniul de aplicație. Unei metode nu putem să-i cerem mai mult decît o interpretare posibilă a unei opere, nu singura interpretare. Lectura „totală”, „unică”, singura lectură pertinentă este, desigur, încă o dată una dintre iluziile excesive ale unei abordări „pozitiviste” a fenomenului literar. Criticul optează la urma urmei pentru un mod de lectură „convenabil” operei (cu atît mai mult cînd se exercită în cronică literară, în foileton) nu-și alege cărți susceptibile a fi „anexate” unui anumit tip de lectură. Cel mult, cînd el însuși e beletrist, edifică o operă ca pentru uzul propriilor mijloace critice și concepții teoretice. Ceea ce, ca literatură pur și simplu, e desigur mult mai puțin interesant.

Din punctul de vedere al celor spuse

mai sus aș putea numi destul de puțin tentative — cel puțin în cîmpul exegezei — care să mă satisfacă integral ori într-o foarte mare măsură.

5. Cărțile pe care mulți dintre tinerii critici le-au publicat în ultimii ani au fost, urmînd exemple ilustre (Eugen Lovinescu, George Călinescu) corolarul unei activități foiletonistice. Foiletonistul, cronicar literar, recenzent al producției literare „la zi” își prelungește, nu o singură dată, demersul critic în sinteze, cercetări monografice, lucrări de istorie literară. Verdictul dat „în primă instanță” operei literare este continuat în exegeze cuprinzătoare, în interpretare. Desigur, prezența în presa literară nu este o condiție a cercetării critice, mi se pare totuși a fi o datorie față de generație, de a cărei impunere în sistemul de valori a literaturii, criticul nu poate fi străin, după cum una din confirmările vocației sale critice poate veni, tocmai de pe urma opțiunilor și orientărilor date în decursul evoluției scriitorilor generației sale ori a celor apropiate.



Mihai Dascal

1. Paradoxal, acum vreo cinci ani, același „Amfiteatru” mă incita cu o întrebare similară. Să aibă el ambiția (dacă nu vanitatea) de a arbitra apariția noilor generații? N-ar fi o sarcină oarecare, mai ales că ultima dintre ele datorează revistei foarte mult în privința afirmării ei publicistice. Răspundeam atunci, așa cum aș răspunde și astăzi. Te numești generație în măsura în care creezi particular, irepetabil, definitoriu. În măsura în care particularitățile de gîndire, de formație intelectuală și de opțiune metodologică ale promoției sociale din care faci parte, favorizate, în cristalizarea lor, de un climat cultural propice, duc la particularități de creație. Te detașezi, așadar, de înaintași ideologici și metodologici, și nu biologic. Generația literară nu poate avea decît întîmplător și individualitate cronologică. Pot fi numiți contemporanii noștri de, să zicem, treizeci de ani nouă generație? Ce aduc ei nou doctrinar ca să se delimiteze de altă vîrstă critică? Aduc sigur noutatea unei importante experiențe de lectură și dorința (citește mobilitatea) de a o adapta realității și cercetării literare curente. Asta nu înseamnă puțin, dacă ne gîndim că și celelalte generații au început la fel. Nu înseamnă însă totul. G. Călinescu nu putea trece în fața contemporanilor săi ambasadul unei noi generații cînd, la 1924, într-un articol foarte aplicat de altfel, milita în plin tradiționalism dramaturgic pentru pirandellism. Dar astăzi cînd opera sa echivalează, din perspectiva actualității, sistemul și programul unei epoci istorice revoluate, nu punem semnul egalității între criticul singur și o întreagă generație? Să lăsăm deci istoria literară să testeze decantarea acestei potențiale noi

generații, fără a-i trece, pînă atunci, cu vederea germinația placentară.

2. Problema se pune ca și cum între literatura contemporanilor și cea a clasicii ar exista o mare schismă. E regretabil că ea își face loc mai ales în conștiința tinerilor. Literatura-i una și istoria literară își are pentru fiecare epocă capcanele ei. Literatura contemporană solicită spiritul critic electiv și posibilitățile de valorizare îndeosebi în condițiile pionieratului de opinie, literatura clasică, cu valorile întrucîtva așezate — prevalator, pe cel analitic și sintetic. Criticul de vocație, tînăr sau vîrstnic, trebuie să facă dovada posesiei tuturor acestor calități. Prioritatea demersului critic într-unul sau altul dintre domenii nu substituie talentul.

3—4—5. Cred că nu există critic, poate chiar direcție, care să nu aibă, fie și subconștient un model. De altfel, înseși modelele noastre își recunosc la rîndul lor modele, monografii criticilor depunînd, în genere, mult zel în depistarea „cantității” lor de seducție. Așadar, existența ca atare a modelului nu împiedică, periculoasă fiind doar fetișizarea lui. Ea duce la un fel de misionarism epigon în slujba unor idei care refuzîndu-se spiritului critic în evoluție, devin dulci dogme. Trecînd la partea de confesiune, mi-ar fi greu să recunosc seducția asupra mea a unui anumit (singur) model. Cred că criticul tînăr, obligat de accesibilitatea informației și trăind o libertate de opțiune între mai numeroase și varii modalități critice, trebuie, și poate avea în atenție mai multe modele. Mă fascinează criticii hermeneuți și, în genere, hermeneutica literaturii prin care criticul devine un Leviathan care posedă și devorează opera, varianta interpretării lui fiind și invariantă. Opera unui astfel de critic devine pentru mine exemplară, avînd în conștiință două etape de influență: una de inhibare, alta de revigorare și transcendere. Cred că este un fenomen foarte firesc, comun poate cititorului cu apetențe pentru analiză. Mă mai cucerește apoi, prin aplecare-i morfologică, libertatea eseistică și spiritul său nefermat scientist, tematismul richardian, experiența a criticii europene pe care o văd mai ușor de sincronizat cu stadiul cercetării critice naționale. Această posibilitate de sincronizare îi poate ghida, cred, unui critic tînăr propensiunile întru metodă.

În genere, foiletonul publicistic, prin caracterul său itinerant, se refuză unei adînciri morfologice în operă. Asta nu înseamnă că-i totdeauna superficial, dar nici că are caracterul acela definitiv și detaliat al studiului de amplasare. El a rămas, de aceea, mai tradiționalist, îngroșîndu-și îndeosebi funcția informativă. N-aș zice că e vina lui, ci a noastră că-i cerem să devieze de la menirea sa care este, într-adevăr, aceea de a informa. Codul său este altul (dacă nu și referențial) și nu poate fi cît de puțin confundabil cu cel al exegezei, de pildă. Făcîndu-l permeabil la metodele moderne de cercetare literară îi schimbăm specia și destinația.

Se ivește de aici o problemă gravă. Presa noastră literară este, regretabil, măcar în acest moment, prin excelență, foiletonistică. Săptămînalele și chiar lunarele limitează procustian spațiul interpretărilor critice. Nu cumva tocmai acest fenomen de dominație a foiletonisticii inhibă criticii noastre, mai ales tînere, apetitul pentru înnoire? N-ar fi mai bine ca periodicele literare să se împartă în informative și exegetice, numărul celor din urmă prevalînd cu evidente avantaje? Să nu ne mirăm atunci de un anumit conservatorism al criticii noastre și, poate mai tirziu, chiar de anacronism. Ea nu se trădează pe sine, noi o trădăm modelîndu-i destinul după ritmul și specificul pe care i-l imprimă publicistica. Să înțelegem atunci exodul către carte al tinerilor critici. Ei caută să-și afirme opinia indiferenți la mijloace, dar găsînd că presa nu-i exprimă plener și nu e receptivă la o necesară și

iminentă tendință de heterodoxie, e normal să aleagă alternativa care le dă deschidere: volumul. Greșesc? Nu — adevăr destul de accesibil — cîștigă. Pompiliu Constantinescu (pe care partizanii foiletonisticii îl invocă des ca patron, ignorînd că valabilitatea criticii sale decurge mai ales din caracterul antologic și sintetic de istorie literară al operei sale publicistice, luate în extenso) este mai profund oare în cronică sa din „Viața literară” la **Cuvinte potrivite** sau în amplul său studiu asupra lui Tudor Arghezi apărut la „Fundatii” în 1940? Dar articolele lui G. Călinescu asupra poeziei eminesciene, publicate periodic în presă, față de monumentală **Operă a lui Mihai Eminescu**? Personal, cum poate fi previzibil, sînt pentru primatul cărții, care te afirmă dincolo de un moment nu întotdeauna matur și foarte adesea conjuncturist.



C. Ungureanu

1. Nu știu dacă e cazul să o numim generație, există în orice caz o promoție de critici pusă în lumină de ultimii ani. Ancheta din **Convorbiri literare** fixa, cred, destul de bine trăsăturile noului val al criticii literare. Între timp cred că au apărut și alte nume care merită atenția celui ce încearcă prospectări în teritoriul literaturii deceniului nou.

2. Dator e mai întîi să stea în bibliotecă. Dacă scrie sau nu despre clasici, sau mai ales dacă publică studii consacrate clasicii trebuie să ne intereseze mai puțin. De ce să cerem toată ziua certificate de bună purtare? Sau de ce să cerem unui eminent cercetător să se pronunțe asupra operei unui scriitor contemporan, atunci cînd dînsul nu crede că e necesar? Fiecare e dator să scrie în domeniul în care se simte chemat să scrie. În domeniul în care crede că aptitudinile sale se pot valorifica mai bine.

3. Nu știu dacă există. Există o seamă de admirații manifestate deschis, o seamă de cărți citite, răscolite și răscolite. Privind în urmă, mărturisesc șansa de a fi avut profesori, de literatură română, pe Eugen Todoran și, de limbă românească, pe Gheorghe Tănăsescu.

4. De ce să nu am încredere în ele? Întrebarea, în felul în care e formulată, mă face să privesc în jur, atenție, Baubaul. Da, am foarte mare încredere. La Timișoara a existat un cerc de poezică la al cărui bun mers au contribuit citeva nume despre care miine se va vorbi mai mult, se va vorbi pe larg în critica românească. Dacă Liviu Ciocărlie sau Șerban Foarță sînt oarecum cunoscuți — vreau să spun că nu sînt cunoscuți încă așa cum se cuvine — despre celelalte nume ale fostului cerc se va afla peste doi-trei ani. Dați-mi voie să amintesc aici numele lui Crișu Dascălu, Ilie Gyurcik, Margareta Gyurcik, Vasile Crețu, Adriana Babeți. Cercetările unora dintre ei vor apare în curînd. Poate că se va vorbi de o școală de cercetare timișoreană; poate că apariția primului volum al **Caietelor Cercului** — cînd se va întîmpla — va spune destul. În ceea ce privește aplicarea metodelor moderne de cercetare în cadrul foiletonului, lucrurile se complică; în cadrul revistei, am la dispoziție trei pagini dactilografiate în care trebuie să pun în contact cititorul cu opera nou apărută; sigur că nu-mi pot permite nici o frază care să afecteze buna înțelegere dintre mine și cititorul care mai întîi vrea să știe dacă merită să investească timp, energie intelectuală (etc.) într-o lectură. Cronică literară nu e un lux, e o subordonare. Da, cred că aplic metode „moderne” de cercetare în forme foarte imblinzite.

5. Pentru unii e important, pentru alții nu. Pentru cronicar esențială e (nu-i așa?) legătura permanentă cu o revistă. Cred că uneori apar prea mulți incurcă lume care, citînd din an în Paști, pe sărite, cite o carte, își dau cu părerea. Le face impresia că au obligația. Nu, un specialist în literatura comparată, de exemplu, nu trebuie neapărat să se pronunțe asupra ultimei apariții. Nu are această obligație.

„Tinere condeie“ – 1977

Autorii acestor *presimțiri lirice*, pe care le tipărim cu încredere în „Amfiteatru“ sint adolescenți, cițiva dintre ciștigătorii laurilor concursului „*Tinere condeie*“ — ediția 1977, din întreaga țară.

Vîrsta lor, vîrsta primelor revelații lirice, cînd dintr-odată sufletul se împacă parcă mai greu cu trupul, cînd se dezvoltă conștiința de sine, hrănită de apropierea ieșirii din adolescență. Derutant moment și extrem de fertil — vor spune bucuroși mai tirziu. Neputînd fi în acel moment în nici un fel mulțumiți de buna lor învățătură, sau de buna lor cumîntenie, toată nădejdea și-o pun în cuvînt, în cuvîntul sincer dezlănțuit, cuvîntul tinăr, cuvîntul-poet el însuși.

Ei, foarte tinerii noștri colaboratori de astăzi, sint insetați de sinceritate și de propria lor putere. Ei

sint că lumea începe să ii se predea, se tem și se bucură de această preluare lentă a lumii de către ei, de acest act de curaj imposibil de descris în cuvinte.

Poezia, transcrisă mai stingaci sau mai curat din punct de vedere literar, este deocamdată un însoțitor, un bun tovarăș de drum al tuturor celor care și-au pus toată nădejdea în harul cuvîntului scris.

Ne-am întîlnit cu ei și cu poezia lor, în frumoșii munți ai Sibiului, la Șanta, în tabăra națională de creație literară a pionierilor și școlarilor, și ne-am întîlnit cu ei la Costinești și la Deva, și în atîtea alte locuri unde au funcționat în această vară fertila tabere naționale de creație literară.

C. Buzea

Eroii

Ei sint aici. Au fost. Vor fi mereu
Aici, de crugul vremilor aproape,
Pe-acest tărîm de cer și holde greu
Cu liniște de vînturi și de ape.

Ei sint cu noi. Tăcuți, în fapt de seri,
Vin din cetăți, morminte și ogoare,
Purtînd pe chip trecutele dureri
Și-n ochi, lumina vieții viitoare.

Ei vin cu noi. Din Alba, din Abrud,
Din nopțile lui nouă sute șapte,
Din Augustul scaldat în singe crud,
Din zi, din ne-mplinire și din noapte.

Ei vin spre noi din codri, de pe Jiu,
De la Mărăști, și Rahova, și Padeș;
Mereu împinși sub cerul fumuriu
Intr-al istoriei sălbatec iadeș.

Ei sint mereu. În dangătul solemn
Al clopotului greu de ctitorie,
În scrișnetul cuțitului în lemn,
În vîntul ce doinește pe cimpie.

Ei vin din noi. Ei vin mereu spre noi,
Cu piine, și cu sare, și cu glie,
Ne iau de mină și, mereu eroi,
Sintem cea mai frumoasă Românie.

Ada Popovici
Piatra-Neamț

Încredere

Intr-atîta obidă
Și vreme de cumpănă,
A mai rămas un clopoțel de colind
Să aburească fereastra
Cînd ne e frig pînă la gînduri;
A mai rămas o iubire — iubirea de țară —
Ca o cetate cu ziduri de granit!
Și-au mai rămas niște flori
Pe cimpiile sterpe, de răni,
Să primească cerului
Ploile, vînturile și celelalte daruri.
Intr-atîta vreme de cumpănă,
Mai e un turn vertical
Pe care să ne arborăm sufletele,
Fără rușine și fără teamă.

Constanța Păduraru
București

Sînt plaiuri dulci

N-am dor mai mare pentru care
Zvicnirea pieptului să-nchin,
În jurul meu plutesc hotare
Ce-mi umplu sufletul senin.

Bogate-s în copaci cu mere,
În jur cu flori de trandafir,
Cuprinse-n tainică-adiere
A fructelor cu freamăt lin.

Cît de frumoase sint, străine!
Verdeața-n jur cîntă ușoară;
Cîte miresme și lumina
Pătrund în sufletul cu dor!

Sînt plaiuri dulci, ce-nveselesc
A sufletului grea povară,
Sînt minunate, românești,
Lucind în soarele de vară.

În suflet, dorul casei mele
E-aprins, e slobod, e pribeag,
Frumosul plai, lucind sub stele,
Al României, mi-este drag!

Ilie Bîtea
Iași



Eternul patriei

Patria nu e temeii de tristețe
și nu-i durerea doar ca să ne doară,
cînd inimi — baricade sub ruine —
însămîntate stau în primăvară.
La început de timp, împovărat
de pulberea înfrigurării, știm;
eternul patriei nu-l poate strivi
stihia, oricît de nefirească ar fi,
căci noi învingem
prin munca simplă de-a doua zi.

Alexandru Hălmăgean
Cluj-Napoca

Unde sînt eu

Pașii mei sint pe dealurile copilăriei,
Cîntecul meu răsună-n stejarii bătrîni,
Și de va voi cineva să mă caute,
Mă va găsi undeva, pe pămîntul străbun.

Inima mea bate, de milioane de ani, aici,
Substanțele trupului meu datează din antichitate
Și de va voi cineva să mă caute,
Mă va găsi undeva, pe pămîntul străbun.

Soarele luminează pentru mine și stelele tot pentru mine se-aprind,
Făptura mea e-n dealuri și-n cîntecul vechi
Și de va voi cineva să mă caute,
Sînt undeva, în pămîntul țării străvechi.

Valeria David
București

Sîntem o națiune de sine stătătoare

Ca să avem o țară, o țară românească,
Ca să avem o limbă, un nume și-un popor,
Au trebuit, românilor, cu singe să plătească,
Să-și opere ființa cu drepturile lor.

Au ars, zvîrlind țărîna pînă la cer tătarii
Și-au înroșit văzduhul urgiile turcești,
Au stat la pîndă leșii și-n alte vremi, dușmanii
Au cotropit pămînturi și ape românești.

Aveam în țară aur, păduri, petrol și grîne,
De-aceea-am stat în cale la regi și împărați,
Am fost un scut în fața oștirilor păgîne
Și-am fost trei țări într-una, și-am fost cu toții frați!

A trebuit, cu fierul, să nu mai facem pluguri,
Să nu mai facem seceri, ci săbii și săgeți!
Să nu mai simtă țara nicînd străine juguri,
Așa au prins românii de la străbunii geți!

Așa au prins românii, viteji și cu tărie,
Să nu-și incline fruntea oricît a fost de greu,
Ne-am apărât pămîntul cu foc și strășnicie,
Iar, de va fi nevoie, l-am apăra mereu!

Noi nu avem nevoie, nu vrem, stăpîni în țară,
Și vorba românească c-o alta n-o schimbăm;
Noi nu vindem principii pe vorbă de ocară,
Nu, pe nimic în lume, noi țara nu o dăm!

Sîntem stăpîni pe soarta întregului popor,
Și nu dorim amestec din partea altor state,
Ne construim, noi singuri, un propriu viitor,
Să nu ne-mpartă nimeni deplina libertate!

Sîntem o țară mîndră, o țară-nfloritoare,
Și-n țară sîntem liberi, puternici și stăpîni!
Sîntem o națiune de sine stătătoare,
Noi, generații brave și demne de români.

Ofelia Dascălu
Iași

În țara mea

Demult, pe dealul meu de stele-ncovoiat,
Găsind călcîiul lumii curat și mălăieș,
Mi-am pribegit genunchii în muguri și-am schimbat
Copilăria mea, în floare de cireș.

Cu creanga asta albă gindeam s-ademenesc
Păsări, să vină și să-mi cînte-n piept,
Albușurile-n singe de-mi cresc bănuți, și-mi cresc
Aripi în ochiul sting, zăpezi în ochiul drept.

Cad păsări ca pe-o rană de frig sub pleoapa oarbă...
Tu, țara mea, fierbîntea mea iubire,
Știi cum îmi pleacă ochii lumina să îți soarbă,
Iar cînd se-ntorc spre suflet, mi-aduc nemărginire.

Doina Pologea
Tg. Mureș

Moldova

Am adormit vișînd cu-n ochi de piatră
Cum vîrsă griul aurul în piini;
Moldovă-cîntec, veșnica mea vatră,
Logodnă de vocale prin fintini.

Mă înrodesc pe-altărul tău de glee
Și sint în pulberile-ți grele
De case țarmurînd melancolie,
Din mijlocu-mi de suflet pin-la stele,
Cum mai adînc mi-e dor de ciocîrlie.

Mirela Mandric
Iași

Prezență

Ei, da, nu-i ușor
Să fii călărețul, și calul, și spada,
Să fii și satira, să fii și balada,
Să fii porumbelul ce uită de graniți,
Și ram de măsline, și grenada din raniți,
Să fii și surisul ce știe și iartă,
Și vrerea răscoalei, sălbatecă, spartă.
Să fii și deasupra, să fii și-n vîltoare,
Și cel ce se naște, și cel care moare.
Să fii străvezii ca un iezer de munte
Și tulburi puhoie să-ți joace sub frunte.
Să fii recules, cum cei vechi, în tipare,
Și iar să le spargi, în extaze solare.
Să fii precum magii, precum luptătorii,
Să sfarîm antipozi între pietrele morii.
Să fii primitor și tăcut ca pămîntul,
S-aduci în virteul miniei cuvîntul.
Să fii oțelul, să fii și cuptorul,
Sub vreme să fii și să-i fii ziditorul.

Eugenia Marinescu
Tg. Mureș

Drum bătut

Ca o poartă mare, cuvintele.
Pe sub ea intru în țară de liniște.
Fiecare pas zdrobește țărîna
și crește în mine geamătul ei bucuros.
Tot mai repede alerg
Pe-un cal cu potcoave uriașe
cu tropot lung, sfărîm pămînturile,
și crește, crește plîns rodnic în mine.
Țară mută și nevăzută
fiecare pas se așează în urma lăsată de altul
în tine,
fiecare răsufare sfîșie aerul pe care l-a mai sărutat o dată

tot mai repede alerg peste cîmpuri
cu capul plecat,
sprijinit pe umerii altor umbre.
Alerg și toate sint ale mele.
De-aș ajunge la timp, de-aș mai ajunge
În locul unde le voi regăsi și glasul,
și toate cuvintele, grele,
împlinindu-mă.
De n-aș trece pe lingă fructul țării fără să-l văd
alergînd mai departe!
De n-aș ajunge neizbăvită în lume
la capătul cărării,
prin cealaltă poartă.

Rodica Zafiu
București

Omul se uită,
prejur. Soarele
scrișnetul zăpezi
mare. El mai p
ea aprinsă a sî
căci, orice s-ar
colo, și el știa b
cum știa că ea
iată pînă la as
răsăritul lunii,
departe, în zori
noapte cu stele
roată împrejur,
trebui apoi s-o
de multă vreme
cald care-i irita
tăciune trufașă
iarăși aminte. Ș
cheiase...

Ocoli, de depa
încă mișcătoare,
parcă de roșul
dîinții de plumb
pede de ger, da
rea scripitoare a
în sus, nu de te
știa morți, sau
întinși acolo în
șii, curajul lui
batjocorită de oc
mai aprig, și ma
nu cu teamă, or
ma gloriei și a
îndelung, chibzu
cînd sfredelirea



plîngă. Își desprin
cadă ranița la do
de ea pușca. scui

Oglinda
țîșniri de viață în
rînd neaua și luj
dar răsufînd calc
de arat, primăva
tirziu pocnetului
mușcînd trunchiu
parcă mai crînce
adineauri, mai crî
delitor, în tîngu
lui, iar prăbușire
crengile poleite, v
o rostogolire de
făcea nu era tocn
seama că n-ar fi
nici pe unde s-o
lăsa lupii acolo, si
zut nimeni, nimen
dată, de alții, neî
lui, sau chiar de e
vada adevărului f
de sub masă și înai
curioase și amănu
ele, în bunăvoința
dîinții batjocurii, s
i-a împușcat, ori c
săreau mușcînd ac
car atît, atît să sp
singur între atîție
siguranță de el, ci
prada în mijlocul
era teamă, și nici

Mihai Minculescu

Vânătorul de lupi

vedea cineva ori ba și că tocmai voia să plece mai departe, să nu-l prindă noaptea pe un asemenea ger, dar el, martorul, cel care trebuia să spună toate astea, juruind, el l-a îndemnat să-i care, ori să-i jupoale, ori... Ceea ce putea face acum era să lege lupii deasupra crengilor fagului, de asta-l tăia, să-i lege zdravăn cu funia înnodată strins, chiar dacă o să-i pară rău de ea când va trebui s-o taie, înghețată, bucățiță cu bucățiță, iar acolo unde va ajunge, știa că nu va ajunge acasă, să-și dezlege în fața oamenilor lupii, lupii lui, și să le povestească de cum și ce a fost.

Ogonul nu era lung, dar el îi potrivea mai întâi cite doi, apoi se răzgîndi și-i legă trei cite trei, de la-bele de dinainte și de dindărăt, de cele două crăci mai groase ale fagului, bine îl mai ochise, făcînd un pod din blana sură, înspicată, mîngîind-o din cînd în cînd, după ce strîngea icînd vreun nod

stea deasupra celorlalți, ca mai viteaz și cu grijă de haită.

O dată ajuns sus, în curmătură, ud de sudoare și, cine știe, de frică, sau numai înfierbîntat de curajul cu care biruise frica, nerealizînd încă vitejia lui, de poveste poate, dar, oricum, involuntară, impusă de cu totul altceva decît de simțămintele scaldate în cuvinte după o masă lungă și imbelșugată cu picioarele bine rezemate de clondire lungi, prăfuite, pîrînd uneori prea vechi ca să le crezi vechimea adevărată și prea bune ca să nu spui, ascuns în sine că totuși este un fals, o prefăcătorie a gazdei zeamă de ierburii fermecate, rîșnite cu mestecăul în fiertură, o vară întreagă la foc de buturugă de salcie de cine știe ce scorpie, care poate părea cîteodată foarte frumoasă, noaptea, goală, amăgindu-te cu chemarea ei, imbieta-re nu atît prin frumusețe, pe care o poți vedea oricînd, fie și într-un muzeu ori o carte cu poze colorate, rece, albă, inculcînd ideea de pur, zeiesc, moleșitor pentru minte, ci mai ales prin fuga poticnă, împiedecată de vederea ta, care pare să ardă totul, mistuind, ca focul finul uscat, și ajungînd în curmătură, sus, încercă să zărească așchiile, sau măcar crengile fagului, sau zăpada roșcîndă a petelor de sînge din poiană. Soarele scăpătase muștrător, biciuind codrul cu o lumină intensă, violetă, eroic-muribundă. Nu prea știa ce să facă. Peste creasta ascuțită amenințau nori vineți, imobili parcă, imenși. Drum nu era.

O luă la vale, încet, oprind pornirile vijelioase ale alunecării copacului, sania lui cu lupi, scoțînd-o din nămeți, întroienită, amenințînd-o ca pe un cal învățat la ham, icînd, poticnindu-se. Nu mai fusese vreodată pe aici, sau, dacă trecuse cîndva, putea fi toamnă sau vară, cînd dealurile au cu totul alt ecou și altă culoare, și apele alt murmur, căci și acum străbătea, de departe, dinspre nord, un susur ușor de apă gîlguind sub ghețuri, dar nu vedea în-cotro curge izvorul ăsta, ori de nu se stinge într-un hățîș din care nu se mai poate ieși noaptea. Văzu urme proaspete de sălbăticiuni, de lup erau, puteau fi chiar ale lupilor lui, deși vîntul ar fi trebuit să le astupe pînă acum. Nu se temea încă. Trase cu coada ochilor la legăturile funiei, erau zdravene, și mîngîie cu privirea piramida blănilor sure, rînduite, cuminte, în așteptare.

Acum păsea mărunț, tîrîndu-și cu greu și parcă cu osîndită osîdie pașii împleticiți prin pulberea uscată de atîta îngheț, aspru, ca blana unei jivine moarte, nedospită dar mirosînd a putregai și a carne stricată, bună de lăcaș al muștelor și, în pasul lui, împleticit, se întrevădea încă strălucirea ochilor nemișcați, încremeniți în virful copacului, cînd soarele, în ceasul acela, se pironise acolo. Drum nu era.

Credea, printre picla de nori, a ghici o stea pe care ar cunoaște-o, o singură dată i s-a părut că o vede și acum păsea după semnele ei, sperînd că, mai devreme ori mai tîrziu, în fuga lui de noapte și de singurătate, de frigul pustiuului care-i pretăluia răsufierea, acum, cînd vremea picla de nori, nesătulă, că va ajunge acolo unde văzuse odată oameni, oameni cu același ris batjocoritor în privire, obișnuiți cu drumul muntelui și nespălați, și cu hainele mirosînd a sudoare, atunci, acum vreo trei veri, cînd trecuse muntele, împreună cu alții, iarăși fără să fi vinat nimic.

Acum păsea, din ce în ce mai greu, poticnindu-se, trîgînd după el copacul doborît, sania cu lupii lui, sperînd să se îndrepte, după steaua aceea, spre locuri cunoscute. I se părea că aude și nimeni n-ar putea ști de era adevărat ori nu, un scîncet venind din urmă-i, atît de aproape încît i se strîmbase gîtul ui-tîndu-se la legături, dar el simțea că e mult mai departe totuși, din poiana aceea și era de mirare acest gînd, știut fiind că ghinioanele amîșună în iarnă orice urmă, și mai cu seamă acum, cînd rostogolea după el miros reavăn de sălbăticiune.

Mergea la vale, și cerul era negru, negru ca fundul ceaunului, și i se părea că se abătuse de la semnul stelei, mult, mult spre stînga, dar era poate o simplă nălucire, și mersul i se făcuse parcă o fugă, o alergare, o goană ne-bună și sunetul acela, nedeslușit încă, scheunatul, ori urlet poate era, și tare mult ar fi vrut să fie doar un scîncet agonice din sania lui, creștea mereu, se apropia, îi răsărea cîteodată din față,

ori dincolo de culmea pe care n-o știa, dar trebuia să fie, acolo, o culme, și el mergea mai repede, tot mai repede, de parcă sania, sania cu lupii lui, era aceea care-l mișca.

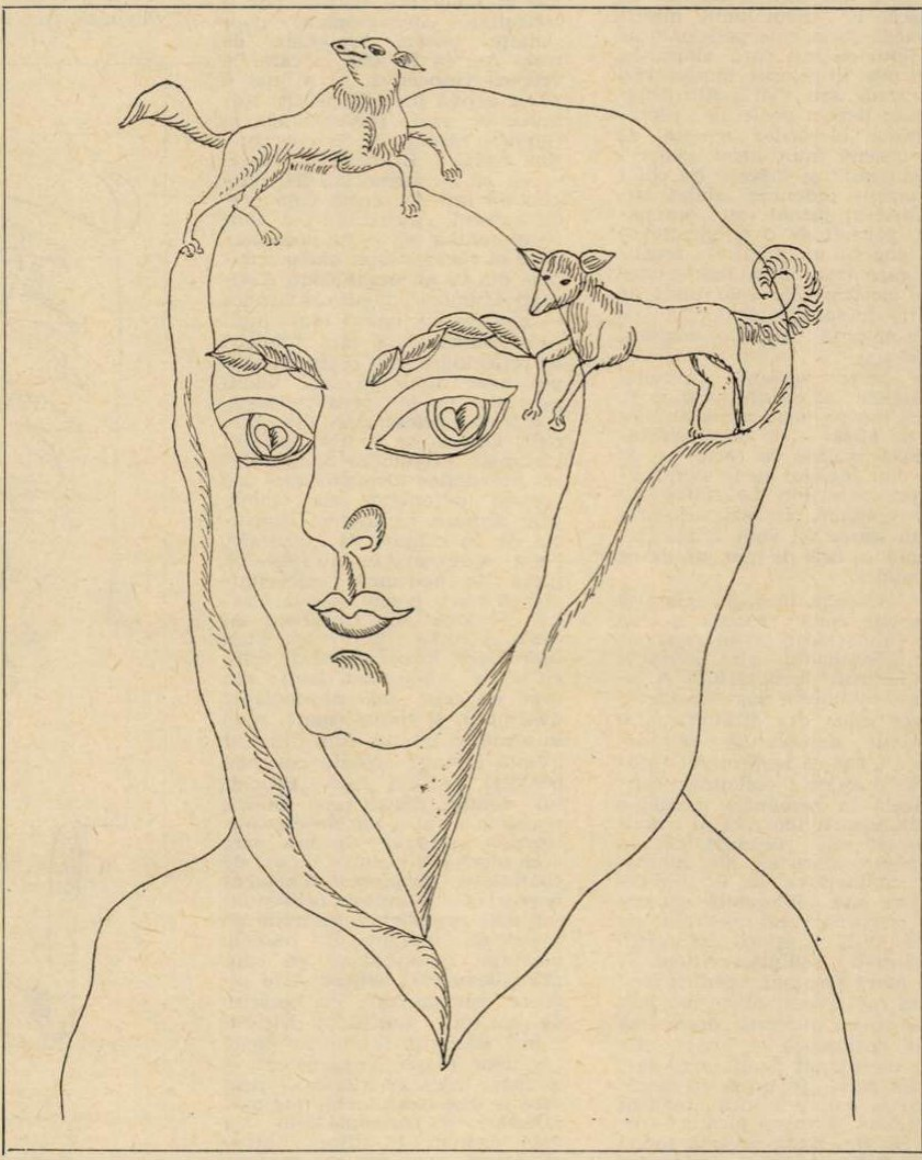
Schieunatul devenise ceva între mîrîit și urlet, mai mult către acesta din urmă și de la un timp ajunsesese urlet curat, hăulituri de lupi flămînzi, porniți pe urmele lui și ale lupilor lui, dar acum nu-i mai păsa, pentru că ieșise din hățîș și își oprise înaintarea saniei în stîlpul telegrafic, ivit nu se știe cum în drumul lui întortocheat, adus de cine știe ce întîmplare ori dumnezeu dușman al fiarelor pădurii. Atunci se simți, din nou, stăpîn pe lupi, acum erau iarăși lupii lui, și o bucurie nestăvilită îi cuprinsese mersul. Aproape că alerga. Nici nu era greu, în ciuda troienelor, pe drumul acela, destul de larg și destul de umblat, probabil, pe alte vremi, ghicindu-se sub mișcătoarea amortire a zăpezii înghețate, prundișul bun, al unui drum bătătorit.

proape, și parcă mai mulți. Vedea lumina aceea, nu era doar o părere, dar era încă departe, și atunci, uitîndu-se bine în jur, se și luminase neaua sub căciula lunii, zări rinjetul boturilor flămîn-de; nu mai era iarăși zgomot de fire ci urlet, urlet de lupi flămînzi, cerînd parcă săvîrșirea unei crunte dreptăți. Luna, palidă, mirosea a moarte.

Lupii îl înconjuraseră, nu mai putea avea scăpare, stîlpii toți se făcuseră cerc și el alerga, bezmetic, spre lumină. Acum pierise printre arbori. Era din nou singur. El cu lupii lui și cu toți ceilalți.

Omul nu se dădu bătut. Știa ce trebuia să facă în cazuri din astea; mînerul jungherului era aproape, îl căută neoprîndu-se din fugă, febril, și cu mîna sigură, opintindu-se totuși, îl înfipse aprig, cu ciudă, ca și cum ai vrea să dai moarte cuiva, în virful piramidei lupilor lui, plîngînd aproape, dar totuși cu dinții strînși, ca într-o încelestare, retezînd legăturile înghețate ale raniței. Lupul — era într-adevăr cel mai frumos dintre toți — se prăbuși fără zgomot și fără glorie, dar el știa că asta înseamnă timp, mult timp, suficient timp ca să izbîndească.

Zări din nou lumina, erau două fe-
restre, și fumul tîrșit leneș pe horn, și atunci abia i se făcuse și frig, simți o-boseala toată înghețată, scoartă, în ju-
rul trupului, dar nici că-i păsa, devre-



Nu se gîndea unde va ajunge. Nici nu simțea istovirea înghețată a bocancilor, îl durea parcă umărul, nu cel cu pușca, dar stîlpii drumului erau acolo, din ce în ce mai aproape unul de altul, despărțindu-l de pustietate. Auzi urletul lupilor ca un bîzîit de fire și nici nu mai întoarse capul să privească.

Nu mai putea să vadă steaua aceea, deși cerul crăpase și o lumină albă, de lună plină, înghețase întunericul. Vedea doar alergatul firelor și al stîlpilor lor către margine.

Și sania mergea, la vale, lunecînd împinsă de puteri nevăzute, dar totuși el era cel care o trăgea, acum urca un dîmb, pe un drum oarecum știut, dezlipit de teamă, ca în preajma unei cetăți aliate. Obosise, dar cîntecul lupilor nu-i dădea liniște. Erau aproape, și numai mirosul de om nu-i făcea să se arunce asupra-i, și singele înghețat al sălbăticiunilor nu-i zădăra încă. Într-un tîrziu zări și lumina. O simțise demult, cu palmele, cu pușca, cu răsufierea, dar acum o vedea, încă puțin și o putea atinge, omorînd-o din suflarea lui asupra lămpii, mai avea puțin și ar fi putut-o stinge, putea fi a lui ca o mireasă, și asta însemna căderea în marea victorie.

Hămăit de cîini răi, învățați cu ursul, flămînzi parcă, astupa zbîrni-tul firelor de telegraf, acum știa că, într-adevăr, firele erau și nu urlete de lupi, deși ei erau pe aproape, tot mai a-

me ce martorul lui era acolo, la nici treizeci de pași, după sticla opacă a geamurilor.

Momeala ținuse în loc lupii și acum, deja, îi veneau în întîmpinare cîinii, lătrînd gros și în-ciudat, mirosînd jivinele vii, oprite — oare nu se pripise, nu sacrificase degeaba, mîndrețea aceea de lup al lui? —, și poate și pe cele moarte, de pe crengile, tocite acum, ale fagului.

Ciinii trecuseră iureș pe lîngă el — buni cîini, își zise, ies în întîmpinarea haitei și aproape că nici nu simți cînd fu trîntit la pămînt și sfîșiat de colții ascuțiți, învățați cu ursul, și mînați doar de mirosul de sălbăticiune care îl cuprinsese cu totul, odată cu sîngele cald care-i însemnase hainele, și mîni-le, și chipul, acolo, în poiană, la stivui-tul lupilor, și nici nu avu vreme să-și mai armeze pușca și să tragă, să-i sperie...

Se crăpase bine de ziuă cînd pădura-l ieși să stîmpere hămăitul cîinilor și-i văzu, roată, în jurul unei piramide de lupi pușcați, legați bine cu ogonul de crengile, lustruite pe alocuri, ale fagului. Se scărpină în barbă și pricepu repede; era sania cu lupii celui om, rămas în zăpadă, înghețat. Îl întoarse, cu teamă parcă, și nu-l cunoscu. Nu-l văzuse niciodată, nicăieri. Porni să a-nunțe telegraful, opintindu-se, în mîrîi-tul ușor al cîinilor, să bage în ogradă sania cu lupi.

Obrazele conului Aurică B.

„Din nimic se naște totul”
(Henry Fielding)

În teatrul nostru preclasic (Facca, Millo ș.a.) personajele se numeau „obraz”. Fiecare personaj — un obraz. Ce te faci însă când un cunoscut — și, altminteri, de ce să nu recunoaștem?, talentat — autor dramatic contemporan (deci din spița aleasă a creatorilor de personaje) începe să arate brusc lumii propriile sale multiple **obraz**e?

Cunoscut dramaturg — să-i zicem și noi, conform procedurii utilizat în ultimul timp de domnia-sa, Aurică B. — a început să publice de câteva săptămâni un „jurnal de atelier” (care este, de fapt, un „travesti” al unor memorii în toată regula), prin intermediul căruia își revărsa, în vâzul lumii, marile și micile ranchiune personale pe tot felul de înși care, chipurile, ar fi pus, în diferite împrejurări mai mult sau mai puțin enigmatice, bețe-n roate la reprezentarea lucrărilor acestui de trei decenii mult jucat, generos recompensat și (adesea nu chiar pe merit) îndelung adulat autor. (Acest jurnal este, din păcate, găzduit de o publicație ce și-a cucerit un justificat prestigiu gazetăresc prin îndrăznețurile și pertinentele sale luări de poziție împotriva abaterilor de la principiile eticii și echității socialiste).

La drept vorbind, „jurnalul de atelier” al conului Aurică B. ridică tocmai niște acute probleme de **etică** — de **etică scriitoricească** înainte de orice — pe care îmi îngădui să le supun atenției cititorilor. Le ridică atit prin **ce spune**, cit, mai ales, prin **ce nu spune** (și vom vedea imprevăd, în cele de mai jos, **de ce** nu spune).

Să ne oprim însă, pe scurt, la **ce spune** conu Aurică B. (ne vom limita doar la un „episod” din imbelșugatul său „serial”). Că „în casa demnitarului A. există o bibliotecă bogată... un televizor adus din străinătate, o instalație stereofonică extraordinară”, dar că respectivul suferă de o gelozie maladivă, concretizată în răzbunări meschine pe imaginarii ibovnici ai mult virtușei sale doamne. Că, în peripețiile ziaristice ale autorului, „conlucrarea cu T.” i-a lăsat cea mai deplorabilă amintire, T. reprezentând „cea mai sinistră minte a epocii defuncte”. Că, într-o ședință, criticul V. „mă atacă nominal... pentru faptul că mă „repet” și nu mă pun în acord cu mișcarea dramatică ce se desfășoară în lume”, criticul incriminat fiind unul dintre cei care, „în urmă cu cinci-sprezece ani, a mincat realism cu piine”. Printre picături, reiese că, din toată această faună detestabilă, onoratul dramaturg și-a ales personajele și situațiile uneia dintre numeroasele sale piese.

N-am reprodus, repet, decât crimpele dintr-un singur „episod”: cititorii ce și-au luat osteneala să le parcurgă și pe celelalte au înțeles, desigur, multe alte mostre asemănătoare de grațioasă evocare a unor personaje, în ale căror case și din ale căror aprecieri dramaturgului nostru și-a plămădit în bună măsură gloria actuală (și pe care, în treacăt fie zis, n-a pregetat, de-a lungul anilor, mai ales atunci când respectivii dețineau oarecare putere, să-i „critice” cu cele mai nedismulate temenele, ce n-aveau nici o legătură cu preceptele profesate în prezent de autor !).

Ce se poate desprinde — în lumina amintirilor principii de etică — din toată această succesiune de „indiscreții”, e drept, minore? Că pe conu Aurică B., în general, e mai sănătos să nu-l primești în casă (căci cine știe ce mărunte întimplări casnice pot căpăta sub pana sa justițiară, proporțiile unor păcate capitale, îndeosebi atunci când împrejurările îi pun pe făptuitori în imposibilitatea practică de a răspunde !). Și mai ales — de altminteri, asta vrea cu tot dinadinsul conu Aurică B. să sugereze, ba chiar, nu o dată, să vire în ochi prin **ce spune** — că,

în relațiile cu personajele „epocii defuncte”, singurul de o puritate angelică, singurul neumbrit de nici o pată (ca în cele mai proaste piese schematice promovate de conu Aurică B. în funcțiile ocupate în acea epocă) este el însuși, autorul „jurnalului de atelier” în persoană. Ba chiar că ar fi fost, nici mai mult, nici mai puțin, decât una dintre victimele cele mai persecutate — ce zic persecutate, aproape crucificate! — ale respectivei epoci. Oare așa să fi fost? Chiar așa?

E un mare noroc că încă mai există colecții de ziare și reviste, că încă se mai păstrează volume în biblioteci, că mai pot fi consultate stenogramele unor ședințe (astăzi repudiate de conu Aurică B., dar în care, la vremea respectivă, el a luat o parte activă prin discursuri fulminante, mai întotdeauna în flagrant răspăr cu ceea ce susține astăzi !). Biziundu-ne pe ele — ca și pe memoria, din ferice nu atit de scurtă cum crede autorul „jurnalului”, a contemporanilor săi — ne vom permite să reconstituim unele crimpele din **ce nu spune** conu Aurică B. Crimpele menite să arunce — nici nu pretindem mai mult — o lumină reală, fără indulciri de reflectoare isteț regizate, asupra unor fapte pe care tinăra generație nu le prea cunoaște.

Așa cum reiese, deci, din „jurnal”, autorul ar fi fost una din victimele „viziunilor închistate” și „practicilor închizitoriale” ale „epocii defuncte”. Ar trebui, prin urmare, să tragem concluzia că, în calitate de „victimă”, i s-a reprezentat în anii 1948-’50, **piesa de nedemnă celebritate**, „Iarbă rea”, jucată atit la Teatrul Național din București (al cărui secretar literar era, din întâmplare, însuși dramaturgul), cit și în numeroase teatre din țară, cu cele mai mirobolante distribuții, și transformată, până la urmă, și într-un film intitulat „Viața învinge” (poate cea mai penibilă peliculă după „Brigada lui Ionuț”, dintre cele puține realizate în acei ani de cinematografie noastră). Ce era oare acea piesă? Nu cumva un act de contestație, un protest vehement împotriva anumitor nedreptăți sau acte reprobabile săvârșite pe atunci de unii înși în numele idealului revoluționar pe care pretindeau că-l slujesc, acte ulterioare condamnate cu hotărâre de partidul nostru? Nicidecum! Preluind schemele facile ale unor piese „importante” — în mare vogă pe atunci — prin care se demascau inchipuite manifestări de cosmopolitism ale unor oameni de știință (într-o atmosferă ce a dus, pe vremea aceea, la înăbușirea geneticii și ciberneticii, la combaterea acerbă a teoriei relativității ca „expresie a ideologiei reacționare a imperialismului” etc.), conu Aurică B. transpunea acele scheme tale-quale la realitatea românească: domnia-sa imagina un conflict în care oamenii noștri de știință — angajați încă din primele zile după 23 August 1944, alături de clasa muncitoare, sub conducerea comuniștilor, într-un climat de profund patriotism, în marea operă revoluționară de înnoire a societății românești — erau pur și simplu supuși oprobiului public ca... virtuali cosmopoliți, gata să-și vîndă conștiința pe un blid de linte, sau, după titlul unui faimos „western-spaghetti”, „pentru un pumn de dolari”. Prin întreaga desfășurare a conflictului, „Iarbă rea” nu era altceva decât o abia camuflată calomnie la adresa savanților noștri — atit de prețuiți în țară și peste hotare — ceea ce a stîrnit, încă pe atunci, indignarea fătîșă a unor prestigioși și valoroși oameni de știință ca Ștefan S. Nicolau, Traian Săvulescu, Grigore Moisil, Simion Stoilov.

Puțin timp după aceea, conu Aurică B. a abordat un alt domeniu al noii noastre realități, îmbogățind repertoriul teatrelor cu o piesă despre care autorul, de asemenea, nu suflă nici o

vorbuliță în, altminteri, atit de locvacele său „jurnal de atelier”: e vorba de „Într-o noapte de vară”, rebotezată mai tirziu (potrivit unui procedeu des folosit, cum vom vedea, de autor, din motive deloc dezinteresate) „Recolta de aur”. Într-o vreme cînd la sate se desfășurau procese profunde — uneori grave, chiar dureroase, din pricina și a anumitor încălcări ale liniei generale promovate de partid, încălcări ce au făcut ulterior obiectul unor critici deschise și ferme din partea conducerii de partid și de stat, găsindu-și o glindiri de un adinc realism în opere de seamă ale epocii românești contemporane semnate de Marin Preda, D.R. Popescu, Ion Lăncrăjan, Augustin Buzura, Dinu Săraru — conu Aurică B. — renumit pentru temeinica sa familiarizare cu realitățile rurale, contemplant adesea din fuga unor somptuoase limuzine ce-l duceau la munte sau la mare, a compus o piesă după toate regulile unei foarte precise „comenzi sociale”, cu chiaburi borțoși și sabotori, cu țărani săraci costelivi și patetici, cu mijlocași șovăielnici, cu activiști luminați,

gata să-i aducă pe locuitorii satelor prin mijloace de convingere, fără, ferească sfîntul, vreo intimidare sau coerciție, pe calea cea bună. Nu e lipsit, poate, de interes să amintim că și piesa aceasta a fost ridicată în slăvi la epoca respectivă, aducîndu-i autorului onoruri și, desigur, copioase achiziții și tantieme.

Toate acestea ar putea fi completate cu multe alte istorii asemănătoare — incluzînd, bunăoară, povestea senzațională a piesei „Pentru fericirea poporului”, al cărui titlu a fost după aceea modificat în „Anii negri”, spre a se încasa a doua oară drepturile de achiziție, sau povestea altei producții dramatice din acea vreme „Arcul de triumf”, căreia i s-au schimbat, după cîțiva ani, niște replici și titlul, devenind peste noapte „Simfonia patetică”, cu aceleași nobile scopuri — dar nu intenționăm să dresăm aici un bilanț exhaustiv. Am mai dori numai să remarcăm abilitatea de meșteșugar încercat cu care autorul nostru izbutește să încorporeze în propriile creații situații și, uneori, chiar replici din piese mai puțin cunoscute ale repertoriului românesc și universal (ba, nu o dată, chiar din romane sau cărți nebeletristice), abilitate ce nu i-a împiedicat pe unii spectatori avizați să observe, bunăoară, în ultima sa piesă, „Viața



unei femei”, o intrigă vădit similară celei din drama franceză „Marie Octobre”, jucată și pe unele scene din țara noastră, precum și prezența unor întregi fragmente reproduse — fără ghilimele și, desigur, fără menționarea sursei — dintr-o anume carte a unui anume autor pe care, conform sus-amintitului procedeu întrebuițat cu dezinvoluțură în atit de abundentul „jurnal de atelier”, îl pomenim doar ca Aleksandr S.

Fără îndoială, nu ne stă în intenție — să fie limpede înțeles — a întreprinde aici procesul plierilor și replierilor conului Aurică B. într-o anumită epocă istorică. Fiecare dintre cei ce am ținut un condei în mină în vremea aceea am plătit cite un tribut — unii mai mare, alții mai mic, după împrejurări — anumitor idei preconceptuate, anumitor șabloane de gândire, cărora, din ferice, istoricul Congres al IX-lea al partidului le-a pus cu hotărâre capăt, redînd o nouă și autentică vitalitate întregii noastre spiritualități. Ceea ce am vrut să spunem printre rîndurile de mai sus — rînduri ce nu intruchipează decit o infimă parte din amintirile și reflecțiile declanșate de lectura „jurnalului de atelier” — este că legile imuabile ale eticii și echității, ce guvernează în prezent întreaga noastră viață socială, inclusiv viața și conștiința oamenilor scrisului, ar trebui să ne impună să nu folosim arma atit de labilă a „jurnalelor”, „memoriilor” sau „antimemoriilor” pentru răfuiele personale fără scrupul. Și, mai ales, să nu căutăm a arbora o poză fără nici o acoperire în realitatea unei epoci mult prea recente, poză pe care mărturiile — scrise sau nescrise încă — o contrazic cu vehementa încăpăținare pe care numai faptele o posedă.

Un „jurnal de atelier”? Poate. Mai curînd însă o piesă al cărui autor se înfățișează al inuși cititorului sub mai multe „obraz”e. Unele vizibile, cu ostenție vizibile, altele invizibile (dar prezente în memoria, dacă nu încă în... memoriile contemporanilor, cărora un savuros calambur al „epocii defuncte”, ba pila, ba ranga, le readuce în amintire situații nu întotdeauna vesele). Care dintre „obraz”e respective să fi fost autentic? Cel de azi, prezent la „vedere” în „jurnalul de atelier”? Ori cel de ieri, ascuns ca fața nevăzută a Lunii? Dacă o fi fost vreodată vorba de obraz...

N. B. Autorul rîndurilor de mai sus ține să facă o precizare: în „jurnalul de atelier” nu s-a făcut nici o referire, directă sau „travestită”, la persoana sau activitatea subsemnatului. Prin urmare, prezentele însemnări nu poartă nici o tentă subiectivă, fiind exclusiv rolul unei meditații despre etica scriitoricească.

Victor Birlădeanu

Memorie și istorie

(Urmare din pag. 1)

de operă. „Povestea” vieții lui îi limitează invenția, începutul și sfîrșitul sînt determinate, autorului rămînîndu-i selecția și relațiile, ceea ce este foarte mult, nu și suficient pentru literatură. Caracterul de marginalitate al genului semnifică tocmai această schimbare de sens: dacă romanul, oricît de „personal”, se identifică literaturii, fiind deschis prin capacitatea infinită a textului de a prolifera, memorialul se circumscrie în limitele temporale, se închide într-o individualitate creatoare. Nu are senectutea istoriei, ci efemeritatea prezentului, amintindu-ne ce apropiem și nu ce îndepărtăm. Orice scriere „la frontieră” are funcția de prezentificare: reia, de fiecare dată, punerea în scenă a literaturii. Opera este, în același timp, creația unei individualități și are deschiderea infinită a limbajului. Literatura „la frontieră”

fi trădează limitele și, totodată, procesul constitutiv. Modernul a cultivat „anti-jurnalul” ori „anti-memoriile” nu numai pentru a se delimita de vechea înțelegere a genului, dar și pentru a evita o auto-limitare, fatală. **Viața ca o pradă** de Marin Preda mi se pare un recent și elocvent exemplu: autorul refuză să-și considere cartea „memorii”, deși recombune din memorie, un jurnal de creație. Scriitorul care își scrie memoriile re-trăiește momentul debutului, simțîndu-și literatura împărțită între posibilitate și realitate, punîndu-și problema de a re-serie întreaga operă într-o singură carte. În perspectivă istorică, fenomenul este similar: literatura modernă pare a fi început prin versuri pe un album, în schimb, azi, autorul întii scrie versurile și apoi întocmește albumul.

Deosebirea dintre „jurnal” și „memorii” este una de timp al creației și vîrstă a creatorului:

jurnalul consemnează faptele zilnice, autor și text fiind contemporani, în vreme ce memoriile le reconstituie, nu „amintesc”, cum se credea, ci re-prezintă. Timpul este aici o problemă de perspectivă și nu una de cronologie. Nu numai genurile, dar nici speciile nu pot fi net delimitate, menținîndu-se într-o ambiguitate fundamentală, necesară literaturii. Revin la exemplul concludent al **Vieții ca o pradă**, în care jurnalul operei, al **Mormoșilor**, este secundat de memorialul autorului. Acest amestec, intervertirea pozițiilor, traduc circuitul închis scriitor-opera. Raportul critică-istorie literară este analog celui dintre jurnal și memorii. Critica este jurnalul zilnic al literaturii, istoria literară este memoria ei finală. Relația memorialistică-istoria literaturii nu mai este una de determinare, ci de similitudine structurală. Natura caracterului privilegiat al acestei relații s-a schimbat: memorialistul nu mai oferă istoricului un plus de informații, ci, eventual, unul de organizare. Întreaga aventură a scriitorului pus să-și transcrie memoria o retrăiește cel ce îi consemnează istoria.

Distracția unui poet

(Viața de holtei a poetului Rădurescu)

Natura înzestrăse pe Ion Rădurescu cu darul poeziei; adică dezvoltase în sufletul său, într-un mare grad, sentimentul frumosului și al infinitului.

Încă după băncile școlii îi plăcea să admire un chip îngereș, un tablou frumos, o panoramă încântătoare, o trăsură de spirit, un act de devotament, de patriotism, de eroism, de bunătate și de generozitate.

La etatea de 20 de ani, terminase studiile în Colegiul Sfântul Sava din București, cu inima plină de simțire, cu capul plin de iluzii. Își formase o lume ideală, populată de mame ca Cornelia Grahilor, de soții ca Lucreția lui Collatin, de vergine ca vestalele antichității ce întrețineau focul sacru, de amante ca Julietta lui Romeo, de patriote ca Ioana d'Arc, de republicani ca Brutus, de eroi ca Garibaldi, de liberatori ca Washington. Credea pe toți oamenii buni și sinceri, pe toți cetățenii liberi și neinteresați, pe magistrați integri, pe femei oneste și virtuozăse.

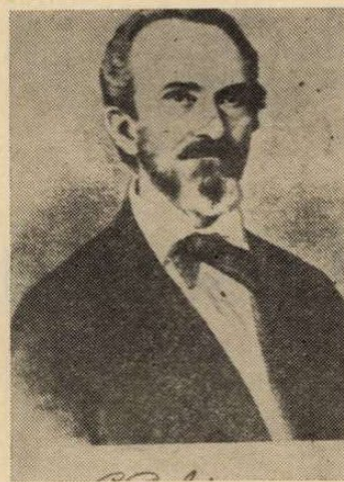
Cu asemenea idei și sentimente intră Rădurescu în societate. Era în prețuia revoluțiunii de la 1848. Cu cită ardore lucra poetul nostru pentru triumful mișcării regenerative de la '48! Revoluția reuși în Capitală la 9 iunie și la Islas la 11 iunie. Cel dintii care cîntă în poezie triumful libertății, al egalității, triumful dreptății și-al frăției, fu poetul Rădurescu; apoi se duse ca propagandist într-unul din districtele muntene, unde lumină pe țărani asupra scopului revoluțiunii.

Prima sa decepție politică fu la 19 iunie '48, cînd Reacția, ajutată pe sub mînă de demagogii ambițioși, pătă cu sînge mantia albă a Revoluțiunii.

A doua decepțiune fu la 29 iunie '48, cînd demagogii ambițioși sau invidioși, siliră guvernul a se retrage la munți, spre a-l discredită și a-l putea mai lesne înlocui. A treia decepțiune fu la 13 sept. '48 cînd Turcia, pe care conțaseră românii, îi căreia îi întinșeră o scîndure de scăpare sacrifică protectoratului perfid al țarismului și România și Revoluția. Poetul nostru fu și el arestat ca toți propagandiștii și românii de acțiune; apoi, exilat la o M-re din Muntenia. Pe lîngă crima în ochii rușilor că luminase poporul spre a menține ordinea, comisesse și crima d-a stigmatiza într-o broșură pe țarul amăgitor, adică politica sa fatală naționalităților născînde. Liberat din arest la începutul anului 1851, el se stabilă în Capitală. La vederea spionajului organizat sistematic și la care participau mulți din cei ce purtaseră cocarda tricoloră în cele trei luni ale Revoluțiunii, la vederea suferințelor compatrioților săi apăsăți sub jugul despoților lor seculari și sub două armate de invaziune, poetul nostru căzu într-un fel de melancolie numită spleen, și care, prin decepțiunile ce încercă apoi

în amor și în căsătorie, avea să degenereze în halucinațiuni. Dar să nu anticipăm asupra faptelor.

Mîhnirea sufletului său pentru suferințele patriei îl făcu mizantrop; trăia retras, ocupîndu-se cu literatura; singura-i distracțiune era plimbarea de la 5—9 ore dimineața, și noaptea, pe timpul frumos, în grădina de la Șosea. Acolo, ca privighetorul ce-l consola cu cîntecele sale, el visa zile mai fericite pentru patria sa; pe aripile Fantasier părăsea această vale a lacrimilor și-și regenera sufletul în acele regiuni ale frumosului ideal, care a inspirat pe poezii și artiștii iluștri.

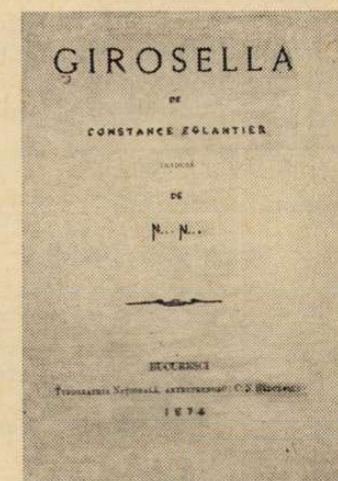


Într-o dimineață întilni în grădina sa favorită două femei; una era jună ca de 18 ani, cealaltă în etate ca de 40 de ani. O putere misterioasă îl atrase către femeia jună, ce i se păru un angel trimis de Creator a-i îndulci amarul vieții și-al susține în spinoasa carieră ce îmbrățișase; a încusca Virtutea și Libertatea și-a fulgera Viciul și Despotismul.

Era o zi de mai, cînd Natura este în toată splendoarea sa, cînd totul te invită la amor. Numele Verginei corespundea cu chipul său angelic și cu grațiile sale încântătoare: se numea Angelica. Mana sa era rădura unui căpitan român, ce murise pentru patrie. Pe cit fata era simpatică, p-atît mama era antipatică; amorul fetei silea pe poet a menaja pe mamă. Un ce instinctiv îi spunea că mama Angelichei va fi cauza nenorocirii sale, în amor și în căsătorie. Absorbit de idealul visurilor sale poetice și distrat din natura sa, poetul suferi mult din cauza amorului și-a distracțiunii. Lectorul va înțelege mai bine aceasta prin cîteva exemple: poetul dobîndise liberă intrare în casa promisei sale. Într-o zi la masă veni vorba de microscop și telescop; poetul făcu descrierea acelor infinit mici și infinit mari; vorbi despre microscop (omul) și macroscop (universul); tîrî de Fantasia sa, uită că se află la masă, față cu fidanțata inimii sale; și însărcinînd Bestia a servi pe Angelica ce se afla alături de dînsul spiritul său își luă zborul în regiunile solare, astfel că Bestia, în loc să toarne vin în paharul Angelicăi, turnă apa din carafă în supă ei. Toți mesenii se umflară de ris. Atunci spiritul

poetului întorcîndu-se uite în căminul sufletului, văzu și înțelese nerozia Bestiei. Poetul rise și el; ceru scuze, și începu a face teoria Angelului și-a Bestiei, silindă-se a scuza distracțiunea la care sînt supuși bărbații cugetători; aduse multe exemple despre distracțiunile ridicole ale celor mai iluștri matematicieni, astronomi, filosofi și poezi. Angelica, fiindcă-l iubea, fu indulgentă; dar mamă-sa răspunse că oricît ar fi de învățat un om, nu e mai puțin smintit cînd face asemenea nerozii.

Poetul nostru care era foarte sensibil, uitînd că D-na N. era mama Angelichei, idolul inimii sale și că se afla în



casa sa și în prezența altora, poetul, simțindu-se ofensat răspunse D-nei N. „Ca să înțeleagă cineva asemenea lucruri, trebuie să fie preparat prin instrucțiune sau dotat de natură cu bunul simț și todată s-aibă și educațiune a nu ofensa chiar pe intimi”. Aceasta fu scînteia pentru praful de pușcă. N-am făcut aluziune la D-ta; dar acum îți zic că ești un smintit, D-le, răspunse D-na N.

— Vă mulțumesc de compliment doamnă. Dumneavoastră domnișoară împărtășiți părerea mamei dumneavoastră? Angelica tăcu.

— O fată bine crescută nu poate avea altă opiniune, d-le, decît opinia mamei sale.

— Adevărat domnișoară? Angelica tăcea.

— Tăcerea fiicei mele, d-le, îți răspunde în mod elocvent. Cine tace, consimte.

— Atunci, doamnele mele, eu sînt de prisos aici; vă salut!

— Mamă! zise Angelica lăcrămînd.

— Orice intervenire e de prisos, îi răspunse mamă-sa.

— Îți mulțumesc, domnișoară! zise poetul. Și plecă.

Cu toată răceala între poet și mama Angelicăi, înamorații corespundau prin scrisori; în fine, prin stăruința Angelicăi, mama sa iertă pe poet, care-și ceru scuze; dar între ei amîndoi era ura instinctivă dintre ciine și pisică. Alt exemplu de distracțiune.

Absorbit în cugetările sale, într-o zi lăsă țigareta din gură ca să scrie ceva în portofoliul său de buzunar; cînd reluă țigareta, în loc să bage în gură partea ei cea cu chihlimbarul, băgă cealaltă parte,

C. D. Aricescu



O nuvelă inedită și un roman necunoscut de C. D. Aricescu

aici o metaforă genuflexă la adresa celui care în *Curierul Românesc* a avut pentru el numai cuvinte de laudă.

Ca și Aricescu din pamfletul *Blestemul României apăsătorilor ei*, poetul Rădurescu scrie o broșură în care stigmatizează „pe țarul amăgitor”, fiind apoi exilat două luni de zile la mănăstirea Snagov. Rădurescu se îndrăgostește de Angelica a cărei mamă era „văduva unui căpitan român, ce murise pentru patrie”, situație similară cu a lui Aricescu care ia în căsătorie pe Iulia, fiica răposatului căpitan și revoluționar de la 1848, Dimitrie Ciocirdia Matila.

Nuvela nu începe însă cu acest fragment autobiografic. Ea debutează cu o introducere teoretică pe tema raportului dintre Spirit (Suflet) și Materie în cadrul psihologiei amorului și al marajului. E ușor de recunoscut aici tehnica eseului sentimental din *Voyage autour de ma chambre*, pe care, de altfel, C. D. Aricescu l-a tradus în 1856. Personajele narațiunii nu sînt deci figuri individualizate, vii, concrete, ci abstracțiuni, idei, concepte cu înfățișare de personaje, unele numite alegoric: *Rățiunea*, *Bestia* (materie), *Fantasia*, *Conștiința* etc. De aici, caracterul livresc, filosofard al conflictului și al povestirii *Distracția unui poet*.

Dar acest fragment mai este important prin încă un aspect de istorie literară, mai precis pentru istoria romanului românesc. Personajul Angelica din *Distracția unui poet* este prezent și în traducerea „*Giosella*” de la 1876, semnată de N. N.; iar capitolul VI intitulat *Bestia și Sufletul* este, într-o anumită măsură, identic cu tezele și uneori cu faptele narate în *Distracția unui poet*, capitolul al doilea. Structura *Giosellei* este, de altfel, asemănătoare cu nuvela de față, dar, mult mai complexă și mai diversificată. Tema dezbătută de N. N. și Constance Eglantier — alias C. D. Aricescu, — este tot amorul în diferitele lui faze, nu mai că decorul și personajele nu sînt din Țara Românească. Acțiunea se petrece într-o stațiune din Elveția, iar protagoniștii sînt... italieni. De ce Aricescu a recurs la travesti onomastic și la pseudonim rămîne de văzut. Cert este însă că *Giosella* nu este o traducere, ci, dimpotrivă, un roman românesc, poate primul roman românesc în care structura sa, ambiționînd problematica stendhaliană și balzaciană a iubirii, este formată dintr-un schimb de scrisori între personaje, fragmente de *jurnale intime*, *înmănări de călătorie*, versuri, *acrostihuri* (obsesia lui Aricescu!), *criptograme florale* și chiar *numerice*, recenzii, dizertații despre magnetism, curiozități de almanah și un număr impresionant de citate și de nume de autori care au scris despre iubire, de la Dante la George Sand, de la Platon la Darwin, de la Euclid la Flammariion. Aspectul de roman-colaț al narațiunii nu lasă nici un dubiu asupra faptului că C. D. Aricescu a fost preocupat să modernizeze schema clasică a romanului românesc, în defavoarea, firește, a materiei epice substanțiale. Deși *Giosella* este o carte „tradusă”, în naivitatea sa, Aricescu oferă citate și mai ales versuri în limba franceză și italiană, adică netraduse. De altfel, consecvența sa în ceea ce privește convenția literară adoptată, este suficientă să pună sub semnul îndoielii existența unui scriitor francez cu numele de Constance Eglantier. Răspunsul exact ni-l oferă nuvela inedită *Distracția unui poet*.

M. N. Rusu

Marxismul și estetica

(Urmare din pag. 3)

tica marxistă este solidară cu filosofia marxistă, con-substanțială cu aceasta, unitatea lor născându-se din modalitățile similare de a comunica cu istoria, respectiv din faptul că principiile materialismului istoric subîntind categoric efortul de cunoaștere și acțiune al esteticii marxiste. Conștient de implicațiile unei asemenea ipoteze de lucru — verificată persuasiv de întreaga demonstrație la care se apelează, Morawski nu ezită să propună, odată cu o schiță, a unei istorii a esteticii marxiste, un model de abordare a însăși istoriei teoriei marxiste. Pentru că, acceptînd metoda portretului intelectual, el este constrîns să constate ceea ce de fapt se putea anticipa la nivel empiric: marile figuri ale esteticii marxiste (Marx, Engels, Lenin, Plehanov, Lukács, Gramsci) au fost în realitate marile figuri ale teoriei marxiste, cei care au creat-o și au dezvoltat-o. Capitolul consacrat ideilor estetice ale lui Lenin — iar nu unei „estetici“ leniniste imaginate asemenea unui sistem conceptual unitar și coerent — probează spiritul funciarmente antidogmatic al abordării lui Morawski — nu se ocolesc sub nici o formă punctele nevralgice, remarcîndu-se faptul că într-o epocă de acută intensificare a ritmului istoriei gîndirea marxistă a dat dovadă de receptivitate față de tradiția culturală, susținînd ideea după care „modul cel mai bun de a respinge constă în a asimila, pe scurt, în a te îmbogăți la maximum, apropiindu-ți

orice patrimoniu de erudiție, gust etc.“ În aceeași ordine de idei, merită subliniat faptul că în raport nu numai cu Lenin, dar și cu unele personalități contradictorii ale perioadei, Morawski îndrăznește să transgreseze viziunile pamfletare, autodistructive prin rîcoșeu, acordîndu-le credit acestor gînditori cel puțin în ceea ce privește capacitatea de teoretizare exercitată îndeosebi asupra raportului literatură-revoluție. Această deschidere intelectuală se înrădăcează în metodologia istorico-filosofică care a ghidat cercetările lui Morawski, antipodic plasată în raport cu direcția pragmatică, metodologie structurată în funcție de trei principii de certă valoare euristică: principiul posibilului istoric, principiul omisiunilor simptomatice și principiul antinomiilor de nedepășit.

Pentru Morawski, pe bună dreptate, istoria esteticii marxiste nu se poate scrie „la rece“. Firește, multe fapte sînt de mult consumate, destui eroi au părăsit scena ori uneori, precum și cazul Rosei sau al altora, au fost forțați să o părăsească fără a fi găsit răgazul necesar elaborărilor sistematice; dar, poate tocmai din această cauză se creează mereu sentimentul contactului cu acea „istorie indepasabilă“ de care vorbea cîndva Althusser, se realizează între comentator și text o legătură vie, simpatetică. Opera lui Marx sau a lui Lenin reprezintă pentru Morawski un univers inepuizabil, un domeniu al eternului inedit — din acest punct de vedere, istoria esteticii marxiste, istoria marxismului în genere, devine o invitație de nerefuzat pe unul dintre cele mai fascinante „continente“ spirituale cunoscute vreodată.

Aparatul critic pus la dispoziția cititorului român de către îngrijitorul ediției, Ion Pascadi, s-a străduit să compenseze absența unor studii sistematice originale asupra acestor atît de controversate probleme. Este meritorie dorința sa și a editurii de a facilita lectura textului prin sistemul notelor adiționale de subsol, note menite să joace rolul de comentariu propriu al uneia sau alteia dintre ideile nu o singură dată discutabile propuse de Morawski. Cu toate acestea, riscul unei „dublări“ a textului prin intervenții — chiar dacă în josul paginii — redundante nu a fost din păcate înlăturat. Sîntem astfel obligați să parcurgem opiniile perseverent re-luate, transformate, dezvoltate și din nou reluate ale celui care, odată cu prefața cărții, avea la dispoziție un mijloc ideal de a-și exprima autorizat și competent punctul de vedere. Ceea ce este poate chiar mai deranjant pare a fi tonul de doctă superioritate cu care ni se comunică o serie de truisme, o anumită tendință de admonestare paternalistă prezentă dealtfel chiar în textul introducerii scris de Ion Pascadi. Să fim bine înțeleși: nimeni nu aștepta, și nici n-ar fi avut motive să aștepte revelații umile, dar oricum, întrucît este vorba de o asemenea lucrare, aveam dreptul să sperăm că prefațatorul ne va introduce propriu-zis în spinoasele probleme care traversează, cum am văzut, istoria esteticii marxiste. În loc de aceasta, ni se propun însă eufemisme și eludări, puncte de suspensie și paranteze, ce nu pot face decît notă discordantă în raport cu incisivitatea polemică a textului, cu densa sa structură ideatică, într-un cuvînt, cu temeritatea sa.

(Urmare din pag. 9)

care ardea... Poetul scăpase un țipăt și aruncă țigara pe parchet. Era în prezența fideanței și a mamei sale.

— Ce e? întrebă deodată amîndouă.

— Nimic! răspunse poetul.

Mama Angelichei observase mișcarea poetului și mărturisîși faptul care provocă un ris general.

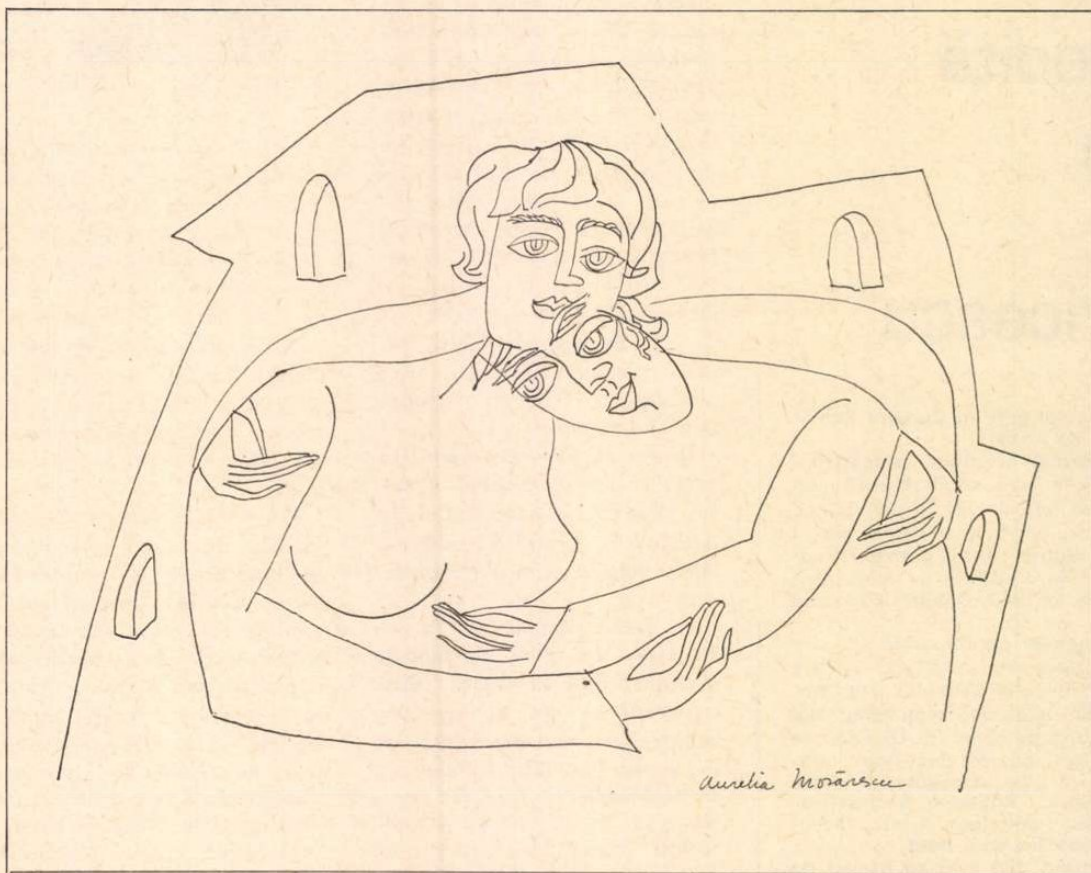
Tot în acea zi, și tot la D-na N... un amic al familiei invită pe poet a-i face un calcul: cît ar costa numărul unui ziar cotidian pentru un abonat care ar plăti 40 fr. pe an? Dorind să vadă de se poate reduce costul unui număr de la 20 la 15 bani.

— Nimic mai ușor, răspunse poetul. Ca mai totdeauna cînd era preocupat, însărcinî Bestia cu acest calcul simplu. Bestia, în loc să prefacă cei 40 de franci în 4000 de bani înmulțind pe 40 cu 100, înmulțise 40 cu 1000; astfel că împărțind 40000 bani cu 300 numărul (cîte 25 numere pe lună) dăde un cît de 133; prin urmare un număr costa 133 bani sau 1 leu și 33 bani. Cînd ajunse la acest rezultat, poetul începu să se mire.

— Curios lucru, zise el. E cu neputință! În timpul acesta, amicul său, care observase eroarea, se umflă de ris; și fiindcă purta ranchiună poetului printr-o împrejurare, îi făcu ridicol înaintea celor de față. Orice scuză a poetului nu putea fi admisă; mama Angelichei îl ridiculă îndestul; iar poetul se mulțumi a răspunde:

— Dacă matematicienii ilustri fac erori de felul acesta, apoi trebuie să fiți indulgenți pentru un poet distrat. Iată ce am citit undeva: un casier de la o bancă, om de țifre, dar care era distrat înmulțind pe 8 cu 9 scotea de produs 56, în loc de 72; prin urmare, în calculul său ieșea un deficit de un milion; era să se împuște de necaz, știind bine că acel milion nu se delapidase. În fine, pînă a nu se sinucide

Distracția unui poet



hotări să mai verifice odată lucrarea; servitorul său, în-țimplindu-se atunci să fie prezinte, și auzind pe stăpînul său repetînd mereu de 8 ori cîte 9 fac 56, luă curaj și-i zice:

— Domnule, mă iartă; dar 8 înmulțit cu 9 fac 72, după tabla lui Pitagora.

— Cum ai zis?
— Că 8 ori 9 = 72.
— Și cum ziceam eu?
— Că 8×9 = 56.

Casierul își bătu fruntea cu mîna și zise:

— Aici este eroarea. Îți mulțumesc Ioane; fără tine, era să mă împușc. Ține 100 fr. drept recunoștință.

— Ei bine! zise poetul nostru adresîndu-se la cei de față. Cum vi se pare aceasta? Toți tăcură. Angelica, singura răspunse:

— Are dreptate poetul! Și

îi întinse mîna, pe care el o sărută.

— Îți mulțumesc domnișoară! Numai sufletele nobile și generoase sînt indulgente. Mama Angelichei își mușcă buzele a doua oară.

Să mai arătăm cîteva trăsături de distracțiune ale poetului nostru spre a justifica teoria despre spirit și bestie.

Într-o noapte de iarnă, poetul nostru ședea înaintea focului; se gîndea la Angelica al cărei amor ocupa sufletul său întreg; ea îl consola de nenorocirea patriei sale și de mizeriile lumii. El ordonase Bestiei să-i facă un ceai. Pe cînd Bestia se ocupa cu fierberea apei într-o ulcică de tuci și cu fierberea laptelui în altă ulcică, spiritul, pe aripile fanteziei, făcea vinătoare de idei și de rime în cîmpiile Empireului. Laptele se umflă și dăde în foc. Poetul, care

privea focul, dar care cu mîntea era la Angelica, pune iute mîna pe oală; dar deodată o trîntește și scoate un țipăt. Laptele se vîrșă și oala se sparge. Bestia, în lipsa Angelului, luase oala de la foc cu mîna, nu cu cîrpa; prin urmare poetul își arsesse degetele. Tocmai atunci Angelul intră repede în căminul sufletului.

— Ce este asta, întreabă Angelul.

— Întreabă Bestia, răspunde poetul.

— Ba întreabă Fantesia, răspunde Bestia.

— Ba întreabă pe Angel, răspunde Fantesia.

— Va să zică eu sînt de vină? răspunse Spiritul (Angelul) la rîndul său.

— Negreșit, răspunde Rațiunea; nu trebuia să lași Bestia singură; ce poți aștep-

ta de la o Bestie decît nerozii de felul acesteia? Tot din cauza dumată, ieri în salonul Angelichei, Bestia a făcut o necuviință... pe care Angelica s-a prefăcut că n-o bagă de seamă, aflîndu-se la clavier; dar, din surisul ei ironic, poetul a priceput că Muza lui poetică a înțeles lucrul: dovedă că luînd batista parfumată, sub pretext de a-și curăța nasul, Angelica a ținut la nas batista mai mult de un minut; apoi, nemaiputînd stăpîni risul, a ieșit iute afară din salon.

Bestia rise cu hohote; iar Angelul se înroși ca o față mare. Lecțiunea era prea aspră. Profita-va oare Angelul de imputarea Rațiunii? Vom vedea.

Tot în acea seară, pe cînd poetul bea ceaiul, care de astă dată îl preparase Angelul, și pe cînd se gîndea la rușinea ce pășise în salonul Angelichei, deodată un tăciune aprins cade din sobă pe parchet; poetul, absorbit în cugătare sa, pune iute mîna pe tăciune ca să-l arunce în foc; dar scoate un țipăt și aruncă tăciunile pe covor, care ia foc. Angelul aleargă a doua oară; și de astă dată zice Bestiei cu ton aspru:

— Nu puteai Bestie să iei tăciunile cu cleștele?

— Nu, răspunde Bestia cu ton impertinent.

— Și pentru ce, mă rog?

— Întreabă pe D. președinte (Rațiunea). D-astă dată Rațiunea perzînd seriozitatea, rise cu poftă.

— Incorectibil! zise Rațiunea.

— Cine, întrebară deodată Bestia și Fantasia.

— Dumnealui, arătînd ea la Spirit. Bestia și Fantasia rise-ră și ele cu poftă după exemplul Rațiunii. Aceasta consiliă pe poet ca să scoată cu bum-bac inflamația cauzată de arsură tăciunelui aprins, pe care în fine de astă dată Bestia îl luă de pe covor cu cleștele, stingînd cu apă covorul ce se aprinsese. Era sub conducerea Spiritului.

CONVORBIRI COLEGIALE

POEZIE

Constanța Buzea

Cultivarea uneltelor

CEZAR ALISTAR — Există o tendință asupritoare, aceea de a te exalta în gol, numai în sunetul cuvintelor, în vagul lor. Vrei, de pildă, să te plimbi între suflet și lumină, până dincolo de centrul Anotimpurilor, până dincolo de lacrima Adevărului. Pescărușii, în schimb, sint concreți și sint albi ca spuma laptelui, licăririle licuriciilor licăresc, și iar vrei să pleci nicăieri... niciunde, pentru că acolo te așteaptă un suris mai fierbinte și mai albastru decît tot albastrul omenirii (!).

CERBER — Părinții se așează, întotdeauna, ca un sat cu izvor, între poet și arbori. Cu această imagine frumoasă mergem încrezători mai departe și citim și celelalte poezii, unele de o certă noblete, în ritmuri corecte. O grandoare a stărilor romantice ne ridică într-un univers, totuși, puțin depășit : O, buimacă-alunecare-n cer ! O, visul / Ce zmulgere a trupului făcu ! / Niște secrete mîini le ridică / Mai sus de ființa ta, înfrînt tabu... Un clopot între umeri se zbate ruginit (din Tu încă ceri un rai). Un corn cu zvon de-mpușcare / E ochiul cu care mă minți (* * *), în întregime strofa a III-a din De toamnă — și multe, multe alte peisaje lirice, pure, sint convingătoare. Am păstrat cîteva titluri, așteptînd alte poeme și, mai ales, numele dumitale întreg.

ION LĂZOREAN — Și criticii sint cititori, nu-i

asa ? Și, dacă de la cititorul obișnuit nu avem imediat dovada că ne apreciază favorabil ori ne ignoră cu desăvîrșire, în schimb, părerile criticilor, sintem liberi să le luăm în deșert, să facem poate media părerilor, și să le dovedim în timp că sintem demni de toată atenția. Este, credem, absolut necesar ca poezia, oricît de „inovată” am face-o, să exprime limpede un adevăr, o stare, și primul ei har să fie nobila simplitate. Pentru că inteligibilitatea este obligatorie, și nici o poezie vie nu va fi vreodată de acord cu autorul ei cînd acesta va prefera, în loc s-o limpezească, să îi așeze sub umeri scrisori de recomandare ori cîrjele unor îndelungi explicații.

ANTON GAGIU — Poetul are somnul beat de gînduri / lacrimi adunate-n rînduri. În peisajul brumat de aducere aminte poetul are tîmpla udă muncit de o trudă inexplicabilă. Nedumeriri la tot pasul. Cum pot, de pildă, mușca ursitoarele de bine lumina nopții din adînc ? Și cum vine liniștea din... singe tot galopînd cu noaptea la obline, adîlmecînd ieșirea dintre nopți ?

IOAN STĂNILOIU — Minus buza împlinirii și toiagul timpului, încercările nu sint decît blinde și fără pretenții notații sentimentale.

AUREL DUMITRAȘCU — El crede că lebăda neagră e un motiv al apei, și mai crede frumos că s-a născut din spargerea unei oglinzi... Se mai vede că îi citește cu ardoare pe Whitman și pe Geo Dumitrescu. Timpul vine în favoarea celui care lucrează răbdător.

MARIA HERMINA — Oricît de transparent ar fi simbolul cîinelui care se-așează la cap de pod, cerînd și nu cerșînd, n-am înțeles, recunoaștem, de ce, din

toate milosteniile cîte le-ar primi acel cîine, autoarea îl somează modestă : mie să-mi dai doar podul (!?)

CORNELIU VASILE — Ton avîntat, cîntec corect, cuvinte simple care merg direct la inimă. (Ostași sintem, studenți și muncitori).

CORNELIU OCTAVIAN CUBLEȘAN — O, / S-a oprit / Fetița din ecran, / I-au pierit carnea / Mișcarea, sufletul / Devenind / Un schelet de linii, / Drepte, curbe, / Numai goluri / Și umbre. // Într-un tîrziu / Și-a dat seama / Că în ecran așteaptă / Ca într-un / Sieriu. // Ca un soare / De smoală / Cercul umbrelor / Stringe. (Accelerafi). Am citat cîteva versuri dintr-un poem exemplar pentru creația dv., pentru ideea lui generoasă, pentru pledoaria lui subtilă, pentru dreptul de a fi, al fiecăruia.

TUDOR CRISTIAN ROȘCA — Experimentezi un stil care este mai mult ca sigur un drum infundat. Amploarea gesturilor, universul special, gustul pentru limbajele ieșite din uz, dexteritățile culturale și rafinamentele, contrazic, pe de altă parte, în mod cert, vîrsta pe care o mărturisești. Cu o detașare,

de spirit, să-i zicem, trecut de multă vreme prin încercări de natură să-l imobilizeze și pe un înger, cu sarcasm, faci referiri interesante la veacul fanariot. Am mai văzut și altă dată poema Cit ești tu de orb, Homer, ca și acest final înfloritor : Dar vino... ucide / viermele care galopează în fruct // Căci altcineva cine să-și aplece / privirile asupra mîrșicatei mele făpturi, / Și fără scîrbă cine să-mi spună / cuvinte frumoase ? Cine / Altcineva decît tine, iubito, să lase grădinile pline de lupi înfloriți ? (Cu teamă, către Eva astrală).

SUCIU OCTAVIAN. Efortul dv. de limpezire, dorința de a face tot ce e cu putință pentru a vă perfecționa, este demnă de toată stima : „Miini de copii stîngaci prinzînd / oglinda de cristal a clipei ; / o pajură, săgeată aripei / deasupra munților plutînd ; / Bărbați cu-adînc talazul pripei / al zilei soare rotunzînd / Și-n cercul genelor... și-al clipei (iar !) o Cosinzeană surîzînd. (Introspecție). Rimele dv., subliniate de noi, dincolo de mesajul pe care vreți să-l transmiteți sint, totuși, facile, monotone.



poate aprinde marea cu focul

Umărul stîng e balconul
aici pregătîm vîntul
pentru
privighetorile veacului
celălalt umăr
e verbul
cu degete
închizînd Poezia
în ochii lui

de unde privește
pe stradă.

Lunetă

Am urmărit curgerea orelor de pe pod :
risul tău curbat peste bărci de hîrtie,
fuga
Doar fuga acelui adolescent cu lunetă.
Egoist,
să privească singur
expediția electronilor pe zăpadă.

Un copil în pieptul meu își
scapă jucăria pe fereastră.

Amintiri de unul singur

El taie o fereastră cu spatele la mine,
orele petrecute în singurătate
turturele ciugulînd mei
printre uluci.

Ca oglinzile într-o galerie
între noi
vocele.

Viorel Mureșan

CARTEA DE DEBUT

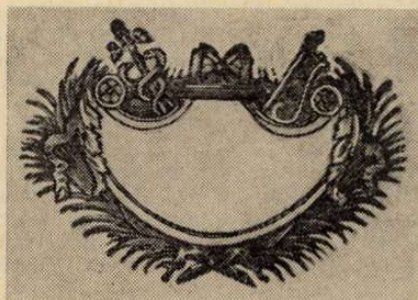
Ion Davideanu: GRAVURI

Poezia bate pasul pe loc cu multe din volumele debutanților, dar acest fenomen este profund obiectiv, el menține, de fapt, acel ritm necesar, și viu, de fundal, din care se hrănește aspirația. Deci, la apariția fiecărei cărți de debut sintem ca în fața unei cortine care se deschide pentru o premieră. Este adevărat că asistăm de multe ori la unul și același spectacol, deloc agreabil în variantele lui. Este adevărat că numai oamenii de specialitate și colegii-poeti mai urmăresc, cu ardoare și pină departe, peisajul acestei monotonii și întrezăresc efortul continuu și calea fiecărui tinăr poet. Starea permanentă de dificultate a poeziei tinere este o stare normală, și o înțelegem, pentru toate timpurile, nu numai pentru azi, ca o condiție și ca un cadru necesar unei prime competiții, cînd e firesc să concureze mulți. Dar este recunoscut faptul că în poezie, în artă, competiția duce la atingerea stării ideale de singurătate. Și greul, spun cei cu o viață de experiență în fața, abia de-aici începe și starea de dificultate se complică pentru autori cu cit conștiința lor artistică și munca îi adîncesc în peisajul liric arborînd harul și cuvintele aceleiași limbi.

Ion Davideanu, tipărind la Editura Facla o plachetă de versuri, intitulată Gravuri, își dovedește cu unelte simple înzestrarea incontestabilă pentru poezie, harul sincerității și bucuria de a i se dăruî total, fără sfîșieri, cu o candoare tîhnită pe care o au numai cei care se mulțumesc, și pe bună dreptate, cu dulceața pămîntului și cu visul înflorit adînc și apăsător de nervii și-n simțirea noastră. Nu avem altă cale, sintem ai pămîntului la bine și la greu, și aceasta întretine nostalgia : O, legendele nu-l lasă / în eternă altă casă, / căci el doarme-n flori de tei / tresărînd cu ochii grei / Și din gene tremurînd, / briză de luceafăr blind, / s-a preafîrînt ca să-i rămină / inima-n limba română / înecî biblii-i albastre / se zidește-n mintea noastră / ... / auziți, un riu în seară / sfînta-i dragoste de țară... (Poetul). Aproape în întregime cartea lui Ion Davideanu se pătrunde de blîndețe, modul lui de a fi se confundă cu acela al omului simplu căruia nu-i lipsește sensibilitatea și hrana ritmurilor poeziei populare, și care are cunoștința de aceasta ca de sine însuși. Chiar și atunci cînd versurile sint mai lungi, ele se taie la jumătate în virtutea aceluiași ritm, împămîntenit în comunicări scurte și pline de miez plastic al spiritului popular : Bătrînul taie aer, bătrîna calcă-n urmă, / cu ochiul stîng în soare, cu dreptul în pămînt, / pogan pietros bătrînul, cu inima / se scurmă, bătrîna duce-n palmă jarul în care sint, / nu știu popasul unde răcoarea și-o mai vrea, / de vale molcomită, sub care cuib de graur / ei sint într-o pădure, mereu mai moi în ea, / eu, undeva în față, în moina lor de aur... (Părinții). Ion Davideanu pretinde cititorului un popas, un moment în care să-și uite vrajbele, și grabele de orice fel, tensiunile imediate. Poetul te invită într-o lume a contemplării și, știind ce-ți oferă, te previne parcă de existența cerului albastru, de straturile geologice, de timpul omenesc nemuritor. Un comentariu modern, totuși, la nivelul acestei simțiri care se perpetuează cu fiecare vers. O monotonie care odihnește ca ritmul substanțial și pur al apelor : Există dor destul, există / făptura mea să-l ia în sin / pentru tăcerea încă tristă / unde o oră mai rămin / și unde chipul îmi ascund / spre a vedea acea lumină / ce-i ochiul focului rotund / la care zeci fac de cină, / ... / într-un septembrie de gînd, / cînd zborurile se dezgroapă / îndrăgostit mă vîd lucrînd / corăbii vechi, acum sub apă... (Corăbii vechi). Poeziile de dragoste sint suave confesii. Personajele cărții sint numai cîteva : el și ea, într-un cadru natural complet, într-un suflet rotund și mulțumit de trudă și de gîndire. La o reluare a lecturii, unele bucăți rezistă mai puțin (Volo, Răvaș, Ochiul meu de ape, Soliloqui). Universul este unul la îndemîna oricui, dar înțeles profund și conștrîns să apară, convingător în simplitatea lui. Această carte reprezintă prima treaptă în destinul unui poet, o treaptă sigură și problematică în același timp, în sensul că profilul ei nu va trebui repetat în cea de a doua carte.

Sperăm ca Ion Davideanu să încerce în mod serios nu să se dezică de mijloacele artistice care l-au servit pînă acum atît de bine, ci, conform cu sine însuși, să vegheze atent la pericolul stereotipiei unei modalități lirice care parcă i-a intrat în sînge. Am evidențiat cîteva titluri : Brîncoveanu — ca o variantă, la galeria de cînte a portretelor lirice de domnitori români, Tîrg — pentru plasticitate și pentru larma colorată a lumii, pentru interesul vieții de a se dovedi invincibilă în propriile ei combustii (minus inflamări și coca nopții), Pămîntul — pentru încercarea de comentariu ironic (superficial și ratat totuși ca sonet) și am cita în încheiere cîteva versuri remarcabile din Moartea lui Socrate : iată o pădure de cuvinte / cu delirul miezului pierdut, / pentru tot ce curge înainte / aurul respiră mut / ... / pînă și copacii îndrăznesc / să se întristeze de poadoabe, / cum aleșii harului, firesc / adorînd bătrînele silabe / ... / și implor, nu plîngeți, și vă zic / dați-vă o clipă de tăcere, / nelăsînd pe nimeni și nimic, / lacrima și moartea cad în ele... versuri cu regim de efogie pentru un prim profil al tinărului poet.

Constanța Buzea



Pereții unui oraș, peste grinzi

Sintem două sânni pe un cîmp de zăpadă
cuvintele cioburi dintr-un vas pe care-l spargem
pe rînd

pereții unui oraș
peste grinzi
cuptoare din șoaptele merilor
ridicînd

„Îți restitui această umbră care mi-a fost dragă”

in memoriam Emil Botta

Maimuța mă ia dimineața : vino
să ne întindem pe acoperișuri de zgură,
astăzi avem extemporal la balistică
tu vei purta tot drumul un sigiliu pe gură.

Să urmărim diamantul de pe hlamida
bătrînului dascăl. Ochiul lui verde
întins ca o hartă peste tot peretele școlii
țîuind va izbi cărămida.

Ne vom scoate din carne monede amare
să batem pe bănci umbra bătrînului dascăl,
hlamida sa albă cu miros de ierbare
îngropată-n dulapul din dreapta
al inimii noastre.

Poetul și destinul patriei

Cuvintele uneori
părăsesc poetul
jumătatea umbră a casei
cine își ia cămașa de mînz
poate deschide ușa
cu ochiul

U.R.S.S.

La marginea pădurii de mesteceni

Pe înserate, avionul a intrat în tăietura de mesteceni a aerodromului. Deasupra se vedea un verde nesfârșit, spart pe alocuri de cele două liziere de mestecăniș, frunzele tremurând undeva departe ca niște bănuți ușori trecuți dintr-o mină într-alta, și o înserare calmă peste aeroportul Seremetev, înțesat de nave, de turiști care tirie după ei geamantane pe roțile, cu embleme tipătoare, cu nume de orașe și țări, pe acolo pe unde au trecut cu deșartă speranță că vor reveni măcar o dată. În hol, se strigă în toate limbile. Vine câte unul și te întreabă dacă te numești Jacques sau Harry, miști din cap în semn că nu și omul pleacă mai departe, să întrebe, dumneavoastră vă numiți Jacques sau Harry și la urmă se oprește mirat, oare unde o fi ajuns Jacques, el trebuie să-l aștepte, să-l găsească, să urmărească numărul curselor sosite și să întrebe din nou.

Pînă la Moscova reîncepe lumea mestecănișurilor. Plouă moale, de sfârșit de primăvară. Mesteceni stau drepti ca niște copii. Din cînd în

dacă stai lângă șofer, pe scaunul din față, trebuie să te legi cu o centură. Circulația e aglomerată. Zilnic vin sute de mii de turiști. Zilnic șoferii de taximetre îți deschid portiera și te întreabă: „Kuda?”, și pornesc cu toată viteza înainte, spre marile hoteluri. Ne-am lăsat bagajele la un hotel, fostă școală pe vremea lui Lenin. Lenin trecuse pe acolo și vorbise elevilor. O stradă veche, cu case de un secol sau două, care dă în Neglinaia,

Era târziu. Perechile se întorceau la braț, tinerii cîntau, ținîndu-se de gît, cîntece lungi, săltărețe, din care înțelegeam doar cîte un refren, „capitala mea, capitala mea, Moscova”. Turiștii întrebați de hoteluri, ridicau din umeri, ridicau și ei și mulțumeau, ridicînd un deget la tîmple. Noaptea moscovită e stăpînită de șoferii de taximetre și de echipele de la salubritatea orașului. Orchestrele încetează în marile restaurante, se descarcă gheață și carne pentru a doua zi. Muncitorii prind calupii mari de gheață cu mănuși de cauciuc și le împing spre

trivnic vieții, potrivit și acelei vechi civilizații ridicate după epoca lui Alexandru Macedon, dar uscată de soare și înghițită în mare parte de nisipuri. A treia zi, Volodea a plecat cu avionul spre deșert. Mi-a lăsat o pălărie neagră din Uzbekistan și un suris. Noi am plecat la Volgograd. Fusese prima și poate ultima noastră întâlnire în acest secol.

Muzeele sînt niște lunete în timp. Cu ele poți privi o lume care se sfîrșește în multe incertitudini. Înțelepciunea și imaginația te ajută să faci lumină chiar și acolo de unde nu mai vin spre noi decît puține obiecte. Realitatea imediată este un muzeu al clipei, al prezentului. Trecînd dintr-unul într-altul, treci din istorie în istorie, dintre lucrurile aparținînd unei vieți anumite spre viața prezentă a altora, dintre oameni foști, care își trimit prin aceste lunete părți din lucrările lor spre cei care trăiesc pentru ei și pentru cei cărora nu le-a fost dată îndeajunsă o viață. La Volgograd se mai caută morți. Viii cotrobăie în hățișul istoriei, spre a-și găsi frații și părinții, numele lor scris pe pietre, numerele soldaților purtate în raniță spre a identifica mormintele. Morții s-au regăsit în tăcere. Cînd cineva găsește poarta de trecere spre cealaltă lume pentru un frate sau pentru un prieten, dacă acesta n-a avut nenorocul să treacă pe acolo, pe unde nimeni nu mai are timp să rețină numere și nume, atunci el devine un om. Un om pentru memorie, un om pentru viața de fiecare zi, un fel de reîntoarcere la viața determinată după legile ei firești. Comsomoliștii se adună în brigăzi denumite „Căutarea”. Nu tuturor morților pare a le fi dată o viață în plus. Dar cei găsiți își încep a doua existență. Pentru cel mort în război se creează un loc într-o echipă. Primește o normă și i se aduce portretul în mijlocul celorlalți. Piotr Tupikov a lucrat la Uzina de tractoare din Volgograd. Era tînr și istoria i-a cerut să rămînă doar cu această vîrstă. „Să lucrăm pentru noi și pentru cel care a murit”. Așa se numește pasul cel mare al reîntoarcerii. Patru tineri și-au luat angajamentul să facă tot atît cît ar fi făcut acest tînr Tupikov.

Trăiesc și toate piesele din Muzeul apărării. O clădire prea strîmtă pentru istoria pe care o încap, înconjurată de stîlpi găuriți de gloanțe, de copaci care au închis în trunchiul lor bucăți de metal și de orașul verde, cu pietre lacome de soare și pline de viață. Cînd ieși din muzeu și revezi orașul, ai impresia că seamănă cu un om care a fost aproape de moarte și zîmbește fericit că a reușit să se depărteze de ea. Printre oamenii lipiți de vitrine, încremeniți în tăcerea lor, mișcîndu-se încet de la un obiect la altul, abia apuci să vezi ceva. Un ceas cu sticla spartă al unui erou, fotografia unui cazac de pe Don, chel, mustăcios, cu pieptul plin de decorații, o manta din Caucaz, găurită pe toate părțile, o sabie lungă, stîrbită și îndoită de o mașină, de o explozie, de un om minios sau de o copită de cal. Vitrina obiectelor triste: pistolete nichelate, cîteva puști, o cască, aproape condamnată să mai poarte cîteva secole o zvastică zgîrțită, o teacă de pînză pentru o cazma de șold. Parcă îți trec prin față armate de obiecte, divizii care te cheamă cu ele, să le înțelegi motivul inexistenței. Tată și fiu, eroi în război, morți unul într-o parte, altul într-alta, reveniți în familie, fără să se privească, aproape siguri că sînt umăr la umăr. Tata e bărbos, îmbătrînit de ani, cu bărbăția neștirbită, fiul subțire, cu mustăcioară, semeț în priviri, iute și ager în încremenirea lui mai mult decît fotografică. Ceva mai încolo, o bombă care nu va mai exploda niciodată, grenade puse sub sticlă ca să lupte cu timpul care mușcă din ele cu dinții lui neobosiți de oxigen. Un mauser nichelat cu tocul de lemn. Mareșalul Budionii, marele iubitor de cai, o fotografie a unui soldat într-o taceancă, o mitralieră montată între loitre, o mitralieră Maxim, fotografii de trenuri blindate. Cehi, polonezi, sirbi căzuți la apărarea Volgogradului. Un tun marin scufundat în Volga în 1918 și furat de la ape în 1940, acelor ape molcome, nepăsătoare și întinse ca o prelungire acvatică a stepii. Un portmoneu găurit. Ruben Luis Ibarruri, căpitan spaniol, tînr, mort la 22 de ani, în 24 august 1942 și înmormîntat într-un parc, la cîteva sute de metri de muzeu. În fiecare an, mama, Dolores Ibarruri, vine la mormîntul fiului, la acea întîlnire fără cuvinte. O tăbliță cu numele unei străzi cu literale șterse de un glonț, pîslari de papură, afișe nemțești cu cucerirea Stalingradului, care au avut soarta unor hîrtii oarecare, fără a mai fi afișate vreodată. O pereche de cătușe nichelate. Căldura sufocantă a lucrurilor o prezintă fizică. Le simți parcă respirația. La sfîrșit obiectele lumii întregi trimise acestui oraș în semnul unei uimiri pentru existența sa. Afară cerul ciudat de albastru și de limpede, ca o oglindă în care se vede Volga.

Era o simbătă caldă și liniștită. Mașini încărcate de flori, cu două inele fixate deasupra cabinei, opreau în fața monumentului eroilor. Miresele își ridicau puțin voalul cu o mîină, cu cealaltă purtau buchete de flori și se strecurau printre turiști, pe virful pantofilor albi spre monument. Mirii la fel. Înaintea nunții, se trece pe la monumentul eroilor și se adaugă sutele de buchete cu flori încă vreo cîteva... Doar ele mai reduc ceva din tristețea acelei flăcări veșnice, nepăsătoare și egală.

Cornel Nistorescu

Responsabil de număr :
M.N. RUSU

Prezentarea grafică :
Tiberiu Petrescu



Volgograd : Monumentul eroilor

cînd, sate, căsuțe de lemn vopsite în toate culorile, înconjurată de acea liniște de duminică seara, cînd omul ia de la capăt încă o mică perioadă din viața lui. Pe dreapta șoselei, un monument de beton, reprezentînd două suporturi pentru sîrmă ghimpată. Acolo fusese ultima linie a frontului, ultimul teritoriu călcat de cizmele birger ale generalilor cu zvastică. Priveau prin binocluri turnurile Kremlinului și-și ziceau gut, gut, miine la amiază ajungem, fără să știe că nu le este dat să calce pe acolo niciodată decît în lungile și nesfîrșitele convoaie de prizonieri și să-și vadă armele și steagurile aruncate clae peste grămadă în Piața Roșie, într-un trist morman de vechituri ale istoriei.

Aproape de intrarea în oraș, pe stînga, ascuns după copaci, e palatul gărzii țarului. Zidurile de cărămidă roșie au rămas pentru o vreme; gărziile au trecut în marș prin tunelul timpului și astăzi, în locul lor oameni tineri învață. Academia militară rămîne și ea în aerul înserării de duminică seara. Șoferul spune ceva despre mașinile Dacia. Noi întrebăm mereu, cu curiozitatea acelei bătrîne din „Jucătorul” lui Dostoievski, acolo ce este, de ce este acolo și nu altundeva, de cînd, ce a fost înainte, ce va fi alături, ce înseamnă un anumit semn de pe un autoturism. Translatoarea face față cu greu. Acolo a fost în anul o mie..., semnul de pe mașina din față e pentru invalizi, în stînga îl puteți vedea pe Iuri Dolgoruki, cel care, după cum spune legenda, a întemeiat Moscova. Iuri Dolgoruki — Mină lungă stă cu brațul său metalic mai lung întins, o altă stradă, cunoscută prin romanele scriitorilor moscoviți, la capătul căreia se află centrul comercial al Moscovei. Am despachetat în grabă, și după o masă scurtă, am pornit spre Piața Roșie, spre oraș. Mașinile trec fluierînd. La Moscova,

magazii. Cîte unul este scăpat, pocnește scurt și gheața sare pe trotuar ca o sticlă spartă sau ca niște d'amante mari, din care se reflectă lumina rece a becurilor de neon.

În Piața Roșie se adună turiștii sosiți în ultima clipă. Reflectoarele bat cu lumina lor tare turnurile Kremlinului iar stele roșii luminate cu becuri pe dinăuntru par agățate undeva, între noaptea de sus și somnul vechiului palat de jos. După schimbarea gărzii, pleacă majoritatea, se așază liniștea pînă la următoarea schimbare cînd piața se umple din nou de viață. Am coborît spre Vasile Blajenii, de acolo spre Rosia, un mare hotel și spre riul Moscova, cu toate vapoarele prapionite la mal. Am luat-o pe străzi. Chioșcurile cu înghețată (marojnaia) erau goale, fără animația lor de totdeauna. Bufetele cu piroște aveau lacățele puse și lumina stînsă. Nu se oprea nimeni în dreptul lor. Doar cîte unul din oboseala lui se oprea la cîte o vitrină cu aparate sau cărți. Înarmați cu furtune groase, din care țîșneau jeturi puternice de apă, oamenii de la salubritatea orașului, te obligau să-ți vezi de drumul tău spre casă. Pe străzile înclinate, de undeva de sus veneau șuvoaie de apă proaspătă, semn că și acolo vreun trecător întîrziat fusese alungat în fața unei vitrine.

In hotel, l-am cunoscut pe Volodea Ivanovici Romanov, un inginer înalt și zdravăn ca un munte, ars de soare și cu mîini de baschetbalist. Lucra în inima marelui deșert Kara-Kum la culturi agricole și venea în fiecare an la Moscova pentru a-și cumpăra cărți și îmbrăcăminte la modă. Soția lui era medic. Amîndoi se bucurau în aceeași măsură de Tașkent și de Moscova. Erau singurele lor ieșiri spre altă lume, singurele lor scurte renunțări la lumea deșertului, bătut de soare, multă vreme po-

amfiteatrul

REVISTĂ LITERARĂ ȘI ARTISTICĂ EDITATĂ DE UNIUNEA ASOCIAȚIILOR STUDENȚILOR COMUNIȘTI DIN ROMÂNIA



Ilustrația acestui număr este realizată în întregime cu reproduceri ale lucrărilor sculptorului PAUL VASILESCU

NOIEMBRIE

Cinstirea istoriei

În șirul memorabilelor inițiative menite să cinstească trecutul de luptă și glorie al poporului nostru se înscrie cu deosebită pregnanță recenta Hotărâre a Plenarei Comitetului Central al Partidului Comunist Român cu privire la aniversarea a 2050 de ani de la crearea primului stat dac centralizat și independent, hotărâre menită să aducă acest moment în prim-planul memoriei noastre afective și să-l celebreze printr-o întreagă serie de manifestări și acțiuni care să-i sublinieze importanța în cadrul istoriei noastre naționale.

Faptul că celebrarea unui asemenea moment crucial în istoria noastră constituie obiectul unei hotărâri a Plenarei Comitetului Central al partidului are o semnificație deosebită. Este vorba, în primul rând, în cadrul concepției partidului nostru privitoare la istorie și la rolul marelui în făurirea istoriei, de preocuparea permanentă pentru studierea și celebrarea marilor momente ale istoriei noastre naționale, văzute ca etape fundamentale în dezvoltarea istorică a poporului nostru. În al doilea rând, este vorba de faptul că sublinierea acestor evenimente nu reprezintă niște simple momente festive, ele constituie premise aprofundării cercetărilor istorice, contribuind la cunoașterea mai amplă a momentului istoric respectiv, la îmbogățirea tezaurului istoriei noastre naționale, în acest context existind prilejul cunoașterii mai depline de către toate generațiile și în special de către tinara

generație a marilor momente din istoria neamului. În al treilea, și nu în ultimul rând cunoașterea și interpretarea acestor momente de salt istoric, în lumina materialismului dialectic și istoric, este generator de numeroase învățăminte pentru viața și activitatea de astăzi, catalizând energiile constructive ale poporului.

În Hotărâre se subliniază că „Constituirea statului centralizat sub conducerea lui Burebista, în jurul anului 70 î.e.n., a fost rezultatul dezvoltării vieții materiale și spirituale pe teritoriile locuite de geto-daci, care făceau parte din numeroasa populație a tracilor, cu adânci rădăcini în întreg spațiul carpato-danubian-pontic”. Este menționat apoi începutul procesului de formare a poporului român. „După cucerirea Daciei de către romani — care ca orice cucerire a avut și urmări tragice pentru poporul dac, — pe baza împlinirii strânse a celor două civilizații ce au conviețuit vreme îndelungată, viața economică, socială și culturală din aceste ținuturi a cunoscut un nou și puternic proces. Moștenitor al marilor virtuți și tradiții ale glorioșilor săi înaintași, poporul român avea să împlinească, într-o existență de aproape două milenii, un eroic, zburcumat și măreț destin istoric, dezvoltându-se continuu și afirmându-se cu putere în rîndul popoarelor și națiunilor lumii”.

Mircea Florin Șandru

(Continuare în pag. 2)

IMNUL DE STAT

AL REPUBLICII SOCIALISTE ROMÂNIA

Muzica de Ciprian Porumbescu
Text adaptat

Trei culori cunosc pe lume,
Amintind de-un brav popor,
Ce-i viteaz, cu vechi renume,
În luptă triumfător.

Multe secole luptară
Străbunii noștri eroi,
Să trăim stăpîni în țară,
Ziditori ai lumii noi.

Roșu, galben și albastru
Este-al nostru tricolor,
Se înalță ca un astru
Gloriosul meu popor.

Sintem un popor în lume
Strîns unit și muncitor,
Liber, cu un nou renume
Și un țel cutezător.

Azi partidul ne unește,
Și pe plaiul românesc
Socialismul se clădește
Prin elan muncitoresc.

Pentru-a patriei onoare,
Vrăjmașii-n luptă-i zdrobim.
Cu alte neamuri sub soare,
Demn, în pace să trăim.

Iar tu, Românie mîndră,
Tot mereu să dăinuiești
Și în comunista eră
Ca o stea să strălucești.

Personalitatea culturii române

DINAMICA RELAȚIILOR ÎNTRE CULTURI

Spiritul revoluționar

în cultură

1. Spiritul revoluționar, element definitoriu pentru atitudinea marxistă în raport cu oricare dintre datele existentului, se manifestă întotdeauna în mod concret și practic. Aceasta înseamnă debarasarea deliberată de orice fel de prejudecăți superstițioase, adeviziunea la un angajament istoric incontestabil: nu poți fi implicat într-o acțiune socială fără să-ți asumi toate datele care îi asigură configurația originală sau, cu alte cuvinte, a perora pe tema revoluției avînd în gînd propria comoditate, confortul filistin, echivalează cu a te face deci prizonierul voluntar al demagogiei. Faptul că spiritul revoluționar se manifestă de o manieră concretă obligă la o reperare a dimensiunilor sale specifice în diverse ipostaze ale realului, așadar, la receptarea notelor definitorii ale emergenței opțiunii radicale în oricare dintre spațiile în care evoluează acțiunea umană.

2. Radicalitatea propriei gândiri marxiste se conjugă inextricabil cu proiectul constructiv al acesteia — rezultă prin urmare o caracteristică indeniabilă a spiritului revoluționar comunist: capacitatea de a propune, de a promova valori, forțe de institui o nouă ordine axiologică, lipsită de idoli și de mitologii. Atunci cînd secretarul general al partidului rostea cuvintele: „Noi nu avem nevoie de idoli” era trasată o linie de demarcație fermă între concepțiile idealiste, mistificatoare și mitizante și concepția materialist-istorică, demistificatoare și demitizantă. A construi în ordinea valorilor, îndeosebi într-o epocă de prefaceri revoluționare, înseamnă a-ți asuma responsabilitatea delimitărilor tranșante, a departajărilor clare în a căror absență radicalitatea se transfigurează în complicitate molcomă sau în absenteism moral. O asemenea întreprindere istorică profund înnoitoare nu și-o poate asuma decât un „intellectual colectiv” (Gramsci), organic implantat în conștiința de clasă a unui subiect istoric revoluționar, așa cum este partidul politic al clasei muncitoare, forță spirituală posesoare a unui capital teoretic unic pe baza căruia poate fi surprinsă raționalitatea istoriei și pot

fi depășite pericolele iluziilor și dezi-luziilor.

3. „A fi radical înseamnă a merge la rădăcina lucrurilor” (Marx), înseamnă deci a transcende fastidioasa lor carapace, reușind a le descoperi rațiunea suficientă, motivul existenței lor. Nu poate fi închipuită o strategie a schimbării sociale — pentru că renouarea valorilor culturale se subsumează regenerării valorilor sociale — fără o comprehensiune a resorturilor care asigură, momentan și provizoriu, oricum pentru clipa de față, supraviețuirea provizorie a unei ordini date. Istoria spiritului cunoaște două mari tipuri de raportare la structura imediată a realului: acceptarea necondiționată și răzvrătirea, revolta morală și politică. În ceea ce privește această ultimă modalitate de atitudine trebuie precizată polivalența ei, posibilitatea de a îmbrăca forme diferite de expresie: revolta istorică nu este un comportament unidimensional, care chiar prin faptul consumării sale își certifică valoarea și meritul. Dimpotrivă, putem distinge două tipuri fundamentale de insatisfacție istorică: pe de o parte, revolta universal-negativă, principiul negativității absolute devenit normă morală, în care dimensiunea negativă, „neliniștea din interiorul contradicției” despre care vorbea Marx își este suficientă sîși și, pe de altă parte, ceea ce am putea numi revolta pozitivă, fecundată de spiritul revoluționar, în care negația se supune unei logici superioare, se subordonează unei valori afirmative care o transcende și finalmente o pozitivează. Primul tip de revoltă este propriu filosofiei nihiliste, anarhismului clasic și contemporan, amoralismului și irationalismului, pentru care lumea valorilor este definitiv anihilată, iar ordinea etică devine o absurditate sufocantă, în vreme ce cel de-al doilea distruge pentru a crea, înlătură o valoare caducă pentru a înălța o valoare nouă, mai actuală și mai fertilă, fără să ignore vreun moment că în lumea spiritului inovația nu înseamnă nici dezrădăcinare, nici brutalitate.

4. „Pentru om, rădăcina lucrurilor este omul” (Marx), prin urmare radicalitatea

Mihai Milca
Vladimir Tismăneanu

(Continuare în pag. 3)

Călinescu, Rosetti și Iorga

Correspondența (parțială) a lui G. Călinescu cu Al. Rosetti aduce dovada intimă, printre altele, a rolului pe care l-a jucat editorul și filologul Rosetti în tipărirea (și afirmarea) marilor literatură române interbelice, în general, și a operei lui Călinescu, în special. Despre primul aspect al personalității savantului, marele critic s-a pronunțat esențial și obiectiv în *Istoria literaturii române de la origini până în prezent*. Al. Rosetti — scrie criticul — „a putut umple rafturile culturii noastre în ciuda anilor de condiții”. Desigur, în această generalizare, în aceste „rafturi ale culturii noastre”, Călinescu include și propria sa operă de până în anul 1940. Dar, în corespondența de față, el produce și dovada subiectivă (și chiar subiectivistă) — și de aceea mai credibilă — despre importanța lui Rosetti ca editor pentru literatura română modernă și contemporană. În *Correspondența**) sa, dată acum la iveală cu maximă parcimonie și acuritate științifică de Al. Rosetti, avem primul portret al editorului și al prietenului său (în al doilea rând). Prin unele tușuri ale penelului, portretul lui Rosetti, care reiese din cele câteva scrisori ale *Correspondenței*, este, uneori, superior celui din *Istoria literaturii române*; poate pentru că paleta de culori a criticului nu este controlată de obiectivitatea din *Istorie*. Oricum, această *Correspondență* este inițială dovadă că un scriitor român a avut curajul de a recunoaște necesitatea unui mare editor (și, indirect, a fenomenului editorial) pentru afirmarea deplină a propriei sale personalități și, deopotrivă, a personalității de ansamblu a literaturii interbelice. Că un mare scriitor nu este posibil fără un mare editor; că un mare editor trebuie să sesizeze în rindurile contemporanilor acele valori (consacrate sau contestate) care miine pot alcătui o mare literatură. Iată una din lecțiile morale și culturale pe care o servește *Correspondența* lui G. Călinescu cu Al. Rosetti.

„Fără d-ta — scrie criticul, într-o scrisoare din anul 1936 — nu văd cum aș putea întreprinde ceva în domeniul studiului critic. Ar fi zadarnic. D-ta ești în parte autorul cărților mele” (subl. ns.). Acestei modestii călinesciene îi datorăm apariția: *Vișii lui Eminescu*, *Operele lui Eminescu*, *Vișii lui Creangă*, *Poeziilor*, *Principiilor de estetică și monumentală Istorie a literaturii române, de la origini până în prezent*. Iar ceva mai încolo: „d-ta (ești) cea mai mare nădejde de ofensivă culturală a generației noastre”. Sau: „Generația mea ești dumneata”. Ar fi interesant de constatat dacă statistic afirmațiile lui Călinescu se bazează pe producția editorială girată de Rosetti până în 1935, sau dacă „ofensiva culturală” a lui Rosetti, și, implicit, a generației lui Călinescu, începe odată cu rolul cu care îl investeste criticul pe editor, în această corespondență până astăzi inedită. Oricum, portretul pe care Călinescu îl trasează editorului în scrisorile sale, demonstrează că premisele de mare îndrumător editorial ale lui Rosetti pre-existau în persoana sa. Călinescu este poate primul scriitor care, prin intuiția sa fenomenală, le-a recunoscut și le-a stimulat epistolar. Iată fizionomia spirituală și editorială a lui Rosetti așa cum rezultă ea din trăsăturile portretistice cuprinse în această corespondență, portret care, „impresionist” fiind, este uneori mai expresiv, mai „din interior” decât cel „academic” din *Istoria literaturii române de la origini până în prezent*: „Putința d-tale de a pricepe orice, de a fi pe rînd clasicist și avangardist, de a te mișca ușor în toate categoriile de oameni, de a face legătură între ele, de a le cunoaște susceptibilitățile, de a le ghici gîndurile, este un lucru rar”. În consecință, „D-ta n-ai niciodată păreri critice, ci numai fînețe”. Vizitînd locuința editorului el o găsește în concordanță cu personalitatea acestuia: „Oglinda de Veneția, litografiile Daumier, sufrageria cu japonezerile, biblioteca de clerc, savant lumina în tonuri autumnale, galbene, dormitorul cu rips, loc de odihnă între două călătorii livrești, mi-au lăsat o impresie neștearsă. E interiorul potri-

vit personalității d-tale: discret, de un bun gust desăvîrșit, cu nimic șocant de om nou...”. „Ești un motiv al erudiției”. „Deci ești numai un voluptuos al ceremoniei, un Metternich al literelor”. Aceste linii din portretul epistolar dedicat lui Rosetti, departe de a fi dintr-un panegiric, ele sînt rezultatul dorinței de a nu fi prieten (în sens gregar) cu modelul său. Căci, pentru a fi obiectiv în raporturile cu prietenii de spirit, Călinescu cere a fi un malitios, ceea ce asigură spiritului critic posibilitatea de a se exercita (și exersa) liber, de ambele părți. „Încit, iubite domnule Rosetti, te rog din suflet, să nu fim prieteni, ca orice cetățeni români. Să fim convorbitori într-un club englez, veri ca regii, sportivi care-și dau mina înainte și după luptă și alte de acestea, care presupun uniunea în divergență. Să con-venim” (subl. ns.). Aceeași opinie despre adevărata și singura prietenie literară eficientă, formulată în 1935, o întîlnim reafirmată și într-o scrisoare din 1942, cînd face portretul de moment al lui Iorgu Iordan.

Acesta este doar unul din aspectele etice importante (pentru viitorul istoric literar) al *Correspondenței* lui G. Călinescu cu Al. Rosetti. Pe lângă atîtea alte aspecte, schimbul univoc (deocamdată) de scrisori dintre cele două personalități ale literaturii și culturii noastre, oferă un bogat material „pictural” pentru realizarea (și înțelegerea adevărată) a portretului real al lui G. Călinescu.

Dar *Correspondența* este importantă și din punct de vedere estetic. Găsim aici dovada fermă că *Istoria literaturii române de la origini până în prezent* nu era posibilă fără, desigur, veghea de cardinal a lui Rosetti — acesta este aspectul moral, — dar, mai ales, fără aportul teoretic al lui Nicolae Iorga. Din paginile *Istoriei* călinesciene acest lucru nu iese cu ușurință în evidență. Dimpotrivă, în portretul pe care Călinescu îl face marelui istoric, sînt trăsături polemice care abat atenția de la faptul că un posibil continuator fidel al concepțiilor sale despre istoria literaturii române ar fi în-suși Călinescu. Apoi criticul nu demonstrează întotdeauna, vreau să spun în toate alineatele, că el a conspectat cu minuțiozitate opera lui Nicolae Iorga. Or, *Correspondența* lui G. Călinescu cu Al. Rosetti ilustrează și faptul că ambii scriitori coincid perfect în ceea ce privește concepția modernă despre finalitatea unei istorii a literaturii române, dar că ei se deosebesc doar la nivelul metodei și al stilului. Scrisorile lui Călinescu, atîtea cite sînt aici, ilustrează, destul de concludent, etapele de pregătire teoretică a viitoarei sale *Istorie*. Mai ilustrează și faptul că punctul ei de plecare se află în vocația pentru sistem a lui Călinescu, în dorința sa de a impune o viziune unitară asupra literaturii române de la începuturi și pînă

la el; în fine, că punctul ei de plecare se află în *Istoria literaturii românești*. Introducere sintetică de Nicolae Iorga, aspect aproape nesimțat de cercetătorii operei sale.

Prima mențiune în acest sens o întîlnim în scrisoarea din 23.X.1936. „Sondez materialul (cu frenezia!) — scrie Călinescu lui Rosetti — din toate părțile ca să am o principie de sus și să scot un principiu de diviziune mai rezonabil decît acela Iorga-Adamescu (doi bărbați de seamă)”. Aici, „principiu mai rezonabil” înseamnă, cum se va vedea mai jos, acceptarea celui formulat de Iorga în *Introducere sintetică* din 1929, și, deopotrivă, perfecționarea și clarificarea acestuia. În scrisoarea din 4.I.1937: „Bineînțeles evit eroarea lui Iorga de a trata despre scripturi și alte evanghelii, despre istoria tiparului. Mă ocup numai de procesul crea-



tor (idee și limbă), iar restul îl dau, măsurat, cu peti, ca ligament” (subl. ns.). Dar această eroare, dacă este eroare, sesizată de Călinescu în 1937, Iorga o corectase în 1929, în *Introducere sintetică*: „Tot așa de puțin va fi vorba de istoria tipografiei la noi. O punem de obicei în cărțile noastre de istoria literaturii pentru că porțiunile mari ale acestor cărți ne îngăduie luxul de a vorbi și de tipografie. Dar acestea nu sînt lucruri esențiale”. Lucrurile esențiale, adică principiile, pentru Iorga ca și pentru Călinescu, sînt cele care tin de relevarea procesului creator și de creație din literatura română de la cronicari pînă la contemporani. Nu altceva scrie și Iorga în *Introducere sintetică*: „Nu va fi vorba nici de latura filologică a acestei literaturi mai vechi, care nu cade în specialitatea mea... (ca și la Călinescu!) — subl. ns.). Ci voi căuta să arăt așa cum am creat noi deosebitele elemente din care se alcătuiește forma literară a culturii noastre naționale, opera noastră de creație în aceste deosebite domenii” (subl. ns.). Aceeași intenție teoretică și sintetică o mărturisește Căli-

nescu mai sus (în 1937), revenind asupra ei în 1940, în timpul procesului de elaborare a *Istoriei*: „dar asta (analiza filologică, n.n.), nu intră într-o istorie a literaturii, unde se studiază numai creația (creațiunea, zisese Iorga, n.n.). Nici n-aș avea pregătirea tehnică pentru a cerceta filologic”. Dar ce a-nume urmărește Călinescu în proiectata *Istorie a literaturii române*? Care este principiul „mai rezonabil” care îl interesează? Prin analiza scriitorilor și a epocilor literare, îl interesează — mărturisește el în epistolele către Rosetti —, să întuiască „mișcarea de tradiție”, adică elementele de continuitate între epoci și între opere, să noteze „trecerea temelor”, cu alte cuvinte, să stabilească „marile legături”, cum le numise Iorga, să găsească o idee unică pentru întreg ansamblul materialului literar (care nu era alta, decît aceea de specific național și estetic în același timp, pentru a fi și un specific universal). „Se cade — scrie Călinescu în 1940 — să dovedim că avem o literatură superioară, care a consumat toate motivele literare. Am dat o mare importanță provinciilor și ideea mea e că centrul literaturii noastre e Ardealul. Un capitol final încearcă să determine, aposteriori, specificul național”. Sau la 23 sept. 1940: „În concluzie, dovedesc că literatura română își are sediul mai ales în Ardealul ocupat (Coșbuc, Rebreanu ș.a.), pe versantul muntilor, pe marginile granițelor (Slavici), că teritoriul ei de formație este tocmai ceea ce ni se contestă”. În termeni nu mult diferiți de ai lui Călinescu, nu alt principiu de sinteză își propusese Iorga în *Introducere sintetică*. Asemănarea cu primul citat din epistola lui Călinescu este izbitoră: „La aceasta, putem răspunde astăzi că nu a fost o singură mișcare intelectuală în Apus la care, aducînd și noi o producție literară oarecare, să nu ne fi integrat între nevoile noastre și supt apăsarea pe care au suferit-o și de care trebuie să ținem seama. Am mers pas de pas cu dezvoltarea culturală generală a Europei, chiar în domeniul Renașterii, și anume în faza ei cea din urmă”. Iar referitor la Ardeal: „Ardealul literar românesc, de prin anul 1760 pînă în 1820, timp de o jumătate de veac, nu poate fi înțeles nici deosebit în legătură cu viața literară și intelectuală din Principate” (subl. ns.). Dacă pentru Călinescu scopul final al unei istorii literare este surprinderea „specificului național”, pentru Iorga el se cheamă „istoria sufletului românesc”. Alți termeni, același spirit.

Correspondența lui G. Călinescu cu Al. Rosetti ascunde în ea *Introducere sintetică*, teoretică, a marelui istoric a literaturii române de la origini pînă în prezent. Cu cit în viitoarele ediții, ea va fi întregită și cu celelalte scrisori ale lui Călinescu către Rosetti, aflate în „arhiva Călinescu” și, de asemenea, cu scrisorile lui Rosetti către Călinescu, cu atît mai repede vom avea un monument literar al prieteniei epistolare, și o literatură teoretică bogată despre originea și circulația ideii (moderne) de istorie a literaturii române, la noi.

M. N. Rusu

*) *Correspondența* lui G. Călinescu cu Al. Rosetti (1935—1951), ediție îngrijită, cu prefață, note și indice de Al. Rosetti. Cu o postfață de Vasile Nicolescu, Editura Eminescu, 1977.

Cinstirea istoriei

(Urmare din pag. 1)

Este subliniat faptul că „timp de secole, poporul român a trebuit să ducă o luptă îndrăgă și ne-curmată pentru a-și păstra ființa, graiul și gîndul strămoșesc, trăsătura caracteristică a întregii sale istorii fiind lupta ne-curmată pentru dezvoltare de sine-stătătoare, pentru afirmarea ființei sale naționale”, exprimîndu-se convingerea că manifestările și acțiunile consacrate acestui mare moment al istoriei noastre naționale vor contribui la „o

mai puternică mobilizare a tuturor oamenilor muncii — români, maghiari, germani și de alte naționalități — la îndeplinirea hotărîrilor istorice ale Congresului al XI-lea, la dezvoltarea în ritm înalt a economiei naționale și înfăptuirea revoluției tehnico-științifice, la creșterea continuă a bogăției naționale și a venitului național, la ridicarea bunăstării materiale și spirituale a întregului popor”. Aniversarea a 2050 de ani de la crearea primului stat dac centralizat și independent va re-

prezenta, se spune în Hotărîre „un nou prilej de intensificare a educației patriotice, revoluționare a tineretului, a tuturor cetățenilor. Cinstind marile evenimente ale istoriei neamului nostru, pe marii noștri înaintași și faptele lor de glorie, oamenii muncii din întreaga țară, fără deosebire de naționalitate, strîns uniți în jurul partidului, al secretarului său general, tovarășul Nicolae Ceaușescu, vor acționa cu toată energia și capacitatea lor de creație pentru a face din România o țară puternică și înfloritoare, pentru făurirea noii istorii a patriei, a istoriei sale socialiste și comuniste”.



Se spune că natura interioară a unui critic se vede cu adevărat atunci cînd el se manifestă în roman sau în poezie. Și se dau drept exemplu Cearta lui Al. Piru și *Doina Doicescu și Nelu Georgescu* a lui Marian Popa. ● La o vîrstă destul de rezonabilă, Leonida Teodorescu se întreabă: este Shakespeare un scriitor sau nu? ● Atrage atenția din ce în ce mai mult prin seriozitate și penetrația analizelor un critic tînăr: Cornel Ungureanu ● *Geneza interioară a poeziilor* lui Eminescu de Alain Guillermeu a apărut la Junimea într-o tînuță grafică impecabilă. De fapt, ce-ar fi dacă toate cărțile noastre ar arăta mai frumoase? ● Volumul Anei Blandiana *Somnul în somn*, ar putea deveni o carte de referință în lirica poeziei ● Poetul Petru Jaleș trimite redacției noastre ultimul său volum de versuri cu următoarea dedicație: „Vă rog să nu (subl. aut.) înmînați această carte slujbasului Dvs., cetățeanul M.N. Rusu, care a făcut atît de mult pentru literatura română încît merită dus la spînzurătoare prin tăierea pe scaunul electric. Cu stima mă Petru Jaleș, 17 octombrie 1977 în capitala scumpei noastre patrii”. Noi creдем că sînteți altundeva. Oricum, să știți că ne interesează foarte mult... starea sănătății dv. ● Dinu Săraru lucrează la romanul *Dragostea și revoluția*. ● De remarcat Mileniul unu, un grupaj de studii, eseuri și interviuri publicate de revista *Lucceafărul* avînd ca subiect o perioadă mai puțin cunoscută din istoria patriei. ● *Steaua* nr. 9: un număr dedicat poeziei poloneze. Cititorii pot găsi în revistă o veritabilă antologie. ● În prefața la ediția a doua a lucrării *Emigrări românești din Transilvania în sec. XVIII-XX*, Ștefan Meteș mulțumește călduros lui Al. Matei, valorosul său urmaș (?). Într-un articol din *Tribuna* Al. Matei (?) se consideră urmașul lui Dimitrie Cantemir ● În *Lectura*, un eveniment al cunoașterii (Ed. Eminescu, 1977) Ion Vlad repetă, cu aplicație la texte, teoriile sale cunoscute despre lectură (vezi și celelalte cărți ale autorului. *Cahiers Roumains d'Etudes Littéraires*, realizează un număr de substanță consacrat raporturilor dintre literatura scrisă și literatura orală. În sfîrșit, într-o revistă, consemnăm prezența masivă și de substanță a folcloriștilor ● Ion Lotreanu în *Caligrafii* (Ed. Eminescu, 1977) scrie: „Este greșit să se creadă că Lucian Blaga a fost mut ca o lebădă”. Majoritatea judecăților critice sînt de nivelul unui caiet de caligrafie ● După *Toamna patriarhului*, mai așteptăm în librării și *Rădăcinile* de Alex. Halley, un mare succes din literatura americană ● După felul în care a fost ecranizat *Marele singuratic*, pare a fi un roman oarecare. Se vede că li se mai întîmplă și marilor scriitori ● Doru Popovici este unul din oamenii de cultură abonați la... Informația Bucureștiului.

Observator



Spiritul revoluționar în cultură

(Urmare din pag. 1)

nu se exercită în abstracto, evitând coliziunile și susceptibilitățile, ci dimpotrivă, intervenția spiritului revoluționar în cultură violentează certitudinile învechite, poate provoca temporar confuzii și derută, incertitudini. Dacă ne gândim la **reconstrucția valorică** realizată prin revoluția noastră culturală, realizăm amplexul și implicațiile unui asemenea proces: trebuia înlocuită o structură ideatică perimată printr-o structură superioară, trebuiau modificate universuri apercptive visceral sedimentate, trebuiau demolate arhetipuri culturale prin geneza unor noi, poate mai puțin sofisticate dar mai convingătoare. Istoria intelectuală a acelor ani își așteaptă cercetătorii; ea se întreabă, astfel cum a fost posibilă uneori contraponerea forțată, abuzivă și nejustificată, a unor simboluri cu egală demnitate valorică și spirituală, precum cel al **revoltei pozitive** și cel al **contemplației** senine, mai mult, cum a fost posibilă și cui a servit reducerea vulgarizatoare a unui mit precum cel mioritic la o artificială construcție pseudo-resignativă? Și, ca o consecință a unui asemenea pragmatism, valorile riscuau în unele situații să-și piardă autenticitatea, ajungându-se la situația ridicolă în care, pentru a-l combate pe Blaga și teoria spațiului mioritic, se credea necesară invocarea patetică a spiritului lui Toma Alimă. În ultimă instanță, în una din formele sale ostentative, pseudo-revoluționarismul dogmatic a semnalat o regresie într-un infantilism cultural prizonier al unui manihism pe ci de derizoriu, pe atât de păgubitor (bine-rău, adevărat-fals și mai ales celebra opoziție „just-nejust”).

Cind se face teoria conjuncturilor istorice, cind se caută motivațiile unor sau altora dintre exagerările — pentru a folosi acest blind eufemism — dogmatice, trebuie avută în vedere o întreagă structură ideologică permeabilă în raport cu acestea, un întreg climat în care euforia nu poate semnifica nicicum cautiunea paupertății spirituale. „Sociologismul vulgar”, sintagmă oricum preferabilă termenului impropriu de „proletcultism”, nu poate benefica de tratamentul favorabil asigurat de inacceptabila triadă **explicație-justificare-iertare**, fie chiar și numai pentru faptul că, abuzind de un vocabular pseudo-revoluționar, a uzurpat vremelnice un autentic regn valoric, a ipotocat cimpul construcției culturale, instituind practici inchiזורiale într-un spațiu deschis prin excelență exercițiului liber al imaginației și pasiunii. Obsesia unei „purități” imaculate, oroarea de experiment, hipertrofierea „luminozității”, toate acestea au fost de natură să conducă la pierderea, din fericire trecătoare, a atributelor specifice radicalității, la geneza unei „lecturi” lipsite de necesarul ferment de negativitate creatoare în raport cu existentul, la convertirea **spiritului revoluționar** în ceea ce autorul **Imposibilei întoarceri** inspirat numea **spirit primar agresiv**. O analiză conjuncturală a conjuncturilor istorice nu poate servi nimănui la nimic — spiritul revoluționar, radicalitatea constructivă trebuie să fie prezente în mod deosebit în analiza, lucidă și riguroasă, a momentelor în care au fost ele inelele minimalizate și bastardizate, trebuie să conducă la interpretarea sociologică-filosofică, iar nu moralizator-pamfletară, a unor timpuri prea complexe pentru a permite luxul ironiilor facile.

5. Atunci cind un cunoscut eseist vorbește despre „stăpînii și sclavii ideii”, el ne oferă cadrul necesar înțelegerii unor momente dificile ale fenomenologiei experienței revoluționare. Ideologia, pentru creatorii marxismului, reprezenta un concept cu o dublă accepție: într-un sens ea constituia domeniul „falsei conștiințe”, al „opiumului intelectualilor”, al mitologiilor colective și personale, al reprezentărilor înșelătoare și pernicioase. Pe de altă parte, tot clasicii au subliniat faptul că, în anumite condiții istorice, ideologia poate dobîndi atributul științificității, poate fi și altceva decît ficțiune sau himeră. Aceste condiții istorice se realizează odată cu intrarea pe scena istoriei a celui agent revoluționar pe care îl reprezintă proletariatul, și mai ales odată cu conștientizarea situației sale reale, așadar, a misiunii sale istorice. Sfîrșitul secolului trecut și debutul secolului douăzeci sînt extrem de semnificative în această privință — accentuarea polarizării sociale a fost acompaniată de o accentuare a contradicțiilor culturale proprii fazei de ascensiune a capitalismului: cultura burgheză se replea pe un aristocratism tot mai orgolios, pe un elitism lipsit de coordonate morale precise sau chiar pe un amoralism programatic. Ideologia dominantă a epocii, cu puternice propensiuni mistice, alimentată de o religiozitate contrafacută, a intrat în mod inevitabil în conflict cu spiritul revoluționar propriu culturii socialiste, ale cărui dominante le constituiau și le constituie **umanismul**, **istoricismul** și **optimismul lucid**. Degringoladele spirituale și morale a Occidentului, proclamate de iraționalismul unor Nietzsche sau Spengler, concepția materialistă a istoriei, estetica marxistă le-au opus încrederea în posibilitățile de autodepășire ale omului, creditul nelimitat acordat **rațiunii critice**, apărarea necondiționată a valorilor clasice ale umanismului. Firește, spiritul revoluționar comunist s-a situat la antipodul promisiunilor adeseori sentimentale și utopice ale

Personalitatea culturii române

DINAMICA RELAȚIILOR ÎNTRE CULTURI



Orice epocă și orice generație își formează o viziune a ei asupra culturii epocilor precedente. Un proces continuu de restructurare a punctelor de vedere este cu atât mai necesar cu cît apar mereu fapte noi ce largesc orizontul cunoașterii istorice și care trebuie interpretate în funcție de noua perspectivă astfel deschisă. Astăzi, asupra unor fenomene de o importanță crucială în istoria culturii, avem un alt punct de vedere decît acum un secol. Orice cultură are originile și punctele sale de contact pe care sensibilitatea modernă, în împrejurări istorice diverse, le pune în valoare în mod diferit sau chiar le descoperă în virtutea unui mai mare grad de interes pentru

fenomene care în împrejurări diferite au scăpat atenției cercetătorilor. Trecutul este, desigur, în mare măsură și un produs, o proiecție a prezentului ce interpretează o realitate documentară și documentată. A privi dinspre prezent în trecut înseamnă a proceda la un veritabil examen al identității proprii. Pentru cultura noastră un asemenea examen ni se pare deosebit de util, căci el nu numai că ne ajută să cunoaștem mai bine poziția ei în concertul universal al culturilor, ci ne stimulează în însăși acțiunea de identificare a acelor fenomene ce în decursul istoriei au acționat și acționează în cadrul ei ca fermenți vii. Identificarea acestor fermenți este menită ca în cadrul unei analize mai largi a dinamicii raporturilor între culturi să contribuie la relevarea aportului original și creator al fiecăreia dintre ele. În condiții istorice specifice și în cadrul unor evoluții specifice, culturi diferite contribuie, fiecare cu mijloace proprii, la îmbogățirea peisajului spiritual al umanității.

Iată de ce socotim că o discuție precum aceea despre protocronism și sincronism, purtată în paginile presei noastre culturale, trebuie să depășească spațiul de referință, fatalmente limitat, oferit de literatură. Pe baza examenului unui singur fenomen nu se pot oricum extrage concluzii cu valoare generalizatoare asupra rolului și valorii experienței istorice a culturii noastre. Din păcate, această discuție a pivotat nu arareori în jurul definirii unor concepte a căror valoare operativă în cadrul unei posibile sociologii a culturii contemporane, și nu numai contemporane, nici măcar nu a fost discutată. A proceda în spiritul dialecticii marxiste în analiza culturilor înseamnă a pune în valoare întreaga gamă de conexiuni și relații reciproce, între fenomene, de a releva gradul de penetrație și de eficiență pe scara evoluției a oricărei idei novatoare, a oricărei contribuții îndrăznețe. Abordarea premiselor metodologice pentru o astfel de analiză a stat în atenția redacției în momentul în care și-a propus să inițieze o dezbatere mai amplă asupra dinamicii raporturilor între culturi, tocmai pentru a preciza mai bine rolul și contribuția specifică a culturii noastre în concertul polifonic al culturilor contemporane.

Red.



care se realizează transcenderea reificării; o epocă în care depășirea înstrăinării umane, anularea stigmatului proprietății private asupra mijloacelor de producție ca și a pandantului acesteia, vinzarea forței de muncă, face din estetica o dimensiune a vieții cotidiane, iar din viața cotidiană un obiect fundamental al esteticii. Spiritul revoluționar devine în atari condiții fermentul progresului în cultură, ireductibil opus anchilozelor sectare sau dogmatismului mortificator.

Originalitatea gândirii științifice românești (I)

DE LA ISTORIA LITERATURII LA ISTORIA ȘTIINȚEI

Problema raporturilor dintre originalitate și contaminare, dintre inițiativă și influență se pune de multă vreme în domeniul științei și tehnicii. Aici, discuția se referă nu la stiluri, curente, procedee de compoziție, ci la rezultate, descoperiri, invenții, idei, concepții, metode de cercetare. Termenii cu care se lucrează nu au fost — cel puțin pînă acum — cei de imitație, influență, sincronism, protocronism, ci de prioritate, precursor, pionier, preluare, aplicare, generalizare, ameliorare. (Unii termeni, ca anticipare sau plagiat, sînt folosiți atît în discutarea fenomenului literar-artistic, cît și a celui științific). Este aici o simplă deosebire de terminologie, sau una mai adîncă, de natură a lucrurilor? Răspunsul nu e ușor de dat, deoarece ne lipsesc încă acele studii de tipologie a culturii care să cuprindă cu egală atenție atît literatura și arta cît și

știința, tehnica și filosofia. Este lăudabil efortul unor scriitori de a reciti și recomponere istoria literaturii române la un grad de generalitate și de abstracție care să facă posibil un eventual transfer al unor modele din domeniul istoriei literare în cel al istoriei științei (a se vedea, de exemplu, Paul Anghel, **O istorie posibilă a literaturii române. Preambul. Explicații metodologice**, Biblioteca Argeș, 1969). Nu e lipsit de sens să ne întrebăm, de exemplu, dacă nu există un corespondent al barocului în dezvoltarea matematicii românești (nu cumva ar intra aici gustul pentru bizar, pentru paradox al unor Pompeiu, Vălcovici, Moisil, Froda, Anton Dumitriu?), dar în ordinea urgenței astfel de probleme pot să mai aștepte. Se pot menționa și tentative ale unor transferuri în celălalt sens. Dificultatea și riscul unor astfel de analogii sînt evidente, dacă ținem seamă de faptul că este încă insuficient de clară natura repetițiilor în istoria literar-artistică, în raport cu repetițiile din istoria științei (Ideea lui Xenopol, de a opune fenomenele de repetiție ale științei celor de succesiune ale istoriei, cu greu mai poate fi susținută astăzi).

EXTRAPOLĂRI PERICULOASE

Participanții la discuțiile privind sincronismul și protocronismul s-au grăbit uneori să extindă, cel puțin terminologic, la întreaga cultură românească ceea ce ei au analizat de fapt numai în domeniul literar. Unele analogii cu dezvoltarea științei sînt încă insuficient aprofundate. Ca introducere la discuția asupra protocronismului literaturii române, prof. Edgar Papu (**Din clasicii noștri**, Ed. Eminescu, 1977, capitolul „Cuvînt explicativ”), evocă unele scrieri privind dezvoltarea științei românești, dar rămîne încă de văzut care e numitorul comun al acestora cu dezvoltarea literaturii române. În această privință, este supărător modul în care sînt puse laolaltă lucrările de cercetare cu cele de compilație (chiar dacă uneori foarte onestă). Stabilirea riguroasă a unor priorități, anticipări, inițiative, trebuie să fie rodul unei cercetări la sursă efectuate de specialiști; ea presupune o investigație comparativă deosebit de pretențioasă, deci o cunoaștere profundă atît a culturii românești cît și a culturilor cu care ea intră în contact și în competiție (cartea recent publicată de Editura Academiei, privind prioritatea lui Nicolae Paulescu în ceea ce privește descoperirea insulinei, este exemplară în acest sens).

DE LA ISTORIA MATEMATICII LA ISTORIA CULTURII

Observarea atentă a dezvoltării matematicii românești conduce la degajarea unor idei mai generale, care ar putea, eventual, să intereseze și pe oamenii de cultură nematematicieni.

Secolul al XIX-lea (în special prima jumătate) a stat, pentru matematica românească, sub semnul traducerilor și compilațiilor (iată un element de analogie evidentă cu dezvoltarea literaturii noastre). S-au compilat în special manuale străine (din franceză, germană, italiană etc.), pentru a se pune bazele unui învățămînt în limba română. Am căutat să ținem pasul cu occidentul (ne-am sincronizat!), care avea asupra matematicii noastre un avans important. Dar aceasta nu ne-a anulat personalitatea, nu ne-a împiedicat să luăm unele inițiative remarcabile. Cu deosebire important este faptul că, într-o perioadă în care cultura europeană intrase într-un proces de specializare din ce în ce mai diferențiată, iar creatorii multidisciplinari deveneau din ce în ce mai rari. (Renașterea era mult în urmă, iar clasicismul francez era și el o experiență consumată), cultura românească dezvoltă, mai cu seamă din a doua jumătate a secolului al XVIII-lea, un tip de intelectual umanist cu interese culturale egal distribuite între toate compartimentele cunoașterii umane: disciplinele matematico-ingenieresti, științele naturale și sociale, domeniile literar-artistice. E adevărat că această situație s-a produs ca urmare a unei întîrzieri în dezvoltare, consecință a vicisitudinilor istoriei; dar acest handicap a fost transformat într-un element de originalitate deosebit de semnificativ, deoarece am reușit, în acest fel, să dezvoltăm un tip de personalitate multidisciplinară la nivelul științei avansate a ultimelor două secole.

MATEMATICIENII SCRITORI

Stolnicul Constantin Cantacuzino, Nicolae Milescu Spătaru, Antioh Cantemir, Samuil Micu și Gh. Șincai, Costache Conachi, Gh. Lazăr, Gh. Asachi, Ion Heliade Rădulescu, Petrarhe Poenaru, Simion Marcovici, Ion Ghica și Farkas Bolyai illustrează, fiecare în parte, formula omului de cultură totală, a cărui înclinare spre rigoare e echilibrată de gustul pentru finețe. Toți cei menționați au fost deopotrivă matematicieni sau ingineri; istorici, filosofi sau poeți; militanți pentru progresul social. Așa se face că, în ciuda stării de inapoiere a țării, Petrarhe Poenaru, de exemplu, a putut să promoveze la noi, la mijlocul secolului trecut, învățămîntul geometriei la nivelul cel mai înalt pe care acesta îl atinsese în acel moment în lume (după manualul lui Legendre), iar Ion Ghica a putut să elaboreze un Vademecum al inginerului și să profeseze economia politică la Academia Mihăileană (concomitent cu activitatea sa literară), într-un moment în care învățămîntul in-

Personalitatea culturii române

gineresc propriu-zis nici nu luase încă ființă în țara noastră.

Aceste fapte sint, din păcate, prea puțin cunoscute, iar uneori escamotate. Dar, fără ele, înțelegerea originalității culturii românești este considerabil trunchiată. Nu putem intra aici în detalii de argumentare (pe care cititorul le poate găsi în articolele noastre din „Viața studențească”, numerele din 31 mai, 7 și 14 iunie și 19 iulie 1977). La recenta sărbătorire a 200 de ani de la nașterea lui Costache Conachi, nimeni nu și-a amintit că acest poet elegiac a fost în același timp unul dintre primii noștri ingineri hotarnici, cu studii ingineresti în străinătate (ca și Ion Ghica de altfel). Dictionarele noastre ignoră și ele această dublă ipostază, științifică și umanistă, a multora dintre oamenii noștri de cultură.

SCOȘI DIN TRADIȚIA LOR FIREASCĂ

În aceste condiții, scoși din tradiția lor firească, un Spîru Haret, precursor și chiar pionier, prin „Mecanica socială”, al metodelor matematice și sisteme în științele sociale (recunoscut ca atare de una din autoritățile de azi ale acestui domeniu, Anatol Rapoport), un Pius Șerban Coculescu și un Matila Ghyka, părinții, alături de G.D. Birkhoff, ai esteticii matematice, un D. Caracostea, printre primii în lume (așa cum am arătat în „Poetica matematică”) care au aplicat metodele evaluate ale statisticii matematice în studiul operelor literare, matematicieni ca Gr. C. Moisil și Octav Onicescu, aplicați atât de mult asupra fenomenului economic și social, un N. Georgescu-Roegen, care proiectează în studiul acestui fenomen viziunea modernă a teoriei matematice a informației apar ca figuri singuratic și întimplătoare, care vin, nu din istorie, ci de nicăieri. Fenomenul românesc, văzut de Dan Zamfirescu ca o realizare a unei sinteze originale între două Europe distincte, una de tradiție latină, alta bizantino-slavă, este, în același timp, rezultatul unui echilibru între viziunea științifică și cea literar-artistică, echilibru care se manifestă nu numai sub aspect global (aceasta se întâmplă în mai toate culturile), ci și la nivelul personalităților care l-au ilustrat.

VIZIUNEA COSMICA

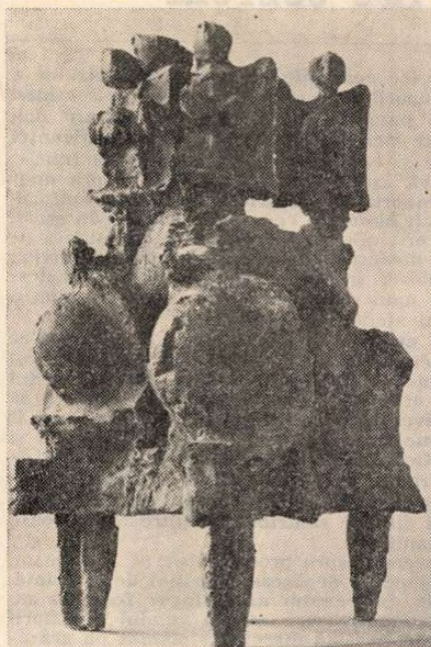
Cercetarea matematică românească a stat de la început sub semnul întrebărilor fundamentale, legate de marile teorii ale universului. Pe pământul Transilvaniei s-a elaborat, în secolul trecut, de către Janos Bolyai concomitent cu Lobacevski, geometria neeuclidiană, care avea să revoluționeze ideile noastre despre spațiu. Spîru Haret și-a legat numele de demonstrarea variabilității axelor mari ale orbitelor planetare, teoria sa constituind un element de bază al astronomiei moderne. Tot la sfîrșitul secolului trecut, Gogu Constantin, elucidează o controversă privind inegalitățile de lungă perioadă în mișcarea lunii, datorită atracției perturbatoare a planetei Marte, iar Nicolae Coculescu rezolvă o problemă pusă de Poincaré, privind funcția perturbatoare din problema celor trei corpuri. În secolul nostru, Victor Vălcovici elaborează o nouă ipoteză cosmogonică privind sistemul planetar al Soarelui, pornind de la acceptarea existenței unui disc solar sub forma unei membrane fluide, pe lângă care ar fi trecut, la un moment dat, o formație nebuloasă, dînd astfel naștere unor planete solare (Mercur, Venus, Pământ, Marte), rezultate din materialul ejectat de Soare, și unor planete extrasolare (Jupiter, Saturn, Neptun, Pluton) născute din nebuloasa galaxiei care a trecut pe lângă discul Soarelui.

O concepție despre univers deosebit de cuprinzătoare și de originală a fost dezvoltată de acad. Octav Onicescu. Se știe că, pentru a depăși unele dificultăți ale mecanicii clasice a lui Newton, cînd aceasta e confruntată cu fenomene în care intervin corpuri cu viteze foarte mari sau care se află la distanțe foarte mari, teoria relativității a revizuit cadrul conceptual spațiu-temporal al fenomenelor fizice. Ideea acad. Onicescu a fost aceea de a re-lua itinerarul mecanicii newtoniene chiar în cadrul ei inițial, căutînd însă direct în materie și mișcare indicațiile pentru extinderea acestei mecanici la noile probleme puse de experiență.

Să nu uităm că și acad. Gh. Vrănceanu a fost ghidat, în crearea teoriei spațiilor neolomone (1926) și în cercetările sale ulterioare, de probleme fundamentale ale sistemelor neolomone din mecanică și ale teoriei relativității.

PROVOCAREA MARILOR TEORII ANTICRONISMUL MATEMATIC ROMÂNESC

Un alt aspect al anvergurii internaționale a matematicii românești rezultă din caracterul ei polemic, din modul ei interogativ, de provocare a marilor teorii și a rezultatelor „definitive”, prin crearea unor noi puncte de vedere. Sub semnul acestei provocări se află chiar una dintre primele lucrări științifice scrise de un matematician român, Emanoil Bacaloglu, și publicată în 1859 într-o revistă germană (în acel moment nu aveam încă nici universități, nici reviste științifice). Punctul de plecare îl constituie un rezultat al lui



Gauss privind definirea curbii, adică a înconvoierii unei suprafețe, prin analogie cu definiția înconvoierii unei curbe plane. Expresia propusă de Gauss prezenta inconvenientul că rămânea insensibilă la deformări care nu comportă o întindere sau o stringere, ceea ce contrazice ideea intuitivă de curbă. În particular, expresia lui Gauss rămîne neschimbată atunci cînd o suprafață cum e cilindrul sau conul se aplică pe un plan; și cum înconvoierea unui plan este evident egală cu zero în orice punct al său, rezultă că, după Gauss, înconvoierea unei suprafețe cilindrice sau conice este și ea egală cu zero, în contradicție cu intuiția. Este deci clar că metoda lui Gauss de definire a înconvoierii unei suprafețe nu e aplicabilă suprafețelor desăsurabile pe un plan. O tentativă de înlăturare a acestui dezavantaj aparține lui Sophie Germain (1831); expresia pe care o propune nu se mai anulează pentru suprafețele desăsurabile, dar în schimb apare nefirească, deoarece nu mai păstrează analogia cu expresia înconvoierii unei curbe plane. În teza sa din 1856, Renard, elev al lui Puiseux, pretinde că chiar în cazul general expresia lui Gauss nu ar fi legitimă, deoarece s-ar baza pe o analogie pur formală, nu de fond, cu situația curbelor plane. În polemică cu Renard, Bacaloglu apără analogia care stă la baza formulei lui Gauss și, urmînd îndeaproape procedeul lui Gauss, obține o formulă nouă, pe care o propune ca măsură a curbii unei suprafețe într-un punct al ei. Această măsură păstrează virtuțile formulei lui Gauss fără însă să se mai anuleze pentru suprafețele desăsurabile pe un plan. Ulterior, rezultatul lui Bacaloglu a fost regăsit și simplificat, i s-a dezvăluit semnificația fizică în legătură cu unele fenomene din capilaritate. În 1935, matematicianul italian A. Terracini, în lucrarea sa „Le origini dei primi concetti della geometria differenziale” (Periodico di matematiche), recunoscînd importanța formulei propuse de Bacaloglu, propune pentru ea denumirea de **curbura lui Bacaloglu**. La noi în țară, această curbura a fost utilizată de profesorul Florica Cimpan, de la Universitatea din Iași, care de altfel, i-a dedicat lui Bacaloglu o monografie scrisă cu multă competență și afecțiune.

Teza lui Haret, despre care am vorbit mai sus, venea ca o sfidare a părerilor acreditate de un șir lung de autori, începînd cu Laplace (1773) și Lagrange (1776), continuînd, în secolul al XIX-lea, cu Poisson și Mathieu care, toți, au crezut în invariabilitatea axelor mari ale elipselor planetare. Rezultatele lor nu erau greșite, dar aveau în vedere aproximații nu îndeajuns de fine. Rezultatul lui Haret a surprins pînă și pe Henri Poincaré, care încercase să demonstreze, ca și predecesorii săi, rezultatul opus, dar care, ulterior, în 1892, a regăsit, pe o altă cale, rezultatul lui Haret. Tisserand recomandă, în tratatul său de mecanică cerească, folosirea rezultatului lui Haret la verificarea rezultatului lui Leverrier, privind perturbațiile orbitei planetei Saturn. Prioritatea lui Haret față de Poincaré era evidentă, dar... în 1899 Henri Poincaré primește, singur, marele premiu oferit de regele Oskar al 2-lea al Suediei pentru problema celor n corpuri. (Nicolae Paulescu avea să repete o experiență similară, cîteva decenii mai tîrziu, fiind frustrat de o bine meritat premiu Nobel pentru descoperirea insulinei).

La numai cîteva ani, urmează o nouă provocare: Dimitrie Pompeiu își susține în 1905 la Paris o teză de doctorat în care pretinde, în contradicție cu un rezultat anterior al lui Zoretti, acceptat de comunitatea științifică a vremii, demonstrarea existenței unei funcții analitice continue pe mulțimea singularităților ei. Pentru ca acest rezultat paradoxal, care contrazicea intuiția și înșela așteptările, să fie validat, a trebuit să mai treacă un timp (mai precis, a trebuit să aștepte confirmarea din partea marelui matematician francez Arnaud Denjoy).

Un alt episod semnificativ îl privește pe

Simion Stoilow. Secolul al XIX-lea a stat, în domeniul Analizei matematice, sub semnul teoriei funcțiilor de variabilă complexă. Dar, în primele decenii ale secolului nostru, această teorie își încetinise vizibil dezvoltarea și dădea impresia că e pe cale de a fi încheiată. Singurul care a bănuț o nouă posibilitate de dezvoltare, cu ajutorul topologiei, a fost olandezul Brouwer, care a formulat, fără însă a o putea rezolva, problema caracterizării topologice a funcțiilor analitice. Soluția problemei, care a însemnat actul de naștere a unei noi discipline matematice, Teoria topologică a funcțiilor, a venit, în 1927 — deci exact cu 50 de ani în urmă — din partea matematicianului român Simion Stoilow.

Exemplele de acest fel pot continua încă mult (unele au fost prezentate în cartea noastră „Din gîndirea matematică românească”, Editura științifică și enciclopedică București, 1975). Ele ilustrează, pentru a ne raporta la dihotomia sincronism-protocronism propusă de prof. Edgar Papu, o a treia atitudine, mai bine zis o formă specială de protocronism, pe care am putea-o numi **anticronism**, conștînd în curajul de a contesta un punct de vedere acreditat și de a propune în schimb un altul, neverosimil, dar care ulterior își confirmă justetea și e acceptat de întreaga comunitate științifică. Astfel, pentru a ne referi la ultimul exemplu, Stoilow a dat o nouă viață teoriei funcțiilor într-un moment în care cei mai mulți cercetători o considerau secătuită de probleme. S-a verificat, în numeroase situații, că o cultură relativ tină cum este cea românească, dar de o vioiciune pe care mulți străini au recunoscut-o, poate mai ușor să realizeze o privire proaspătă, acolo unde ochii unei culturi mai vechi obosește mai repede și nu mai descoperă nimic interesant.

Anticipația este, în știință, un fenomen normal și general, deoarece știința se dezvoltă în etape, în așa fel încît (în special în matematică) fiecare etapă se bazează esențial pe cele precedente. Ori de cîte ori apare o teorie științifică nouă, i se găsesc rădăcini și antecedente în trecutul cel mai depărtat. Este, desigur, important ca anticipările să fie detectate, pentru a avea o înțelegere cit mai cuprinzătoare a istoriei cunoașterii umane; dar, sub aspectul originalității și al valorii, ni se par mai importante și mai semnificative contestarea creatoare, curajul de a deslăși, într-o opinie generală, rutina (care paralizază progresul) și capacitatea de a acredita o idee nouă. Să nu uităm că lui Gauss — poate cel mai mare matematician al tuturor timpurilor — i-a lipsit tocmai acest curaj, cînd a ezitat să proclame posibilitatea geometriei neeuclidiene, găsindu-se astfel depășit, în această problemă, de Lobacevski și de Bolyai.

Solomon Marcus

Democrația culturilor

DELIMITĂRI CONCEPTUALE

Sînt puține conceptele care pot genera atîtea confuzii, atunci cînd nu li se precizează sensul, ca acela de cultură. Fără a intra în dezbaterile unor probleme de etnologie, vom observa că, îndeosebi în limbile neolatine, termenul de cultură posedă sensuri foarte diferite. Într-o primă accepțiune el desemnează, pe linia încărcăturii semantice moștenite de verbul latin **colere** acțiunea de pregătire și întreținere a terenului pentru o anumită recoltă. Într-o accepțiune ulterioară, termenul de cultură desemnează acțiunea de dezvoltare și menținere în formă optimă, prin exercițiu, fie a corpului (cultura fizică), fie a spiritului (cultura intelectuală, cultura spirituală). La nivelul vorbirii curente, termenul de cultură desemnează ansamblul de elemente — gust, sensibilitate, orizont intelectual — prin care o persoană se definește ca atare, prin opoziție cu simpla memorizare de date sau „dresajul” social al individului.

Astfel înțelegem, noțiunea de cultură apare nemijlocit legată de conceptele umaniste tradiționale care măturau cultul marilor opere ale trecutului și considerau frecventarea lor indispensabilă formării oricărui om cîstît. Sînt cunoscute cuvintele lui Edouard Herriot: „Cultură este ceea ce rămîne cînd ai uitat totul și ceea ce lipsește cînd ai învățat totul”.

Un alt sens al termenului de cultură privește nu numai munca de perfecționare „personală” a cuiva și rezultatele acestei perfecționări, ci și ansamblul experiențelor colective transmise prin intermediul operelor literare, artistice, filosofice, morale etc., deținute de o comunitate sau un grup de comunități umane determinate în orice moment al istoriei lor. Avem, astfel, expresiile: cultură helenistică, cultura Renașterii etc.

Din perspectiva filosofică marxistă, cultura se identifică relativ — și pînă într-un punct oarecare — cu suprastructura ideologică specifică diferitelor formații sociale. Cultura apare astfel nemijlocit condiționată de realitățile sociale dintr-un anumit loc și un anumit timp. Deoarece oamenii trăiesc organizați în societăți diverse, apare limpede că și culturile sînt diverse, neputîndu-se vorbi despre cultură în general, fără să ne asigurăm împotriva unui important coeficient de eroare, așa cum nu se poate vorbi despre om în general.

Prin cultură vom înțelege, în acest caz, un ansamblu de experiențe realizate de membrii uneia sau mai multor comunități sociale pe parcursul istoriei și reflectate în operele literare, artistice, filosofice care se bucură de respect și admirație. Astfel, se vorbește despre diversele culturi regionale, naționale ori continentale.

Concepția marxistă despre cultură, înțelegem ca fenomen cu tangențe suprastructurale, ne obligă la unele disociații. Suprastructura aduce în discuție atît ansamblul instituțiilor prin intermediul cărora clasele dominante caută să justifice și să impună respect pentru stările de lucruri constituite, cit și ideile, conceptele despre lume, moravurile claselor dominante înțelese ca singurele reprezentative pentru contextul social în discuție.

Trebuie să ne ferim, totuși, de a atribui gîndirii marxiste autentice înțelegerea culturii exclusiv ca suprastructură. Anumite permanențe, depășind statu quo-ul uneia sau alteia dintre orînduirile sociale recunoscute, ca și stările de lucruri specifice, constituite în cadrul aceleiași orînduirii sociale, pe un anumit teritoriu locuit de o comunitate umană determinată, se cer, fără îndoială, recunoscute. Marx arăta că Homer a înfățișat moravurile unei societăți de mult dispărute; întrebarea care se pune însă este: de ce el ne place astăzi? Identificarea domeniului culturii exclusiv cu cel al suprastructurii, al ideologiilor care se inscriu pe o traiectorie socială și istorică precisă, nu poate duce decît la confuzii. Ce trebuie reținut însă este altceva; este ideea marxistă că în măsura în care domeniul culturii îl acoperă și pe cel al suprastructurilor ideologice diverse, el se face expresia unor interese de clasă. De aici va reține Lenin, mai tîrziu, observația cu privire la existența celor două culturi, în cadrul fiecărei societăți — o cultură a asupritorilor și o cultură, cea dominantă, a asupritorilor.

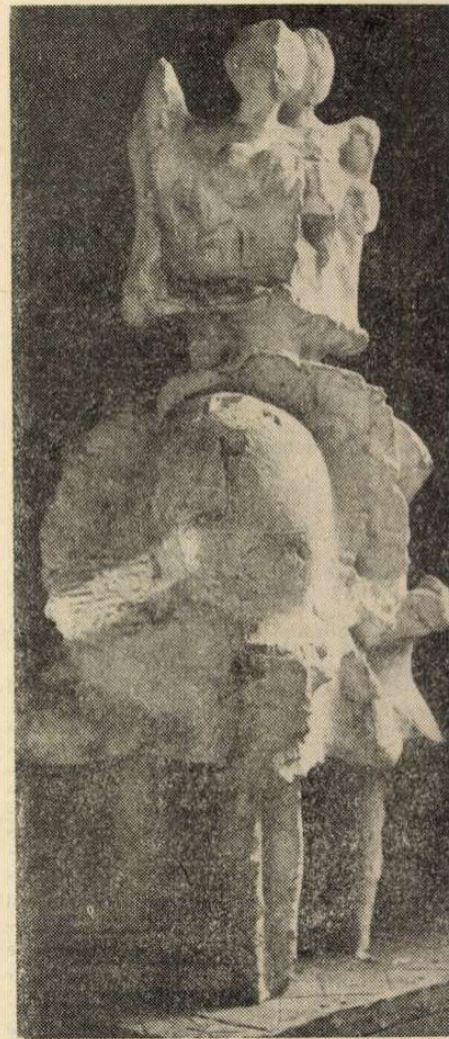
DISOCIERI NECESARE

În măsura în care acoperă și domeniul ideologiei, cultura devine, prin urmare, un instrument al clasei dominante, pentru a-și impune interesele și a se face respectată.

Există un prestigiu al culturii, de care au căutat să beneficieze clasele dominante anterioare, în raporturile lor cu burghezia. Există un prestigiu al culturii, de care burghezia caută să beneficieze în raporturile sale cu cei care îi contestă astăzi „drepturile” de clasă dominantă.

Folosirea culturii ca instrument, în lupta pentru menținerea stărilor de lucruri constituite de către clasele dominante în cadrul societăților bazate pe principiul exploatarei omului de către om, privește aspecte foarte diverse. Evident, în cadrul unei discuții cum este cea de față, nu se poate stărui asupra tuturor. Merită reținut — după opinia mea — mai cu seamă unul dintre ele. În măsura în care o clasă dominantă sau alta caută și reușește, prin intermediul formelor culturii, să-și justifice statutul său social în contextul stărilor de lucruri deja create, ea se erijează în reprezentantă a întregii comunități respective. În continuare, devine firească încercarea de a-și impune interesele, în numele comunității pe care o „reprezintă”, altor comunități. Așa s-a născut ideea superiorității unor culturi naționale față de alte culturi naționale, iar în unele cazuri, a unor culturi regionale ori continentale față de alte culturi continentale ori regionale. Să ne amintim de esul lui Paul Valéry, „Regards sur le monde actuel” (1931). Poetul francez analizează aici condițiile care au permis multă vreme o anumită supremație a „culturii europene” asupra celorlalte culturi continentale, și cauzele care au dus la declinul acestei supremații.

Încă de pe la mijlocul secolului trecut, în condițiile realităților europene specifice, apare ideea **misionarismului cultural**. Anumitor culturi, nu întîmplător celor





ale țărilor aflate în proces de expansiune colonială, le-ar fi revenit misiunea incredințată, chipurile, de istorie, de a „salva” din condițiile „barbariei” popoarele independente din Africa, Asia, America de Sud... În bună măsură, politica colonialistă a marilor state europene din secolul al XIX-lea a căutat să se justifice și să se acopere, în lumina acestei idei.

Paralel, a apărut și o altă idee, comportând o motivare socială la fel de evidentă, aceea privind **mesianismul culturilor**. A numite culturi ar fi chemate, din această perspectivă, nu să salveze prin ocupație colonială doar niște biete popoare independente, aflate în stare de „barbarie”, ci întreaga omenire, istoria conferindu-le, de astăzi dată, rolul de Mesia, de Salvator, de Mintuitor, întrucât ele sînt posesoare ale unor valori estetice, artistice, morale, filosofice superioare. Drept consecință: încă din această perioadă asistăm la o politică a culturii promovată de către marile puteri urmărind impunerea propriilor valori artistice, morale, filosofice, în detrimentul valorilor culturale ale altor popoare, care nedispunînd de puterea economică și politică necesară, nu reușesc, cel puțin pe acest plan, să-și mai asigure autonomia. Astfel, ca o consecință a tendințelor politice ale Rusiei țariste, de a grupa toate popoarele slave într-un singur stat, a apărut teoria panslavistă a culturii. Ignorînd realitățile sociale din fiecare țară slavă, mistificînd, după caz, anumite note convenabile, panslavismul preconiza un stat absolutist bazat fie pe ideea unității religioase, creștinismul ortodox de rit răsăritean —, fie pe ideea unității de origine — slavă — a unui complex grup de popoare. Pe acest fond apar revendicate unele tradiții culturale bizantine, fără nici o legătură cu stările de lucruri și cu istoria unora dintre popoarele invocate ca argument al teoriei panslaviste. Era atât de evident că între cultura rusă și cea poloneză nu poate fi pus semn de egalitate, cum nu poate fi pus semn de egalitate între cultura sîrbă sau bulgară și cea poloneză ori cehă, încît eșecul teoriei panslaviste a culturii apare firesc. Dar unele dintre ipotezele sale nu au fost lipsite de ingeniozitate și de o anumită forță de seducție.

DE LA SPECULAȚIE LA ACȚIUNE

A făcut vîlvă, în perioada dintre cele două războaie mondiale, o carte, fără îndoială interesantă, scrisă de către un gînditor talentat și inteligent, dar a cărui influență în domeniul politicii sociale și culturale a statului nazist german s-a dovedit nefastă. Este vorba de lucrarea lui Oswald Spengler, intitulată **Declinul Occidentului** (Der Untergang des Abendlandes). Pe scurt: pentru Spengler istoria fiecărui popor nu ar fi decît istoria formelor pe care le îmbracă cultura acestuia. Autorul pune accentul pe înțelegerea diferitelor culturi întocmai ca și plantele, care se nasc, mor, ascultă de legile firii. Viața fiecărei culturi ar avea două caracteristici: un **habitus** (stil) și un **ritm**. Bazat pe argumente seducătoare, dar total false, autorul consideră durata generală a unei culturi în jurul a 1000 de ani. Aidoma organismelor vii, culturile se pot realiza la tensiuni dintre cele mai diferite. Primul volum din **Declinul Occidentului** încearcă să pregătească teoretic terenul pentru demonstrațiile din al doilea volum. Pe lume totul fiind devenire, procesul acesteia implică o **orientare** și o **tendință**, un **ritm** și o **cadență**, o **fecunditate** și o **trăire**. În volumul al doilea, Spengler analizează cazul mai multor culturi consacrate — cea romană, cea arabă etc. — pentru a ajunge la concluzia că în contextul culturilor europene moderne, culturi dinamice, frîmîtate,

neliniștite — **faustice** — spune el — care și-au trăit momentele de mare tensiune, doar Germaniei i-a mai rămas de jucat un rol important. Cultura europeană, **faustică**, urmînd să sfîrșească, Germania e chemată să joace, frenetic, cel din urmă act luminos. Discutată în cercurile cele mai diverse, tradusă în principalele limbi europene, cartea lui Oswald Spengler, **Declinul Occidentului** a constituit o excelentă platformă de sugestii pentru cei care se străduiau să pună bază politicii agresive naziste în Europa. De la speculațiile de ordin metafizic, pînă la acțiunea practică de subjugare a popoarelor și de jefuire a acestora de valorile culturale pe care le dețineau, s-a dovedit că nu era de făcut decît un pas. Și el a fost făcut.

Teoriile cu privire la **misionarismul și mesianismul** anumitor culturi s-au dovedit dintre cele mai nocive.

Ca ecouri ale ideilor la modă privind **misionarismul și mesianismul** culturilor au apărut la noi, în perioada dintre cele două războaie mondiale, fără nici o bază reală, unele speculații filosofice de dreapta. „Gîndirea” și grupul de reviste gravitînd în jurul acesteia, au vehiculat o seamă de idei de care s-a folosit ideologia grupărilor fasciste de tristă faimă.

Fără nici o bază reală în contextul culturii noastre, s-a dovedit și „teoria sincronismului”, lansată, după primul război mondial, de către Eugen Lovinescu. În mod normal în condițiile dezvoltării vieții sociale moderne, se ajunge la un tot mai intens schimb de valori între diferitele culturi naționale. Fiecare popor poate astăzi să cunoască tot mai mult și valorile culturale ale altor popoare. „Teoria sincronismului” pornește de la premisa că în cadrul acestui proces, al schimbului de valori dintre diverse culturi, culturile „minore”, culturile popoarelor ce nu dispun de prestigiul de care se bucură altele, ajung să le imite pe acestea. Poate fără voia lui Eugen Lovinescu, ideea sa a fost ulterior interpretată în sensul că noi nu am fi făcut decît să imităm unele experiențe prin care au trecut înaintea noastră marile culturi occidentale. Sterilitatea acestei teorii apare dincolo de orice discuție, ca și ambiția acelor care încercau să demonstreze că am fi înaintașii grecilor și buncii romanilor.

PERSONALITATEA FIECĂREI CULTURI

Să fim lucizi! Pentru ceea ce noi reprezentăm pe planul culturii, nu ne-a precedat nimeni. Nu am precedat pe nimeni pe planul culturii, ne-am precedat pe noi înșine. Nici un popor nu poate anticipa formele de cultură ale altor popoare, întrucît acestea nasc din experiențele pe care le au membrii fiecărei comunități sociale cu lumea. Toate popoarele anticipează formele viitoare de cultură ale omenirii în măsura în care aceste forme se află în nemijlocită legătură cu experiențele trecutului. Precursorii a artei moderne e arta tuturor popoarelor. Pretutindeni vom descoperi indicii care să anunțe formele de artă pe care astăzi le considerăm moderne; pretutindeni vom găsi, în folclor, indicii care să anunțe noile forme de literatură.

Ideea de democrație a culturii nu se referă numai la dreptul fiecărui om de a avea acces la valorile artei și literaturii — în condițiile lumii contemporane — dar și la dreptul fiecărui popor de a fi recunoscut părtaş la făurirea tuturor marilor valori ale culturii universale, în lumina experiențelor prin care a trecut, în lumina tezaurului artistic, de care dispune.

Gheorghe Achiței

Comunicare și comparare sau dinamica relațiilor între culturi

Compararea literaturilor și culturilor poate fi făcută din diverse unghiuri. În momentul în care a fost inițiată literatura comparată, în secolul trecut, studiul de acest gen a fost resimțit ca o necesitate stringentă: numeroase literaturi naționale se afirmau sau erau pe cale de a-și impune prezența pe plan european sau chiar universal, ridicînd o nouă problemă nu numai în fața specialiștilor, dar chiar și a cititorilor care doreau să știe ce legături existau între aceste noi unități și ce anume asigura pătrunderea cite unei literaturi în „Pantheonul” universalității. În timpul romantismului, legăturile au

Personalitatea culturii române

fost urmărite în domeniul relațiilor dintre „geniile creatoare”, dintre scriitori și artiști care, fiecare în parte, „reconstruiau lumea”; pozitivismul, mai dependent de eveniment, a stabilit un mecanism care credea că explică preluările de motive și teme, efectuate sub semnul unei cronologii necrutătoare. S-a vorbit, în continuare, despre „influență” și „receptare”, ca despre relația tipică dintre două opere; de aici, atenția acordată bibliotecilor, lecturilor, fazelor parcurse de cite o operă. Cu siguranță, rezultatele înregistrate de asemenea investigații au fost notabile; dar ceea ce este de-a dreptul uluitor este faptul că aceste studii au pierdut din vedere oamenii. Asemenea unor bărci care pluteau pe apele unui fluviu, operele se mișcau duse de curenți, semnalizau între ele, dar păstrau, cu o severitate ce veștejea inteligența, secretul lor uman. Nu aflăm, din asemenea studii, de ce scriitorul a compus opera lui în acea formă și care a fost reacția cititorilor lui, de ce opera nu s-a deschis spre anume idei și nu a fost percepută de cititori de pe alte meridiane. Lipsită de interiorizare, istoria literară națională a fost depănată ca o succesiune de opere, plutind pe o mare alimentată de filiații manuscrise, impulsuri stilistice, grafii stranii și anecdotă serbede; cînd a fost discutat un curent, dar și un stil, ca barocul, specialistul în istoria evenimentelor a demonstrat, de exemplu, că Udriște Năsturel nu a putut scrie versuri baroce, deoarece sora lui, Doamna Elina, a afirmat, într-o scrisoare astăzi pierdută, că sculptura prea încărcată care ar fi trebuit să împodobească palatul de la Hercești, nu va fi plătită. Uscate de vîntul erudiției care enumeră datele după tehnica prestidigităției, stilurile, curențele, epocile pălesc, lăsînd să crească în voia aprecierilor inspirate de Strictul gust contemporan.

Problematica s-a preschimbat într-o oarecare măsură, din secolul trecut pînă azi; mult mai profund s-a transformat, în schimb, gustul și curiozitatea intelectuală. Trei aspecte ni se par grătore, în acest sens.

În primul rînd, faptul că ritmul existenței s-a accelerat considerabil. Dacă în secolul trecut, în 1819, distanța dintre portul Savannah, în statul Georgia, din S.U.A., și portul Liverpool din Anglia a fost parcursă în 30 de zile, astăzi corespondența este transportată peste Atlantic, între Amsterdam și New York, în șase ore și jumătate de o cursă TAROM, lăsînd o ciudată uimire în călătorul care părăsește Olanda la ora 12, pentru a ateriza pe aeroportul Kennedy la ora 12... Dar să nu uităm că în secolul XVI, distanța Londra-Roma era parcursă de curieri în 30 de zile, cei extraordinari scurtînd considerabil distanțele: „asasinatul ducelui de Guise (23 decembrie 1859) a fost cunoscut la Roma în seara zilei de 4 ianuarie, adică după 13 zile pe traseul Blois-Roma”, ne spune Jean Delumeau. Ce ne fac să înțelegem aceste diverse noțiuni despre timp și spațiu din gîndirea oamenilor care

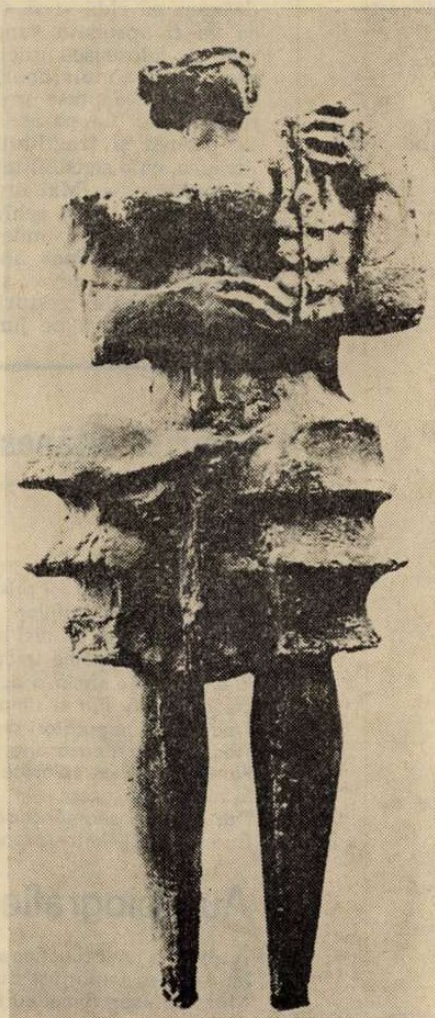
s-au succedat de-a lungul secolelor? Mai întii, că nu putem folosi aceeași măsură, fără să ținem seama de secole; într-un fel vom privi relațiile dintre societăți în vremea Renașterii, și într-altfel relațiile dintre oamenii care utilizează telefonul sau televiziunea. Apoi, vom fi atenți la însuși modul în care și-au organizat oamenii cunoștințele, atunci cînd au trăit în centre mai „umblate” sau în centre mai repliate asupra propriilor lor valori. Cert este că pînă în secolul XIX, inovațiile au modificat mai puțin tradițiile, în timp ce în zilele noastre inovația este atât de puternică încît încearcă să elimine însăși noțiunea de tradiție, punînd în primejdie memoria și imaginația, a căror pierdere ar fi dezastruoasă.

În al doilea rînd, asistăm azi la o deplasare de interes spre aspectele „pozitive”, „concrete”, care limitează considerabil sfera imaginarului: interesul pentru lumea în care trăim, cu orizonturi mult mai îndepărtate decît pentru predecesorii noștri, pune noi probleme expresiei artistice, după cum ne indică mai ales pictura în căutare de noi forme. Este mult mai clar pentru noi, decît pentru predecesorii noștri că imaginarul nu a ocupat întotdeauna același loc în existența oamenilor. Pe măsură ce ne îndepărtăm de epoca romantică, vedem mai clar valorile intelectuale care au dominat în cultura europeană pînă la sfîrșitul epocii Luminilor; în asemenea condiții nu mai vorbim despre cultură ca despre suma realizărilor umane, incununate de artă și literatură, ci ca despre o sumă în care disciplinele s-au structurat deosebit, în Evul Mediu sub imperiul filosofiei, în Renaștere sub imperiul retoricii, în epoca Luminilor sub imperiul științelor sistematizate de raționalism etc. Este firesc să căutăm, ori de cite ori coborîm în trecut, cum s-au structurat cunoștințele și cum s-a structurat cultura scrisă (pe „literatură”: istorică, științifică, filosofică, de comportare, de delectare etc.); vom reconstitui, astfel, structurile mentale. Dar în fiecare secol vom constata că structurile mentale nu sînt uniforme în întreaga lume; dacă există mai multe forme culturale, atunci vom fi atenți cînd vom compara cultura română cu cea franceză, în secolul XVII, și nu ne vom lamenta că nu întîlnim la Tirgovște pe Racine sau pe Le Brun, de vreme ce predomină la noi literatura istorică și cea de înțelegere, în timp ce limbajul figurativ mai continuă să vadă individualul ca parte dintr-un ansamblu. Cultura, înțelegem noi, nu este tot una cu literatura și arta; cult este omul care gîndește, cunoaște greutatea cuvîntului și leagă fapta de idee și cuvînt. De aceea în această întreprindere este indicat să căutăm cultura, redescoperind cu tenacitate oamenii și, apoi, lucrurile.

În al treilea rînd, „circuitul universal” are un sens mult mai concret pentru noi, deoarece îl putem măsura și cîntări. Putem și citi cititori a avut Lampedusa, cu oarecare aproximație, dar nu știm, decît în prea mică măsură, citi cititori au parcurs **Istoria imperiului otoman** a lui Canemir. În schimb, aflăm cu precizie citi oameni au vizionat „Mizerabilii”. Aflăm, apoi, care au fost reacțiile oamenilor și constatăm că ceea ce favorizează „receptarea” unei opere este o imagine mentală deschisă aceluia fenomen în care este înglobată opera, după cum ceea ce provoacă respingerea este tot o imagine mentală, a „celuilalt” care este prea diferit de receptor. Urmăriți, de pildă, portretul lui Canemir văzut la Constantinopol ca un pașă, iar la Moscova ca un aristocrat în armură; sau observați cum toți bășinașii din „Lumea nouă” sînt infățișați ca niște piei roșii bucurîndu-se de generozitatea naturii și umblind în costume sumare, deși vîntul care vine dinspre pol, în timpul iernii, îngheață marile lacuri, în preajma cărora trăiau cei considerați a fi „bunii sălbatici”. Chiar și în zilele noastre, călătorii duc cu ei o lume care se suprapune peste cea văzută și care lasă în urmă, spre beneficiul cititorului, doar ceea ce a fost cernut.

Ritmul comunicării, variația structurilor mentale, preschimbarea și persistența unor anume imagini mentale, ne introduc în dinamica relațiilor dintre culturi, explicîndu-ne, prin dezvăluirea resorturilor umane, modul în care o cultură a putut „anticipa”, a rămas atașată de fondul acumulat de cunoștințe sau s-a deschis spre cunoștințele noi ori a intrat într-un circuit internațional. Deși aparent mai greu de controlat, acest strat al mentalităților oferă explicații mult mai relevante decît cel cantonat în resorturile tehnicii artistice; în orice caz, el ne pune în contact nu cu abstracțiuni, ca „geniul” sau „opera”, ci cu oamenii care ne-au precedat sau cu cei care, departe de noi, nu sînt mai puțin preocupați de aceleași probleme.

Alexandru Duță



Domnița Petri

Rouă

De tinerete mi-e dor în somn cînd plec,
cînd sălciile şuieră-n aerul crud.
Pămînt învelit în stepe de sud
cu jilav dor îl petrec.

Cum aş spune oricînd, cum nu aş alege
piatra sub care mă vor găsi
ploile milostive din ultima zi,
aşa mă dezbrac de fărădelege.

Din iubire în dor e cale cît cerul.
Tinerete înceată, te-am chemat să mă faci
ori pămîntul în care taci,
ori zarea ce-o bîntuie lerul.

Podobiți-mă, ploi, cămăși de apă !
Din noapte în zi m-aduce un val
în cîmp liniștit, unde umbra îmi scapă
la primul tropot de cal.

Nu e casă aici, nici căldură, iubire ;
te-am chemat pe soare-acum plouă ;
vîntul țese din apă cămașa de mire.
Nu e casă, iubire, e rouă.

Înec

Cartofi pentru porcii grași, închiși în coteț ;
se prăvălea toamna pe Someșul Mare,
ca un suflet de înecat stîngea lămpile
caselor mici de pe deal.
Seară amară, noi deodată trîști
o-nțelegeam mai mult ca pe o foame ;
simțeam laptele mamei pe limbă, dar curățam
mai departe cartofi.
Din ei un abur gros, care umplea tot satul,
de parcă-n toate casele se curățau cartofi.
O, dulcele amestec de amidon,
dintii de lapte se-nceiau în pastă ;
harbujii fierți, tăiați cu securicea

mai îngroșau aerul rece-al serii.
Simburi alunecoși ca peștii,
harbuji cu miezul cafeniu,
coaja-nmuiată și cleioasă
frigea și se rupea ca apa.

Tu, strîns într-un pieptar învechit
cu frigul în mîini, vesteai seara ;
odată cu păsările care se ascundeau în păduri ;
odată cu umbra coborîtă din deal
de întorcerea tatii.
Seara te umpleai de milă : de ce
trebuie să închidem poarta tot mai devreme ?
Ca frunzele uscate ieșeau
din ranița tatii, urechile iepurilor împușcați,
afară, cîinii mincau mămăligă fierbinte în
aburul serii.
Tu, cu mîini degerate, lăsați toamna
să intre-n odaie,
odată cu piinea rece, scoasă din raniță.
Nici o grabă, nici o poartă deschisă.
Adormeam în mirosul de petrol al lămpii,
cu gust de lapte în lacrimi.

Drumul

Cel ce colindă prin respirația vietăților mici,
foșnitoarelor,
clatină, odihnește pe rotunde dealuri
ochiul paserii infometate.

În numele lui dau viile rod,
cade mustul în butoalele negre și îmbătrînește,
în numele lui
crudul se preface în copt,
adică făgăduiala în fapt, cum dimineața
în înaltă, amețitoare amiază
cum un singur copil care, legănîndu-se în
iarba înaltă

este asemenea celui pe care-l voi naște
din porunca, în numele lui,

Sînt ore cînd fiecare tăcere
ne-a dat-o ca frig să ne fie
și limpede aerul ; ca, respirînd, să se clatine
fața orașului, într-o lentă, desăvîrșită
descompunere.
Ore cînd pășim ca s-ajungem,
iar nu ca să ne îndepărtăm.

Și, iată, prin fereastra deschisă
șarpele drumului.

Cuvînt

Mai tîrziu se va face noaptea din chiar
pintecul zilei, pe stîlpii de aramă
va curge sudoarea, iar pe sub noi
vor umbla turme infometate,
bucăți de riuri, cimitire
nemuritoare,

Ascultă-mă, căci ni s-a poruncit
să nu mai credem că aceea care
a aprins cerul
e steaua noastră,
și prinde-mă de mină.
Steaua noastră, care ne-a dat-o-n fiecare zi,
sfîrșească-se numele tău,
căutîndu-mă.

Lumea,
împrejurul stejarilor lumii,
și umbra ta, aplecată ca sub mare povară
la spargerea luminii,
rostîndu-mă.



Alexandru Vlad

Lacustră

Într-o zi au făcut o plimbare pînă
la Vișeu. În autobuzul vechi intra praful,
oamenii vorbeau cu voce tare de
parcă s-ar fi cunoscut cu toții, șoferul
n-a dat aproape nimănui bilete adu-
nînd banii mototoliți într-o cutie de
tablă. Pe vreo zece kilometri drumul
era în reparație, părea un fel de poli-
gon pentru dexteritate rutieră, pe mar-
gine erau grămezi uriașe de pietriș și
pietre lungi de bordură, cuburi de gra-
nit. Mașina își adîncea roțile în nisip
și aluneca greoaie. Peste un an șoseaua
va fi asfaltată și vor năvăli turiști en-
tuziasmați de noua zonă turistică (Vir-
gil ridică privirea spre vîrfurile pirami-
dal, gol și cenușiu) vor avea ambiția să
găsească locuri cît mai puțin umblate
pentru curiozitatea și orgoliul lor de
exploratori, hrana va fi mai scumpă,
oamenii mai grăbiți.

Cînd se întorceau drumul acela deja
ii lega, schimbările de priviri, zimbete
amuzate la replicile pitorești și fruste
ale șoferului cu mica lui pălărie de
oșan, praful înghițit care-i gîndila în
gît, toate i-au inclus într-o situație co-
mună. Chiar și în orașel s-au întîlnit
într-o librărie, poate singura, unde el
era înăuntru cu librarul, după teighea
amîndoi uitîndu-se la rafturile cu cărți
și vînzătorul parcă acum le-ar fi văzut
pentru prima oară, discutau cu voce
înceată și erau singuri cînd a intrat ea
și a avut senzația că nepăsarea locului
străin se diminuează dacă se vor alia
și au vorbit toți trei. N-au cumpărat
nimic, au ieșit și au băut o cafea în-
tr-o cafenea nouă, mirosind a vopsea
(toate sînt noi în micile orașe munci-
toarești), la fel de pustie ca barul din
stațiune. S-au întors împreună la ma-
șină, același autobuz de tablă încălzită
și același șofer îndrăzneț, iar ei s-au
așezat de data aceasta unul lîngă celăl-
alt.

Nu era ca și alții în vorbe, nu în-
drăzneau să ridă și să facă glume știînd
că va fi aprobată superfluu, nu putea
nici să folosească micile ei trucuri la
care ar fi zîmbit doar, savurîndu-le ;
odată ce acceptase prezența lui se te-
mea să nu fie părăsită doar din lipsă
de interes și fragilitatea relațiilor o
atrăgea, ca o sensibilitate nouă, capabilă
de semitonuri. Mai era și ideea că ar
putea totuși să-l schimbe, trebuie să
fie și el maleabil undeva, întîi să-l cu-
noască pas cu pas apoi să-l schimbe,
să-i pretindă ceva și să instaureze
drepturi egale, gesturile și vorbele ei
să nu mai pară pe jumătate inutile în

fața lui. Ajunse la concluzia că o atrage
doar înfățișarea lui, ar fi vrut să-l în-
conjoare cu intuițiile ei într-o mișcare
de învăluire, dar scăpa prin tăcere și
prin felul în care-ți ocolea privirea,
apoi unele momente de sarcasm recu-
perate printr-un gest final, un gest prin
care știa să meargă drept la țintă și
cu care avea puterea să șteargă săge-
tarea dinainte de parcă ar fi întors cli-
pa. Odată i-a spus că marele ghinion
al personajelor feminine din Cehov
este că nu au în preajmă obișnuirii ti-
neri de care să se îndrăgostească și se
apropie de bărbați maturi, cu o struc-
tură sufletească complicată și lipsiți de
entuziasmul hipoacuzic al tinerilor
mondeni, dar că nu pot rezista la a-
ceastă tensiune și devin victime, dar
apoi a dat vag din mină în felul acela
al lui și a spus zîmbind „îmberbii sînt
totuși necesari” în timp ce ea încerca
să dibuie printre personajele lui Cehov,
și-i trecu mîna pe după talie cu un
gest firesc (nu era în momentul cînd ar
fi vrut ea *asta*), atît de firesc de parcă
l-ar fi făcut de multe ori cu ea pînă
atunci. O privi cercetător în ochi și ea
văzu că are pupile verzi, aproape că-
prui, și se gîndi că un om poate fi cu-
noscut după culoarea ochilor, nuanță,
formă și strălucire, așa cum de exem-
plu sînt unice amprentele vocale, cli-
pa și omul sînt amîndoi prezenți în pa-
limsestul privirii.

De obicei îi vorbea despre pictură,
pomenea nume, tablouri și conjuncturi,
indiferent despre ce era vorba.

— Prea mult îmi vorbești despre pic-
tură. De parcă m-ai lăsa mereu să joc
cu piesele albe.

Se uită la ea un moment, apoi re-
cunosc.

— Singurul lucru care îmi place e să
mă uit la tablouri și nu te invidiez
pentru șevalet.

Existau întrebări incluse în replici și
el îi răspundea greu, parcă fără prea
multă sinceritate.

— Ai pictori preferați ?

— În general îi apreciez ordonat și
sinoptic, după istoria lui Alpatov. Cum
Beethoven înseamnă *muzică* în mintea
mea astfel Rembrandt înseamnă *pic-
tură*. Cît despre slăbiciuni, îmi plac
desenele lui Blake sau curțile curate
ale lui Hooch.

Se aștepta să întrebe și el același
lucru, măcar din politețe, ar răspunde
la fel și discuția ar fi încheiată, dar el
tăcea așteptînd ca ea să vorbească din
nou.

Într-o seară tîrziu au fost spre
și ea ar fi vrut să vadă locurile
înainte de-a merge noaptea acolo.
cul se simțea de la peste trei sui-
metri în întuneric de parcă și-ar fi
pășit limitele lui necunoscute și
împregnat întunericul nopții. T
lumea știa de existența lui acolo, și
chile spuneau peste zi că merg spre
dar acum pur și simplu îl simțea
parcă ar fi venit pulverizat în înti-
narea lor, prea mulți copaci foșniti
invizibili, probabil plopi ameri-
aerul mult mai rece în jur cu ten-
de lichiefiere și simțea emoția
respira, descoperirea această fu
biologică treptat, pe măsură ce te
plai de acel întuneric greu, rece ;
chid, care era lacul. Treștiile se b
iau sterp, își transmiteau foșnetul
departe spre aproape fără să le
vedea, ghicite sonor în întuneric,
și subțiri în rezonanța lor simplă
imediat după aceea simțea sting
pală de vînt parcă născută din fo
mult mai slabă și mai gingașă
efectul, mai mult o răceală a ae
decît o mișcare a lui. Apa cli-
aproape de mal și curînd au a
chiar lîngă ea, unde toate aceste
auzeau clar și fără ecou și simțea
pe acum teamă și tentații ameste
Vorbi sustrăgîndu-și simțurile din
captivitatea aceea autonomă, altfel
fi lăsat o tăcere greu de suportat
tîrziu, vorbe și din cauza tensiun



Gabriel Stănescu

Erezii

Poemele mele rar își privesc chipul răvășit
în plumbul tipografiilor
Acest lux poate că nici nu îl merită
Bietele mele poeme trecute sub tăcere
Prin ceața de sticlă a ochelarilor importanți
Ele așteaptă. Pur și simplu așteaptă
Trec zeloșii neguțatori de nimicuri
Trec. Se inventează alte și alte cuvinte
Floricele frumos colorate care se trec
Si eu aștept aștept
Dar aceasta seamănă desigur foarte bine
Cu începutul dintr-un poem celebru...

Autobiografie

Tatăl meu umil funcționar de birou
Mama mea împărțîndu-mi nelineștile
Mătușile mele femei cu frica lui Dumnezeu

Bunica mea supraveghetoare cîndva la o fabrică de tutun
Bunicul dinspre mamă căzut prizonier la Cotul Donului
Și revenit printre noi ca prin farmec,
Toți dar absolut toți nu încetează să mă iubească
Și iubindu-mă să repete la nesfîrșit
Să nu osîndesc cumva bietul adevăr
Pe altarul micilor interese personale
Căroră toți sîntem tentați să le dăm crezare,
Să fiu bun și să aștept și să tac
Căci steaua mea va suride lumii într-o zi...

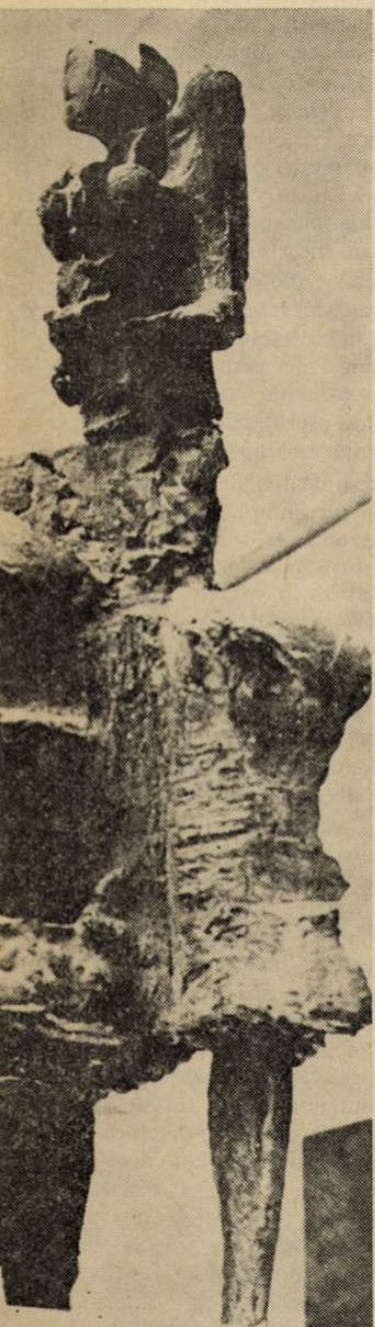
Dar oare nu cunosc eu mai bine decît ei
Tăcerea stelei care ucide ?

Copilăria ca un cîmp de rapiță

Ascultă respirația întreruptă a verii care întirzie
Imperceptibile bătăi ale lui septembrie
În mica colivie de gînduri a serii...
Iată norii, rudele noastre îndepărtate
Și luna prefăcută cîndva de un vîntor în sălbăticiune...
Dar unde sînt vocile scufundate în muta tîrîină ?
Unde e cerul foșnind ca iarba, ca adevărul ?
„Muri ca un filosof pe cînd tu nici nu știai
Bucuria ascunsă în praful călătoriilor”

ericului care făceau gindurile s-o
na, să devină vagi și nesatisfăcâ-
impiedicînd-o să-i simtă prezen-
t de nemijlocit cît ar fi vrut și
de sine în totalitate, dispersată
în aer cu umiditatea lacului, cu
ul și malul cu iarbă înaltă care
a contur cu tot efortul privirii.
a vinovată de tăcerea și dispari-
i în întuneric așa că vorbi lăsin-
ochii copleșiți de întinderea întu-
ă ce părea născocită de privirea
înă cînd a început s-o biruie ră-
care se ridica ca un abur invizi-
e pe suprafața apei.

Mai tirziu poate iese luna.
Spre dimineată, răspunse el cu
aproape și prezent, făcînd un pas
deasupra apei și se gîndi dacă
ceară să rămînă pînă dimineată,
imțea că acum totul depinde nu-
le el chiar dacă ea va insista să
cînd va începe frigul dinspre ziuă
a devine turbure spre celălalt mal.
e anticipări formau tăcerea ei,
bil și a lui este la fel de activă.
sperie la gîndul că el tace astfel
ntregi, atîta libertate sub tăcere.
tăceam la fel amîndoi asta în-
hă singurătate, conchise ea după
tă încursiune în natura tăcerii. El
întins pe spate în iarbă în timp
a ședea îmbrățișîndu-se pe sub
chi ca să-și simtă propria căldură
a parcă ajungea pînă la picioarele
tentative repetate ca un fel de



respirație. Probabil sînt o mulțime de
pești, crapi, care acum noaptea se
strecoară în voia lor printre trestii și
pe sub răzor, apoi pînă departe spre
mijloc, se foiesc nevăzuți sub această
aparență a apei, vag bănuți în elemen-
tul lor amorf, fără certitudine.

— S-ar putea să fie noapte fără
lună, spuse el întins și obosit.

Ea s-a întors recunoscătoare și l-a
văzut stînd liniștit cu mîinile pod sub
ceafă, parcă acum s-ar fi simțit liber
pentru prima oară de cînd a venit aici,
trăsăturile sale păreau mai frumoase
în întuneric, misterul cuiva necunoscut
pe care ziua nu-l mai avea, iar părul
bogat era răvășit pe frunte. Se simțea
foarte feminină, fără nici un ascen-
dent, tremura de frig și de-o neliniște
pe care n-o putea stăpîni fără ajutor.
S-a trădat probabil cu un gest căci
simți că o prinde de braț liniștit ca
atunci cînd a prins-o de mijloc, acea
siguranță care poate izvorî din expe-
riență, poate nepăsare sau cunoaștere,
acum dîndu-și seama că asta dorea și
că el a simțit ce dorea certificînd totul
printr-o atingere. Ca să se apere în-
treabă :

— Vrei să intri în lac ?

— Da. Intrăm amîndoi. Apa trebuie
să fie caldă.

Lacul parcă nu avea nimic cu apele
mai reci din jur, apa era moale și mă-
tăsoasă, aproape caldă. Trebuie să fi
fost multe alge pe fund, nămol și mult
pește, poate era chiar o crescătorie de
pește, și simți imediat o repulsie pe
toată pielea la gîndul că avea să intre
dezbrăcată în apa aceasta și să se de-
părteze de mal.

Mai tirziu cînd s-a lăsat în apă el
i-a întins mîna apoi a lăsat-o să înoate
singură, în tandrețea neliniștitoare a
apei, și avea impresia că în spate apa
topește malul favorizată de întuneric,
își lărgeste limitele peste măsură cu
cît ei înaintau spre mijloc, apropiați.
Apoi o părăsi depărtîndu-se și-i venea
să-l strige, dar se stăpînea. Era încă
destul de aproape să-i audă respirația
și să-i simtă mișcările în valuri mici
ce-i loveau ei bustul și umerii, clipocit
și frisoane scurte se confundau pentru
că simțurile pactizate aveau o recep-
tivitate difuză și omogenă. Neliniștea
și teama se adunau în jurul ei ca un
inel, se revărsau peste tot corpul ud
provocînd o sensibilitate lacustră, de
ființă amfibie. Se simțea singură în la-
cul întins și greu în întuneric, cu apa
rece imediat ce scapi piciorul mai
adînc, dar caldă la suprafață, înșelă-
torie simplă a naturii care îi amplifica
nesiguranța, o nesiguranță tentantă și
generoasă, ca jocul cu o felină sau ca
risul ce însoțește uneori frica. Simțea
că-și pierde controlul dar nu striga
căci poate el simțea nevoia să se de-
părteze ca să revină și s-o găsească pe
lac într-un joc de-a pierde și-a regăsi.
Putea foarte bine să rămînă ceea ce
era — un străin venit de la Cluj, nein-
terasant și lipsit de interese — se gîndi
ea cu toată aversiunea pe care o putea
mobiliza pe moment și se întoarse spre
malul invizibil, dar care nu putea fi
departe dacă o mai fi existînd, și toc-
mai atunci o ajunse din urmă aici în
apa care nu ajungea mai sus de brîu,
caldă în apropierea malului, caldă pînă
la nisipul fin de jos. Sub apă erau atît
de sensibili de parcă ar fi fost o sin-
gură ființă, despărțiți doar afară unde
aerul rece îi separa ostil, și ea îl prin-
se de mînă pe sub apă și veni lîngă el
tremurînd cu părul ud deși nu-i era
frig.

O sărută.

Sărutul acela pe care parcă-l pregă-
tiseră împreună, ea șiroind de apă și el
cu părul ud, purtînd încă amîndoi în
ei căldura apei și senzația atingerii ei
de mătase, probabil nu se datora nu-
mai impulsului stăpînit și purtat în ea

toată seara dar și prezenței lor acolo
lîngă mal, întunericului, faptului că
erau uzi ca după o ploaie și că apa fu-
sesse caldă și molesitoare și ei erau
obosiți de tatonarea aceea pînă spre
mijlocul lacului și apoi găsirea malu-
lui alunecos și ierbii înalte acum încăl-
zită și udă de trupurile lor șiroind.
Incepea să bată un vînt rece și să foș-
nească iar trestile în mai multe locuri
o dată, în susul și în josul malului, apa
strălucea fugar parcă din adînc, proba-
bil stelele erau acelea care își pierdeau
lumina prin valurile mici și încrețite
ca niște solzi mărunți printre trestii.

— „Triton și nereidă“, Böcklin, 1875,
Berlin.

— Ce-a fost asta ? întrebă ea sur-
prinsă.

— Este un tablou de Böcklin, spuse
el rîzînd.

Nu știa nimic despre acest tablou,
minor probabil și pretențios se înfurie
în gînd dar tăcu, se simțea terorizată
și el îi ghici gîndurile și continuă să
vorbească multă vreme pe același ton
dar superficializînd pe nesimțite, deven-
nînd confidențial. Liana începu să se
destindă și să se simtă bine. Se scutură
biruită de frig și el o cuprinse pe după
umeri pînă cînd ea simți încet că-i trece
frigul, se pierde biruit de căldura lui și
înțelese cît de puține șanse are o fată
să reziste la astfel de momente. Apa
strălucea, fire argintii de lumină des-
trămate în valuri, alge stranii putrede
și risipite dar fosforescente sau poate
pești mărunți ecuatoriali uciși de ră-
ceala apei și frigul nopții aici în nor-
dul Transilvaniei dar încă păstrînd
ceva din lumina argintie și foiala vie,
animați de zgomotul ciudat și mărunț
al apei.

— De ce strălucesc valurile cite-
odată ?

— Lumina stelelor, răspunse el cu
un glas care parcă nu rupea tăcerea.
Noaptea era atît de amorfă că nu și-ar
fi putut închipui lumina stelelor avînd
puterea să se oglindească în apă.

Ce putea ea să-i spună chiar dacă
tăcerea lui incita, care anume erau în-
trebările care zăceau în aer nerostite,
sau ce anume ar fi putut ea spune
neîntrebată, ceva care să exprime totul
în această stare, poate faptul că n-a
știut pînă acum să-și transforme nici
una din simpatiile pe care le-a întîlnit
în dragoste sau că n-a întîlnit pe nici
unul care s-o ajute și că el, Virgil, care
pășește pe lîngă ea pe drum înapoi nu
este cel căutat sau predestinat. Cîte-
odată chiar îi venea să plîngă pentru
această grijă a lui de-a o păstra în
afară de probleme, pînă și de el, de
a-i face plăcută, aproape călduță, șe-
derea aici, nimic mai mult decît plă-
cută. Se gîndea că poate ar fi trebuit
să ignore ființa lui de la început, el
probabil fusese așa o viață întreagă, ca
apoi tot ea să fie cea care vede că pre-
zența îi e recepționată sensibil și asta
se observa din fiecare gest, privire, și
chiar din acea liniște a lui în care își
avea și ea locul ei. Se gîndea că poate
așa sînt ardelenii, se spune mereu că
ei ar fi așa.

Avusese revelația unei legături egale,
aproape odihnitoare la început dar mai
tirziu obositoare tocmai prin acest
echilibru fără opțiune, impus, și atunci
cînd nu-l găsea la el în cameră citînd
fără prea mult interes sau jos pe ban-
ca de piatră din fața vilei, ori pe trun-
chiul lustruit de brad știa că nu mai
are altundeva de căutat decît în barul
acela lung și întunecos unde stătea
aproape singur, uneori cu turiști în
trecere întorcîndu-se spre Vatra Dor-
nei. Odată l-a găsit pe altă bancă spu-
nînd povești unei fete, fetița cu care
l-a văzut în prima zi la masă ; erau
povești din Wilde pentru că probabil
nu știa altele.

Cleopatra Lorințiu

Alte vinovății

Nu-mi căuta alte vinovății
Dacă-ți închipui, dacă le știi.
Vorbele par poate dulci, curgătoare
Dar nu tot ce există e așa cum apare.
Apoi este greu și să ceri și să dai
Partea pe care nu o mai ai
Cuvintele îți vor fi într-o zi de-mprumut
Piinea-nvechită și vinul stătut.
Boala mea o să-ți dea o tresărire de milă
Dar de gustul sălcii al durerii ți-e silă.
Poate te vindeci de dușmănie
Într-o tăcere ca o chilie.
Sau renunți dintr-o dată la pîndă
Amăgit de o privire plăpîndă.
Ce gînd de al meu cere înduplecare
Încremenit într-o oră de sare ?
Nu sînt aceeași, n-ai rămas neschimbat
Viața nu e de somn ca să spui c-am visat.
Dacă mă vindec în gînd de vreo vină
Am să-ți spun să-i arunci coaja străină.
Este însă cam greu și să ceri și să dai
Partea pe care nu o mai ai.

Libeluliada

Trec libelulele fragile
Subțire impact între stare și curgere.
Între mine, tăcutul oaspete bun
și riul care aleargă nebun.

Trec libelulele fragile
Împezîndu-ne cu neștiință chiar firea
poemelor încă nescrise
cu mîna ce leagă iubirea.

Fragile libelule trec
transparente gînduri de seară
Te ocolești tăcut și te admirî
Cu ierbi în păr
și flori la subțioară.

Un pod

Nehotărit mă urmărești cu vorba
cînd firea mea nemulțumită cere
un alt destin mai îngăduitor,
pasul mi-e greu și sufletul ușor.

Săgeată adormită, amintirea
plasă de fluturi de pe cînd copii,
din neștiința tristă a cruzimii
smulgeam aripe gizelor de vie.

Cuvintele se tulbură în vin,
fertarea se apleacă în uitare
Un pod de birne se destramă putred
Apele-s repezi, fructele amare.

Mai cumpătat, mai înțelept

Obrazul drept, obrazul stîng
al unui chip care nu minte,
eu sînt obrazul drept, mai tainic,
tu mai deschis, obrazul stîng.
Înveți încet că bucuria dacă o ai s-o prinzi în țînte
mai liniștit, mai împăcat, căci amintirile se string.

Noi mai legați decît se crede
dacă eu rid, tu nu poți plînge
dacă pe fața mea sînt riduri
vor fi precis și către tine
Nimic din toate astea însă
nu mă pot vrea, nu mă pot strînge
Plecarea mea neînțeleasă,
un zvon preatulburat de sine.

Tu încuviințînd mă legi
și dezlegînd îmi dai de știre
mult mai aproape decît credem :
obrazul stîng, obrazul drept.
Dar nici o taină pe din două, să ne cuprîndă,
să ne mire
Și fiecare să rămînă, mai cumpătat, mai înțelept.

Scrieri de fum

Scripte de fum schimbînd pămîntu-n cer
Rănesc un vis, nedreptățind o lume
Ajung pînă la cîntec doar copiii
Ierbele crude, poate mult prea crude.

Mai stai în umbra mea ca o scăpare
Și nu împinge seara prea departe
Fiece lucru-n locul lui firesc
Te liniștește parcă, dar te-mparte.

Scripte de apă mută cazna-n vin,
Timpul în lut și soarele-n sămîntă
Și dacă totuși crezi ceva din asta,
Și dacă nu ești tot nesocotîntă

Mai stai în umbra mea ca o scăpare
Tămăduiește-ți vorba și așteaptă.
Scripte de abur schimbă norii-n cai
Vorba-n aproape, drumurile-n treaptă.

ripa sa somnul, ultimul martor
amă cuvîntul fără de griji
lejde copilariei mele ca un cîmp de rapiță...

isori din imediata apropiere

coros anotimpul din care îți scriu,
ca o mască bună la toate...

ci și gîndul că lumina, mic animal hăituit
găsi mai tăcută
zică, această ființă delicată a neantului
are îți aud liberă, respirația
mișcare lentă de ramuri...

aștepta, vei aștepta să-ți vorbesc
noaptează, vezi bine
rii minerale de frunze nu mai prosperă
poluri năpădite de cețuri

griji nebănuite ce prindeți într-o mică carapace
ul neprihănit al verii
în satul mic de vacanță
rea retrăgîndu-se gălăgioasă
orii avizi ai pămîntului...

, eu îți vorbesc rușinîndu-mă
nd că brumele apasă ființa delicată a neantului.

Ani în șir

Și dacă pentru această speranță cum spui
Altoieri să pun nu în zadar m-am bătut
Șă știi că verbul nu la mine
Setea a căutat să-și învingă...

Prin plasa cu mici noduri de sfoară a toamnei
Din care lumina zgîrcită acum se desface
Cu pocnetul infundat al unei guri de canal
Vei vedea elevii venind și plecînd de la școala pe care
O rar privilegiu memoria mea o ascunde
În ceața din zgomotul străzii
Dar firește tu nu-nțelegi
Huruitul de roți noctambul al orașului
Peste care vocea mea intră în schimbul continuu
Al anotimpului rece. Aici odihna nu mai găsește
De partea ei nici un sunet
Și toamna uită astfel aprinsă rețeaua electrică
Pentru mine cîteva anotimpuri
Pe cînd tu ani în șir, ani în șir nu-nțelegi...

Al doilea exemplu se referă la studiul lui N. Tertulian „Caracterul reacționar al autonomiei estetice”, publicat în 1956 în „Viața românească”, studiu care, judecat din perspectiva imaginii de astăzi asupra lui Maiorescu, ni s-ar părea, fie și din titlu, o superbă opacitate. În realitate, studiul lui N. Tertulian era, la acea vreme, un important pas înainte în valorificarea unei moșteniri literare dificile, cum era cea a operei maioresciene. Pentru prima dată apărea în presa noastră un studiu (fie el și cu multe inexactități științifice) despre un autor asupra căruia circulaseră pînă atunci, în spațiul nostru cultural, numai etichete vulgarizatoare fără nici o referire la opera concretă. Pînă atunci, Titu Maiorescu era, în exercitiul critic curent doar autorul reacționarei teorii a artei pentru artă, tipicul reprezentant al monstruoasei coaliții burghezo-moșierești. Se vedea acum, în sfîrșit, că Titu Maiorescu era, printre altele, și autor de cărți!

5

Dublarea comentariului critic de o analiză a destinului unor opere ale perioadei e cu atît mai necesară cu cît ea ar realiza o pasionantă trecere în revistă a multora din tezele critice și principiile afirmate în epocă, fie în practica cotidiană a criticii, fie în articolele de direcție. Dezbateră sau, poate mai precis, afirmarea publică a unor concepte ca obiectivism, naturalism, cosmopolitism, intimism, a avut loc îndeosebi prin raportarea la anumite opere ale momentului literar. Prin urmare, multe din operele literaturii noastre noi sînt în același timp și momente însemnate într-o istorie a climatului cultural, social, politic al perioadei 1948—1964. Această situație își are explicația într-o practică mult îndrăgită de critica epocii, pe care, în absența unui termen mai adecvat, am numi-o „a cazurilor”, a „exemplor”. Numeroase concepte și principii de îndrumare a literaturii socialiste s-au făcut cunoscute prin această sui-generis practică a „cazurilor”: exagerarea trăsăturilor negative sau pozitive ale operei alese pentru exemplificare, apoi prezentarea sa în publicistica vremii, în bilanțurile literare, ca exemplu care trebuie sau nu urmat. Intuitiv se apela aici la succesul literar ca mijloc de îndrumare a literaturii, primirea făcută cărții respective considerate „exemplu de...” urmînd să influențeze creația ulterioară a scriitorului sau chiar întreg peisajul literar de la un moment dat. Astfel supraestimarea unor opere de început ale literaturii noastre, astăzi pe drept uitate, interesînd doar istoricul literar, a avut drept motiv mai mult sau mai puțin public afirmat înțietatea absolută în abordarea unei teme noi. Preocupată de îndrumarea literaturii spre teme de strictă actualitate, în condițiile în care mulți scriitori invocau necesitatea unei distanțări în timp de evenimentele în desfășurare, critica a salutat entuziasmată apariția unor cărți ca „Temelia” de Eusebiu Camilar, primul roman despre cooperativizarea agriculturii, „Cetatea de foc” de M. Davidoglu, prima piesă abordînd viața și munca eroică a oamenilor din industria grea, „Iarbă rea” de Aurel Baranga, prima piesă abordînd influența ideologiei străine, dușmănoase în rîndul intelectualității noastre. Dimpotrivă, un articol cum este cel al lui Ov. S. Crohmălniceanu „Pentru calitate în nuvelistica noastră” (Contemporanul, numărul din 10 iunie și cel din 17 iunie 1949) este violent primit pentru inoportunitatea sa într-un context în care, pentru încurajarea abordării noii tematici, tema însăși este valorizată excesiv, constituie, singură, sursa succesului literar. Ulterior, cînd au apărut semnele inflației de literatură nouă de slabă calitate, iar orientarea către noua tematică se putea considera în linii mari realizată, calitatea își ocupă locul cuvenit printre factorii succesului literar,

Propunere pentru o posibilă Istorie

a literaturii române contemporane

I. Critică și conjunctură

fie și sub denumirea de preocupare pentru meșteșug literar (a se vedea ședința plenară a Uniunii scriitorilor din R.P.R. consacrată problemelor poeziei din martie 1951), și nume ivite peste noapte, ca Gheorghe Cristea, Constanța Tudorache, Petre Dragoș, dispar definitiv de pe scena literară. Supraestimarea poeziei lui A. Toma din perioada 1948—1955 (cercetători în necunoștință de cauză înclină astăzi să vadă întreaga literatură din perioada 1945—1964 ca stînd în umbra lui A. Toma, cînd în realitate perioada de cult al poetului respectiv este mult mai limitată, în 1946, „Scînteia” dedicînd „Flăcărilor pe culmi” o cronică prudentă, deși autorul volumului era deja director al Editurii de Stat, iar în 1955, numele lui A. Toma aproape dispărînd din presa literară), nu este numai produsul unor persoane din ierarhia administrativă a literaturii. Caracterul excesiv ocazional al poeziei lui A. Toma, simplitatea versurilor sale, trecutul exemplar de scriitor cu convingeri politice neclintite constituiau tot atîtea date ca, din motive extraliterare, să se exagereze polemic valoarea creației sale, să se facă din A. Toma un model. Și nu se poate spune că succesul disproporționat al unui asemenea model n-ar fi determinat și pe alții să-l urmeze. Elemente extraliterare au contribuit și la supraestimarea, la momentul respectiv, a piesei „Bălcescu” de Camil Petrescu, nu cea mai bună operă a creației camilpetresciene. „Bălcescu” avea să depășească, cum de altfel aveau să sublinieze cronicile, sim-

pla apariție editorială a unui scriitor prestigios, ea reprezenta un gest, un „exemplu de”, și anume de operă a unui scriitor burghez care, sub influența ideologiei marxist-leniniste, și-a schimbat viziunea asupra personajului tradițional al operei sale, intelectualul, Bălcescu fiind — ca să folosim limbajul epocii — un intelectual care găsea calea justă de rezolvare a șovăielilor sale tipic intelectuale. Succesul literar al piesei (cronici ultraelogioase, prezența în toate bilanțurile editoriale, Premiul de stat, clasa a II-a, pe anul 1949) făcea din gestul marelui scriitor un îndemn pentru alți scriitori de educație burgheză care nu dăduseră încă un răspuns chemării lui Sadoveanu că „Timpul nu așteaptă”.

6

În legătură cu destinul unor opere ale literaturii noi se impun unele nuanțări cu valoare metodologică. Iată cîteva dintre ele:

a) Există în rîndul unor scriitori, care au trăit perioada, tentația de a identifica orice observație critică adusă cărților lor ca parte dintr-unul din tipicele procese de intenție din epocă. Or, unele observații critice făcute pe marginea unor apariții editoriale în epocă exprimau punctul de vedere strict personal al criticului respectiv sau al publicației nu erau deci consecințe ale unor indicații venite din partea factorilor de decizie administrativă în domeniul literaturii. Astfel, multe din atacurile revistei „Flacăra”, din perioada 1948—1949 la adresa lui Călinescu,

Eftimiu, Philippide își găsesc în mare parte explicația și într-un anume entuziasm lipsit de control științific al colectivului redacțional din acea perioadă.

b) Unii dintre tinerii critici și scriitori sînt înclinați spre o anume indignare la lectura unor cronici contestate apărute în epocă în legătură cu Arghezi, Călinescu, Vianu, Perpessicius. După opinia noastră, contestarea unui autor, chiar nihilistă fiind uneori, e un fapt inerent oricărei istorii literare. Ceea ce trebuie considerat ca o experiență eronată este caracterul administrativ al multora din aprecierile critice. Faptul că intervențiile „Scînteii” din această perioadă sînt considerate infailibile, autorii lor preferînd să le prezinte drept opinia partidului, a poporului, față de o anume operă literară, alți critici sau scriitori neputînd răspunde acuzațiilor aduse, a făcut ca unii critici să-și considere propriile opinii și judecăți de gust absolute. Nu atît faptul că Sorin Toma sau Traian Șelmaru, ca să dăm un exemplu întîmplător, erau cronicarii „Scînteii” și nu Călinescu sau Cioculescu, nu faptul că în fruntea Uniunii Scriitorilor se afla Beniuc și nu Marin Preda sau Eugen Barbu, să-i spunem, au generat greșelile din domeniul literaturii, cît faptul că, reflex al unei situații din viața partidului și statului, criticate la Congresul al IX-lea al P.C.R., și eliminate definitiv din perimetrul culturii noastre, în lumea literară nu exista o democrație a punctelor de vedere, adevărurile lansate de cutare critic fiind considerate, în virtutea funcției pe care o ocupa sau a publicației la care lucra, ca reprezentînd singurele puncte de vedere marxiste, în timp ce opiniile altora, fără funcții (deocamdată) sau rubrici, să fie considerate opuse marxismului, privite cu suspiciune. De asemenea, lipsa unei democrații într-o organizație prin excelență democratică cum este Uniunea Scriitorilor, faptul că funcția ocupată aici te făcea infailibil ca scriitor și critic, aceste realități generate de un anume climat politic, dar și de anume practici mai vechi din literatura noastră, incompatibile cu loialitatea, cu respectul reciproc necesar oricărei autentice dezbateri literare, au făcut ca unii scriitori, adversari de idei, să-i spunem, ai scriitorilor cu funcții, să fie reduși la tăcere pe motivul că sînt adversari politici, iar prietenii să fie brusc mandatați cu dreptul de a reprezenta în lumea literară punctul de vedere al clasei muncitoare. Chiar mari și sensibili oameni de cultură fiind în aceste posturi sau la aceste publicații, situația lor de excepție, credința că orice ar spune e perfect, inclusiv greșelile gramaticale, că nimeni nu le putea replica pentru că orice replică se interpreta imediat ca un atac la adresa literaturii noi și, logic, la adresa cuceririlor clasei muncitoare, și tot ar fi sfîrșit prin a se lăsa pradă unei subiectivități pătimașe. Cea mai bună dovadă: autorul articolelor „La așa critică, așa poet”, (Scînteia, 8 ianuarie 1947) și „Drumurile unui poet: T. Arghezi” (Scînteia, 5 martie 1947), cuprinzînd veritabile procese de intenție, sugerarea unor măsuri administrative privind profesorul și criticul Șerban Cioculescu, nu este altcineva decît M. R. Paraschivescu, un om de mare cultură și sensibilitate artistică. E firesc să ne punem întrebarea asupra consecințelor acestor articole dacă ele ar fi apărut în 1949 sau 1950?

În concluzie, o istorie a receptării operelor literare este un argument în plus pentru ca o istorie a literaturii de după 23 August 1944 să fie net diferită de istoriile tradiționale. O asemenea istorie nu poate fi nici o antologie de texte, fie ea și strălucit întocmită, nici o înșiruire de profile scriitoricești grupate pe teme, ea trebuie să fie înainte de toate o istorie, adică analiza faptului literar în contextul faptelor social-politice concrete. Este singura cale de a scrie o istorie adevărată, lipsită de prejudecățile care, astăzi, mai circula în legătură cu epoca.

Ion Cristoiu



JURNAL DE CARTI

POEZIE

O stranie incordare

Cu sporită curiozitate am urmărit succesiv apariția a „rodurilor” lui Cezar Ivănescu, invariabil denumindu-se astfel precum invariabila „iarbă” whitmaniană. Acolo unde alții s-ar fi împiedicat până la urmă, după o insistență batere de metri și cadențe, găsindu-și sfârșitul într-un manierism versificatoriu, Cezar Ivănescu a ieșit în izbândă, jonglind la buna lui plăcere cu cele mai diverse ritmuri și supunând versului o frumoasă limbă poetică românească. Nu pot relua ideile principale, cam aceleași, pe care criticii le repetă cu fiecare nouă carte de Cezar Ivănescu; deci voi evita să spun dacă poezia lui trebuie sau nu să fie cîntată sau dacă trebuie sau nu să fie citită printre o cheie folclorică cizelată și revalorificată după moderne trebuinți. Mai nimerit este să observăm la acest poet o reală capacitate intelectuală de a asimila și crea în stiluri și maniere deliberat alese, de o mare diversitate, cu trimiteri exacte la forme prozodice din multe epoci și literaturi. Este chiar ciudat să constatăm că poetul nu are o obsesie dominantă, așa

cum s-ar crede, de unde și schimbările esențiale de ton de la o poezie la alta, de la un ciclu la cel următor, cum este și în acest al IV-lea „Rod” trecerea de la balade la poemele în vers liber. Tute-lara sa melancolie, cit și acea erothana-tologie de care s-a făcut atîta caz, sînt parcă într-o permanentă căutare de forme și ritmuri care să le încetățenească, iar din acest neastîmpăr al formelor se naște o incordare stranie, tălmăcită de obicei într-un discurs dintre cele mai limpezi: „Pe pămînt cresc maci / Maci adormitori, / Mon amour. / Tu te-nveți să taci / Eu mă-nvîț să mor, / Mon amour”. În cele mai bune poeme ale lui Cezar Ivănescu te aștepti după fiecare vers la o cădere de tensiune, atît de multă incordare fiind în această simplitate ce stă parcă la pîndă în tîpăt. Dar și mai ciudată ți se pare lipsa de stînje-neală cu care poetul vehiculează pretu-tindenți și exhibă persoana întii a eului empiric, asumîndu-și astfel riscuri de ridiculitate pe care le depășește și le în-lătură la limită, printr-un simț tragic intern. Cunoscutele sale „Jeu d'amour” se nasc tocmai pe un asemenea teren minat, cîștigîndu-și frumusețe și profunzime și din riscurile estetice pe care le-au depășit. Să cităm: „Mi-am îndrăgit tristetea mea / Carne bolnavă mi-i de ea, / Plîng ca fecioarele, suspin / Mîncînc puțin, vor-besc puțin. // Chiar moartea mea ce mă-ngrozea / O simt acum ca muzica, / Muzică-a trupului meu lin / Imi amintesc de unde vin. / Eu patru vieți am petre-cut / Chiar patru trupuri m-au ținut. / O, dulce carnea mea de vin / M-ai cunoscut



cel mai puțin”. Îți vine să citezi pînă la sfîrșit asemenea eseuri fluide! Se în-telege că fără un asemenea echilibru al expresiei, care pentru Cezar Ivănescu pare a fi o a doua natură, nimeni altul nu s-ar putea încumeta să folosească acest ipse dixit al clasicilor. Dacă în aceste

poezii Cezar Ivănescu nu poate fi sur-prins în interior de atacul sentimentului banal, căci totul se omogenizează într-o inspirată muzică, se vede însă mai clar în alte poeme construite pe mici idei de-monstrative cum poetul se lasă depășit de propriile sale intenții satirice. Atunci poetul își impune parcă exagerate canoa-ne, diluînd în general expresia pînă cînd izbucnește, departe, versul vizat, versul „sever”, vituperant în cîmpul social. Iată pînă la „adulterinii gloriei” cită materie verbală se consumă: „grăbiți vin indivi-zii / să ocupe / pătrățelele / acestui joc de șah al gloriei: / alunecă pe o tăblie lucie / roboteală la suprafață / dezintere-sul pentru... — / și noi rămînem fixați / adulterinii gloriei — muțenia / ne va în-mormînta”. Să fie oare prea puternică impresia de monolit ce o lasă cîntecele, de nu sesizăm dinamica unui poem în cicluri precum cel numit „Agamemnon (zile)” ? Locul geometric al mai multor tendințe care se văd și această carte ar fi pentru recenta etapă a poetului o anu-mită „desacralizare” a vechilor motive, prin simplificarea de astă dată și a re-giei interne, ca în această splendidă poe-zie de dragoste: „Ea făcea cea mai bună cafea / (să încep chiar așa ? / cu o tauto-fonie ? / chiar o tautologie) ea făcea rost de bani de chirie / Marie de la Rouma-nie / eu, grec albanez turc și moldav / am stat în lumina / razei de aur a ochilor / ei”.

Dinu Flămînd

PROZA

Obiectivarea prin metaforă

Cartea de la Metopolis, prima parte a unei (am înțeles) tetralogii intitulate **Cartea Milionarului**, romanul lui Ștefan Bănuțescu apărut recent la Editura Eminescu și primit euforic, face parte din acele texte privilegiate care tin să-și precizeze încă de la ieșirea de sub tipar locul într-o literatură. Atît de rafinatul prozator pornește pe drumul unei sinteze superioare, camuflată de aparenta unui spațiu spiritual numit prin metaforă. Romanul acesta nu este, cum s-a afirmat, o parabolă. În afara indiciilor certe în acest sens, prezente în carte acolo unde geografia imaginarului își dezvăluie sursele dar și efectele imediate, un argument elementar trebuie luat în considerare: e greu de vorbit despre virtu-țile parabolice ale unei narațiuni largi care se află abia la întia ei parte. **Cartea Milionarului** alcătuiește o geografie spirituală a spațiului românesc tocmai explorîndu-l și inventînd enigme acolo unde realitatea însăși stă sub pecetea enigmei, unde esența pornește la rîndul ei dintr-o esență greu de surprins. Sur-priza cărții provine din faptul că simbo-lurile ei fundamentale au individualita-tea semantică, „autohtonitatea” textuală,

am zice, de care duc lipsă întotdeauna semnele unei parabole: într-o parabolă, un sistem de semne trimite obligatoriu la un altul, cu un grad superior de abstracție. Romanul seamănă cu o linie circulară care închide risipa de imagina-ție a prozatorului. Nu întîmplător, textul se deschide cu o imagine definitorie, sur-prinzătoare prin unghiul din care e con-siderată: „mai întii sosește o roată”, o banală roată de căruță rostogolită de vii-torul general Glad spre pirghia destinu-lui. O cheie a romanului se află în uni-citatea gestului, comentat de Milonar: „E drept, cu o singură roată n-a mai în-cercat nimeni (să facă avere — n.n.) pînă acum, de la începutul civilizației pe glo-bul pămîntesc. Poate că asta să fie se-cretul” (p. 9). Se prelucreează datele unei mitologii dunărene, ca însăși confuzie de amurg al unei civilizații și perpetuă re-naștere. Imagine-mit a unei lumi cre-pusculare, **Cartea Milionarului** lasă sen-zația construcției în paralel: de o parte universul obiectiv-mitologic al civilizației dunărene, cu transplantul societății de con-sum pe un fond arhaic, sursă de in-spirație și termen de veșnică raportare a metaforei, de alta, cel construit de autor, modelul paralel dar, în nici un caz, copie superioară a primului. Modelul lui Ștefan Bănuțescu este în esență o suprapunere de straturi de rafinamente manieriste, în înțelesul cultural al cuvîntului, pe o di-recție descinzînd din Lampedusa și tre-cînd firește prin Mateiu Caragiale și Pa-raît Istrati. Senzația de lumi paralele se împletește, într-o euforie cu degradeuri orientale, cu un narcisism de substan-ță. Narcisismul acestei viziuni (a nu se înțelege neapărat și al autorului) constă în reobiectivarea unei reflectări subiecti-ve, obiectivare făcută prin metafora „chipului uman în oglinda lumii”. Perso-najele lui Ștefan Bănuțescu nu rezistă



în afara condiției date de membrii socie-tății și, ca în comunitățile arhaice, iden-titatea atribuită se exprimă prin poreclă. Porecele-metaforă ale lui Bănuțescu obiectivează existențe individuale. O for-mă derivată de narcisism: ieșirea insului în fața lumii, reflectarea lui în ceilalți se întoarce ca un bumerang asupra pro-priei identități.

Milonarul, omniprezentă și cadru al privirii naratorului, face descrierea secre-tă a hărții spirituale a Metopolis-ului. Punctul lui de vedere coincide cu acela

al autorului: este **privirea panoramică**, recunoscutibilă în imaginea Milonarului coborînd cu drezina de pe platou spre Metopolis, așezat pe fotoliul de tablă ru-ginită. Privire panoramică fără să exclu-dă și să cîntărească orice detaliu, folo-sit ca punct de ocurență a vreunui nucleu epic. Un sens fundamental al cărții este exprimat în prima frază a capitolului **Drezina Milonarului**: „dar nu despre lucrurile care s-au întîmplat în viitor vreau eu să spun” (p. 30). Sub aparență de paradox gramatical, fraza spune tot despre narcisismul naratorului: numai o contemplare în idealul oglinzii poate de-vansa fapte ale viitorului pînă la a le stă-pini cu memoria. Psihologic, este un fel de afație proprie contemplării. De aceea, Milonarul caută să dezvăluie totul, pu-nînd la punct ultimul amănunt. În ochii lui orice evadare parabolică este echiva-lentă cu o criză, pentru că mediul tre-buie realcătuit în afara oricărui cod, re-distribuindu-i astfel esențele. În acest uni-vers stigmatizat de **nume**, enigma începe acolo unde construcția detaliului combi-nă „materii” opuse, poli care în mod nor-mal se resping. Modelul mitologic al co-munităților arhaice creează structuri com-binate, de tipul unor personaje ca croi-torul-demiurg Polider, o adevărată „con-dică de destine”.

Cartea de la Metopolis are o organizare semantică pe verticală, evenimentele se succed coborînd treptele unei scări care conduce la confuzia de culori a amurgu-lui. Metafora stăpînește orice dimensiune într-un text scris regește. Roman con-templîndu-se pe sine sub vraja cuvîntului, cartea lui Ștefan Bănuțescu anunță sin-teza necesară a unei experiențe literare.

Costin Tuchilă

CRITICĂ

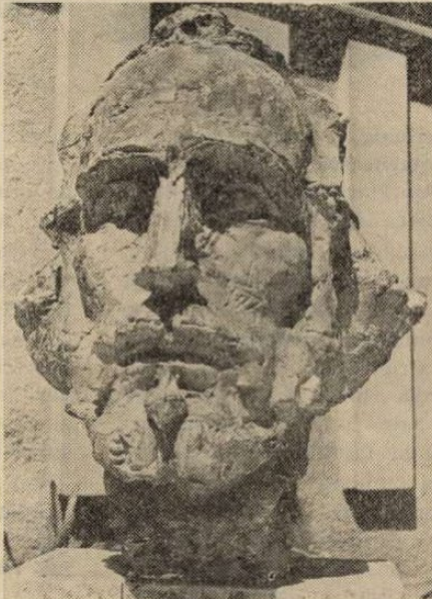
Vocația eseului

Cu un volum de eseuri splendide de-butează editorial Ion Vartic. Deși calită-țile autorului erau demult vizibile din articolele și eseurile publicate în presă (majoritatea în **Echinox**), **Spectacol interio-r** (Ed. Dacia, 1977) configurează mai exact un profil critic distinct, o perso-nalitate pronunțată prin stil, rafinament in-telectual, fundamentare teoretică substan-țială, eleganță și claritate a demersului critic.

Eseurile cuprinse în această carte, indi-fereent că se referă la poezie, proză ori teatru, indiferent că vizează literatura română ori cea străină, au în esență un obiectiv comun: **manifestarea teatrală** cu substratul ei filosofic, estetic și moral. În acest sens, Ion Vartic cercetează într-o manieră inedită teatrul, dovedindu-se în egală măsură un cititor cu alese voluptăți estetice, moralist și cugetător subtil, „spi-rit de finețe” care trăiește literatura în-tr-un chip aparte. Frapantă e absența oricărui profesionalism, convertirea de-monstrației rigide și a erudiției în eseu — imbinare savantă a dovezi explicite cu demersul subiectiv. Descoperind la majo-

ritatea autorilor studiați prezența măștii, a unei manifestări teatrale în general, autorul caută rațiunile intime ale acesteia. Astfel, „măștile” lui Vasile Pârvan, „in-scenarea” trăirii autentice în ultimele două romane ale lui Emanoil Bucuța, „măștile stridente” ale lui Constantin Tănase, dan-dismul lui Alcibiade ori al lui Mateiu I. Caragiale, „perspectivismul” lui Hoffmann-Pirandello și Cervantes sint exteriorizările teatrale ale unui „spectacol interior”, tra-dus de regulă prin „dramă existențială”, „deficit de trăire” ori „tragedia măștii”: „Am putea spune că drama e un fel de **spectacol interior**, unic, din care iese și-lul neîntrerupt de spectacole teatrale ex-terioare, ipostaze concrete, inferioare ce-lei pe care o reflectă. „Teatralitatea e ju-decată, așadar, ca manifestare **estetică** a unui resort vital, ca **modus vivere** cu subtile motivații, adoptat conștient.

În sens larg, **Spectacol interior** este o carte aplicată despre manierism căci, în spiritul acestui „stil”, toate exteriorizările teatrale au rațiunea supremă de „poten-țare a tainei prin taină”, de reordonare a naturalului prin artistic. Prototipul ma-jorității acestor eseuri este acel **homo duplex** al manieristilor, capabil de trăirea duală nu din capriciu, ci din rațiuni ma-jore. Această „meta-realitate” (estetică) încorporează astfel și „imagistica striden-tă, înșelătoare” de sorginte barocă din poezia lui Ilarie Voronca, și „conștiința rolului” la personajele ibseniene dar și „himera” proustiană. Filosofic, Ion Vartic demonstrează aici, desigur neexplicit, o credință mai veche, impusă pregnant de Schelling: supremația manifestării este-tice ca formă superioară de existență, al



cărei apogeu e arta, ce mizează pe dis-ponibilitățile nelimitate ale eului. O astfel de existență care maschează inter-rioritatea are și o rațiune morală, așa cum o identifica Vasile Pârvan la vechii greci: „tot așa de necuviincios (este) să arăți sufletul gol, precum e să-ți dezgo-lești trupul în public”.

Ineditul acestui demers eseistic (cu un

substrat filosofic evident) sporește prin argumentația textuală precisă, prin spiri-tul comparatist de mare finețe, capabil să surprindă asociații uimitoare: „Sedus de bizării anatomice (asemeni bătrînului Leverkühn, care, seara, îl iniția pe Ad-rian în tainele cărților sale despre flu-turi exotice și animale marine), Matei Sintu îi proiectează la o lanternă magică o serie de imagini ale evoluției biologice, insistînd asupra onora privitoare la «viața monstruoasă» a epocilor geologice” (**Des-pre hybris la Ion Marin Sadoveanu**). Nu-i lipsește lui Ion Vartic nici judecata de valoare, nici fundamentul filosofic, pre-cum nici minuirea abilită a conceptelor. Toate aceste calități converg fericit spre ideea fundamentală, motivată complex și redactată artistic. Ion Vartic își verifică însă, întotdeauna, impresionismul lecturii prin raționalizarea acestuia.

Cartea conține și o secțiune cu scurte glose (**Din culise**) care vădesc, în afară de lectura atentă și formularea concisă, o bună cunoaștere a esteticii teatrale: „Un anticipator al «teatrului critic» e povesti-torul lui Paludes, care exasperat de auto-matismul cotidian, preconizează o artă ce trebuie să concentreze monotonia vieții. Dacă desfacem textul lui Gide în replici, se nasc iarăși domnul și doamna Smith...”

Deși autorul excelează în toate eseurile sale, cele mai bune mi se par totuși: **Glose în cinstea lui Don Juan**; **Alcibiade**, subtilul precursor; **Ibsen**, contemporanul nostru și **Adrian Leverkühn**, urmasul con-structorului Solness. Ele constituie argu-mente supreme pentru acest debut excep-tional.

Radu G. Țeposu

Literatura și civilizația

Se vorbește frecvent în lume de antropologie economică, antropologie politică, antropologie lingvistică etc. Referitor la literatură, există o încercare de a ilustra tematica antropologiei cu texte literare: James P. Spradley & George E. McDonough (eds.), **Anthropology Through Literature**, Boston: Little, Brown, 1973. Nu de mult s-a putut auzi și la noi o voce care să spună: „Nu cred în viitorul unei critici care nu este fundamental antropologică” (N. Manolescu), dar cel care s-a încumetat să scruteze pe îndelete orizonturile acestei perspective este Traian Herseni în cartea **Literatură și civilizație. Încercare de antropologie literară** (București, Editura Univers, 1976).

Eficiența analizelor antropologice a sporit pe măsură ce antropologia și-a creat în afară de ipostaza teoretic-speculativă și o alta, de natură științifică. De acest fel este și instrumentația cu care Traian Herseni pornește în demersul său. Răspunsurile la întrebările frontale: „Ce este civilizația?”, „Ce este literatura?” sînt înveșmîntate într-un limbaj conceptual preluat din arsenalul antropologiei culturale. Mențiunea de mai sus e revelatorie pentru înțelegerea cărții, întrucît antropologia culturală nu-i sinonimă cu antropologia filosofică sau cu filosofia culturii, ci are un statut propriu de disciplină științifică social-umană, alături de (și împreună cu) sociologia, psihologia, etnologia etc. Relativ recent pătrunsă în spațiul nostru spiritual, această disciplină este studiată la noi de un număr mic de cercetători. Traian Herseni se află printre ei.

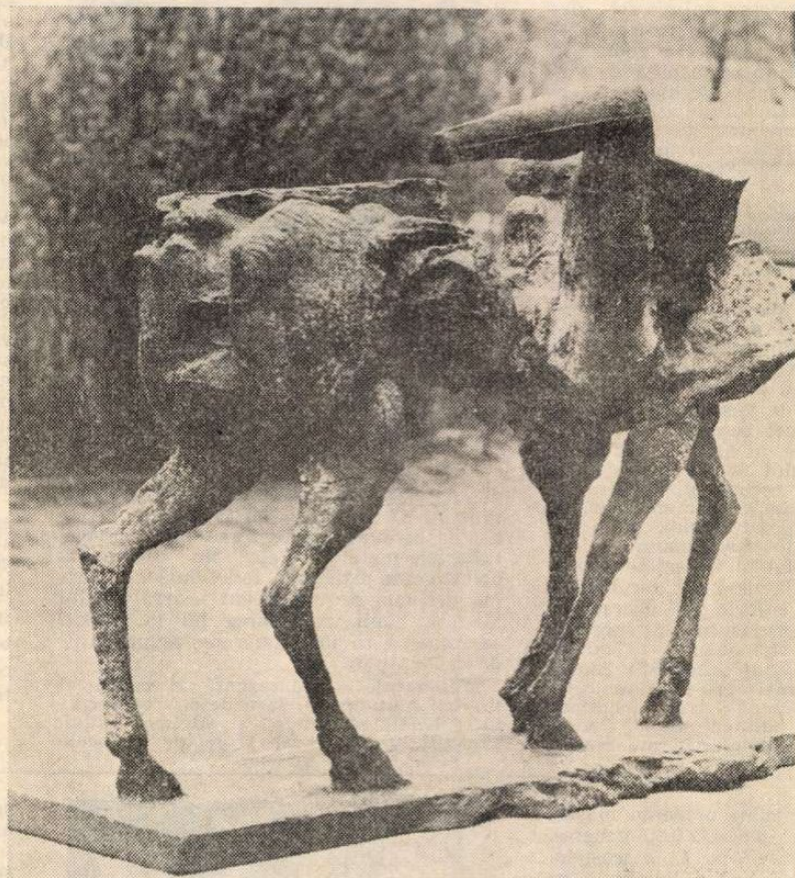
Fixarea noțiunilor fundamentale — „civilizație” și „literatură” — și a raporturilor dintre ele, se săvîrșește după o procedură din logica clasică: **literatura** face parte din „emisfera simbolică” a existenței umane; ea este o formă de **artă** și anume (ca diferență specifică) e o **artă verbală**. La rîndul ei, arta are ca gen proxim **cultura** (sau, după preferința autorului, **civilizația**), numărîndu-se printre „universalele” acesteia. De altfel, universalitatea și permanența literaturii reprezintă una din ipotezele cărții, trăgînd după sine o altă ipoteză: caracterul semnificativ pentru umanitate al universalității literaturii. Dar poate cea mai importantă ipoteză este aceea că literatura, „marea (în sens axiologic) literatură”, contribuie la ascensiunea omului, la evoluția lui interioară.

Dintre cele două coordonate ale universalității — în spațiu și în timp — a doua este mai greu de demonstrat. Ea concentrează cea mai mare parte a sistemului de argumentație. **Literatură și civilizație** devine astfel o carte despre originea și dezvoltarea literaturii. Ne aflăm aici în plin teren antropologic. Căci însăși antropologia, în perioada ei tradițională, era în cea mai mare parte absorbită de problema originii și dezvoltării civilizației. J. G. Frazer a și definit antropologia socială drept „embriologie a gândirii și a instituțiilor uma-

ne”. Reducînd sfera de referință, am caracteriza cartea lui Traian Herseni drept un tratat de embriologie a literaturii. Sînt semnificative sub acest aspect mai ales capitolele care scot în evidență resursele estetic-literare ale complexului magie-religie-

CĂRȚI ȘI IDEI

mitologie, cu sublinierea rolului hotărîtor al limbajului și al trăirii. Spre deosebire de mai toți autorii ce se ocupă de această problemă, Traian Herseni nu-și conține cercetarea la nivelul unor produse ale comportamentului uman cum sînt descîntecele, imnurile religioase sau miturile. El coboară cît se poate de adînc, cufundîndu-se în substra-



tul ontologic concret care este **viața omenească** cea de toate zilele. Familiaritatea cu cercetarea sociologică de teren va fi stimulat, desigur, această depășire. Urmarea constă în descoperirea unor figuri de stil (metaforă, metonimie etc.) **neverbale**, de ordinul strictei acțiuni, cum ar fi utilizarea măștilor, procedurile de magie prin contagiune etc. Relevarea faptului că omul, îndeosebi omul arhaic, trăiește în metaforă, are o semnificație aparte: ea arată că pledoaria pentru ancorarea literaturii în viață nu este un capriciu al modei, ci ține de însăși condiția literaturii, de temeiurile ei.

Se ivește aici spectrul unei confuzii între **actul** socio-comportamental cu valoare literară și **conceptul** de literatură. Autorul evită însă confuzia, socotind actele respective de comporta-

ment, cu produsele magico-mitico-religioase corespunzătoare, nu drept literatură, ci **pre** — sau **proto-literatură**. Despre literatură se poate vorbi fără rezerve odată cu desprinderea funcției estetice din sincrismul originar și cu apariția în cadrul diviziunii sociale a muncii a unei îndeletniciri cu caracter literar expres. Din acest punct, analiza intră într-o etapă nouă, în care perspectiva antropologică primește infuziuni sociologice. Să nu uităm că Traian Herseni a scris și o carte complementară, **Sociologia literaturii**, în care unele capitole (8, 9) sînt tangente cu problematica antropologică. Complementaritatea dintre **Literatură și civilizație** și **Sociologia literaturii** se bazează pe complementaritatea ontologică om-societate sau cultură-societate.

Una din ipotezele fundamentale ale cărții — aceea privind rolul literaturii în evoluția interioară a omului — își află confirmarea în final. Literatura contribuie la cunoașterea reciprocă a oamenilor, la integrarea insului în societate și în cultura sa. Literatura participă astfel la dobîndirea de către om a esenței sale. Căci „omul se naște fără esență”, aceasta se formează ulterior, afirmă autorul. Teză existențialistă (existența precede esența), preluată însă în cel mai autentic spirit optimist. Și care sînt: societatea adevărată, omul adevărat, arta adevărată? —

Dan Damaschin

Însemnele unei copilării

Copilărie, frunte a Florii de Soare
Rotundă uimire a unei cînd prea timpuriu
E de a întrezări
Matca fluviului, meandrele.
Arome pirguindu-se și plesnetul crengii
În puzderii de raze. Mlădițe în preajma

întîiiei rodire
Nouri, snopi aurii împovărau colina. Zburătoare
Verii deșteptate de roua înlăntuindu-le gîtul.
Cit capetele lălelelor triumfiul unei reptile
Nedeosebit se cufunda între lujeri caști
Și candida tije.
Cum semnul crabului se înroșea în cer
Spinul alb se topea în rună, în rană.
Coame de pini cerceau a netezi
Adieri de neunde stîrnite.

Citirea crugului

Din sacre dumbrăvi un grai supraviețuitor
În luminișul gurii se lasă ademenit
Cu inspirate albine presimțim dezvelirea
Învoltei corole dintr-un mugur smerit.

Constelațiile innoind, poemul, amfibie
Se îmbibă în harul unui ornic înspumant
Rășină strălîmpe prin care poți citi
Tăria, spiritul ne-a lăcrimat.

Peste lanuri de în își zbate genele
Un zeu nesocotind seninul irosit
Coborîndu-ni-se cu blindă innoptare
Punțile verbului străfulgeră înmiit.

CARTEA DE DEBUT

Carmen Tudora: „Planeta de zăpadă”

Carmen Tudora, dacă n-a riscat lăsînd timpul să treacă, în schimb, atunci cînd a făcut selecția pentru **Planeta de zăpadă**, n-a avut destulă putere să renunțe la câteva bucăți evident mai vechi. E o greșală de tact, sau e orgoliul poetei de a-și respecta egal creațiile, în cronologia lor strictă? Oricum, atragem atenția cititorului de poezie că **Planeta de zăpadă** este numai defectuos aranjată, ordinea poemelor trebuia să fie alta, citeva titluri puteau lipsi. **Mama-e-o mamă frumoasă**. / Merele-i plac și lumina / zilei de azi îi suride. // Cine pe cine așteaptă? // Numai eu, un copil fără vîrstă, / sub cupola livezii aștept / felul trei al istoriei. // Mamă pe mamă se-asteaptă. Dînd acest exemplu, recunoaștem o idee valabilă, însă prost exploatată și astfel funcționînd în gol, ca o falsă problemă, ca un joc inutil. În tihna aparentă a poeziilor de iubire care fac să sune excelent acest debut, locuitorii **Planetei de zăpadă**, singuratecă și blind desperată, ne mărturisesc că a trăi printre oamenii vii nu este mai puțin interesant decît a te mulțumi cu eroi exemplari ai cărților celebre. Totuși, poeta se izolează în albul simbolic și în frigul simbolic, ducînd în acel tînut închis și leagănul, și pruncul, și grijiile, ca pe niste trofee ale învîlmășitei lumi căreia îi evită petele și violența. **Perechea** este întotdeauna incertă, fără singe, literaturizată. Virsele n-au rostul lor, de pe pămînt, ele par vegetațiile unei lumi de gheață, par primejdiile pe care poeta le exilează departe de sine într-un tînut al fiordurilor și al astrelor: **Crivățul devine aidoma / unei inimi atinsă / de spaimă. Bate tragic / în ziduri, dărîmă copaci, / uluiește. / Doar un pai / tulbură goana. // Grav și mărunț ține / timpul în loc, al furtunii. // El în mijlocul marelui val, / este / un punct de repaos. // Cît am dori, se aude din adîncul / istoriei noastre secrete / de femei, de bărbați, / inima / să rămînă / punctul magnific. (Punctul magnific).** Finalul nu e pe măsura poeziei, ci expediat, deconspirînd răbdarea limitată și poate indiferența poetei, care nu respectă și nu prelungește, ci sfîrșimă tensiunea lirică în care dorește cititorul să fie tînut oînză la capăt. Remarcabil este poemul **Preludiu**, cu versuri egal înzestrate: **A fost o cădere de flăcări în ploaie. / Nisipurile au însoțit mirii tineri aseară. / Bărbele mării în noi / innoptară. // A fost o jertfă de vară, amurgul solstițiului apoi, / în toate inelele noi / amintirile noastre îndelung se mișcă. Nu am înțeles, deși am încercat, în trupul cui o literă se joacă? Subiectul, aflăm, are mișcări muzicale, el se bucură de vecinătăți pline de pace și noblețe — umbra păsării care vine de sus, ramurile fosnitoare în adînc, — el caută sfera albă a cuvintelor și cu un ochi verde fixează clipa. Acoperit de solzi străini, el vrea să se întîmple o schimbare. El poate fi **Nesățiu**, și poate fi orice. **Poemul, Sufletul, Îndrăgostitul?** (În trupul lui o literă se joacă).**

În multe momente ale sale, cartea, poeta în speță, nu e dispusă să fie limpede. Dar să remarcăm în poezia **Vîrstă** bucuria de a relata pozițiile înghețate ale sentimentelor omenești, ipostazele lor neîntrebuintabile, amintirile, starea de captivitate în timp, ori exilul, la un moment dat, cînd timpul ne refuză: **Amintirile nu duc nicăieri — sunet după sunet, / strădă după strădă / (ecoul agită zădărnice / e o eternă zăpadă). // Imagini în imagini ne zidesc / captivi ai unor vîrste revolute / (cine sînt eu și cine este oare / această vastă trecere de plute?).**

Constanța Buzea

Gheorghiță Geană

PRIMELE

Un adolescent către țară

Trei pasteluri



**Cristian
Dică**

Intimplarea de a fi cîntec, la 18 ani, este și firească și binevenită. Cristian Dică, elev al unui liceu industrial (construcții) din Alexandria, scrie poezie din adolescență, dovedind o riguroasă dragoste și înțelegere atît pentru sobrietatea implicațiilor ei profunde, cît și pentru frăgezimile sentimentale și jocul care însoțește și cu care se confundă uneori actul creației. Scrie din convingere, cu un orgoliu proaspăt, pozitiv, poezii și poeme — pledoarii suficient argumentate de un talent incontestabil. A publicat în câteva rînduri, dar la distanțe destul de mari, ca să nu fie uitat între timp. Unde nu este uitat și unde numele lui are circulație și răsădit, întreținute de aprecierea și dragostea colegilor lui de generație, sînt concursurile naționale de creație, deschise tinerilor. Șlefuit de excesiv, am remarcat, el anulează asperitățile și stingăciile fiștești, care, dacă ar fi păstrate, corect, ele i-ar colora substanța diafană a poemelor, al căror accent dispare uneori în ritmuri și în muzicalitate. Fără să se grăbească excesiv, și fără să evolueze spectaculos de la un an la altul, Cristian Dică este, totuși, în acest moment laureat al Festivalului național de poezie „Nicolae Labiș”.

Constanța Buzea

Cîmpiile patriei

Seara,
preschimbînd în pasăre-mi colind
fiecare anotimp al sufletului,
cel de griu zvîcnește spre lumină,
ca o limbă de foc încrustînd sărutul,
cînd ochiul său îmi devoră singele,
mă reintorc mai albastru
în cîmpiile patriei.

Mi se tulbură singele ca și cum
o aripă și-ar fi frînt zborul în el
preschimbînd limpezimea cerului
într-un tîndru și albastru inel.

Mi se tulbură singele ca de o adiere
cînd vorbesc despre tine țară, despre buni și străbuni,
cînd aud griul galopînd în artere
și clopot de miere în amintire.

Cite nopți am vegheat lingă munții tăi
amirosînd mereu a primăvară,
cînd apele curgeau înspre trecut
purînd luceferi cruzi la subțioară.

Aș vrea să fiu pămînt din trupul tău
prelîns în seva ierbilor în plug,
să-ți port lumina vieții temerară
în veșnicie — cumpănă de rug.

La răsîntia zborului

La răsîntia zborului, întotdeauna,
Cînd moare o pasăre se aprinde o stea,
Semn că văzduhul adîncește în matcă
Lacrima bunilor ca o pleopă de nea.

Arborii gilgîind în artere luceferi,
Încolțînd inima cerului în tîndru murmur
Frîng lingă nouri lănci de sevă albastră
Desprînte din miezul țărîinii muiate-n azur.

Ierbile se scurg în oglinzi argintate,
În trup de rouă singerînd trandafiri,
Astupînd rînilor izvoare deschise
Sub copitele griului ca sub lespezi subțiri.

La răsîntia zborului, întotdeauna
Singele moșilor noștri arde-înaltă făclie,
Semn că mormintele limpezesc în crîni
Dumuri de liniște și curăție.

Motto :

„Eu curg întreg în acest cîntec sfînt,
Eu nu mai sînt, e-un cîntec tot ce sînt”.
(Nicolae Labiș)

Alt orizont întrezăresc, de suflet,
acum, la vama lacrimelor oprit
pămîntul care sună-n dunga ploii
sub faldurii de ape-a asfințit.

Învîlăstărit pe gura mării urcă
văzduhul meu de gînduri serpentine,
oglinzi învălmășite agîtînd
pînă la poarta mea, pînă la mine.

Să bunuiesc un val măcar, o creastă
rotînd sărutul peștilor aproape ?
Tăcerea lor în limpeziri se sparge,
liniștea mea în cearcăne de ape.

Ritual

Urcă lumina, încet, din lumină,
ca o rotire a zborului în pasăre,
ca o rostogolire a inimii în dor,
urcă lumina, încet din lumină,
în floare pe-un lujer, de somn
lăcrimare
în pleopă, ecou al neliniștii,

sapă,
sau izbîndă în aripă,
sau vajnică pîndă.

Putînd cite puțin urcă lumina în lucruri
printr-o latentă programare a întîmplării,
printr-o latentă modificare a înnoptării,
pînă sub încheietura ochiului, mirare,
pînă sub încheietura gîndului, căutare.

Mereu mă întreb dimineața
iarba zorilor sună în păsări — vislă de cîntec ?
lacrima soarelor coboară în suflet
țormure, sete,
rugă neconținută, a ritual.

CONVORBIRI COLEGIALE

POEZIE

Constanța Buzea

Cultivarea uneltelor

ALEXANDRU CRISTIAN MILOȘ — Ne bucurăm să aflăm că activitatea cîntecului „George Cosbuc” din Bistrița se materializează în întîlniri cu muncitorii de pe platforma industrială a orașului și în pagini de poezie publicate în grup în revistele literare. Vă informăm, la rîndul nostru, că cîntecul „Amfiteatru” își propune să realizeze în viitor întîlniri cu membrii cîntecurilor literare ale elevilor și studenților din diferite județe și din centrele universitare. În altă ordine de idei, Cîntec de mine are un aer prea evident din poezia lui Patrel Berceanu, ca și Semnul de cunoaștere în care recunoaștem timbrul altui cunoscut poet-cetățean. Acea iubire pe cont propriu ne aminteste de riscul său pe cont propriu. Sînt, însă, în versuri disparate, semne sigure că talentul înclină spre meditația majoră, spre exprimarea totală și de curaj a unor sentimente și a unei problematice de primă mărime. Teribilismele, în asemenea cazuri, trebuie evitate. Șocul nu ne reține atenția, ci ne dă numai iluzia unei plă-

ceri, falsă, în fond, și de scurtă durată.

DAN FILIPESCU — Dorința de a transcrie cu majusculă noțiuni ca : Viața, Pămîntul, Pacea, Timpul, Lumea, vine de fapt din neputința de a le cuprinde și a le reda în starea lor terestră, palpabilă, poetică. Aceste nume aproape proprii, aceste matrice, rămîn în felul acesta la o mare distanță de noi și chiar de propriul lor interes. De aici, unele compuneri complicate, greoaie, care fac poezia să eșueze, și poetul să rămînă rece și neinteresant : Cu voi prieteni, lumea s-o-mbrace în priviri / Iubind Pămîntul, fruntea să-i sărut / În templul împlinirii noastre, Viață /, să-nîmîpîm soarele, meridianele — / spre păsări sădînd flori / roduri de spectru de rază... (Imn popoarelor lumii). Apar în tot grupajul trimis, expresii ca acestea : iarbă de mit, iarbă de stele, geană de timp, păsări de dor, trup de izvoare, fructe de soare, care dau o senzație de monotonie și de sărăcie a mijloacelor, o diluare în fond sau o rea întrebuintare a simțirii poetice. Astfel, gesturile poetului, nefirești, rămîn fără putința de reprezentare. Patriei iubite îi atragi atenția : Iată-mă patrie / Cum te îmbrățișez / în nopțile lungi. N-am putut remarca decît câteva versuri, și acestea cu grijă decupate din contextul sufocant. (Ra, Urme, Poema iubirii, Idila).

MARIUS SÂRBU — Mar-moreenele lacrimi închipuite ale adolescenților sînt, paradoxal, materialul de construc-

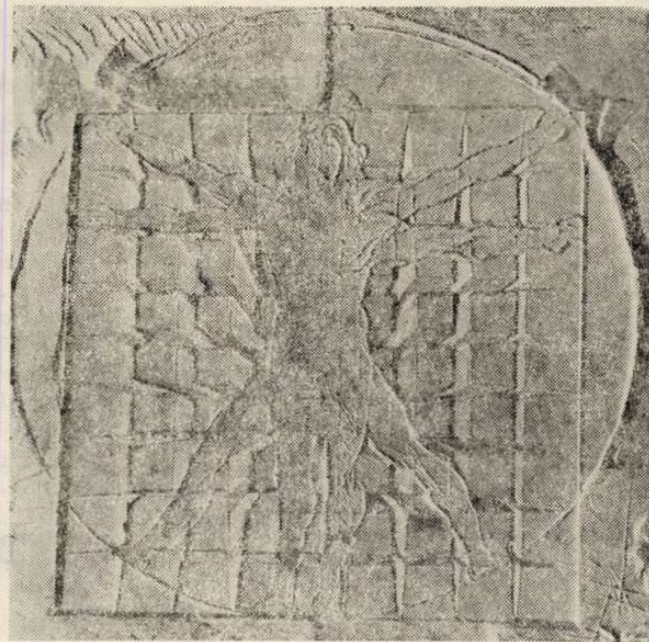
ție al primei trepte lirice, pe care ei calcă, e drept, o singură clipă și doar cu virful piciorului. Nu putem, deci, neglija acest considerent, cum nu putem să ignorăm durata expresiei filosofice și nici rostul gesturilor romantice, negre ori roze. La cei mai mulți întîlnim declarații prozaice, urîte mai ales printr-o versificare impecabilă. Adevărul nu este unul singur și nici nu-l deține cineva din afară. Adevărul este în fiecare din noi și poezia este una din tribunele de la care, brutal ori suav, el se poate rosti.

G. PAPP — Cantitatea, cînd avem discernămint, trebuie să ne oblige a ține variantele sentimentale, secretele, revelațiile incomplete, numai pentru noi. Arătăm celor din jur numai acele poezii care și pentru noi constituie, la intervale mari de timp, surpriza unui salt calitativ.

ADRIANA S. TOMESCU — Dacă vrei să scrieți // Înainte de-a începe / să scrieți o poezie (e indiferent dacă poezie sau proză) verificați dacă nu e rupt / virful la creion (dacă aveți stilou, / nu mai e nevoie s-o faceți). După aceea așezați-vă / pe scaun, dar aveți grijă / să vă așezați în cap... s.a.m.d. — sfaturile, de o concretețe și ignobilă bunăvoință, curg, curg, pînă la semnătură și pînă la mirajul marin al scoicilor sidefoase.

S.G. PITEȘTI — Cele două poeme sînt corect rimate și banal ritmate : Pășește-n ritm cu mine frate ! / Descarcă-ți sufletul înții / Și dacă ai gînduri curate / În urmă vezi să nu rămii. (Te întreb).

ADAM ȘTEFAN — „Gesturile poetice” precedate și urmate de o mărturisită tăcere, îi fac în cele din urmă pe cei mai mulți aspiranți la poezie să se deteste profund. Dar un culegător de... litere, din cărțile vechi de poezii, și un îndrăgostit care duce nisipul din castel în castel (!) nu posedă suficiente îndoieli



pentru a încerca această stare dezolantă. Ghiocii miros a primăvară, și dialogul dintre el și ea este pe cale să se înfiripe în versuri și să-i facă fericiti pre ei.

ALPHA — Cînd vine gloria e prea tîrziu. Aici se aprinde o vulpe și arde pe cer. Simți uneori, desi e mai plăcută iluzia, că istoria literaturii ar fi putut fi, dacă nu mai încăpătoare, în orice caz, mai cînstită ? Sînt, firește, păreri și păreri, pe mulți îi asuprește ideea hazardului. Fericiti sînt cei care nu-și fac probleme din probleme ? Lautréamont, purificatorul crud sau Homer îmbătat de vinul dulce și orbit de contemporanii săi sînt titani. Și nu știu dacă pentru toată lumea există doar un singur adevăr dar e atît de bine spus în inutilitatea ei temută (a poeziei) ! Polemizînd cu stînsa ta trufie / transfigurată-n dor după putere — / mă-ntreb, Statuie-care-zilnic-piere, / de ce ți-i fața casei mai puslîte ? (Villon).

CORIN CULCEA — Rezolvarea imensului cîntec, rezolvarea zăpezii, cearcăna eren-gilor, iată cîteva expresii nefericite. Timpul șterge, uită

neruşitele, și în același timp reține, ajută, reface fragmentele, metaforele, ideile importante. Totuși, să recitim ceea ce scriem pînă ne simțim străini de ceea ce am scris. Să facem acest lucru, și să ne educăm astfel gustul pentru limpezime. Pentru că cititorul va mărturisii deodată că nu înțelege și că nu-l interesează, procesul tău de formare ca poet, atîta timp cît poți să îi tu într-un ser-tar mai multă vreme poemele asupra cărora ai dubii. De pildă, ce poate pricepe el din nebuloasa strofă pe care o cităm ? atunci cînd forma se mai strîngă-n spate / nu-mai atunci cînd sanțul se străpunge / copilul zidului de piine n-are soapte / și nu voi trece-n carnea ce mă smulge. Ceva mai limpezi poemele din ultimul plic : Dacă totuși va fi așa cum spunei, Există, replica la Moartea căprioarei, Ruga și Te întreb.

G. DÂNCULESCU — Băcovia, dar nu pastişă, ci acord cu ritmul său vital ; folclor, al jocurilor de copii ; melancolie, lacrimi, obiceiuri. Începutul contează prea puțin în perspectiva unei munci încurajate de speranță.

Marian Popa

Călătorie sprîncenată*)

În piața centrală au rămas numai clădirile. Caut o oglindă, o vitrină să mă uit în ea, să văd dacă sînt, cine sînt și să mă prezint, pentru că de la o vreme pipăitul nu-mi mai zice nimic. Mă uit într-o vitrină, făcîndu-mă că privesc obiectele, mă uit și în cea următoare. Nu văd aproape nimic; mă așez în fața unui zid de beton și mă uit, dar văd cam același lucru.

Mergînd, cum am mai spus, am ajuns într-un loc unde circulația e cu adevărat de nedescris, împiedîndu-mă din acest motiv să o descriu. Și mirosul gazelor arse de mașini e de nedescris. Sînt de nedescris, de asemenea, agitația frunzelor în copaci, mersul oamenilor, așezarea trotuarelor, lumina soarelui și a lunii, formele norilor. Nu reușesc să mă descurc, nu cunosc străzile. Dar am fost informat și n-am uitat că locuitorii sînt suspecti. Nu trebuie să descopăr pe cei suspecti, să-i deosebesc de ceilalți, pentru că toți sînt suspecti. Așa mi-a spus mie cineva, care a locuit pe aici. Ei tot timpul sînt suspecti, fără deosebire și fără conținere.

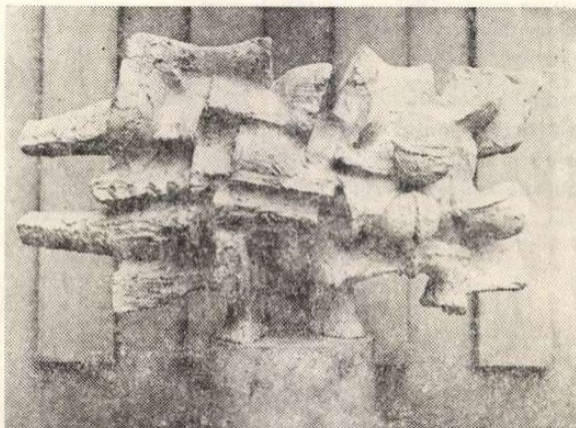
Un bătrîn vine la mine și mă întreabă dacă mă poate ajuta cu ceva. Nu trebuie să-l mai privesc cu suspiciune: știu încă de acasă, că el este suspect, așa că-i refuz ajutorul, pentru că nu știu ce se poate afla în spatele lui. Recunosc că în acest timp mi-era frică, întrebîndu-mă dacă nu cumva chiar răspunsul meu, indiferent dacă era sau nu politicos nu putea constitui reacția prevăzută de individul suspect dinaintea mea, care voia pur și simplu să mă provoace. Respir ușurat cînd văd că babacul se depărtează, luîndu-și nepotul de mină. Nepotul! Aș, nepot! Suspiciunea mea trebuie să fie proastă pentru a nu ghici că nepotul era doar un element al deghizării bătrînilor care voia să se facă mai verosimil, și să pară mai puțin suspect.

O domnișoară gigea zîmbește suspect, ce spun, zîmbetul e unul oarecare, analizez eu, pentru că ea însăși este suspectă prin întreaga ei ființă. Cine știe ce dracu mai vrea? Ghicesc eu ce vrea: să nu cred eu că ea e suspectă și să mă incurce cu vreo treabă sexuală. Am întors capul, dar nu brusc, să nu provoc vreun scandal, și după o vreme am revenit la poziția normală, cînd gîtul îmi înșepenește uitîndu-mă la tavanul afumat al gării. Am urcat pe picioarele tipei în sus; ele începuseră să meargă alături de ale unui tip. Imbecilul, mi-am spus eu cu invidie, nici nu știe ce-l așteaptă! Les într-un bulevard, nu mă uit nici în dreapta, nici în stînga, privesc numai cerul înnoțat și uneori asfaltul picurat cu gumă de mestecat și nimic altceva. Totul e suspect aici, vitrinele, casele, magazinele, parcurile, monumentele istorice, pentru că oamenii sînt suspecti. Cînd ceva este cu adevărat suspect, elementul suspect este subtil, invizibil, trebuie să fie ghicit, ca asasinul la începutul unui roman polițist; mă mișc cu miinile strînse la piept, să nu ating ceva, și încă mi-e teamă totuși, pentru că ating trotuarul cu picioarele și respir aerul locului. Cineva fluieră în spate, în dreapta, mecanismele mele de alarmă intră în funcțiune, nu întorc capul pentru a nu dezvălui celui care fluieră că l-am auzit și, pe de altă parte, pentru a nu mă lăsa provocat. Chestia îmi iese bine, dar pericolul latent n-a trecut. Calc pe o coajă de banană și-mi întind pe asfalt cei 183 de centimetri, dezvoltăți sub forma a 90 de kilograme. Simt o teribilă durere în genunchi, amortizată însă de teama care-mi îngheață singele: am fost prins îmi spun, și nu-mi vine să mă mișc, așteptînd urmările fatale ale acestei provocări la care n-am avut ca prostul, înțelepciunea de a o evita. Stau cu ochii închiși, așteptînd. După o vreme îi deschid: nu e nimeni lîngă mine, automobilele merg la fel de repede și așa mai departe. Dar eu nu sînt un imbecil: faptul că nimeni nu se află lîngă mine este suspect. În sprijinul ideii mele, aduc o poezioară a lui Morgenstern al cărui conținut epic e următorul: un iepuraș șade într-o pajiște și se bucură de viață, știind că este în siguranță, că nimeni nu știe unde se află el, dar dintr-un tufiș, vîntătorul privește pe iepurașul care nu știe că e privit și se bucură de poziția lui, dar Dumnezeu care se află în ceruri se uită la vîntătorul care se uită la iepuraș și vîntătorul care se uită la iepuraș nu știe că e văzut. Totuși, trebuie să mă ridic și mă ridic, cu frica în mine cît porcul. Nu mi se întîmplă nimic. Deocamdată. Deocamdată, înseamnă că mi se pregătește ceva și mai și. Atunci mă hotărîsc să merg cu ochii închiși, făcînd din cînd în cînd și pe orbul.

Nu știu cum s-a făcut, dar n-am fost călcat de nici o mașină. Este adevărat că n-am reușit să văd nimic din localitate. N-am privit înainte, ca profeții, dar nici înapoi, ca femeia lui Lot; n-am fost de dreapta, dar nici de stînga pe acest drum. Nu pot să vă spun ce era de văzut prin aceste locuri suspecte. De aceea, pentru ca să nu vă plictisesc cită vreme ține acest drum, dau spre lectură un articol dintr-un ziar

cumpărat cu o lună în urmă, ca să fac rost 'de măruniș:

„Ingrozitoare catastrofă aeriană a fost fotografată. Aceste imagini mai înspăimîntătoare decît tot ceea ce ar fi putut fi imaginat au rămas cîteva zile în sertarele unui fotograf amator, înainte ca el să se decidă să le arate. În ziua accidentului, acest amator al fotografiei, care este de asemenea un pasionat al aviației, se urcase cu mașina pe micile coline care domină aeroportul. Niciodată aeroportul nu văzuse avioane așa de mari! Reporterul amator coborî din mașina sa și-și lăsă aparatul, un Olympus, pe banchetă și plecă să caute cel mai bun unghi de luat vederi. În acest moment, cele două aparate începuseră să ruleze pe o singură pistă. El le văzu evoluînd. Fugi către mașină pentru a-și lua aparatul. Îl apucă în momentul în care uriașa explozie acoperea pista. Depăși imediat colina și, la marginea aeroportului, atunci cînd cei scăpați fugeau și urlau către el, el luă aceste imagini pe care noi le publicăm, aici de față. Ele sînt clare. Și totuși, mîna sa tremura așa de tare, încît a trebuit să facă un mare efort de voință pentru a apăsa pe declanșator“.



Mă mai află încă în oraș, deși articolul s-a terminat. De aceea vă mai ofer unul.

„Gonzague Saint-Bris, scriitor. E o țigară romantică, dar de asemenea o țigară a răbdării. Parfumul ei mă face să mă gîndesc la pădurile Bavariei. O sugerez persoanelor care vor să se destindă și să reflecteze, și găsesc că ea convine perfect scriitorilor. Are calitatea pe care o au anumite vinuri. La început, este foarte dulce, pentru ca apoi, gustul său să devină mai accentuat. Această țigară este ideală atunci cînd aștepți o femeie“.

Pot să adaug, pentru că încă mai merg pe un trotuar al suspiciunii, unele lucruri din viața mea interioară, care căuta în acele momente să-și păstreze demnitatea și probitatea și, de asemenea, unele informații privitoare la nevoile sale fiziologice ce deveneau stringente, tot mai stringente cu fiecare pas. Dar în asemenea cazuri, cînd toată ființa stă la pîndă, asemenea informații n-ar constitui decît elemente de deviere dintr-un understatement pe care nu-l aprob și nu-l agreez. Am mers așadar în continuare, pipăindu-mi numai busola rațiunii și conducîndu-mă după principiul că de oriunde ai pleca, trebuie să ajungi undeva. Cît am mers? Mult. Cînd am îndrăznit să deschid puțin ochii, era deja noapte și nimeni pe stradă. Faptul m-a bucurat, dar a constituit și un avertisment: asistam doar la o schimbare de scenografie, totul nu devenea decît și mai suspect.

Așa că am închis iarăși ochii, pe care i-am deschis după fiecare douăzeci de pași numărați în gînd. Vedeam fragmente de monumente luminate feeric, de magazine, pomi uriași, dar îmi îndepărtam imediat imaginile, ca și cum le-aș fi văzut, pentru a nu atrage cuiva atenția.

Cînd am deschis penru ultima oară ochii, eram din nou în piața gării. Atunci m-am frecat la ochi mulțumit. Eram lîngă o vitrină cu un fundal de oglinzi, și am privit reflexele orașului mirifice. Un lucru m-a uimit de la început: în oglindă nu apărea imaginea mea. Eram invizibil!

Starea aceasta am pierdut-o, cîteva ore mai tîrziu, dormind în tren. Dar cît de frumos am scăpat!

*) Din memorialul de călătorie cu același titlu, în curs de apariție.

Garai Gábor

În contextul poeziei contemporane din R. P. Ungară, Garai Gábor (n. 1926) este poetul cu vocație cetățenească recunoscută. Preocupat de a transcrie în poezie impresiile vieții cotidiene, el este preocupat, în același timp, și de surprinderea lor cu mijloace poetice diferite. Leagă însă o profundă meditație lirică asupra condiției umane, ilustrată atît în numeroasele volume de versuri cît și în eseurile sau piesele sale de teatru. Garai Gábor este și un prolific traducător din poezia noastră contemporană, a lui Tudor Arghezi și Lucian Blaga, în special.

M.N.R.

Matinalii

Cindva — încă-nainte de cocoși —
deșteptătorul și-a strigat alarma;
e dimineață, a șoptit un glas prin întuneric;
un om porni pe jos spre gară,
împleticindu-se ceasuri în șir. Apoi
s-a însoțit cu cei de seama lui,
care se-nghesuiră în vagon...

Ei sînt acei cu care
întotdeauna patria se va salva;
ei, cei ce noaptea se trezesc, și se întorc acasă
noaptea,

și-n viața lor apare totuși, veșnic,
încă un schimb duminical: e pentru Vietnam.
Ei cară sacii cu nisip, cînd trebuie,
pe diguri pline de noroi;
ei nu prea iau cuvîntul în ședințe,
ba chiar cam în ședințe picotesc —
și-apoi din toată inima acceptă
încă o noapte de nesomn, pentru copiii sinistrați.
Ei sînt acei care nu mă citesc
și nu-mi cunosc, de pe ecrane, mutra
și-n general ei compromit procentul
în acțiunea „Pentru cititor“.
Pe drept cuvînt, pe ei îi dojenesc toți competenții
atît de enervați de multele schimbări de front.

Cu ei beau, lîngă gară, în bufet,
cinzeaca asta, dis-de-dimineață,
deși e sigur că s-ar cuveni
să conversez cu ei despre utilizarea
mai cultă a repaosului, însă e
degeaba:
sînt grăbiți

Deci, pregătit și eu de drum, mă uit în urma lor.
Și — cu aceeași ploscă — aș porni cu ei,
chiar în deșert.

Pasăre pe zăpadă

Cîmp troienit. O pasăre căzută.
Trece un tren, indiferent în veci,
Verde și aur pe zăpada mută.
Un gînd de jar se stinge-n spații reci.

Pe zare, plopii zvulți zadarnic cată
s-atingă Soarele ca-n văluri prins.
Doar urma unei raze — tremurată —
pe creștet le așterne licăr stins.

Norii, o zdreanță moale, sfîrtecătă,
iar cerul tot, de ramuri zgîrțiat.
Pornește vîntul: o îndepărtată,
imensă gură geme un căscat.

Glas singuratec, rățacit ca-n șagă.
El și tăcerea: doi frați siamezi.
De pe troieni stă sufletul să vadă
cum timpul se îngroapă sub zăpezi.

August

Cînd se deschide, galbenă, mimoza
și soarele se-nclină spre hotar,
ogîndă vie clipa îi întinde
din raze pline, razei fără hor.

Iar floarea-soarelui, la gard, plutește
pe ritmul ei cel veșnic răbduriu;
un avion, vrînd să aterizeze,
planează lin sub cerul azuriu.

În aerul virtos cum este mierea,
parfumul frunzelor de nuc stă prins.
Gherghina înflorită-n clipa mută,
spre zbor corola parcă și-a destins.

În românește de
Gelu Păteanu

Responsabil de număr
GRIGORE ARBORE

amfiteatru

REVISTĂ LITERARĂ ȘI ARTISTICĂ EDITATĂ DE UNIUNEA ASOCIAȚIILOR STUDENȚILOR COMUNIȘTI DIN ROMÂNIA

Anul XII

Dec. 1977

12

(144)

Apare lunar

12 pagini

1 leu

„Dragi tovarăși și prieteni tineri, faceți totul pentru a vă însuși cele mai noi cunoștințe din toate domeniile de activitate! Învățați, munciți și învățați pentru a deveni buni muncitori, buni specialiști, cetățeni demni ai patriei noastre socialiste, pentru a vă putea îndeplini în cele mai bune condițiuni sarcinile ce vă revin în activitatea economică, socială, pentru a vă putea asuma răspunderea dezvoltării viitoare a patriei noastre! Am deplina convingere că minunatul nostru tineret, care urmează neabătut politica partidului, constituie cea mai sigură garanție a viitorului luminos, comunist, a independenței și suveranității patriei noastre!”

NICOLAE CEAUȘESCU

DECEMBRIE

Spre o nouă calitate a vieții

Evenimentul cel mai de seamă, cu adinci implicații pentru perioada ce o străbate acum și în viitor România îl constituie, fără îndoială, Conferința Națională a Partidului Comunist Român. Lucrările ei s-au încheiat, documentele ei sint acum cunoscute și aprofundate de comuniști, de toți cetățenii patriei noastre. Ne aflăm în al doilea an din noul cincinal, transpunem în viață Programul de făurire a societății socialiste multilateral dezvoltate și înaintare a României spre comunism; ne îndreptăm spre o nouă calitate a vieții și spre o nouă demnitate, cea comunistă. Nimic mai firesc decât să analizăm ce am înfăptuit și ce va trebui să înfăptuim de aici încolo. Acesta este momentul pe care-l sintetizează cu o strălucită limpezime și clarviziune Raportul prezentat conferinței de secretarul general al partidului, tovarășul NICOLAE CEAUȘESCU. Acest raport a constituit în timpul lucrărilor Conferinței și apoi la elaborarea Rezoluției, documentul esențial în care fiecare cuvânt exprimă analize sau decizii de maximă importanță pentru construirea României de mâine.

Nu vom putea sintetiza în câteva rânduri toate aspectele ce decurg pentru activitatea noastră de viitor din aceste documente. Să subliniem însă că acest complex de măsuri adoptate de Conferință va impulsiona și mai decis dezvoltarea economico-socială a țării noastre. Iată, conferința adoptă măsuri de suplimentare a producției și de dezvoltare economico-socială mai rapidă. Pentru următorii trei ani toate procentele dezvoltării au crescut. Programul suplimentar prevede creșteri substanțiale la volumul investițiilor, în primul rând și această măsură reflectă o realitate complexă. Va trebui să depășim planul de investiții tocmai pentru a asigura o și mai largă bază tehnico-materială care să permită României o trecere decisivă de la stadiul de țară în

curs de dezvoltare, la cel de țară cu dezvoltare medie. A fost un moment important atunci când secretarul general al partidului a anunțat Conferinței acest curajos plan de perspectivă: „România va depăși starea de țară în curs de dezvoltare” — iată o afirmație pentru care fiecare cetățean al patriei noastre trebuie să subscrie din toată inima, fără să-și precupească elanul și forțele creatoare, să muncească cu dăruire și cu sporită eficiență. Aceste cuvinte nu fac doar să nuanțeze o teză generală, ele vor deveni foarte curând realitatea însăși, ele se sprijină deja pe fapte și pe previziuni profund realiste. Da, muncim cu eforturi sporite pentru ca România să atingă acest nou nivel calitativ, iar calea revoluționară a acestei transformări a fost arătată, o dată în plus, în documentele recentei Conferințe.

Despre creșterea nivelului de trai s-a vorbit și cu alte ocazii și în alte documente. Este un deziderat care a stat și de astă dată în centrul atenției lucrărilor și documentelor acestui forum comunist. Nu trebuie să ne mai mulțumim oricâtă cantitate, avem datoria să ne construim mai bine calitatea vieții. Un aspect al acestei noi calități îl constituie și lărgirea democrației comuniste, participarea tot mai activă a muncitorilor în toate domeniile de conducere și de decizie. Muncitorimea română este o clasă puternică, stăpână pe cele mai avansate mijloace de producție; ea poate și trebuie să decidă în toate domeniile unde activează pentru mai bună eficiență, pentru mai promptă acțiune. Fiecare colectiv de muncă reprezintă o forță educațională cu resurse nelimitate. Activând aceste resurse, prin revitalizarea elanului revoluționar, vom contribui în mod decis la transpunerea în viață cu promptitudine a fiecărei litere din documentele acestui decembrie.

„Amfiteatru”



Numărul se ilustrează cu desene de Irina Dana Nicolescu

ÎN ACEST NUMĂR :

— „Acest timp fierbinte al patriei” — însemnări de tineri scriitori despre importanța documentelor **CONFERINȚEI NAȚIONALE A PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN**. Semnează: Mircea Florin Șandru, Gabriel Stănescu, Patrel Berceanu, Mihai Tatu, Cleopatra Lorințiu, Magda Cârnecki, pag. 2

— În paginile 3-4-5 poezii Gabriel Chifu, Cezar Ivănescu, Aurel Șorobetea, Angela Marinescu, Dorin Tudoran, Ion Mircea, Mihai Ursachi, Adrian Popescu participă la ancheta „Răspunderea actului creator” — **POEZIE ȘI CURAJ**

— Proză de Eugen Uricaru în pag. 6-7

— „Valorificarea moștenirii clasice” de Ion Cristoiu în pag. 8

— „Jurnal de cărți” — pag. 9

— Un nume nou la „Primele” — Adrian Giurgea, pag. 10

— „Cronica literară” de Mircea Iorgulescu și „Cultivarea uneltelor” de Constanța Buzea în pag. 11

— Un interviu cu Petre Stoica, pag. 12



Acest timp fierbinte al patriei

— însemnări de tineri scriitori —

A gândi viitorul

A gândi viitorul în termeni concreți, a preciza în limbajul indicatorilor și cifrelor cum va arăta o țară peste un deceniu, a gândi, deci, „pe termen lung” dezvoltarea economico-socială la scara unei națiuni mi se pare un act de mare curaj și de mare răspundere politică. A gândi astfel viitorul unei națiuni mi se pare în același timp o deplină încredere în justetea drumului urmat până acum, o emoționantă încredere în capacitatea unui popor de a ajunge, în răstimp de un deceniu, la nivelul ambițios pe care și-l propune încă de pe acum. A gândi viitorul în termeni atât de concreți înseamnă răspundere pentru generațiile de azi și cele de mâine.

Dezvoltarea noastră până în anul 1985 este jalonată clar și concret în Raportul prezentat Conferinței Naționale a Partidului Comunist Român de către tovarășul **Nicolae Ceaușescu**. Știm, deci, din capitolul orientărilor generale pentru elaborarea planului cincinal de dezvoltare economico-socială a României pe perioada 1981—1985 cum va arăta țara noastră, ce nivel de dezvoltare vor cunoaște diferitele sectoare ale activității economico-sociale, la ce nivel de cultură ne vom afla în raport cu țările dezvoltate din punct de vedere economic. Modul acesta de a gândi viitorul nu poate să aibă asupra noastră decât o înfrîngere benefică, generatoare de optimism: saltul care îl va înregistra țara noastră din punct de vedere economico-social este realmente impresionant; producția industrială și agricolă, viața noastră, nivelul general de bunăstare va fi considerat sporit. România va pași în stadiul de țară cu nivel mediu de dezvoltare, viitorul ne apare astfel ca o certitudine, nu ca o himeră, ca o aspirație nelămurită.

Mă gîndesc că de-a lungul secolelor românul, omul din popor, meseriașul, țărănul sau scriitorul au trebuit să se gîndească la viitor mai mult în metafore; gîndul lor era mai mult dorință arzătoare, speranță, dar nu certitudine. Lupta lor a pornit din nevoia de a fi stăpîni pe propriile lor fapte, ei doreau un prezent cert pentru ca pe temelile lor să construiască un „viitor de aur”. Noi, cei de azi, beneficiarii luptei și jertfei lor sintem stăpîni deplin ai zilei de azi, luptători vizionari care simt viitorul cert și aproape.

Mircea Florin Șandru

O hartă vie a istoriei

Istoria a demonstrat dintotdeauna că unitatea de acțiune și gîndire a unei întregi națiuni este chează sigură a unui „viitor de aur”. Iată că un prilej cu semnificații politice majore cum este Conferința Națională a Partidului vine să confirme unanimă hotărîre a comuniștilor, a întregului popor de a da strălucire de carate acestui timp viitor. „Sînt convins — spunea secretarul general al partidului — că hotărîrile Conferinței Naționale vor duce la ridicarea țării noastre, pe o nouă treaptă de dezvoltare economico-socială, vor asigura sporirea continuă a bunăstării și fericirii națiunii noastre socialiste — țelul suprem al politicii partidului, esența societății socialiste multilateral dezvoltate pe care o edificăm în Româ-

nia”. După cum s-a reafirmat și acum de la înalta tribună a Conferinței, de o însemnătate hotărîtoare în realizarea acestui obiectiv fundamental și permanent al politicii partidului rămîne Programul adoptat la Congresul al XI-lea — carta teoretică, fundamentală a politicii partidului. Reafirmarea acum a acestor principii echivalează cu o nouă garanție. Garanția că România în viitorii ani va ocupa locul pe care îl merită cu prisosință în ierarhia economică mondială, o națiune între națiuni, adică o națiune cu o dezvoltare economică medie, depășind astfel treptat decalajul existent între ea și țările dezvoltate ale lumii.

În acest cor uriaș de inimi aflate în „miezul unui ev aprins” cum exclama entuziast poetul Nicolae Labiș la vîrsta pe care o avem acum, fiecărui dintre noi îi revin sporite atribuții. Fără un nivel de cunoaștere ridicat, fără o concepție revoluționară fermă despre lume și viață de pe pozițiile materialismului dialectic și istoric nu se poate concepe omul de azi și cu atât mai mult omul de mâine. Rolul important ce revine presei, radioului, televiziunii, creației literare și artistice în formarea unei conștiințe politice înaintate, reafirmat încă o dată de secretarul general al partidului, tovarășul **Nicolae Ceaușescu**, de la tribuna Conferinței Partidului constituie și va constitui un obiectiv permanent al tuturor factorilor care lucrează în aceste instituții. De asemenea, nu trebuie trecut cu vederea rolul acordat de conducerea superioară de partid activității cu caracter formativ a cînaclurilor literare. Investirea răspunderii colective pentru conținutul activității culturale artistice, în general, este de natură să stimuleze răspunderea tuturor. Scriitorii, oamenii de artă și cultura sînt chemați, în lumina acestei noi hotărîri, să dea expresie și strălucire vieții și faptei celor cărora li se adresează cu adevărat.

Istoria a demonstrat că scriitorii au fost întotdeauna exponenții aspirațiilor colective care aparțineau de drept și de fapt. Istoria a demonstrat de asemenea că operele cu adevărat mari au refăcut chintesența și suflul a ceea ce numim „specificul național” al unui popor.

Gabriel Stănescu

Înaltă responsabilitate

Ceea ce înțeleg străinii prin **miracolul românesc**, noi numim simplu istorie în mers. Zile în care au avut loc lucrările Conferinței Naționale a Partidului Comunist Român sînt comparabile cu oricare alt moment de mare importanță, la care poporul nostru a participat de 2000 de ani încoace. Dar poate mai mult ca altă dată, în aceste zile a fost nevoie de o mare luciditate și intransigență față de noi înșine. Gîndirea și aprobarea unor măsuri de care în următorii ani atîrnă depășirea stadiului de țară în curs de dezvoltare nu pot fi plămădite decât la temperatura înaltă a responsabilității. Responsabilitatea în fața istoriei neamului nostru, responsabilitatea față de contemporanii noștri și față de cei ce vin după noi.

La tot ceea ce se întreprinde pentru mersul înainte al societății noastre, noi, cei care trudim aplecați peste cuvinte, trebuie să răspundem cu un „cîntec încăpător precum foșnirea mătăsosă a mărilor cu sare”, un cîntec în

care să ne recunoaștem, în care să se simtă vibrația furnalelor și pădurilor, minelor și sălilor de amfiteatru. Și astfel cu o responsabilitate pe măsura celei a secretarului nostru general să ne aducem contribuția la „transformarea cantitativă într-o nouă calitate” necesară acum mai mult ca oricînd.

Mihai Tatu

Calitatea morală

O scrisoare pe care am primit-o de curînd din partea unui tînar profesor suplinitor dintr-un sat din județul Neamț a avut darul să mă tulbure prin simplitatea adevărilor pe care mi le comunică și prin altele la care mă obligă să reflectez. Îmi scrie că predă limba română copiilor („sînt așa de frumoși”), că citește („aici cărțile sînt piine”), că vrea să devină student („deși aceasta nu înseamnă a te realiza pe deplin ca OM”), că citește atent cărțile tinerilor scriitori („ador generoșii”), că el însuși scrie și publică din cînd în cînd („mă interesează sensul moral al poemelor”), că are liniște („liniște nu înseamnă izolare”). Că îl îngrijorează starea sănătății mamei lui; mă roagă, în final, să transmit salutări de bine cîtorva tineri scriitori pe care îi citește și pe care știe că eu îi cunosc.

Această scrisoare mă obligă să iau act de un lucru cu totul ne-extraordinar, dar atât de important: de cititorul prieten, concret, cu preocupările lui, cu universul lui spiritual, cu identitatea sa socială. Cred că e bine ca autorilor, fie ei vîrstnici sau tineri, cineva sau ceva să le readucă aminte că la capătul celălalt al cărților lor se află oameni, dar nu în genericul existenței lor, ci oameni ai acestui timp, concreți, complecși, întrebători, cinstiți cu ei și cu atât mai mult cu ceea ce le oferă cartea. Cinstiți, adică morali, adică interesați de sensul moral al cărților noastre. Pare atât de simplu adevărul acesta: cititorul concret. Dar nu e deloc simplu să-ți răspunzi la fel de cinstit: am făcut totul pentru a cunoaște oamenii și timpul meu. Pentru că talentul nu trebuie cheltuit oricînd și oricum atîta vreme cît cititorul este interesat și de sensul moral al operei. Pentru că, pe de altă parte, cititorul nu așteaptă lecții de pedagogie prin artă. Pentru că se mai pune și problema dacă opera este la înălțimea conștiinței cititorului, nu numai invers, cum se mai lasă să înțeleagă unii scriitori. Pentru că rolul scriitorului în formarea omului nou al societății noastre socialiste este pe cît de necesar, pe atît de greu și plin de responsabilitate. Pentru că scriitorul are în vedere o calitate într-adevăr extraordinară: calitatea morală. Am urmărit atent lucrările recente ale Conferinței Naționale a Partidului, chemarea adresată oamenilor de cultură și de artă de a-și pune „întreg talentul și forța creatoare în slujba înfloririi continue a artei și culturii noastre socialiste, a educării și dezvoltării conștiinței socialiste a maselor, a cultivării înaltelor trăsături morale ale omului nou, ale societății socialiste”. Este un deziderat de onoare al artei noastre, care solicită într-adevăr întreaga forță creatoare a omului de litere, un alt deziderat decît acela formulat în scrisoarea tînarului profesor din Borca, a unui tînar cititor avizat.

Patrel Berceanu



Faptele și cuvintele

Literatura are eroi. Eroii are și istoria. Nu întotdeauna eroii fac literatură, după cum nu întotdeauna eroii fac istoria. Așa cum bine ne învață cărțile de școală, anonimiile pot face și cu adevărat fac istoria. Și la fel cum bine ne învață literatura, aparenții anonimi sînt în literatură adevărații eroi.

Doar aparent nucleu de paradoxuri, relațiile literatură-viață, eroi-oameni anonimi ne-am obișnuit cu o firească așezare a oamenilor în literatură, pe măsura rolului lor în istoria care se face.

Acest timp nou al țării în care participarea tuturor la prezent înseamnă participarea tuturor la istorie, a dat un sens nou și conținutului literaturii. Substanța ei ne arată limpede nu faptul că eroii dispar, ci faptul că ei se reîntorc la condiția de la care au plecat și se arată cititorului mai adevărați, mai oameni.

Eroul e adesea un mit. Anonimul-erou e mai mult om, mai mult semen al nostru, am putea spune că el cîștigă dreptul de a fi egal cu autorul, de a-i fi sfătuitor, ajutor la indeletnicirea lui firească, de a trece fapta prin cuvînt pentru a deveni o altă faptă.

Este acesta un mod revoluționar de a înțelege literatură, viața ei.

Istoria se face din fapte. Prezentul intră în istorie. El este modul prin care avem și noi partea noastră la istorie. Se spune că vorbește, oricît de frumoase sînt, tot vorbe rămîn. Abia înțelegerea vorbeii ca faptă traduce menirea literaturii, rolul ei de a îndrepta chiar și istoria. Este acesta rolul educativ al literaturii. Niciodată ca astăzi n-a existat o mai mare acoperire a acestui adevăr prin fapta literaturii noastre. Acest adevăr a fost reafirmat la Conferința Națională a Partidului. Pentru fiecare ucenic al cuvîntului, pentru fiecare tînar creator care are măsura responsabilității actului său, acest lucru e un semn de încredere a partidului în faptele sale. Faptele sale alcătuiind sîrbătorește cuvintelor, firească, bucurată că îi aparții, bucuros că îți aparține.

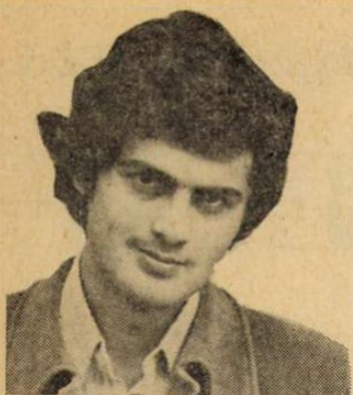
Cleopatra Lorințiu

Sub semnul calității

„A venit timpul să transformăm cantitatea într-o nouă calitate”. Această frază a tovarășului **Nicolae Ceaușescu**

rostită în Conferința Națională a Partidului ni se pare a fi o expresie de importanță maximă și inepuizabilă, definitorie nu numai pentru un anume sector al vieții noastre sociale, ci pentru toate, aplicabil nu numai laturii economice, dar și celei spirituale și larg culturale. Expresie a unei importante legi dialectice sub zodia căreia se mișcă întreg complexul social-uman, ea nu semnifică lipsa „calității” din structurile noastre economice sau spirituale de pînă acum, ori descoperirea și aplicarea acestei legi abia în momentul actual. Ci ea subliniază necesitatea imperioasă de a observa această lege cu precădere, cu continuitate, cu eficiență. Înseamnă a conștientiza la maximum procesul de elaborare a valorilor materiale și spirituale în societate. Înseamnă a avea conștiința și opțiunea „valorii” înțeleasă nu ca un semn abstract spre care tindem, ci ca o structură formativă și dinamică, implicîndu-ne și determinîndu-ne permanent. Înseamnă a recunoaște și exprima clar trecerea la o etapă superioară în procesualitatea **revoluției umaniste** pe care o urmărim și o edificăm: etapa în care se cer urmăriți în paralel și dialectic, ca avînd aceeași importanță, latura cantitativă cu cea calitativă a existenței noastre economice, sociale, politice și culturale; structura materială împletită cu cea spirituală a revoluției pe care o împlinim în structurile lumii umane; dimensiunea ontologică unită cu cea spirituală a omului. Înseamnă a valoriza în permanentă realitatea din perspectiva umanului și urmărind consecvent împlinirea acestuia. Înseamnă a ne privi conștient și la dimensiunea reală a poziției noastre în lume, a momentului nostru în existență, a valorii noastre în planul adevăratului umanism. Și cred că aceasta este în primul rînd profesiunea de credință, aspirația și datorita noastră, a tinerilor, care reprezentăm viitorul prezentului și prezentul viitorului, aici în România. Căci ceea ce definește umanul este capacitatea de a da valori și a recunoaște valori lumii întregi și mai ales lumii pe care o face. Noi sintem cei care dăm valoare și sintem valoarea lumii pe care o facem.

Magda Cărneci



Gabriel Chifu

1. Epoca actuală este cea mai dinamică și cea mai tensionată din întreaga istorie a ființei omenesti. Ne-am obișnuit să trăim printre antinomii, ele au devenit o cămașă cotidiană a noastră. Unul după altul atitea tabuuri s-au spulberat! Sintem mai puțin dogmatici, am învățat că există afirmația, negația și sinteza lor. Să nu uităm că sintem contemporani cu matematica neeuclidiană și cu fizica relativistă, cu „Dumnezeu e mort” și cu cele două războaie mondiale, să nu uităm că lumea dispune azi de posibilitatea concretă de a se autodistrage.

Epoca aceasta, a extremelor incompatibile care se acceptă și-a pus amprenta și în poezie. Adică dacă eu ajung la Frumos pe o cale este firesc să mă supere că altcineva ajunge la Frumos pe altă cale? Nu, evident. Dar dacă cineva ajunge la Frumos pe o cale ce este tocmai negația căii pe care am ajuns eu? Cu atât mai bine, iată ceva fascinant.

În felul acesta, desigur, nu e vorba de o apatie, de o lipsă de crezuri artistice, ci de o mai mare mobilitate a spiritului. În felul acesta devine nefirescă și atitudinea unui E. A. Poe care în „Filozofia compoziției” ne mărturisește ca un matematician detașarea cu care și-a construit „Corbul”, devine firească și atitudinea poezilor francezi pentru care poemul rămâne reper față de orice formă de elaborare, substanța își creează propria ei formă, poezia „e un har, nu un travaliu” (H. Michaud). Plus și minus infinit, numai ele, unul lângă altul, ar fi absurde. Dar există zero care le dă coerență, le transformă în sistem... În cazul poeziei care ar fi zeroul? Poate memoria primordială și neliniștită a omului în a se cunoaște.

În privința poeziei cu care m-aș simți tentat să polemizez, răspund: propria mea poezie, căreia de atâtea ori îi lipsește aripa, căreia-i descopăr atitea „călcie” ale lui Achile.

2. Poezia care nu-și permite să riste nimic, niciodată. Poezia fără statut, fără justificare launtrică. Din tot ce e scris, iubesc numai ce e scris cu propriul meu singe — spunea cineva. Poezia mediocră, hotărât lucru, e scrisă cu un singe inexistent! Poezia în care nu se întâmplă nimic, care te lasă neschimbat — între un vers reușit și altul îți crește barba de plictiseală. Poezia locurilor comune, a clișeeilor, a mistificărilor făcute cu singe rece. Poezie conjuncturală care se ploconeste în fața unor imperative străine poeziei. Poezie cabotină, care aleargă să-și lase suflul spre acele motive (erotismul, patriotismul), ce într-o epocă sau alta îi oferă o viață lejeră. Poezie care funcționează ca un ecou de proastă calitate: mania tulburătoare pe care o poartă azi marea poezie, miine, cind e zdrențuită și pătată, va fi purtată de ea, de poezia mediocră.

Într-un cuvânt, poezia mediocră — poezia care nu e conștientă de sine însăși. În fine, trebuie precizat și că poezia mediocră e din ce în ce mai abilă și mai rafinată, din ce în ce mai greu de depistat: ea se ascunde tot insidioasă în casă, tot mai onorabilă, în afara de orice bănuială.

3. Cititorul de mine și poetul de mine s-au născut tirziu în literatură: versul alb era o bătălie câștigată, era o realitate — îl ilustraseră suprem și Whitman, și Blaga, și Nichita Stănescu. Pentru mine, debutantul, versul alb a fost un vers clasic, o axiomă.

M-am folosit de rimă, dar rar și fără să cer prea mult de la ea. Rima mi s-a părut mai degrabă un obiect străin exterior poeziei, ea ține mai mult de meșteșug, de mecanică, decît de revelație, de activitate inspirată, ceea ce este poezia. Renunțînd la rimă, poetul rămîne singur, este mai aproape de sine însuși.

4. Dincolo de aparență sa anecdotică, întrebarea mi se pare gravă și binevenită: muza privită ca pseudonim și încercare a resortului intim care ne îndeamnă să părăsim haina vieții firești și să îmbrăcăm ranița dificilă a acestui chin necesar — scrisul.

Scriu de durere că nu mă pot întoarce, măcar cu un an din viața mea! Aceasta mi-e muza! Dacă m-aș putea întoarce aș fi fericit. Nu mă pot împăca deloc cu această condiționare și asuprire a timpului, cu acest timp liniar și de un fel unic, ireversibil, nu mă pot împăca nici cu irepetabilitatea gesturilor mele, nu mă pot împăca să mă despărț, să mă părăsesc, să pierd, nu mă pot împăca deloc cu moartea. Scriul îmi este o luptă: de a nu mă lăsa copleșit de timp, de a-l da o replică, de a mă putea întoarce.

Știu cu exactitate clipele cînd mă „vizitează” muza, clipele favorabile scrisului — și anume atunci cînd sînt amenințat să pierd ceva pentru todeauna. În amurg — pierd lumina, toamna — pierd frunza, sau... Uneori chiar îmi provoc eu aceste

Răspunderea actului creator Poezie și curaj

În cuvîntarea de închidere a Conferinței Naționale a Partidului, **tovarășul Nicolae Ceaușescu** sublinia din nou ideea de a face totul pentru a dezvolta un umanism nou, un umanism revoluționar, umanism ce presupune debarasarea de orice fel de comoditate și conformism, de orice fel de prejudecăți.

După un sezon „plin”, în care revistele au discutat probleme ale criticii literare, ni s-a părut oportun să orientăm această anchetă spre poezie, provocînd prin întrebările noastre opinia, uneori chiar și contrariată, a unor tineri poeți diferiți ca structură. Mărturisim acum că o parte din întrebări ne-au fost sugerate dintr-un celebru chestionar, la care au făcut referiri, la vremea lor, T.S. Eliot, Gottfried Benn și alți poeți-teoreticieni din Europa. „Ascultați aici, vă rog — spunea Benn în cunoscuta sa conferință din 1951 „Probleme ale liricii” — formă, rimă, poem lung sau scurt, cui i se adresează poemul, plan semantic, tematic, metaforism; dv. știți de unde vin noțiunile pe care le-am înșiruit? Ele provin dintr-un chestionar american la adresa liricilor, în S.U.A. se încearcă și promovarea liricii cu ajutorul chestionarelor. Mi se pare un lucru interesant. Ele arată că relațiile pe care le fac liricii de peste ocean sînt cam aceleași ca și la noi”. Ni s-a părut și nouă interesant să reluăm o parte din aceste probleme. În mod cert, nici ancheta noastră nu va cimenta pentru eternitate adevăruri definitive, și aici trebuie să fim în principiu de acord cu un răspuns care ne ironizează. Dar de ce să nu i se pună poetului întrebări care altminteri nu i se pun? Nu este oare simptomatică teama noastră de truisme în spatele căreia, nu o dată, putem avea impresia că vechile probleme ale poeziei au devenit superflue, epuizate, cunoscute în absolut? Să nu uităm că poeții răspund în toate anotimpurile vieții lor la o unică întrebare: ce este poezia? Și nu o dată din aceste răspunsuri au ieșit, pe lângă poezii, și inteligente definiții. Iată de ce credem că ancheta noastră poate fi doar începutul unui chestionar mult mai complex, care va trebui să-și pună multe alte întrebări considerate a fi ale locului comun. Din răspunsurile primite, se vede însă un consens de idei care încearcă să definească climatul nostru literar și preocupările de poetică ale unor poeți activi. Răspunsurile — spre satisfacția noastră — au evidențiat preocuparea tinerei generații de poeți de a combate poezia mediocră, leneșă, poezia declarativă, lipsită de curaj, de îndrăzneală, pledînd implicit și explicit pentru o poezie care să exprime și să reprezinte convingător generația tină și vremurile pe care le trăim.

D. F.



3. Iubiți sau nu rima? De ce?

4. Ce este muza?

5. Chiar dacă nu vă plac definițiile, vă rugăm să dați pentru această anchetă o definiție a poeziei.

1. Un poet simbolist considera că este de datoria lui artistică să polemizeze cu poezia parnasiană. Buna conviețuire între stiluri și modalități diferite de creație era exclusă. Epoca actuală dovedește însă mai multă clementă. Este aceasta o apatie, o lipsă de crezuri artistice? Cu ce poziție vetustă (sau modernă?) v-ați simțit îndemnat să polemizați?

2. Vă rugăm să definiți cîteva elemente constante ale poeziei mediocre.

clipe „inspirate”. Stau într-o cameră în care am stins lumina sau într-o cameră în care e frig. Dacă ar fi mereu soare, nu cred că aș mai scrie. Muza — expresia neîmplinirii.

5. Poezia este o realitate mult prea complexă și ambiguă pentru ca să încap într-o definiție. Există un gust relativ sigur al poeziei, dar poezia nu poate fi definită. Putem ști cum este poezia analizînd manifestările sale, dar nu putem ști ce este poezia. În această privință este binecunoscut și convingător demersul lui Călinescu în „Cursul de poezie”.

Definiția poeziei nu poate fi dată. Pseudodefinițiile care rezistă timpului, rezistă fiindcă în chip memorabil, socant, sentențios, extravagant, subliniază tocmai această aporie a poeziei care există fără să se știe exact ce este. O astfel de pseudodefiniție, la modul paradoxal, ca și cum m-aș juca, pot să încerc. Deci,

poezia este un abur devenit cetate în care se adăpostesc inorogii urmăriți de o săgeată necruțătoare și inexistentă.



Cezar Ivănescu

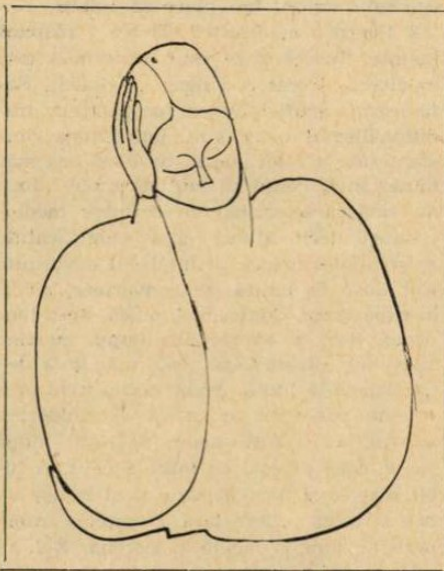
1. Clementa de care vorbiți, noi am numi-o mai degrabă prudență. Intoleranța proletcultă ne-a obligat să devenim, măcar metodic, toleranți. Discriminarea esențială care pare să obsedeze în clipa de față spiritul literar la noi vizează separarea valorii de nonvaloare.

Sub această aparență de toleranță generală putem decela însă în dragăstosul nostru teatru literar „pupat Piața Independenței”, anume atitudini încarnate în anume persoane sectare și fanatice, „critici de casă”, care printr-o tehnică a minimalizării bine pusă la punct discreditează orice altă poezie în afara celei a

idolului căruia i se închină. În concreto: „criticul de casă”, Nicolae Manolescu, „idolul”, Nichita Stănescu. Nici Gellu Naum, nici Ion Gheorghe, nici Leonid Dimov, nici Dan Laurențiu, nici Mihai Ursachi, nici Ileana Mălăncioiu, nici Virgil Măzilescu, nici Paul Emanuel, nici Constanța Buzea, nici Adrian Popescu, nici Ion Caraion, nici Dorin Tudoran, deși de cel puțin un deceniu scriu cele mai importante cărți de poezie, nu sînt mare lucru în viața noastră critică a lui Nicolae Manolescu, au cu toții defectul de a nu fi Nichita Stănescu, n-au farmecul „inegalabila splendoare”, istoria poeziei românești poate începe de la el spre Dosoftei...

Să încercăm să descompunem tehnica intoleranței critic. Într-o recentă cronică din „R.L.” pe care N. M. o scria opinînd despre ultimul volum de poezii al lui Mihai Ursachi, „Marea înfățișare”, se afirma nici mai mult nici mai puțin că germanistul serios și poetul de rasă Mihai Ursachi (considerat, pe bună dreptate de Șt. Aug. Doinaș ca unic și veritabil descendent al lui Ion Barbu) e influențat de Nichita Stănescu, elegiacul...

Se putea oricum afirma că Mihai Ursachi e influențat de Rilke (sau cum așa de nostim se exprima E. Barbu — alt mare germanist — „că trage cu un ochi la Rilke și cu altul la Hölderlin”), ceea ce e adevărat și meritoriu și cu mult mai plauzibil decît să afirmi că e influențat de Nichita Stănescu, cunosător „după ureche” al lui Rilke... e ca și



cum ai spune că Arghezi e influențat de Minulescu și nu de Baudelaire... asta fiindcă și Minulescu a făcut niște pastişe rizibile după Baudelaire...

„Idolatria” instituie și ea un gen de marasm literar manifestat printr-o indiferență masivă de facto pentru poezie și prin riziglierea unor „personalități”.

M-aș simți îndemnat să polemizez cu această poezie așa-zis „conceptuală”, vidă de trăire, scrisă de persoane care citește la o vîrstă neconvenabilă cărțile pe care ar fi trebuit să le citească în tinerețe, poezie nu doar „obedă” și „leneșă” ci puturoasă însofînd cu chiuituri cite un enunț hegelian, îndemnați s-ar simți și alții, dar unde, în care revistă, dragă domnule, că în „Luceafărul”, „revista noastră”, „a tinerilor scriitori”, își etalează micile lui răfuiele din pruncie „junele” Șerban Cioculescu.

2. Un filosof medieval (Toma d'Aquino) spunea că „răul nu are esență”, adevărat, dar e fecund..., Mediocritatea, entropia care amenință orice spațiu literar, „majoritatea limbută”, e detectabilă printr-un element constant: senzația de fiasco verbal... ca în amor... „și nimica mișcă”...

3. Cel mai adecvat răspuns cred că ar fi mărturisirea pasiunii cu care am citit „Versificația românească” („Junimea”, 1974) semnată de eruditul ieșean Mihai Bordeianu, carte fundamentală pentru înțelegerea poeziei românești... În complexul sonor care e oricare limbă, rima subzistînd ca o virtuală fatalitate eufonică, oferă o sugestie de simetrie vizibilă, de geometrizare, de ordine într-o manifestare aparent stihnică... această „arătată” structură muzicală a limbajului răspunde unei credințe a noastre în armonie, în perfecțiune... „poemul total” al unei limbi (în înțeles joycean) ar închide în complexul lui sonor și toată muzica posibilă a rimei; rima eminesciană, singura, conține și fulguranța acestui sens al totalității... ce apocalipsă (revelație) a unei limbi...

4. Dacă am citit bine, muza (cu m), cred că e acel suflu al inimii care împotriva tuturor evidențelor se opune morții rezolutivei, dămării într-un eleatism dictatorial ca o eternitate... ea e „eudaimonul” nostru spre deosebire de „kakodaimon” care e cedarea, pierderea inițiativei umane, cedare în fața a ceea ce te neagă cu desăvîrșire...

5. Cu tot fragmentarismul ei, poezia antică elină rămîne exemplară pentru spațiul literar european. Făcînd abstracție de particularismul ei estetic (Homer ori Hesiod, Mimnermos ori Sapho, Solon ori Achiloe, Pindar ori Eschil) vom observa că această mare poezie ne-a arătat dintotdeauna dacă trăim în frumusețe ori în strîmbătate, dacă existența noastră e o incantație a sterilității ori a Legii Universului, a creației infinite. Dacă nu ne spune aceasta, dacă nu devine o măsură, o justiție supremă, la ce e bună poezia?

Descoperirile mai vechi ori mai noi ale fizicii cuantice descalifică orice pretinsă poezie „filozofică”, intelectualistă, deoarece ele sînt cu adevărat abisale...

Pentru ca poezia să nu fie „dulcea noastră soră arierată”, tolerată și disprețuită de adevăratele spirite ale acestui timp, ea trebuie să-și recîștige rolul de instanță supremă a existenței, să ne spună dacă trăim întru creație ori sterilitate, întru adevăr ori greșală, întru frumusețe ori urîtenie.

Cunoaștere justițiară, dacă vrea să fie cunoaștere, metron absolut al existentului; poate fi și aceasta, cred, o definiție a poeziei...



Aurel Șorobetea

1. Dacă ar fi să considerăm actuala epocă intervalul a 30 de ani, timp standard pentru o generație, vedem că ea nu a dovedit întotdeauna clementă. Atacul Poezia putregaiului conține orice dorită însă nici un dram de clementă. Îi era străină chiar și ideea clementei. De fapt, în sens propriu, în contextul literar dat noțiunea se excludea. Artisticește, purtătorii atacului erau net inferiori lui Arghezi. Ei puteau dovedi clementă doar în plan administrativ, în care Arghezi și alți poeți se aflau puși în inferioritate.

Mai aproape de noi, în conexiuni literare, și avînd în vedere aprecierile în absolut pe care unii le împărtășesc între ei înșiși, clementa pentru ceilalți (ne)muritori se manifestă, chiar și în forme sublimite precum ignorarea împăcată. Apatie, lipsă de crezuri artistice? Sau, poate, îngăduință, coexistență instinctiv-preventivă la potențiale de inclementă extraliterară. Desigur, doar o sugestie, și

trec mai departe deoarece cred că vă interesează mai ales finalul întrebării, în care citesc și răspunsul. Vetus — modern compun o alternativă inegală în termeni. Primul este într-un totu depreciațiv; clasic — modern era poate mai bine sau: ați vrea să polemizați cu o anumită poezie? Dacă e vetustă, putem în trecut să dăm cu o piatră în ea. La celălalt capăt ar exista propriu-zis nu poezie modernă, ci mode moderniste în actualitate.

Așadar, admitând modalitățile, respingem doar poezia proastă căreia i se constată inexistența ca poezie. Comiștorul se execută în trecut, de asemenea, ca la Junimea: „Prost îi Paicu”. Dar rina polemizează cu Paicu?

2. Nu le voi defini; la punctul al 5-lea așteaptă o definiție mult mai dificilă. Oricum, enumerarea, descrierea și sistematizarea tarelor nu rezolvă mare lucru. Chiar avertizat asupra lor, versificatorul mediu le va produce în continuare involuntar și senin. Cititorul căruia îi sînt de lipsă tabele cu deficiențe pentru a depista o poezie șchioapă, rătăcește zadarnic pe aici.

3. Ar trebui s-o detest, cel puțin pentru că permite o confuzie nenorocită. Mijloacele mass-media difuzează frecvent „cronici rimate” de genul: „unui gestionar îi pică un inventar”, și rimați dv. mai departe: cîntar, monetar, muștar etc. Într-o poveste cu morala de rigoare. „Poezia” — ajung oamenii să creadă că ar fi poezie — agent corosiv în sectoare de competență organelor de control! Iar dacă gestionarii nu se îndreaptă, atunci, mai știi, poezia e de vină. Pe de altă parte, alb sau în rime, versul este conform cu prestația poetului. Indiferente în sine, mijloacele pentru a o exprima pretind măiestrie. Mă încercă totuși o „superstție”. Cele mai frumoase poezii românești au fost create în rime. Moștenirea împune iar poetul ar trebui să strălucească și la aceste „exerciții impuse”. Altfel, vor persista mereu îndoilei asupra clasei sale. Aș opta deci pentru libertatea rimei.

4. Aș fi preferat să fi întrebat: Cine este muza? Dar tot nu răspundeam.

5. Definiția! Pe lingă atitea mii s-ar mai admite una? Formula se cere „demonstrată” măcar prin incandescență. Încerc doar citeva aproximații. Deși nu știm cu precizie ce este poezia, o putem recunoaște în realizări superioare. Pentru mine, semnul limpede al prezenței poeziei de geniu — de celelalte mă distanțez — este o anumită stare psihică indusă, pe care, însă, precizez, am cunoscut-o și prin alți stimuli, rămînînd nu mai puțin detector unic al Poeziei. Îi spun, în lipsa altor termeni, starea de aprindere-fulger, starea de scurt-circuit, de suspendare. Ea poartă imense promisiuni imprecise, o speranță atotcuprînzătoare în viitor, în eternitate și o cotropitoare fericire. Să numim această stare supremă poezie esențială, însăși Poezia.

Mă simt îndemnat să o compar cu fazele pre-thanaticе descrise de persoane care și-au trăit conștient moartea și au fost salvate în extremis. Se desprind trei: a) de împotrivire, de luptă; b) de recapitulare, de retrăire a întregii vieți, a absolut tuturor amănuntelor, într-o desăvîrșită limpezime (durează, se pare, trei sau patru secunde); c) de acceptare, însoțită de fericire (mărturia unui băiat salvat de la înec: „Vedeam eforturile lor disperate de a mă salva, dar mă dureau; eram neșpus de fericit”).

Alături, se poate vedea că starea indusă de poezie întrunește atribute ale fazelor pre-thanaticе paradoxale. O aprindere fulger, scurt-circuit care nu retrăiește viața, dar o rezumă, altfel, într-o sinteză-speranță, și în ciuda oricăror evidențe aduce fericire intensă, proiecție nerațională peste moarte, în eternitate. Iată de ce starea de care vorbeam, Poezia ca eveniment existențial, este foarte rivnită, creează dependență, iar oamenii încearcă să și-o procure prin diverși stimuli. Complexă, diferențiată în funcție de indivizi, ea nu poate fi descrisă descriind text-stimul (diverse și ele desigur), nu poate fi produsă în serie, este întâmplătoare. Pe trepte ascendent-descendente ființează în stări derivate de încordare, de evanescență, de reverie, induse de proiecte poetice programatic-parțiale sau neimplinite; de considerat ca fenomene intelectuale, senzuale, culturale, mediu pentru marile fulgerări, însăși Poezia care justifică totul, într-un fel chiar și versurile cele mai proaste.

Așadar, antidot psihic, poezia suspendă nu atât conștiința, dar teroarea tragică a morții (din care se nutrește) anihilînd-o instantaneu prin egalare. Dincolo de evidențe raționale, Poezia este comuniune efectivă cu eternitatea!



Angela Marinescu

1. Îmi dai voie mai întâi, intrucit mi-ai spus că pot considera că am libertate deplină în răspunsuri, să-ți atrag atenția asupra faptului că parnasianismul include un anumit fel de simbolism, iar simbolismul depășește și include parnasianismul, fiind mai radical din punct de vedere estetic. Cit privește datoria artistică, iată o sintagmă ciudată al cărei înțeles contravine spiritului întrebării tale. Ori datoria artistică le include pe toate celelalte și atunci mă declar mulțumită, ori celelalte o exclud și atunci, ce ne facem? Rămînem cocoțați pe aceleași baricade subțiri și fragile, ori ne întărim propria schelărie subredă cu nimicuri, deoarece nimicuri sînt toate acele lucruri pe care le considerăm ajutoare? Dacă datorie artistică înseamnă ca eu să-mi provoc și să-mi elaborez cu minuție măcar o jumătate din viața mea atunci, da, pot răspunde. Buna conviețuire între stiluri diferite nu a fost și nu va fi niciodată exclusă, a fost posibilă și este, în măsură mai mare, posibilă. Pe vremuri, spiritul critic era mai prețuit. Azi, într-adevăr, ne cam lipsește acest spirit, mai mult decît înainte. Ne complacem uneori într-o liniște fără substanță, într-o euforie lirică. Ce poți pretinde unui spațiu (literar) contaminat de euforie? Nu se poate face nimic altceva decît să aștepti să treacă euforia. Să trecă timpul. Crezul artistic presupune o mare doză de luciditate și inteligență, nu poți accepta arta (vorbesc în general) decît printr-un mare și autentic efort existențial. Efortul existențial presupune la rîndul lui, lupta, evoluția, dialectica. Nu te naști solar, nu te naști tragic. Și chiar dacă te naști, ajungi aici după îndelungi căutări sau poți să nici nu mai ajungi. Nimic altceva nu pretinde o dialectică, așa cum pretinde crezul artistic. Nimic nu mi se pare mai superfluu ca impasul sau „popasul” conformist. Cine a ajuns să pozească aici nu mai scapă. Nu mă refer la conservatorism, la o încrîncenare și o neîncredere de multe ori binecuvînită, într-o experiență neversificată, ci la conformismul gol gol, calduț, laș, meschin, amabil, vital și triumfător.

Cu ce poezie aș vrea să polemizez? Eu nu polemizez cu poezia, care este doar o formă de manifestare a spiritului, ci cu spiritul însuși. Aș polemiza, nici măcar atât, aș tăia, aș smulge, de s-ar putea, rădăcina spiritului conformist; dar, ce folos, energia mea este atât de prețioasă și, deși mi-o consum războindu-mă cu mine însămi și provocîndu-mi mie, mereu, neajunsuri și obstacole, niciodată de prisos intrucit ele îmi dau iluzia vieții, este păcat, totuși, să o canalizez în polemică, sau altceva asemănător. Sînt vestită pentru „scandalurile” pe care le fac prin autobuze și prin alte locuri mai mult sau mai puțin publice, nu suport nedreptatea, superficialitatea, lipsa de civilizație, lipsa spiritului critic. Îmi place să tulbur.

2. Poezie mediocră? Ți-am răspuns înainte. Tot ceea ce este conformist este mediocr, trecător, vulgar și violent. Sofisticăria, artificialitatea, prozaismul, tradiționalismul neasimilat, iată citeva constante ale acestei poezii, pe lingă cea mai importantă, conformismul. Primele două nu sînt caracteristici ce definesc mediocritatea decît atunci cînd semnificațiile existențiale incluse în înțelesul cuvîntului sînt duse la limită, se convertesc, adică, în experiențe. Conformist, adică, lipsa tensiunii, deci a adevărului. Lupta cu tine însăși nu este un fleac, este mai grea decît orice altă luptă. Acest război ireal presupune suferință autentică și Hölderlin, solarul, nu a fost solar, a tinjît după soare, ceea ce este cu totul altceva. A iubit soarele și focul pentru că el însuși ardea și orice ardere lasă o materie transparentă, simplă, acută și perenă. Noi îl vedem pe Hölderlin acum, pentru că a

ars deja și stelele de pe cer le vedem pentru că ele au ars. Soarele ne orbește. De aceea mă gîndesc, cit de insuportabilă poate fi arderea pentru cei care sînt făcuți să privească.

3. Nu prea iubesc rima. În ultimul timp am început, totuși, s-o prețuiesc. Baude-laire, ce fantastic este! Îmi place mai mult versul alb și metru antic, pe care-l consider versul alb ideal. Anticii (în special grecii) au o deschidere spre viață extraordinară. Versul alb este mai concret, are mai mult spațiu, arderea se întîmplă mai lent și mai sigur.

4. Ah, ce cuvînt, muza! Îmi displace. Ce-i aia muză? Obiectul care provoacă inspirația, sau starea aceea specială în care nu poți, încă, să faci nimic? Eu trebuie să-mi provoc „inspirația”, „muza” nu vine decît chemată și este o realitate aceasta. Provoacă este la rîndul ei provocată de provocarea însăși. Cum aș putea să mă explic? Oricum, provocarea este o mare consumatoare de energie și mă tem de ea. Dar nu pot trăi fără ea. Desfid pe oricine mi-ar spune că se poate face ceva în acest domeniu fără consum mare de energie. Inspirația poate fi numită și starea ulterioară provocării cînd energia acumulată primește o structură și o formă materială, de aceea ea pare „i-luminată”, i-ul desemnînd scînteia, surplusul, picătura, tot ceea ce este destinat materializării, revărsării, risului, ori îngerilor.

5. Într-adevăr, nu iubesc definițiile, deși îmi dau seama că le resping din cauză că au ceva comun cu prejudecățile. Și unele și altele pier și sînt relative, deci rele. Poezia poate însemna și un mod de existență mai special, chiar dacă mai puțin suportabil. Profesionalizarea este ulterioară și obligatorie ca și calitate, cel puțin, poeziei scrise ca mod de existență. Eu am ajuns acolo, încît nu mai pot să trăiesc decît în măsura în care trăitul respectiv mă ajută și mă hrănește din acest punct de vedere. Iar poezia mă ajută, deocamdată, la rîndul ei, să trec peste toate și să trăiesc de la o zi la alta.



Dorin Tudoran

1. a) După cum probabil știți, pe vremea poetului invocat de dumneavoastră, polemica nu era un lucru „de rușine”. Revistele literare (și nu doar ele) încurajau **polemica de idei**, o provocau, reușind să-i facă pe literați (și nu doar pe ei) a-și face publice **credințele artistice**, unele dintre ele „inconvenabile” pentru mulți.

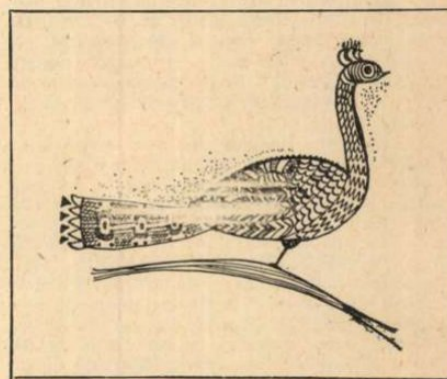
Azi, revistele noastre literare (și nu numai ele) nu „agreed” polemica. Evidîndu-se sistematic un lucru atât de vital necesar (nu doar pentru artă) ca **polemica de idei**, ajungem (supape trebuie să existe!) la promovarea **pamfletului**, atât de nociv, de puțin constructiv în ansamblul relațiilor inter-umane de orice fel. **Un punct de vedere** căruia nu i se îngăduie, vreme îndelungată, să se manifeste ca atare, izbucnește, totuși, într-o bună zi, dar atunci (de cele mai multe ori) sub formă de pamflet, de invectivă. Nimic de neînțeles căci se va ce ar fi putut însemna, la vremea ei, o substanță utilă într-o construcție spirituală, dîspînd la nesfîrșit, s-a transformat, pe nesimțite și fără voia noastră, în simplu **venin**!

b) Greșiți considerînd că pe vremea poetului amintit „buna conviețuire între stiluri și modalități diferite de creație era exclusă”. Dimpotrivă! Chiar existența polemicilor, necesitatea lor resimțită de creatori ca o **datorie artistică** vine să confirme acest fapt. Căci **conviețuirea** diferitelor modalități artistice nu înseamnă o **somnoroasă acceptare reciprocă** — cum se întîmplă uneori, azi — ci posibilitatea exprimării oricăreia dintre ele, de la forma cea mai puțin pregnantă, pînă la edificiul teoretic de susținere, de **legitimare** a respectivei modalități. **Conviețuirea** nu înseamnă, în nici un domeniu al vieții, nici **acceptarea** la întîmplare, dar nici **excluderea nihilistă**. **Conviețuirea** — gîndiți-vă fie și „numai” la viața politică a lumii de azi — nu e o stare pasivă, ci una **activă**. Dar ea pre-

Răspunderea POEZIE

supune — spre deosebire de starea de beligeranță — **efortul constructiv**. Și a construi, o știm cu toții, nu înseamnă nici a accepta totul, dar nici a nega fără sfîrșit. Polemica este (contra părerilor celor ce dorm și cînd muncesc, și cînd se distrează, și cînd scriu, și cînd citesc, și cînd „înțeleg” și cînd dau sfaturi altora) una din căile importante ale oricărei conviețuiri; de orice tip. În lipsa ei, apar conflictele, rupturile, disjuncțiile ireversibile uneori; în cazul — **Vieții literare** —, apar improșcările cu venin, pe care nici măcar scenele de genul „Pupat Piața Independenței” nu le pot trece în uitare.

Mai trist, chiar mai alarmant mi se pare faptul (controlabil, prin consultarea colecțiilor revistelor noastre, și nu doar a celor literare) că și în acest domeniu, atât de puțin stimabil, al invectivelor, se practică, se admite o evidentă **discriminare**: numai un anumit număr de oameni (mereu aceiași) și-au cîștigat (prin ce oare?) dreptul de-a înjură, de-a face din practicarea invectivelor o a doua meserie. Nu rivnim la un asemenea **statut preferențial**. Cerem (nici n-ar trebui s-o facem, atîta vreme cît **Legea Presei** noastre o prevede!) dreptul de-a putea răspunde, firește, nu tot pe „unde” înjuriei, oricărora așa-zise „puncte de vedere”. Dacă unora ne va fi, la nesfîrșit, lehamite să „polemizăm” cu detractori de profesie (detractori de vieți, de opere, etc.), alții nu vom avea — tot la nesfîrșit — dreptul de-a ne apăra, atunci acești profesioniști ai improșcării cu noroi vor ridica, sub ochii noștri, statuile, „monumentele” jalnice la care le dă dreptul conștiința lor grav poluată.



c). Nu există în epoca actuală o lipsă de crezuri artistice. Există — ce-i drept și păcat — o lipsă vădită de interes din partea unor organisme scriitoricești de-a afla care sînt și alte crezuri artistice în afara acelor, a citorva trompetiști de vocație, care suflă azi în vechi alămuri reconștate, „surle și fanfare” ce au mai servit într-o perioadă (vreme pe care P.C.R. a numit-o, cu gravitate și răspundere, „de tristă amintire”) tot la așa-zisa afirmare a unor „crezuri” artistice, pe care azi le-am uitat cu toții, dar de rușinea cărora mulți nu ne-am spălat încă.

d). Ca orice scriitor care-și inchipuie că opera sa are valoare estetică, ideologică și morală, polemizez (mai mult pe calea literaturii, decît pe cea, atât de îngustă, a... polemicilor teoretice) cu orice poezie bună, dar aparținînd altei modalități artistice, decît cea pe care o practică eu. În ceea ce privește poezia mediocră sau proastă, cu ea nu polemizez. Fapt cunoscut, polemica presupune un grad destul de ridicat al stimei reciproce între cele două părți aflate în „conflict”. Cu ceea ce detești, nu poți face polemică. Acuzi, ignori — după cum ți-e temperamentul, dar nu polemizezi.

2. a) Generozitatea pe care o găsește în inimile și „conștiințele” atîtor conducători de reviste și edituri.

b). Tonul calduț pe care-l provoacă în comentariile celor ce scriu despre literatură.

c). Încurajarea pe care o primește constant, din partea unor jurii, începînd cu cele mai prestigioase: ale Uniunii Scriitorilor, ale Asociației Scriitorilor, ale editurilor, televiziunii etc. etc.

d). Practicarea iluziei că tema salvează totul — prin temă înțelegînd: moartea, iubirea de patrie, dragostea, ura, bucuria, disperarea etc.

e). Dar cel mai periculos element care caracterizează, constant, poezia de la

actului creator

ȘI CURAJ

slabă la mediocră, atingând, citeodată, și zonele poeziei adevărate, este falsul curaj. Printre producătorii poeziei, nu doar mediocri, s-a creat o „elită” de așa-ziși poeți curajoși. Ei sînt acei care ne spun în versuri — rimate ori libere — adevăruri „cutremurătoare”, ca spre exemplu, că pe pămînt există și rău și bine, și închisori și libertate. Ei au atît „curaj”, încît mai sugerează că tot răul e în grădina vecinului, în vreme ce în ograda noastră s-au strîns numai binele, demnitatea, cinstea și celelalte fructe de aur ale conștiinței omenești. Asta mi-aduce aminte de o strofă admirabilă prin ironia ei: „La noi / nu există să existe / cetățeni cu fețe triste! / La noi, / toată lumea este grasă, / veselă, / politicoasă”; citat din memorie.

O nouă promoție de slujitori ai curajului mediocru sau de mediocrii ai curajului e în plină afirmare. Ei își asumă enormul „risc” de a localiza astfel poeziile lor mai problematice, mai puțin senine, mai frămîntate și, vai lor! deseori mai bune: Bonn, 1972, New York, 1973, Hong-Kong, 1975 etc. Se înțelege că pasul lor n-a trecut, încă, prin locurile de unde-și „datează” versurile. Cu atîta „curaj”, ne vom trezi la adevărate acte de „eroism”: acești oameni curajoși vor împinge temeritatea lor pînă acolo, încît, peste cîțiva ani își vor localiza poeziile în care bucuria e cîntată pînă la delir, optimismul pînă la naivitate, seninătatea pînă la un decor de carton. Astfel: Lehliu, 1979, Gurahont, 1980, Focșani, 1981. Vorba lui Ion Bănuță: „De-atîta curaj mă zguduie teama!” — citat din memorie.



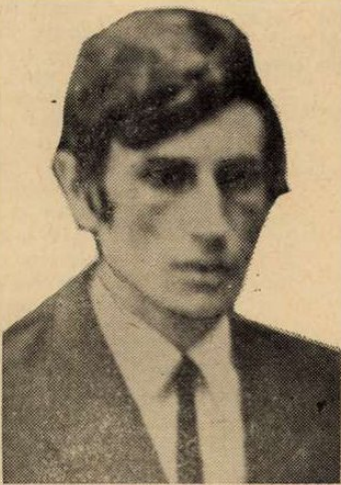
Cu astfel de „curajoși”, de „conștiințe”, nici nu se poate începe, nici definitivă un proces revoluționar (nici chiar pe plan estetic). Eu sînt dintre cei care mai cred că revoluționar înseamnă a avea curajul să spui ce stă rău, pe ici, pe colo, prin părțile esențiale, dacă așa e în propria-ți grădină. Pentru a spune, „a denunța” ce merge prost în gospodăria vecinului (mai ales în cea a dușmanului) nu-ți trebuie, zic eu mare curaj. Care poate fi crezul artistic al unui poet, chiar și talentat, care privindu-se în oglindă, în vreme ce scrie, produce satire, pamflete literare, pe seama ridurilor vecinului de peste drum? Ce-am fi crezut noi scriitorii și cititorii de azi, dacă Eminescu, Caragiale, Arghezi și alții și-ar fi localizat textele lor cele mai dure, mai angajate, în orașe ori alte locuri neromânești? Ar mai fi fost ei pentru noi nu doar acei mari scriitori, dar și oameni de conștiință?

3. 4. 5. La o întrebare similară acestora puse de dumneavoastră, în urmă cu aproximativ un deceniu, poetul Ștefan Aug. Doinaș îi răspundea astfel unui confrate: „Întrebarea dumitale mi-aduce aminte de un „joc de societate” în care se cere să dai o definiție, fără a ști ce anume lucru definești. Nu sînt negustor de definiții pentru uzul cucoanelor intelectuale...”. Cum vi se pare? Eu am găsit cuvintele poetului Doinaș excelente. De aceea le-am și citat; spre a „evita” un răspuns mai „direct”.

Oricum, neputîndu-mi înfrîna o slăbiciune omenească, precum curiozitatea, de-abia aștept să citesc răspunsurile la aceste întrebări date de ceilalți invitați ai anchetei dumneavoastră. Credeți-mă, aș dori să citesc măcar un singur răspuns care să-l invalideze pe cel citat de mine mai sus. Scepticul ce sînt, s-ar mai mintui. Spre nenorocul nostru, al celor care practicăm și gazetăria, adevărurile mari nu s-au lăsat descoperite nicodată în anchete (de nici un fel), mese rotunde etc. Altfel, ar fi fost prea simplu pentru noi, cei de azi: un interviu ar fi smuls, de pe vremea vechilor greci, adevărul despre Adevăr: o masă rotundă ar fi rezolvat, de pe vremea senatului roman, problema Frumosului și Uritului; o anchetă a Inchiziției ar fi elucidat totul în privința adevărului despre Univers. S-ar fi rezolvat, firește, și mai pu-

țin „spinoasele probleme” cu privire la Cine este muza și ce dorește ea de la noi? sau Ce este poezia și ce folos aduce ea oamenilor, chiar și celor care n-o citesc?

Poate tot polemica (sau și ea) ne-ar putea da o mînă de ajutor în încercările noastre de a afla, dacă nu chiar Adevărul, măcar liniștea că n-am trecut pe această lume legați la ochi și aplaudind condiția struțului: atotștiutor pentru că stă cu capul sub nisip.



Ion Mircea

1. Mallarmé rămîne, totuși, cazul exemplar al acestei deziceri organice de parnasianism. „Nu mi-am creat opera decît prin eliminare, și orice adevăr obținut nu se naște decît din pierderea unei impresii...” — scria el. Această eliminare este însă în accepție mallarmeană de natura esențializării, nicidecum de natura polemicii superficiale. Abolirea contingentului la Mallarmé se produce în sensul radicalilor de esență ale idealului poetic. El descoperă, cum afirmă Walzer, „secretul de a substitui unei poezii a contingentului o poezie a necesarului”. O face prin transpoziție. Aceasta, „divina transpoziție, pentru a cărei împlinire există omul, merge de la fapt la ideal”. Parnasul, în fond, nu e nici mai mult nici mai puțin decît un munte în Grecia. Era de datoria acestui zeu coborît la șes, la șesul cuvintelor, să sugereze semenilor săi din nordul Parnasului înmiresmat, dar probabil opac, existența acestor noi și revelatoare forme de relief, statuindu-și acolo, pentru eternitate, simbolurile. Aceste forme de relief coexistă, cum se vede, într-o măsură mai mare sau mai redusă în pace. Tot astfel, conviețuirea secundă — în sfera literaturii — între stiluri sau modalități diverse de creație nu poate fi eradicată. Un alt argument hegemon, care pledează pentru această afirmație este însăși definirea omului ca stil. Epoca noastră dovedește această clemență nu din apatie, nu din lipsa unor crezuri artistice, ci dintr-o profundă înțelegere a raporturilor intime ale literaturii și din formularea unui ideal nu tocmai ușor de admis. Nu mă simt chemat să polemizez cu poezia, fie ea de formulă vîrstă, fie de formulă modernă, dacă îndeplinește condițiile valorii în lumina etimologiei sale. Idealul meu este să mă delimitez față de o formulă poetică sau alta, pe cît îmi stă în putință, plin de grație. Iubesc deopotrivă imnurile Egiptului faraonic și pe Eliot, sau chiar experimentele literare fecunde, dacă, mă refer la acestea din urmă, țin de domeniul poetic și nu de al artelor vizuale sau mai știu eu care. Am convingerea, fără a proceda în consecință, că într-un viitor mai mult sau mai puțin îndepărtat se va produce un reviriment al pastelului. În secolul XXI, probabil, descrierea în paste elementare a unei întinderi vaste și pustii (greu de imaginat pe pămînt în condițiile exploziei demografice și ale dilatării industriilor, dar nu-i posibil de imaginat pe alte corpuri cerești), descrierea unor planete uriașe, solitare, pe care se așează un nor de corbi (dacă vor mai exista pe atunci corbi sau dacă nu cumva aceștia se vor înmulți) pare de pe acum fascinantă.

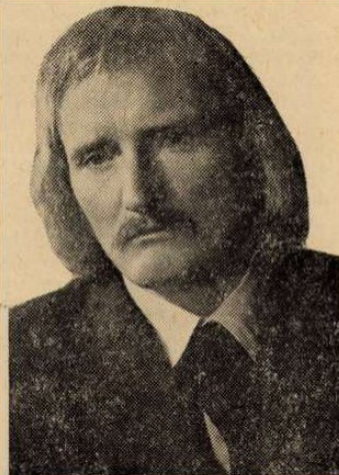
2. Mă voi limita să enumăr cîteva din aceste elemente, prin ele însele definitive. Parte din ele sînt transcrise, pur și simplu, din terminologia categoriei de urît dintr-o pagină de Benedetto Croce: incoercată, pompoasă, neglijentă, stingace, meschină, umflată, declamatorie, șarlatanescă, afectată, bufonescă, barocă, sentimentală, senzuală, frivolă, obscenă, necioplită, crudă, violentă, dezamătată, vulgară, plebea, languoasă, pedestră, convențională, me-

canică, banală, dură, greoaie, prețioasă, întortocheată, lînsă. La acestea s-ar mai putea adăuga: cenușie, inactuală, neînsărcinată și așa mai departe, nu chiar pînă la infinit, cum crede Croce. Aceste elemente se pot raporta, firește, poeziei mediocre, în proporții și circumstanțe multiple. Pentru a nu spune: circumstanțe atenuante. Poezia mediocră e, la un examen mai lucid, neghioabă sau inteligentă, ternă sau profetică, în raport direct proporțional cu înzestrarea cititorului.

3. O iubesc. Nu am organ, însă, pentru rima căznit-artizanală. Ființa umană are nevoie de armonie, de acest acord sau raport și-și al ei cu sine și cu celelalte, în univers. Verbul din întrebarea dv. e, în această ordine, sugestiv.

4. Nu știu.

5. Poezia îmi apare ca o fecundare ritmată a Eternului de către Efemer.



Mihai Ursachi

1. Un poet care chiar e poet nu poate considera de „datoria lui artistică” altceva decît a scrie poezii cît mai bune; un autor care scrie foarte multe articole polemice pro domo, stăruind să convingă că numai formula sau concepția lui e valabilă și că toate celelalte sînt greșite sau de rea credință, un astfel de autor devine oarecum suspect, fie că s-ar declara parnasian, simbolist, realist-socialist, suprealist etc.

Pe de altă parte, nu e mai puțin adevărat că o autentică operă poetică este prin ea însăși suprema pledoarie în favoarea unui sistem de idei — estetice, filosofice, politice — și a unei formule artistice, cele două pietre pe care o asemenea operă se poate întemeia. O lucrare poetică găunoasă, oricît de apărută polemic, și extrapolemic, adică administrativ, ar fi, nu face decît să compromită eventuala concepție generală de la care s-ar revendica.

„Buna conviețuire între stiluri și modalități diferite de creație”, în epoca la care probabil vă referiți, nu era deloc exclusă. Simbolizii își scoteau cărțile și revistele, își beau „Schwarz-ul” la cafea, parnasienii la fel, bine merți. Polemicile, oricît de zgomotoase, întrefineau de fapt interesul unei anumite categorii de cititori, destul de însemnată la număr, care chiar dacă nu citeau fiecare nouă poezie sau carte să zicem a lui Stamatiad, agreea probabil să comenteze „fenomenul literar”, simțindu-se astfel participantă la „progresul poeziei”. Și iarăși mă-ntorc și zic, că după marile confruntări polemice, în fond abia citeva în întreaga noastră istorie literară, literatura română a ieșit îmbogățită și înobilată, mai matură și mai echilibrată, asemenea oricărei ființe vitale după o probă purgatorială pe care ea însăși sau destinul i-o administrează. Nu cred că relativa acalmie, lipsă de polemică reală în publicistica literară actuală s-ar datoră excesului de clemență sau de toleranță din partea cuiva; mai degrabă dimpotrivă. Cei care simt nevoia să-și justifice sau să-și apere opera, au de regulă posibilitatea s-o facă, și-o fac cu prisosință. În ce mă privește, nu simt această nevoie. Dacă e însă cazul de apărut statutul însuși al poeziei, libertatea ei de a fi, toate mijloacele, inclusiv polemica cea mai tăioasă, trebuie să ne fie la îndemînă; libertatea de a dispune de ele, în mod egal și după chemarea fiecăruia, aparține sau trebuie să aparțină tuturor.

Cu vreo distincție anume din poezie nu mă simt îndemnat să polemizez, nici din poezia mai veche, nici din cea mai nouă.

2. Iată, după mine, cîteva note constante, în număr de șapte, ale poeziei mediocre: ea este întotdeauna publicabilă, profitabilă, lăudabilă, criticabilă, antologabilă, confortabilă, lamentabilă.

3. Ca și cum ați întreba un puști: „îți place sau nu guma de mestecat? De ce?”. El v-ar putea răspunde: „De aia”.

Dacă mi se va riposta că M. Ursachi nu este un puști, ci un poet aproape bătrîn, și așa fi somat să răspund totuși acestei ciudate întrebări, unul din răs-

punsurile posibile ar fi: iubesc rima ocazional, nu știu exact din ce motiv.

4. Muza este femeia de cauciuc a matelotului de cursă lungă care e orice poet.

5. Poezia este Vorbirea în ipostaza ei triumfătoare și sinucigașă.



Adrian Popescu

1. Epoca noastră manifestă un vizibil scepticism, nu numai în cîmpul artistic dar și în alte domenii spirituale. Evoluția formelor, metamorfozele artei, avangardele și experimentele ne-au făcut mai puțin încrezători, probabil, în valabilitatea unui singur și compact adevăr estetic. Să-ți fii credincios structurii psiho-artistice, fără a ignora, bineînțeles, achizițiile formale recente, pare mai important decît a polemiza spectaculos cu puncte de vedere și opinii opuse. Vremea pe care o trăim și care trăiește în noi poartă marca unei diversități fără precedent, îngăduim modernizarea vechiului și patina unei trăiri supratemporale inculcate noutății. În fond, ești îndemnat să te opui, desigur, subpoeziei, trucurilor impertinente, dar facile, mimării poemului, nu unei modalități sau alteia. De ce să-l opui pe Apollinaire lui Dylan Thomas, sau pe Blaga lui Arghezi, pe Ioan Alexandru lui Nichita Stănescu? Poți să întrezărești minunata putere a poeticului și printr-o ferăstruică de turn, și dintr-o largă fereastră deschisă în fața pădurii, și dintr-un camion gonind pe o șosea desfundată de ploii, și din perspectiva unui călător solitar și negrăbit. Cu condiția să nu fii înșelat.

2. Prefabricatele imagistice, clișeele, supralicitarea unor trăiri minore, insignifiante, excesul de psihologism, diluția verbală, lipsa unei atitudini spirituale, exclamațiile necontrolate, suficiența intelectuală, prețiozitatea fadă, lipsa de mister, și altele încă.

3. O iubesc, chiar dacă ea nu mă iubeste întotdeauna, refuzîndu-mi bucuria ivirii sale miraculoase. Rimele dificile fac de multe ori poezie bună, oarecum cu de la ele putere, antrenînd într-o lume tainică sentimentele autorului. Dificultățile creează o stare de veghe și luciditate aparte. Un poet spunea odată că un poem fără rime seamănă cu un joc de tenis fără plasă. Nu cred că făcea o simplă afirmație. Să ne amintim și de impresia de lucru tragic, exact, pe care o lasă o rimă plină, o adevărată condensare a sensurilor poemului în cercul parcă ireal a cîtorva silabe parcă imponderabile. Sensurile unei poezii parcă fug să se închidă în această zonă privilegiată, dorind să scape determinismelor stricte. Fără rimă am fi mai puțin inventivi, mai săraci, mai greoi. O rimă fericită deschide o zare aproape mică. „Forma internă” despre care scrie Damaso Alonso plămăiește un conținut nou, determinîndu-i „înghețul” într-o expresivitate neașteptată.

4. Un punct de vedere tehnocrat a încercat să facă ridicolă această apariție simbolică-mitică. Dar în orice artă există o rădăcină ténace, o obsesie primară, un nucleu fantastic de unde prind viață și se încarcă de energie spirituală fanteziile sale. Depindem, orice am face, de capriciile acestei ființe incerte pentru un om scrupulos, manifeste pentru un individ care nu crede că ar fi singurul deținător al adevărului. Demonul (sau daimonul) este tot o muză, mai activă, mai nemiloadă, virilă. Fără aceștia doi am fi niște simpli „combinatori”, „fabricatori” de pretexte lirice. Din parte-mi îi datorez cel puțin respect.

5. Am suspectat de multe ori definițiile de simplism și prejudecată. Dar, chiar dacă sînt simplificatoare, ele sînt de luat în considerare ca tentative de aproximare. În acest sens, fără pretenția clarificării totale, poezia să fie, în unele cazuri, o „coincidentă a opuselor” — coincidența opuselor —, un semn al Unității, o înscriere a duratei în supradură, un loc ales unde antinomiile încetează pentru o clipă sau măcar își domolesc asprimea. Aici vremea devine blindă, iar sufletul respiră un văzduh al libertății interioare. Mi-aș permite să sugerez o definiție de uz propriu acestui loc al spiritului întors la sine însuși:

Acolo vreme aspră o clipă nu clipește. Se face toamnă dulce și vreme vremuiește. O magică oglindă. Captive, ferecate. Stau lumile supuse, la margine curbate.

Patrel Berceanu

Revoluția

Sigur că vocația acestei adolescente n-a fost matematica mai degrabă istoria demnității omului vreau să zic din făptura ei tină. doar privirea măturisește o vîrstă respectabilă privirea ei întrebătoare nemulțumită un copil dificil cum ar spune profesorii cărora ochii copiilor tocmai le-au întors pe dos buzunarele un copil minunat revoluția cum ar spune marii bărbați ai istoriei care pleacă în direcția privirilor ei nemulțumite iscoditoare și nu greșesc.

La despărțire

uneori poemul uită să spună
adio
sau n-o face din pudoare
încearcă să țină piept
de unul singur
marșului unei păduri de salcim
în floare
dacă nu se întoarce într-un ceas
sint liber să cred orice
și el e convins
incertitudinea ne face mai frumoși.

Motiv de legendă

cînd veacul se îmbracă
în plînsul altei toamne
e semn că poate urma
partea frumoasă a poveștii

adică o pereche de mînuși
imaculate dirijînd cu tandrețe
bunul mers al zilei de miine
la intersecția
utopiei cu speranța.

Parabola florii nu e mireasma

parabola florii nu e mireasma
dar colivia desigur dă idee foarte
exactă de zbor
astfel desfid pe acela ce caută sens
acestei dimineți de vis și candoare
nu știu cite se pot întîmpla
într-o singură clipă de neatenție
a veacului

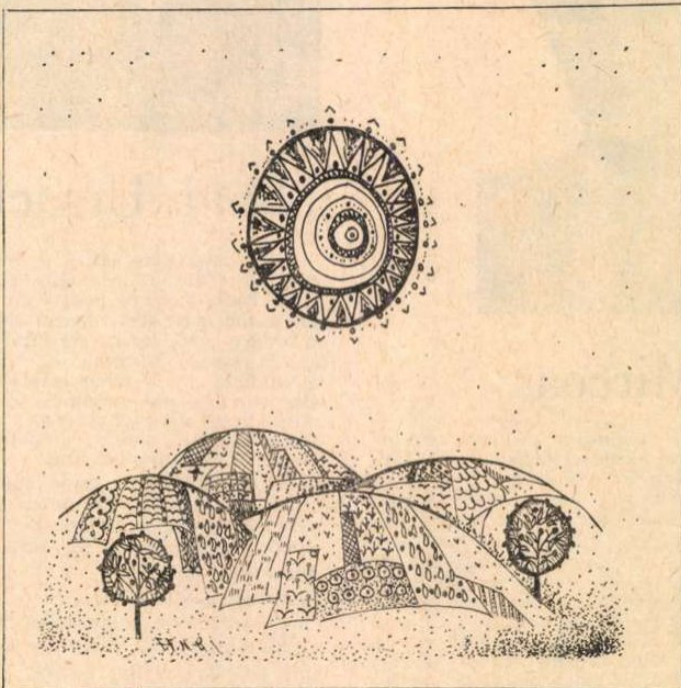
astfel parabola florii nu e mireasma
astfel se-nalță trîlul privighetorii
fără motiv și în afara moralei
deși colivia dă o idee mai exactă
de zbor

Poem III

ați văzut vreodată
harta concretă închipuită de Faulkner
pentru un tărîm neexistent?
prin urmare
imaginația nu are sfîrșit
dar are
puncte cardinale
și cimitire



Ceea ce Cloniș denumise... „un ceai cu pesmeți“ fusese într-adevăr un ceai, un ceai adevărat, rusesc, lingă care adăugase o movilă de pesmeți vanilați, scoși dintr-o pungă uriașă de hîrtie ce stătea rezemată de perete. — E cel mai valoros lucru pe care l-am adus din București. Și toți trebuiră să recunoască în tăcere că într-adevăr era un lucru valoros, cu toate că în jurul orașului era o adevărată zonă agricolă, cartelele funcționau destul de rău, trebuia să apelezi la vecini, rude și prieteni ca să nimeriști ziua și ora cînd te puteai folosi de ele. În ziarul județean se anunța cînd se vor distribui cartelele însă unde pot fi folosite nimeni nu știa cu precizie. Nu era un semn de neliniște, se obișnuiseră de aproape zece ani, în care intra și războiul, o îmbunătățire era de așteptat, cel puțin din tonul articolelor din ziarul local. *Scînteia* începuse să publice și un supliment literar de duminică, Nichifor chiar publicase un fel de schiță-reportaj, ceea ce îi adusese un fel de glorie locală și mai ales încredere în viitor, toată lumea știa că literatura e un lux, deci lucrurile se vor îndrepta. Cloniș topăi îndelung pe lingă ceștile din porțelan adevărat, turnînd infuzia aproape neagră de la o înălțime demnă de un maestru de ceremonii și în timp ce le umplea vorbea neconținut, străduindu-se să alunge stinghereala tinerilor, de fapt erau uimiți de familiaritatea bărbatului al cărui nume era legat de o legendă în orașul lor, istorisind anecdote și istorioare privind fosta lume bună a Capitalei. Se vedea că o cunoaște bine, în fond înainte de război fusese un apropiat al „prințului socialist“ Scarlat Callimachi, iar prietenia cu Romașcanu se realizase în planul unei vieți reale pe care acesta o ducea în intimitatea cercurilor intelectuale și puternice ale acelor vremi. Nichifor profită de un moment de tăcere, creat doar de strădania de a împărți în grămezi egale pesmeții, pentru



toți cinci, și întrebă cu vocea alterată de emoție: — Tovarășe Cloniș, cum se desfășura viața zilnică la Doftana? Cloniș continuă să împartă bucățile de piine uscată mirosind pătrunzător a vanilie, mormăi un, așaa, e bine, mută un pesmete în fața Ulianei în semn de atenție deosebită apoi ridică privirea spre cel ce întrebase: — Să știi tinere că eu n-am fost la Doftana. Numai în niște puscării mai mărunte, mai de provincie. Dar te rog să-mi permiți o întrebare, de ce te interesează pe dumneata *viața de închisoare*? Mi se pare firesc să te intereseze viața, așa, în general. Cum o să arate în viitor. Uite, vă spun eu ceva, se așază pe scaun și sorbi cu buzele țuguite, ca un copil, vă spun că este mult mai ușor să înțelegi ce-a fost decît să pricepi ce o să fie. Pe voi să vă preocupe, să vă preocupe pînă la îngrijorare, felul vieții, calitatea, natura vieții omului în societatea asta nouă pe care ne străduim să o ridicăm. Dacă v-aș întreba — e bună viața, e frumoasă viața noastră de astăzi, ce-o să-mi răspundeți? Dar cinstit, cinstit de tot! Își plimbă privirile peste chipurile lor adolescente, în fond abia ieșiseră din copilărie, doar ea, fata, Uliana, trădînd trecerea în altă vîrstă printr-o incontrolată violență a privirii, moliciune în gesturi, netemperată putere de atracție pe care o exercita asupra celui ce o privea, Cloniș era singurul care înțelegea că ea, Uliana, era momentul de răscruce al prieteniei lor, a grupului ce pînă atunci acționase printr-un soi de instinct comun, asemenea stolorilor. Și pentru că ei nu reușeau să spună ceva — reluă: — Dacă o să fiți cinstiți, așa cum cred că sînteți, n-o să spuneți nimic. Pentru că voi nici nu v-ați pus întrebarea dacă viața e bună sau rea. Vă bucurați că ea există, și asta nu-i puțin lucru.

Hângănuș împinse ceașca, poate era un gest de protest dar desigur nu avea importanță. — V-am întrebat, tovarășe Cloniș nu din curiozitate ci pentru că trebuie să știm. Noi ne aflăm în plină luptă de clasă și trebuie să fim vigilenți și pregătiți. N-avem experiență, n-avem pregătirea pe care am dori-o și de aceea vă întrebăm. Iar dumneavoastră, dumneavoastră... Uliana l-a privit pe Hângănuș uimită, nu-l auzise niciodată atît de tăios, părea că nu el vorbește ci doar transmite, erau gânduri atît de clare și de refractare la orice încercare de îngăduință încît căută către Ilie ajutor. Acesta amesteca încet, ținînd lingurița cu virful degetelor, părea absorbit de virtețul mărunt al ceaiului, întunecat.

— Eu, ce? Cloniș începu să ridă, întîi înăbușit, apoi în hohote, nestăvilit, cu plăcere, sau doar se prefăcea. — Ia uită-te, uită-te, tinăra generație e foarte severă, e al naibii de severă. Te pomeniști că v-am supărat. Voi mă întrebați o chestie gravă iar eu, nu cumva eu vă ironizez? Atunci Nichifor spuse: — Aproape. Aproape ne ironizați și nu mai știm ce să facem. Poate ar trebui să plecăm de aici.

Ilie se opri din învîrtitul linguriței — nu, de ce să plecăm? De asta am venit, ca să plecăm? Poate n-am știut noi ce să întrebăm, atunci cînd m-am înțeles cu tovarășul Cloniș fusese vorba că vom purta o discuție, că vom avea dreptul să-l întrebăm despre tot ce ne interesează în legătură cu ceea ce se întîmplă în țară. Iar noi l-am întrebat despre ceea ce s-a întîmplat. Eu zic să îndreptăm căruța pe

EUGEN URICARU

Un ceai cu

drumul bun și să-l întrebăm: — La noi în oraș, cine face revoluția?

Toți știau de ce întrebase. Și ei și Cloniș. Secretarul organizației locale a partidului comunist era un anu Faiciuc, fusese tinichigiu la locul lui, dar odată ajuns, clădirea cu geamuri înguste și înalte, parte gotice, de Corso se schimbase peste noapte. Și poate ei n-ar fi afcă Faiciuc nu mai este omul pe care-l știuseră pî atunci, doar grăsului, doar blond cu ochi mari, apoși, de unul care mai întîrzia la o bere de plăcerea pierderii vreme și nu a băuturii, puțin zăpăcit, puțin șiret, dar om de treabă, însă în stînga clădirii apăruse un panou roșu pe care erau lipite cîteva fotografii. Erau de mîna unei cărți poștale, făcute de Foto-sport Iancu, purt în colț un fel de ștampilă ovală, vineție cu numele Iancu Ioil înconjurat de frunzulițe de stejar și nu atît imaginile erau interesante, cam șterse, făcute în încăperi prea luminate și blitz-ul lui Iancu funcționa doar din cînd în cînd, cit explicațiile tipărite cu albine, ceea ce făc o deosebită impresie de seriozitate. Scria acolo „Tovarăș Faiciuc în biroul său de lucru“, sau „Tovarășul Faiciuc mijlocul autorităților“, „Tovarășul Faiciuc răspunzînd întrebărilor cetățenilor“ și altele și altele din care se putea înțelege că viața cea de toate zilele a celui pe care știau ei nu mai avea nimic din pitorescul și bucuria care îl obișnuise atîția ani. Și de aceea, se pare, tovarăș Faiciuc căpătase o paloare de nuanță cenușie, slăbi, întîrzia cu privirea neașteptat de mult asupra unor fleacuri și se apucase de fumat țigări răscute. Cele cîteva ieșiri în public, o adunare a U.F.D.R., primirea unui lot de prizonieri repatriați ale căror nume fuseseră anunțate și *Scînteia*, sau inaugurarea noului depozit de lemne și cărbuni au lăsat o senzație neclară, mai ales datorită unui grup de agitatori care strigau în cor — Trăiască tovarășul nostru Faiciuc — dar vocile lor au sunat atît de strident și izolat încît părea că scopul lor era de a sublinia nelămuririlor celor din jur — de ce să trăiască neapărat tovarășul nostru Faiciuc —, toată lumea îl cunoaște, îl știe, unii pot chiar spune cîte parale face și nu era nevoie să-i ureze sănătate în gura mare în mijlocul uliții. Apoi cei mai mulți și dat seama că de fapt îl cunoșteau, îl știau, timpul treci doar de partea unora.

Proprietarul țesătoriei de mătase fugise cu nemții și locul lui rămăsese un fel de administrator care dădea seama că nici juridic, nici practic nu-i rămăsese prea multe de făcut. Din această cauză, administratorul se duse la Comitetul sindical și lăsase o hîrtie pe care își declina orice răspundere, cerînd ca fabrica (parcă ar fi fost o fabrică!) să fie preluată de o Comisă. Toată lumea știa că Vanghelovici, administratorul, e speriat de moarte; din două în două zile citea *Scînteia* pînă seara tîrziu și sublinia cu roșu știrile despre sabotaj și sabotori și cu albastru cele cuprinse în rubrica „Să i tîrim vigilența oamenilor muncii“. Nu se descurcase niciodată în politică și nici nu avea de gînd iar administratorul unei fabrici sau fabricuțe devenea peste noapte dintr-un ce mai mult o chestiune politică decît o afacere oricare alta. Și de aceea renunțase la a se mai ocupa „domnu“ administrator general“, și își căută o slujbă primărie. „Așa cel puțin află din timp unde și cînd dă pe cartelă“, spunea el ca să se justifice în fața amicilor care îl priveau compătimitor, însă dacă voiai puteai desprînzii o nuanță ironică și ironia îi privea pe cei ce îl întrebau: — Da' de ce ai lăsat bucățița asta bună, domn Vanghelovici, că doar aveai acte pe ea? — pentru că era atît de cufundați în liniștea tîrgului încît nu vedeau cum se alcătuiseră deasupra lor marile turbioane ale vremii.

Odată cu încredințarea țesătoriei Comitetului, în oraș apăruse un nou factor. Aceasta era inițiativa lui Faiciuc. În avură loc două adunări generale ale lucrătorilor din țesătorie în care vorbitorii, de fiecare dată aceiași, demonstrau cu multe epitețe și adjective că existența în sine a țesătoriei în Oraș submina, era o frînă, deruta clasa muncitoare, mîna revoluției, deoarece era o invenție a fostului patron, produsele sale erau inutile, foloseau burgheziei, pentru că „ad vîrații proletari, cei care au în mîna destinele clasei muncitoare nu au nevoie de mătase, de farafasticuri și găteți. Știau că industria grea este pilonul, că industria grea este garanția. Trebuie să facem industrie grea și nu o industrie de mofturi. Mofturile sînt pentru capitaliști și pentru slugile lor“. Cu toate că aparent aveau dreptate, nimeni nu se așteptat ca țesătoria să-și stopeze activitatea iar mașinile la atelierul de întreținere să fie mutate întregi sau pe bucăți în baraca tinichigeriei unde lucrase Faiciuc; peste noapte își schimbase firma și devenise *Întreprindere mecanică*. Răboaiete, mașini nemțești, speciale pentru mătase, au fost scoase la licitație iar într-un ziar bucureștean apărură cîte anunțuri prin care se înștiință că sînt schimbate conturile orice fel de mașini unelte. Lucrurile mergeau din ce în ce mai rău însă în oraș aceste schimbări nu aveau prea mare importanță, țesătoria și tinichigieria însemnînd prea puțin cel mult o sută de familii în total depindeau de aceste investiții. În schimb apărură în presă două sau trei semnale chiar un reportaj în care numele lui Faiciuc era cules de aceleași albine de pe panou, din toate desprînzîndu-se în presia de schimbare și „suflu înnoitor“. Cu cîteva zile înainte de a apare Cloniș lucrurile luaseră o întorsătură de loc plăcută, Uliana știa bine că întrebarea lui Ilie nu privea doar „în general“ mersul revoluției în țîrg, ci se referea la măsurile concrete pe care le luase Comitetul de administrație a țesătoriei în urma indicațiilor exprese ale lui Faiciuc.

Scoaterea utilajelor din fabrică stîrnise și agitație, dar ce putea însemna această agitație, optzeci de oameni divizați de interese directe, ascunse, unii avuseseră în tuiție, în ceea ce-l privea pe Faiciuc și-l sprijiniseră de la prima întrunire, această agitație într-un oraș neinteresat amorf, trăind din comerț, administrație și pensii. Nimic alt decît sediuțune, opoziție a unor indivizi față de lîră generală. Și printre cei deasupra cărora plana grava acuzație de „sabotaj“ era și tatăl lui Ilie. În zadar Vanghelovici oprise în plină Stradă Mare, în Orașul de Jos, ca să-i spună — Domnu! maistru, ce cîștigi dumneata dacă lucrezi în d

esmeți *)

cind ai putea la fel de bine să lucrezi la Intre-

tecnică a domnului Faiciuc? Uite că eu am re-
ni merge așa și așa. Dar putea să-mi meargă rău.
nu citești ziarele, domnu' Stețcu?

Stețcu l-a băgat în mă-sa, și nu doar pe el ci un
persoane, dintre care nu lipseau Faiciuc și toți
u parte din Comitetul administrativ al țesătoriei.
uă zile apără la țesătorie însuși Vanghelovici cu
rea de a efectua „comprimările necesare“, hirtie
ntre alții și de Faiciuc.

urmat a fost o capodoperă. S-a convocat adu-
ală a tuturor salariaților, lucrători tehnici, admi-
Vanghelovici vorbi lung și încilcit, jumătate din
urea de cită încredere se bucură el în fața auto-
a Partidului Comunist, și nu doar pentru că „a
prinderea celor ce muncesc“, ci și pentru că ia
hotărâtă împotriva celor ce trec în partea duș-
clasă“. Iar în partea a doua explică în ce fel se
nprimările. Întii, potrivit indicației exprese a to-
aiciuc, ele nu privesc clasa muncitoare. Al doilea,
imate cu treizeci la sută sectorul administrativ
cel tehnic.

că Vanghelovici știa bine ce înseamnă în concret
t, fi cunoaștea pe fiecare în parte și treizeci la
au trei oameni de la tehnic și patru de la admi-
toate acestea pe fața lui nu se putea citi nimic,
ochii în paletetele unui ventilator încastrat în zid
a de unul singur. „Pentru a se proceda în modul
ocratic și mai tovărășesc, domnii de la adminis-
ua fiecare cite o foaie de hirtie și vor nota opt
serviciul lor, iar cei de la tehnic vor nota șase
serviciul tehnic. Vor fi comprimați primii patru
e de la administrativ și primii trei de la tehnic“.

inarul interior al pufoaicei, Vanghelovici își
le pe o zi pe alta și scurta din piele de oaie cu
pătată cu ulei și cusută în carouri cu ată de sac,
eanc de hirtiuțe, le puse pe masă în fața lui și
legetul în hirtie roști cu o voce tăioasă pe care
fi putut să i-o recunoască — să fim operativi,
lasa muncitoare n-are vreme de pierdut.

muncitoare stătea pe bănci tăcută, poate neînțe-
petrece în fața ei, poate neinteresind-o, de la
Vanghelovici spusese că nu o privește. Bătrînul
ridicat și după ce a privit peste capetele, peste
e, cu pielea întinsă de foame și de nesomn, a
tit: — Mișălie — fără a fi sigur că toți cei de
eles cuvîntul în adevăratul lui sens, pe care îl
ă, din Moldova. A ieșit lăsînd ușa întredeschisă
venea frig și umezeală, era iarna umedă a lui
ajma Crăciunului.

trația și tehnicul au luat foile din fața lui Van-
vici, apoi Vanghelovici le-a strîns împăturite, le-a
în buzunarul pufoaicei și a plecat înspre sediul
stătea ziua și noaptea la birou, mîncă și dor-
cămăruță alăturată, supravegheat de tovarăsa
purta scurtă de piele și basma înnodată cu îndîr-
ă. Evenimentele care au urmat au atras atenția
proclamarea Republicii și plecarea regelui cu un
a calități legendare, așa încît „comprimarea“ s-a
în tăcere, șapte oameni primind acasă hirtia cu
ineînțeles că bătrînul Stețcu a primit hirtia ce
rul de înregistrare cel mai mic, deci fusese emisă
țesătoriei practic dispăru, iar cît privește Intre-
tecnică aceasta deveni un atelier decorat cu o
onștri metalici, mașini dintre cele mai ciudate,
ne înzestrare, ale căror piese dispartate foloseau
neșteptate acțiuni, fabricarea de gablonz-uri, de
facere se ocupa Vanghelovici prin intermediari,
a de cercuri de butoaie sau roți, reparații sumare
lroști sau cazane de țuică. Adevărul era că la
igerie se desfășura o activitate forfotitoare, în
zăpada murdară și înmuiată zăceau daracuri și
ociclete, bucăți dintr-un avion german doborît și
le dosit sub niște șire de paie străvechi, bucăți
făceau piepteni și prăsele de triceag, pinioane,
și mulți, foarte mulți țărani în sumane cenușii,
ntoarse și bice de sirmă la subțioară.

nimeni nu bănuia că apariția lui Cloniș ar fi
egătură cu desființarea practică a țesătoriei, însă
ntre aceia care știau. Stilizase la rugămîntea ta-
memoriul trimis la Comitetul Central în care se
enimentele și se argumeta nu numai menținerea
e mătase ci chiar dezvoltarea ei, avîndu-se în
atea mașinilor, calificarea oamenilor și singulari-
această zonă a țării în care existau posibilități
a viermelui de mătase.

are va să zică așa, cine face revoluția aici, în
Cloniș întrebarea. Păi cine să o facă? Toți cei care
ați. În schimbare. Aici, în orașul nostru (făcea
az de patriotism local) revoluția este făcută de
itoare și de aliații săi. Intelectualii, meseriașii, o
lica burghezie, partea aceea care e mai mult mică
eză și țărănimia ce ne înconjoară și în care plu-
gătură de papură într-un iaz. Revoluția înseamnă
trecerea mijloacelor de producție, a puterii poli-
țarea naturii relațiilor de producție etc., etc. ci și
ea omului. A omului muncitor, a omului intelec-
lui burghez.

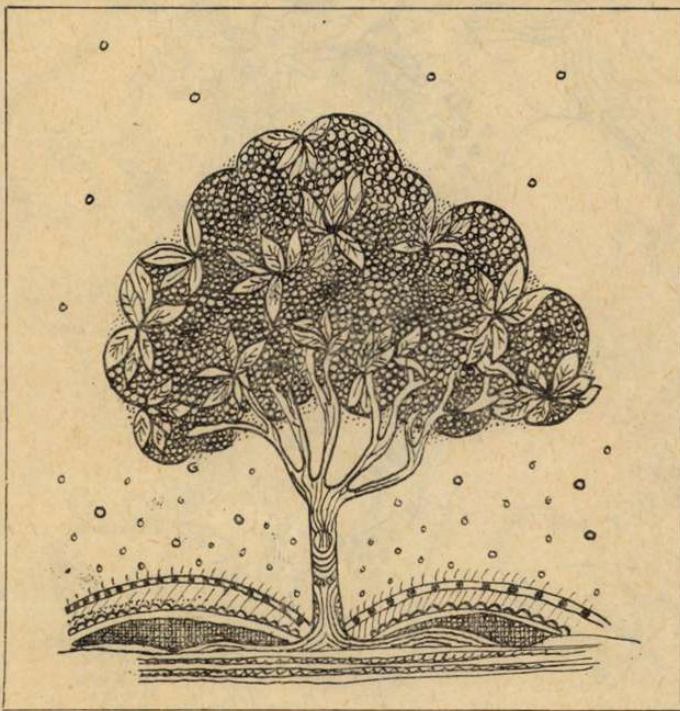
ta de clasă? Lupta presupune distrugerea inami-
șmanului de clasă.

richifor, ceea ce o uimi pe Uliana, nimic nu i-ar
l preocupă într-atît asemenea probleme, participa
e lor mai mult decorativ și de la o vreme era
i de fapt ea era singurul motiv pentru care își
ția, seară de seară, pentru a participa la intermi-
uții despre natura proprietății și rostul violenței
narea socială.

ridică arătătorul mîinii drepte și rosti sentențios
ic nu se pierde, nimic nu se cîștigă, totul se trans-
ă“. Dacă este adevărat atunci cum putem dis-
e doar datorita noastră, trebuie să transformăm.

Dumneata gîndești rectiliniu, însă viața te va învăța că nu
există linie dreaptă cu adevărat.

Hăngănuș pufni neînțeleghător. Împinse ceașca cu ceai din
fața sa și mormăi atît de încet încît Uliana nu înțelese de
la început ce voia — „cum rămîne cu drumul drept, victo-
rios către socialism. Exemplul strălucit pe care îl urmăm...
Cloniș sări de la masă, era ceva neașteptat la el, un gest
atît de brusc, „uită-te, uită-te la mine. Privește cum merg.
Vreau să ajung acolo, și arată către fereastră, abia atunci
băgară de seamă luxul vetust al încăperii, era o casă aproa-
pe părăsită și prezența lui de aproape o lună, venise imediat
după Anul Nou, nu reușise decît să-i dea un aer de provi-
zorat. Toți s-au întors către el să-l vadă, Uliana constată că
în ciuda vieții sale aventuroase arăta destul de bine, chiar
atractiv, purta un costum maroniu, ușor uzat, toate lucruri-
le în încăpere aveau această patină, uzură și oboeală, dar
fără a se fi degradat ci, dimpotrivă, convingîndu-te că poți
avea încredere în ele, un soi de nobilitate. Ah, da, aceasta
era neobișnuit la Cloniș și la tot ce-i aparținea și îl încon-
jura, nobilitatea, o consimțită încredere că va trece peste
schimbările și fluctuațiile de moment, ceea ce era de-a drep-
tul șocant, poate chiar sfidător. În orașul lor nu se mai purta
cravată iar pufoaica, fiind plină iarnă, înlocuise peste tot
obișnuitele haine groase. Ion Cloniș își pusese chiar numai
pentru ei cravată, cu un nod uriaș, cămașa avea butoni,
sclikeau citeodată în mîneacă, iar în buzunarul vestei se ză-
rea un ceas cu o montură de finețe. Era încă un zvelt în
ciuda tendințelor de îngrășare pe care vîrsta le sublinia și
demonstrația sa semăna cu o exhibiție a unui model, din
acelea desenate în *Universul* de duminică, sub inscripția
„Galeriile Lafayette“. Cloniș întinsese brațele ca pentru a-și
ține echilibrul, aveau impresia că imediat va schița un pas
de dans însă nu, stătea drept, nemișcat, privind către fe-



reastră și vorbea: — Fiți atenți, fixați-vă un punct de re-
per, să zicem, capătul draperiei, mă voi îndrepta către fe-
reastră în linie dreaptă, domnișoară să mă urmărești pe
mine, trunchiul meu, iar dumneata tinere să-i descrii mer-
sul“. Și începu să meargă, nu avea mult de parcurs, vreo
opt-nouă pași, salonul fusese odată o glorie a serilor în Oraș,
pe cînd trăia tatăl său, Dimitrie Cloniș, aici se organizau se-
rate literare și se comenta politica diurnă. Dar asta nu aveau
de unde să o știe ei, cei care urmăreau nedumeriți și amu-
zați joaca tovarășului Cloniș, pentru că li se părea într-ade-
văr o joacă.

— Ei, ce spui domnișoară, mă îndrept către fereastră,
merg drept?

Uliana acceptă jocul, închise un ochi — e în regulă, drept
către geam. În linie dreaptă — adăugă cu o ușoară undă iro-
nică, poate involuntară.

Iar acum spune dumneata, tinere, care spui că nu te
interesează Arghezi (desigur glumea, cu cît de multe lucruri
putea glumi acest om?) de fapt cum sînt pașii mei. Privește
atent, unul spre stînga, altul spre dreapta, unul spre stînga,
altul iar spre dreapta. Și totuși eu mă îndrept către fereas-
tră, drept, fără să mă abat. Se întoarse brusc, bătu din pal-
me, ca și cum s-ar fi scuturat de praf: — Asta-i, trebuie să
învățăm privind la lucrurile din jurul nostru. Cum crește
paiul de ovăz, și Marx a făcut-o, cum trăiesc furnicile, cum
merge omul. Un pas mare care se cheamă revoluția este
alcătuit din mii și mii de mărunte mișcări ce nu par a avea
ceva revoluționar în ele. E viața, cea din noi și cea din ju-
rul nostru. Și mai este ceva, culturile superioare le-au înlă-
turat pe cele inferioare, marile popoare le-au înghițit pe cele
mici. Și totuși, întotdeauna, dar absolut de fiecare dată, cel
mort intră, se țese, în pinza cea nouă a veșmîntului pe care
îl îmbracă lumea. Trecutul, cu tot ce a fost în el, există la
fel de puternic ca prezentul, deoarece și el este prezentul,
doar că a îmbrăcat altă haină.

Aici poate Cloniș generalizase prea mult, se lăsase atras
de frumusețea frazei, ca avocat era instinctiv un retor,
dar nu putea să se contrazică așa că inventă o ieșire.

— Băieți, ce-ați spune să ne întîlnim în fiecare sîmbătă,
aici la mine, mă angajează să vă ofer ceai și pesmeți, asta
e sigur, așa o să ne fie mai ușor să lămurim ce se întîmplă.
Și sînt convins, că nu numai voi o să aveți ceva de învățat,
ci și eu, deși s-ar părea că la vîrsta mea...

Desigur că au acceptat, chiar cu entuziasm, fiecare în felul
său considera că o vizită la tovarășul Cloniș era mai mult
decît o trecere plăcută a timpului, și serile treceau îngrozitor
de greu. În acea perioadă de început de an 1948 plutea ceva
în aer, ceva care imobiliza, paraliza, nici măcar reuniunile
tineretului organizate la cinema nu reușeau să spargă peli-
cula de imobilitatea ce acoperea acele zile. Pentru ca apoi
totul să capete un curs vijelios, neprevăzut.

*) Fragment de roman

Ionuț Ursu

Tu

Cind astăzi pentru tine
nu înseamnă ceva
scriu
pentru tine
afară plouă
ce să faci acasă? cit mai e pină acasă?
îți bat în geam
tu treci dintr-o cameră într-alta
se aude, se aude
deodată sună telefonul și mă acoperă
bat, bat, bat

te-ai apropiat de geam
și privești afară
cînd vezi cum nînge
se face liniște
trec sîinii
lumea e veselă
pe cer trosnesc artificii
pe stradă sîntem noi
acolo și ne strîmbăm
noaptea e lungă
fără poteci

Te-am văzut în geam
într-un ecran

Melc

era un stol de păsări
la fereastră
întors la înfățișarea continuă a lucrurilor fuga trenului
se scufunda egal dispărînd în întinderea orizontului
descoperirea înceată
a după-amiezii
în privescarea oarbă
a unui tîrg de poveste
îndepărtată casa
în fața porții
strada încovrigată
în tăcere
cu gîndul ușor eliberat în virtutea acestei ieșiri în lume
drumul se întinde cabrat în văzduhul orașului.

era atît de aproape
peste zi cursul lucrurilor șerpuiește crud și crispat
peste noapte cuvintele se despart, arzînd
singure, felinarele care marcau alea de la
marginea
pădurii, de partea cealaltă a lacului, licăreau în
întineric
coborînd în fugă pe cărare luminițele se
ascundeau
succesiv descriînd drumul spre lac.
oprît undeva în umbră cărarea cobora firesc în apă

Înnourată, albeața căminului se așternea în chipul
lucrurilor — strămutare a viselor și legarea lor de
anotimpuri;
tăinuie, aromele se răspîndeau ștergînd actualitatea
întîmplărilor (prezența lor) într-un nemărginit periplu,
lent și neînduplecat.
Pornind încet, pe jos drumul spre dig se
întinde descoperit
și gol. Piciorul se adîncește în nisip,
cascănd cratere
minuscule, pierzîndu-se în goliciunea plajei.
Gîndurile se
împrăstie, rostoglindu-se în această slăbiciune
a singurătății
La marginea drumului scrînciobul înghițit
în nisipuri. Detaliile
ascunse și iubitoare se sting; înfiriparea
amintirii trăiește
din neîmplinirea visului

dacă ea ar fi departe amintirea ar fi un privilegiu
strîns
atît de aproape, sufletul se înclină
lipsit de amorțeala depărtării
O noapte albă
Cînd a avut loc ultima întîlnire a familiei,
înaintea
destrămării atît de șovăite, nimeni nu a observat zodia
uscată a serbărilor de pe urmă. Întruniți pentru a nu
știu
cîta oară la un festin demult mort, în retrairi stridente,
secetoase...

Ziua plecării. Vaporașul cu aburi
pufăia stingherit oprît în port
țîșnind norișori însuflețiți de fum, ușori —
un colaj
Zi plină de vară — ar putea trăi singură,
induoșătoare
inimă a anului
Din nou singur — din nou
Călătoria, adusă ca o scorbură de alun,
verde în răspăr

Mă întorc
Furtuna, ascunsă privirilor de crestele
golașe ale castelului
Părăsit cîndva de mulțimea trecătorilor, către
dimineața senină

A veacului
Asfințit. Luminarea care pilpie galbenă și uscată
Peste noapte freamătul ei se va rupe, un răstimp al
tăcerii

ce glas
răzbate pînă aici
LA revedere — iată
O dimineață scăzută, blîndă ca o urmă
Dis de dimineață.

O istorie a valorificării critice a moștenirii literare trebuie să aibă, ca și în cazul istoriei creației, punctul de plecare în afirmarea caracterului procesual al acestei părți componente a istoriei literaturii noastre noi. Cercetată îndeaproape, perioada 1948—1966 în valorificarea moștenirii literare se distinge prin complexitatea sa, contrară imaginii — afirmată uneori — de monotonă înșiruire a unor exasperante aberații critice, în care diferitele etape: 1948—1954, 1954—1961, 1961—1964, și momente mai deosebite: Centenarul Eminescu (1950) și Centenarul Caragiale (1952), ședința plenară a Uniunii scriitorilor consacrată problemelor poeziei din 1951, dezbaterea cu tema „Unele probleme ale creației în R.P.R.”, organizată de Uniunea scriitorilor între 24—27 martie 1953, apariția „Răscoalei” lui Rebreanu (1954), lucrările primului Congres al Scriitorilor din R.P.R. (1956), dezbaterile controversate în legătură cu spiritul critic în valorificarea moștenirii literare (1958—1959), apariția unei culegeri de versuri din Blaga (1962), dezbaterile din presă privind moștenirea literară a lui Blaga, Maiorescu, Lovinescu, Barbu (1963), sînt tot atitea etape ale unui proces istoric — e drept, nu linear, ci sinuos, cu multe fluxuri și refluxuri — de introducere în cultura noii societăți a celor mai valoroase elemente ale istoriei culturale românești. Ca și în cazul creației propriu-zise, factorii determinanți ai acestui proces complex și dificil sînt factorii Istoriei, mutațiile survenite în istoria social-politică a perioadei de după 23 August 1944. Evident, istoria se obiectivează prin faptele oamenilor, și o analiză a valorificării moștenirii literare în perioada 1948—1964 care n-ar lua în considerare și rolul jucat în exagerarea valorii unor opere ale moștenirii literare (A. Toma, Al. Sahia, Păun Fincio, Neculuță) și în negarea violentă a valorii altora (Barbu, Blaga), de judecățile de gust, de simpatii și antipatii unor critici și scriitori cu funcții de-a lungul timpului în administrarea literaturii ar fi lipsită de caracter științific. Cum ar fi lipsită de caracter științific și analiza care n-ar releva contribuția unor critici și scriitori din perioada 1954—1964 în introducerea și valorificarea științifică a unor scriitori contestați sau neglijați anterior: Ov. S. Crohmălniceanu — Rebreanu, Ion Roman — Panait Istrati, G. Ivașcu, N. Tertulian — L. Blaga, Mircea Zăciu — Agribiceanu, I. Vrancea — E. Lovinescu, M. Beniuc — Octavian Goga, contribuție realizată printr-o activitate mai mult sau mai puțin publică și care a sfârșit prin a deveni pasiune pentru scriitorul „reabilitat”, incontestabil un frumos capitol uman al istoriei literaturii noastre contemporane. Dar fără a neglija și aceste aspecte, o istorie a valorificării moștenirii literare nu poate fi scrisă în afara raportării fundamentale la Istorie. Într-o determinare complexă, în care un rol important l-a avut evoluția unor principii ale politicii culturale, cum ar fi: locul și rolul literaturii în noua societate, relativa independență a literaturii, ca formă a conștiinței sociale, de existența socială, raportul artă-politică, în trăsăturile diferitelor etape ale valorificării moștenirii literare, în strînsă interdependență cu trăsăturile creației propriu-zise, pot fi regăsite trăsăturile climatului social-politic al diferitelor etape istorice.

Astfel, un element decisiv în valorificarea moștenirii literare l-a constituit dialectica procesului de apreciere a perioadei istorice interbelice. De evoluția acestei aprecieri, determinată, nu atât de dezvoltarea științei istorice, cît mai ales de factorii politici complecși cum ar fi: apropierea în timp a perioadei interbelice, influența „războiului rece”, dialectica raportului național-internațional în politica partidului au depins în ultimă instanță și unele trăsături ale diferitelor etape ale procesului de valorificare a moștenirii literare a clasicilor. Astfel întreaga perioadă 1948—1954 — perioadă de valorificare cu precădere a clasicilor — este dominată de poziția polemică față de punctele de vedere afirmate despre clasiici în perioada interbelică, despre Eminescu și Caragiale îndeosebi. În sine, această voință de a contesta punctele de vedere ale generației literare anterioare, de a releva anumite aspecte din opera clasicilor, neglijate mai înainte, de a propune, în acord cu timpul istoric, cu noile crezuri literare, noi puncte de vedere asupra istoriei literare, noi ierarhizări ale scriitorilor trecutului, reprezintă un element firesc al dialecticii receptării de către posteritate a oricărei opere. Un element firesc dacă ne gândim că în perioada interbelică, din cauze complexe, imaginii propuse de istoriografia vremii asupra lui

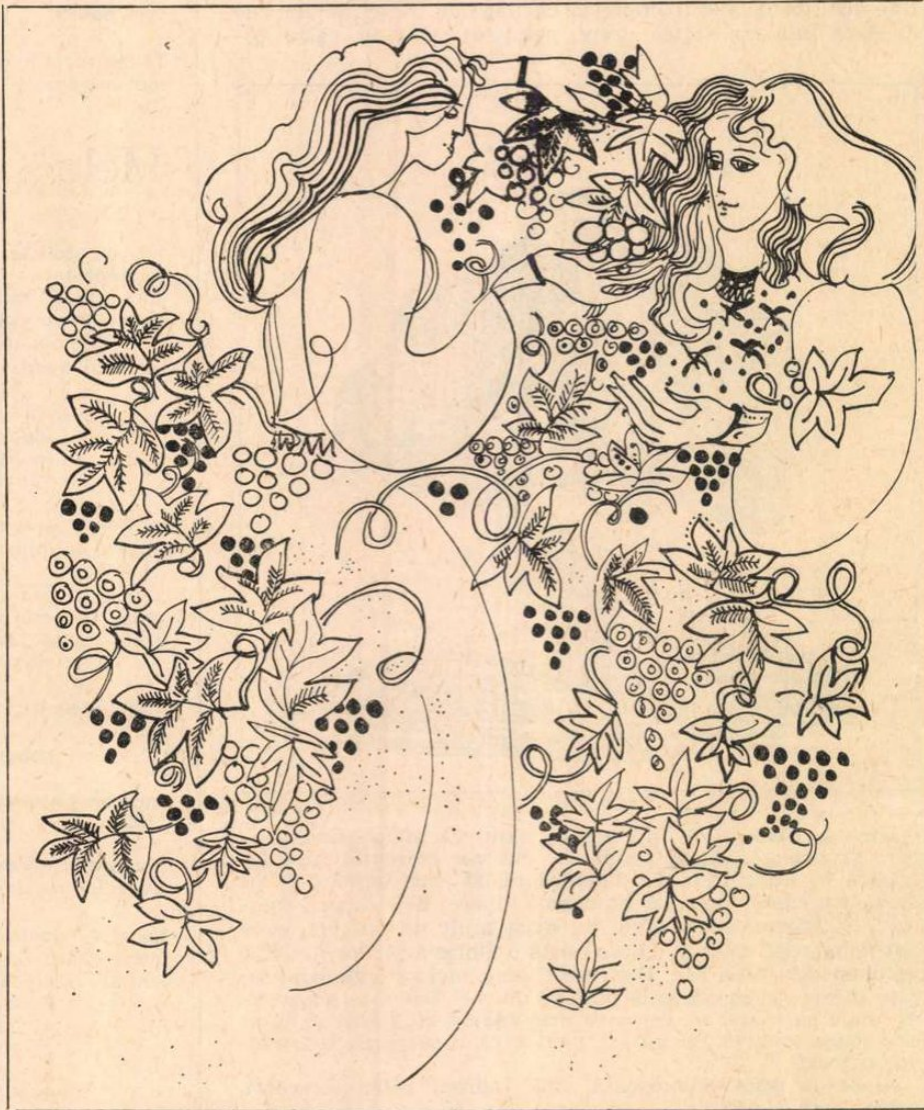
Propunere pentru o posibilă Istorie a literaturii române contemporane

II. Valorificarea moștenirii clasicilor

Eminescu și Caragiale nu i s-au contrapus, polemic, puncte de vedere marcanțe de pe poziții marxiste. În consecință, noile puncte de vedere afirmate de critica literară după 23 August 1944 aveau caracterul special al unei polemici post-factum, o polemică dusă din nefericire, după 1948, în absența din circuitul public al chiar punctelor de vedere cu care se polemiza. În perioada 1944—1947, această voință de a polemiza cu punctele de vedere anterioare are aspectul unor afirmații teoretice calme, fără exagerări. Astfel, între 20 februarie—15 mai 1946, Comitetul de Artă și Cultură din Secția centrală de

evidențierea aspectelor pînă acum neglijate (tradiția poeziei muncitorești, de pildă), îmbogățind astfel cercetarea din domeniul istoriografiei literaturii.

În 1948 însă, polemica cu interpretările interbelice va lua forme tensionate, ajungîndu-se uneori la denaturarea perioadei. Ceea ce anterior fuseseră considerate — pe drept cuvînt — puncte de vedere teoretice tradiționale, fie și chiar prejudecăți, sînt prezentate acum, sub influența unei înțelegeri înguste a raportului politică-



Educație politică a P.C.R. organizează în Sala Dalles un ciclu de 12 conferințe pe teme culturale, cu participarea unor personalități prestigioase ale epocii, conferințe în care un loc însemnat îl ocupă prezentarea unor noi puncte de vedere asupra unor scriitori și aspecte ale moștenirii noastre literare. Iată, spre exemplificare, câteva din titlurile conferințelor: **Poezii muncii și poezii muncitorilor** (B. Lăzăreanu, E. J. Beleanu), **G. Coșbuc — poetul țărănimii** (Felix Aderca și Al. Piru), **Dobrogeanu Gherea — critic literar** (Perpessiciu și Ștefan Voicu), **Țăranul în opera lui Creangă** (M. Sadoveanu și Mihail Cruceanu), **Mihail Sadoveanu** (D.I. Sucișanu și Zaharia Stancu). Așa cum se arată într-un comentariu al „Scînteii” din 21 februarie 1946, scopul acestui ciclu de conferințe e unul polemic, acela de a oferi publicului posibilitatea „să asculte un punct de vedere cu adevărat progresist, așa cum n-a putut fi exprimat în trecut”. Într-un alt comentariu, **Figuri din trecut** („Scînteia” din 11 martie 1946), pe marginea acestor conferințe, se insistă din nou pe necesitatea de a spulbera unele prejudecăți din istoria literaturii, de a releva unghiuri de vedere mai puțin cunoscute asupra lui Bălcescu, Coșbuc, ș.a., asupra întregii istorii a literaturii române. Aceleiași necesități de a afirma aspecte mai puțin relevate, în trecut, ale istoriei literaturii îi răspunde instituirea de către „Scînteia” din 1944 a ciclului **Scriitorii români progresiști** în cadrul căruia apar articole despre **Nicolae Bălcescu** (15 decembrie 1944), **Mihail Kogălniceanu** (23 decembrie 1944). Această acțiune de reconsiderare a trecutului cultural nu se realizează — așa cum se va întîmpla ulterior — prin negarea violentă a celorlalte aspecte ale istoriei literare, ci cu precădere prin

literatură, ca rezultate ale unei acțiuni politice deliberate, acțiune de falsificare a clasicilor literaturii noastre în perioada interbelică: „**Clasiicii au fost fie ignorați, fie falsificați**”, arată referindu-se la perioada interbelică, Iosif Chișinevschi în **Dezvoltarea culturii în R.P.R., contribuție de seamă la opera de apărare a păcii** (Raport la Congresul intelectualilor din R.P.R. pentru pace și cultură 29—31 martie 1949). Exagerarea polemică în aprecierea perioadei interbelice merge pînă acolo încît critica literară a vremii e acuzată în bloc chiar de practici mai puțin onorabile: „**Teoreticienii burghezi au falsificat întreaga istorie a literaturii române. S-a recurs pînă la sustragerea de texte (...)**” se afirmă într-o altă cunoscută cuvîntare din aceeași perioadă. Consecințele acestor aprecieri — avînd ca punct de plecare elemente reale, exagerate însă, și mai ales explicate ca acțiuni politico-administrative — s-au regăsit în procesul de valorificare a clasicilor. În primul rînd — dar fără prea mari consecințe asupra creării noii literaturi — domina credința că valorificarea critică a clasicilor trebuie să fie acțiune justițiară, de înlăturare a unei nedreptăți, de restabilire a unor adevăruri pînă acum falsificate: „**Să-i scoatem pe realiștii români din lăzile de gunoi în care au fost aruncați**” — proclamă Congresul Uniunii Sindicatelor de Artiști și Ziariști din 18—19 octombrie 1947. Valorificarea moștenirii literare a clasicilor depășește astfel cadrul strict al literaturii, pentru a primi deosebite accente morale, accente care vor influența, prin patima ce le însoțește, caracterul științific necesar procesului de valorificare. Introducerea la ancheta organizată de revista „**Flacăra**” în numărul din 16 ianuarie 1949, **Perspecti-**

ve pentru reconsiderarea lui Eminescu și la care răspund: George Călinescu, Ov. S. Crohmălniceanu, Perpessiciu, Tudor Vianu, Ion Vitner, consideră că, în opera lui Eminescu, valorile autentice trebuie eliberate de „**ogînda deformantă a claselor exploatare**”. Un amplu editorial din 13 ianuarie 1950 al „**Scînteii**”, **Cu privire la opera lui Mihail Eminescu**, relevă că de abia acum, în condițiile noii societăți, s-au creat condițiile pentru „**o justă și cuprinzătoare reconsiderare a operei lui Eminescu, pentru înlăturarea falsurilor reacționare**”. Semnificative sînt și titlurile unor studii critice despre Caragiale: **Fața cea adevărată a lui Caragiale** (Paul Cornea, „**Flacăra**” nr. 17, 1948), **În căutarea adevăratului Caragiale** (Ion Vitner, „**Contemporanul**” nr. 121—122, 1949). Se pot întrezări aici punctele de plecare pentru unele practici negative în valorificarea moștenirii clasicilor. Noile puncte de vedere asupra lui Eminescu și Caragiale sînt considerate a fi singurele adevărate, singurele juste. Adăugînd acestor afirmații polemice, aprecierea din perioadă că celelalte puncte de vedere sînt falsificări politice, consecințele lor pentru o valorificare obiectivă a moștenirii clasicilor erau de prevăzut. Dacă imaginea din perioada interbelică asupra clasicilor reprezintă rezultatul unei acțiuni politice, întreprinse de forțele politice, atunci ea nu poate fi combătută și înlăturată acum decît cu mijloacele politico-administrative. De aici: înlăturarea lui Călinescu de la catedră, al cărui curs de **Istorie a literaturii moderne** este acuzat public în revista „**Flacăra**” (vezi **Falsive obiective și detașarea de actualitate**, de A.I. Ștefănescu, 21 iunie 1948, și **Un buletin de școală veche** de Vicu Mîndra, 18 ianuarie 1948) pentru punctele de vedere tradiționale asupra istoriei literaturii, scoaterea din circulație a operelor marilor critici din trecut cum ar fi Titu Maiorescu, Eugen Lovinescu care conțineau, — în viziunea combatanților — evident, „**falsificări**” reacționare; imposibilitatea practică a oricărei replici în presa literară la noile interpretări, replici imediat etichetate politic, și de aici difuzarea acelorași și acelorași imagini critice despre Eminescu și Caragiale, ducînd la suprasaturație; publicarea insistentă a numai anumitor părți ale creației lui Eminescu (prima parte a poemului **Împărat și proletar**, fragmente din **Scrisoarea a III-a**) sau Caragiale 1907 — **Din primăvară pînă în toamnă, Arendașul român**).

Dacă unele aprecieri privind valorificarea clasicilor în perioada interbelică au avut consecințe negative — e drept în contextul unui anumit climat cultural și social-politic — altele, indiferent de caracterul lor din punct de vedere teoretic, au avut însă urmări pozitive pentru dezvoltarea literaturii noi. Ne referim îndeosebi la aprecierea privind **preuirea clasicilor în perioada interbelică** și la cea privind **bariera existentă — tot în această perioadă — între literatura clasicilor și posibilitatea de receptare, datorită sistemului inechitabil de difuzare a culturii, a maselor populare**. Evident, aceste aspecte negative au existat în perioada interbelică, și critica literară a anilor 1948—1954, cu toată influența greșită a hotărîrii de a nega violent și total perioada interbelică, nu le-a inventat. Indiferent însă de caracterul acestor aprecieri, acțiunile întreprinse pornind de la ele au contribuit, printre altele, în mod radical, la **ridicarea prestigiului ideii de literatură în condițiile noii orînduirii**, la familiarizarea unor largi categorii sociale cu cartea, fenomen de o excepțională importanță în condițiile în care situația nivelului cultural general al țării făcea ca lectura, consumul de literatură să nu ocupe un loc prea important în ierarhia nevoilor individuale.

Este vorba în primul rînd de ampla acțiune de difuzare a clasicilor, parte componentă a unuia din cele mai importante obiective politice ale revoluției culturale: cultura redată poporului. Acțiunea a îmbrăcat în epocă cîteva aspecte deosebite, reprezentînd în acest sens o deosebită experiență istorică. Merită menționată, în primul rînd, editarea clasicilor în tiraje impresionante, cuprinzînd ediții critice și de masă. Numai în anul 1950 Eminescu are nu mai puțin de șapte apariții editoriale. Acțiunea de editare sistematică a clasicilor va continua în ritm susținut ani în șir. Apare astfel firească aprecierea făcută la Colocviul **Valorificarea critică a moștenirii culturale** din martie 1972: „**în ultimele două decenii volumul tipăriturilor de clasiici în ediții de referință și ediții de masă a depășit de cîteva ori tot ceea ce s-a făcut în mai bine de un secol sub regim burghez**”.

Ion Cristoiu

(Continuare în nr. viitor)

JURNAL DE CARTI

POEZIE

Melancolia în orașe

Melancolia este „comodă”, spune Hugo Friedrich. Poetul modern trăiește mai degrabă în incordare, care este opusul ei. Deși ultima carte a lui Mircea Florin Șandru se numește **Melancolia**, poetul nu pare a fi, în accepțiunea curentă, un melancolic. Se botează mai degrabă cu acest titlu un anumit rafaelism al blindului delicat, care își are deocamdată destulă audiență și la alți poeți tineri. Și la Mircea Florin Șandru există o acțiune conștientă de „îndulcire” a asperităților lexicale prin cuvinte dintr-un inventar convențional serafic și prin subsumarea unei atitudini discret exaltate. Cuvinte ca: lin, suav, blind, piliire, tipăt stins lasă un sentiment de epuizare, iar uneori de torpore; ele filtrează în mod constant poemul, până la exagerări; într-un loc, spre exemplu, caii ce transportă pe cimp îngrășămintele „trag lin căruțele de putregai”. Presupusa melancolie este deci un sistem stilistic de control; altul, complementar acestuia, s-ar putea numi cel al aglutinării. Se adăunează elemente de

legătură (o supralicitare a copulei, de obicei) sau imagini-simbol, prin care este „forțată” atmosfera. Vizibile sînt în acest sens ninsorile abundente, sau suprapunerea acelor numeroase motive ale „orașului” — zonă predilectă în sfera tematică a poetului.

Cărțile anterioare impuneau cu o oarecare ostentație imaginea preferențial „citadină” din tematica lui Mircea Florin Șandru. Noul volum rămîne în aceleași zone, deși acum se abordează și „marginea” orașului: „La marginea orașului o livadă de pruni / Un fum de frunze vine / ne-mpresară / Ard focuri umede prin porumbiști / Ca-n vechi sălașuri de păstori de munte / Culoarea toamnei a-nceput să moară / Cai singuratici rătăcesc pe dealuri / Miroase aerul a prune coapte / Și din străfunduri vine o răcoare / Pămîntul umed și-a pătat cămașa / Singele urcă și apoi descresce / E liniște ca la-nceputul lumii / Și aerul încet bolborosește”. Din plăcerea cu care degustă noile sucuri, dar și din insistența cu care revine în alte poezii spre aceste margini (ex: „La marginea orașului în liniștea / Mărunță și confortabilă / Stă un arbut verde și inocent și iată ne oferă / Porumb”) putem surprinde o vină de pastelist încă insuficient incurajată de poet. În schimb se face prea adesea inventarul „tarelor” secolului, de la smogul orașelor, pînă la subnutriție, după cum se declamă în ipostaze whitemaniene din avanposturile unui umanism

generic: „Voi, care știți iubi, pentru voi bate inima mea, vă salut / Oameni!”.

Așa cum nu cînta la debut „elegia” orașului, Mircea Florin Șandru nu-i radiografiază acum nici „melancolia”; poetul este mai degrabă dornic de liniște, el se insinuează într-o postură quietistă de unde, în tihnă, poate urmări traseul unor fastuoase, dacă nu chiar romantice reverii. În noul volum o nuanță a acestei atitudini este glosarea pe latura menirii celui ce scrie, pînă la descrierea abitudinilor lui de odaie, de interior. Așa: „seara descoperi că ești singur în fața unei foi de hîrtie”; urechea receptează zgomotele din jur, gîndul se joacă cu idei uriașe, despre esența timpului, de pildă: „cum ne înmulțești și ne scazi ca semințele / nimicule”. O ușoară panică în fața celor efemere se șterge pînă la urmă prin îndemnuri tonice: „dar nu te lăsa / Fă să fi pe cuvintele, stai și veghează”. Mircea Florin Șandru este prea tonic pentru a mai fi și melancolic. O bună parte din acest volum gravitează spre definiții complementare de „ars poetica”. Cele mai neinspirate sînt, desigur, declarațiile de genul: „Nu scriem întotdeauna noi, ci viața / Viața lipită de spatele nostru, ea...”. Din volumele precedente, poetul a păstrat și a perfectat stilul prozaismului său incantatoriu, rafinat. Dacă volumul se deschide acum cu prudență spre noi teme, o face în mod prospectiv. Poetul prospectează un nou sunet, elimină mult din balastul de dinainte, închide imaginea cu mai multă spontaneitate. Cînd se ferește de generalități, de „umanioare”, cînd se mulțumește să întindă în univers receptacole avide



de senzații, poezia comunică spontan: „Stors de putere ești uneori ca / Un animal sălbatic cu plămîni roșii de aer / Dimineata, pe ceață, cu geamul deschis / Întins pe spate în mansarda / Cabanei / Plouă tăcut, cenușa nopții se spulberă / Urcă o nouă zi pe meridian / Undeva în munți auzi cum se surpă ghetarii / Cugeti, / Parcă numai tu ești stăpin / Peste univers”. Mai bună decît precedentele volume, această nouă carte a lui Mircea Florin Șandru deschide pentru poet, cîteva zone noi de exprimare. Dar poezia va trebui să-și asume drama care acum îi lipsește.

Dinu Flămând

PROZA

Ironie și disimulare romanescă

Marian Popa, critic literar modern, înzestrat cu o excepțională capacitate de sinteză, a publicat anul acesta un roman cu un titlu bizar, **Doina Doicescu și Nelu Georgescu** (Ed. Cartea Românească). Bizar nu atît prin faptul că două nume de personaje, asociate, formează titlul, cit prin doza de arbitrar pe care o conține. Titlul acesta explică întregul roman care, grosso modo, este un inventar, arbitrar la rîndul lui, de stereotipii comportamentale contemporane. Dar, deși pare un joc venit din partea unei persoane inteligente care și-a pus în gînd să se amuze, textul ascunde totuși o întreagă regie care privește selecția faptelor, translatarea lor în literatură (de prelucrare ficțională mai greu poate fi vorba), un mod puțin vizibil de a cocheta cu cuvintele, tactica, absurdă uneori, a replicilor pe care le dau personajele, numele acestora etc. etc. În literatură, arbitrarul este tot o chestiune de regie.

Ce mai este așadar acest roman al lui Marian Popa, dincolo de aparența de



scriere gratuită într-un „anti-stil”, pe care o afișează? Trebind peste faptul că autorul l-a construit aducînd cu răbdare stereotipii ale existenței comune, **Doina Doicescu și Nelu Georgescu** este o imensă ironie. El nu se sprijină decît pe clișee, lipite unul lingă altul pentru a fi denunțate. Se ride cumplit dîndu-se la o parte perdeaua găurită a epicului din acest roman: dincolo de o poveste elementară în care patru personaje, Doina, Lia, Nelu și Gigi, sînt plimbate dintr-un clișeu de viață cotidiană în altul, nu rămîne absolut nimic. Aceasta este însă și intenția autorului: să disimuleze o completă neutralitate, un semn minus, pentru a putea să ridă liniștit. Chiar dacă numai parțial,

ironia se poate totuși traduce și prin **disimulare**. Marian Popa, cunosător de excepție al modalităților comice al unei vaste literaturi teoretice despre comic (v. **Comicologia**), și-a ales formula convenabilă pentru a ride de banalitate, de locurile comune ale existenței, de superficialitatea augmentată la puterea n: **forma indirectă, adică ironia**. Este capcana acestui roman, lejer — e adevărat, dar nu facil.

Știînd că „logic, ironia decurge din distribuția obiectelor în timp și spațiu”, Marian Popa își deplasează continuu personajele, trecîndu-le dintr-un clișeu în altul cu aer de seriozitate. Întîlnirea dintre cuplurile Doina-Lia și Nelu-Gigi are loc dintr-o confuzie, în primul capitol al romanului. În ultimul însă cuplurile sînt altele. Aventura banalului îi poartă pe protagoniști de la Braseria Monte Carlo pînă în Cimitirul Bellu. Peste tot comportamentul acestor inși este superficial și comun, deși înăuntrul cercului închis pe care ei îl descriu, încearcă să iasă din tiparele cotidiene. Nonsalanța este a ironistului care îi aduce sub ochii cititorului; căci ei, de fapt, se iau în serios. De aici, decalajul presupus de ironie.

Inventarul de stereotipii se face simțit de la clișeele situaționale la cele verbale. Nu se pierde nici un detaliu de mediu: străzi, parcuri, mijloace de transport etc. Sînt înregistrate gesturile banalității, dar și expresiile ei. Se ride de semidictismul care dă la iveală „perle” demne de gigă, situație nu tocmai rară prin cînacluri: unul care „sparge întotdeauna gheața” spune: „Poezia are părțile ei, ca și autoarea” (p. 54), altul vrea să facă proba inaltei sale „specializări”: „Cred că s-a produs aici o confuzie. Nu au dreptate cei care susțin amatorismul acestei poezii.

Eu am repetat aici cîteva procedee rafinate, rarissime, bunăoară, o silepsă, poate mai curînd o variantă zeugma: „Să-și bată capul și visele de pămînt”. Apoi ceva dintr-un japonez, Kagura-guta, Barbu, poate să mă corecteze cineva, dacă fac vreo eroare, dar observ că se păstrează evident mai puțin elementele cultului shintistic, cit versul de 5-7 silabe, versul-cheie și cel principal” (p. 55). Spectacolul de clișee se convertește într-o evidentă gratuitate. Dar, supralicitînd stereotipia, rizind amarnic după cortină, gratuitatea derivă în absurd. Reparabil în cîteva suite de replici în care tronează convenția hilarului (v. dialogul Doinei cu Lia, p. 138, sau dialogurile de la pp. 151, 163, secvența din autobuzul 35, pp. 139-143 etc.). De un absurd al convențiilor efemerului este convins și Marian Popa. Este o posibilă concluzie a romanului său care tratat ad-litteram, induce ușor în eroare. Mai ales, probabil, pentru că textul este scris cu un refuz al stilului, dacă facem abstracție de truismul că lipsa de stil înseamnă stil.

Inconsistența epică din **Doina Doicescu și Nelu Georgescu**, punct de iritare al altor comentatori, paradoxală pentru un critic cu apetență la ficțiune (o ficțiune 100% livrescă este **Călătoria epocii romantice**), are o singură explicație: inconsistența clișeului de care se ride, se ride pe tot parcursul acestui roman. Suspectat de superficialitate, textul comic al lui Marian Popa este copia în negativ a formulei născute din concentrarea ironică a unei inteligențe critice de foarte bună calitate.

Costin Tuchilă

CRITICĂ

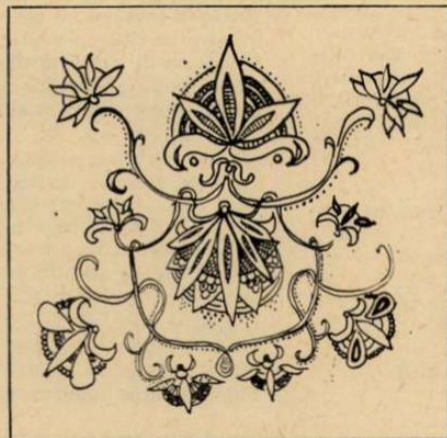
„Infantele criticii literare interbelice”

Astfel l-a numit Vladimir Streinu, într-un articol omagial, pe Pompiliu Constantinescu, criticul cu aleasă ținută intelectuală, rafinat în gusturi și judecăți, ascunzînd în spatele manifestării „distanțe” un echilibru care era în egală măsură al rațiunii și al bunului simț. Pompiliu Constantinescu a fost, cum tot Vladimir Streinu l-a caracterizat: „un „domnișor” cu menirea înaltă, un neverosimil „daimoiseau” curat, discret și studios (...). În fațșarea și conduita supravegheată, dar în nici un fel convențională, îi crea în mintea altora imaginea de infante travestit cetățenește sau, în orice caz, aceea de tînar pe care îl aștepta o răspundere succesoră”. Chiar numai citind culegerea de cronici **Romanul românesc interbelic** (Editura Minerva, 1977), apărută de curînd, am putea anula cu ușurință superficiala imagine a „foletonistului” pe care, dintr-o prejudecată, foarte mulți i-au aplicat-o acestui critic infinit mai temeinic și mai profund în analize decît un recenzent de serie. Intrat în critică sub oblăduirea lui Mihail Dragomirescu, criticul a fost considerat un raționalist prin abstractismul constatărilor, prin apelul la concepte

și prin disocierile minuțioase, formulă de care nu s-a dezis nici cînd a trecut sub „ocrotirea” lui Eugen Lovinescu. Urmele impresionismului lovinescian n-au fost absente, dar sub plasticizarea expresiei și a „emoției poetice, extatic-metaforice” (cum observă G. Gheorghiu în **Postfața** acestui volum), vocația raționalizării a rămas nealterată. În definitiv, ar trebui să ne întrebăm dacă nu cumva în critică, impresionismul spectaculos e mult mai efemer decît sondarea operelor în adîncime prin apelul la rațiunea adesea defăimată. Nu cunosc judecăți critice care să-și fi dobindit viabilitatea fără o minimă conceptualizare. Observațiile pe care noi le-am reținut de la Lovinescu ori Călinescu, dacă n-au avut aerul „teoretizării”, s-au impus datorită fascinației produse de personalitățile celor doi.

Pe Pompiliu Constantinescu tocmai pasiunea adîncirii observațiilor îl va împiedica probabil să dea o operă de construcție și nu e greu de observat că prolificitatea în critică este invers proporțională cu profunzimea opiniilor. Altfel, acest critic posedă o viziune teoretică admirabilă, coerentă, în ciuda dispoziției ei fragmentare în foiletoane. Observațiile sale surprinzătoare îl apropie de marii critici și gînditori, viziunea sa asupra literaturii fiind afîină cu cea a lui Ortega y Gasset, Lukács ori Musil și, dacă astfel de alături par insidioase, ele nu sînt cituși de puțin neadevărate. Pompiliu Constantinescu a fost, în primul rînd, un pertinent comentator de romane și disponibilitățile sale l-ar fi putut ajuta, fără îndoială, să elaboreze și o lucrare teoretică despre această formă literară mult stimată. La 1926 emitea observația că „prin mijloacele de expresie și preocupări, romanul e considerat ca o derivație din epopeea antică”, observație care astăzi a devenit funda-

mentală pentru exegeza genului. Ideea dimensiei epopeice și a totalității, așezată în genere sub paternitatea lukăciană, făcea parte din concepția criticului asupra romanului, în perspectiva căruia a înfirmat deseori nuvelele „superficiale”, „naturalismul” și „rudimentul de psihologie” din proza antebelică. Viziunii sale i se adăuga o altă aserțiune, referitoare la substanța originară a literaturii (prozei): „Imbrățișînd toată realitatea — afirmă criticul în consonanță cu Ortega y Gasset —, străbătînd cuceritor prin aleele subconstientului, sau desfătîndu-se în jocul fanteziei — în centrul romanului modern vom găsi, cu **predilecție, pe om (s.n.)**”. Observația, în aparență truistică, este fundamentală pentru viziunea lui Pompiliu Constantinescu asupra literaturii; noi cunoaștem, din inerția unor clasificări date, două feluri de a privi literatura: perspectivă sociologică gheristă și cea estetică



maioresciană. Determinismul sufocant și autonomia operelor au constituit cei doi poli între care au oscilat marile întreprinderi critice. Pompiliu Constantinescu (mi se pare printre primii) a așezat la baza literaturii (prozei) un substrat existențial: nu contează, scrie criticul, că literatura pornește de la realitatea concretă. Literatura „nu e însă o copie a realității” („aceasta cade în sarcina istoriei politice și sociale”) și țelul său suprem trebuie să fie acela de a configura o „supraexistență” bazată pe „unghiul de viziune personală aplicat realității”, dar mai ales pe „viziunea despre lume”. Romanul (în cazul de față) trebuie să-și stabilească o „filosofie” care să scoată la suprafață acel „eu subteran”, realitate generatoare de viziuni substanțiale, trans-sociale. Iată ce scrie criticul despre Blecher, comentînd **Înimi cicatrizate**: „Mă gîndesc numai că experiența umană rareori vine din ideologie și că un fapt brutal, un accident cu adînci repercusiuni, o experiență strict individuală sînt mai revelatoare decît cele mai inbioare programe”.

Pompiliu Constantinescu a negat consecvent literatura devenită victimă a realității (Delavrancea, Vlahuță, Sandu Aldea), opunîndu-i pe cea validată de „superstructură”: „Pornind de la realitatea istorică, proza își capătă prestigiul din mitul ficțiunii”. Acest elogiu al „ficțiunii” nu-l califică însă pe Constantinescu drept un maioreșcian. Criticul a contemplat, înaintea structurilor interne ale operelor, substanța viziunii, „sensurile”, „soluțiile” și „propunerile” (cum spunea Musil) pe care orice scriitor autentic e obligat să le cîute. Raționalismul lui Pompiliu Constantinescu e semnul puterii de judecată dincolo de litera textului.

Radu G. Țeposu

Adrian Giurgea



Este inteligent și sensibil, este cult și pregătit pentru experiențe estetice diverse. Putea, probabil, să debuteze încă în urmă cu doi ani când trecea pragul redacției noastre. Dar a preferat să aștepte, aducând nu mai mult de un poem, la mari intervale, pentru a-l retrage a doua zi în vederea unor obsedante corective. Este student la I.A.T.C., dar cunoștințele sale se extind spre numeroase alte domenii ale frumosului. Salutăm acum apariția lui în pagină tipărită. Scriem în colțul paginii sale: „succes Adrian Giurgea”! Sintem convinși că rafinamentul artei sale nu va scăpa cititorului iubitor de poezie bună.

Dinu Flămând

Măceșul

Dacă nu eu, pilpiitorul strigăt al măceșului de afară, umbra lui pe ziduri desenându-ți chipul la un anume ceas al zilei ar putea vorbi mai bine de obscurul durerii pe care o iubesc acum, și astfel primăvara se sfârșește, sălciiile urzesc galbene șuvițe, se vaită pe inserate ciorile. Arcuită e șaua ta de aur. Visele și nu cuvintele urmează acum. Cuvintele îmi cunosc lăuta. Dar ce folos?

Acum aș putea să privesc fără teamă încă o dată urma unghiilor tale, când, sprijinită de perete, bătrână și goală, despletită și înfricoșătoare te-ai apropiat de mine să-mi spui ce mi-ai spus, un singur cuvânt care a sfîșiat anii.

Absalom

„...și-l uciseră pre Avesalom
de-l omorîră”...

Neagoe Basarab

Din nou, din nou septembrie
acoperă cu ierburi păpușa desfigurată a verii...
Între spice, cu greieri în poală, sora zăcu și
numai surdul pindar auzi lipsa răsufării.
Dar eu? În ceață, muzica se opri din mijlocul mării.
Cu degete de cenușă părul tău îmi riciie
la fereastră, la ușă...

Dintr-un echinox

Nimic de la mine.
Numai că aseară, vârsindu-se cafeaua
a desenat pe podea un pește. Am scris peste tot.
Din Efes mi s-a răspuns că e semn de ciură
și că barbarii își curăță caii cu aripi tăiate.
Din Smirna, o scrisoare plină de singe
mi-a mușcat din zid și a lăsat să intre în casă
un cal cu cap de om. Dar cine mai crede
astăzi în greci, să mă creadă?
Am scris și-n Pergam și în alte patru părți
și mi s-a răspuns că sint spurcat și sfînt,
frumos și urit, unii au trimis meșteri să mă zidească
de viu, alții i-au gonit.
Nu mi-e teamă.
Moartea, un lepros iubit s-a așezat într-un colț
să nu mă atingă
Dincolo de nori, asurzor, hăitașul.

Portrait d'une femme

Creștea țipari în vasele de flori
De prea mulți pești gemind secatetele bazine.
Peste tot, foșnetul lor amintea de ultimele zile ale
toamnei
Sau în prăvălia de jos, la Feldman, printre baloturi
De proastă mătase, dantelării nevindute nicicînd,
Acadele sau ulei de măsline sau sus, în odaia
Răcoroasă unde dormeau toate șase surorile.
Asta prin '23, apoi s-a măritat și și-a adus
Odată cu bărbatul, din Nord, o moliciune princiară
Exhalînd și astăzi din mobile și ziduri,
Obsesia cuvintelor „sfîntă rugăciunea orfanului
La căpătîiul celui mort” și proorocia că va orbi
Peste patruzeci de ani. N-a lăsat nimic, nici o urmă.
Nici un obiect, nici un nume și totuși aura
Care ucidea fluturi cît palmele lipite,
Neștiutul capriciu de a fi femeie pînă la sfîrșit
Cine mi le va da înapoi?

Mijlocul verii

Dans nemișcat, oarbă convulsie
a verii — ploaia care-ți deformează
chipul — în timp ce în odaie privești
cum o mină sigură desprinde fibroane,
retează tuberculi, taie trupurile subțiri ale nervilor.
Ploaia sau poate aerul incins, același care
fringe între dune lujerii cămășilor...
Așa și chipul tău se șterge încet
în timp ce prin sticlă privești
iar ploaia încărunește.



Poemul exemplar

I.

Ca o margine de ghetou, incertitudinea locului,
un smirc inundat de octombrie și totuși divin
(Ubique totus et musquam locorum)
Nisipul reavăn aruncat mereu în virful colinei,
Crengile umede, excrementele fabricilor, scursura,
Vintul smulgînd tufișurile și ascuțînd mărăcinilor
ghimpii.
Gonînd cîrîțele în subterane, smulgînd cuiburile,
scotocînd totul,
Bătrîn curios dar feciorelnic în dimineața aceasta,
Lăudăros și trist, senzual ca o sabie-n corp
Intimă și pură, un organ natural și atîta tot.

Mi-aduc aminte sub copacul acela roșu n-am putut
Să-l ascult deși mi-a vorbit, aripile lui arau un pămînt
nisipos
Ca acesta iar eu priveam cu teamă gîtul cu o singură
rană
Îngustă și deschisă, spre care urcau toate vinele
corpului...
Oare cu rana aceea, yagina dentata, mi-a spus totul?

O, da, mi-aduc aminte, cineva striga în oraș că nu el
A furat măgarul orfanului, că nu a păscut nicicînd
turme furate,
Își lovea capul de ziduri, muzici ușoare curgeau din
case,
Se inserase și iepurii lunii invadaseră cîmpurile,
Crengile foșneau cu teamă sau cu milă sau cu durere
În timp ce degetele lui atît de albe încît
Dungi ca de cretă lăsau în aer, mi-au atins ochii...
Rana de pe gîtul meu, cu toată această singurătate,
Cu tot acest vînt augural o poate dovedi din plin.

Dar poate cineva să spună totul? Un cuvînt repetat
Nu este același, nici locul văzut de două ori
Nu-l poți recunoaște; eu cînt ceva ce nu rămîne
Ce nu-i al meu, ce e pierdut; dar rana mea e vie
Gîtul palpîta ca un animal ce o să tacă în curînd
Căci vîntul e astupă cu nisip, îi șterge marginile, le
închide.

E bine, e bine, da, simt totul, văd totul,
Delfinii înaltului jucăuși mai aproape,
Nisipul din ce în ce mai adînc mă cuprinde, e bine
Mai aproape, interior întîmo meo, e bine, e...

II.

„Avea ochii atît de limpezi încît puteai să vezi
Dincolo de ei stîncile pline de mușchi, birnele casei,
Apa dimineții care se prelingea pe frunze sugrumînd
furnicile,
Șopteam, stai, oprește-te, și priveam într-o aură divină
Prin ochii ei cum lucrurile ascund obiceiuri
Ascunse, secrete mistuitoare, o mîngîiam pe păr
Să nu se sperie privind în ochii care descopereau lumea
Și părul ei fabulos era blînd și atît de greu încît
Ea nu se mișca să n-o doboare și s-o acopere
înăbușînd-o.

Nu închidea niciodată ochii, nici cînd dormea,
obișnuiam
S-o iau în brațe și colindam marele oraș pustiu
Spre o casă pe care o văzuse în vis, nu trebuia să
vorbească
Prea mult, ajungeam repede, atît de rar ne îndepărtam
La mai mult de o zi, știa în ce cufere să-i caut
Prăfuite crinolone, giuvaeruri stranii păzite de păianjeni
și libărci,
Oglinzile îi furau imaginea și ea rămînea în fiecare
casă,
Ca în tablourile de familie, atît de adînc, încît dincolo
De o oglindă spartă de vulturi am văzut
Adînc și dureros, albul ei chip săpat în peretele casei...
O, să-ți amintești totul, fiecare cută din palma ei, mai
sigur
Decît palma mea, acum în fața ochilor, gîtul prelung
instrument
De ucis simțirile, pielea care făcea aerul din jur să
înebunească
Și să se înmiresmeze ca un portocal...

Totul a început atît de devreme încît
Gîndul că era tîrziu nici n-a avut timp să se apropie
Niciodată nu știam cînd adoarme, marii ei ochi deschiși
(Atît de adînci încît fața ei, luminată dinăuntru părea
O scoică a cărei perlă topește ceea ce o ascunde)
Nu se închideau nici în somn, o duceam în brațe
Întorcîndu-ne din pustiu la oraș urmați de uriașii șerpi
hipnotizați
Scoși din soliloquiile lor de acei ochi divini care-i

Găseau peste tot, în unghere și cufere, în cuiburi și
viziuni,
Visase casa într-un loc străin, uriașele ei albine rătăcite,
Caii în agonie sfîșiați de mistreți, cînd am ajuns înimă
li bătea atît de tare încît trupul părea neliniștită limbă
A unui clopot transparent, nu mai știa nimic și totul se
schimbase
Recunoșteam cu teamă pădurea uriașă din visul ei
implacabil
Simțeam în singe ceva necunoscut și străin, poate
sfîrșitul...

Adesea o duceam la marginea riului care
l-a sacrificat părul și mult timp lăsam apa ce ieșea
Din inima acelei păduri de necuprins să ne vindece
privirile,
Cîndva mi s-a povestit de un rege de demult care
S-a îndrăgostit de imaginea unei cerești ființe care o
trecut
Pe riul în care se scălda, abia acum înțeleg, riul acela
se întorcea în trecut.

O singură dată am fost dincolo, apa nu era adîncă
Însă atît de rece încît aprindea veșmintele, nu mai știu,
Malul pe care am ajuns era aidoma celui de pe care
plecasem.
Nici acum nu pot să spun pe care am rămas, poate
un colț al apei,
Poate spaima unui gînd deodată materializat ne-a
înșelat,
Cu ea în brațe am fugit înapoi (sau am rămas acolo
și am
Fugit de aici), am mers în neștire zile sau poate
săptămîni
Fără să observ că părul îi rămîne dincolo, în copacii
oglinziți,
Suvițele au fost prinse de rădăcini, pădurea l-a invadat,
În grelele cozi au crescut tufișuri și cotropitori arbuști
Iar animalele pe deasupra riului se uneau în oglinzirile
de dincolo
(Sau oglinzirile de aici cu animalele de dincolo)
A fost o profanare? Cel de dincolo de oglindă are al
sex?
Și părul a trebuit să-l tai și fiecare fir, asemeni unei
Vene prea subțiri, singera...

Ce-a urmat, mirosul incestuos al toamnei,
Mirosul unui fruct de carne — putrezit și insuportabil
Și apoi iarna, izgonirea, marea aceasta fermentînd
În fața noastră, amintirea acestei mări, frigul,
Neputința, orgoliul, frica, ea topindu-se, chircindu-se,
Dispărînd, făina zăpezii în cuptoarele foamei,
Îngerul pustiind cîmpiile și topind gheața,
Sabia lui ridicată, rana aceasta și tu, căci
E rîndul meu să te lovesc, apleacă gîtul, supune-te,
Așa, nu te teme, ca o amintire e totul, e bine”.

III.

Să lauzi vîntul așa cum lauzi pustiuul sau cerul
Vîntul vindecătorul, bătrînul ursuz, într-o dimineață
De octombrie e așa de ușor. În la und Nein bestehen
alle
Dinge, chiar tu vînt ești în acest da silit, aproape uitat,
Tu care ești atît de aproape de mine, chiar existența
mea
Ești tu în renunțarea, în așteptarea zilei cînd va fi
Timpul meu să ridic sabia.
Dar lucruri ale lumii, voi putea oare să nu spun decît
da?

ANA BLANDIANA:

Somnul din somn

Cu **Somnul din somn** (Ed. Cartea Românească, 1977) poezia Anei Blandiana capătă o înfățișare ce cu greu putea fi prevăzută în volumele precedente, suficient totuși de îndepărtată în timp pentru a se presupune că schimbarea produsă nu este nici accidentală și nici de circumstanță.

Nu e, dealtfel, nici spectaculoasă. Așa fusese trecerea de la patetismul adolescentin din **Persoana întâia plural** (1964) la austeritatea reflexivă din **Călciul vulnerabil** (1967). Modificată nu este atât atitudinea lirică, element mai mult psihologic și fără îndreptățire considerat fundamental, cînd nu e decît o gîruetă în bătaia tuturor vînturilor afective și intelectuale, cît modalitatea construcției poetice. Dacă versurile mai vechi ale poetei, indifereent de faza căreia aparțin, eruptivă și fragil copilăroasă ori contemplativă și ascetică, deliberat sterilizată în sentințe candides, sînt oarecum sumare și mai mult **elocvente decît substanțiale** e datorită în primul rînd caracterului sumar al practicii lirice, mereu mai strîmțată decît idealul artistic și chiar opunîndu-se acestuia printr-un conservatorism puer al expresiei.

Ideea, în sine nu greșită dar prost formulată, a existenței as-

tăzi la noi a unui mare număr de poeți „talentați” care nu-și exploatează „harul”, poeți eminenți numai prin antologare — întreprinsă de altcineva decît de ei înșiși! —, conține de fapt și o recunoaștere, și o legitimare a acestei condiții: „talentul” lor este aproape întotdeauna superior conștiinței artistice. Dacă, de exemplu, nu se poate spune despre George Alboiu că nu e „poet”, nu înseamnă totuși să renunțăm la a preciza că tipologic poezia lui se situează în timp, prin toate caracteristicile, cam pe la 1900.

Ana Blandiana a intuit, probabil, această capcană, deopotrivă spirituală și artistică. Toți poeții care după un prim volum „promițător”, „remarcabil” sau chiar „strălucit”, în care epuizau cu febrilitate lirismul natural al cîntecului de vîrstă, au încetat să mai facă poezie, fără a înceta totuși să mai scrie și să mai publice, într-un ritm accelerat și de teroare secretă a neputinței, i-au fost victime. Brusca transformare a poeziei sale, după inevitabilul debut cu versuri mai mult proaspete decît noi, era expresia unei spaime de **cuvinte**, a căror multime coruptă se substituia cu aviditate **Cuvintului** („Tragic mi-e darul, asemeni pedepșelor vechi, / Ce strămoș

mi-a greșit ca să-i port lauri — vina? / Tot ce ating se prefăce-n cuvinte / Ca-n legenda regelui Midas”).

În **Călciul vulnerabil**, în **A treia taină** (1970), în **Octombrie, noiembrie, decembrie** (1972) sînt reprezentate, în fond, printr-un fel de moralism poetic, ipostazele unei încercări de spiritualizare a lirismului; artificiale une-

BOICA
ITERARA

ori, superficiale altă dată, situau totuși poezia într-o zonă superioară, delimitată cu precădere printr-o cenzură instituită de conștiință. Noblețea indiscutabilă a versurilor Anei Blandiana, indiferent chiar de valoarea și de profunzimea lor, de aici provine. Însă condiția creației presupune nu doar rigoarea morală, ci și libertatea conștiinței artistice: noul volum al poetei o descooperă și o cucerește cu voluptate. Dacă în cărțile anterioare lirismul era constrîns la o ritualică oficiere, acum se eliberează în compoziții bogate și depline material, printr-o mișcare ce inventînd elementele poeziei nu le scoate totuși în afara ei, lăsîndu-le să plutească fabulos în universul agravitațional al imaginației: „Să stai în fin, s-aștepti să vie noaptea, / Văzduhul să se facă tot mai șters, / Bon-

dari morocănoși să-ți intre-n ple-
te / Și-orice frîntură-n gînd să
fie vers; // Cînd stelele mirate
se deschid, / Ca niște ochi des-
coperiți de ploape, / Să simți
cum luneci în mireasma ierbii /
Ca-ntr-un vîrtej amețitor de ape;
// Și-n timp ce cazî fără sfîrșit
s-adormi, / Și-n somn să știi că
te cuprinde luna, / Că buzele ei
reci te ating ușor / Și te înseam-
nă pentru totdeauna” (**Să stai
în fin**). Atitudinile, temele, moti-
vele sînt, în mare, aceleași ca
în culegerile precedente, chiar
elementele concrete ale poeziei
sînt neschimbate; dar poemul nu
mai reprezintă, ci se reprezintă.
Fără crîspare, într-o destindere
armonioasă a spiritului și a in-
stinctului aproape ireală, ce avea
nevoie de blindă protecție a
somnului, imagine a stării germa-
native, a latenței și a miracolului
existenței (în cărțile anterioare
somnul era o **temă**, admirabil
analizată ca atare de Eugen Si-
mion; aici devine un teritoriu
poetic); un anotimp — toamna
—, un loc — livada — și un regn
— cel vegetal — domină, fără
nici o ostentație simbolizatoare,
dar cu pregnanță, aceste con-
strucții lirice de o grea suavitate:
„Mă-ntorc în toamnă cum mă-ntor-
c acasă / Din țări mai libere
și mai bogate — / Știu iarna care
vine, știu bruma care cade / Și
ceața nesfîrșită, neînțeleasă. //
Dar eu visez amiaza-mbrățișată /
De frigul dimineții și al serii, /
Ora de miere, galbena zăpadă /
Pe care-o ning din crengi învin-
se merii, // Eu plîng de bucurie
în lumina / Nestînsă încă de

urîșe nopți / Și-n strugurii zdro-
biți în teasc din vina / De-a fi
prea buni, prea dulci, prea
copți. // Eu vin spre frig, deși de
frig mi-e groază, / Spre fructul
putred care se consumă / În al-
coolul limpede-n amiază / Și
tulburat în asfințit de brumă. //
Mi-e frică de întuneric și totuși
vin, și vin / Din nesfîrșite veri
strălucitoare, / Unde tinjesc spre
fericitul chin / Al boabei ce apu-
ne-n vin și moare. // Orgoliu
fraged, dragoste copilăroasă, /
Fatală, somnoroasă demnitate —
Mă-ntorc în toamnă cum mă-ntor-
c acasă / Din țări mai libere
și mai bogate” (**Mă-ntorc în
toamnă**). „Ideile” sînt senzuali-
zate, capătă un corp care nu
există separat de ele, sînt mai
mult amintirea unor imagini nici-
odată văzute și totuși familiare,
apropiate, **existente**: „Un cuib
de barză pe un horn stingher, /
Un ol stîrbit în parul unui gard, /
Tablouri fără sens care atîrnă /
Pe zidurile minții și mă ard. //
Nu le-am văzut nicicînd. Poate
că mama / Le ține minte și mi-a
dat să sug, / Fără să înțeleagă
nici ea de ce, obsesia / Topită
în al laptelui belșug. // Dar e
destul să ningă și îmi apar în
față, / Parcă de totdeauna m-aș-
teaptă și le știu, / Un cuib strîc-
at de barză, un ol uitat în gard, /
Sub neaua stînd să-ngroape
un sat de mult pustiu”. Fără de-
clamație și fără cuvinte mari,
Ana Blandiana întîlnește aici
unul dintre straturile cele mai
profunde ale spiritualității noas-
tre artistice.

Mircea Iorgulescu

Originalitatea gîndirii științifice românești (II)

(Urmare din nr. trecut)

VOCATIA INTERDISCIPLINARA

Tot din tinerețea culturii matematice românești derivă probabil și vocația ei interdisciplinară. „Cînd este mare, cărturarul român nu suferă să rămînă într-o singură specialitate”, spune Constantin Noica. Paul Anghel se referă la „titanismul românesc” și constată că „toate marile genii ale culturii românești au fost preocupate de globalitatea umanului”, iar Dan Zamfirescu vizează același fenomen atunci cînd vorbește de „vocația sintezei, vocația abordării totalității fenomenelor vieții și realității, refuzul specializării în sensul în care a evoluat ea de la Renaștere”. Am putut vedea mai sus că matematica românească confirmă această apreciere pe care, fără indoială, Dan Zamfirescu a gîndit-o numai pentru dezvoltarea literaturii românești. Pentru același autor, varietatea de genuri în care s-au manifestat consecvent toți marii creatori români, de la Neagoe Basarab la G. Călinescu, este expresia unei vocații a totalității. Într-adevăr, tendința integratoare poate fi urmărită nu numai la Cantemir, Hadeu, Iorga și Moisiu, ci și la Onicescu, Mircea Eliade, Ștefan Lupascu, N. Georgescu-Roegen (una din cărțile sale de bază se află în curs de publicare la Editura Politică), Mircea Malița. Matematica românească, tocmai datorită tineretii ei, nu a avut de învins prejudecăți prea înrădăcinate și s-a putut alinia fără dificultăți la cele două revoluții care au modificat esențial această știință în secolul nostru, revoluția structurală (care a dat matematicii un mai înalt grad de abstracție, înzestrînd-o totodată cu capacitatea de a modela fenomene calitative) și revoluția algoritmică (prin care am putut intra în dialog cu calculatoarele electronice). Ne-am sincronizat și cu spiritul lui Bourbaki (grupul de cercetători francezi care a conferit un statut riguros structurărilor matematice) și cu cel al lui Turing (creatorul conceptului calitativ de **calcul**). Dar sincronizarea cu Occidentul a fost, pentru matematica românească, o trambulină pentru deschiderea de drumuri noi în alte discipline: în plasticitate, în teoria informației, în teoria distribuțiilor, în teoria învățării, în aplicarea teoriei automatelor la studiiul fenomenelor economice, în lingvistică, în perspectivă, în studiiul tratativelor diplomatice și în cel al literaturii. Nu este un certificat pe care singur ni-l dăm, ci pe care lumea științifică, prin exponenții ei cei mai avizați, ni l-a acordat, așa cum se poate vedea în literatura de specialitate. Drumul spre protocronism și, mai cu seamă, spre anticronism, trece de cele mai multe ori prin sincronism. Vocația interdisciplinară a matematicii românești nu este una speculativă, ci esențial aplicativă. Portretul matematicii românești poate fi completat prin discutarea altor trăsături semnificative, ca interesul pentru fundamente, pentru faptele originare (la Vilcovici, Barbilian, Neculcea), aplecarea spre filosofie (Stoilow, Moisiu, Onicescu), dezvoltarea în condiții de sacrificiu și frustrare. Vom prefera însă să discutăm o altă problemă, mai urgentă:

EXISTĂ LA OAMENII DE ȘTIINȚĂ ROMÂNĂ O CONȘTIINȚĂ RETARDATĂ?

La mulți dintre ei, din păcate, da! Nu este vorba aici de conștiința faptului că, în unele domenii, nu ne aflăm la nivelul cel mai înalt atins azi în lume. Aceasta e inevitabil într-o țară relativ mică. Avem în vedere sensul pe care prof. Edgar Papu l-a dat expresiei **conștiință de retardatari**, dar credem că o atare stare de spirit nu e în nici un caz implicată în conștiința necesității sincronizării cu cele mai avansate preocupări și școli științifice existente în lume. Conștiința retardată se manifestă prin neîncrederea în capacitatea de creație autohtonă. Ea e foarte rar mărturisită explicit, dar transpare din numeroase situații generale. De fapt, dacă urmărim cu atenție șirul lung de frustrări de prioritate pe care le-a cunoscut știința românească (am încercat să fac radiografia unora dintre ele în „Din gîndirea matematică românească”), constatăm că multe din aceste acte de frustrare s-au produs cu complicitatea noastră, ele își au originea fie într-o neîncredere în propriile rezultate, fie într-o greșită politică a științei, care și ea a fost uneori o politică retardată. Să dăm cîteva exemple.

Am văzut cît timp a trebuit să treacă pentru ca rezultatul lui Bacaloglu să fie recunoscut și pentru ca să se poată vorbi de **curbura lui Bacaloglu**. Dar cite din cărțile românești de geometrie îl menționează?

În discursul de recepție la Academie (rostit la 20 martie 1975) acad. Gh. Marinescu a evocat opera matematică a lui Alexandru Ghika. Observînd că metoda spațiilor hilbertiene sau prehilbertiene în teoria funcțiilor de una sau mai multe variabile complexe, metodă inițiată de Ghika, e folosită azi în mod curent în matematică, fără a se menționa însă numele autorului ei, acad. Gh. Marinescu constată că chiar unele cărți de specialitate scrise la noi în țară păcătuiesc prin această omisiune.

Dar poate că exemplul cel mai semnificativ este și cel mai recent. În „Din gîndirea matematică românească” am prezentat dosarul complet al frustrării grave a cărei victimă a fost unul dintre cei mai talentați matematicieni români, Gabriel Sudan (decedat în urmă cu cîteva luni). Este vorba de un rezultat de anvergură, unul din cele mai importante obținute de știința românească. Totuși, cursul universitar elaborat după apariția cărții noastre, curs apărut recent, care, prin obiectul său, ar fi trebuit măcar să consenmeze numele lui Sudan în dreptul funcțiilor recursive neprimitiv recursive, continuă să-l ignore.

Sînt acestea simple accidente? În loc să formulăm ipoteze, ar fi poate mai bine să se întreprindă unele anchete printre cercetători și să se introducă, în cadrul cursurilor universitare, unele elemente privind igiena muncii științifice și aspectele ei sociale. Problema are multe laturi, pe care nu le mai putem discuta aici.

Solomon Marcus

CONVORBIRI COLEGIALE

POEZIE

Constanța Buzea

Cultivarea uneltelor

EMIL EMILIAN — 1) Limba română este o limbă fonetică. De la a ști — eu știu, tu știi și nu a ști — eu știu, tu știi! 2) Partea a treia, finală, a poemului **Drumul încheie** interesant o enumerare nebuloasă de stări-limită: **E un gol în mijlocul drumului (...)** **Drumul devine o grădină a gînditorilor**. 3) Ne bucurăm sincer cînd numele corespondenților noștri apar în reviste de prestigiu.

ION CONTA — Cîte puțin din fiecare.

NICOLAE RALEA — **Nepăsarea la tunuri... / Nepăsarea la nopțile care mărșăluiesc / Prin ploape / Există o armată de fotografi și scriitori / Datate cel mai adesea / „Între două bombardamente” / În care... / Este subliniată... importanța / Familiei, (...)** Niște oameni, dealtmînter muncitori și de treabă / **Pe care moartea i-a ales chiar atunci / N-ar fi recunoscut ei înșiși / Satele după cimitire. (Descoperirea familiei).** Fără să fie poezie, acest text are valoarea lui de pledoarie caldă în favoarea unei idei.

CARMEN DEMA — Poemele au în general o linie frumoasă. **Pe prima**

pagină valurile. Apoi, **Pescărușii ca niște logodnici cerești**. Cîteva neglijențe, totuși, precum zăpada a apus, și care probabil l-ar exaspera pe cititorul meticulos. Sau, **De ce privighetorile nu cîntă și noaptea**, cînd este știut că pasărea aceasta cîntă sub clar de lună. Sau această **proeminență, maseaua nopții: gîndul**, căreia nu-i găsim nici o circumstanță atenuantă.

VÎRFURI — O concluzie limpede, lirică: **pentru copilărie rîndurile sînt scrise, pentru copilărie sintem născuți**. Singurătatea nu poate fi nici pe departe o soluție pentru un poet la început de drum. Nu te grăbi, mi-aș îngădui să spun, cu prima carte. Colectivele, cînaclurile, prietenii și timpul comprimat la maximum nu fac decît să sublinieze în cazul unei sensibilități dureroase, neputința de a-l ajuta în mod concret să depășească o stare de criză. Singurătatea dacă nu te face mai suspicios, în orice caz te dezarmează treptat. Singur spui într-un final de poem **Singurătăți bătrîne la umbra căroră / Se duc fluturii să moară**.

ARGEȘANU VALENTIN — În primul rînd, lucrul cel mai important pămîntului pe care ne-o cereți în legătură cu intenția de a vă aduna ceea ce aveți mai bun, și așa mai departe. Ar fi, credem, o imprudență, pentru că mai sînt încă multe care se cer făcute în numele poeziei. Acest lucru l-am înțeles citindu-vă de cîteva ori manuscrisele.

Nu vă orientați după nivelul scăzut al unor volume de debut care apar miraculos de ușor. Aceste cărți slabe nu au soartă și fericirea autorilor lor are gustul derutei și al erorii.

CRISTINA TELEANU — Scrisorile care ne-ar veni înlăcrimate le-am pune deoparte și am aștepta, cu riscul de a fi greșit judecați, scrisori mai luminoase. Unui fiu care plînge îi dai ceva de lucru, îl îndemni să-și uite durerea, încredințîndu-l că singele lui s-a și apucat harnic să zidească zgîrieturile. Cu durerea sufletești însă nu putem face la fel. **Ruga nefericitului** este bine scrisă și continuă firesc în **Așteptare**. Așteptăm deci în continuare.

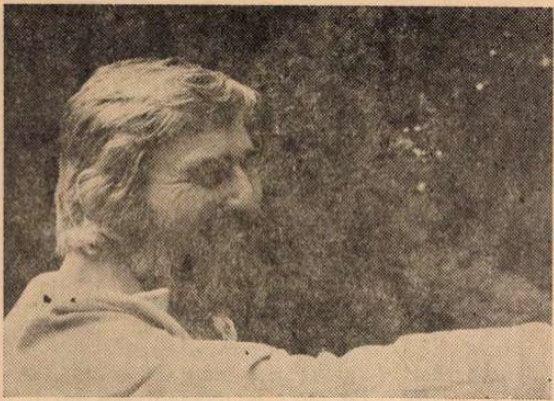
CONSTANTIN VULTUR MEZINCA — **Eu — viscolitul de secunde!** este poate singurul vers consistent, un vers ca o definiție, ca o creangă verde într-un tărîm arid, cu un **buletin de știri** pseudosentimental și cu evocarea unor nopți din adîncuri divorțate de zare.

ROMAN ALBERT — Cîteodată pierdem speranța că ne putem înțelege unii cu alții, în fața agresivității și insistenței cu care sînt întîmpinate răspunsurile noastre. Pericolul verbiajului este real. „Nu spun că este poezie. Nu spun că este nici proză. Dar în afara acestora două nu mai există altă formă de exprimare, să zicem, artistică?”. Desigur, simțul măsurii pe care l-am opune exaltărilor și agitației verbale chinute. Poate cu timpul lucrurile se vor limpezi, se vor calma cît de cît. Deocamdată credem că cel mai sănătos lucru ar fi să punem punct.

TIBERIU ARĂZAN — Revistele care v-au încurajat au avut în vedere, desigur, texte mai izbutite.

CONSTANTIN DASCALU — Poemele noi, dacă nu sînt mai bune decît cele trimise anterior, în orice caz sînt sincere comentarii pe marginea unor sentimente valabile.

Responsabil de număr: **Dinu FLĂMÂND**
Prezentarea grafică: **Tiberiu PETRESCU**



PETRE STOICA:

Pînă și o carte de vizită trebuie să fie scrisă într-o limbă impecabilă, dacă te consideri scriitor

— Imi spuneți cîndva că faceți parte dintr-o generație de corectori. Care ar fi ea?

— Prin '57-58, erau la „Gazeta literară” corectori Nichita Stănescu, Cezar Baltag, Gabriel Dimisianu, Modest Morariu și încă vreo cîțiva. Eu corectam la E.P.L.A. Lucram la „subsol”, cum am scris mai apoi într-o poezie, „corector de zi și corector de noapte”. Și acum imi amintesc cum dădea Baconsky telefon de la Cluj și cerea să vorbească cu poetul de la subsol. Nu o dată îi sugerase directorului editurii să mă „înălțe” la parter, dar ascensiunea nu s-a produs, așa că am rămas corector la subsolul editurii din '54 pînă în '62. Scaunele erau cam ocupate pe atunci. Dar nu regret perioada; am citit tot ce s-a scris bun și mizerabil în anii aceia, am intrat în „intimitatea” stilistică a scriitorilor din acea vreme.

— Atunci v-ați apropiat și de revista Steaua?

— Pe poezii de la Steaua i-am cunoscut prima dată din îndrăznețele lor cuvîntări rostite la Congresul scriitorilor din 1956. Am citit în ziar cuvîntările lui Baconsky, Rău, Gurgianu și Felea și am fost fericit să descopăr adevărați poeți. Le-am scris o scrisoare însoțită de cîteva poezii și am avut marea surpriză să mă văd publicat în Steaua cu 6 poeme, în numărul 11. Aceste 6 poeme mi-au făcut 60 de dușmani, pentru că în acea vreme era un eveniment să apari la Steaua măcar cu o poezie, decum cu 6. „Debutul” a coincis cu un altul, tot în numărul 11, în Tinărul scriitor, unde mi s-au tipărit alte 6 poeme. Dar pentru că veni vorba de Steaua, vreau să spun că existența acestei reviste a fost un fapt extraordinar de important pentru literatura română din aceste ultime două decenii. Ideile generoase pe care azi le îmbrățișăm, deschiderea actuală spre fertile și diverse experiențe estetice au fost introduse și menținute în cîmpul literar, cu tenacitate, cu consecvență, de această revistă clujeană. Iată de ce mă surprinde că Dicționarul lui Marian Popa, tratează acea perioadă cu inadmisibilă, aș zice, scandaluoasă superficialitate cînd spiritul inițiat de această revistă a contribuit, poate, și la formarea lui intelectuală.

— În Cluj toată lumea știa că Petre Stoica este „omul” Stelei din București. Ce faceați pentru Steaua din acest avantaj?

— Poeții de la Steaua îmi cereau mereu să descopăr noi talente în București; așa se face că au publicat la Cluj Nichita Stănescu, Cezar Baltag, Modest Morariu, M. Ivănescu și alții. În al doilea rînd, am izbutit ca redactor voluntar să intru în casele unor mari scriitori români și să-i conving să dea texte pe care altminteri nu le-ar fi dat nici unei reviste în acea perioadă. Arghezi, Adrian Maniu, Vinea, Ion Marin Sadoveanu, Vianu, Călinescu, Mihail Sadoveanu mi-au dat pentru Steaua cele mai frumoase pagini care se publicau atunci în literatura română. Vinea a redabutat, de pildă, cu 6 poezii. Dar nu prin asta eram „omul” Stelei, ci prin adeziunea la poezia publicată în această revistă.

— În traducerea dumneavoastră, Trakl a făcut o adevărată „școală” mai ales între tinerii poeți. Cum vă explicați fenomenul?

— Trakl este o descoperire de după al doilea război chiar și pentru Germania. În România el era cunoscut de timpuriu, dar nu neapărat prin expresionism. El a prins tirziu, dar a avut ecou mai cu seamă în Transilvania, fiindcă acolo venea pe un teren fertil, pregătit de Blaga (deși trebuie să-ți spun, în paranteză, că Blaga nu este un poet expresionist). Poetul expresionist este exponentul unei revolte sociale; el este eminamente citadin și se apropie de natură cu teamă, ca Georg Heym. Ceea ce nu este cazul marelui Blaga. Pe Blaga putem mai degrabă să-l „asociem” lui Oscar Loerke, care este un poet al naturii magice. Ce este Blaga dacă nu tot un poet al naturii magice, care vede în natură embleme? Pan este o figuratie, o obsesie, sau o simplă emblemă? Înclin pentru ultima variantă. De fapt și Trakl este un neoromantic; un preexpresionist care are dorul naturii, al redescoperirii cosmosului original.

— Bine, dar nu prin Blaga a fost descoperit Trakl în urmă cu zece ani.

— România este a doua țară care l-a tradus pe Trakl, încă din 1922. Il traducea Cizek și-l apropia de Bacovia. Au urmat apoi alte traduceri, bune, proaste, cum au fost, dar e cert că românii știau de Trakl în momentul cînd el nu era cunoscut bine nici în Germania. Un merit deosebit în popularizarea poetului salzburghez i-a avut la noi Ștefan Baciu. Dacă el place multor poeți tineri, să nu uităm că este un poet al peisajului, iar poezia noastră a avut întotdeauna o predispoziție pentru identificarea cu natura.

— Critica nu s-a sfîșit să afirme că poetul Petre Stoica a fost influențat de la o carte la alta de traduceri sale. Care e adevărul?



— A afirmat într-adevăr, dar sporadic. Procesul de traducere nu a jucat nici un rol asupra scrisului meu. Eu mă revindic doar de la Bacovia! Dacă totuși ții, ți-aș spune că mă simt apropiat mai mult de poezii italiene pe care nu i-am tradus. Nu sint influențat nici de Rilke, nici de Trakl, nici de Yvan Goll. Poate sint mai apropiat de Stadler, care-și avea inima aplecată spre cei umili. Jur însă că nu voi mai traduce!

— Jurămîntul acesta vine după apariția masivei antologii de poezie „Roza vînturilor”.

— Da, dar „Roza vînturilor” nu va avea o urmare. Ea este o carte ratată. Am predat-o Editurii „Dacia” încă din 1970 (acolo a fost susținută de doi redactori entuziaști, dar nu i-a fost dat să apară). Se numea „Manual de poezie modernă”, iar textele aveau doar un rol funcțional. Nu mă ocupam de latura estetică ci de cea imediat exemplificativă. În varianta de acum a căzut o jumătate din acea carte, tot aparatul critic, tabelul cronologic, 250 de portrete. Tipărirea ei o datorez entuziasmului profesorului Romul Munteanu care, de la început a văzut în ea o lucrare valoroasă. Totuși, rog ca această antologie să nu fie luată în seamă.

— Ce reprezintă în poezia lui Petre Stoica preferința pentru obiecte? Una din cărți se și intitulează „Sufletul obiectelor”.

— Toată viața mi-a plăcut, cum spuneam într-un vers, „să trăiesc uitat printre lucruri uitate”. Mi s-a spus de aceea că nu scriu o poezie de idei; ce tautologie, ce idioțenie! De parcă poezia în sine nu este ea însăși o idee. Iată-l pe Saba, el scrie despre obiecte umile și despre oameni umili. Nimeni nu i-a reproșat vreodată că nu ar avea idei! Cred că cea mai mare contribuție a expresionismului în acest veac este ridicarea anodinelui la rang estetic. Să vezi aura unei linguri sau iradierea lăuntrică a simplității omului, iată cuceriri demne de acest veac inventiv pentru poezie. Calea era deschisă de Baudelaire, dar numai veacul nostru a dat lucrurilor liberă trecere în poezie. Cu o singură excepție: Petrarca, cel ce a cîntat piaptănel cu care se despăducea Laura!

— Ce valoare au gesturile în poezia expresionistă?

— Ele au valoarea concretă de identificare cu cosmosul. Dealtfel, concretetea aceasta e specifică expresionismului. Dacă în poezia lui Trakl „Celor amuțiți” vedem un bici care plesnește, trebuie să luăm în considerare cuvintele în absolutul

lor, nu în metaforă. Aceasta este forța percutantă a concretului. Biciul plesnește „fruntea posedatului” și nu umbra lui metaforică.

— Ați obținut recent premiul Uniunii Scriitorilor pentru „Iepuri și anotimpuri”. De ce iepuri, și de ce anotimpuri?

— Anotimpuri nu știu exact de ce, dar iepuri știu... Iepurii sint animale fricoase, iar eu sint de asemenea un animal fricos.

— Sint, probabil, iepurii din comuna Bulbucata, unde vă retrageți. Ce semnificație are această retragere?

— La Bulbucata mi-am redescoperit copilăria, am redescoperit cum miroase apa, pămîntul, frunza.

— Ați putea admira o poezie impetuoasă,

să, antrenantă, explozivă, chiar dacă îi depistați neglijențe stilistice?

— Sub nici un chip. Nu sint adeptul ideii că stilul primează adevărului, dar țin la convingerea mea că o idee frumoasă în haine soioase îți provoacă indignare. Cine este primitiv în stil, este primitiv și în gîndire, sau nu ești de părerea mea?

— Să zicem că da...

— De aici și cultul pe care îl am pentru Baconsky, cel care-mi spunea adesea: fii atent, pînă și o carte de vizită trebuie să fie scrisă într-o limbă impecabilă, dacă te consideri scriitor!

— Citez un frumos vers din ultima carte: „Un copil înoată voinicește printr-o piatră extrem de lungă”. Cu ani în urmă un asemenea vers ar fi fost taxat de suprarealism (pe bună dreptate!). Astăzi el rămîne într-o deplină normalitate, într-un perfect realism. Cum s-a extins atît de mult suprarealismul? Prin ce mijloace?

— Ține seama de faptul că o bună parte a folclorului oltenesc este la noi de esență suprarealistă, de unde și superioritatea lui. Pe la începutul veacului au venit niște „șmecheri” inteligenți care au reușit să teoretizeze o stare de spirit, o dimensiune ce a fost dintotdeauna a poeziei, alături de altele. Dar prin teoretizările lor s-a văzut mai clar, după aceea, că poezia numită „realistă” nu se mai poate dispensa de asociații suprarealiste. Lundkwist, unul dintre cei mai buni poeți realiști, face mereu asociații suprarealiste. Nu este singurul, dealtfel, dar el îmi vine în minte cu prioritate.

— Să vă repet o întrebare din ancheta numărului de față al „Amfiteatrului”: iubiți sau nu rima? De ce?

— Dragă, e bine că nu se mai revoltă nimeni, din incultură, împotriva versului alb. Toți își amintesc că rima e semnul decadenței poeziei descoperită ca atare în Renaștere, și devenită stare firească a poeziei abia mult după aceea. În momentul cînd poezii nu mai aveau ce să spună au început să scrie cu rime. Spune-mi mie, ce mare poet din acest veac mai scrie cu rime? Pînă și Rilke și-a dat seama de capcana rimei și a scris apoi Elegiile duineze în care e genial.

— Dar despre muză, ce părere are poetul Petre Stoica?

— Sint posibile două atitudini: pentru Eminescu muza era însăși esența poeziei. Pentru Bacovia — paradoxal, poate — ea nu mai înseamnă nimic sau aproape nimic. În cazul poetului modern eul este anulat, iar inspirația se exclude. Vorba lui Gottfried Benn: „inspirație: ce-i asta?” Eu însă sint pentru muză. Muza mea este durerea sau bucuria omului de lingă mine. Trebuie să-ți spun însă în secret că Benn, ca și alți iluștri teoreticieni ai poeziei, nu urma îndeaproape propriile lui teorii, iar dacă privim și mai bine în jur, în cultură adică, vedem că nici un mare teoretician nu s-a condus pînă la capăt după arhitectura articolelor sale teoretice. Thomas Mann văzuse limpede atunci cînd spunea că în veacul nostru se face prea puțină cultură, dar se descrie prea mult fenomenul culturii. Gîndește-te că de la romantici începe mica glosare...

— Este numai o întimplare că poezii înșiși sint în epoca modernă buni și fervenți teoreticieni ai poeziei?

— Nu e deloc o întimplare, mi se pare un lucru firesc. Eu, de exemplu, îl consider pe Doinaș unul dintre cei mai mari critici de poezie de la noi. Simte poezia! Criticii noștri sint prea preocupați de poziția socială a poeziei pe care-i comentează. Inchipuieți ce se întimpla azi fără existența lui Titu Maiorescu. Ne mai întrebam, poate, cine e mai mare: genialul Pralea, sau micuțul Eminescu! Mă rog, mai nuanțează aici, dar păstrează ideea. Iată, de pildă, Pseudo-Dicționarul lui Marian Popa, despre care am mai amintit: cu cită condescendență se scrie despre anumiți redactori șefi și cum arată articolul despre Ștefan Augustin Doinaș!

— Ce ați reproșa criticii de poezie?

— Prea adesea se ocupă de temele poetului, nu de universul lui. Am nostalgia unui limbaj critic care să depășească perioada dintre cele două războaie mondiale.

— Oare nu aveți nici o stimă pentru criticii de azi?

— Dimpotrivă! Am fi foarte săraci fără Manolescu, Negoiescu, Felea, Mircea Tomuș, Petru Poantă, Eugen Simion, Grigurcu, Iorgulescu, Dana Dumitriu, G. Dimisianu, L. Raicu, N. Ciobanu și... gata!

— Să înțeleg că aceștia de mai sus nu au păcatele anterior enumerate?

— Mă caracterizează oportunismul, asta este!

— Dar vă mai caracterizează și loialitatea în prietenie și este știut că sinteți unul dintre cei mai fanatici apărători și păstrători ai prieteniei literare. Cine vă sint prietenii?

— Ce întrebare balcanică. Am peste 1 000 de prieteni și ar fi o impetate să-l omit pe vreunul. Apoi gîndește-te că miine seară mă duc la Casa scriitorilor și mă întîlnesc tocmai cu cel uitat la numărătoare. Ce să-i spun? Dar te întreb la rîndu-mi: l-a văzut vreodată Bacovia pe Blaga? Cred că nu, deși erau foarte buni prieteni. În epoca asta scriitorii se văd cam des între ei. Ți-ar conveni însă să te întreb care sint cei mai talentați poeți din România? Ce ai face, Dinu Flămînd? Eu îți pot face o mărturisire foarte secretă: îmi place Bacovia!

— Și eu voi subscrie într-un mod tot atît de secret. Credeți însă că există scriitori nedreptățiți în literatura română?

— Da, cel puțin doi: Stelaru și A. E. Bacosky.

— Ce părere aveți despre Ioan Alexandru?

— Am o mare stimă pentru poezia lui Ion Alexandru din primele patru volume subțiri în care era un poet de excepție. Dar nu-mi plac textele lejere și vetuste ale lui Ioan Alexandru din celelalte volume groase. Cine s-ar fi așteptat să depună acele arme ale poeziei în fața căroră mă puteam închina (și nu doar eu) cu ani în urmă? Un Nichita Stănescu nu ar fi făcut niciodată așa ceva, deși acum trăiește și el o tragedie. El va trebui să supraviețuiască propriei sale prese, o presă literară comparabilă cu cea care făcea odinioară din Stolnicu, pentru o vreme, geniu național. Cine mai vorbește azi de Simion Stolnicu?

— Ca să fie ciudat și convențional, un interviu luat unui poet trebuie să cuprindă și o întrebare de genul: nu veți scrie niciodată proză?

— O să te surprindă dacă-ți spun că de aici încolo numai proză voi mai scrie. Divulg și titlul (provizoriu) al romanului la care lucrez: „Un glonț în inima neagră a lumii”.

— Să mergem spre viitor, Petre Stoica, și să încheiem cu o întrebare despre proiecte.

— Am un singur mare proiect: să-mi extind crescătoria de iepuri de la Bulbucata.

Dinu Flămînd